











(35) 170% ·

# STERNKUNDE UND STERNDIENST

IN

## BABEL.

ASSYRIOLOGISCHE, ASTRONOMISCHE
UND ASTRALMYTHOLOGISCHE UNTERSUCHUNGEN

VON

FRANZ XAVER KUGLER S. J.

I. BUCH:

BABYLONISCHE PLANETENKUNDE.

77

MÜNSTER IN WESTFALEN.
ASCHENDORFFSCHE VERLAGSBUCHHANDLUNG.
1907.

K osis

## ENTWICKLUNG

DER

# BABYLONISCHEN PLANETENKUNDE

VON IHREN ANFÄNGEN BIS AUF CHRISTUS.

NACH ZUMEIST UNGEDRUCKTEN QUELLEN DES BRITISCHEN MUSEUMS

VON

FRANZ XAVER KUGLER S. J.

MIT 24 KEILINSCHRIFTLICHEN BEILAGEN.

王

MÜNSTER IN WESTFALEN.
ASCHENDORFFSCHE VERLAGSBUCHHANDLUNG.

94554

71.

### DÉCHIFFREUR ET INTERPRÈTE

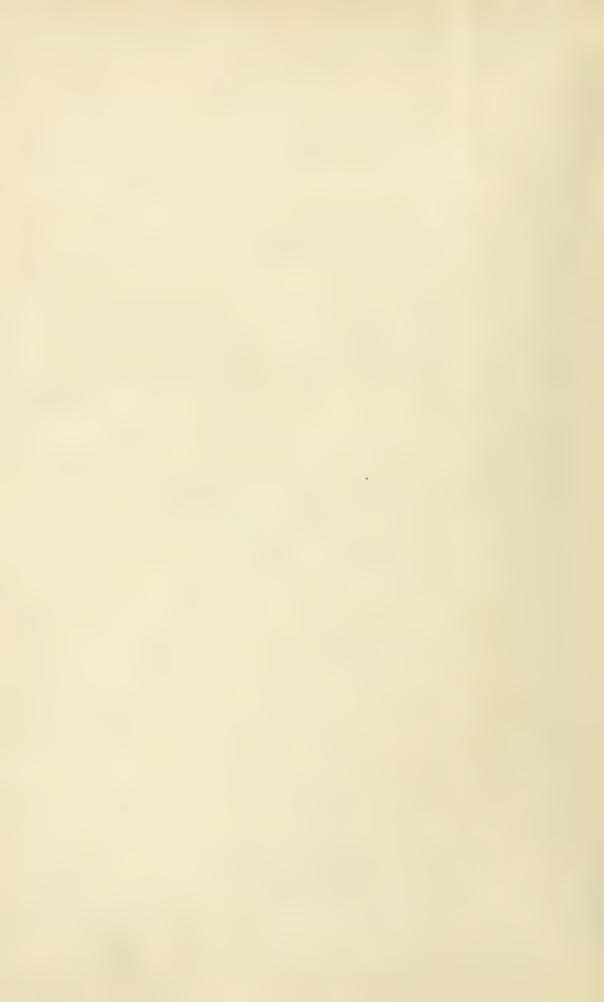
DES

### LOIS DE HAMMURABI

## P. VINCENT SCHEIL

PROFESSEUR D'ASSYRIOLOGIE

A L'ECOLE DES HAUTES ETUDES A PARIS.



### Vorwort.

• De mehr die rastlos fortschreitende Keilschriftforschung das Dunkel lichtet, welches jahrtausendelang die literarischen Schätze einer mesopotamischen Vorzeit verhüllte, um so bewunderungswürdiger erscheint uns das geist ze Leben und Streben der Babylonier, deren politische Vorherrschaft zwar schon die biblischen und griechischen Quellen bezeugen, von deren stillwirkenden Geisteskultur sie aber nur spärliche Kunde vermitteln.

Wir wissen heute, daß man schon mehr als 2000 Jahre v. Chr. juridische Fragen mit großem Scharfsinn erwog, daß man in den Schulen der babylonischen Priester schon frühe grammatische und lexikographische Studien pflecht, die Erscheinungen der Natur mit Aufmerksamkeit prüfte und durch allerlei Spekulationen die Rätsel des Kosmos und der wandelbaren Geschicke des menschlichen Lebens zu lösen suchte.

Gerade diese geistige Regsamkeit war es, der Babel vornehmlich seinen Einfluß auf die übrigen Völker des Altertums verdankt, eine Überlegenheit, vor der selbst die siegreichen Assyrer und Perser ihre Waffen streckten.

Keine Leistung indes hat diesen Vorrang mehr begründet als die frühzeitige Erforschung des Himmels und die mythische Ausdentung seiner atmosphärischen und astralen Erscheinungen. So entstand nämlich ein Religionssystem, das ja freilich auf törichten polytheistischen oder pantheistischen Auschauungen beruht, aber durch sein sinnreiches Gefüge und den Reiz seines Gegenstandes mächtig auf Geist und Gemüt einwirken mußte. So entstand auch das Lehrgebäude der Astrologie, die bis auf die Zeiten des groten Entdeckers der elliptischen Planetenbahn, ja sogar noch lange darüber hinaus, ihren berückenden Zauber ausübte.

Gewiß müssen wir beide Verirrungen des Menschengeistes beklagen; ein trostreicher Gedanke ist aber geeignet, unser Urteil zu mildern. Die Sternreligion war die edelste Form des Polytheismus, und die Astrologie hat sogar großen wissenschaftlichen Nutzen gestiftet. Die Astralreligion erhob das Menschenherz aus der Öde des Alltags und dem rein materiellen Genuß zu einer höheren Lebensauffassung und wies ihn an, in dem Glanz und der welttunspannenden Bewegung der Gestirne die Majestat und das machtige Walten der Gottheit zu erkennen. Die Astrologie war außerdem die Mutter der Astronomie, d. h. ohne die mächtige Überzeugung von dem notwendigem Zusammenhang zwischen Sternkonstellation und Menschengeschick wäre es im

VIII Vorwort.

Altertum – wenn wir etwa von Sonne und Mond als den Bestimmern der Zeit absehen kaum jemals zur Pflege einer wissenschaftlichen Sternkunde gekommen.

Freilich waren die babylonischen Astronomen keine eigentlichen Theoretiker im Sinne der späteren Alexandriner (Hipparch, Ptolemäus); dafür waren sie aber fleißige und geschickte Beobachter, und die Art, wie sie ihre Beobachtungen zur Herstellung von Ephemeriden, von Mond- und Planetentafeln verwerteten, verdient hohes Lob. Was sie in jahrhundertlanger unverdrossener Arbeit an kostbaren Schätzen gesammelt, bildete die vielfach ganz unentbehrliche Grundlage der spekulativen Forschungen des genialen Hipparch, und selbst unsere moderne Astronomie wird daraus eine höchst willkommene Korrektive für die Mondbewegung entnehmen können.

Astralreligion, Astrologie, Astronomie (und Chronologie) bilden in der Himmelserforschung der Babylonier ein Ganzes, wie denn auch die Ämter des Priesters und des Astrologen bezw. Kalenderbeamten in einer Person vereint waren. Was aber historisch verbunden ist, darf auch in einem Werk vereint dargestellt werden, und in unserem Falle um so mehr, als ein tieferes Verständnis der babylonischen Religion oft genug erst durch eingehende astronomische Untersuchungen natürlich im Bunde mit der Sprach- und der Religionswissenschaft — erschlossen werden kann.

Ein wahrhaft gedeihliches Zusammenwirken so ganz ungleichartiger Wissenschaften läßt sich aber nach dem Prinzip der Arbeitsteilung entweder gar nicht oder nur sehr schwer erreichen. Freilich vermag schon der Astronom als solcher, einzig und allein auf die Zahlenangaben astronomischer Keilinschriften gestützt, den Sinn mancher technischer Ausdrücke klarzustellen und so dem Assyriologen hie und da eine Handhabe für weitere Untersuchungen zu bieten; freilich vermag auch der Assyriologe als solcher die primitivsten Beobachtungsberichte und stereotype Ominaformeln im allgemeinen sinngerecht zu transskribieren und zu übersetzen, so daß sie sich auch astronomisch weiter verwerten lassen. Allein darüber hinaus reicht die Wirksamkeit der vereinten Kräfte im besten Falle nicht. Es fehlt eben der gemeinsame Boden, das wechselseitige Verständnis.

So bleibt nur ein Ausweg: die Vereinigung des sprachlichen und des mathematisch-astronomischen Wissens in ein und demselben Kopf, d. h. es muß entweder der Assyriologe sich entschließen, ein paar Jahre der Mathematik und Astronomie zu widmen oder der Astronom, mit Sprache und Geist der Babylonier und Assyrer sich vertraut zu machen.

Hierauf waren denn auch seit mehreren Jahren meine Bemühungen gerichtet. Mit welchem Erfolg — darüber entscheide eine gerechte, d. h. vorurteilsfreie und sachgemäße Kritik.

Ihr übergebe ich hiermit das I. Buch eines auf vier Bücher berechneten Werkes über Astronomie, Meteorologie, Chronologie, Astrologie und Astralreligion der Babylonier (bezw. Assyrer). Hierbei werden wir auch wiederholt zu der wichtigen Frage Stellung nehmen müssen, ob und inwiefern von einer Beziehung des Alten und des Neuen Testaments zu den religiösen Vorstellungen und Kultformen der mesopotamischen Vorzeit die Rede sein kann. Phantastischen Kombinationen, wie sie während der letzten fünf Jahre an

Vorwall

ver chiedenen Orten ans Licht traten, kann ich alleiding micht begebeiten, andererseits wird man nin nicht vorweiten konnen, dat ich einen einer sobi objektiven Würdigung inschriftlich bezeugter Tatsachen habe fehlen lassen.

Bereits Bekanntes — sei es, daß e von einem andern oder von inn selbst herrührt — wird nur kurz angedeutet; die neuen Ergebnisse da a ein werden ausführlich begründet. Hypothesen waren allerdings nicht immer zu vermeiden; aber ihre Begründung wurde nie unterlassen. Verwandte Gegenstände wurden nach Möglichkeit in ein und demselben Buche und in systematischer Ordnung vereint. Schon das I. Buch bietet darum ein für sich abgeschlossenes Ganzes. Dieser Umstand und der Charakter der vorliegenden Publikationen als einer Reihe von Spezialforschungen überheben mich von vornherein einer bindenden Zusage bezüglich der Publikation der drei übrigen geplanten Bücher, wenn mich auch die Summe der bereitserlangten sichern Ergebnisse vollauf berechtigt, ihr nicht allzu ternes Erschemen in Aussicht zu stellen. Gründliche Forschung und "Versicherte Lieferzeit" vertragen sich eben einmal nicht; denn in Aufregung und Hast ist noch nie ein sehweres Problem gelöst worden.

Den Gegenstand des hier vorliegenden I. Buches bildet die Entwicklung der wissenschaftlichen Planetenkunde in Babylon von ihren primitivsten Anfängen bis zu ihrer höchsten Blute. Die Darstellung dieser Entwicklung sollte nach anfänglichem Plan (vgl. die Einleitung) drei Teile umfassen. Im Laufe der Untersuchung stellte es sich als nützlich, ja notwendig heraus, in einem vierten Teil die Lösung einer Reihe von Sonderfragen in Angriff zu nehmen, die zum guten Teil bereits in das religiöse Gebiet hinübergreiten. Hier bot sich zugleich eine willkommene Gelegenheit, auf die ältere – über 700 v.Chr. zurückreichende – Sternkunde der Assyro-Babylonier näher einzugehen.

Die rein astronomischen und chronologischen Untersuchungen stützen sich hauptsächlich auf bisher nicht veröffentlichte Inschriften, die Pater J. N. Straßmaier zum größten Teil vor Jahren zum erstenmal im Britischen Museum kopiert hat. Ihre hier vorliegende Gestalt jedoch verdanken die Texte der eingehenden astronomisch-chronologischen und assyriologischen Untersuchung, sowie der wiederholten Vergleichung oder ganz unabhängigen Abschrift der Tontafeln, die mir von der Verwaltung des Assyrian Department (unter der Leitung von Dr. Wallis Budge) in zuvorkommender Weise zur Verfügung gestellt wurden.

Gerade die Tafeln, welche Berechnungen der Planetenpositionen bieten, sind außerordentlich schwer zu lesen; auch der beste Paläograph wird

Kopien zu hefern, als es P. Strafomater gelungen ist. Ohne seine langjährige Erfahrung und bewunderungswa bze Godad

Schwerlich dürfte es irgend einem Assyriologen gelingen, von den astronomischen Texten der Arsacidenzeit vortrefflichere

X Vorwort.

darum bei dem ersten Versuch zahlreiche Unsicherheiten und Irrümer in den Kauf nehmen müssen, die erst nachträglich auf dem oben angedeuteten Weg beseitigt werden können. Dafür werden wir aber durch die absolute Sicherheit der astronomischen und chronologischen Ergebnisse reichlich entschädigt. Eine Bürgschaft hierfür liefern die jenen Tafeln zu Grunde liegenden arithmetischen Bildungsgesetze, die — einmal erkannt — als sicherster Prüfstein für alle einzelnen Zahlenwerte und vielfach auch für die Bedeutung technischer Ausdrücke dienen können. Nur durch die Erkenntnis jener Gesetze war es auch möglich, umfangreiche Ergänzungen vorzunehmen und die insbesondere für die Chronologie wichtige Zusammengehörigkeit einer Reihe von zerstreuten Fragmenten mit Sicherheit nachzuweisen.

Das beigegebene Glossar ist nicht nur ein ausführliches Verzeichnis der im Buche sich findenden Ideogramme nebst ihrer semitischen Lesung und sachlichen Bedeutung; es bietet auch ganz neue lexikographische Aufschlüsse (so über eine Bedeutung des enklitischen — ma, über die Ableitung des Nomens ki-i-tu vom Stamm FP (s. u. TIL), die Bedeutungen von UD. SAR, DIR. AN. ZA, die babylonischen Hohlmatie (insbesondere die Gleichung PI — mašahu ša sattuk)). Außerdem bot sich hier Gelegenheit, mehrere Ungenauigkeiten in der Transskription zu verbessern. Will man daher philologische Kritik üben, so tue man es hier. Es wäre ja freilich besser gewesen, wenn mir gleich von Anfang ausgedehntere assyriologische Kenntnisse zur Verfügung gestanden hätten. Wer aber die Masse des bewältigten Materials, die vielen ermüdenden Berechnungen und Kombinationen einigermatien zu würdigen versteht, der wird über die formellen Schwächen der ersten Bogen des Buches milde urteilen.

Mehrere Male war ich genötigt, die Aufstellungen anderer Forscher abzulehnen; aber niemals geschah dies ohne eingehende Motivierung. Auch darf man nie vergessen, daß jeder wissenschaftlich begründete Versuch zur Lösung eines vorgelegten Problems — gleichviel, ob derselbe erfolgreich ist oder nicht — eine verdienstliche Vorarbeit bleibt. Diese Überzeugung erleichtert mir die Pflicht, an die Arbeiten von Freunden den gleichen Maßstab der Kritik anzulegen wie an die aller andern.

Sollte sich aber letztere irgendwie als mangelhaft oder zu weitgehend herausstellen, so werde ich selbstverständlich nicht zögern, in einem der folgenden Bande den Forderungen der Gerechtigkeit auß genaueste zu entsprechen.

Der Druck der drei ersten Teile des Buches war bereits 1906 vollendet und so kommen einige neuere Publikationen nicht mehr berücksichtigt werden.

waren die meisten Texte der genannten Art für immer verschlossen geblieben, zumal sie durch den Finfluß von Luft, Temperaturwechsel und Feuchtigkeit immer mehr von ihrer Lesbarkeit embüßen. Nur mit Hilfe der von meinem Mitbruder bereits kopierten Texte war ich auch imstande, mich in der Lesung der halb verwitterten babylonischen Kursivinschriften zu üben. \.....

Dahm gehört in besondere der Auf it. Au sehen in mit eine in der Bahylomer i den Prof. G. V. Schulpare III. in Withill in der Bahylomer i den Prof. G. V. Schulpare III. in Withill in der Estreut mich aber, sehen jet t danzut hunyeren in der in Mailänder Forscher bezüglich des Alters der bahylonischen Astronomie die III. Anschauung vertritt, die sehon auf den ersten Seiten des vorliegenden Buches ausgesprochen ist und im II. Buche durch weitere Beweise gestützt werd.

Auf die freundliche Würdigung hin, die meine "Babylonische Mondrechnung" und andere Untersuchungen über keilinschriftliche Astronomi "m.t.
Astralmythologie gefunden haben, darf man wohl hoffen, daß auch die Hellen
Ergebnisse in Fachkreisen willkommen sein werden.

Valkenburg (L.), Holland, Pfingsten 1907.

Der Verfasser.



## Inhalt des I. Buches.

Einleitung.		
strologischer Charakter der alteren babylonischen Steinkunde (vor 700 v.Chr Entwicklungsstadien der wissenschattlichen Steinkunde von ,00 bis auf Chr	1	:.
Erster Teil.		
Grundbegriffe, Ziele und Mittel der babyl. Planetenku	nde	
<ul> <li>i. Benennung und Anordnung der Planeten:         <ul> <li>A. Babylonische Vorstellungen von den Planeten im allgemeinen.</li> <li>B. Namen der einzelnen Planeten.</li> <li>C. Das Prinzip der Reihenfolge der fünf Planeten.</li> </ul> </li> </ul>	7 9	9 13 14
<ul> <li>II. Die charakteristischen Erscheinungen der Planeten:         <ul> <li>A. Die verschiedenen Arten der Erscheinungen.</li> <li>B. Betrachtung des synodischen Laufs der Planeten und der hierbei vor kommenden Haupterscheinungen.</li> </ul> </li> </ul>	15	16
III. Babylonische Bezeichnungen der planetarischen Erscheinungen:  A. Terminologie der Tafel-Titel  B. Besondere Ausdrücke für charakteristische Erscheinungen der Planeten.	18 22	.).) -2 -)
IV. Die astronomischen Ortsbestimmungen: Himmelsrichtungen, Bogenmaße, Orientierung nach Normalsternen; Ekliptik- koordinaten	·) ;	115
V. Die babylonischen Normalsterne und ihre Lage in den (künstlichen) Tierkreiszeichen; Bedeutung der Sternnamen: A. Verzeichnis der Normalsterne B. Die babylonischen Tierkreiszeichen C. Eine Vergleichung der beiden Listen D. Einige Erklärungen zu vorstehenden Sternnamen	;;}+1	;;;; ;;;; ;;;; ;;;;;;;;;;;;;;;;;;;;;;;
VI. Eine Lehrprobe aus der babylonischen Astronomenschule:  Sp. 1138: Die fünf Planeten, ihre Haupterschemungen und Pesitienen in der Ekliptik	14	41
VII. Die großen Planetenperioden:  A. Die gewohnlichen Perioden. SH 185 s1.79.  B. Die Riesenperioden der astrologischen Tatch. Sp. 11985 letzte Archeite.  C. Die großen Planetenperioden als Mattel zur Bestimmung des sederischen und des synodischen Umlaufs der einzelnen Planeten.	‡ }	

## Zweiter Teil.

Beobachtungstafeln und astronomische Kalender.	Seite				
Einteilung und allgemeine Charakteristik der Tafeln	59 60				
A. Beobachtungstafeln: Strm. Kambys. 400 a. d. J. 7 Kambyses' (528 v. Chr.) Sp. H 749. Astronomische und meteorologische Beobachtungen a. d. J. 26	61 75				
Artaxerxes' II. (378 v. Chr.)  Sp. H 901. Jupiter Beobachtungen a. d. JJ. 18, 20 u. 24 Artaxerxes' II. and 8 13 Ochus' (387 383 und 340 345 v. Chr.)  Sp. H 51 (Vorderseite). Planetarische Hilfstafel "Beobachtungen aus ver-	75 79 80 85				
schiedenen Jahren des 2. und 1. Jahrh. v. Chr.)	85 \7				
B. Vorausberechnungen für je ein Jahr (Ephemeriden):  Sp. I 178. Planetenkalender I, Klasse v. J. 104 SA (208 v. Chr.)  SH. 214 (81-6-25). Planetenkalender I, Klasse v. J. 120 SA (192 v. Chr.)  Rm IV 435. Planetenkalender II, Klasse v. J. 129 SA (183 v. Chr.)  Sp. I 147. Planetenkalender II, Klasse v. J. 178 SA (134 v. Chr.)  Sp. II 250 353. Planetenkalender I, Klasse v. J. 194 SA (118 v. Chr.)  Rm IV 356. Planetenkalender II, Klasse v. J. 301 SA (11 v. Chr.)	88 - 89 90 - 91 92 - 95 96 - 99 100 - 104 104 - 108				
Astronomische Rechnungsbelege (nebst Datengleichungen)	109 -113				
Dritter Teil.					
Systematische Vorausberechnungen der planetarisch	hen				
Haupterscheinungen.					
(Höchste Stufe der babylonischen Astronomie.)					
Vorbemerkungen	117118				
Jupitertafeln erster Gattung:  Sp. 11 101 v. J. 194 - 161 8A - 178 - 141 v. Chr.  Sp. 11 43 v. J. 147 - 165 8A (165 - 147 v. Chr.)	118 -123 123 -125 125				
Jupitertafeln zweiter Gattung:					
Sp. H 574 + 42 + 107 + 68 + 876 (Taf. $\Sigma$ ) v. J. 180   251 SA (132   61 v. Chr.)	126 132				
<b>Sp. II 889</b> v. J. 185   229 8A (127   83 v. Chr.)	133 136				
Rm IV 431. Anweisung zur Berechnung vorstehender Tafeln SH. 279. Anweisung zur Berechnung vorstehender Tafeln	136 -146 146—150				
Jupitertafeln dritter Gattung:  Sp. II 46 v. J. 180—231 SA (122—81 v. Chr.)  Sp. II 67 v. J. 185 203 SA (127 109 v. Chr.)  Sp. II 81 + 60 v. J. 232 267 SA 80 45 v. Chr.)	150 —169 169 —171				
Drei wichtige Folgerungen aus der Jupitertafel Sp. II 46:					
Der Nullpunkt der babylonischen Ekliptik. Vergleichung der babylo nischen Jupiter- und Mondtafeln. Korrektion der Neumondlängen unserer Mondtafeln mittelst keilinschriftlicher Angaben. Lage des Frühlings- punktes in den babylonischen Tafeln des 2. Jahrh. v. Chr. (Dauer des					
langsten Tages in Babel; Babylonische Bestimmung des Äquinoktiums)	172 - 176				

Inhalt de l Buch



## Einleitung.

Die Pracht und Lichtfülle eines fast acht Monate lang ungetrübten Sternhimmels war gewiß geeignet, in einem hochbegabten, für alle Eindrücke der Natur so emptänglichen Volke, wie die Sumerer und die babylonischen Erben ihrer Kultur, nicht bloß religiöse Vorstellungen zu wecken, sondern auch seine führenden Geister zu eindringender Forschung einzuladen.

Und in der Tat gibt es kaum eine einzige bedeutsame stellare Erscheinung, welche die priesterlichen Astrologen am Euphrat und Tigris nicht zum Gegenstand ihrer Beobachtung und mannigfaltigsten Ausdeutung gemacht haben.

Die Hauptquelle unserer diesbezüglichen Kenntnis der älteren babylonischen Zeit (über 700 v. Chr. zurück) bilden zahlreiche von assyrischen Schreibern angefertigte Kopien eines großen babylonischen Werkes über Astrologie, die mit der Aufdeckung der Bibliothek Assurbanipals ans Licht gebracht und dann von H. C. Rawlinson in dem III. Bande des bekannten Londoner Inschriftenwerks (pl. 51–64) dem Studium zugänglich gemacht worden sind.

Hier finden sich mancherlei Listen von Fixsternen, Angaben über das Erscheinen der ersten und letzten Mondsichel, über astronomische und atmosphärische Verfinsterungen des Himmels, über Planeten, Kometen und Meteore, über Mond- und Sonnenhöfe u. a. m. Die darin sich kundgebende vielseitige Tätigkeit der babylonischen Astrologen ware für die spätere (und selbst noch für die moderne) Astronomie unbedingt von unschätzbarem Nutzen gewesen, hätten sich jene alten Himmelsdeuter bemüht, die genannten Erscheinungen einigermaßen örtlich und zeitlich zu fixieren. Statt dessen bieten sie - soweit sie nicht assyrische Zutaten enthalten allem Anscheine nach nur astrologische Omina, aber keine astronomischen Facta. Für den Kulturhistoriker mag es immerhin interessant sein, aus jenen Schriftstücken zu ersehen, wie man sich Jahrhunderte und vielleicht Jahrtausende hindurch abquälte, den kosmischen Vorgängen die Geheimnisse der menschlichen Schicksale abzulauschen. indem man an alle nur erdenklichen Umstände der stellaren Erscheinungen anknüpfte: an Stellung, Bewegung und Bewegungsrichtung, an Gestalt und Farbe, an Größe und Intensität, an Regelmäßiges und Unregelmäßiges, an einzelne Gestirne und ganze Konstellationen; für den Naturforscher sind alle diese Dinge nur insofern von Wert, als sie die begründete Hoffnung erwecken,

auch von wirklichen bedeutsamen Naturvorgängen (astronomischer, meteorolegischer und geologischer Art) durch neue Ausgrabungen bezw. Bearbeitungen schon vorliegender Texte sichere Kunde zu erhalten.

Freilich dürfen wir irgendwie genauere Angaben aus der älteren babylonischen Zeit nicht erwarten; denn selbst die Astrologen Assurbanipals und ihre zeitgenössischen Kollegen von Babel bieten solche Leistungen in keiner Weise<sup>1</sup>.

Immerhin kann man sagen, daß um 700 v. Chr. in Babylon und Ninive sich bereits das Bestreben geltend macht, die stellaren Bewegungen durch Maß und Zahl räumlich und zeitlich zu bestimmen und autzuzeichnen; die dürftigen Notizen über Frühlingsäquinoktium, Neulicht des Mondes, Finsternisse, Stellung der Planeten und heliakische Aufgänge sind wenigstens der Anfang einer wissenschaftlichen Sternkunde. Die erste Aufgabe der Folgezeit war die Sammlung eines reichen und zuverlässigen Beobachtungsmaterials; daran schloß sich dessen Verwertung durch Feststellung der Dauer des (siderischen) Jahres, der Mondperioden und des synodischen und siderischen Umlauß der Planeten nebst der wechsehnden Größe ihrer Geschwindigkeit; die dritte und höchste Stufe der babylonischen Astronomie bildete die Verwertung aller dieser Ergebnisse zur Vorausberechnung der Mondphasen, der Mond- und Sonnenfinsternisse und der charakteristischen Phänomene der fünf Planeten.

Wie weit es die babylonischen Astronomen in der Erkenntnis der Bewegung des Mondes und der Sonne gebracht, ist durch Eppings "Astronomisches aus Babylon" und durch meine "Babylonische Mondrechnung" in den Hauptpunkten klar gestellt. In einem Anhang zum letztgenannten Buche konnte ich auch bereits über babylonische Planetentafeln einige bemerkenswerte Ergebnisse mitteilen. Was dort nur angedeutet ist, soll hier vollständig erklärt und bewiesen und durch eine Reihe neuer Funde erweitert werden.

Von den datierten Inschriften, die im Folgenden zur Geltung kommen, stammt die älteste aus der Zeit Nabonids (523 v. Chr.), die jüngste aus dem Jahre 8 v. Chr. Eine Tafel, deren Datum leider zerstört ist, reicht allem Anschein nach wenigstens bis zur Zeit Nebukadnezars II. (in den Anfang des 6. Jahrh. v. Chr.) zurück. Der Zeitraum, dem unsere Quellen angehören, umfaßt also etwa 600 Jahre und in ihm spielt sich fast die ganze Entwicklungsgeschichte der ältesten wissenschaftlichen Planetenkunde ab. Ihre möglichst genaue Untersuchung ist der Zweck dieses Buches.

Es zerfällt in drei Teile. Der erste behandelt die Grundbegriffe, die Ziele und Mittel der babylonischen Planetenerforschung; der zweite bietet eine Reihe der verschiedensten Beobachtungstafeln und der aus ihnen hervorgegangenen planetarischen Hilfstafeln, sowie Ephemeriden der Planeten; der dritte zeigt die stufenmäßige Entwicklung in der Anlage von Tafeln zur Vorausberechnung der planetarischen Haupterscheinungen für eine lange Reihe von Jahren.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Eingehend hierüber im H. Buche dieses Werkes (Die astronomische und mythologische Grundlage der babylonischen Chronologie).

Finleitung 3

Unsere Untersuchung beschränkt sich indes nicht nur auf die funf Planeten; die Eigenart der babylonischen Planetentafeln erheisehte namhen auch eine Wurdigung anderer (astronomischer und meteorologischer) Himmelserscheinungen. Insbesondere galt es, die Erklärung der Tierkreis-Sternbilder weiter zu fordern und die Anfangspunkte der Tierkreis-"Zeichen" endgültig festzustellen.

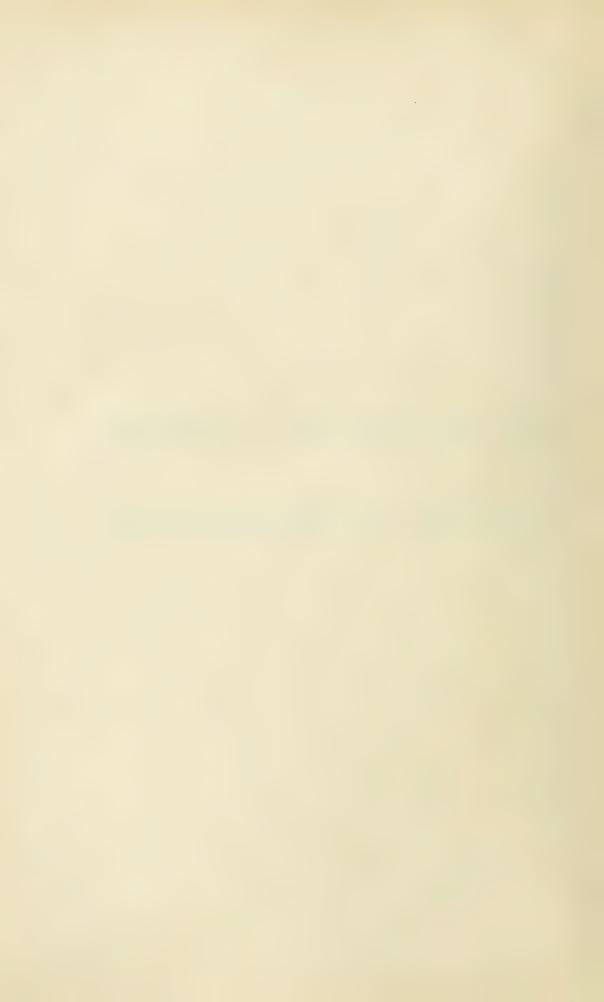
Das wichtigste chronologische Ergebnis des Buches besteht in dem erstmaligen Nachweis eines babylonischen 19-jährigen Schaltzyklus für die Arsaciden-Zeit; damit ist zugleich eine notwendige Vorarbeit für das II. Buch erledigt.



### Erster Teil.

Grundbegriffe, Ziele und Mittel

babylonischen Planetenkunde.



## 1. Benennung und Anordnung der Planeten.

## A. Babylonische Vorstellungen von den Planeten im allgemeinen.

Das eigentliche Ideogramm für Planet ist LU. B.1 T (vgl. Tat. I), das nach II R 6, 4 c d b.bbu zu lesen ist. Was bedeutet aber LU. B.1T? Es ist von vornherein wahrscheinlich, dats damit das Charakteristische der Planeten, namlich ihre treie Bewegung zum Ausdruck kommen soll. Dem entspricht die Deutung Jensens (Kosmol, 99): LU, BAT - freiweidendes, abseits weidendes Schaf\*. Diese Erklärung ist zulässig, da LU als Determinativ "Schaf" bedeutet und bad ein sumerischer Ausdruck für "sich entfernen" ist; daß aber LU hier wirklich "Schaf" bedeutet, wird dadurch sehr wahrscheinlich, daß auch sonst die Gestirne mit Vorliebe als weidende Schafe bezeichnet werden tso wird in dem Schöpfungsbericht Tat. VII. 111 (bei King, the seven tablets of creation I. 108) von Marduk gesagt: ša kakkaln šamama a'katsunu likan kıma şıni lirta ilani gimrasun — "für die Sterne des Himmels möge er bestimmen ihre Bahnen, wie Schafe möge er weiden die Götter sie alle"). Ferner werden in astrologischen Texten die Mondhöfe bezw. Ringe etarbaşu und supuru als Schafhürden bezeichnet (in denen natürlich der Mond als Schäfer, die Sterne als Schafe gelten) 1. Endlich gibt es nordlich und südlich von der Ekliptik die sieben Masi-Sterne, die gleichfalls das Determinativ LU ("Schat") haben und deren Hauptrolle in der mythologischen Auffassung der Babylonier wohl darin bestand, daß sie, des Hirtenamtes waltend, die Planeten vor einem allzu weiten Abschweifen nach Norden oder Süden bewahrten. Einer derselben trägt ja geradezu den Namen Sib-zi-an-na, d. i. wohl =  $re^{i}u$ kēnu ša šamē = "bestāndiger Hirte des Himmels".

Die Babylonier selbst hatten (gemäß VR 46 Nr. 1 Rev. 41) eine teilweise andere Etymologie von LU. BAT und zwar allem Anschein nach: LU = bu-lim. Schaf oder schafähnliches Tier. und BAT = mus-met. Leiner der tötet". Damit steht meines Erachtens u. a. der Umstand in Verbindung, daß der heliakische Aufgang eines Planeten, falls er in den Monat Imzu tallt, Tod bewirke. So heißt es bei Thompson, 1. c. text Nr. 219 [Ana MUL]

Ygl, R. C. Thompson, the reports of Magicians etc. p. XXIV f.

LU, BAT ina arah Duzi ippuha ( $MAT^{\perp}$ , ha) pagrani ibaššu und Nr. 200 Ana MUL LU, BAT ina arah Dūzu innamir ( $\dot{S}I$ , LAL) pagrāni ibaššu, was beides = "wenn ein Planet (der Planet Merkur) im Monat Duzu heliakisch aufgeht, wird es Tote geben".

Doch lassen wir diese Deutung auf sich beruhen und kehren wir zur ersten zurück, die in naiver Weise die Planeten als Wandelsterne charakterisiert. Daß in LU. BAT die willkürliche, unregelmäßige Bewegung der Planeten bezeichnet werden soll, tritt noch dadurch klar hervor, daß gerade Merkur, dem der schnellste und unregelmäßigste Lauf eigen ist, als MUL LU. BAT bezw. bibbu zar  $\hat{\epsilon}\xi o\chi\hat{\eta}\nu$  galt. Als solcher wird er in der Sternliste II R 48, 53 ab neben Sonne, Mond und den übrigen vier Planeten aufgeführt (siehe unten S. 9).

Der in babylonischen Dingen wohl unterrichtete Diodor berichtet (lib. II, 30), daß die Chaldaer die fünf Planeten Eguqueis (Dolmetscher, Deuter) nennen. Wenn nun eine derartige Bezeichnung der Planeten keilinschriftlich auch nicht belegbar ist, so ist es dennoch fraglos, daß die babylonische Astrologie wesentlich auf eine derartige Anschauung gegründet war. Das Zentrum dieses Lehrsystems bildete der Kult der Sonne bezw. des Lichtes. Die Planeten erscheinen darin als die nächtlichen Vertreter der verschiedenen Erscheinungsformen der großen Sonnen(Licht)gottheiten und geben durch ihre Stellung, Bewegung und ihren Glanz die Entscheidung derselben kund. So ist Marduk, der Lichtgott zar ¿śoyhr, durch Jupiter den größten planetarischen Lichtspender 2 vertreten; Ninib, der Gott der rotglühenden Horizontsonne, durch den rotgefärbten Mars; Nergal, der Gott der matten winterlichen Sonne durch den bleifarbenen Saturn. Letzteres wird durch mehrere astrologische Tafeln aus Assurbanipals Bibliothek auch direkt belegt. Bei Thompson, a. a. O. text Nr. 176 Rev. 1, wird der LU. BAT SAG. US (Saturn) ausdrücklich der "Stern der Sonne" genannt und so versteht man auch, wenn in den Omina zuweilen von der Stellung der "Sonne" inmitten eines Mondhofes die Rede ist (vgl. Thompson a. a. O., text Nr. 90, Obv. 3); die Sonne wird eben durch den Saturn vertreten. Eratosthenes und Simplicius (ad Arist.) hatten also ganz richtig bezeugt, daß die Babylonier den Saturn auch Sonne nannten 3.

sa-ki-v mahiri (? RUM) na-pa-as ni-is-sa-bu. Man ersieht hieraus, daß sowohl das namaru, als auch das napāhu des gleichen Planeten und zur gleichen Zeit (im Monat Elul) dieselbe Wirkung hat, nämlich eine Steigerung des (ietreidemarktes.

<sup>2</sup> Damit ist natürlich die Gesamtlichtwirkung gemeint; bekanntlich ist ja Venus bei etwa 40° westlicher und östlicher Elongation von der Sonne erheblich heller; in Bezug auf Leuchtdauer tritt Venus gegen Jupiter zurück.

\* Vgl. Thompson a. a. O. II introduction

¹ MAT = napuhu bedeutet nicht "to culminate", sondern "aufleuchten"; es wird vom heliakischen Aufgang eines Planeten gebraucht, der sonst durch das Ideogramm ŠI oder ŠI. LAL bezeichnet wird. Diese Identität der sachlichen Bedeutung von SI LAL und napuhu scheint sich auch aus der völligen Übereinstimmung der an die fraglichen Phänome geknüpften Deutungen zu ergeben. Man vergleiche nur z. B. Thompson, I. c. vol. I Text Nr. 220, 1 ff.: Ana idus LU. BAT ina arah Ululu ippuh (MAT) sa-ki-s mahiri (KI. LAM) na-pa-as ilu Nisahu mit Nr. 222, 1 ff.: Ana mul LU. BAT ina arah Ululu innamir (ŠI-ir)

In den älleren babylonischen Texten der letzten 6 Jahrh. v. Chr. geht den Namen der einzelnen Planeten nicht die Bezeichnung L.L. B. LT. sondern das Ideogramm für "Gott, Himmel", nämlich AN, voraus und in den eigentlich astronomischen Inschriften fehlt auch dieses Determinativ Let immer; nur wo von der Gesamtheit der Planeten die Rede ist, werden estets als L.U. B. LT. hibbati bezeichnet. Zum Ideogramm L.L. das sieh zuweilen, besonders bei Mars als Sternideogramm findet, vergleiche die folgende Darlegung S. 11.

### B. Namen der einzelnen Planeten.

Bekannt ist die schon oben erwähnte Liste II R 48 - 54 ab, welche die sieben Wandelsterne in folgender Ordnung bietet:

										II.							6	[		
						1:	iscl	syr	Ass	isch-	bylo	Ba				1	risch	Sume		
ond	=	۰									Sin	materials	30	(ilu)	-	KU	A.	lingir)	. (	1.
ше										maš	Sa	*	17	(ilu)		Beli	Ka	lingir)	. 11	.)
piter	-				1	1	1	1	).	. 17	P.1	L.	81	(ilu)		-pi-nu	111	lingir	. 10	·1
enus	=	۰										bat	Di	(ilu)	=		Zil	lingir)	. 10	1.
aturn	==	ш	näi	Kain	= 1	=	Š	. 1	G	SA	AT	. 1	LU	(ilu)		-lim	Lu	lingir)	. 10	5,
erkur					٠	)	UI		7)	Gil	3.17	. /	LI	(ilu)		ih-hu	Bi-	lingir)	. (	6.
ars	=		0						1111	T-a-1	BA	L.	ZA	(ilu)	=	-mu-tu	SI	lingir)	. (	7.
pit enu atu erk	=		nā1	Kair	· 	· !	TŠ UL	. 1	) . G T)	. UI • • SAC • GU	P.1 8.4 T 8.4 T	L. bat . L	St Dit LU Lt	(ilu) (ilu) (ilu) (ilu)		-pi-nu b -lim -ih-hu	Da Zil Lu Bi-	lingir) lingir) lingir) lingir)	. 10	3. 4. 5. 6.

Bezüglich der philologischen Erklärung der einzelnen Namen (soweit dieselben nicht sehon früher bekannt waren) sei auf Jensen, Kosmol. 100 ff., verwiesen. Hier nur einige zusammenfassende, berichtigende und ergänzende Bemerkungen.

- ad 1. A. KU ist höchst wahrscheinlich == "erhabener Sohn". Dafür spricht besonders die Variante TUR. KU (dumugu) Sin (II R 48, 38 a), wobei zu beachten, daß A = TUR = Kind, Sohn. Außerdem paßt das Epitheton KU ruhn "erhaben" um so mehr als Sin auch einfachhin KU, wohl Ruhn genannt wird (Brünnow, list n. 10549). Die Bezeichnung "Kind" (sum. dumu) steht im Einklang mit der steten Verjüngung des Mondes (vgl. dazu auch das Attribut des Mondes inhu "Frucht" einfachhin, Kosm. 103 f.). Die Lesung agü (Kosm. 100 ff.) kommt nach all dem (trotz der Gleichung agu tašrihti "strahlende (Königs-)Mütze" Vollmond) kaum in Betracht. Zu 30 als Symbol des Mondes und die m. E. davon abgeleitete Zahl 20 als Symbol der Sonne vgl. das II. Buch dieses Werkes.
  - ad 2. Kaššebi (Bišebi) = ? sonst heißt die Sonne im Sumerischen utu.
- ad 3. Dāpinu = "der schrecklich (helle)" [Jensen]; der nicht selten im Orient auch am Tage sichtbare Jupiter flößte den Babyloniern Schrecken ein. Vergleiche hierzu meine Erklärung der Göttin des Venussterns als Göttin des Krieges, III. B. d. W., unter *Ištar.* ŚUL. PA. UD. DU; ob mit Jensen = Umun pauddua, "aufstrahlender Herr"? Möglich.
- ad 4. Zib = Glosse zum Ideogramm ZIG = šimtu (cfr. Brūnnow, list 1689, 8194); da šimētan = Abend, Zib wohl = "Abendliche, Abendstern" [Jensen]; Dilbat Verkūnderin (des Tages). Wohl ist (meht zwar a unseren

Breiten, aber im Orient) auch Merkur eine regelmäßige Erscheinung am Abend oder Morgen und auch er heißt zuweilen Dilbat; allein der Venusstern verdient sowohl den Namen "Abendstern" als auch "Morgenstern" mit mehr Recht als Merkur und zwar deshalb, weil sie infolge ihres größeren Glanzes und der Möglichkeit einer größeren und länger andauernden Entfernung von der Sonne den Anbruch des Abends wie des Tages früher, deutlicher und beständiger anzeigt als Merkur. Anfangs hat man allem Anscheine nach Morgen- und Abendstern für zwei zwar verwandte, aber doch verschiedene Gestirne angesehen; der babylonische Geist, der überall eine geschlechtliche Differenzierung zu finden wußte, sah im Abendstern ein weibliches, im Morgenstern ein männliches Wesen (III R 53, 30 b f.). Näheres hierüber und die weiteren Folgerungen siehe im III. Buch dieses Werkes.

ad 5. SAG. US = Kaimānu, der "Beständige". Dazu stimmt die Bezeichnung Lu-lim, Vorderschaf (Leitschaf), indem seine Bewegung die langsamste, regelmäßigste (seine rückläufige Bewegung ist nur 7°), sein Glanz der gleichmäßigste.

ad 6. Hier zeigt es sich, daß der Planet GUD. UD der bibbu zar  $\tilde{\epsilon}\xi\rho\gamma\eta\nu$  ist; GUD. UD ist aber nach Eppings endgiltiger Berechnung (Astronomisches aus Babylon, insbesondere S. 112) der Merkur und nicht (wie früher von Assyriologen augenommen wurde) der Jupiter oder (wie Jensen 1 meinte) der Mars. Die Ansicht, Merkur und Mars, Jupiter und Saturn hätten in der spätbabylonischen Zeit ihre Namen vertauscht (so noch Hommel, Aufs. u. Abh. 377 f. u. S. 446 ff. und im Anschluß an den Münchener Gelehrten H. Winckler, Altor. Forsch. III 186 ff.), ist ganz gewiß unhaltbar?. Das Ideogramm GUD == Kurradu, der "Starke, Tapfere"; der Name ist nicht so sehr im Glanze des Merkur begründet als vielmehr in dem Umstand, daß bald nach seinem Erscheinen im Osten das Tageslicht über die entweichende Nacht siegt; er erscheint so als siegreicher Vorkämpfer des Lichtes; dies soll wohl auch durch UD (= urru Licht, umu Tag) angedeutet werden; also GUD, UD = Karradu ša urri, der "Kämpe des Lichtes". Damit ist nicht identisch dingir GUD, GUD (V R 46, 47 cd), obwohl nach (II R 54, Nr. 3, 71) = ilu Karradu, sondern (ibid., 67 ff.) Nergal, der Gott des Saturn.

ad 7. Die Gleichung ZAL. BAT-a-nu = Mars wurde auf zweifache Weise astronomisch bewiesen: 1. indirekt durch den Nachweis: GUD. UD = Merkur (Epping), 2. direkt durch Bearbeitung der Planetentafel Strm. Kambys. 400 (von Epping ZA V, 281 ff. und mir ZA XVII, 203 ff., bes. 206 u. 223 ff.). Weitere Belege bieten die folgenden Untersuchungen.

den Fixstern KAK, SI, DI sein. Man hat da auf Grund der vagen Beschreibungen der astrologischen Texte den gabzen Himmel abgesucht und aufs Bestimmteste die verschiedensten Meinungen vertreten; aber das Ganze endete mit einem "non liquet". Hier, wie in vielen anderen Fragen der babylonischen Sternkunde, kann allein eine gründliche, astronomische Untersuchung Klarheit schaffen.

¹ So noch in einer Besprechung des Eppingschen Buches in ZA V (1890) S. 127 f. In einer Abhandlung über die Namen der Wochentage in Zeitschr. f. Deutsche Wortforsch. (1900 nimmt übrigens Jensen seine früheren Ansichten über GUD. UD und ZAL. BAT-a-nu stillschweigend zurück.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Sehr lehrreich für die Entscheidung der artiger Fragen dürfte der bekannte Streit um

Mit der obigen Liste stimmt — was die Namen und die Reihenfolge der Planeten angeht — eine zweite, nämlich III R 57 Nr. 6, 65—67 überein. Sie lautet: ilu Sin u Šamaš; ilu UMUN. PA. UD. DU; kakkabu Dil-bat; kakkabu LU. BAT; kakkabu SAG. UŠ; ilu LU. BAT GUD. UD; UL ZAL. BAT-a-nu i kakkab(ani) LU. BAT rl

Charakteristisch an dieser Liste ist 1. daß nur Sonne, Mond, Jupiter und Merkur als Gottheit (ilu) bezeichnet werden, während Venus und Saturn das gewöhnliche Sternideogramm MUL = kakkabu "Stern", Mars das weniger gebräuchliche UL als Determinativ hat; 2. daß hier ausdrücklich auch Sonne und Mond als LU.BAT angeführt werden. Was ersteres anlangt, so beruht der Unterschied kaum auf Willkür oder dem Bedürfnis nach Abwechslung im Ausdruck, zumal auch vorher (Z. 62-64) Mars das Determinativ UL hat. Außerdem ist es gewiß nicht zufällig, wenn in III R 53 Nr. 2 Jupiter in den acht ersten Monaten des Jahres das Determinativ AN (ilu) und in den vier letzten das Determinativ UL hat. Ähnliches scheint auch für Venus zu gelten (vgl. a. a. O. das Bruchstück der Rückseite). Hieraus darf man wohl unbedenklich schließen, daß Jupiter (und Venus) in den Wintermonaten mit dem Mars etwas Gemeinsames haben sei es in Wirklichkeit (durch atmosphärische Einflüsse) oder bloß in der ihnen zugeteilten astrologischen Rolle, oder in beiden zugleich. Eine Ähnlichkeit in der Erscheinung könnte jedoch nur in dem Umstand gesucht werden, daß Jupiter und Venus infolge der dunstreichen Atmosphäre der Regenzeit rötlich gefärbt erscheinen (wie die Sonne am Horizont). Da ferner UL das Ideogramm für asāmu, "prachtvoll sein" ist, so wäre es recht wohl möglich, daß die Babylonier am roten Licht ein besonderes Wohlgefallen hatten.

Was aber die Zusammenstellung von Sonne und Mond mit den fünf Planeten und ihre gemeinsame Bezeichnung als LU. BAT (bibbu)-Sterne betrifft, so muß man sich hüten, daraus eine geschlossene Einheit von "sieben Planetengöttern" abzuleiten  $^1$ .

Vorstehende Namen sind indes keineswegs die einzigen; jeder Planet hat — je nach seiner Erscheinung, beziehungsweise seinem Stand am Himmel oder dem Monat seines Erscheinens oder auch seinem angeblichen Einfluß auf die irdischen Ereignisse — noch besondere Namen und Epitheta. Sehr deutlich lehrt dies besonders die Stelle III R 54, 34 b ff. = K. 120 A (bei Thompson, text Nr. 94), 7 ff.: mul ilu Marduk ina tamarti-šu ilu UMUN. PA. UD. DU 1(2?) KAS. BU i-šak-ka-ma ilu SAG. ME. GAR. ina kabal šamē izzaz-ma ilu Ni-bi-ru = "der Stern des Marduk ist bei seinem Aufgang Umun pauddu; wenn er 1(2?) Doppelstunden (d. h. 30 bis 60°) hoch steht, SAG. ME. GAR«, wenn er im Meridian steht »Nibiru«"2.

logischen Texten vorkommende Kakkaba raba, der "große Stein", in der Regel nicht der Jupiter, sondern ein Meteor (Feuerkugel; zuweilen heißt es geradezu kakkaba raba imkat – "ein großer Stern fiel" und wir haben hier die nämliche Bezeichnung für Meteor wie im Italienischen ("stella cadente").

Was die angeblichen "sieben Planetengötter" und die vermeintlichen "Türme der sieben Planeten" und "Planetenfarben" ihrer Etagen betrifft, so darf ich wohl hier auf meine eingehenden Erörterungen im H. Buche dieses Werkes verweisen.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Dagegen ist der neben Planeten in astro-

Wir haben uns bis jetzt nur mit den Planetennamen belafit, die uns durch assyrische Astrologen vermittelt werden; gehen wir nun auf die späteren direkten babylonischen Quellen (der letzten sechs vorchristl. Jahrh.) ein.

In der älteren Zeit (600 v. Chr.) sind fast noch die gleichen Namen in Gebrauch wie wir sie oben kennen leruten. So bietet Strm. Kambys. 400 aus der Zeit 523 v. Chr. Beobachtungen der Planeten in folgender Reihenfolge:

1. ilu ŠAG. ME. GAR (Jupiter), 2. ilat Dilbat (Venus), 3. ilu GIN (Saturn), 4. ilu ZAL. BAT-a-nu (Mars), 5. Sin (Mond). Merkur hat — den Grund werden wir später angeben — in dieser Taïel keine eigene Abteilung, wird aber als in Konjunktion mit andern Planeten genannt und zwar als ilu GUD. UD.

In der weiter unten zu besprechenden astrologischen Tafel Sp. II 985 erscheinen die gleichen Namen in folgender Ordnung:

1. ilu ŠAG, ME, GAR, 2. ilu Dilbat, 3. ilu ZAL, BAT-a-nu, 4. ilu GIN, 5. Sin (hier fehlt wiederum der Merkur).

In anderer Ordnung folgen die Planeten in SH 135 (81-7-6) aufeinander, nämlich so:

... | Sin |, ilu Dilbat, ilu GUD, UD, ilu ZAL, BAT-a-nu, ilu SAG, UŠ (Saturn) und auffallender Weise der MUL, KAK, SI, DI (kakkab mišre). (Mit letzterem Fixstern bezw. Fixsternenpaar schließt die Tafel; über die Gründe der Zusammenstellung desselben mit den Planeten weiter unten.)

In den späteren (astronomischen) Tafeln, nämlich von etwa 400 bis auf Chr., begegnen wir stets den folgenden Namen und zwar fast ausnahmslos in dieser Ordnung:

1. TE. UT (Jupiter), 2. Dilbat (Venus), 3. GUD. UD (Merkur), 4. GIN (Saturn), 5. AN = Anu (Mars).

Die sachliche Bedeutung dieser Namen zweifellos festgestellt zu haben, ist das Verdienst P. Jos. Eppings (Stimmen aus Maria-Laach 1881 S. 282 ff. und Astronomisches aus Babylon S. 109 ff.). Als völlig neu erscheint hier die ideographische Schreibung TE. UT. Die phonetische Lesung des ersteren ist a priori entweder sumerisch: Mulu-babbar oder babylonisch: Kakkabu pişū, beides "weißer Stern" bedeutend. Man würde der zweiten Aussprache den

Das taghelle Aufglänzen eines solchen wird mit sarårn bezeichnet. Dies hat Jensen (Kosmol, 154 ff schon ganz richtig gesehen. Ein solcher kakkaha raha wird auch in den spätern astronomischen Texten erwähnt, und hier laßt sich jedesmal durch Rechnung beweisen, daß nicht ein Planet, sondern nur ein Meteor in Frage kommen kann. In K. 710 (Thompson Text Nr. 200 Z. 9 lehrt dies sehon der einfache Text kakkaha raha ul-tu ti-tib [särn illani (2)] u-na ti-ib sarn suti [isrur-ma]. -ein größer Stern von Norden ?)

nach Süden erstrahlt". Äußerst selten wird freilich auch Jupiter als kakkabu rabu bezeichnet; so bei Thompson, Text Nr. 195 Rev. 1: Ana kakkab LU. BAT. DIR u kakkabu rabu ithu "wenn der dunkle Planet (Mars) und der große Stern (Jupiter einander nahekommen". Aber hier wird auch im Text sofort die Erklärung beigefügt: LU. BAT. DIR ZAL. BAT-a-nu; kakkabu rabu Umun pauddu; LU. BAT DIR für Mars ist übrigens nicht so ungewöhnlich, weshalb es sonst ohne Kommentar gebraucht wird.

Vorzug geben, wenn nicht Hesychius (ed. Schmidt III, 117) bezeugte:  $Mo\lambda o-\beta \delta \beta a \varrho^+ \delta \tau o \tilde{v}$  Aos  $d \sigma \tau h \varrho$ ,  $\pi a \varrho d X a \lambda \delta a i o \iota z$ ; darauf hat Jensen (Kosmol, 126) in Anschluß an Eppings Entzifferung zuerst hingewiesen und so die richtige Lesung Mulu-babbar festgestellt.

Was die Bezeichnung Anu für Mars betrifft, so findet sie sich schon vereinzelt in assyrischer Zeit (vgl. V R 46, 1 und II R 54, 37 e). Damit hängt wohl zusammen, daß Ninib (der Gott des Mars) zuweilen mit dem obersten Himmelsgott (Anu) identifiziert erscheint.

Das Zeichen für Saturn (oben GIN transskribiert; vgl. Tafel I) suchte Jensen (Kosmol. 503) auf eine Verwechslung zurückzuführen; da nämlich jenes Zeichen auch den Lautwert gin habe, der assyrischen  $\sqrt{kanu}$  aber sumerisches gin entspreche, so dürfte jenes Zeichen als graphischer Ausdruck für Gin = Kaimanu (von der  $\sqrt{kanu}$  — Saturn) genommen worden sein. Bestätigt wurde diese wohlbegründete Vermutung durch den Hinweis Bezolds (in ZA . V . 285, Anm.) auf ein assyrisches Syllabar aus Kujundschik (Bez. Catal. II, 601), wo das in Frage stehende Zeichen ausdrücklich durch ka-a-a-nu (kanu) erklärt wird.

### C. Das Prinzip der Reihenfolge der fünf Planeten.

Die Rangordnung der Planeten ist in der neubabylonischen Zeit fast dieselbe wie in der früheren (den assyrischen Texten zufolge):

	I.	I. II.					
	um 700 v. Chr.	um 550 v. Chr.	von 400 - 7 v. Chr.				
1.	Jupiter	Jupiter	Jupiter				
2.	Venus	Venus	Venus				
3.	Saturn	Saturn	Merkur				
4.	Merkur	(Merkur) †	Saturn				
5).	Mars	Mars	Mars				

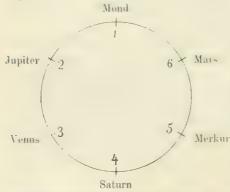
Die Einschaltung (†) des Merkur in II, 4 bedarf einer besonderen Begründung. Die Ordnung stützt sich auf Strm. Kambys. 400. Dort hat der Merkur — wie schon bemerkt — keine eigene Abteilung und es folgt auf die des Saturn unmittelbar der Mars. Gleichwohl ist der Platz des Merkur zwischen beiden anzusetzen. Ohne diese Annahme ist nämlich die Gruppierung der Planetenkonjunktionen, welche sich unmittelbar an die Hauptpositionen der Planeten anschließen, ganz unverständlich. Die Ordnung der Konjunktionen ist folgende 1:

Daß hierbei nicht die Zeit des Eintritts bestimmend war, lehren deutlich die Daten der Konjunktionen b2; dagegen kann man die Konjunktionen der

<sup>&#</sup>x27; Vgl. meine Neubearbeitung der Tafel in Zeitschr. f. Assyr. XVII, 203 - 238.

<sup>2</sup> A, a, O, 228 ff.

Planeten in der gebotenen Reihenfolge einfach ablesen, wenn man sie zyklisch so ordnet, wie es die beigegebene Kreisfigur andeutet. In gleicher Richtung folgen zyklisch aufeinander: 1. die Hauptplaneten in a, b und e: Mond, Jupiter, Venus, 2. in b: Jupiter, Venus, Saturn, Mars, 3. in c: Venus, Saturn, Merkur; in entgegengesetzter Richtung dagegen in a: Mond, Merkur, Venus, Jupiter.



Damit dürfte die Berechtigung der dem Merkur gegebenen Stellung nachgewiesen sein, und somit hätten wir in I und II die nämliche Reihenfolge, während in den jüngeren Tafeln (III) die früheren Plätze von Saturn und Merkur vertauscht erscheinen.

Was nun das Prinzip der Anordnung betrifft, so ist dasselbe jedenfalls kein solches, welches sich auf die Bewegung (Umlaufszeiten) gründet; dagegen

könnten scheinbare Größe, Glanz und Farbe sehr wohl in Betracht kommen 1.

Mythologisch erklärte sich die jüngere Ordnung durch den Charakter der Gottheiten, die mit den einzelnen Planeten in Verbindung gebracht wurden.

Marduk — Jupiter | Prinzip aller weisheitsvollen Gestaltung, Schöp-

Mars | Pestgott, Ninib als Gott des Krieges '.

Nicht undenkbar endlich ist, daß nach älterer Ordnung Saturn als Vertreter der Sonne (vgl. S. 8) zwischen die sonnennahen Planeten Venus und Merkur gestellt wurde.

die Verwandtschaft mit Venus voraus; andererseits ist Saturn großer, beständiger und länger am Himmel sichtbar. In der Tat geht nach älterer Ordnung Merkur, nach jüngerer Saturn voraus.

di Saturn steht durch seine Farbe den drei genannten näher als der intensivrote Mars; auch hat jener eine gleichmäßige, dieser eine stark wechselnde Größe und Hellig keit. Dafür ist Mars weit heller.

Über die Verknüpfung gewisser Gott heiten mit den Planeten vgl. III Buch

<sup>1</sup> a Jupiter hat vor Venus voraus 1, die große, hell(gold)gelbe Lichtscheibe (ihr scheinbarer Durchmesser 30° 49°; Venus hat z. Z. ihres größten Glanzes nur 10 °); 2. größere Beständigkeit des Lichtes; 3. größere Leuchtdauer. Diese Vorzüge werden durch die im Maximum 5 mal größere Helligkeit der Venus nicht aufgewogen.

b Venus übertrifft bei weitem Merkur in Große, Helligkeit und Sichtbarkeitsdauer.

c) Merkur hat vor dem mattschimmernden Saturn den intensiven Silberglanz und

#### II. Die charakteristischen Erscheinungen der Planeten.

#### A. Die verschiedenen Arten der Erscheinungen.

Die babylonischen Astrologen haben zwar auch an jede einzelne Stellung der Planeten in der Ekliptik bezw. an die Konjunktion der Planeten mit den bedeutenderen Fixsternen allerlei Deutungen geknüpft, noch weit wichtiger aber erschien ihnen die Stellung der Planeten zueinander und zum Monde.

Vor allem fesselten alle jene Erscheinungen ihre Aufmerksamkeit, die von der wechselnden Stellung der Planeten zur Sonne und Erde herrühren und auch in der Lichtintensität und der Schnelligkeit der Bewegung der einzelnen Planeten selbst sich offenbaren, nämlich ihr erstmaliges Hervortreten aus den Sonnenstrahlen (heliakischer Aufgang), ihr erster Stillstand, ihre Opposition mit der Sonne, ihr zweiter Stillstand und ihr Verschwinden in den Sonnenstrahlen (heliakischer Untergang).

Neben diesen regelmäßig wiederkehrenden Phänomenen kamen aber auch die mannigfaltigen Konstellationen eines Planeten mit dem Mond und den übrigen vier Planeten in Betracht; hier waren vor allem ihre Konjunktionen von Wichtigkeit und zwar um so mehr, je seltener solche eintraten.

Beide Arten von Erscheinungen wurden, wie die bereits erwähnte Tafel Strm. Kamb. 400 lehrt, schon um 523 v. Chr. aufmerksam verfolgt (vgl. die Transskription und Übersetzung der Tafel im II. Teil).

Ein anderes Phänomen, das die babylonischen Sterndeuter ungemein interessierte, boten die Ringe um Sonne und Mond und namentlich jene Mondringe, die einen helleren Fixstern oder — was noch weit bedeutsamer war — einen oder gar mehrere Planeten umschlossen (Beispiele hierfür im II. Teil und insbesondere im IV. Buch d. W.).

Endlich ist noch hervorzuheben, daß man sorgfältig darauf achtete, welche Planeten bei einer Mond- oder Sonnenfinsternis sichtbar waren und welche nicht, und dabei wird — so weit ich sehe — in der Regel der Fixstern  $MUL\ KAK$ . SI. DI mit einbegriffen. So heißt es in einem Bericht über eine Mondfinsternis vom Jahre 180  $A\ddot{A}$  (— 244  $S\ddot{A}$ ) Tebitu 16, also vom Jahre —66 Ch $\ddot{A}$  Jan. 19:

- Z. 13 . . . ina atalū šuātu Dilbat, Kaimānu u MUL KAK . SI . DI izuzū
  Z. 14 šittuti (šittāti) <sup>1</sup> AN LU . BAT pl lā izuzu.
- = "Während dieser Finsternis Venus, Saturn und der kakkab mišrē<sup>2</sup> standen da (= waren sichtbar); die übrigen Planeten standen nicht da."

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Das komplizierte Ideogramm ist an jener Stelle nicht recht kenntlich, ist aber dafür in anderen Tafeln und zwar in der gleichen Verbindung ganz deutlich, nämlich (nach Straß

maier) so: FATT; seine Bedeutung "übrige" ist zweifellos.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Über dieses höchst bedeutsame Gestirn später ausführlich.

In den Beobachtungstafeln spielen natürlich alle diese Erscheinungen eine Rolle, während in den Rechnungstafeln nur der Eintritt eines Planeten in ein bestummtes Tierkreisbild bezw. Tierkreiszeichen (siehe unten), die Konjunktion eines Planeten mit einem namhaften Fixstern und die oben erwähnten regelmäßigen Haupterscheinungen voraus bestimmt sind. Gerade diese letzteren sind es, deren Erforschung die Babylonier in besonderem Maße in Anspruch nahm. Sie kehren in den Ephemeriden immer wieder und bilden den einzigen Gegenstand jener großen Planetentafeln, denen der III. Teil d. B. gewidmet ist.

## B. Betrachtung des synodischen Laufs der Planeten und der hierbei vorkommenden Haupterscheinungen.

Zum Verständnis derselben ist es nötig, sich die aufeinander folgenden Vorgänge klar zu vergegenwärtigen und zwar unter Berücksichtigung alles dessen, was auch in den babylonischen Tafeln explicite oder implicite vorkommt.

Dabei sind aber die inneren Planeten von den äußeren getrennt zu behandeln. Die Erscheinungsformen der ersteren möge uns Venus, die der letzteren Jupiter lehren.

#### 1. Scheinbare (geozentrische) Bahn der Venus.

Sie befinde sich in oberer Konjunktion mit der Sonne (Stellung: Erde, Sonne, Venus); sie ist somit wegen des grellen Sonnenlichtes unsichtbar. Sonne und Venus bewegen sich von W. nach O. weiter, Venus aber rascher. Dadurch entfernt sich letztere immer mehr von der Visierlinie Erde-Sonne in östlicher Richtung. Am 40<sup>d</sup> beträgt diese östliche Entfernung von der Sonne (Elongation) 10°, und der Planet wird nach Sonnenuntergang zum ersten Male sichtbar (heliakischer Aufgang als Abendstern). In den folgenden sechs Monaten nimmt die Elongation und damit auch der Glanz des Abendsterns mehr und mehr zu. Die scheinbare Geschwindigkeit (tägliche Fortbewegung unter den Fixsternen), die bei der obern Konjunktion am größten (etwa 1° 15'), nimmt während dieser Zeit nur sehr langsam ab. Am 222d erreicht Venus ihre größte östliche Elongation (46°, 5); ihre scheinbare Geschwindigkeit nach Osten hin ist dann etwa 1º und nimmt von jetzt an rasch ab. Die scheinbare tägliche Bewegung der Sonne übertrifft jetzt immer mehr die des Abendsterns, und so kommt dieser der ersteren immer näher. Am 272<sup>d</sup> kommt Venus bei einer Elongation von 28° zum Stillstand. Von jetzt ab wird sie rückläufig, d. h. sie bewegt sich unter den Sternen scheinbar von O. nach W. und zwar mit wachsender Schnelligkeit. Am

Mittelwerte dar und haben nur den Zweck, die später folgenden Entzifferungen verständlich zu machen.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Diesem Zweck genügen die Darstellungen unserer astronomischen Lehrbücher nicht; daher die ausführliche Behandlung in diesem Buche. Die Zahlenangaben stellen nur approximative

287 d verschwindet sie bei einer Elongation von 100 und einer Geschwindigkeit von etwa 30' in den Sonnenstrahlen (heliak. Untergang als Abendstern). Nach etwa 14 tägiger Unsichtbarkeit, während deren sie die Sonne passiert (untere Konjunktion), erscheint sie zum ersten Male am östlichen Himmel (heliak, Aufgang als Morgenstern). Sie steht dann um 10° westlich von der Sonne. Auch jetzt ist der scheinbare Lauf noch immer nach Westen gerichtet; aber der tägliche Fortschritt nimmt rasch ab, und nach abermals 14<sup>d</sup> (d. i. am 314<sup>d</sup>) kommt es bei einer westlichen Elongation von 28<sup>o</sup> zum Stillstand. Damit hat die rückläufige Bewegung, die etwa 15 Bogengrade beträgt und 42 d dauert, ihr Ende erreicht. Von jetzt ab geht Venus wieder nach Osten und zwar mit anfangs rasch, dann langsam wachsender Geschwindigkeit. Am 364 d erreicht sie ihre größte westliche Elongation von 46°, 5 und eine Geschwindigkeit von etwa 1°. Am 546° endlich verschwindet sie bei einer Elongation von 10° und einer Geschwindigkeit von etwa 1º 15' in den Sonnenstrahlen (heliak. Untergang als Morgenstern), um dann nach nahezu 584 tägigem Lauf mit der Sonne wieder in obere Konjunktion zu treten.

Ganz ähnlich gestaltet sich der scheinbare Lauf des Merkur; doch spielt sich hier eine volle synodische Bewegung schon in nahezu 116 Tagen ab, und die Zu- und Abnahme der Geschwindigkeit und der Eintritt der Hauptphänomene ist hier infolge der bedeutenden Ungleichheiten des heliozentrischen Merkurlaufs bedeutend unregelmäßiger. Hierüber am passenden Ort eingehend.

#### 2. Scheinbarer Lauf des Jupiter.

Der Planet befinde sich in Konjunktion mit der Sonne; er ist somit unsichtbar. In den folgenden Tagen eilt letztere infolge ihrer etwa zwölfmal größeren Geschwindigkeit nach Osten voraus. Dies bewirkt, daß Jupiter von der Visierlinie Erde—Sonne mit jedem Tage immer weiter absteht. Hat diese westliche Elongation — kurz e<sub>w</sub> — etwa 10° erreicht (am 14 d nach der Konjunktion), so erscheint Jupiter zum ersten Male kurz vor Sonnenaufgang im Osten (heliak. Aufgang). Die Geschwindigkeit ist dann die größte während des ganzen sichtbaren Laufes und beträgt etwa 13′, 5 (pro Tag). Immer früher erscheint der Planet am Morgenhimmel, und erreicht e<sub>w</sub> 90°, so geht er um Mitternacht auf. Die Schnelligkeit seiner östlichen Bewegung vermindert sich im ersten Monat nach dem heliakischen Aufgang fast unmerklich, dann aber sehr rasch. In der erwähnten Quadratur sinkt dieselbe bereits auf etwa 5′ herab.

Am 141 d kommt es bei  $e_w=117^\circ$  zum Stillstand (erster Kehrpunkt) und die Sichtbarkeit fällt in die letzten zwei Drittel der Nacht. Von jetzt ab wird Jupiter rückläufig, d. h. er geht nach Westen und zwar mit wachsender Geschwindigkeit, bis er am 200 d bei  $e_w=180^\circ$  mit der Sonne in Opposition kommt und dann die ganze Nacht hindurch sichtbar ist.

Von jetzt ab haben wir mit einer täglich abnehmenden östlichen Elongation (e<sub>o</sub>) zu rechnen. Jupiter erscheint nach Sonnenuntergang immer höher am östlichen Himmel. Die Geschwindigkeit, die zur Zeit der Opposition

etwa 7' betrug, wächst noch ein wenig und nimmt anfangs largsam, später rasch ab, bis am 260° bei eo = 117° der Planet abermals still steht (zweiter Kehrpunkt). Damit ist die rückläufige Bewegung beendigt. Sie umfaßt durchschnittlich 9° 55′ und dauert im Mittel 119 Tage 15 Stunden. Es könnte hierbei scheinen, als ob der Punkt der Opposition gerade in der Mitte des retrograden Bogens liege; tatsächlich ist er aber dem ersten Kehrpunkt näher als dem zweiten. Auch ist zu beachten, daß die rückläufige Bewegung nicht auf dem gleichen Wege sich vollzieht, den der Planet vorher rechtläufig zurückgelegt hat: beide Bahnstücke bilden vielmehr eine Schleife 1.

Verfolgen wir nun noch den letzten Teil des synodischen Laufes. Wie die Geschwindigkeit vom heliakischen Aufgang bis zum ersten Kehrpunkt abnahm, so wird sie (wenn auch nicht in ganz derselben Weise) vom zweiten Kehrpunkt bis zum heliakischen Untergang anfangs rasch, dann langsam größer.

Bei e<sub>o</sub> = 90° erscheint Jupiter nach Sonnenuntergang bereits westlich vom Zenith und leuchtet somit in dem letzten Teile der Nacht. Am 387 dist e<sub>o</sub> auf 10° herabgesunken, und damit sind die Bedingungen des heliakischen Untergangs erfüllt. Die Geschwindigkeit beträgt dann etwa 13′,5.

Nach weiteren 22—23 Tagen ist Jupiter abermals in Konjunktion mit der Sonne, und der etwa 398,6 Tage umfassende mittlere synodische Lauf ist damit abgeschlossen.

Ähnlich verlaufen die Erscheinungen bei Saturn und Mars; nur sind die Unregelmäßigkeiten bei letzterem erheblich größer.

# III. Babylonische Bezeichnungen der planetarischen Erscheinungen.

#### A. Terminologie der Tafel-Titel.

Es ist zu erwarten, daß uns vor allem die Titel der Tafeln, die sich mit Planeten allein oder auch zugleich mit dem Monde befassen, wichtige terminologische Aufschlüsse bieten.

Hier fällt nun vor allem der Terminus  $\dot{S}I$ . GAB. A auf, eine Ideogrammgruppe, die man zwar schon lange kennt, aber deren astronomische Bedeutung meines Wissens bis jetzt nicht nachgewiesen ist.

ŠI, GAB, A tritt zunächst in Verbindung mit einzelnen Planeten auf; so in dem Titel (Kolophon) der Jupiterbeobachtungstafel Sp. II 901 aus dem eisten Viertel des 4. Jahrh. v. Chr.; er beginnt mit den Worten:

ŠI. GAB. A. MEŠ ša AN SAG. ME. GAR ša ultu šanat...adi....

weniger in Betracht.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Solche Schleiten bilden allerdings auch Venus und Merkur; sie kommen aber hier

was anscheinend mit "Beobachtungen des Jupiter, weiche [stattfanden] vom Jahre ... bis ..." zu übersetzen ist.  $\check{S}I.GAB.A$  wird ja bekanntlich (in II R 36,9 a.b) durch  $h\bar{a}tu\ \check{s}a\ dag\bar{a}li$  erklärt, was wohl am besten mit "prüfendem Schauen" wiedergegeben wird; auch sonst ist  $\check{S}I.GAB.A$  als Ideogramm für tamartu, "Beobachtung, Besichtigung" bekannt (vgl. Delitzsch HW 91). Gleichwohl ist dies nicht der Sinn, den die babylonischen Astronomen mit dem fraglichen Ideogramm verbanden.

Zunächst ist zu bemerken, daß die "Beobachtung" (d. h. "das Beobachten") in den astronomischen Tafeln durch EN. NUN (massartu) ausgedrückt wird; so in dem ständigen Titel massartu ša gi-ni-e¹, welcher sich am Fuße jener Tafeln findet, die fortlaufende (fast durchweg über ein halbes Jahr sich erstreckende) Beobachtungen von Mond, Planeten und sonstigen Erscheinungen enthält. In Anbetracht der Bestimmtheit der astronomischen Terminologie der Babylonier ist es daher unwahrscheinlich, daß auch  $\dot{S}I$ . GAB. A = "Beobachtung". Direkt aber widerspricht dieser Deutung der Titel der planetarischen Hilfstafeln² (, die für jeden einzelnen Planet sowie den Mond gesonderte Beobachtungen aus verschiedenen, aber bestimmten Jahren enthalten und dazu dienten, die Positionen und charakteristischen Erscheinungen für ein kommendes Jahr mittelst gewisser Perioden abzuleiten). Von diesem Titel sind mir folgende vier Varianten bekannt:

(1.) UT 1 KAN ŠI, GAB, A, MES LU, KA, MES

 $u = AN \cup MI \cup ^{MES}$  ša ana šanat . . . ect. . . . kun-nu-

(2.) UT 1 KAN ŠI. GAB. A. MES LU. MES

u AN . MI . MEŠ ša una šanat . . . " . . . kun-nu-

(3.) UT 1 KAN ŠI. MEŠ LU. ĶA. MEŠ

u AN , MI , <sup>MES</sup> ša ana šanat . . . " . . . kun-nu-

(4.) UT = 1 KAN ŠI. MEŠ LU. MEŠ

 $u_{-}AN = MI$ , MLS sa ana sanat . . . , . . . . kun-nu-'

Hier haben wir es offenbar mit verschiedenen stellaren Erscheinungen (im weiteren Sinne des Wortes) zu tun, die für ein künftiges Jahr vorausbestimmt sind *(kun-nu-' - kunnu* (Permansiv von *kanu* II, 1) - "sind bestimmt").

a) UT 1 KAN, sonst auch bekanntlich (V R 25, 20 a b) — *ia umatan* "pro Tag", ist hier "der erste Tag", sc. der erste Monatstag, der durch das erstmalige Erscheinen der Neumondsichel bestimmt ward. Gerade dieses "Neulicht" war kalendarisch und kultisch von größter Wichtigkeit.

In ZA VII 251 wird massartu sa gine mit "Beobachtung für die Neumondfeste" übersetzt. Das ist sicher unrichtig, ginu (Grundbed, beständig) ist term, techn, für "festgesetztes Opfer" an eine Gottheit, z. B. Šamaš, Das ist nichts Neues. Neues dagegen lehrt der Titel; er bezeugt, daß die gesamten Himmelsbeobachtungen in erster Linie dazu dienten, die richtige Zeit für die verschiedensten Opferhandlungen zu bestimmen; jene ginē beschränken sich daher nicht auf "Neumondfeste"

Völlig klar tritt dies in dem weiteren Wortlaut des oben erwähnten Titels einer ausschließlich über Jupiter handeliden Tafel hervor: GAB.Rl duppäni u pidnē (? IS. DA. MEŠ).../sa/ mass orta (EN. NUN) sa gini-e, d.h. "Abschrift der Tontafeln und ... der Beobachtungen für die Stiftungsopfer"; die Jupitererscheinungen haben aber an sich höchstens eine zufällige Beziehung zur Neomenie.

<sup>2</sup> Eine solche ist Sp. 11 51 (im II. Teile dieses Buches transskribiert und übersetzt). b)  $\dot{S}I$ , GAB,  $A = \dot{S}I$ . Nun ist  $\dot{S}I$  in den astronomischen Tafeln das Ideogramm für namäru, "hell werden, aufglänzen" und bedeutet bei Planeten immer den heliakischen Aufgang, das offenbar wichtigste Phänomen. Hieraus folgt, daß  $\dot{S}I$ , GAB, A wenigstens auch "heliakischen Aufgang" bedeutet.

Andererseits ergibt sich aus dem oben erwähnten Titel einer Jupiterbeobachtungstafel, daß  $\dot{S}I$ . GAB.  $A^{ME\dot{S}}$  doch anscheinend noch mehr besagen muß als »heliakische Aufgänge«, da letztere daselbst nur einen Teil der langen Beobachtungsreihe bilden. Oder steht hier die pars principalis pro toto? Kaum. In ganz entsprechender Bedeutung kommt der in Rede stehende Terminus auch beim Mond vor, so in der von Oppert (ZA I 237) mißverstandenen Stelle III R 52 n. 2, 40: ni-ip-ha u  $\dot{S}I$ . GAB. A  $\dot{M}^{E\dot{S}}$   $\dot{S}a$   $\dot{S}in$  ar-hi-sam tatanme tasappar, was O. mit »tu pourra compter et prédire les deux syzygies et les quarts de la Lune mensuellement« wiedergibt. ni-ip-ha (von  $nap\bar{a}hu$  = aufflammen, aufglänzen) ist hier — wie Jensen (l. c. 450 ff.) schon dargetan hat — vom Neulicht des Mondes zu verstehen und  $\dot{S}I$ . GAB. A  $\dot{M}^{E\dot{S}}$  bedeutet die verschiedenen charakteristischen Erscheinungs form en (schon Jensen hat "Mondphasen" vermutet, l. c. 453). Der Sinn von nipha u  $\dot{S}I$ . GAB. A  $\dot{M}^{E\dot{S}}$  ist: Das Wiederaufglänzen und (alle folgenden) Lichterscheinungen.

Der Sachverhalt ist also wohl der, daß der heliakische Aufgang als  $\check{S}I.GAB.A$  κατ εξοχήν galt. Letzteres tritt sehr klar in dem Titel des Fragments Sp. II 574 einer großen Jupitertafel hervor. Hier ist sicher in erster Linie von der Berechnung der Zeit des heliakischen Aufgangs die Rede (wie aus der weiter unten gegebenen Erklärung der Tafel erhellt); es heißt aber da:  $[UT]^{-1}.^{ME\mathring{S}}$  bi-rit  $\check{S}I.GAB.A.AN$  a-na  $\check{S}I.GAB.A.AN$ ...  $\check{S}I.GAB.A.AN$  is a  $\check{T}E.UT$  issakan-ma... d. h. die Tage des Übergangs von einem heliakischen Aufgang zum andern ... (werden berechnet und so) der heliakische Aufgang des Jupiter wird bestimmt. Bemerkenswert ist hier der Zusatz AN zu  $\check{S}I.GAB.A$ .

Endlich sei noch hingewiesen auf SH 135 (81-7-6), wo die großen Perioden vom  $\hat{SI}$ . GAB. A (des heliakischen Aufgangs) der einzelnen Planeten angegeben werden. Näheres hierüber alsbald.

Wie ist aber  $\dot{S}I$ . G. B. A zu lesen? Allem Anschein nach maniratu. Als Beleg hierfür dient u. a. die Stelle S† 2064 (76-11-17) Abschn. II, Z. 1: na-mir-a-tu ša GUD. UD ina NUM ina zibānīti immir = "der heliakische Aufgang des Merkur am Morgenhimmel in der Wage wurde gesehen". (Um den heliakischen Aufgang handelt es sich hier der rechnerischen Prüfung gemäß ganz gewiß.)

c) Was bedeutet aber LU oder LU-ka? LU (bezw. DIB) ist sonst Ideogramm für sabatu, ahazu, "erfassen, ergreifen", ba'aru, "fangen", kanun, "binden, gefangen nehmen", aber auch für ba'u, "kommen" und eteku, rücken und verrücken. Gerade in diesem letzteren Sinn kommt LU in den astronomischen Tafelu mehrfach vor. Sehr häutig begegnet man bei Mond- und Planeten-

<sup>1</sup> erganzt nach Sp.H. 43. Titel Schlufizeile: UT, MES bi-rit . . .

positionen dem Ausdruck and  $NUM LU^+$ ; er zeigt — wie die Rechnungen beweisen — an, daß einer dieser Wandelsterne mit einem gewissen Fixstern zur Zeit der Beobachtung nicht genau in Konjunktion war, sondern denselben in östlicher Richtung bereits passiert hat; daher ist and NUM LU = and elati etetik, d. h. hat sich gen Morgen hin entfernt.

In den gleichen Texten erscheint aber auch  $LU = et\bar{e}ku$  in der derivierten Bedeutung "unsichtbar werden". So wird eine Mondfinsternis, die zwar stattfindet, aber in Babel selbst unsichtbar ist, als ša LU = ša etetik bezeichnet (vgl. m. Abh. in Zeitschr. f. Assyr. XV, 178–209, S. 192 ff.).

Nun zu unserem Fall. Hier ist es vor allem wichtig, zu wissen, daß LU-ka Mis wenigstens auch von den Planeten (und nicht etwa bloß vom Mond) gebraucht wird. Beweis hierfür ist Sp. II 980 (Fragment einer planetarischen Hilfstafel), wo es Z. 1 heißt:

LU-ķa MEŠ ša TE. UT ina nūnē...

= "die LU-ku MES des Jupiter in den Fischen".

Jetzt können und müssen wir die astronomische Frage stellen: was könnten etwa die LU-ka  $^{ME\dot{S}}$  eines Planeten bedeuten? Die Stillstände und die Opposition können damit nicht gemeint sein. Gründe: 1. haben beide nichts Gemeinsames, was zum heliakischer Aufgang  $(\dot{S}I.\ GAB.\ A)$  im Gegensatz stünde; 2. ist auch nicht ersichtlich, warum bloß eine der beiden Erscheinungen — sei es der Stillstand oder die Opposition — neben  $\dot{S}I.$   $GAB.\ A$  eigens erwähnt werden sollte; 3. wird der Stillstand stets durch  $U\dot{S}$ , die Opposition stets durch  $ME.\ E.\ A$  ausgedrückt (siehe unten); 4. besagt das Ideogramm LU eine Bewegung und hat daher mit den genannten Erscheinungen nichts zu tun. So blieben nur übrig: die Bewegungen, die heliakischen Untergänge und die Konjunktionen der Planeten mit gewissen Fixsternen.

- a) Von diesen drei aprioristischen Möglichkeiten können wir die zweite sofort ausschalten. Die Gründe hierfür sind: 1. Der heliakische Untergang wird in allen bisher untersuchten Stellen durch  $\tilde{S}U=er\bar{e}bu$ , eintreten (in die Lichtsphäre der Sonne) bezeichnet. 2. Dieses Unsichtbarwerden ist nicht die Folge eines Fortrückens aus dem Gesichtskreis, wie bei dem unter den Horizont hinabgegangenen und dann erst verfinsterten Mond (vgl. oben); das Ideogramm LU paßt deshalb für den heliakischen Untergang nicht. 3. Obige Stelle des Fragments Sp. II 980 zeigt, daß in einem Jahre Jupiter innerhalb der Fische mindestens zwei LU haben kann; in einem Jahr ist aber höchstens ein heliakischer Untergang möglich.
- $\beta$ ) Weit eher ließen sich unter dem in Frage stehenden Terminus "Konjunktionen" vermuten. Diese spielten in der Tat in den Tafeln eine hervorragende Rolle. Außerdem hätten wir an den Gleichungen LU=ahasu, sabātu "fassen, ergreifen", kamū "binden" etc. eine philologische Stütze. Dagegen läßt sich indes folgendes einwenden: 1. Das Zusammentreffen eines Planeten mit einem Fixstern wird durchgängig durch MAT oder MAT. GIR

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die sachliche Bedeutung desselben hat schon Epping durch Rechnung erkannt (vgl. Epping und Straßmaier ZA VII 221..

kašadu "erreichen, in Besitz nehmen" ausgedrückt, 2. ist nicht ersichtlich, was in LU-ka  $^{kLS}$  "ka", das doch hier wohl phonetischen Wert hat, bedeuten soll, wenn hier nicht ein Wort mit  $\chi$  . . k vorliegt.

;) Dem eben genannten Umstand wird kaum anders Rechnung getragen, als durch it ku (fortrücken) bezw. ein damit stammlich verwandtes Wort, etwa metiku, metaktu. Fortrücken, Verlauf. Dazu paßt auch Sp. II 980 Z. 1 (oben) am besten und die sonstige Verwendung von LU in planetarischen Hilfstafeln (vgl. oben ana NUM LU).

Dem widerspricht scheinbar die Tatsache, daß die Bewegung von Sonne, Mond und Planeten sonst immer durch ZI ausgedrückt wird (zahlreiche Beispiele hierfür bieten die nachfolgenden Untersuchungen). Dagegen ist aber zu erinnern, daß ZI an allen astronomischen Stellen, die mir bis jetzt begegnet sind, die spezielle Bedeutung "Geschwindigkeit", d. h. Bewegung in der Zeiteinheit (fast durchweg pro Tag) hat. Dazu paßt die Lesung  $ZI = tib\tilde{u}$  am besten, dessen Grundbedeutung dieses Wortes "sich aufmachen" ist (vgl. Jensen, KB VI, 1 S. 306). Außerdem ist mir ZI in dem angegebenen Sinne bis jetzt nur in Rechnungs- bezw. Lehrtexten, niemals aber in Beobachtungstafeln begegnet.

### B. Besondere Ausdrücke für charakteristische Erscheinungen der Planeten.

- 1. Der ständigen termini für heliakischen Aufgang und heliakischen Untergang wurde bereits in der vorausgegangenen Untersuchung gedacht.
- 2. Das Stillstehen der Planeten wird stets durch  $U\ddot{S} = emedu$  ausgedrückt. In den Beobachtungstafeln vom 1. 2. Jahrhundert werden außerdem der erste und der zweite Stillstand stets auf die folgende Weise ideographisch voneinander unterschieden:

```
ana NUM \ KI \ U\dot{S} \ . \ U = ana elati ašar emedi = gen Morgen (Osten) der Ort des Stillstehens ana \dot{S}U \ KI \ U\dot{S} \ . \ A == ana erebi ašar emedi = gen Abend (Westen) der Ort des Stillstehens
```

In den Lehrtafeln des 2. Jahrh. v. Chr. dagegen wird der erste (östliche) Stillstand einfach als I  $U\dot{S}$ , der zweite (westliche) als  $U\dot{S}$  AR-ut (— arku-ut, der folgende) bezeichnet. Eine derartige Unterscheidung fällt in den systematischen Planetentabellen vollständig fort und zwar mit Recht; denn hier schließt nicht nur die Datierung, sondern auch die Anordnung der einzelnen Kolumnen jeden Zweifel aus.

In den Beobachtungstafeln sind außer den eigentlichen Stillständen (bezw. Kehrpunkten) auch vielfach vorausgehende oder nachfolgende Positionen durch eigene termini des Näheren gekennzeichnet; ihren Sinn werden die Untersuchungen im IV. Buche dieses Werkes unzweifelhaft feststellen.

3. Die Opposition wird in der Regel durch: ana ME.E.A ausgedrückt; in den Lehrtafeln heißt es dagegen E.ME und in den nach ihrer Anweisung ausgetertigten Vorausberechnungen (den systematischen Planetentabellen) einfach E.

4. Den Eintritt in ein Ekliptiksternbild zeigt das Ideogramm MAT. GIR (seltener einfach MAT) an, und die Planetenephemeriden tragen sämtlich die Unterschrift:

meš-hi ša MAT.  $GIR^{ME\hat{S}}$  (selten  $^1$   $MAT^{ME\hat{S}}$ ) ša AN. LU.  $BAT^{ME\hat{S}}$  ša šanat etc.

- Berechnungen der Eintritte der Planeten (in die Ekliptiksternbilder) vom Jahre etc.

MAT ist hier offenbar  $= ka\check{s}adu$  erreichen, erfassen. Das nämliche Ideogramm bezeichnet in den gleichen Tafeln den Abschluß des sichtbaren Mondlaufs, d. h. das letztmalige Erscheinen der Mondsichel am östlichen Horizont. Wohl zur Unterscheidung von diesem MAT wird fast immer das Zeichen GIR beigefügt, welches einen spitzen, eindringenden Gegenstand bezeichnet  $(GIR = patru, Dolch, birku, Blitz; auch = padānu, Pfad, Weg (der eine Ebene durchschneidet); vgl. auch <math>GIR = zukak\bar{\imath}pu$  Skorpion und GIR + TAB (wohl = Stachel + Schere), akrabu Skorpion).

Dies genüge für jetzt; mehr hierüber gelegentlich der Bearbeitung.

### IV. Die astronomischen Ortsbestimmungen: Himmelsrichtungen, Bogenmaße, Orientierung nach Normalsternen; Ekliptikkoordinaten.

Die Terminologie der Himmelsgegenden ist in den astronomischen Tafeln gegenüber der früher üblichen Schreibweise der astrologischen und der Kontraktliteratur wesentlich vereinfacht.

	I.	II.	Τ .		
	Ältere Schreibweise.	Jüngere astron Schreibweise.	Lesung.		
Süden:	$IM\ URU\ .\ LU$	URU	šutu		
Norden:	$IM = SI \cdot DI^{2}$	81	iltanu (ištanu)		
Westen:	$IM\ MAR\ .\ TU$	MAR	amurrů		
Osten:	IM/KUR : RA	$K\dot{U}R$	šadu		

¹ So in R<sup>m</sup> IV 435; hier heißt es auch z. B. (vorletzte Zeile); Dilbat nünu MAT (= ikašad), sonst aber z. B. in R<sup>m</sup> IV 429 Rev. 2; Dilbat nünu MAT. GIR (= ikašad), d. h., venus erreicht (tritt ein in) die Fische".

gerade sind; vielmehr bedeutet es "die normale, die Grundrichtung", wonach sich alles andere richtet. Und wie so? Die Babylonier, die schon frühe den Lauf der Sterne verfolgten, mußten darauf aufmerksam werden, daß es in dem narrå år des Himmelsraumes einen ruhendeu Punkt gibt, der Stern nämlich, der im Nordpol oder doch in dessen unmittelbarer Nähe stand (um 2700 v. Chr. war es a draconis) und die Richtung nach diesem Polarstern war daher naturgemäß die Haupt- und Normalrichtung. Indem man die-

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Sowohl das Ideogramm *IM SI. DI*, als dessen Lautierung *ištānu (iltānu)*, hat m. E. einen astronomischen Ursprung. *SI. DI* ist bekanntlich Ideogramm für nur "gerade, richtig sein". *IM SI. DI* kann man aber nicht (mit Delitzsch HW 152) "gerade Richtung" übersetzen, da alle Himmelsrichtungen

Das in I. vorangestellte  $IM = \check{saru}$  "Wind". Außer diesen IV (irbitti)  $\check{sare}$  "vier Wind(Himmels)richtungen" bedienten sich die Babylonier und zwar wenigstens schon seit Sargon der achtstrahligen Windrose (vgl. Sarg. Zyl. 66: mihrit VIII  $\check{sare}$ ). Sie spielt insbesondere in astronomisch-meteorologischen Tafeln eine Rolle zur Bezeichnung der Windrichtung und des Verlaufs einer Mond- oder Sonnenfinsternis. Die Ausdrücke für die vier Nebenrichtungen sind:

```
URU u KUR — šutu u šadu — Süden und Osten — SO.
URU u MAR — šutu u amurru — Süden und Westen — SW.
SI u MAR — iltanu u amurru — Norden und Westen — NW.
SI u KUR — iltanu u šadu — Norden und Osten — NO.
```

So heißt es in den genannten Tafeln <sup>1</sup> sehr häufig: SI u MAR DU pl oder SI u MAR SAR l DU l - cultur illani u amurri sare illiku — "Nord-Westwind(e) wehte(n)"; URU u KUR DU pl oder URU u KUR SAR pl DU pl = (ultu) šūti u šadī šarē illikū = "Sūd-West-wind(e) wehte(n)".

Weitere Belege bilden z. B. die beiden folgenden Finsternisberichte 1: sattu 175 KAN Adaru arku mušu 15.... Sin atalu II) (idu) šutu u šadu ... 7 ubānu iššakan = "im Jahre 175 (SĀ = -136 ChĀ) Adar II nachts 15... eine Mondfinsternis auf der süd-östlichen Seite sieben Zoll (groß) fand statt". 29 Šamaš atalū II) šutu u amurru... "am 29 (sc. Adāru II desselben Jahres) eine Sonnenfinsternis auf der süd-westlichen Seite...".

Bei der Ortsbestimmung der Planeten kommen indes diese vier Nebenrichtungen meines Wissens nicht vor und selbst die vier Hauptrichtungen spielen nur eine untergeordnete Rolle. Hätten die Babylonier (wie wir heute) Äquatorialkoordinaten zur Ortsbestimmung der Sterne angewandt, so wäre das natürlich nicht denkbar; wenn sie aber alle ihre Messungen auf die Ekliptik bezogen, so ist das vollständig erklärlich und sie bedurften damn für die Richtungen ihrer Messungen, (die um  $23\frac{1}{2}$ , d. h. der Schiefe der Ekliptik) von der S.-N.- und W.-O.-richtung abwichen, auch einer eigenen

selbe auf die Erdebene projizierte und auf der erhaltenen Projektion eine Senkrechte errichtete, hatte man auch die Ost-Westlinie. Mit dieser Auffassung steht zugleich die Benenung istanu (iltanu) in Einklang. Bekanntlich gibt es noch ein scheinbar anderes Wort istann in der Bedeutung "einer, einziger", das man lexikographisch von istänn "Norden" zu scheiden pflegt (so Delitzsch HW 152 f). M. E. liegt aber hier ein und dasselbe Wort vor; sei es, daß man istann (Norden als \_emzige\* i. S. von \_einzigartige") oder besser als "erste" Richtung nimmt. Letztere Deutung gründet sich darauf, daß istona stenn "der erste" ist. Nun sollte man erwarten, daß die übrigen drei Hauptrichtungen als II, III, IV benannt worden seien. Obige Ideogramme für die

O.-, S.- und W.-richtung lassen sich allerdings nicht so deuten; als Ersatz dafür haben wir jedoch die Tatsache, daß die vier Himmelsrichtungen im Babylonischen wirklich als I, II, III, IV und zwar ohne erklärenden Zusatz vorkommen, ein Beweis, daß diese Rangordnung sich eingebürgert hatte "vgl. z. B. die Inschrift Merodach-Baladans II [721-710 v. Chr.], bearbeitet von Peiser und Winckler KB III, I S. 188 und 1900. Was die Lesung iltann betrifft, so sei für den Nicht-Assyriologen bemerkt, daß dieses Wort gemäß einer öfter vorkommenden Lautwandlung (Übergang von s vor t in t) aus istänne entstanden ist.

Die betreffenden Tafeln werden im IV. Buch dieses Werkes veröffentlicht und eingehend erklärt. Terminologie. Dem entsprechen auch ganz die keilinschriftlichen Angaben ihrer Planetentafeln.

Die jeweilige Stellung der Planeten (und des Mondes) wird in den Beobachtungstafeln und in den Ephemeriden durch ihre Lage in Bezug auf besonders kenntliche Ektiptiksterne angegeben; in den systematischen Vorausberechnungen (die sich über viele Jahre erstrecken) bediente man sich dagegen einer festen Ekliptik mit bestimmtem Anfangspunkt der Zählung und einer Einteilung in zwölf Zeichen von je 30°.

Was die erste Art der Ortsbestimmung betrifft, so verdanken wir die ersten Aufschlüsse der bekannten meisterhaften Monographie P. Eppings und seinen nachfolgenden kleineren Untersuchungen, die er in Gemeinschaft mit P. Straßmaier angestellt und in der Zeitschrift für Assyr. veröffentlicht hat.

Zwei wichtige Fragen hat jedoch mein Vorgänger noch unentschieden gelassen: die erste betrifft die Gröte der von den Babyloniern angewandten Bogenmaße, die zweite die bei der Messung eingehaltene Normalrichtung.

Was die Matie betrifft, so habe ich meine Ergebnisse (die an Eppings Vorarbeiten anknüpfen) in Zeitschr. f. Assyr. XV, 383 ff. bereits kurz mitgeteilt. Sie bestehen wesentlich in den folgenden Gleichungen:

360° der Ekliptik = 12 KAS .BU; 1 KAS .BU = 12 ammat (Elle) 1 ammat = 24 ubanu (Zoll)

also  $I KAS \cdot BU = 30^{\circ}$ ;  $I \text{ animal} = 2.5^{\circ}$ ;  $I \text{ ubanu} = 6.25^{\circ}$ .

Den Beweis für die erste Gleichung findet man in meiner Bab. Mondr. S. 146, den für die beiden andern werden die Untersuchungen des IV. Buches liefern.

Über die bei der Winkelmessung zu Grunde gelegte Normalrichtung geben die Tafeln selbst keinen direkten Aufschluß; es heißt darin meistens nur, der betreffende Planet stehe  $SIK = \check{sapli\check{s}}$  "unterhalb", e, (Abkürzung von) e-lat¹ oder e-li $\check{s} =$  "über"², ina  $\check{s}I = ina$   $p\bar{a}ni =$  "vor" oder  $\acute{a}r$  (Abkürzung von ar-kat oder ar-k $\ddot{u}$ ) = "hinter" dem und dem Fixstern. Wie jedoch schon oben angedeutet wurde, liegen hier den Messungen nicht die vier Hauptrichtungen S. N. O. W. zu Grunde, sondern die der Ekliptik und der auf ihr senkrecht stehenden durch ihre Pole gelegten Kreise. Obwohl nun diese Richtungen von der eigentlichen O.-W.-linie und der S.-N.-linie abweichen, so werden wir doch der Kürze halber die letztgenannten termini auch hier anwenden und gewöhnlich ina pāni mit "westlich", arkat ( $ark\bar{u}$ ) mit "östlich" übersetzen (da nämlich die Planeten sich von W. nach O. bewegen, so ist "vor" = "westlich von" und "hinter" "östlich von").

Nicht selten werden die vorgenannten Angaben durch einen Zusatz ergänzt, der den Ort des Planeten vollends bestimmt. Dies geschieht zunächst in den Fällen, wo der Planet nicht genau über oder unter dem

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> So auch einige Male geschrieben

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Hiernach ist Epping(-Straßmaier», Astron. aus Babyl, S. 116 n. 5 (und auch an anderen

Stellen) zu korrigieren – *SIK* und  $\epsilon$  sind dort verwechselt; auch haben sie nie its mit Horizont und Zenith zu tun.

betreffenden Fixstern, sondern östlich oder westlich von der durch diesen gelegten Normalrichtung steht. Die betreffenden termini sind:

ana NUM LU 1 ana dati etetik -- "hat sich (bereits) gen

Morgen (Osten) entfernt"

ana SU LAL1 - ana erebi inati -- "ist gegen Abend (Weste

und ana  $\dot{S}U = LAL^4 =$ ana erchi inați = "ist gegen Abend (Westen) hin noch rückständig"

(NB.!  $LAL = mat\bar{u}$ , wenig, gering sein, somit hier wohl dem Sachverhalt gemäß  $\rightarrow$  rückständig sein.)

Als Beispiele hierfür können dienen:

- Sp. II 980 Z. 6: Simannu műšu 2 šimētan Dilbat e(lat) Šarri 20 ubānu Dilbat 4 ubānu ana elati etetiķ
  - "Siman nachts 2. beim Anbruch der Nacht Venus über Regulus 20 Zoll; Venus hat sich (bereits) 4 ubanu gen Osten hin entfernt"
- Sp. II 969 Z. 3 der Venusabteilung: (Nisannu) mūšu 26 šimētan Dilbat e(lat) Mul maḥru ša še-pi mašu 1 ammat Dilbat 6 ubanu ana crebi imati
  - = Nisan des nachts 26. beim Anbruch der Nacht Venus über  $\eta$  geminorum 1 Ellengrad; Venus steht noch 6 Zoll zurück.

In den vorstehenden Fällen ist die Hauptrichtung, in der der Planet von dem Normalfixstern absteht, eine nord-südliche bezw. süd-nördliche. Es konnte aber auch sein, daß kein Fixstern sich nahe dem Planeten in nördlicher oder südlicher Richtung befand; dann war Ost-West bezw. West-Ost die Hauptrichtung, in der gemessen wurde, und zur genaueren Bestimmung fügte man dann zuweilen noch den nördlichen bezw. südlichen Abstand hinzu.

Ein Beispiel hierfür bietet Sp. II 737 Rev. Z. 3:

(musi 6. GÜD , UD arkat nibittu] ša šer'i  $\frac{1}{2}$  ammat GUD . UD 8 ubānu ana šūti šapliš

= "nachts 6. Merkur östlich von a virginis  $\frac{1}{2}$  Ellengrad; Merkur 8 Zoll gegen Süden unterhalb".

Es ist wohl zu beachten, daß derartige genauere Ortsbestimmungen bereits in den ersten Jahrzehnten des 4. Jahrh. v. Chr. im Gebrauche waren, daß sie dagegen in der Planetentafel Strm. Kamb. 400 vom Jahre 523 v. Chr. sich noch nicht finden; die Winkelmaße ammat und ubänu kannte man freilich auch damals schon; aber sie treten anscheinend nur bei Konjunktionen von Mond und Planeten oder Planeten untereinander auf, und auch hier beschränkte man sich auf eine Messung und zwar fast immer in der West-Ost bezw. Ost-West-richtung.

Die termini ana NUM LU und ana SU LAL finden sich in jener älteren Tafel gleichfalls noch nicht. Ein Analogon dazu ist jedoch in gewissen Fällen vorhanden: das einfache Ideogramm LU (etēķu) zeigt an, daß ein Planet am andern schon vorbeigerückt war, und das Ideogramm  $\mathfrak{A}_{\mathfrak{T}} + \mathfrak{A}_{\mathfrak{T}} + \mathfrak{A}_{\mathfrak{T}}$ , wohl sanaķu "nahe herankommen", daß er denselben noch nicht ganz erreicht hat (siehe die Belegstellen hierfür in m. Bearb. d. Inschr. in ZA XVII, 230 f.).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Den Realsinn der beiden Ausdrücke hat schon Epping durch Rechnung erkannt (vgl. Epping u. Straßmaier ZA VII 221 f.).

Die Winkelmessungen nach zwei Hauptrichtungen, wie sie in den jüngeren Tafeln auftreten, lassen vermuten, daß wir hier einen Ansatz zu den späteren Ekliptikkoordinaten vor uns haben.

In der Tat werden die Rechnungen den Beweis erbringen, daß die Richtlinie, die man sich durch den jeweiligen Normalfixstern gelegt dachte, auf der Ekliptik senkrecht stand und die Angaben der Planetenkonstellationen sich daher auf die gleiche Länge mit dem Fixstern beziehen. Diese Ansicht erschien noch Epping (Astronomisches aus Babylon S. 115) als weniger zulässig. Er dachte sich vielmehr die Sache so: »Sie (die Babylonier) konnten sich den betreffenden Fixstern - wir wollen ihm Normalstern nennen - durch eine auf die Ekliptik soviel als möglich senkrechte Gerade (kürzester Bogen) mit einem andern Stern oder mehreren, wo es sich traf, verbunden denken. Dann hatten sie nur anzugeben, in welcher Nacht der Planet diese Linie passierte und wo, d. h. in welcher Entfernung vom Normalstern; wobei allerdings noch angemerkt werden mußte, ob bei gewöhnlicher Planetenbeobachtung (das Gesicht gen Süden gewandt) der fragliche Planet unterhalb oder oberhalb des Normalsterns durch die markierte Gerade ging. Epping macht sich allerdings selbst den Einwand: »Die Existenz der genannten Richtungsgeraden läßt sich leider nicht aus den Angaben in unseren Urkunden erweisen, da der zweite Stern nicht genannt ist, glaubt ihn aber durch die Erwägung zu lösen: »Diese Übergehung wäre jedoch kein Gegenbeweis, da die Augabe der betreffenden Geraden für Eingeweihte überflüssig war; Selbstverständliches aber wird in unseren Tablets immer übergangen«. Dem kann ich jedoch nicht beistimmen.

Zunächst ist es doch höchst merkwürdig, daß von dem andern Fixstern, der mit dem Normalstern die Richtungsgerade bestimmen soll, in den vielen Hunderten von Fragmenten mit keinem Wort die Rede ist. Die Babylonier sind ja in gewissen Tafeln, den Ephemeriden der späteren Zeit nämlich, äußerst lakonisch, aber nicht so in den Beobachtungsberichten und Lehrtafeln. Zweitens mag eine solche Methode in einzelnen Fällen angebracht gewesen sein, nämlich da, wo in der Nähe des Normalsterns ein anderer Fixstern in der verlangten Richtung sich wirklich vorfand und außerdem auch leicht kenntlich war, so daß einer Verwechselung vorgebeugt werden konnte; das trifft aber bei einer Reihe von Normalsternen nicht zu. Endlich wird der einzige Einwurf, den mein verehrter Vorgänger gegen die von mir vertretene Ansicht vorgebracht hat, nämlich diese Form wäre bei Beobachtung ohne Instrumente weniger korrekt« hinfällig durch die Tatsache, daß die Konstanten der Mond- und Planetenbewegung, welche in den Rechnungstafeln aus der Mitte des 2. Jahrhunderts auftreten, Jahrhunderte lange Beobachtungen von einer Genauigkeit voraussetzen, die ohne sorgfältig eingerichtete Meßinstrumente nicht zu erreichen ist (vgl. hierüber m. Bab. Mondr. und die Jupiter- und Merkurtafeln im III. Teile dieses Buches).

In den systematischen Vorausberechnungen, die dem 2. Jahrhundert angehören, treten zum ersten Male (wie es scheint) nur eigentliche Ekliptik-koordinaten ("Längen" und "Breiten" des Mondes und "Längen" der Planeten) auf. Die "Längen" werden zu dieser Zeit auf der künstlich im 12 gleich

große Zeichen von je 30° geteilten Ekliptik gezählt, wobei 0° arietis den Anfangspunkt bildet. Dieser war wie die ganze Einteilung fest im Gegensatz zu der heute üblichen Ekliptik, die mit dem infolge der Präzession langsam rückwärts (nach Westen) sich verschiebenden Frühlingspunkt beginnt. Dies alles findet man bereits in m. Babyl. Mondr. erkkirt und bewiesen. Neu hinzu kommt hier die Lösung der allerwichtigsten Frage: welchen Längen unserer Ekliptik (auf ein bestimmtes Äquinoktium, etwa das von 1800 bezogen) entsprechen 0° arietis und die übrigen Anfangspunkte der zwölf babylonischen Tierkreiszeichen? Das Ergebnis, dessen vollgültiger Beweis gelegentlich der Untersuchung der Jupitertafeln (im III. T. d. B.) erbracht werden soll, lautet: 0° arietis der babylonischen Ekliptik = 22°3′ der Ekliptik von 1800; damit sind zugleich die Anfangspunkte aller anderen Tierkreiszeichen bestimmt.

Die Namen der Tierkreiszeichen sind dieselben wie die der uralten Tierkreisbilder; dagegen decken sich die einzelnen Zeichen und Bilder nicht vollständig, und eine solche Deckung war überhaupt durch keine Einteilung der Ekliptik zu erreichen, da das einzelne Ekliptiksternbild (und zwar sowohl das babylonische wie das unsrige) nicht genau 30° umfaßt. In wie weit eine Übereinstimmung herrscht, läßt sich aus nachstehenden Tabellen ersehen. A. bietet die babylonischen Normalsterne nebst ihrer Länge und Breite bezogen auf die Ekliptik 1800 und B. die babylonischen Tierkreiszeichen nebst ihrer Längenausdehnung bezogen auf dieselbe Ekliptik.

# V. Die babylonischen Normalsterne und ihre Lage in den (künstlichen) Tierkreiszeichen. Bedeutung der Sternnamen.

#### A. Verzeichnis der Normalsterne.

	Keilinschriftl, Sternnamen:	Umschrift:	Unsere Stern- namen;	Koordinaten (Ekliptik 1800	
1.	私私上生产工工工	mul mat sa rikis nu-nu	$\eta$ piscium	$\begin{array}{cccc} \lambda' & \beta' \\ 24^{\circ} & 2 & \cdot & 5^{\circ} \end{array}$	55
2.	和企业性頂	mul maḥru sa rīs Kuļ ]	$\beta$ arretis	31 11 - 8	29
3.	भ्रा है । यात्र इवि	mul arkû ša rīš Ku[]	et "	34 52 - 9	58
4.	和一种	mulmullu (TE . TE)	η in d. Plejaden	57 12 + 4	1
<i>E</i> )	用用	pidnu (GIŠ. DA)	a tauri	67 0 5	29
6.	म मि म न	šūr narkabti ša iltāni	<i>t</i> }	79 47 - 5	55
7.	中国中国	šur narkabti ša šūti	n n	82 0 — 2	14
8.	我 也上於一七年	mul maḥru sa se-pi tuāme	i, geminorum	90 39 - 0	56
9.	私居在祭一七七	mul arku sa se-pi tuame	tt	92 30 0	51
10.	44年美国	tuame sa rë i	10 y 10 y	96 18 - 6	47
11.	of of the	tuāmu mahru	11	$107  27 \longrightarrow 10$	ť
12.	中平 异	tuamu arka	β	110 28 + 6	40
13.	我他的歌白兴	mul mahrà sa pulukka sa suti	$\theta$ caneri	122 56 0	45
14.	母日存	lib-bi pulukku	ε	$124 \ 38 + 1$	16
15.	新生生 对 中国 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新 新	mul maḥru sa pulukku sa iltani	*** w	$124 \ 45 + 3$	10
16.	<b>新学生的</b>	mul arku sa pulukku sa suti	δ	125 55 - 0	4
17	ATT IF	ris Acri)	ε leonis	137  54  +  9	41
18.		šarru	(1)	147 3 + 0	24
19.	智力無可謂政	mul nara sa riba arkat sarri	0 -	153 36 . 0	9
20.	11世世	zibbat kalah Acri)	θ	160 38 + 9	40
21.	日子里下	zibbat A(ri)	r -	168 51 +12	18
22.	母品甲甲	sepu arku sa Aerei	β virginis	174 18 + 0	41
23.	中华直	sur-si sa abseni (ser'i)	7 B	187 23 - 2	5()
24.	直到国际	nabu (nibittu) sa abseni	et "	201 3 2	2
25.	SF FIF	zibanītu sa suti	α librae	222 18 + 0 3	20
26.	本 中 一种	:ibānītu ša iltāni	13 -	226 25 + 0 3	32
27.	五 三	mul kablu sa vis akvabi	δ scorpii	239 47 - 1 8	56
28.	和世 世 世 中	mul etlur sa vis akvabi	β ,	240   14   + 1	4
29.		hurru (?)	(( <sub>7</sub>	246 58 - 4 8	31
30	新本上出口上上	mul mut sa KA : TAR PA	θ ophiuchi	258 36 - 1	
31.	न म	karran enzi (sahar?)	$\frac{a}{\beta}$ capi $\frac{1}{4}$	301  4  +  6  5 $301  16  +  4  5$	
32.	和上上安兴世	mul mahrū suhur-enzu (?)	, ,	319 0 23	
33.	如於西門新姓	mul arku sahur-enzu (?)	δ -	$320 \ 45 \ -25$	32

	Zeichen:	Umschrift	Heutig Bezeichnu		Ausdehnung <sup>1</sup> (Ekliptik 1800);			
I.		$Ku/\ldots/$	aries	7	22° — 52°			
11.	£	mulmullu	taurus	<u> </u>	52 - 82			
Ш.	F	tuume	gemini	11	82 - 112			
IV.	Inte	pulukku	cancer	į.	112 142			
$\nabla$ .	T	A(ru)	leo	. (	142 - 172			
V1.	息	seriu	virgo	יווו	172 — 202			
VII.	ZF.	zibanitu	lihra	100	202 — 232			
VIII.	4	aķrabu	scorpio	ווו	232 - 262			
1X.	#	P.1. (B1L)	arcitenens	,4"	26 <b>2</b> — 292			
X.	I=1	enzu (?)	caper	, 7	292 — 322			
XI.	Fi	Gl	amphora	**	322 352			
XII.	£(F-	nune (ZIB , ME)	pisces	)(	352 <b>— 2</b> 2			

#### B. Die babylonischen Tierkreiszeichen.

#### C. Eine Vergleichung der beiden Listen

zeigt, daß die künstliche Einteilung der Ekliptik an die alten Sternbilder sich nach Möglichkeit anschloß:

- I. (aries) umfaßt  $\eta$  piscium,  $\beta$  und  $\alpha$  arietis;
- II. (taurus) umfaßt  $\eta$  in den Plejaden  $\alpha$ ,  $\beta$  und  $\zeta$  tauri;
- III. (gemini) umfaßt  $\eta$ ,  $\mu$ ,  $\gamma$ ,  $\alpha$ ,  $\beta$  geminorum;
- IV. (cancer) umfaßt  $\theta$ ,  $\varepsilon$ ,  $\gamma$ ,  $\delta$  cancri und  $\varepsilon$  leonis;
- V. (leo) umfalit  $a, \varrho, \vartheta, \beta$  leonis:
- VI. (virgo) umfaßt  $\beta$ ,  $\gamma$ ,  $\alpha$  virginis;
- VII. (libra) umfaßt  $\alpha$ ,  $\beta$  librae;
- VIII. (scorpio) umfaßt  $\delta$ ,  $\beta$ ,  $\alpha$  scorpionis und  $\vartheta$  ophiuchi;
  - IX. (arcitenens) enthält keinen Normalstern;
  - X. (caper) umfaßt  $\alpha$ ,  $\beta$ ,  $\gamma$ ,  $\delta$  capri;
  - XI. (amphora) enthält keinen Normalstern;
- XII. (pisces) enthält keinen Normalstern.

Das Fehlen der Normalsterne in IX. XI und XII erklärt sich insbesondere aus dem Umstand, daß die heliakischen Auf- und Untergänge der Planeten, worauf es nächst den Finsternissen den Babyloniern am meisten ankam, innerhalb jener Sternbilder nur sehr mangelhatt und oft gar nicht beobachtet werden konnten; der Aufenthalt der Sonne in denselben fiel eben in die babylonische Regenzeit.

der Geringfügigkeit des Betrags (die Baby lonier konnten ja gewiß nicht besser als auf 3' genau beobachten) weggelassen.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Nach der Rechnung sollten den Graden noch drei Bogensekunden hinzugefügt werden; sie wurden teils der Kürze halber, teils wegen

An sich war es gewiß nicht notwendig, daß der Anfang oder das Ende vom Widder oder von einem andern der Tierkreiszeichen mit einem bestimmten helleren Stern in der Ekliptik oder doch mit einem solchen in ihrer Nähe zusammenfiel; aber für die Einstellung der Ekliptik war es doch wünschenswert. Es ist daher recht wahrscheinlich, daß die Babylonier zu diesem Zwecke den *šur narkabti ša šūti* ( $\zeta$  tauri) benützten, da dieser gerade am Ende des zweiten Tierkreiszeichens stand (82° 0′) und nur etwa 2° von der Ekliptik entfernt war. Doch konnte man auch so verfahren, daß man den Anfang des siebten Zeichens auf genau 1° östlich von dem hellen  $\alpha$  virginis einstellte. Volle Sicherheit hierüber könnten nur direkte babylonische Angaben bieten.

#### D. Einige Erklärungen zu vorstehenden Sternnamen.

Der Nachweis der Identität der einzelnen Normalsterne mit den daneben gestellten unserer Sternkarten ist bekanntlich von P. Epping (Astron. aus Babyl.) erbracht worden und zwar einzig und allein auf Grund von Berechnungen der Planetenpositionen. Das Assyriologische war Epping fremd; dies überließ er P. Straßmaier. Dessen erstmaligen Versuche der Erklärung der Namensideogramme bezw. Abbreviaturen finden sich bei Epping, a. a. O. S. 174 u. 175, eine verbesserte Transskription Straßmaiers in ZA VII, 224. Um die Lesung einiger Zeichen hat sich insbesondere Jensen (Kosm. 310 u. Keilinschr. Bibl. VI, 1, 327 f.) mit Erfolg bemüht. Trotzdem bleibt noch manches Rätsel zu lösen und Irriges auszuscheiden.

Das erste Sternbild und zugleich das erste "Zeichen" des Tierkreises ist in den astronomischen Tafeln der letzten vier Jahrhunderte v. Chr. stets KU. Jensen hielt dies früher für die Anfangssilbe von kusarikku, ein widderähnliches Tier (auf das wir weiter unten näher eingehen); später (Gött. gel. Anz. 1902, S. 370) verwarf er jedoch diese Lesung, da wir jetzt für KU die Variante (amēlu) KU. MAL = agru "Mietling" hätten. Eine Begründung dafür, daß KU. MAL wirklich eine Variante für das KU unseres Widders sei, gibt er jedoch nicht, sondern verweist nur nebenbei auf III R 53, 22. Hieraus läßt sich allerdings nichts schließen, denn es heißt dort nur "Mul (amēlu) KU. MAL AB. SIN" (das Zeichen MAL ist irrtümlich UŠ geschrieben). Mehrere Male findet sich indes der KU. MAL-Stern in Thompsons Reports of the Magicians and Astrologers, so in Nr. 44, 88, 101. In Nr. 44, Rev. 6 heißt es: GUD. UD ina erib Samši ina lib mul KU. MAL = "(wenn) Merkur bei Sonnenuntergang im Sternbild KU. MAL ist". Hieraus folgt, daß KU. MAL Ekliptikalgestirn sein muß. Wüßte man, daß die Angabe sich gleich der vorausgehenden Z. 3 auf den Nisan beziehe, so wäre die Identität von KU . MAL mit dem KU der späteren astronomischen Tafeln nicht zu bezweifeln; das läßt sich aber nicht beweisen.

Nr. 101 Rev. 3 bezeugt: (mul) DIL . GAN šā arki-šu MUL . MUL .  $(mul \ amcl)$  KU . MAL = "der Stern Dilgan , auf dessen Rückseite MUL . MUL« ist der Stern  $(am\bar{e}l)$  KU . MAL", und gemäß Nr. 88 Rev. 8 ist (mul) DIL . GAN = (mul) . AB . SIN (gewöhnlich — Virgo unseres Tierkreises; vgl. unten).

Andererseits wird aber, wie schon oben erwähnt, der Stern (amēl) KU. MAL mit AB. SIN in Verbindung gebracht.

Da unter MUL. MUL wohl der Stern Mulmullu (= "Pfeilstern",  $\eta$  der Plejaden) zu verstehen ist und dieser sich im Rücken des KU befindet ( $\alpha$  und  $\beta$  arietis sind ja an seinem Kopt), so hätten wir wirklich KU. KU. MAL. [Die Auffassung bei Thompson a. a. O. XLI, MUL. MUL sei nur eine ominöse Anspielung, scheint mir weniger nahe zu liegen.]

Aus den übrigen Angaben lätit sich nur so viel entnehmen, daß sowohl DIL. GAN als KU. MAL mit dem Wachstum des Getreides (AB. SIN) = Halmenwachstum) zusammenhängt. Die Ansicht Thompsons DIL. GAN - AB SIN Virgo ist trotz der obigen Stelle Nr. 88 Rev. 8 nicht zutreffend. AB. SIN ist allerdings der Name für das Sternbild der Jungfrau (vgl. unten); aber DIL . GAN ist ein davon verschiedenes Gestirn. Es kommt nämlich in dem Sternverzeichnis R<sup>m</sup> IV 337 vor, wo augenscheinlich jedes Gestirn seinen bestimmten Namen hat, und wo auch mul AB. SIN (letzteres hier sicher = Virgo) ganz getrennt davon genannt wird. Zudem besagt Nr. 88 Rev. 8 keine reale Identität, sonst müßte andern Stellen zufolge DIL. GAN auch = Merkur, Mars etc. sein; die Bedeutung der Stelle kann vielmehr nur die sein, daß DIL. GAN und folgerichtig auch KU. MAL in Bezug auf das Wachstum des Getreides eine ganz analoge Rolle spielte wie der mul AB. SIN. Das ist um so leichter verständlich, als Babylonien (wie Ägypten) zwei Ernten hatte: eine im Adar und eine im Siman. Mehr hierüber unter (8).

Aus allem Bisherigen lätit sich nicht sicher ermitteln, ob wirklich das Zeichen KU (unser Widdersternbild) =  $KU \cdot MAL$  bezw. amēlu  $KU \cdot MAL$  = aqarru, aqru Mietling, Mietssklave; doch hat die Gleichung manches für sich.

Wo aber bleibt da der traditionelle "Widder"? Die griechischen Astrologen und Astronomen haben sich nicht blotz die babylonischen Beobachtungen zu Nutzen gemacht, sondern haben auch ihre wichtigsten Sternnamen bezw. Sternbilder 1 überkommen, wie dies schon in vielen Fällen bewiesen ist und in andern beweisbar ist; es wäre da doch ganz und gar unbegreiflich, wenn der griechische  $\varkappa \varrho \iota \acute{o}_{S}$  ( $\Longrightarrow$  aries, Widder) nicht gleichfalls babylonischen Ursprungs wäre.

In der Tat findet sich auch am Himmel der Babylonier das Sternbild eines Widders, dessen Name bald kusarikku, bald kusarikku geschrieben wird. Nach Jensen (KB VI, 1 p. 311 und zuletzt Gött, gel. Anz. 1902, 370) unterliegt die Bedeutung "Widder, widderähnliches Tier, falls nicht eine Ziegenart", keinem Zweifel mehr.

Delitzsch (Weltsch. 27) erklärte sich indes gegen diese Auslegung, da die Schreibung H.1 [...] ki für kusarikku auf einen Fisch hindeute. Hiergegen macht wiederum Jensen geltend, daß HA nicht bloß Ideogramm für Fisch, sondern sumerisch auch kua sei; kusarikku sei überhaupt kein Wassertier, sondern (wie aus Reißner, Hymnen p. 108 hervorgehe) ein Tier, das auf dem Lande, speziell auf den Bergen lebe.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Selbst der babylomsche Fischschwanz des caper findet sich u. a. bei Hyginus, dem Scholiast des Germanikus (Ideler, Sternnamen S. 192).

Jeder der beiden Forscher hat ein Stück Wahrheit erkannt, aber nicht die ganze. Der kusarikku des babylonischen Schöpfungsepos und der Astrologie ist vielmehr ein widderähnliches Wassertier und ist höchstwahrscheinlich identisch mit dem Schwertfisch (orca gladiator), ein 5-9 Meter langes Wassersäugetier aus der Ordnung der Wale und der Familie der Delphine, das bei den Griechen » 20165, bei den Römern "aries" hieß.

Zum Beweise des 1. Teiles unserer These dienen folgende Tatsachen:

- 1. kusariķķu war mit großer Kraft ausgestattet; dies verrāt sich in dem Ideogramm S° 315, das auch Bel, šarru (König), kabtu (gewichtig, wuchtig) und ditānu, ein in IIR 6,7 cd mit šapparu (einem Tier mit zottigem Fell) und lulim ("Leithammel") zusammengestelltes Wesen, bedeutet.
- 2. Gemäß S<sup>o</sup> 315 ist kusarikku = a-li-im, was an das hebräische, mit dem griechischen  $\varkappa g\iota \acute{o}\varsigma$  sich deckende  $\varkappa \iota \acute{o}$  = Widder erinnert.
- 3. kusariķķu ist nach dem Schöpfungsepos ein Geschöpf der Tiāmat, des Urmeeres, und gehört zu ihrem Waffengefolge; der Kampf des Marduk gegen Tiāmat und ihre Helfer spielt sich auf stürmischem Meere ab 1; also muß auch kusariķķu ein Wasserwesen sein.
- 4. kusariķķu ist der Name eines Gottes und zugleich eines Sternbildes (II R 47, 38 ef).
- 5. Der Ort dieses Sternbildes muß, weil ein Wassertier vorstellend, gleich unserem caper (mit Fischschwanz!), aquarius und den pisces in der Wasserregion des babylonischen Himmels gesucht werden. Diese Wasserregion erstreckte sich über den Teil der Ekliptik, wo die Sonne zur Regen-(Winter-) zeit stand, umfaßte also zur Zeit der Erfindung der Sternbilder, die gewiß über 2000 v. Chr. zurückliegt, auch noch unseren aries.

Das *kusarikku*-gestirn stellt also ein in dem himmlischen Ozean gedachtes widderähnliches, besonders starkes Tier vor.

Zum Beweise des 2. Teiles der These sei auf folgende Stellen hingewiesen: Plinius berichtet (Nat. hist. IX, 5 (4)) Tiberio principe contra Lugdunensis provinciae litus in insula Rimu trecentas amplius beluas reciprocans destituit oceanus mirae varietatis et magnitudinis nec pauciores in Santonum litore interque reliquas elephantos et arietes candore tantum cornibus adsimulatis, Nereidas vero multas.

Üher die Identität dieser "arietes" mit den Schwertfischen besteht kein Zweifel; die Beschreibung paßt ganz exakt, da die charakteristischen weißen und länglichen Flecken hinter den Augen wirklich sich wie Hörner ausnehmen.

Eingehender verbreitet sich Älian über das nämliche Tier, das er bald einfach κριός, bald θαλάττιος κριός nennt. In seinem bekannten Buche De natura animalium XV, 1 sagt er, die Seewidder, deren Name den meisten bekannt sei, halten sich im Winter bei Sardinien und Korsika auf, und fährt dann fort: »Der männliche Widder trägt eine weiße Binde um die Stirn herum; man sollte meinen, es wäre ein Diadem des Lysimachos oder An-

¹ Ausführlich über die dem Kampf zu Grunde liegenden kosmischen Vorgänge im III. Buche dieses Werkes

tigonus oder irgend eines andern mazedonischen Königs; der weibliche Widder aber hat, so wie die Hähne Bärte und ebenso auch unter dem Halse herabhängende Locken; unter den Küstenbewohnern gehe auch die Sage, die alten Könige der Atlantis aus dem Geschlechte Poseidons hätten die Bandstreifen der männlichen Widder auf dem Kopfe getragen und ebenso die Königinnen die Locken der weiblichen Widder — beides als Zeichen der Herrschaft.

Diesen äußeren königlichen Abzeichen entspricht auch die geradezu ohnegleichen dastehende Kraff und Behendigkeit und Wildheit, von der schon Plinius und Älian berichten, und die auch die späteren Schriftsteller nicht genug rühmen können. Näheres hierüber bei Brehm, Tierleben, II. kolor. Ausg., I. Abt., 3 Bd., S. 685 f. Man halte nun folgende Tatsachen nebeneinander:

- 1. Das Altertum bezeichnet den Schwertfisch als "Widder", dessen Kraft und Schnelligkeit nichts widerstehen kann; auch der *kusarikku* des Schöpfungsepos und der babylonischen Astrologie war Widder und Wassertier zugleich und mit größter Kraft ausgerüstet.
- 2. Die weißen Streifen am Kopfe des männlichen Seewidders werden von den Alten als Zeichen königlicher Herrschaft gedeutet; das Ideogramm für kusurikku (vgl. Brünnow, list, n. 8881 ff.) ist auch Ideogramm für Šarru (König) und Bel, und das Herrscherzeichen der babylonischen Könige bezw. Gottheiten ist eine Kopfbinde (agū; dazu Synon. ri-ik-su (,Band') und ku-ub-su, dessen äthiop. Analogon (vgl. Straßmaier AV 119) = vitta, navia). Bemerkenswert ist auch, daß das Ideogramm für kusurikku als Epitheton des Gottes Marduk (Brünnow, list. 929 u. 930), der als Frühlingssonne dem Ozean des Ea entsteigt; vgl. damit die obige Sage von den Königen der Atlantis aus dem Geschlechte des Poseidon.

Dies scheint mir zu genügen, um die Ansicht, der kusarikku des Schöpfungsepos und des Sternhimmels sei identisch mit dem Schwertfisch (orca gladiator), als wohlbegründet — wenn auch nicht als zweifellos erwiesen — bezeichnen zu dürfen. Zu der Zeit, wo die Sonne des anbrechenden Frühlings im Widder stand, hatte dieser natürlich seine Bedeutung als Wassertier verloren, und so wird sich an Stelle des Seewidders in dem zum Festland gewordenen Teile des himmlischen Ozeans der gewöhnliche Widder eingebürgert haben. Falls sich als sicher herausstellen sollte, daß das Gestirn Kl wirklich mul amel KU, MAL "Mietling", so könnte dieser Name auf jene Änderung Bezug haben. Bevor der vollgültige Beweis für die beregte Gleichung erbracht ist, hat die Lesung KU kusarikku ihre Existenzberechtigung nicht verloren, zumal derartige Abkürzungen von zwei- und mehrsilbigen Wörtern gerade in den astronomischen Tafeln der vier letzten Jahrhunderte v. Chr. sehr beliebt sind.

- (2) TE : TE = mulmulla, Pfeil [Jensen].
- (3) GIS(IS). D.1 pidnu. Pidnu ist eine Bezeichnung des Gottes Nahu (Merkur), wie aus II R 26, 25 u. 26 cd: GUD. UD = pi-id-nu ša šamē hervorgeht. Das nāmliche Ideogramm findet sich aber auch in Verbindung mit duppu (Tafel) [vgl. S 19] und bedeutet dort eine bestimmte Art von Tafel

oder Aufzeichnung. Da nun der Gott des Merkurs der Schreibergott ist, der die Tafel (der Schicksale) führt, so liegt es nahe, daß auch der Name unseres Sternes "pidnu" auf eben diese Tafel sich bezieht. Noch wahrscheinlicher wird diese Deutung, wenn man erwägt, daß die Bestimmung des Schicksals am Neujahr stattfand, d. h. als in älterer Zeit (um 2000 v. Chr.) die Frühlingssonne in der Nähe des in Frage stehenden Sternes (a tauri) stand. Sehr leicht ist es außerdem möglich, daß das Verschwinden dieses Sternes im Lichte der Sonne mit dem Verweilen Nabūs bei Marduk (repräsentiert durch die Frühlingssonne) im Schicksalsgemach (Ubsugina) in Verbindung gebracht wurde.

- (4) šur in šur narkabti (Wagen) ist ziemlich sicher = šūru "Stier" (sonst auch alpu). Statt šur narkabti ša šuti (‡ tauri) kommt auch einfach šur URU d. h. der südliche (Stern im) Stier (so in Sp. I, 198 wiederholt); die Weglassung von narkabtu scheint darauf hinzudeuten, daß dies nur eine nähere Bestimmung von šūru und šur narkabti als "Stier am Wagen" bezw. "Zugstier" zu nehmen ist; aber auch der Wagen allein wird als Sternbild genannt.
- (6) Zur Lesung pulukku für das Ideogramm Aus des IV. Sternbildes des Tierkreises vgl. Sb 169. Der Umstand, daß das Ideogramm DUB für pulukku den Begriff des Umgebens, Umschließens ausdrückt, und das sumerische Wort dub assyrisch lamu, saharu "umschließen" und puluku ša pilku "Umgrenzung, bezw. Abgrenzung eines Gebietes", legt den Gedanken nahe, daß es sich hier wirklich um den "Krebs" handelt, der mit seiner langen gekrümmten Schere seine Beute umschließt.
- (7) Bekanntlich ist *Šarru* "König" regulus. Die Gleichung A *aru* = Löwe harrt noch der Bestätigung.
- (8) šur-si (oder (oder ) = šurši abšēni (šer²i) = Wurzel des Weizenhalmes; letzteres scheint auch das Ideogramm KI (Erdboden) + Bild eines daraus hervorkommenden knotigen Halmes anzudeuten (die horizentale Richtung des letzteren ist durch die wagerechte Schrift erklärlich). Die Lesung abšēnu, šer'u ist durch Brünnow, list. nn. 9640-2 erwiesen. Die sonst vorkommende Schreibweise für unser Sternbild der virgo ist AB. NAM bezw. AB. SIN; dies ergibt sich mit Sicherheit aus  $R^m$  IV 337 drittletzte Zeile (siehe unter (9)).

Dat: die himmlische Weizenpffanze mit Wurzel gedacht ist, beweist auch III R 57, 34, wo von dem kakkab šuruš šer'i die Rede ist (hierauf hat bereits Jensen, Gött. gel. Anz. 1905, 371 hingewiesen). Abšēnu (šer'u) hat schon die verschiedensten Deutungen erfahren: "Keim" (Oppert), "Wachstum der Pflanzen, Pflanzenwuchs" (Delitzsch, HW), "das in Ähren stehende Korn, Ahre" (Jensen, Kosm. 311; Gött. gel. Anz. l. c. — seine frühere Deutung Keimkorn' preisgebend), auch "Halm' (Lyon zu Sarg, Cyl. 36; auch Delitzsch an einer Stelle, HW). Sicher ist an unserer Stelle absenu nicht = - ,Åhre' (wie Jensen annimmt); eine Ähre hat ja keine Wurzeln; hier kann also nur die ganze Pflanze oder der Halm oder das keimende Samenkorn gemeint sein. Alle übrigen Stellen fügen sich der Deutung "Schößling, Halm" -- sei es im Anfangsstadium oder in der vollen Entwicklung (bezw. der Erntereife); die Deutung Jensens "das in Ähren stehende Korn" sagt zu viel; die zum Beweise angeführte Stelle V R 43, 13 ab, wo Simanu (der Erntemonat) als Monat des ser'u churi, fordert auch diese Auffassung nicht; das Vorhandensein von Ähren wird hier genügend (implicite) durch "eburi" ausgedrückt. Ferner weist m. E. die Stelle III R 53, 2 mul and AB . NAM sur-ri-i, wo der Sa- bezw. Pflanz-Stern mit šer'u in Verbindung gebracht und wo (3b) noch erklärend hinzugefügt wird: še'um ina ume-šu u-šar-ķa = ,das Getreide wird zu dieser Zeit grün' (vgl. Jensen selbst ZA I, 409), ziemlich deutlich auf das erste sichtbare Entwicklungsstadium, nicht aber auf die ausgewachsene Pflanze.

Der Name des Hauptsterns der Jungfrau:  $n\bar{a}b\bar{u}$  (SA) šer'i ist wohl = "Verkündiger des sprießenden Weizenhalms".

Beide Sternnamen deuten zweifellos darauf hin, daß irgend eine Erscheinung von  $\gamma$  und  $\alpha$  virginis mit dem Getreidebau in Beziehung gebracht wurde. Diese letztere braucht natürlich nur für die Zeit zu gelten, in der die Namen entstanden sind. Darüber wissen wir freilich nichts Bestimmtes; gleichwohl sind wir in der Lage, die Art des stellaren Vorgangs, der hier in Frage kommen kann, per modum exclusionis zu ermitteln. Es kann sich nämlich a priori nur um den heliakischen oder um den jährlichen Aufbezw. Untergang handeln; die erstere Annahme läßt sich aber auf Grund von Tatsachen ausscheiden; also kommen nur die jährlichen Erscheinungen in Betracht.

Zur Begründung des Untersatzes genügt es, darauf hinzuweisen, daß in der Zeit von 3000—700 v. Chr. der heliakische Untergang und Aufgang von  $\gamma$  und a virginis gerade in die vegetationslose Zeit hineinfiel. Wir bedürfen dazu nicht vieler Rechnungen; eine genügt: die Berechnung des heliakischen Aufgangs von a virginis. Derselbe fiel um 3000 v. Chr. in die zweite Hälfte des Untu (näheres im H. Buch), der Aufgang von  $\gamma$  virginis also etwa einen halben Monat früher. Der heliakische Untergang ging ein paar Wochen voraus. Um 700 v. Chr. treffen alle diese Erscheinungen um etwas über einen Monat später ein. In dem ganzen Zeitraum von 3000–700 haben wir also Ende Duru als äufersten terminus a quo und Ende Tiseitu als äußersten terminus ad quem für alle in Betracht kommenden heliakischen Vorgänge. Nun fällt (vgl. oben) die Sommerernte noch in den Simänu und die Bestellung der Wintersaat und deren Keimung sicher später als Ende Tiseitu.

- So kann nur der jährliche Auf- oder Untergang in Betracht kommen. Zweifellos geht die "Ähre" in unserem Sternbild der Jungfrau auf die eben erörterten Verhältnisse zurück. Dagegen hat es den Anschein, als ob bei den Babyloniern die "Jungfrau" noch fehle und diese somit griechische Zutat sei. Allein nach bereits abgeschlossenen Untersuchungen, die im H. B. veröffentlicht werden, steht eine *Istar* (Göttin) mit dem heliakischen Aufgang von  $\alpha$  virginis in Verbindung und so wird es höchst wahrscheinlich, daß auch die "Jungfrau" als göttliche Schutzherrin des Feldbaus bereits in Altbabylonien mit dem betreffenden Sternbild in Verbindung gebracht wurde.
- (9) Statt der für PIR gebräuchlichen (aber hypothetischen!) Lesung zibanatu = "Wage" schlägt Jensen (a. a. O.) gišrinnu = "Wagebalken" vor, da dies wenigstens eine gesicherte Bedeutung von PIR und das siebte Tierkreisbild im mandäischen = "Wagebalken" sei. Diese Gründe müssen aber der folgenden Tatsache weichen. In dem Fragment R<sup>m</sup> IV 337, einem noch unedierten Sternverzeichnis, dessen Bearbeitung ich mir vorbehalte, ist eine Reihe von Fixsternen nach ihrer wirklichen Lage am Himmel von W. nach O. aufgeführt, und nun steht hier zwischen Mul AB. N.IM (Abšin) Jungfrau und Mul GIR. TAB (Skorpion) der Mul Zi-ba-ni-tum in unzweideutiger phonetischer Schrift. Wenn aber auch zibanatu = Wage, so erscheint es doch zweifellos, daß dies auch der Name für "Schere" (des Skorpions); hierauf weist nicht nur das arabische [i] "Schere des Skorpions, Fühler eines Käfers", sondern auch der griechische Name χηλαί bei Ptolemäus (Almag., Halma II, 58).
- (10) In n. 27 der Sternliste ist nicht kahu, sondern c/u, der obere zu transskribieren (gegen ZA VII, 224).
- (11) Da n. 29 immer noch (mit Hommel, Ausland 1891 Nr. 12—14) ka-sil transskribiert wird, so sei nochmals darauf hingewiesen, daß der gleiche Stern auch einfach TAR. PA geschrieben wird, weshalb KA nicht syllabisch mit TAR verbunden werden kann (so schon Straßmaier, ZA VII, 227 Ann.). Straßmaier gibt freilich keine Belege dafür; aber seine Aussage wird durch die Mondtafel Sp. I, 198 bestätigt, wo immer (und zwar dreimal) TAR. PA geschrieben steht, ein Schreibfehler also ausgeschlossen ist.
- (12) Was das zehnte Sternbild des Tierkreises (auf unsern Sternkarten ein Steinbock mit Fischschwanz) betrifft, so herrscht weder über die Natur des Tieres, noch über dessen Namen Klarheit. Gestützt auf ältere keilinschriftliche Angaben hat schon Jensen (Kosm. 73, 83, 277 u. Gött. gel. Anz. 1905, S. 371) vernutet, daß es sich um ein Doppelwesen Ziege (?) (Zicklein?) + Fisch handle. Bevor ich meine Ansicht über dieses rätselhafte Wesen darlege, mögen ein paar neue Beiträge über die ideographischen Bezeichnungen des Sternbildes und seiner Teile in den astronomischen Tafeln der letzten vier Jahrhunderte v. Chr. hier Platz finden:
- 1. Statt des gewöhnlichen Ideogrammpaars  $\lesssim \sqrt[3]{4} + \sqrt[3]{2}$  zur Bezeichnung von  $\gamma$  und  $\delta$  capri (S. 29 nn. 31 u. 32) steht auch ersteres (nie aber letzteres) Zeichen allein; so in Sp. II, 34, Z. 6 und SH. 10 (81-7-6) II. Abt., Z. 7.

- 2. Niemals findet sich das Ideogrammpaar und das erste Zeichen, sondern ausschließlich das zweite in folgenden drei Fällen:
- a) für das Sternbild einfachhin, d. h. ohne Nennung eines besonderen Sternes, also bei rohen Positionsangaben; b) in Verbindung mit [ = karnu, Horn' (vgl. Stern n. 30); c) zur Bezeichnung des (künstlichen) zehnten Tierkreiszeichens.

Aus 1. und 2. scheint hervorzugehen, daß  $\mathcal{L}$  schon allein das Wesen des Tieres bezw. seine Hauptbestandteile (Kopf und Brust) kennzeichnet und  $\mathcal{L}$   $\mathcal{L}$  (SUGUR) einen weiter rückwärts gelegenen Körperteil andeutet (man beachte hierbei, daß gemäß obiger Fixsterntafel die beiden Fixsterne  $\gamma$  und  $\delta$  capri um 18° von dem "Horn" des Tieres (\*: bezw.  $\beta$  capri) abstehen).

Die Bedeutung von SUGUR ist gemäß Sb 359 kimmatu = "Umschließung, Hülse" o. Ä. Das Zeichen  $\mathbb{R}^{\mathbb{Z}_{+}^{\mathbb{Z}_{+}^{\mathbb{Z}_{+}^{\mathbb{Z}_{+}^{\mathbb{Z}}_{+}^{\mathbb{Z}_{+}^{\mathbb{Z}}_{+}^{\mathbb{Z$ 

Welche Art von Wal dem Erfinder der Ekliptiksternbilder vorschwebte,

ist natürlich schwer zu sagen. Der wiederholt in älteren Texten vorkommende "Ziegen stern wird als kakkadu (Kopf) des fraglichen Wesens bezeichnet, und in den späteren astronomischen Texten (vgl. oben) ist von einem "Horn desselben die Rede. Einen Wal, dessen Kopf dem der Ziege ähnelt, kennt die heutige Zoologie nun freilich nicht, und was das Horn betrifft, so könnte doch höchstens der Stoßzahn eines Narwal, kaum aber die sensenförmige Rückenfinne des Schwertfisches oder eines seiner Verwandten in Betracht kommen, zumal dieselbe nicht am Kopf, sondern weiter rückwärts liegt. jedoch keine Ähnlichkeit sehen, konnte eine orientalische Phantasie leicht eine solche entdecken, und außerdem ist es nicht unmöglich, daß das Aussehen einer ausgestorbenen Art von Walen eine derartige Auffassung begünstigte. (13) Dem elften Tierkreiszeichen (GU) entspricht in den Positionstafeln kein namhaft gemachter Fixstern. Dagegen findet sich ein Mul Gu-la in dem oben erwähmten Fixsternverzeichnis R<sup>m</sup> IV 337. Schon Jensen hat gezeigt (Kosmol, 73), dati dieser Stern gemäß III R 57, 4a ein Ekliptikalstern ist, da bei ihm Merkur und Saturn zusammentrafen. Ist dieser Stern vielleicht identisch mit dem elften Tierkreisbild? Aus III R 53, Rev. Z. 24 ff. scheint zu folgen, daß die Sonne im Monat Kislimu in dem Stern(bild) Gu-la stehe, und man könnte versucht sein, mit Jensen (a. a. O. 75) weitere Schlüsse daran zu knüpfen. Aber schon die erste Folgerung ist nicht stichhaltig. Der keilinschriftliche Text sagt zunächst nur, daß Dilbat (Venus) im Monat Kislimu Gu-la genannt werde, wie sie später im Tehitu den Namen Enzu (Ziege) und im Adaru den Namen nūnu ša E-a "Fisch des Ea' führt. Nehmen wir aber einmal an, diese Benennung richte sich wirklich ganz nach dem jeweiligen Sternbild, in dem die Sonne steht, so müssen wir ein Gleiches bezw. Entsprechendes auch für die Namen des Jupiter (Marduk) annehmen, von dem auf der Vorderseite der Tafel die Rede ist. In der Tat ist der Name dieses Planeten im Adar sogar ganz derselbe wie derjenige der Venus; aber das ist auch alles. In den drei vorausgehenden Monaten (die andern sind zerstört) sind nämlich die Namen der beiden Hauptplaneten

 Jupiter (Marduk):
 Venus:

 im Kislimu
 .UL) NA' (= rabaşi?)
 (UL) Gu-la

 " Tebitu
 " Šarru
 " Enzu

 " Šabatu
 " SAL (= rabu)
 " ina-kur bab ilani

Jupiter ist also "Königsstern" zur Zeit, wo Venus "Ziegenstern" und ersterer "der große Stern", wenn letzterer den Namen "er wird zerstören die Pforte (Macht) der Götter", ein Titel, der im Monat Simān dem Jupiter-Marduk zukommt. — Warten wir also auf Texte, die uns mehr sagen! Zwischen dem Stern 32 und 33 ist — soweit ich sehe — in allen Rechnungs- und Beobachtungstafeln eine Lücke; in ihr befindet sich sicher das Sternbild GU.

(14) Der Stern 33 hat stets die Schreibung nu-nu "Fisch"; dagegen das Sternbild der Fische (ohne nähere Angabe) und ebenso das gleichnamige "Zeichen" stets ZIB bezw. ZIB. ME  $(n\bar{u}n\bar{e})$ .

## VI. Eine Lehrprobe aus der babylonischen Astronomenschule.

(Die fünf Planeten, ihre Haupterscheinungen und Positionen in der Ekliptik.)

Im Anschluß an unsere Untersuchungen über die Namen der Planeten und die Bezeichnung ihrer Positionen in der Ekliptik wird es auch wohl von Interesse sein, zu erfahren, wie man im alten Babel den künftigen Sterndeuter in die Kenntnis der äußerst prägnanten Terminologie der Planetentafeln einführte.

Einen derartigen didaktischen Zweck verfolgte zweifellos der Verfasser des Täfelchens Sp. II 38 (vgl. S. 40), das eine systematische Zusammenstellung der wichtigsten Ausdrücke bietet, wie sie in planetarischen Rechnungstafeln auftreten.

Die Zweckmäßigkeit der sich hier kundgebenden Lehrmethode springt unmittelbar in die Augen. Wären Epping und Straßmaier seinerzeit darauf aufmerksam geworden, so hätten sie sich viele Mühe erspart, ja man kann sagen, sie hätten fast einzig und allein auf Grund des wohlgeordneten, einfachen Täfelchens den Realsinn aller Ausdrücke mit Leichtigkeit feststellen können. Dies eingehend zu begründen, wäre jetzt überflüssig. Nur einem Gedanken wollen wir Raum geben.

#### Sp. H 38: Eine planetarische Lehrtafel.

Umschrift: Vorderseite: Real-Übersetzung:

Rand: ma a-mat Bel u d Beltt-ia purussu. Auf Geheiß von Bel und Beltis meiner (Herrin) eine Entscheidung.

Ι.

 Mulu-babar; Dilbat; GUD. UD; Kaimānu; An(u); 1. Jupiter; Venus; Merkur; Saturn; Mars;

- 2. KU; Mulmullu; Tuame; Pulukku; A(ru);
- 3. Šer'u; Zibanītu; Akvabu; PA(BIL, SAG); Enzu(?),
- 4 GU; Nunc.
- 5. Mulu-bahar ina Pulukki inamar (SD); Dilbut ina Nune inamar;
- 6. GUD , UD ina Šer'i inamar; Kaimanu ina Zibaniti inamar;
- 7. Aneu) ina Enzi inamar.

11. 2. Widder; Stier; Zwillinge; Krebs; Löwe;

- 3. Jungfrau; Wage; Skorpion; Schütze; Steinbock;
- 4. Wassermann; Fische.

III.

- 5. Jupiter geht im Krebs heliakisch auf; Venus geht in den Fischen heliakisch auf;
- 6 Merkur geht in der Jungfrau heliakisch auf; Saturn geht in der Wage heliakisch auf;
- 7 Mars geht im Steinbock heliakisch auf

#### Rückseite: IV.

- Mulu-babar ina KU immed (UŠ); Dilbat ina Mulmullu immed;
- GUD , UD ina Tuāmē immed; Kaimānu ina Pulukki immed;
- 3. An(u) ina A(ri) immed.
- 4. Mulu-babar ina KU ana ME.E.A; Kaimānu ina A(rī) ana ME.E.A;
- 5. A(nu) ina Enzi ana ME . E . A.
- Mulu-babar ina KU errub (ŠU); Dilbat ina Mulmullu errub;
- 7. GUD. UD ina Tuame erruh; Kaimanu ina Pulukki; errub;
- 5. Ancie ina Acre) errub.

Mulu-babar KU ikasad (MAT . GIR);

- Dilbat Mulmullu ikašad; GUD. UD Tuāmē ikašad;
- [Rand] Kaimānu Pulukku ikašad; An(u) Acru) ikasad.

- Jupiter steht im Widder still; Diibat steht im Stier still;
- Merkur steht in den Zwillingen still;
   Saturn steht im Krebs still;
- 3. Mars steht im Löwen still.

V.

- 4. Jupiter ist im Widder in Opposition; Saturn ist im Löwen in Opposition;
- 5. Mars ist im Steinbock in Opposition.
- Jupiter geht im Widder heliakisch unter;
   Venus geht im Stier heliakisch unter;
- Merkur geht in den Zwillingen heliakisch unter; Saturn geht im Krebs heliakisch unter;
- 8. Mars geht im Löwen heliakisch unter.

VII.

Jupiter erreicht den Widder;

- Venus erreicht den Stier; Merkur erreicht die Zwillinge;
- Saturn erreicht den Krebs; Mars erreicht den Löwen.

Aus der 5-Zahl der Namen in Gruppe I und der bereits bekannten Gleichung DIL. BAT = Venusplanet konnte man schließen, daß es sich um die fünt Planeten handelt. Nun werden in allen Gruppen von III bis VII, ausgenommen der V, alle fünf Planeten in Verbindung mit einem der zwölf Namen in II genannt. Dies mußte den Gedanken nahe legen, daß in II die zwölf Hauptgestirne der Ekliptik namhaft gemacht werden, eine Annahme, die namentlich durch das achte (bereits erkannte) Zeichen dieser Gruppe GIR = akrabu, Skorpion) bestätigt werden konnte. Da ferner in V nur drei Planeten mit dem Ausdruck ME. E. A verbunden sind, so lag es am Tage, daß letzterer "Opposition" bedeutet, da ja nur bei drei Planeten (Mars,

Jupiter, Saturn) von einer solchen die Rede sein kann. Die hiervon ausgeschlossenen Planeten sind DIL. BAT und GUD. UD. Da aber DIL. BAT = Venus, so mußte sich GUD. UD = Merkur ergeben, eine Gleichung, deren Richtigkeit Pater Epping bekanntlich erst nach mancherlei Irrfahrten und mühevollen Berechnungen erkannte.

Ebenso einfach ließe sich die sachliche Bedeutung von  $\check{S}I$ ,  $U\check{S}$ ,  $\check{S}U$  und MAT. GIR aus dem Täfelchen heraus erkennen.

So bietet denn dasselbe auch für jene, die den astronomischen Entwicklungen Eppings nicht zu folgen vermochten, in tablichster Form eine überzeugende Bestätigung eines Teiles seiner Forschungsergebnisse.

#### VII. Die großen Planetenperioden.

#### A. Die gewöhnlichen Perioden.

(Wiederkehr der gleichen geozentrischen Örter.)

Bekanntlich haben die Planeten nicht nur verschiedene mittlere Entfernungen vom Zentrum ihrer Bewegung, sondern auch verschiedene Durchschnittsgeschwindigkeit und folgerichtig auch verschiedene mittlere Umlaufszeiten. Hierbei ist zunächst an die wahre oder siderische Umlaufszeit zu denken, die einem Rundlauf von 360° entspricht und durch zwei von der Sonne aus gesehenen Konjunktionen des Planeten mit dem nämlichen Fixstern begrenzt wird. Selbstverständlich entzieht sich diese Größe der direkten Messung, da der geozentrische Ort eines Planeten ein anderer ist als der heliozentrische und die Veränderung des ersteren von der Bewegung der Erde abhängig ist. Direkt meßbar dagegen ist die synodische Umlaufszeit, d. h. die Zeit, die zwischen zwei aufeinander folgenden gleichnamigen (d. h. unteren oder oberen) Konjunktionen des Planeten mit der Sonne verstreicht. Freilich konnten den Babyloniern die Konjunktionen selbst (weil unsichtbar) zur Ermittlung dieses Zeitraumes keinen Anhaltspunkt gewähren; dafür boten ihnen aber die oben (S. 16ff.) erwähnten charakteristischen Planetenerscheinungen, insbesondere die heliakischen Auf- und Untergänge, einen willkommenen Ersatz. Ihre Wiederkehr ist ja gleichfalls an den Vollzug eines synodischen Umlaufs gebunden, da - wenn wir von Nebensächlichem absehen — ein heliakischer Planetenaufgang stets die gleiche relative Stellung zur Sonne und Erde voraussetzt.

Eine sorgfältige Beobachtung der gedachten Phänomene bildete somit das Fundament der babylonischen Planetenkunde. War einmal der synodische Lauf sicher bestimmt und zugleich die Dauer des siderischen Sonnenjahres ermittelt, so konnte man durch einfache Rechnung auch die siderische Geschwindigkeit und die Umlaufszeit der Planeten erfahren.

Die genaue Bestimmung des synodischen Laufs war jedoch kein leichtes Unternehmen. Als größtes Hindernis machte sich hierbei die Tatsache geltend, daß der Zeitraum zwischen zwei heliakischen Auf- oder Untergängen infolge der unsteten siderischen Geschwindigkeit des Planeten und der Erde keineswegs konstant ist; beim Merkur schwanken die Werte für die synodische Umlaufszeit sogar zwischen 106 und 130 Tagen! Die Hauptursache dieses Wechsels ist die im ersten Keplerschen Gesetze ausgesprochene Ellipsengestalt der Planetenbahmen. Die Babylonier hatten freilich von diesem Gesetze keine Ahnung, und schwerlich haben sie nach Art der Alexandriner (Hipparch und Ptolemäus) zur Erklärung dieser "ersten Ungleichheit" ein System von Epizyklen ausgedacht; aber es blieb ihrem praktischen Spürsinn nicht verborgen, daß die Schnelligkeit des synodischen Laufs und folgerichtig auch die siderische Geschwindigkeit der Planeten an bestimmte Orte ihrer Bahn (die sie durch bestimmte Sterne in der Nähe der Ekliptik markierten) gebunden war, daß es für den Planeten- wie den (scheinbaren) Sonnenlauf einen Ort der schnellsten, der langsamsten und dazwischen Orte mit mittlerer Geschwindigkeit gab. Damit hatten sie jedoch noch nicht ein sicheres Mittel zur Bestimmung des wahren mittleren Wertes der Geschwindigkeit; sie mußten einen Schritt weiter gehen, indem sie alle oder doch wenigstens die Hauptungleichheiten möglichst ausschalteten. Dazu bedurften sie für jeden Planeten eines Zeitraumes, der zugleich eine volle Anzahl von synodischen und siderischen Umläufen des Planeten oder - was auf dasselbe hinauskommt - eine volle Anzahl von siderischen Umläufen der Sonne (siderischen Jahren) und synodischen Umläufen des Planeten umfaßte. Am Ende eines solchen Zeitraumes steht nicht nur die Erde (bezw. die Sonne in ihrem scheinbaren Jahreslauf), sondern auch der Planet am gleichen Ort wie zu Anfang, und die Ungleichheiten der Bewegung beider kommen daher nicht mehr in Betracht.

Zeiträume, die diesen Anforderungen vollständig genügen, gibt es allerdings nicht; aber es gibt doch solche, die dem Ideal mehr oder weniger nahe kommen. Diese Tatsache haben auch die Babylonier recht wohl erkannt und in mehrtacher Weise sich zu Nutzen gemacht. Zunächst fanden sie durch Division der Anzahl der in den erwähnten Perioden enthaltenen synodischen Umläufe in die Dauer dieser Perioden die mittleren Werte für die synodischen Umläufe der einzelnen Planeten und konnten dann auch leicht die mittlere Geschwindigkeit der letzteren berechnen (wie dies später an den einzelnen Planeten gezeigt wird); sie benutzten aber auch die großen Perioden unmittelbar, um auf Grund früherer Beobachtungen die Planetenpositionen für ein bestimmtes Jahr voraus zu berechnen. So entstanden die babylonischen Planetenephemeriden und jene astrologischen Ankündigungen der babylonischen Spätzeit, in welcher sich wissenschaftliche Erfahrung mit dem tiefeingewurzelten altbabylonischen Sternaberglauben verband und demselben zum größten Ansehen verhalf.

Diese hervorragende Rolle der großen Planetenperioden erheischt eine eingehendere Würdigung ihrer keilinschriftlichen Quellen. Zuvor haben wir uns jedoch über die verschiedenen möglichen Perioden und den Grad ihrer

Genauigkeit zu orientieren; die von den Babyloniern getroffene Wahl der Perioden läßt dann ohne weiteres die jeweilige Entwicklungsstufe ihrer Planetenkunde ersehen.

Nachstehende Tafel, die auf Grund der Angaben Le Verrier's über die mittlere Bewegung der Planeten in Länge berechnet ist, bietet wohl auch dem Nichtastronomen ein einfaches Mittel, die Güte der in Betracht kommenden Perioden zu prüfen.

				I.				I1.				11	١.		_
		D	auer d	ler I	'eri	ode:	V	Veg des I	'lan	eten:	We	eg der E	rde	(Soni	ne):
	( 1	12	Jahre				1	Umlauf	+	40 21	12	Umläufe		0ο	6′
	1 *	77	77	+	5	Tage	7	74	+	40 46	79	79	+	$5^{0}$	1′
I. Jupiter:	2 2 * 3	71	77				6	Umläufe		40 184	71		_		12'
	2*	77	77	_	5	Tage	77	19		40 424	79	171			55'
	1 3	83	71				7	79	+	00 4'	83	"		00	61
II Vanna	11	8	71				13	79		1° 32	8	79	+	$0_0$	4'
II. Venus:	1 *	19	77		2	Tage	773	*		10 407	=	**		10	54'
	(1	13	79				54	79		yº 4'	13	79		00	94
	1 *	77	p	+	3	Tage	77	-	+	20 534	_	**	+	$2^{0}$	49'
III. Merkur:	2 2 * 3	46	n				191	**			46	7	-		91
	2 *	ינ	79	+	1	Tag	29	*9	+	0° 7′	11	**	+		50′
	( 3	79	n				328	٦	+	1° 27′	79	15		00	8′
137 Cl 4	1 1	59	77				2	7	+	10 51	59	77	_	$0^{0}$	17'
IV. Saturn:	1 1 *	77	n	+	2	Tage	77	*1	+	$-1^{o}$ $55^{\circ}$	77	79	1-	10	41′
	(1	15	79				. 8			90 8/	15	71		() <sup>0</sup>	37/
	1*	ח	77		18	Tage	ת	,	~	18° 33′	77	74		18°	22'
	2	32	71				17	-	+	5° 21′	32	*19	+	On	15'
V. Mars:	2*	19	יק	+	11	Tage	**	44	+	$11^o-6^\prime$	77	75	+		
v. mars.	3	47	n				25	4		3° 48′	47	**	-		23'
	3 *	i n	n	_	7	Tage	77	1		7° 28′	19	79	-		17'
	4	79	79				42	n	+	1° 33′	79	71	-		8'
	4 *	1 7	T	+	4	Tage	-	-	+	30 394	77	**	+	30	48′

Wie schon bemerkt, wäre eine ideale Periode jene, die eine volle Anzahl von Umläufen sowohl des Planeten wie der Erde umfaßte. Diesem Ideal kommt eine der Perioden, nämlich die 83 jährige des Jupiter, äußerst nahe. Der Güte nach am nächsten steht ihr die 59 jährige des Saturn und die 8 jährige der Venus; aber schon bei diesen muß man, um eine annähernde Wiederherstellung der anfänglichen relativen Lage von Planet und Erde (bezw. Sonne) zu erreichen, die Periode um zwei Tage verlängern oder verkürzen. Bei Saturn und Venus hat dies allerdings keinen großen Einfluß, da ersterer sich äußerst langsam (nur 2/ pro Tag) und letztere infolge ihrer nahezu kreisförmigen Bahn sich ziemlich gleichmäßig bewegt. Anders aber liegen die Dinge bei Mars und Merkur, die dank ihrer stark exzentrischen Bahn einen erheblichen Wechsel der Geschwindigkeit aufweisen. Die Periode wird daher wesentlich anders ausfallen, je nachdem der Planet sich im Aphel oder Perihel oder zwischen beiden befindet. Hierfür ein Beispiel. Bei gleichförmiger Bewegung würde Mars in 15 Jahren minus 18 Tagen wieder die ursprüngliche Stellung zur Erde einnehmen; die ungleichtörmige Bewegung aber bewirkt, daß die gedachte Periode 15 Jahre minus 13 Tage beträgt, wenn Mars sich in der Nähe des Aphel befindet, und 15 Jahre minus 30 Tage, wenn er seinem Perihel nahe ist. Noch mehr als bei Mars kommen solche Schwankungen bei Merkur in Betracht und dursten bei der Ansertigung der Ephemeriden selbst unter Anwendung der besseren Perioden nicht unberücksichtigt bleiben. Ob die Babylonier dieser Ausgabe gewachsen waren, wird sich später zeigen; zunächst gilt es, die Frage zu beantworten: Welche von den obigen Perioden haben die babylonischen Astronomen gekannt und angewandt?

Wenn die babylonischen Astronomen mit derartigen Perioden operierten, so werden wir dieselben vor allem in den Texten der Arsacidenzeit zu suchen haben, da wir aus dieser Blüteperiode eine Reihe von Planetenephemeriden besitzen, deren Ausarbeitung die Kenntnis jener Perioden voraussetzt.

In der Tat haben denn auch schon Epping und Straßmaier (Zeitschr. f. Assyr. V, 341 ff.), gestützt auf die Untersuchung von drei Tafeln, annehmen zu dürfen geglaubt, daß "die babylonischen Astronomen für Venus die Periode von 8 Jahren, für Merkur 46, für Saturn 59, für Mars 79 oder auch 32 oder 47, endlich für Jupiter von 83 und (83 ± 12) der Wirklichkeit entsprechend aufgestellt haben". "Jede der drei Tafeln enthielt nämlich ursprünglich Angaben für alle Planeten und zwar in Bezug auf solche Jahre, welche, um die Periodenzahl vermehrt, alle auf dasselbe Jahr der seleucidischen Ära (SA) hinweisen."

Dieser Gedankengang ist völlig richtig; aber von einer 32 jährigen Periode des Mars oder einer 95 jährigen des Jupiter konnte ich trotz einer genauen und umfassenden Durchsicht aller Tafeln der gleichen Art wie auch aller übrigen nichts bemerken; außerdem steht der Beweis für die 47 jährige Periode des Mars noch aus; endlich leiden die von Epping und Straßmaier benützten Tafeln noch an manchen anderen Unsicherheiten bezw. Irrtümern (vgl. a. a. O. S. 343 f.).

Aus diesen Gründen werden die folgenden neuen und völlig zuverlassigen Jahresangaben, die, durch die Periodenzahl ergänzt, alle zum gleichen Jahre führen, willkommen sein:

```
a) aus Sp. I 144;
                                                 b) aus Sp. II 968 + 405;
  Jupiter I [6]4 SA. + 71 = 135 SA.
                                                     35 SA. + 71 106 SA,
                                            Jupiter 1
  Jupiter H 52 , 83
                                                      23 , + 83 -
                                            Jupiter II
            127
   Venus
                    . 8
                                            Venus
                                                      98
                   - 46
   Merkur
            89
                                            Merkur
                                                      60
                                                             + 46 =
             76
   Saturn
                    +59 =
                                            Saturn
                                                      47
                                                               59
            56
   Mars I
                   . 79
                                                      27
                                                             + 79
                                            Mars I
            85 . + 47 =
   Mars II
                                            Mars II
                                                     [59] , +47 =
           117 + 18 =
                                            Mond
                                                     [88] , 18
   Der erhaltene Titel:
                                                     c) aus Sp. I 130:
umn 1 KAN, SIP LUP atale sa 1 (= ana)
                                            Jupiter | 123 SA. + 71
                                                                     194 SA
  satta 135 KAN Si-lu-ku sarra kun-nu
                                            Jupiter II 111 , + 83
                                                    18[6] ,
bezeugt auch ausdrücklich, daß die Beob-
                                                             1 8
                                            Venus
achtungen aus den verschiedenen Jahren
                                                             + 46
                                            Merkur
                                                     148
dazu dienten, die wichtigsten Erschei-
                                                     135
                                            Saturn
                                                             +59 =
nungen des Mondes und der Planeten "für
                                            Mars 1
                                                     115
                                                             F 79 ==
das Jahr 135 des Königs Seleukus zu be-
                                            Mars II
                                                     147 ,
                                                            +47 =
                                                     176 "
stimmen".
                                            Mond
                                                            + 18 =
```

Der Auszug (c) aus Sp. I 130 beweist, daß man für Mars außer der 79 jährigen auch die 47 jährige Periode benützt hat.

Eine dieser Hilfstafeln (Sp. II 51) wird im II. Teile dieses Buches transkribiert, übersetzt und erklärt. Die Bearbeitung einer Reihe anderer Tafeln der gleichen Art folgt im IV. Buche dieses Werkes. Nach der in der Hauptsache abgeschlossenen astronomischen Prüfung derselben kann es nicht mehr zweifelhatt sein, daß sie alle Exzerpte aus älteren Beobachtungstafeln darstellen.

Das älteste der mir bekannten Schriftstücke dieser Art (Sp. II 970) diente zur Berechnung des Planetenkalenders des Jahres 96 SA ( - 215 4). Hieraus folgt mit Gewißheit, daß man schon in der zweiten Häfte des 3. Jahrh. v. Chr. die oben erwähnten acht Planetenperioden kannte.

Einige derselben wurden aber schon viel früher entdeckt; dafür liefert das Fragment SH. 135 (81-7-6) einen vollgültigen Beweis.

#### SH. 435 (81-7-6).

### Angaben über die Perioden der Planeten und des Fixsterns MUL KAK. SI. DI (kakkab misre).

1.	[ŠI. GAB. A ša AN. LU. BAT. MEŠ] a-na ar-ki-ka GUR-ár (= itār)
<u>~</u> ).	bu
3.	$\ldots \ldots \ldots \ldots BU$ , Š $U$ $MU$ Š $A$ ina $MU$ $\ldots$
4.	, Š $I$ , $GAB$ , $A$ š $a$ $Sin/27$ $UT$ - $mu$ , $^{MES}$ ( $=$ $umer$ $it$ - $ti$ $i$ - $ta$ - $\acute{a}r$
	[ŠI . GAB . A ša (AN)/ Dil-bat 8 MU . MEŠ (=šanāti) a-na ar-ki-ka GUR-ár
6.	4 UT-mu , MES TU , MAT , DA ŠI-mar
7.	
8.	TA . DIP - PU
9.	it-ti ŠI . GAB . A TA . DIP . PU ŠI . LAL
10.	ŠI. GAB. A ša (AN). ZAL. BAT-a-nu 47 MU. MEŠ
11.	fa-na ar-ki-, ka GUR-ár 12 UT - it-ti - I
12.	[a-na ar-ki-] ka GUR-ár 12 UT it-ti I 12 UT it-ti ŠI , GAB , A TA , DIP , PI-ma ŠI , LAL
	$\dots$ ŠI, $GAB$ , A ša $(AN)$ SAG, $U\dot{S}$ 59 $MU$ , MES
14.	fa-na ar-ki-kaf GUR-ár UT-mu a-na UT-mu (= umu ana umu) ŠI , L 4L
15.	ŠI, GAB, A šu (MUL) KAK, SI, DI 27 MU, MEŠ
16.	[a-na ar-ki-]ka GUR-ár UT ana UT ( $=$ ŭmu ana ŭmi) $\dot{S}I$ . LAL
17.	[duppu] ša La-ba-ši aplu ša Bel-šar-ibni apil (amēl) ka-nik ša bābi
	MU TA la i-tab-bal Babilu arah
	[ümu] 12 (?) [KAN šanat] 28 (?)

#### Zur Erklärung des Täfelchens.

1. Vor allem fallen uns hier jene Planetennamen auf, wie sie vor dem 4. Jahrh. gebräuchlich waren: Dil-bat (Venus), GUD. UD (Merkur), ZAL. BAT-a-nu (Mars), SAG. UŚ (Saturn); der SAG. ME. GAR (Jupiter) fehlt; vielleicht war ursprünglich in dem linken jetzt zerstörten Teile des ersten

Abschnitts von ihm die Rede. Dafür erscheint in der Gesellschaft der Planeten Z. 15 der Fixstern KAK, SI. DI (kakkab mišrē).

- 2. Die öfter wiederkehrenden Zeichengruppen: ŚI. GAB. A.....ŚI. LAL (Z. 6 Śi-mar geschrieben) namiratu.... innamar (oder wohl besser tammar "die Erscheinung.... wird wahrgenommen werden" (wohl besser: "wirst du wahrnehmen") und a-na ar-ki-ka GUR-ár (= itār) = "hinter dir (d. i. künftig) kehren wieder" weisen bestimmt auf eine periodische Wiederkehr der Sternerscheinungen.
- 3. Glücklicherweise sind auch die Perioden selbst bis auf die des Jupiter erhalten.
- Z. 4 wird eine solche von  $27~\bar{u}m\bar{v}$  (27 Tagen) erwähnt; der Name des Planeten ist zerstört; aber es kann sich hier nur um den siderischen Monat (-27.32 Tage) handeln.
- Z. 5 wird ausdrücklich die Periode der *Dil-bat* (Venus) von 8 *šanāti* (8 Jahren) genannt.
- Z. 7 ist sehr lehrreich. Hier steht neben GUD. UD (Merkur) 6 MU SAG. Man erwartet: 13 MU. MEŠ (šanāti "Jahre") oder 46 MU. MEŠ. Was bedeutet aber MU, SAG? Dieses wird im Vokabular II R 25 Z, 36 a durch šat-tum si-ma-ni erklärt. Brünnow, list nn. 1265. 3525 fügt der Stelle ein? bei; eine zutreffende Deutung liegt indes nicht allzu fern: šattu = Jahr; simonu — berechneter Zeitpunkt und Zeitraum (so vom synodischen Monat) und *šattu simāni* = das (berechnete) gebundene Mondjahr bezw. Sonnenjahr -im Gegensatz zu dem bald 12, bald 13 Monate zählenden babylonischen Jahr. Man wird vielleicht einwenden: warum steht aber nicht auch bei Venus MU, SAG? Antwort: weil sie eine achtjährige Periode hat, und diese zugleich eine passende Schaltperiode war (vgl. H. Buch 1), so daß acht babylonische Jahre zu 12 und 13 Monaten nahezu acht Sonnenjahren gleich kamen. Eine sechsjährige Merkurperiode gibt es streng genommen freilich nicht; denn nach 6 · 365<sup>1 d</sup> beträgt die Längenverschiebung des Merkur bei mittlerer Bewegung nur 328°, 45 und weicht somit von derjenigen der Sonne um 32° ab; von einer völligen Wiederherstellung der alten geozentrischen Position des Merkur kann daher nicht die Rede sein. Gleichwohl kommt die sechsjährige Periode innerhalb eines Zeitraumes von zwölf Jahren der Wahrheit weitaus am nächsten und nach sechs Jahren 🕂 10 d haben Merkur und Sonne (mittlere Bewegung vorausgesetzt) nahezu die gleichen Längen: nämlich Merkur 9°, 37 und Sonne 9°, 91. Z. 8 und 9 verrät übrigens ganz klar, daß die Babylonier nicht eine glatte Periode annahmen — ebenso wenig wie bei dem folgenden ZAL . BAT-a-nu (Mars). Hierüber weiter unten.
- Z. 10 findet sich die bekannte Periode des ZAL. BAT-a-nu (Mars) von 17 sanati (17 Jahren).
- Z. 13 bietet die gleichfalls bekannte Periode des SAG. UŠ (Saturn) von 59 šanāti (59 Jahren).
- Z. 15 endlich enthält merkwürdiger Weise eine 27 jährige Fixsternperiode (die des kakkab mišre). Diese Tatsache werden wir im II. Buche

¹ Daselbst wird der Nachweis erbracht, daß die Babylonier vom Jahre 533 v. Chr. ab längere Zeit hindurch sich der Sjährigen Schaltperiode bedient haben.

verwerten; sie beweist, daß man sich zur Zeit der Abfassung des Täfelchens einer 27 jährigen Schaltperiode bediente. Diese Zeit liegt höchst wahrscheinlich über 533 v. Chr. zurück, doch könnte die vorliegende Periode auch – was aber weniger wahrscheinlich den Übergang von der 8 jährigen zur 19 jährigen Schaltperiode darstellen.

4. Außer diesen Angaben enthalten fast alle Abschnitte noch besondere Zusätze.

Der des ersten Abschnitts ist wegen des fragmentarischen Charakters (Z. 2 u. 3) nicht verständlich. Auch die Zusätze bei Venus, Merkur und Mars bieten nicht geringe Schwierigkeiten. Eine indirekte Lösung derselben ermöglicht jedoch der unzweifelhafte Sinn von Z. 14 und 16. Hier heißt es sowohl vom Saturn als vom Fixstern KAK, SI, DI:  $\~umu$  ana  $\~umu$ ... tammar = "Tag um Tag ... wirst du (die nämlichen Erscheinungen wie vor 59 bezw. 27 Jahren) sehen". In diesen beiden Fällen handelt es sich also um zwei nahezu vollkommene Perioden, nach welchen die gleichen Erscheinungen der Gestirne am gleichen Tag des Jahres wiederkehren.

Bei Venus, Merkur und Mars fehlt dieses "ūmu ana ūmu"; schon dies allein beweist, daß man ihre Perioden für unvollkommen hielt und die Angaben Z. 6, 8, 9, 10 und 11 müssen in irgend einer Weise den Grad dieser Unvollkommenheit zum Ausdruck bringen.

Bei Venus kann es sich (vgl. S. 33) nur um einen negativen Korrektionsbetrag von etwa zwei Tagen handeln. Dies bestätigt dann beiläutig auch Z. 6: . . . 4 umē tu-maţ-ţa == "4 Tage sollst du (davon) abziehen".

Bei Merkur ist leider die Zeitangabe zerstört. Hier müßte der Korrektionsbetrag — wenn von einem solchen die Rede — positiv sein. Dieser Umstand könnte dazu einladen, Z. 8: ... itti-šu ta-tip-pu<sup>2</sup> zu übersetzen: = welchen (d. i. den sechs Jahren der zu kleinen Periode) du (Tage) hinzufügen sollst; allein diese Auffassung scheitert schon daran, daß Z. 9: it-ti SI. GAB. A ta-tip-pu tammar bei der analogen Übersetzung keinen Sinn gibt; denn  $\dot{S}I$ , GAB, A ist "Erscheinung", aber nicht die Periode derselben. Außerdem kehrt bei Mars (Z. 11 u. 12) der gleiche Wortlaut wieder, und hier muste man doch einen negativen Korrektionsbetrag erwarten (vgl. S. 43). Endlich konnte ein eigentlicher Korrektionsbetrag weder bei Mars noch bei Merkur viel belfen, da dieser eine konstante mittlere Bewegung voraussetzt, während die wirkliche Bewegung der beiden Planeten (im Gegensatz zur Venus) zu großen Schwankungen unterworfen ist. Der Verfasser der Tafel konnte daher nur (implicite oder explicite) den Spielraum der Zeit angeben, in der sich die früheren Planetenerscheinungen wiederholten. Diese Auffassung liegt folgenden Deutungen zu Grunde: 1. it-ti ist nicht Präposition sondern "zur Zeit". 2. Das Verbum des Satzes ist tibū "sich aufmachen, sich anschicken zu einer Tat", die Form des Verbums: ta-tib-bi bezw. ta-tib-bu "du wirst (sollst) dich anschicken (sc. zur Beobachtung)". Auffallend könnte daran nur sein, weil bi gegen pi vertauscht wird; eine solche Vertauschung

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Eine Bestätigung dieser Übersetzung werden die Venustafeln im III. Teile d. B. bieten.

<sup>?</sup> Provisorisch so lautiert; an sich sind auch die Lesungen tib, dip, b möglich; ebenso statt pn auch bn

ist aber nicht ungehörig (vgl. Bezold ZA XVI, 415 f.). 3. 12 UT hat den Realsinn zwölfmal bezw. an 12 Tagen.

Also Z. 12: 12 ume (bezw. 12-ut (?)) it-ti ŠI, GAB, A ta-tib-bi-ma tummar = "An zwölf Tagen zur Zeit der Erscheinung (d. h. zu der Tageszeit, wo die Erscheinung eintreten kann) sollst du dich zur Beobachtung anschicken".

Leider ist das Datum der Ausfertigung unleserlich. Wir erfahren bloß, daß die Inschrift dem Labaši, dem Sohn des Notars (Torsieglers) Bel-šar-ibni in Babylon gehörte (bezw. von ihm verfaßt war) und vernehmen die Mahmung, von dem Namen (oder der Jahreszahl (?)) nichts "wegzunehmen".

Damit ist unsere Untersuchung des Täfelchens SH. 135 erledigt. Ihre wichtigsten Ergebnisse sind:

- t. Die Hauptperioden der Planeten Venus, Saturn, Mars waren dem Verfasser bereits bekannt; doch tritt nirgends eine auch nur annähernd genaue Bestimmung der mittleren Dauer dieser Perioden hervor.
- 2. Die unzulängliche 6 jährige Periode des Merkur zeigt, wie wenig damals die Bewegungsverhältnisse dieses Planeten erforscht waren.
- 3. Die 27 jährige Periode des Fixsterns *KAK*, *SI*, *DI* weist klar auf eine Zeit hin, wo man sich eines 27 jährigen Schaltzyklus bediente; höchst wahrscheinlich liegt diese Zeit vor 533 v. Chr., jedenfalls aber vor dem 4. Jahrhundert v. Chr.

#### B. Die Riesenperioden der astrologischen Tafeln.

Es unterliegt keinem Zweifel, daß die oben erwähnten Perioden nicht bloß zur Herstellung von Planetenephemeriden dienten, sondern auch eine Hauptrolle in der Astrologie spielten, wenn auch direkte Zeugnisse hierfür tehlen. Es gibt nun aber noch ganz anders geartete Planetenperioden, die offenbar der Zeit vor dem 4. Jahrhundert v. Chr. entstammen und in den astrologischen Tafeln eine ausgiebige Verwendung fanden.

Eine Zusammenstellung solcher Perioden bietet die folgende Umschrift der letzten Abteilung von Sp. II 985.

#### Sp. II 985 (eine astrologische Tafel).

Letzte Abteilung (Planetenperioden):

- 1. UD. DA AN SAG. ME. GAR GID. DA 344 MU<sup>pl.</sup> \* UD. DA AN SAG. ME. GAR HAB. DA 63 ITU 10 UT-mu.
- 2. UD , DA AN DIL , BAT GID , DA 6400  $MU^{pl}$  \* UD , DA AN DIL , BAT HAB , DA 63 ITU 20 UT-mu.
- 3. UD , DA AN DIL , BAT HAB , DA 7 UT  $^{pl}$  \* a-na 14 UT  $^{pl}$  \* a-na 21 UT  $^{pl}$
- 4. UD. DA AN ZAL. BAT-a-nu | | (?) 65 ITU pl. a-na 6 ITU 20 UT pl
- 5. UD . DA AN ZAL . BAT-a-nu GID . DA a-na 284 MU . AN . NA [pt.].
- 6.  $|UD \cdot DA|$  AN GIN a-na 10 ITU  $_*^*$  UD  $\cdot$  DA AN GIN GID  $\cdot$  DA a-na 570 |+| x MU  $^{pl}$ ,
- 7. [UD], DA [AN] SIN GID], DA a-na 684 MU], AN, [NA pl],
- 8. . . . . .  $GID \cdot DA = KI \cdot 2 ma \cdot . \cdot .$

Vertreten sind hier die Planeten SAG . ME . GAR (Jupiter), Dil-bat (Venus), ZAL . BAT-a-nu (Mars),  $GIN = Kaim\bar{a}nu$  (Saturn) und Sin (Mond). Merkur dagegen fehlt — ein Zeichen, daß der Verfasser der Tafel es nicht wagte, für diesen Planeten eine Periode aufzustellen (vgl. dazu die analoge Erscheinung in der Tafel SH. 135 (81-7-6) S. 45). Dieser Umstand wie auch die alten Planetennamen weisen auf ein höheres Alter hin.

Alle Zeilen beginnen mit dem Wort UD. DA, bekanntlich =  $\bar{u}mu$  "Tag", urru "Licht"; hier ist offenbar eine Lichtperiode, ein "Tag" des Planeten gemeint.

Von solchen Perioden werden zwei Arten angeführt: ein  $UD \cdot DA$   $GID \cdot DA$  (= arku), eine "lange Lichtperiode", und ein  $UD \cdot DA$   $HAB \cdot DA$  = "kurze (eingeschränkte) Periode".

Die Dauer der Perioden wird angegeben in  $MU^{pl}$  (oder MU. AN.  $NA^{pl}$ ) — šanati "Jahren",  $ITU^{pl} = arhe$  "Monaten" und  $UT^{pl} = unw$  "Tagen".

Die großen Perioden sind folgende: die des Jupiter 344 Jahre, die der Venus 6400 (geschrieben 1.4~ME=(60+4).100) Jahre, die des Mars 284 Jahre, die des Saturn "500 + 70 + x" Jahre, die des Mondes 684 Jahre.

Wir haben uns nun in jedem einzelnen Fall die Fragen zu beantworten: Welchen Sinn hat die Periode? Ist sie zweckentsprechend, d. h. hinreichend genau? Wie sind die Babylonier dazu gelangt? Dazu kommt dann noch die ganz allgemeine Erwägung: Welchen Zweck verfolgte man bei der Aufstellung solch großer und zum Teil riesiger Perioden?

Betrachten wir zunächst die Periode des Jupiter von 344 und die des Mars von 284 Jahren; denn in diesen einfacheren Fällen werden sich obige Fragen am leichtesten beantworten lassen. Der Sinn der Perioden ist schon a priori höchst wahrscheinlich derselbe wie bei den früheren kleineren Perioden der Planeten. Ein Vergleich der mittleren Bewegung derselben mit jener der Sonne in den gleichen Zeiträumen bestätigt diese Vermutung und gibt zugleich Aufschluß über die Genauigkeit der Perioden:

In 344 julianischen Jahren  $3^{-1}$  macht Jupiter 29 Umläufe + 4° 33°, die Sonne 344 Umläufe - 0° 19′;

in 284 julianischen Jahren – 2 $^{\rm d}$ macht Mars 141 Umläufe  $_+$  1° 22′, die Sonne 284 Umläufe  $_+$  0° 11′.

Hieraus ergibt sich 1., daß beide Perioden sich — gleich den früheren auf die Wiederkehr der nämlichen geozentrischen Position und aller Erscheinungen heziehen, die dadurch bedingt werden, und 2., daß die Perioden hinreichend genau sind.

Vergleicht man damit die kleineren Perioden der Planeten S. 43, so zeigt sich, daß die große Jupiterperiode gegen die 12 jährige und insbesondere gegen die 83 jährige in Bezug auf Genauigkeit zurücksteht, daß dagegen die große Marsperiode merklich besser ist als selbst die beste der kleineren, d. h. die 79 jährige.

Beachtenswert ist indes, daß der babylonische Verfasser gerade die Jupiterperiode für genauer und die Marsperiode für weniger genau ansah; denn hier geht der Jahreszahl ein a-na "gegen, d. i. beiläufig" voraus; dort

aber nicht. Das begreitt sich indes leicht. Die Babylonier erkannten recht wohl die großen Schwankungen der Marsgeschwindigkeit und schrieben daher ihren diesbezüglichen Bahnmessungen keine große Genauigkeit zu; anders war es bei Jupiter.

Auf welche Weise sind beide Perioden entstanden? Schwerlich sind sie der unmittelbaren Beobachtung entlehnt, obschon diese Möglichkeit hier nicht absolut ausgeschlossen ist. Da indes bei der Venus-, Saturn- und Mondperiode davon keine Rede sein kann, so werden wir auch hier nach einer anderen Entstehung zu suchen haben. Sehr nahe liegt nun die Annahme einer Zusammensetzung aus den bekannten einfacheren Perioden. Wie richtig diese Vermutung ist, zeigen die einfachen Gleichungen:

(Jupiter) 
$$344 = 4 \cdot 83 + 12 = 4 \cdot 71 + 5 \cdot 12$$
  
(Mars)  $284 = 3 \cdot 79 + 47$ 

Hieraus ergibt sich natürlich, daß der Verfasser unserer Tafel diese kleineren Perioden wohl gekannt hat.

Vorstehende Untersuchung bahnt zugleich den Weg zum Verständnis der 6400 jährigen Periode der Venus. Gewiß liegt auch dieser Riesenperiode eine ähnliche Bedeutung zu Grunde wie der des Jupiter und Mars, und es erübrigt nur, uns das Zustandekommen und die Genauigkeit der Periode klar zu machen.

In 8 julianischen Jahren macht Venus 13 Umläufe + 1° 32′ 13″,2, die Sonne 8 Umläufe + 0° 3′ 41″,427 (= 3′,69 045).

Durch Reduktion auf tropische Jahre wird der Überschuß des Venuslaufs um 3,69045 .  $\frac{96,13}{59,14}$  ---- 5' 59'',9 vermindert und beträgt somit nur 1° 26'

13",3. Bezeichnen wir diesen Wert der Kürze halber mit r.

Will man nun erreichen, daß eine ganze Anzahl von Sonnen-Jahren zugleich eine ganze Anzahl von Venusumläufen umfasse, so hat man ein solches Vielfaches der achtjährigen Periode zu wählen, daß r auf 360° bezw. auf ein Multiplum von 360° anwächst. Die Babylonier nahmen zur Erreichung dieses Zweckes das 800 fache. Stimmt ihre Rechnung? Nein; denn nach 6400 Jahren legt Saturn außer einer ganzen Anzahl von Umläufen noch 69°37′ zurück. So groß der babylonische Fehlbetrag aber auch ist, so beruht er doch nur auf einer relativ geringfügigen Ungenauigkeit des ursprünglichen Ansatzes von r, die erst durch 800 malige Wiederholung zu einem so hohen Wert anwächst. Die Babylonier nahmen nämlich r um 69°37′: 800 = 5′ 13″,3 zu niedrig an; ihr r ist also = 1°21′ (= 1°,35). Da sie nun diesen Wert offenbar für genau (wenigstens in den Bogenminuten) ansahen, so mußten sie zum gedachten Zweck den Faktor 800 anwenden. Denn kein anderer (kleinerer) Faktor leistet das Gewünschte.

Damit ist das Zustandekommen der großen 6400 jährigen Venusperiode erklärt. Sie beruht nicht auf einer phantastischen Zahlenkombination, sondern auf logischer Schlußfolgerung. Zugleich offenbart sich in ihr einigermaßen der Grad von Genauigkeit der babylonischen Venusbeobachtung; ich sage: einigermaßen; denn zur vollständigen Beurteilung wäre außerdem die genaue Kenntnis der Dauer des babylonischen Jahres notwendig. Nur soviel läßt

sich sagen: das tropische (wahre) Sonnenjahr kannte man damals (500 100 v. Chr.) nicht, da dieses selbst in den feineren Tafeln des 2. Jahrhunderts v. Chr. nicht hervortritt; man rechnete vielmehr mit dem siderischen Jahr, und da dieses etwas länger ist, so ist der obige Fehler in der Längenbewegung der Venus noch ein wenig größer.

Wir kommen nun zur Periode des Saturn: "gegen 500 + 70 [+ x] Jahre". Der zerstörte Rest der Jahreszahl läßt sich mit voller Sicherheit ergänzen: x = 19 und die Periode = 589 Jahre. Ganz abgesehen von der astronomischen Bedeutung der Zahl muß sie nach der keilinschriftlichen Schreibweise zwischen 570 und 599 inkl. fallen; von allen Zahlen innerhalb dieses Spielraums erweist sich aber astronomisch jede andere Zahl als 589 in einem solchen Grade unbrauchbar, daß die Babylonier darüber nicht im geringsten im Zweifel sein konnten.

Wie kamen sie zu dieser Periode? Zweifellos durch eine Erwägung der folgenden Art. In 59 Jahren macht Saturn zwei Umkinfe + 1° 51′ (= 111′) und andererseits in einem Jahr 12° 14′ (= 734′). Da nun 734 : 111 = 6,6 ..., so legt der Planet in 59 . 6 - 1 (= 353) bezw. in 59 . 7 - 1 (= 412) Jahren nahezu eine ganze Anzahl von Umläufen zurück und die Periode von 353 (bezw. 412) Jahren ist daher recht geeignet.

Ganz analog mußten die Babylonier verfahren. Sie nahmen allerdings die 59° Periode nicht sechs-, sondern zehnmal; allein das kommt nur daher, daß sie den obigen Überschuß der Saturnbewegung über zwei Umläufe innerhalb 59 Jahren erheblich zu niedrig ansetzten. Ihre Periode von 589 Jahren wäre nämlich nur dann nahezu exakt, wenn der Überschuß beiläufig 1° 13′ betrüge. Einen ganz so großen Messungsfehler¹ (d. h. von 38′) dürfen wir ihnen jedoch nicht zuschreiben, denn sie selbst bezeichnen die Periode durch ein vorausgeschicktes ana "gegen" ausdrücklich nur als approximativ. Jedenfalls aber war der von ihnen angesetzte Überschußwert kleiner als 1°21′, denn sonst hätten sie einen Zyklus von 59.9 Jahren gewählt.

Es erübrigt nun nur noch die Erklärung der 684 jährigen Periode des Mondes.

Bekanntlich gibt es zwei Arten von Mondperioden, die zugleich eine Beziehung zum Sonnenlauf ausdrücken: eine Periode der Finsternisse und eine Periode des Ausgleichs von Mond- und Sonnenbewegung. Die kleinste der ersteren Art umfaßt 223 synodische Monate = 6585 d,3215 = 18 julianische Jahre + 11 d, die kleinste der letzteren Art 235 synodische Monate = 6939 d,687 = 19 tropische Jahre vermindert um 2 h 4 m 33 s. Beide Perioden waren den Babyloniern gewiß schon in der ersten Hälfte des 4. Jahrhunderts v. Chr. bekannt und spätestens seit der Mitte des 2. Jahrhunderts

kann, so konnten die Babylonier je nach der Wahl des Zeitraums, den sie zur Bestimmung der Saturnperiode benutzten einen von der wahren mittleren Dauer im positiven oder negativen Suine betrachtlich abweichenden Wert erlangen (mer hierinber im III. Teil d. B.)

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Übrigens ist es recht gut möglich, daß der Fehler zum Teil nur ein scheinbarer ist. Da nämlich der Saturn durch den Einfluß des Jupiter periodisch seine Bewegung ändert und in 930 Jahren um micht weniger als 2950" sich aus der semer mittleren Bewegung entsprechenden Stellung entfernen.

v. Chr. finden wir wenigstens die Finsternisperiode, den "Saros", in exaktester Form in den keilinschriftlichen Mondtafeln verwertet.

Noch besser als der einfache oder doppelte Saros ist sein höheres Vielfaches. Der dreifache Saros (± 54 Jahre ± 32 Tage) war den Babyloniern nach dem Zeugnis des Ptolemäus und Geminus wohlbekannt und zwar unter dem Namen "ganze Schwenkung oder Aufrollung", im griechischen Text ἐξελιγμός ² (vgl. m. Babyl. Mondr. S. 4 ff.). Ptolemäus glaubte nun, die Veranlassung dazu sei das Bedürfnis gewesen, eine Periode von ganzen Tagen zu besitzen. Dieser Grund lag auch gewiß am nächsten. Nachdem aber der dreifache Saros einmal eingebürgert war, mußte man auch wohl gewahr werden, daß er dem Zweck einer Finsternisperiode besser entsprach als der einfache Saros. (Eine praktische Vergleichung der Leistungsfähigkeit beider Perioden zwecks Voraussagung der Sonnen- und Mondfinsternisse bietet Ginzel, Spezieller Kanon der Sonnen- und Mondfinsternisse S. 206 f. u. 269.) Sehr brauchbar ist auch der um 30 d verkürzte Kallippische Zyklus von 76 Jahren (= 27 759 d), da wenigstens die synodische und drakonitische Bewegung während 27 729 d einander sehr nahe kommen 3. Es sind nämlich:

Auch die Multipla dieser Periode können zur Vorausbestimmung von Finsternissen dienen. Daneben existieren noch mehrere andere Perioden, nach denen die meisten oder doch viele Finsternisse sich wieder einstellen. (Lersch, Einleitung in die Chronologie I 156 erwähnt u. a. eine solche von 195 a 4 d, von 293 a 89 d und von 521 a.)

Kehren wir nun zu unserer Finsternisperiode von 684 Jahren zurück. Wie kamen die Babylonier auf diese Periode?

A priori bieten sich drei Möglichkeiten dar: a) entweder durch Vergleichung zweier Finsternisreihen, die um 684 Jahre auseinanderliegen, oder b) durch Vervielfachung einer bekannten kleineren Periode (ähnlich wie bei Venus) oder c) durch Kombination von zweien oder mehreren kleiner Perioden (ähnlich wie bei Mars und Jupiter).

a) Der erste Erklärungsversuch scheitert schon an der einfachen Tatsache, daß es eine Finsternisperiode von ungefähr 684 Jahren in Wirklich-

zu ihrer Wiederkehr verstreicht; vgl. auch masäru = Rad.

¹ Der Name odoos für die Periode findet sich bei Suidas (Ideler, Handb. d. Chronol. I. S. 207). Im Assyrischen ist sar bis jetzt nur als Name der Zahl 3600 nachgewiesen, und diese Bedeutung war auch schon durch den Babylonier Berosus bekaunt, der damit (nach Eusebius und Syncellus) einen Zeitraum von 3600 Jahren bezeichnete. Meines Erachtens kommt der Name der Mondperiode von der Wurzel vim Sinne von "überschreiten, passieren" und zwar entweder von der Finsternis, die über Mond oder Sonne dahinzieht, oder wohl richtiger von der Periode, die bis

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Dieser der militärischen Bewegung entlehnte Ausdruck bekräftigt vorstehende Deutung des Wortes oágoz.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Hierauf hat soviel mir bekannt zuerst Dr. L. Schlachter, Altes und Neues über die Sonnenfinsternis des Thales (Bern 1898) S. 14 ff., aufmerksam gemacht. Bezüglich der Brauchbarkeit der Periode zur Voraussagung von Sonnenfinsternissen vgl. Ginzel, Spezieller Kanon S. 265 ff.

keit gar nicht gibt. Und selbst wenn wir dies nicht mit Bestimmtheit wüßten, so wäre doch an eine direkte Entlehnung der Periode aus der Natur nicht zu denken. Die Babylonier hätten ja über eine Series von guten Finsternisbeobachtungen verfügen müssen, deren Alter über das neunte Jahrhundert zurückreicht. Diese Voraussetzung ist aber, wie im I. Buch dieses Werkes ausführlich gezeigt wird, unhaltbar. Umgekehrt ist die Benützung einer so unwahren Finsternisperiode ein sprechender Beweis dafür, daß man eine ältere astronomische Literatur (aus dem 11. oder 10. Jahrhundert) nicht besaß; denn es hätte doch greifbar nahe gelegen, sie zur Kontrolle heranzuziehen.

- b) Auch der zweite Erklärungsversuch paßt nicht; denn das entsprechende Vielfache des Saros, nämlich 6585,3238.  $38=685^{\rm a}+46^{\rm d}$ , ist über ein Jahr länger, und das entsprechende Vielfache des verkürzten Kallipischen Zyklus, nämlich 27729,224.  $9=683^{\rm a}+97^{\rm d}$ , um  $^3/_4$  Jahre kürzer als 684.
- c) Endlich versagen alle Kombinationsversuche mit den uns bekannten Perioden. Man könnte daher zur Annahme geneigt sein, 684 sei ein Schreibfehler und es müsse wohl 685 heißen. Dagegen spricht aber das mehrfache Vorkommen unserer Periode in astrologischen Texten. Zugleich wird durch einen derselben jeder Zweifel an der Tatsache ausgeschlossen, daß es sich hier um eine Periode der Sonnen- und Mondfinsternisse handelt.

```
In Sp. I 184 Z. 3 heißt es nämlich ausdrücklich:
.... 684 MU. ME (AN) 30 u (AN). UT AN. MI. ME.
.... 684 šanati (ilu) Sin u (ilu) Šamaš atale
.... (in) 684 Jahren Mond- und Sonnenfinsternisse (kehren wieder).
```

Oder sollte die große Periode eine pure Fiktion sein? Diese Unterstellung scheint angesichts der im übrigen sinnvollen Perioden unserer Tafel unstatthaft. Also bleibt uns nur ein "Non liquet übrig. Vielleicht hat man "ungefähr 684" deshalb gewählt, weil man nicht wußte, ob man der 683er oder 685er Periode (vgl. sub b) vertrauen kann. Die 683er Periode konnten die Babylonier auf die oben angegebene Weise oder auch durch Kombination der doppelten Periode von 195 a 4 d und der einfachen von 293 a + 89 d erhalten: ersteres ist jedoch wahrscheinlicher, da die 19 jährige Schaltperiode (vgl. II. Buch) zu Anfang des vierten Jahrhunderts bereits im Gebrauch und der Weg von hier zur 76 jährigen Periode nicht weit war.

Was war nun der Zweck der vorgenannten Riesenperioden? Die des Jupiter, Mars und Saturn konnten zu Voraus- oder Zurückberechnungen von planetarischen Erscheinungen und somit auch zu astrologischen Schlußfolgerungen dienen. Auch die falsche Finsternisperiode von 684 Jahren mag eine ähnliche Verwendung gefunden haben. Bei der 6400 jährigen Venusperiode jedoch ist an so etwas nicht zu denken. Da nun die Zusammenstellung der Perioden den Eindruck erweckt, daß sie gewiß auch einem gemeinsamen Zwecke dienten, so können wir in ihnen kaum etwas anderes sehen, als die astralarithmetische Basis für irgend welche kosmologische Spekulation. Über den Charakter der letzteren können natürlich nur die keilinschriftlichen Texte selbst Außschluß geben.

## C. Die großen Planetenperioden als Mittel zur Bestimmung des siderischen und des synodischen Umlaufs der einzelnen Planeten.

Die unter A angeführten Perioden waren zweifellos ein willkommenes Hiltsmittel, um kunttige Planetenerschemungen auf Grund von früheren voraus zu bestimmen. So entstanden aus den "Planetarischen Hilfstafeln" die "Planetenephemeriden" (vgl. die Tafeln im II. Teil). Für die Ausbildung der astronomischen Wissenschaft war aber noch weit wichtiger der Umstand, daß eine gute Wahl und eine genaue Bestimmung jener Perioden eine Berechnung der mittleren siderischen Geschwindigkeit sowie der Dauer des siderischen und des synodischen Umlaufs ermöglichte. Die Perioden umfassen ja nicht nur eine ganze Zahl von synodischen, sondern auch nahezu eine solche von siderischen Umläufen; dadurch aber waren die Hauptungleichheiten des Planetenlaufs und zwar sowohl die mechanischen, als die optischen ausgeglichen; tolglich konnte man mit dem während einer Periode von einem Planeten zurückgelegten Wege rechnen, als wäre er mit mittlerer, gleichmäßiger Geschwindigkeit zurückgelegt.

Bezeichnet nun S den Weg des Planeten in Bogenmaß, T die Anzahl der Tage der Periode, C die tägliche Bewegung, D die Dauer des siderischen Umlaufs, Z die mittlere Dauer des synodischen Umlaufs, B den Bogen, den der Planet von einer Konjunktion zur andern durchschnittlich beschreibt und n die Zahl der auf eine Periode kommenden synodischen Umläufe, so hat man ohne weiteres:

$$C = \frac{S}{T}$$
  $D = \frac{360 \cdot T}{S}$   $B = \frac{S}{n}$   $Z = \frac{T}{n}$ 

Das haben natürlich auch die Babylonier erkannt, aber erst verhältnismäßig spät (in der zweiten Hälfte des 2. Jahrh. v. Chr.) sind sie zu sehr befriedigenden Resultaten gelangt. Die ganze Schwierigkeit lag hier entweder in dem Mangel eines zuverläßigen Beobachtungsmaterials oder — was wahrscheinlicher ist — in der großen Ungleichwertigkeit älterer Beobachtungen, die sich erst nach vielfachen Proben herausstellte.

Die Tafeln, in denen die Werte B und Z und damit implicite auch C und D auftreten, finden sich im III. Teile dieses Buches. Als Maßstab für die Würdigung dieser Leistungen bedürfen wir natürlich der genauen Werte von B und Z. Da sich dieselben aber in Lehrbüchern nicht finden, so wurden sie nach den Grundlagen von Le Verrier eigens berechnet und hier beigefügt.

Mittl synod, Bogen (B): Dauer des synod, Umlaufs (Z):

		•
Jupiter:	330,143 760	398 d,884 068
Venus:	575 ,518 229	583 ,921 394
Merkur:	114,209,901	115 ,877 484
Saturn:	12,650815	378 ,091 904
Mars:	408 712 163	779 .936 160

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> bezw von einem heliakischen Aufgang zum andern; die Zeit der Konjunktion konnten ja die Babylomer nicht gemai teststellen

Natürlich waren die Babylonier mit der Feststellung der vorgenannten Größen noch keineswegs imstande, irgendwie geeignete Planetentafeln anzulegen. Sie bedurften dazu auch zum mindesten der Kenntnis des anomalistischen Laufes der Planeten. Doch auch an diese zweite Hauptaufgabe haben sie sich herangewagt. Sie suchten durch wiederholte Beobachtungen der Dauer der einzelnen synodischen Umläufe unter gleichzeitiger Wahrnehmung des jedesmaligen Bereiches der Ekliptik, in dem der erste und letzte heliakische Aufgang stattfand, den Ort der schnellsten und der langsamsten Planetenbewegung und das Gesetz ihrer Änderung zu bestimmen; auch nahmen sie Rücksicht auf den ihnen jedenfalls schon zu Anfang des 2. Jahrh. v. Chr. bekannten ungleichmäßigen Jahreslauf der Sonne (vgl. Babyl. Mondr. S. 72). Mit welchem Glück und Geschick sie beide Faktoren zu verwerten wußten, werden die Untersuchungen des III. Teiles zeigen.



Zweiter Teil.

# Beobachtungs-Tafeln

und

# Ephemeriden

(aus der Zeit von der Mitte des 6. Jahrh. bis 11 v. Chr.).



## Übersicht.

#### A. Beobachtungstafeln.

- Strm. Kambys 400 vom Jahre VII Kambyses' (523 v. Chr.); insbesondere Beobachtungen von Planetenkonjunktionen und Mondfinsternissen.
- II. Sp. II 749 vom Jahre XXVI Artaxerxes' II. (379 v. Chr.); Fragment einer über ein Halbjahr sich erstreckenden Tafel, sämtliche astronomischen und atmosphärischen Erscheinungen enthaltend (Titel: massartu ša ginē etc. = "Beobachtung für die Feste...").
- III. Sp. II 901 aus den Jahren XVIII—XXI Artaxerxes' II. (387—383 v. Chr.) und VIII—XIII Ochus' (340—345 v. Chr.); ausschließlich Jupiterbeobachtungen (Titel: ŠI. GAB. A<sup>pl.</sup> (= namirāti) ša (ilu) SAG. ME. GAR etc. = "Erscheinungen des Jupiter etc.").
- IV. Sp. II 51 vom Jahre 140 SÅ (172 v. Chr.); eine planetarische Hilfstafel, enthaltend Beobachtungen der fünf Planeten und des Mondes aus folgenden Jahren der seleucidischen Ära: 69 und 57 (Jupiter), 132 (Venus), 94 (Merkur), 80 und 81 (Saturn), 61 und 93 (Mars), 122 (Mond) (Titel: ūmu 1 KAN ŠI. GAB. A pl. LU pl. u atalē ša a-na šattu 140 KAN...kun-nu = "Der erste Tag, die Erscheinungen (der Planeten), die Positionsänderungen und die Finsternisse, welche für das Jahr 140... bestimmt sind").

## B. Ephemeriden (astronomische Kalender).

II. Klasse: R<sup>m</sup> IV 435 vom Jahre 129 SÄ (183 v. Chr.) Sp. I 147 " " 178 " (134 v. Chr.) R<sup>m</sup> IV 356 " " 301 " (11 v. Chr.) Diese Tafeln enthalten im Gegensatz zu denen der I. Klasse keine Ortsbestimmungen nach Normalsternen, sondern nach den zwölf Tierkreiszeichen, insbesondere geben sie an, in welchem Zeichen die Planeten am ersten Tag des Monats stehen und an welchem Tag ein Planet in ein Zeichen eintritt; im übrigen unterscheiden sich die beiden Klassen inhaltlich nicht.

(Titel: meš-hi ša MAT (GIR) pl. ša LU. BAT pl. ša šatti...

— Berechnung der Eintritte der Planeten für das Jahr...)

Das sind nur ein paar Proben aus der reichen astronomischen Literatur; eine Reihe anderer ähnlicher Tafeln wird später folgen. Von besonderer Wichtigkeit (freilich auch äußerst schwierig zu bearbeiten) sind die Beobachtungstafeln (vgl. IV. Buch dieses Werkes). Zur Feststellung der Chronologie sind aber auch alle einzelnen Ephemeriden von hohem Wert, insbesondere, wenn ihre Angaben über Mond- und Sonnenfinsternisse und die Anzahl der Tage der einzelnen Monate erhalten sind. Häufig genug ist in all diesen Tafeln die Jahreszahl ganz zerstört oder doch verwischt; in diesem Falle leisten die Planetenpositionen (selbst unter der Voraussetzung eines möglichen Fehlers im Datum von – 1 d) treffliche Dienste, indem sie gestatten, das Jahr mit Sicherheit zu bestimmen.

Für jede der folgenden Tafeln (also auch für die mit Jahreszahl versehenen) wurde eine Reihe von Daten und Positionen durch hinreichend genaue Rechnung geprüft und der Übersetzung das entsprechende julianische Datum beigegeben. Eine Liste aller absolut zuverlässigen Datengleichungen, die sich aus sämtlichen von Epping und mir berechneten Tafeln ergaben, folgt am Schlusse des IV. Buches.

Ausdrücklich sei zum Verständnis der Beziehung zwischen den babylonischen und unseren julianischen Daten folgendes bemerkt:

- 1. Die Jahreszählung der christlichen Ära ist die astronomische, wonach 1 v. Chr. = Jahr 0; 50 v. Chr. = Jahr -49.
- 2. Der Tag des julianischen Datums beginnt (gleichfalls nach astronomischem Brauch) um 12 h mittags (also 12 h nach unserem bürgerlichen), während der ihm entsprechende des babylonischen Kalenders mit Sonnenuntergang, also durchschnittlich sechs Stunden später seinen Anfang nimmt. Wollte man aber den Tag von Mitternacht an rechnen, so müßte man für alle Ereignisse, die zwischen 12 h mitternachts und 12 h mittags liegen, jene julianischen Daten um einen Tag erhöhen. Für astronomische Zwecke emptiehlt sich indes die Wahl des Mittags als Ausgangspunkt, da fast alle babylonischen Beobachtungen nach Sonnenuntergang oder vor Sonnenaufgang angestellt wurden und somit eine Korrektur der Datengleichungen nur selten notwendig sein wird.

## Strm. Kambys. 400

(vom 7. Jahre Kambyses' = -522 ChÄ).

Es handelt sich hier um die älteste der mir bekannten datierten babylonischen Tafeln, in denen eine wissenschaftliche Planetenkunde sich kundgibt. Mit diesem eigenartigen Schriftstück, dessen Transskription und Übersetzung sich S. 64ff. findet, hat sich schon vor 15 Jahren mein Vorgänger P. Epping befaßt und (ZA V 281 ff.) eine Voruntersuchung der Daten und Planetenpositionen geboten. Auch der bekannte verstorbene Assyriologe Jules Oppert hat sich dafür lebhaft interessiert und zum mindesten in drei Fachorganen (Compt. rend. t. 111, 17 XI 1890; Journ. as. t. XVI 511 ff. und ZA VI 103 ff.) darüber geschrieben. Sein Verdienst beschränkt sich jedoch fast ganz auf den Hinweis, daß die erste der beiden in unserer Tafel erwähnten Mondfinsternisse bereits von Cl. Ptolemäus (Almagest, lib. V cp. 14) als von den Babyloniern beobachtet aufgeführt wird. Epping stieß bei seiner Untersuchung auf eine ganze Reihe von Rätseln und Widersprüchen, die er nicht zu lösen vermochte. Bei einer genaueren Prüfung sämtlicher Mond- und Planetenangaben, deren Resultat der Verfasser dieses Buches in ZA XVII 203 ff. bekannt machte, stellte sich nun allerdings heraus, daß einige Irrtümer in der Interpretation selbst lagen, daß aber auch in der Tafel selbst allerlei in Unordnung ist und zwar noch weit mehr als Epping vermutete.

Die m. E. einzig zulässigen und zugleich vollauf genügenden Erklärungsgründe wurden im wesentlichen bereits a. a. O. dargelegt. Wenn ich gleichwohl nochmals auf diesen Gegenstand eingehe, so ist dies in zweifacher Hinsicht gerechtfertigt: einmal ist unsere Tafel für die Entwicklungsgeschichte der Planetenkunde von außerordentlicher Bedeutung, und außerdem sind noch mehrere Beweismomente nachzutragen, die in meiner früheren Abhandlung nur berührt werden konnten, oder sich erst bei weiterer Forschung geltend machten.

Alles, was schon ausführlich durch rechnerische Nachweise bewiesen ist, wird nur kurz erwähnt; insbesondere kann hier auf die bereits zurückgewiesenen irrigen Deutungen nicht nochmals eingegangen werden.

- I. Die stoffliche Gruppierung unserer Tafel verrät eine ganz bestimmte konsequent durchgeführte Rangordnung der Planeten, an deren Spitze der Mond erscheint. Die Inschrift bietet nämlich in ihren vier Abschnitten, von denen der erste die ganze Vorderseite umfaßt:
- A. Dauer der Lichterscheinungen des Neu- und Altlichtes des Mondes sowie das Intervall zwischen Mondaufgang und Sonnenuntergang oder Sonnenaufgang und Monduntergang um die Mitte des Monats.
- B. Stellungen der einzelnen Planeten in der Ordnung: Jupiter, Venus, Saturn, Mars (Merkur fehlt); ihre heliakischen Auf- und Untergänge und ihre Stillstände.

C. Konjunktionen des Mondes und der Planeten und zwar in folgender Ordnung:

- D. Mondfinsternisse mit Angabe der Zeit des Eintritts, der Größe und Richtung.
- II. Ursprung der Tafel. Die Abteilung A und einzelne Partieen von B sind sicher Berechnungen; der größte Teil von B und die ganzen Abteilungen C und D sind gewiß Beobachtungen aus dem Jahre VII Kambyses' (523/2 v. Chr.); aber auch diese letzteren sind in ihrer hier vorliegenden Gestalt nur eine Abschrift oder besser ein Auszug eines alten Originals. Außerdem liefern mehrere Bestandteile von A und B den Beweis, daß ein unkundiger und ungeschickter späterer Bearbeiter die Lücken in den überlieferten Angaben durch eigene Zutaten auszufüllen suchte. Dies verrät n. a.
- III. Die Chronologie der Tafel. Sie enthält mehrere Fehler, die sich zum Teil schon bei oberflächlicher Prütung aufdrängen, durch eine astronomische Kontrolle bestimmt nachweisbar sind und obendrein durch zuverlässige keilinschriftliche Angaben aus der Kambyses-Zeit auch für den Nicht-Astronomen außer Zweifel gestellt werden können.

Der Hauptirrtum liegt in der die ganze Tafel durchziehenden Annahme, das VII. Jahr Kambyses' sei ein Schaltjahr mit einem II. Adar.

Wie nämlich im II. Buche dieses Werkes auf Grund von mehreren sichern Daten gezeigt wird, hat das V. und VIII. Jahr Kambyses' einen II. Adar, und bestand damals (seit -532/1) ein wohlgeordneter achtjähriger Zyklus, der einen II. Adar für das Jahr VII gar nicht zuläßt. Diese Tatsache wird indirekt durch unsere Tafel selbst (vgl. S. 67) bestätigt.

IV. Terminologie der Tafel. Die Planeten erscheinen hier unter den Namen SAG. ME. GAR oder SIG. ME. GAR (Jupiter), Dil-bat (Venus), GUD. UD (Merkur), GIN (Saturn), ZAL. BAT-a-nu (Mars); alle sind zugleich mit dem Gottesdeterminativ AN versehen. Letzteres kommt in den letzten 4 Jahrhunderten v. Chr. in den astronomischen Tafeln nicht mehr vor. Auch noch andere Schreibarten weisen auf eine ältere Zeit hin: SU. BI (=  $er\bar{e}b$ -Su bezw.  $er\bar{e}b$ -Su sein bezw. ihr (der Venus) heliakischer Untergang), wofür die Astronomen der letzten 4 Jahrhunderte v. Chr. stets nur SU schrieben; ina LAH ( ina namari, "in der Morgenfrühe"), wofür in späterer Zeit stets NA (entweder = na ( $m\bar{a}ru$ ) oder kontrahiert aus ina und UT = ina  $nam\bar{a}ri$ ); KUN. ME (=  $zibb\bar{a}ti$ , "Schwänze"), wofür später ZIB. ME1 oder  $n\bar{u}n\bar{e}$ , "Fische"; das Ideogrammpaar für  $ab\bar{s}enu$ . "Ährenhalm" (im Sternbild der

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> ZIB scheint hier weder bleogramm, noch eine andere Schreibweise für nu-nu "Fisch" zu sein, sondern die Anfangssilbe von zibbat, dessen Ideogramm KUN.

Jungfrau) ist hier noch vollständig getrennt KI-H-AL, später stets kontrahiert;  $ID \cdot IM \cdot SI^{\perp} = idu \, ša \, iltāni, "Nordseite", später einfach <math>SI$ .

Steht ein Planet nicht erheblich östlich oder westlich von einem Hauptstern, sondern bei diesem selbst, so wird dies durch ina KI = ina ašar "an der Stelle" (des betreffenden Hauptsterns) ausgedrückt. Ein Gleiches ist mir in den Tafeln der letzten vier Jahrhunderte v. Chr. nie begegnet. Die ganze Ortsbestimmung der Planeten in Bezug auf die bedeutenderen Normalfixsterne ist noch recht roh; Maßangaben fehlen hier vollständig.

Mehrere andere Unterschiede der Terminologie treten auch bei den Angaben auf, die sich auf die Mondsichel am Anfang und Ende des Monats, auf die wechselseitige Stellung von Mond und Sonne zur Zeit des Vollmonds und auf die Mondfinsternisse beziehen; doch hierüber besser im speziellen Teil.

Im Gegensatz hierzu sind die Monatsideogramme ganz dieselben wie in den letzten vier Jahrhunderten v. Chr.; beim zweiten und vierten bis zwölften Monat ist das nicht auffallend; sehr bemerkenswert dagegen sind die jüngeren Zeichen für Nisannu und Simannu, die wenigstens in der gesamten Kontraktliteratur des sechsten Jahrhunderts nicht vorkommen. Desgleichen fällt auf, daß neben der älteren Schreibweise (= 9) auch die in den jüngeren astronomischen Tafeln ausschließlich gebrauchte Form & erscheint. Auch diese Umstände weisen darauf hin, daß unsere Tafel teils eine Kopie des alten Originals, teils eine spätere Ergänzung darstellt.

V. Die astronomischen Maße der Tafel. Die Zeitmaße sind die nämlichen wie in der Folgezeit: das alte, schon in den Tafeln aus Ninive auftretende KAS. BU (= zwei unserer Stunden), nebst einfachen Bruchteilen derselben, und der Zeitgrad (= vier unserer Minuten) nebst dessen Sexagesimalteilen; der in der Arsacidenzeit für den Zeitgrad gebräuchliche Terminus  $U\dot{S}$  kommt indes in unserer Tafel nicht vor.

Auch die Bogenmaße sind dieselben wie späterhin, nämlich 1 ammatu  $= 2^{\circ}, 5, 1$  ubänu (bald ideographisch SI, bald  $u(b\bar{a}nu)$  geschrieben) = 6', 5. Sie kommen lediglich bei den Angaben über die Stellung der Planeten zueinander bezw. zum Monde vor.

richtung". Zum astronomischen Ursprung dieser Schreibweise, sowie des Namens *istanu* (illano) vgl. 8, 23.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Die vollständige Form, wie sie in Kontrakten und andern nichtastronomischen Schriftstücken vorkommt, ist *IM*, *SI*, *DI*, die normale Himmelsrichtung" oder "die Himmels

## Strm. Kambys. 400 (Vorderseite) 1.

#### Umschrift:

			Kam-bi							
Nisan.	1 1	HR 30	(Sin)	$\dot{S}I$	Abu	30		Kisl.		1
	inu	1 KAS	(2)	NA						
MI	13 L	IR ino	9	LAL		14 3 300	(?) [ŠU]			
	13		2 30	$\dot{S}U$	MI	15 15 2	/LAL/			
MI	$II^2D$	IR	8 20	MI		15 11	NA			
	1 £		7 10	NA	MI	16 7 30	/MI			
	27 D.	IR ina	16			27 22 30				
Air.	30	23 <sup>3</sup>			Ulùl.	1 15 40		Teb.		
	$I3^4$	8	20	ŠU		13 11	ŠU			
MI	14	1		LAL		14 1	AN	MI	14 .	
	14	1	40	NA	MI	15   1 20	LAL		14 5	
MI	15	1 £	30	MI	MI	16 8 30	MI	MI	15 10	20 .
	27	21				276 15			27 21	
Siman.	30	18	30			1 16 10		Sab.	1 22	
MI	14	9	$3\theta$	LAL		13 6 30		MI	13 17	20 LAL
	11	4		$\dot{S}U$	MI	14 7 30			13 4	40 ŠU
MI	15	ō		MI		14 12	NA	MI	14 1	40 MI
	15	7	30	N.1	MI	15 3	MI		14 7	NA
	27	51				26 22			27 17	
Duc.	1	27			Arah-s.	30 12 40		Adâr.	$30^{6}15$	30
	13	11		$\dot{S}U$		13 15	ŠU		12 10	30 SU
M1	14	4		$L.\mathrm{i}L$		14 5	NA	MI	13 5	20~LAL
	14	4		NA	MI	15 1	LAL		13 ŠU i	eNA lā išu
MI	15	8	30	MI	MI	16 14	MI	MI	14-10	MI
	27	15				26 26			$26^723$	27 12

<sup>1</sup> Umschrift und Übersetzung der Rückseite S. 70 f.

Bemerkungen. Vorstehende Umschrift bietet eine übersichtlichere Anordnung als das Original; bei diesem kam es eben auf Platzersparnis an.

In dem Original (bezw. der Kopie Straßmaiers) sind folgende Korrekturen anzubringen: <sup>2</sup> 14 statt 15 (?); <sup>3</sup> 23 statt 20 3; <sup>4</sup> 13 statt 12; <sup>6</sup> 27 statt 28; <sup>6</sup> Adäru 1 statt Adäru 30; <sup>5</sup> 26 statt 25 (?); <sup>5</sup> LAL statt SU. Die letzte

Adåv. II. 1 19
MI 13 11(2) 30 LAL<sup>5</sup>
13 5 20 SU
MI 14 3 MI
14 5 40 NA
27 21

Abteilung (Adürn arku) ist entweder ganz zu streichen, oder durch Nisannu des folgenden Jahres (VIII. Kambyses) zu ersetzen; die erste Zeile muß aber dann lauten: "Nisannu 30 19" (vgl. unten die Erklärungen).

NB. Die spärlichen Reste einer schmalen vierten Kolumne sind unbrauchbar; sie euthalten Augaben über Planeten.

## Real-Übersetzung und Erklärung.

- 1. Die ganze Vorderseite bietet Angaben a) über die Dauer der Sichtbarkeit der Mondsichel nach und vor dem Neumond (Konjunktion), also für den 1. und 27. (26.) Tag jeden Monats, b) über die Zeit zwischen Auf- und Untergang von Sonne und Mond vor und nach dem Vollmond (Opposition), also für den 13. (14.), 14. (15.) oder 15. (16.) Tag jeden Monats des "Jahres 7 Kambyses".
- 2. Es handelt sich hier nicht um unmittelbare Beobachtungen, sondern Berechnungen; dies erhellt a) aus dem gänzlichen Fehlen von Wetterangaben (wie sie uns später bei analogen Angaben der Beobachtungstafeln immer begegnen), b) aus dem Umstand, daß für das ganze Jahr und selbst für die Regenzeit (wo der Auf- und Untergang von Mond und Sonne bezw. das Erscheinen der Mondsichel oft gar nicht oder nur ganz unbestimmt beobachtet werden konnte) eine ununterbrochene Reihe von Zeitangaben vorliegt.
- 3. Nisannu 1, Dūzu 1 etc. bedeutet nicht nur den ersten Tag des betreffenden Monats, sondern implicite auch, daß der unmittelbar vorausgehende Monat 30 Tage zāhlt. Airu 30, Simannu 30 bedeutet gleichfalls den ersten Tag der genannten Monate, zugleich aber, daß der jeweils vorausgehende Monat nur 29 Tage hat (vgl. hierzu Epping, Astron. a. Babyl. S. 15 und m. Babyl. Mondrechn. S. 36).
- 4. Das der zweiten Zahlenreihe in jeder Monatsabteilung zu Grunde liegende Maß ist der Zeitgrad (U S) vier unserer Minuten; die dritte Zahlenreihe stellt Sexagesimalteile eines U S dar.
- 5. Der Sinn der allen Abteilungen gemeinsamen Begriffsschriftzeichen (MI; ŠU, LAL, NA, MI) erhellt aus folgender Umschreibung der Abteilung für Düzu:
- Duzu 1 27 am 1. Duzu (abends) verstreichen vom Untergang des obersten Sonnenrandes bis zum Untergang der Mondsichel (des Neulichts) 27° ( 108 Minuten)
  - am 13. Duzu (morgens) verstreichen vom Untertauchen des obersten Mondrandes bis zum Auftauchen des obersten Sonnenrandes  $11^{\circ}$  (-. 44 Minuten)
  - " MI 14 4 LAL = am 14. Dūzu (abends) verstreichen vom Erscheinen des obersten Mondrandes bis zum Verschwinden des obersten Sonnenrandes 4° (= 16 Minuten)
  - " 14 4 NA = am 14. Duzu (morgens) verstreichen vom Aufgang des obersten Sonnenrandes bis zum Untergang des obersten Mondrandes 4° ( 16 Minuten)
  - " MI 15 8 30 MI = am 15. Duzu (abends) verstreichen vom Untertauchen des obersten Sonnenrandes bis zum Auftauchen des obersten Mondrandes 8° 30′ (= 34 Minuten)
  - m 27 15 = am 27. Dūzu (morgens) verstreichen vom Aufgang der Mondsichel (des Altlichts) bis zum Aufgang des obersten Sonnenrandes 15° (= 60 Minuten).

Abgesehen von den beiden ersten MI = "abends" haben wir es hier mit äußerst prägnanten Ausdrücken" mehrerer Vorgänge zu tun; die Ideogramme lassen sich nicht kurz übersetzen; sie sind eine konventionelle Prägung der babylonischen Astronomen.

6. Einige Abteilungen bieten noch besondere Ausdrücke. Im Nisan tritt viermal das Zeichen *DIR* auf; dies ist keine Wetterangabe, sondern deutet auf die Natur der darauf folgenden Zahlen hin und kann somit nur den Begriff "intervallum" bezeichnen. *Nisannu MI* <sup>2</sup> 14 *DIR* 8 20 *MI* wohl - *Nisannu ana erebi 14 indalu* 8° 20° ultu ereb Šamši ade ereb azkari — gegen Abend des 14. es werden erfüllt (vergehen) 8° 20° (= 33 m 20 s) vom Untergang der Sonne bis zum Untergang des Neulichts. In den folgenden Abteilungen fehlt *DIR*, weil es sich jetzt von selbst verstand.

Adaru 13 ŠU u NA la išu = "Adar 13 ŠU und NA ist nicht", zeigt an, daß am Morgen dieses Tages der untergehende Mond und die aufgehende Sonne einander gegenüberstehen, von einem Intervall zwischen Aufund Untergang der beiden Lichtscheiben also keine Rede sein kann. — Die letzte Zeile der nämlichen Abteilung enthält eine (von mir durch getrennte) Doppelangabe: 26 23 // 27 12; ihr Sinn ist: die letzte Mondsichel ist am 26, 23° (... 92°) lang bezw. am 27, 12° (... 48°) lang sichtbar (wenn sie überhaupt sichtbar): der babylouische Rechner läßt es unentschieden, ob die Erscheinung der letzten Sichel auf den 26, oder 27, fällt.

### Astronomische Rechtfertigung der obigen Realübersetzung.

Da die Art und Weise, wie die babylonischen Mondangaben berechnet wurden, uns unbekannt ist, so müssen wir uns darauf beschränken, die Richtigkeit der obigen Deutungen durch ein approximatives Rechnungsverfahren zu erweisen. Als Grundlage für die einzelnen julianischen Daten dienten mehrere aus den (beobachteten) Planetenkonjunktionen und den beiden Mondfinsternissen unserer Tafel sich mit Sicherheit ergebenden Gleichungen zwischen den babylonischen und den julianischen Kalenderdaten. Hieraus wurden dann mit Hilfe der Tafelangaben Nisannu 1, Airu 30, Simannu 30 u. s. w. die übrigen korrespondierenden julianischen Daten abgeleitet, dafür die Zeit der Auf- und Untergänge von Mond und Sonne berechnet und schließlich hieraus die betreffenden Zeitintervalle bestimmt und in babylonischem Zeitmaß ausgedrückt.

Die durchschnittliche Übereinstimmung der entsprechenden Werte in 1 und II ist der Art, daß an der Richtigkeit der gegebenen Deutung kein Sachkundiger zweifeln wird. Eine Reihe von Werten kommen einander sehr

üben zu sollen, ist absolut nichtig und die von ihm gebotene "Übersetzung" ein astronomisches, chronologisches und klimatologisches Unding (vgl. die besonderen Nachweise in m. Abb. ZA, XVII, 208 ff.).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Dre Bedeutung derselben hat bereits Pater Epping in seinem Astron, aus Babylon 88, 43–86, besonders S. 86 mit großem Scharfsinn durch mühevolle Berechnung zweier Tateln aus der Arsachenzeit dargetan Die Kritik, die Jules Oppert Journ asiat p 541– 532 und Zeitschr, 4 Assyr VI, 103–123) an Eppings sachgemäßer Interpretation glaubte

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> MI sonst musn "Nacht" bedeutet hier sicher" um die Zeit des Sonnenuntergangs

nahe, und unter den 60 Fällen sämtlicher Abteilungen unter Ausschluß jener des Adaru I begegnen uns nur sechs erheblichere Unterschiede (sie sind durch ein hervorgehoben). Vollständige Übereinstimmung wäre selbst dann nicht zu erwarten, wenn die babylonischen Angaben auf Beobachtung beruhten und unsere Berechnungen mit der größten Genauigkeit, die unsere heutigen Mondtafeln gestatten, durchgeführt wären, und zwar schon deshalb, weil letztere nicht völlig zuverlässig sind und erst noch auf Grund babylonischer Beobachtungen zu rektifizieren sind. Unerträgliche Dissonanzen treten nur in der Abteilung des Adāru I auf; hier ist alles verkehrt: es stimmen weder die Zahlenwerte selbst einigermaßen überein, noch ist das Fallen und Steigen unserer Werte dem der Babylonischen analog. Alle Widersprüche verschwinden aber, sobald die julianischen Daten II 24, III 7 etc. um 1 d erhöht werden (wie schon ZA XVII 211 f. gezeigt wurde). Hieraus folgt weiter, daß die Angabe Adaru 30, wonach Sabatu nur 29 Tage zählte, falsch ist; es müßte Adaru 1 heißen. Dies wird obendrein durch das folgende klare Datum der Tafel Strm. Kamb. 395 bestätigt: arah Śabāṭu ūmu 30 KAN šattu 7 Kam-bu-zi-ia - "Monat Sabatu 30. Tag des Jahres 7 Kambyses". Damit aber in dem folgenden Monat (es ist in Wahrheit nicht Adaru II des Jahres VII, sondern Nisannu des Jahres VIII) nicht die nämlichen schreienden Dissonanzen zwischen unseren und den babylonischen Werten entstehen wie beim vorhergehenden Monat, so sind dem Adaru nur 29 Tage zuzuteilen, und somit ist "Adāru II 1" zu streichen und "Nisannu 30" dafür zu setzen.

Hieraus ergibt sich mit Evidenz, daß der Anfang der Abteilung Adäru und die ganze letzte Abteilung der Vorderseite nicht dem Original aus Kambyses' Zeit entstammen, sondern Zutat eines späteren Bearbeiters sind, der sich in der alten Chronologie nicht auskannte. Wie steht es aber mit der Urheberschaft der übrigen Mondabteilungen? Meine Ansicht hierüber habe ich früher (a. a. O. S. 215) in folgender Weise formuliert:

"Daß ein etwaiger späterer Verfasser wirklich eine Tafel aus Kambyses' Zeit als Vorlage haben mußte, das unterliegt keinem Zweifel. Es mag ja immerhin an sich möglich sein, daß man eine teilweise zerstörte ältere Mondrechnung in annehmbarer Weise ergänzte, aber zu einer völligen Rekonstruktion war jedenfalls unser Tafelschreiber nicht der Mann. Wir werden nämlich sehen, daß er selbst der viel leichteren Aufgabe, die Positionen der Planeten auf ein paar Grade genau zu bestimmen, nicht gewachsen war und nicht einmal merkte, daß mehrere seiner Angaben sich aufs klarste widersprechen."

Eine freilich nicht durchgreifende Bestätigung dieses Urteils ergibt sich aus der Verschiedenheit der Terminologie der Mondangaben unserer Tafel von derjenigen der Spätzeit. In den astronomischen Tafeln der letzten drei Jahrhunderte v. Chr. steht vor dem Datum niemals MI ("abends") und vor den Zeitgraden niemals DIR, dagegen folgt auf die größeren Beträge der Sichtbarkeitsdauer des Neulichts TAB (i. d. Bedeutung "hoch") und hinter der Zeitangabe für die letzte Sichel stets MAT; beide fehlen in unserer Tafel vollständig. Eine andere Eigentümlichkeit der späteren Tafeln gibt sich endlich darin kund, daß im Falle, wo die Zeitgrade rund 10 ausmachen, immer

							=												11.			
notice retire	abyl.	Ang.	Babyl, Angabe:		.1	Unsere Berechnung:	Ber	echn	nng:			Bahy	-]. A	Babyl, Angabe:	3.		Unse	Unsere Berechnung:	erec	muni	hr.	
Visamma	-	0)	(3)		260 -	11.		9			Duzu		1 27			285 -	11.1 225		ث.	  	16	
IW .	1.3	06	`	L.4L	2	r	MI 18 40 '	1.		L.4L		1	13 11		17.	:	:		15	9 12		.75.
	1.3	21	30	.1%	£		1	. T	15 3 14	15.	W.	I IK	1 11		Litt	:	:	MI	91	1 6 91		LAL
III	1 6	y	08	III.	:	2	MI I	6 61	1+			1			N.1	:			16	16 1		NA
	11	1	103	N.A	:	5	1	6 61	02	N.A.	III.		15 5	30		=		111			+2	IN
	272	16			÷	<u>.                                    </u>		51 7				500	7 15			:	:		29 15		2>	
				1										,	I	1			н			
will.	30	30 23			·	~		5.25	111		Abu	ř.	30	:		ε	1.111		1	:		
	1.3	5	02	.75.	ŧ	τ	1	17 7	70	17%			16 31	3 30	30 [SU]	2	:		1 \$	70	S. S.	75.
III.	11	I		TFT	:	:	MI 18 2	30			N.	MI 1.	15 3	2 30	LAL	:	:		15	MI 15 1 2 LAL	35	LAL
	1	I	03	NA	:	:	1	1 1	64	N.A		1	11 51		N.1		;		I5	15 10 11		NA
IK	1.5	1 }	30	III	2	÷	72 61 IK	9 27	12	IW.	IM.		16 7	30	/ WI /	ŧ	5		16	MI 16 6 8		IJI
	23	17			£	:		31 19	15			95	37 23	30		=	:		22	02	-	
1	3		1			,					:				l			١.				1
os mannas	000	<i>x</i>	30				67 5	10	12		l'Intu		1 15	2		:	111	1	70	31 12 13	12	
111.	11	8	30	LAL	11	=	MI 16 5	23	17	LAL		-	13 11			-	1.7		15	12 10 15		. 7.
	7-7	nin		.77.	e	1	-	16 2	2 35	.75.		1	11 1	A	N.1	:	:		13	F 🕆	30	1.7.
I.W.	1.5	17		III.	\$	ε.	MI 16 6 47	9,	17	J.K.	W	MI I	18 1	Oc.		:	:		1 1	MI 14 0 17	11	
	1.5	I,	30	N.A	\$	÷	_	17 5	6F 6	VA	W.	MI I	16 ×	30	JH.	:	:	M.	MI 15 S		50	IK
	22	5.5			:	:	**	29 25	1 40		ŧ	25	27 15			\$	:		92	26 10 16	91	

Baby	l, Babyl, Angabe:	II. Unsere Berechnung:	i. Babyl. Angabe:	II. Unsere Berechnung:
Tisvitu	1 16° 40′ 13 6 30 SU	- 522 IX 30 14° 15' X 12 5 23 8U	Adam 30 15 30	- 521 II 24 II 33 III 7 19 18II 1
IK	7 30	M 13 5 13 10	MI 13 5 20 LAL 13 SU n NA la isa	MI
MI *	15 3 MI 26 22	" , MI 14 3 3 MI	MI 14 10 MI 26 23 27 12	" " 21.26 4 " " 22.18.56
Arah-samua 30 12 13 15 14 5 MI 15 7 MI 16 14	30 12 40 13 15 St 14 5 N.4 15 1 L.IL 16 14 MI	N 29 11 S 10 13 5 ST MI 12 0 I LAL MI 13 12 I MI 23 27 4	MI 119  MI 13 11(2)30 LAL  13 5 20 SU  MI 14 3 MI  14 5 40 NA  27 21	" III 26 18 53 " IV MI 7 9 28 LAL " " " 7 5 45 SU " " " MI 8 5 26 MI " " 8 3 5 NA " " 21 17 16
Sahāṭu MI MI	1 22 13 17 20 LAL 13 4 40 ST 14 1 40 MI 27 17 NA	- 521 1 26 20 32 " II MI 7 16 8 LAL " " 7 4 40 SU " " NI 8 4 7 MI " " 8 4 53 NA " " 21 13 14		

22,

## Strm. Kambys. 400 (Rückseite).

## Umschrift:

<ol> <li>šattu VI.</li> <li></li> </ol>	I Åbu 22 <sup>31</sup> SAG . ME . GAR ina pāni šer'i erub * Ululu arekatī šer'i immir * Tebītu 27 ina pāni zibanīti emid (UŠ) <sup>1</sup> Adaru arku <sup>2</sup> * šattu VIII Airu <sup>1</sup> 25 ina ašar šer'i emid * Ululu 4 ar(kat) <sup>1</sup> zibanīti erub
<ol> <li>šattu VI.</li> <li>š</li> </ol>	I Simannu 10 <sup>ilat</sup> Dilbat ina erébi (ŚU) ina rīš <sup>kalab</sup> A(rī) <sup>5</sup> ēr <b>ub * Simannu 2</b> ina dati (NUM) ina ašar pulukki immir * Adaru 7 ina elati ina ašar zibb <b>a</b> ti er <mark>ub</mark> Adāru arku <sup>2</sup> * šattu VIII Nisannu <sup>7</sup> 13 ina erebi ina a <mark>šar narkabti immir *</mark>
7. šāttu VI. 8.	I Ulūlu 3 <sup>il</sup> Kaimānu ina ašar šer'i ērub * Tišrītu 13 ar(kat) šer'i <b>immir</b> Adāru arkū <sup>2</sup> * šattu VIII Ābu^ 29 crub
<ol> <li>šattu VI.</li> <li>.</li> </ol>	I Airu 28 <sup>it</sup> ZAL , BAT-a-nu ina pāni <sup>9</sup> tuāmē ērub * Ulūlu 13 ina šēpi <sup>kalab</sup> A(rī) immir * Adāru arkū <sup>2</sup> * šattu VIII Ābu <sup>1</sup> 12 emid * šattu IX Airu <sup>11</sup> 9 ar(kat) šarri crub *
2.	šaltu VII Duzu 1 Sin 3 ammat ar(kat) GUD UD immir * Ulūlu 2 Dil-bat E AN * Tišrītu 23 ½ ina namāri d SAG ME GAR ar(kat) Sin 3 ammat *
14. 15. 16. 17.	Tišrītu 29 ina namāri <sup>ilat</sup> Dil-bat idu ša iltāni 2 ubānu ana SAG . ME . GAR  Tišrītu <sup>13</sup> 12 <sup>il</sup> Kaimānu ina pāni <sup>il</sup> SIG . ME . GAR 1 ammat *  Tišrītu 11 <sup>il</sup> ZAL . BAT-a-nu ana SIG . ME . GAR 2 u(banu) isniķ *  Arah-samna 2 <sup>il</sup> Kaimānu e-lat <sup>ilat</sup> Dil-bat 8 u(bānu) etetiķ *  Telntu 5 <sup>il</sup> GUD . UD ar(kat) <sup>ilat</sup> Dil-bat <sup>l</sup> 2 ammat <sup>11</sup> *
19. 20 21	šattu VII Duzu muši 14-12 3 KAS . BU muši illiku (MI-DU)  Sin atalū gamru (TIL) iššakan i-şi i-ri-hi iltānu izziz *  Tehītu musi 14-21 2 KAS . BU mušu ana namari i-ri-hi

Sin atalū gamru iššakan šūtu u iltānu adāru (DIR) izziz \*

# Strm. Kambys. 400 (Rückseite).

## Übersetzung:

	obersetzung.
1. Jahr VII 2.	Äbu 22 ging Jupiter westlich von der Jungfrau heliakisch unter * Ulülu 22 ging er östlich von der Jungfrau heliakisch auf * Tebitu 27 stand er westlich von der Wage (zum erstenmal) still * Ein II. Adäru 2 *
3,	Jahr VIII Airu <sup>3</sup> 25 stand er am Orte der Jungfrau (zum zweitenmal) still * Ulūlu 4 ging er östlich <sup>4</sup> von der Wage heliakisch unter *
4. Jahr VII	Simannu 10 ging Venus im Anfang (Haupt) des Löwen 5 heliakisch unter * Simannu 27 am Morgen ging sie
5.	am Orte des Krebses 6 heliakisch auf * Adāru 7 am Morgen ging sie am Orte der (Fisch)-Schwänze heliakisch unter * Ein II. Adāru 2 *
6.	Jahr VIII Nisamu 7 13 am Abend ging sie am Orte des Wagens (des Stieres) heliakisch auf *
7. Jahr VII 8.	Ululu 3 ging Saturn im Orte der Jungfrau heliakisch unter * Tisritu 13 ging er östlich von der Jungfrau heliakisch auf * Ein II. Adäru 2 * Jahr VIII Ābu 8 28 ging er heliakisch unter
9. Jahr VII 10.	Airu 28 ging Mars westlich von den Zwillingen heliakisch unter * Ulūlu 13 ging er in den Füßen des Löwen heliakisch auf * Ein II. Adāru 2 *
11.	Jahr VIII Ābu <sup>10</sup> 12 stand er still (zum erstenmal) <sup>4</sup> Jahr IX Airu <sup>11</sup> 9 ging er östlich vom Löwen heliakisch unter *
12.	Jahr VII Duzu 1 der Mond ging 3 Ellengrade westlich von Merkur heliakisch auf * Utūlu 24 Venus erreichte ihre größte Elongation *
13.	Tišrītu 23 12 in der Morgenfrühe stand Jupiter östlich vom Monde 3 Ellengrade *
14.	Tišrītu <sup>15</sup> 29 in der Morgenfrühe stand Venus nördlich 2 Zoll gegen Jupiter *
15.	Tišritu 12 Saturn westlich von Jupiter 1 Ellengrad *
16.	Tišritu 11 Mars hat sich Jupiter bis auf 2 Zoll genähert *
17.	Arah-samma 2 Saturn war über Venus noch 8 Zoll entfernt
18.	Tebītu 5 Merkur östlich von der Venus 1, Ellengrad 11 *
x .	Y 1 VII   D :
19.	Jahr VII Düzu nachts 14-12; Doppelstunden (3h 20m) nach Einbruch der Nacht
20.	eine Mondfinsternis; dem ganzen Verlauf nach sichtbar; sie erstreckte sich über die halbe nördliche (Mond)scheibe *
21.	Tehrtu nachts 14 21, Doppelstunden (5h) nachts gegen Morgen (im letzten Teile der Nacht) die Scheibe
22.	des Mondes war verfinstert; der ganze Verlauf sichtbar; über den südlichen und nördlichen Teil die Finsternis erstreckte sich *

10  $U\ddot{S}=$  ,10 Zeitgrade' geschrieben wird 1. Es ergeben sich also insgesamt folgende Unterschiede in der Ausdrucksweise:

I	)ie ł	Kambysestafel	bi	etet;	schrieb man dafür	
MI	14	DIR	8	20 MI	14 8 20	MI
	27	DIR ina 1	G		27 16	MAT
Airu	30	3	23		Airu 30 23	
MI	14	1	0	MI	14 10 US	Š
MI	14		9	30 LAL	14 9 30	LAL
	27	5	4		27 24	MAT

Hieraus kann wenigstens so viel mit Sicherheit geschlossen werden, daß die Vorderseite unserer Kambysestafel in der Hauptsache der älteren Zeit angehört. Leider fehlen mir ähnliche Tafeln aus dem vierten und füntten Jahrhundert, und so läßt sich unser Argument nicht unmittelbar auf diese Zeit ausdehnen. Aus den Beobachtungstafeln der ersten Hälfte des vierten Jahrhunderts v. Chr. kann man indes so viel mit Sicherheit erkennen, daß damals die in den folgenden Jahrhunderten gebräuchliche Terminologie nicht nur im allgemeinen, sondern daß auch speziell der terminus MAT in dem obigen Sinne bereits eingebürgert war; so heißt es in dem aus dem Jahre 367 v. Chr. stammenden Fragment 2 Sp. II 737, Obv. Z. 6: 27 17 20 MAT = am 27. Düzu war die Mondsichel 17°20' lang sichtbar.

Nach alledem bleibt die Möglichkeit bestehen, daß ein Teil und vielleicht der größte Teil der Vorderseite erst über hundert Jahre nach 523 entstand, aber auch dann gewiß nicht ohne Vorlage von Originalbruchstücken aus der Kambyses'-Zeit. Diese Tatsache ist aber von größter Wichtigkeit für die Geschichte der Astronomie, da sie den Beweis liefert, welch große Aufmerksamkeit man schon damals der Mond- und Sonnenbewegung zuwandte.

Eingangs wurde betont, es handle sich hier um Vorausberechnungen. Damit soll keineswegs gesagt sein, dieselben seien mittelst eines ähnlichen komplizierten Rechenmechanismus gewonnen, wie er uns in zwei Lehrtafeln der späteren Zeit vorliegt. Es ist dies sogar sehr unwahrscheinlich, da dies bereits eine zu hohe Entwicklung der Astronomie voraussetzte; es liegt viel näher, daß man frühere Beobachtungen unter Zuhilfenahme der 18 jährigen Periode und einiger direkt der Erfahrung entlehnten Korrektionen auf das betreffende Jahr übertrug.

den kann. Außer der schon in m. Babyl. Mondr teilweise untersuchten systematischen Lehrtafel zur Berechnung des Neulichts und Altlichts findet sich nämlich unter den astronomischen Dokumenten der Arsacidenzeit noch eine ausführliche Anweisung zur Berechnung der mit LAL, SU, NA und MI verknüpften Zahlenwerte. Ihre Entzifferung ist bereits zum großen Teil gelungen, und ich hoffe, die vollendete Arbeit im IV. Buche dieses Werkes mitteilen zu können.

¹ In dieser Angabe liegt zugleich eine direkte Bestätigung unserer Deutung der babylonischen Zahlenwerte

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Eine Bearbeitung desselben erscheint im IV. Buche dieses Werkes.

Die babylomsche Methode, nach der Berechnungen analoger Mondangaben der Arsacidenzeit ausgeführt wurden, ist bis jetzt ganzlich unbekannt geblichen. Glücklicherweise hietet sich aber die begründete Aussicht, daß in nicht ferner Zeit das ganze Verfahren bis ins Detail hinein enthüllt wer-

## Würdigung des Textes (S. 70).

#### a) Verbesserungen.

- **Z.2.** Der babylonische Abschreiber verwechselte das Ideogramm US mit SAG.
- <sup>2</sup> Adaru arkū (= ein H. Adar) ist überall (Z. 2, 5, 7 und 10) zu streichen.
- Z.3. <sup>3</sup> Gerade durch diese Streichung wird das Datum Airu 15 richtig; es wäre sonst um 1 Monat zu spät.
- <sup>4</sup> Lies ina pāni (ina Ši) = "vor", westlich statt ar(kat) = "hinter", östlich.
- Z.4. <sup>5</sup> Es sollte ina rīš pulukki "im Anfang des Krebses" heißen.
- **Z.5.** <sup>6</sup> Es sollte *ina kīt tuāmē* "am Ende der Zwillinge" oder *ar(kat) tuāmē* "östlich von den Zwillingen" stehen.
- **Z.6.** <sup>7</sup> Nisannu 13 ist unter der irrigen Voraussetzung eines II. Adar vom späteren Bearbeiter berechnet; es muß Airu 13 heißen.
- **Z.8.** <sup>8</sup>  $\bar{A}bu$  29 beruht auf der gleichen falschen Voraussetzung; es muß  $Ul\bar{u}lu$  29 heißen.
- **Z.9.** <sup>9</sup> Lies ina pani = "vor", westlich statt ar(kat) = "hinter", östlich (wie in <sup>4</sup>).
- **Z.10.** 10 Abu 12 wird richtig durch Streichung des Adaru arku (vgl. oben 2).
- Z.11. <sup>11</sup> Es liegt eine begreifliche Verwechslung der Ideogramme vor: Airu statt Düzu.
- Z.13. 12 Lies Tišrītu 24 statt Tišrītu 23.
- **Z.15.**  $^{13}$  Wieder eine begreifliche Verwechslung der Ideogramme:  $Ti\check{s}ritu$  statt Tehitu.
- **Z.18.**  $^{14}$   $^{1}/_{2}$  ammat ist zu wenig; 1 ammat käme der Wirklichkeit einigermaßen nahe.

Alle vorstehenden Textkorrekturen beruhen auf den ZA XVII 216 ff. angestellten Untersuchungen, auf die hiermit verwiesen sei.

#### b) Astronomisches Gepräge.

Der erste Abschnitt (Z. 1—11) bietet zum Teil wirklich beobachtete Positionen von Planeten in Bezug auf Fixsterne, und es kann nicht zweifelhaft sein, daß das unversehrte Original aus Kambyseszeit alle erwähnten Positionen beiläutig richtig angab. Die Irrtümer kommen fast ausschließlich auf Rechnung des späteren Bearbeiters, der einige verwischte Zeichen falsch deutete und Zerstörtes unter der irrigen Voraussetzung eines II. Adar falsch ergänzte.

Auffallend ist 1. das gänzliche Fehlen der heliakischen Auf- und Untergänge des Merkur und 2. das Fehlen der beiden Stillstände des Saturn. Beides ist gewiß nicht zufällig, sondern beruht auf Beobachtungsschwierigkeiten, welche man in der zweiten Hälfte des sechsten Jahrhunderts noch nicht zu überwinden verstand.

Was den Merkur betrifft, so ist derselbe in der Breite von Babel freilich häufig genug als Morgen- und Abendstern sichtbar, und bei seiner größeren Elongation (von der Sonne) läßt sich auch sein Ort am Himmel bestimmen, d. h. es ist hinreichend dunkel, um hellere Fixsterne in seiner Nähe zu sehen. Anders ist es zur Zeit seines heliakischen Auf- oder Untergangs; in diesem Fall war nur eine indirekte Ortsbestimmung möglich, indem man etwa aus dem Orte später erscheinender Fixsterne unter Berücksichtigung der verslossenen Zeit den Ort des inzwischen unter dem Horizont verschwundenen Merkur abzuleiten suchte; aber dazu bedurste man nicht nur einer guten Topographie der Fixsterne, sondern auch eines nicht ganz einfachen Apparats (eines Systems von graduierten Kreisringen). Solchen Ansorderungen war aber die damalige Astronomie augenscheinlich noch nicht gewachsen. Das geht übrigens auch schon aus den durchans rohen Positionsangaben der andern Planeten hervor.

Dadurch erhält auch die im I. Teil S. 45 ff. festgestellte Tatsache, daß in den ältern Tafeln der Planetenperioden diejenige des Merkur entweder gar nicht erwähnt wird oder durchaus ungenügend bestimmt ist.

Eine andere Schwierigkeit bot die Beobachtung der Kehrpunkte des Saturn infolge der äußerst langsamen Bewegung dieses Planeten, insbesondere am Anfang und Ende der Rückläufigkeit. Diese selbst war den Babyloniern zweifellos schon um 523 v. Chr. bekannt, denn sie umfaßt während 138 d immerhin 7° (also etwa 14 Vollmonddurchmesser).

Der zweite und dritte (letzte) Abschnitt der Rückseite bietet ausschließlich Beobachtungen (von Planetenkonjunktionen und zwei Mondfinsternissen); dies ist völlig sicher und zwar auf Grund folgender Tatsachen.

Was zunächst die Planetenkonjunktionen betrifft, so sind dieselben so genau angegeben, daß die gesamte alte Astronomie einschließlich der alexandrinischen nicht imstande gewesen wäre, ein Gleiches durch Vorausoder Zurückberechnung zu leisten. Die unbedeutenderen Fehler in Z. 13 und 18 ändern an diesem Urteil nichts, und der Fehler Z. 15 beruht nur auf einer Zeichenverwechslung des spätern Kopisten.

Auch die beiden Mondfinsternisse tragen ganz das Gepräge von Beobachtungen. Schon durch m. Abh. Zur Erklärung der babylonischen Mondtafeln« in ZA XV 178 ff. habe ich den Erweis erbracht, daß die Babylonier die beobachteten und berechneten Finsternisse terminologisch in der folgenden einfachen Weise unterschieden:

| I. Beobachtete Finsternisse: | II. Berechnete Finsternisse: (Sonnenf.) | Samaš atalu | II. | Samaš atalu | II. | Atalu Šamaš (Mondf.) | Sin atalū | III. | Atalu Sin

Dieses wertvolle Kriterium hat nach meinen Untersuchungen an mehr als 100 Finsternissen aus der Zeit der letzten vier Jahrhunderte v. Chr. die Probe bestanden. Was die berechneten Finsternisse betrifft, so wurden für jene, die in Babylon nicht sichtbar waren, schon a. a. O. 28 Belege geboten, und für jene, die dort sichtbar waren, werden mehrere Ephemeriden, die in diesem Buche (siehe unten) bearbeitet sind, eine Reihe weiterer Belege liefern. Der Hauptbeweis aber läßt sich den (durch zahlreiche Wetterangaben gekennzeichneten) Beobachtungstafeln entnehmen. Hier begegnen uns

merkwürdigerweise sowohl die Ausdrücke Šamaš (bezw. Sin) atalā als auch atalā Šamaš (bezw. Sin). Letzteres scheint allerdings gegen unser Kriterium zu sprechen, in Wirklichkeit aber ist es eine glänzende Betätigung desselben. Und wie so? Überall, wo atalā Šamaš (bezw. Sin) in den genannten Tafeln vorkommt, handelt es sich um eine Finsternis, die in Babel völlig unsichtbar war und somit nur berechnet sein kann. Auf zwei Fälle dieser Art wurde schon a. a. O. S. 182 hingewiesen; zahlreiche andere Fälle wird das IV. Buch d. W. bieten, wo die vorliegenden Finsternisberichte in Gemeinschaft mit jenen aus den letzten vier Jahrhunderten v. Chr. eingehend gewürdigt werden.

### Erklärungen zum folgenden Fragment (Sp. II 749).

- <sup>1</sup> ana SI DU entweder = ana iltāni izziz "stand gen Norden" oder = ana iltāni illik "ging nach Norden"; vgl. Anm. 17 und 20.
  - $^2$  sonst immer  $\check{S}E$ , IS, NI=sassammu "Sesam" (vgl. Anm. 21).
- ob hier MA zum vorausgehenden TUR = sikln, Sekel, gehört und dieses als eine besondere Art kennzeichnet, oder ob es eine Abbreviatur für mahiru "Kaufpreis"? sonst ist MA in derartigen Tafeln und zwar in der betreffenden Abteilung MA-NA = mann, Mine.
- **Z.1.** A NA ist hier namirtu "Helligkeit" oder namiratu "Erscheinung"; bei Planeten ist NA stets mit pron. suff. zu NA-su = namrat-su verbunden; vgl. Zeile 5.
- Z.1. <sup>5</sup> RIM ist in den astronomischen Tafeln das ständige Ideogramm für Neumondsichel; der Neumond heißt sonst bekanntlich azkaru [UD. SAR]. Z.1-2. <sup>6</sup> u. <sup>7</sup> vgl. die Erklärung der term. techn. S. 26.
- **Z.3.** <sup>8</sup> *kabal Sin* = Mitte des Mondes (d. h. mittlere Mondphase) = Vollmond; das Ideogramm *MURUB* für *kablu* "Mitte" ist übrigens vom Vollmond selbst entlehnt (vgl. auch Delitzsch, die Entstehung des ältesten Schriftsystems p. 79).
- **Z.3.** \*\* tarbaşu (TUR) Hof, Gas; anderswo (Sp. 1-242, Z. 4) ist auch von dur tarbasi "Mauer des (Mond-) Hofes" die Rede; diese "Mauer" ist natürlich der Ring des Hofes. An der eben erwähnten Stelle heißt es: Jupiter und Regulus standen in (bezw. innerhalb) der Mauer des tarbaşu, während sonst (wie auch in unserer Tafel) der Ausdruck ina libbi-šu ... izziz gebräuchlich ist. Derartige Positionen von Planeten und Fixsternen in den Mondhöfen waren astrologisch von hoher Bedeutung (vgl. Thompson, the reports of Magicians etc. Nr. 90-118). Man hat jedoch hierbei nicht an die gewöhnlichen Höfe (Aureolen) zu denken, die sich als farbige Ringe dicht um Mond oder Sonne legen, wenn der Himmel mit einem zarten Wolkenschleier überzogen ist, sondern an die im Abstand von 22-23° oder auch 46-47° um die Sonne sich ziehenden Ringe. Bei der Sonne sind letztere meistens von einem horizontalen Lichtstreifen durchschnitten, und an der Durchschnittsstelle zeigt sich eine intensivere Helligkeit ("Nebensonnen"); eine solche Nebensonne erscheint auch zuweilen über der Sonne (im Gipfel des Ringes); nach einer Seite kann der Ring offen sein. Alle diese Einzelheiten nebst den (Fortsetzung der Erklarungen S. 78.

## Sp. II 749

op. 11 710
Fragment einer Tafel, enthaltend sämtliche (astronomische und atmosphärische)
Himmelserscheinungen aus dem Jahre 26 Artaxerxes II. (= -378/7 ChA).
minimersers enemangen aus dem Jame 20 Artaxerxes II. (= -310, 1 Cha).
Letzte Zeilen vom Monat Tišri:
, . , ,
$\dot{S}E$ , $IS$ $ NI ^2$ $ I2 $ + $ 3 $ $KA$ $TUR$ $MA$ ** inu-šu Dilbat ina riš arlji
1.*) Arah-samna 30 Sin immir 14 30 NA4 RIM5 * musu 1 An(u) ana ŠU ina LAL ŠU6 šapliš mul mahru ša viš Ku(, ,) * [Sin šapliš mul arku ša viš Ku(, ,)]
2. 2 ammat 10 u(bānu) Sin ana NUM LU * * mūšu 10 rīš muši Sin ina pāni mul MAT ša rīkis [nu-nu] *
3. mušu 12 kabal Sin^ tarbaşu " šutashur ***) An(u) ina libbi (-šu) izziz * 12 šarru u
apil šarri $^{10}$ ša bit $\dots \dots \dots \dots \dots \dots$
4. mātu ina $A$ , $KAN^{44}$ , $SU$ (= katmu) * mušu 14 9 30 $ME^{42}$ šimētan Sin arkat pidni $^2$ 3 ammat * 14 4 30 ina namari *
5. 16 SAG . ME . GAR <sup>13</sup> ina akrabi immir * ina šadī (MAT) <sup>14</sup> 11 30 NA-su * musu 17 ina namari Sin šapliš tuāmu arku 1 ammat *  mušu 18 ina namari
6. ina pani riš (kalab) $A(ri)$ $^2$ $_3$ ammat , $DIR$ $AN$ , $ZA$ $^{15}$ * mušu 20 ina namāri Sin arkat šarri $1^4$ / $_2$ ammat $^{16}$ , $DIR$ , $AN$ , $ZA$ * mūšu $2$ / $_2$ ina namāri Sin/
7. eliš Kaimani 2 <sup>1</sup> 2 ammat; ana NUM DU 17 * 22 GUD . UD ina NUM ina PA . BIL 18
immir * IN adi 22 An(u) ana ŠU KI, UŠ, A *
8 DIR . AN . ZA . Mulu-bahar 19 efliš] 8 ubanu * mūšu 24 ina namari Sin arkat nābī ša šer'i 12 3 ammat
9 mūšu 26 [ina namāri Ṣin ina pāni mul ķablū ša rīš aķrabi] 2 ammat; ina pani Dilbat 3 ammat ana ŠU DU 20 * mušu 27 (?)
10 Dilbat 8 (?)
11
Seitenrand: [maṣṣartu sa gi-ni-e <sup>23</sup> sa ultu araḥ Tiśriti adi kıt araḥ Adari ša] šatti 26 KAN Aršu ša Artak-[šat-su šum-šu nabu-u] <sup>24</sup> .

<sup>\*)</sup> Z. 1 = Z. 3 im Keiltext. \*\*) bezw. ilmi.

## Sp. II 749

Fragment einer Tafel, enthaltend sämtliche (astronomische und atmosphärische) Himmelserscheinungen aus dem Jahre 26 Artaxerxes' H. (= -3787 ChA).

30 ( Mond?) 2 Ellengrade 8 Zoll; stand nach Norden hin * ** Kaufpreis von  Sesam 15 ĶA pro Sekel ** Damals (war) Venus zu Anfang des Monats (in dem Sternbild x y)
1. Arah-samua 30 der Mond im heliakischen Aufgang; $14^{o}30^{r}$ (= $58^{m}$ ) Sichtbarkeitsdauer der Sichel * nachts 1 (Okt. 27) Mars rückläufig unter $\beta$ arietis [der Mond unter $\beta$ arietis]
<ol> <li>2. 2 Ellengrade 10 Zoll; der Mond (bereits) in östlicher Entfernung * nachts 10 (Nov. 5) zu Anfang der Nacht der Mond westlich von η piscium</li> </ol>
3. nachts 12 (Nov. 7) war der Vollmond von einem Hofe umgeben; der Mars stand darin * 12 der König und der Sohn des Königs für das Haus (?)
4. das Land ist mit Nebel überzogen * nachts 14 (Nov. 9) (nachdem der Vollmond) $9^{0}30'$ lang vor Sonnenuntergang sichtbar war, stand der Mond am Abend östlich von $\alpha$ tauri $^{2}/_{3}$ Ellengrade * 14. $4^{0}30'$ nach Sonnenaufgang (ging der Mond unter)
5. 16 (Nov. 11) Jupiter im heliakischen Aufgang; im Osten 11°30′ lang sichtbar * nachts 17 am Morgen der Mond unterhalb // geminorum 1 Ellengrad * nachts 19 am Morgen
6. westlich von $\epsilon$ leonis $\frac{2}{3}$ Ellengrad; Cirrusschleier * 20 (Nov. 15) am Morgen der Mond östlich von $\alpha$ leonis $1^{1}/_{2}$ Elle; Cirrusschleier * 2[2 morgens der Mond]
7. über Saturn 2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Ellengrad; er (Mond) stand bereits östlich (d. h. die Konjunktion war früher) * 22 (Nov. 17) Merkur am Morgen im Schützen im heliakischen Aufgang * gegen 22. Mars im westlichen (= II.) Stillstand *
8. 23 Girrusschleier; Jupiter ü[ber] 8 Zoll * 24 (Nov. 19) am Morgen der Mond östlich von a virginis 12/3 Ellengrade *
<ul> <li>9 nachts 26 (Nov. 21) [am Morgen der Mond westlich von δ scorpii]</li> <li>2 Ellengrade; westlich von Venus 3 Ellengrade; die Konjunktion später * nachts 27 (?)</li> </ul>
10
52 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> KA, von Sesam
Seitenrand: [Beobachtung(en) für die Feste vom Monat Tisci bis zum Ende des Monats

Adaru des] Jahres 26 Arses, dessen Artaxer[xes sein Name wird genannt].

meteorologischen Begleiterscheinungen haben die babylonischen Astronomen sorgfältig beobachtet, wie im IV. Bd. ausführlich gezeigt wird; hier nur einige keilinschriftliche Belege:

AN . BIL 20 TUR NIGIN KA-šu ana URU BAT = ilu BIL (išati) Šamšu tarbaşu ilmi bab-šu ana šūti pitu = ein Feuer-Gott bezw. Fener-Gestirn; ein Ring umgibt die Sonne; sein Tor ist gen Süden offen (R<sup>m</sup> IV 396, Z. 31).

AN. BIL ist hier entschieden "Nebensonne". Bei andern Ringen mit Nebensonnen war die Toröffnung ana iltäni = "gen Norden" (z. B. SH. 157, (81-7-6) Zeile 8). Ganz entsprechend der Tatsache, daß die Nebensonnen im Ring auch fehlen können, fällt im Keilschrifttext AN. BIL vor Šamšu tarbaşu zuweilen aus; ebenso ist des öfteren von einem Sonnenring ohne Toröffnung die Rede.

Bemerkenswert ist ferner die Erwähnung eines Mondringes mit einem Tor nach Westen in R<sup>m</sup> IV 396, 20 Sin tarbaşu ilmi; bāb-šu ana amurru pitu. AN, BIL fehlt bei Mondringen ein weiteres Argument für die Bedeutung "Nebensonne".

- Z.3. <sup>10</sup> Man könnte versucht sein, *šarru* und *apil* (bezw. *mār*) *šarri* als *a* und *q* leonis aufzufassen (vgl. die Sternliste S. 29), aber die Erwähnung dieser Sterne ist hier und in diesem Zusammenhang vom astronomischen Standpunkt nicht einleuchtend; es handelt sich daher wohl um ein Ereignis am königlichen Hof, wie denn alle Tateln der vorliegenden Art freilich sonst immer erst Ende der Tafel chronikartige Notizen bieten.
- **Z.4.** II Der Ausdruck A. KAN (= mn (me) "Wasser" ; dahudu "strotzen") ist nicht etwa urpatu "Wolke, Gewölk", sondern "Nebel"; A. KAN kommt nämlich selbst in den wolkenlosen Monaten  $\bar{A}bu$  und Duzu vor und wird besonders bei Beobachtungen am Horizont erwähnt.
- Z.4. <sup>12</sup> Die Zahlen vor ME (oder LAL?) bedeuten Zeitgrade (1° = 4 Minuten) vor Sonnenuntergang, vom Mondaufgang an gerechnet (so schon Epping, Astronomisches aus Babylon).
- Z.5. <sup>13</sup> Der alte Name SAG. ME. GAR für Jupiter findet sich auch in Sp. II 901 (siehe unten), eine Tafel, die aus derselben Zeit stammt, wie das gegenwärtige Fragment; hier wie dort kommt aber auch bereits der neue Name TE. UT = Mulu-babar "der weiße Stern" zur Geltung; vgl. Z. 8. Den Namen SAG. ME. GAR konnte ich in keiner späteren Tafel nachweisen. Z.5. <sup>14</sup> Vielleicht ist MAT zum vorausgehenden SI zu ziehen und SI MAT = napāhu innamir = "das Aufleuchten wurde gesehen".
- Z.6. La DIR. A.N. Z.1, ein sehr häufig vorkommender meteorologischer Ausdruck, bedeutet sachlich einen leichten (Cirrus-) Wolkenschleier; er ist die Vorbedingung für das Zustandekommen eines Mond- oder Sonnenringes und fast immer von dem (kalten) Nordwind begleitet, gewöhnlich folgt nämlich: SI DU oder auch SI ŠAR (= šāru) DU = iltānu (šāru) illik \_der Nordwind wehte (eigentlich ging)\*. Zuweilen ist der Wolkenschleier etwas dunkler und wird dann DIR \_SAL \_AN \_Z.1 geschrieben (SAL = salmu, dunkel). DIR \_AN \_ZA steht im Gegensatz zu DIR \_AN \_LU, wohl = irpitu samu uşabbit \_das Gewölk bemächtigte sich des Himmels oder irpitu samu itbi \_das Gewölk des Himmels erhob sich (stürmte heran)\*: diese Erscheinung ist

stets entweder vom Wehen des Südwindes ( $\check{s}\check{u}tu$  ( $\check{s}\check{u}ru$ ) illik) oder des Südostwindes ( $\check{s}utu$  u  $\check{s}udu$  ( $\check{s}ur\check{e}$ )  $DU^{pl}$  (= illiku)) begleitet.

DIR. AN. ZAläßt recht wohl Beobachtungen von helleren Fixsternen zu; nicht aber DIR. AN. LU.

Z.6. 16 11, Ellengrad ist zu viel; richtiger: 1 Ellengrad.

**Z.7.** If ana NUM DU — stand bereits gen Morgen ( — Osten) hin; vgl. ana SI DU (Anm. 1) und ana  $\check{S}U$  DU (Anm. 20).

Z.7. <sup>18</sup> Dies ist die einzige mir bekannte (und schon von Straßmaier erwähnte) Stelle in den astronomischen Tafeln der letzten vier Jahrhunderte v. Chr., wo PA . BIL an Stelle von PA steht; das volle (ältere) Ideogramm ist bekanntlich (Jensen): PA . BIL . SAG, was bei Thompson, text 272 Obv. 9 als zi-kit akrabi "Stachel des Skorpions" erklärt wird.

Z.8. 19 Mulu-babar (Jupiter) war mit α scorpii in Konjunktion.

**Z.9.** 20 ana  $\dot{S}UDU =$  ana erēbi izziz (oder illik) gen Abend ( Westen) stand er (oder war er gegangen); vgl. Anm. 1 und 17.

Z.10. <sup>21</sup> Alle derartigen Tafeln haben gegen Ende eines jeden Monats Berichte über Marktpreise (Getreide, Sesam, Datteln etc.).

Z.11. <sup>22</sup> Der stereotyp mit *inu-šu* "zu jener Zeit" eingeleitete Schluß bietet kurze Angaben der Planetenpositionen in den Sternbildern der Ekliptik; dieselben fanden ihre Verwertungen in den Ephemeriden H. Gattung (vgl. unten).

<sup>23</sup> Vgl. zu ginē S. 19 Anm. 1.

<sup>24</sup> Die Ergänzung stützt sich bezüglich der Zeitangaben auf die Tatsache, daß alle derartigen Tafeln sich über das erste oder zweite Halbjahr erstreckten und bezüglich des Königsnamens auf den vollständigen Titel der folgenden Jupitertafel Sp. II 901.

Die Rechnungsbelege für die vorstehende und mehrere der folgenden Tafeln finden sich am Schlusse des II. Teiles d. B.

## Sp. II 901

Jupiter-Beobachtungen aus den Jahren 18, 19, 20 und 21 Artaxerxes' II. und Ochus 13 (=-386 bis -382 und -345).

Vorbemerkungen. Es handelt sich hier um das Fragment einer großen Tafel, die ursprünglich (dem deutlich erhaltenen Titel zufolge) Jupiterbeobachtungen vom 18. Jahr Artaxerxes' II. bis zum 13. Jahr Ochus' einschließlich, also von 386 bis 345 enthielt. Leider ist nur mehr ein Stück von der L. V. und VI. Kolumne erhalten, und von fünf Jahresberichten sind nur zwei 19 und 20 Artaxerxes) fast unversehrt. Glücklicherweise ist bei jedem Monat auch angegeben, wie viele Tage der vorausgehende zählte

#### Umschrift:

Col. I (oben abgebrochen). 1. |šattu 18| Ar-šu 2. Nisannu 1 \* Airu 1 \* Simannu 30 . in 1 13 | ana NUM KI . US . U| 3. Åbu 30.28 ana ME.E.A $^{2}$  \* Ulūlu 30 \* [Tišritu . . .] 4. in adī 3 23 ana ŠU KI. US. A 5. . . . . . . . . . . . . . . . \* Araḥ-samna 30 \* 6. Kislimu 1 \* Ţebītu 30 \* Šabaţu 1 \* Adāru 30 11 [emid] 7. Adaru arku 1 . 18 ina kit nune immir . . . . . . . . . 8. šattu 19 \* Nisannu 1 . mūšu 11 ina namāri šapliš mul mahrū ša rīš Ku(. .) 9. 3 ammat \* Airu 30 \* Simannu 1 \* Dūzu 1 . in 19 [ana NUM K1 . UŠ . U 10. [... mul arkū ša rīš] Ku(..) ēmid . NU KUR \* Ābu 30 \* Utūlu ... 11. 16 ana ME . E . A \* Tišritu 30 . mušu 27 šimetan ana ŠU 12. ina LAL ŠU šapliš mul ķablū 5 ša riš Ku(, ,) 3 ammat \* Araḥ-samna 13. in adı 14 ana ŠU KI, UŠ, A 3 ammat 8 ubănu 14. šapliš mul mahrū ša rīš Ku(. .) 6 ana SU LAL . US Kislimu 1 \* Ţebītu 30 \* Šabaţu 1 \* Adaru 30 , IN 28 itti 7 29 16. |SAG| ME] , GAR  $|I^2|_3$  ammat ina pāni GUD , UD ērub \* 17. šattu 20 \* Nisann 1 \* Airu 30 . 6 ina rīš mulmulli immir NUM 18. ina LAL ŠU \* Simannu 1 . mušu 25 ina namari eliš pidni 2 ammat 6 u 5 19. Dūzu 1 \* Ābu 30 \* Ulūlu 1 , in adī 6 ana NUM 20. KI, US, U  $1^2/_3$  ammat ina pāni šur narkabti ša iltāni ēmid 21. KI , UŠ , A (?) and ŠU , LAL \* Tišrītu 30 \* Arah-samna 1 , 3 and ME , E , A \* 22. mušu 13 šimetan ana ŠU ina LAL, ŠU eliš pidni 23. 1 ammat 20 ubānu 9 \* Kislimu 30 \* Tebītu 1 . adī 1 ana erēbi ēmid 24. 1 ammat 8 ubānu ina pāni pidni ēmid \* in 10 ana NUM 10 LAL \* 25. Šabatu 30., mušu 12 šimetan 11 ina NUM 12 ina LAL ŠU eliš pidni 26. I<sup>2</sup> ; ammat \* Adaru 1 \* Adaru arku 30 ; mušu 17 šimetan

27. šapliš šur narkabti ša iltāni 2 ammat 8 ubānu \*

## Sp. II 901

Jupiter-Beobachtungen aus den Jahren 18, 19, 20 und 21 Artaxerxes' II. und 13 Ochus' (= -386 bis -382 und -345).

(Nisannu 1 sagt bekanntlich, daß der vorausgegangene Adäru 30 Tage, Äbn 30, daß der vorausgegangene Duzu 29 Tage hatte ; das erleichtert die Prüfung der Daten wesentlich und gibt den Gleichungen zwischen babylonischen und julianischen Daten volle Sicherheit (vgl. die Rechnungsbelege S. 110).

Bemerkenswert ist ein Adaru II im 18. und 20. Jahre Artaxerxes' II. und ein Ululu II im 8. Jahre Ochus'.

## Übersetzung:

- 1. [Jahr 18] Artaxerxes' II. (= -386/85) . . . . .
- 2. Nisannu 1 \* Airu 1 \* Simannu 30 am 1 13. [erster (östlicher) Stillstand]
- 3. *Ābu* 30. 28. (August 25) Opposition <sup>2</sup>. *Ulūlu* 30 \* [*Tišritu* . . .]
- 4. Gegen <sup>3</sup> den 23. (Okt. 18) zweiter (westlicher) Stillstand
- 5. . . . . . . . . . . . . . . \* Arah-samna 30 \*
- 6. Kislimu 1 \* Tebītu 30 \* Šabaţu 1 \* Adaru 30 . 11 [heliakischer Untergang]
- 7. Adaru II 1. am 18. am Ende der Fische 4 im heliakischen Aufgang
- 8. Jahr 19 (= -385/84) \* Nisannu 1 . nachts 11 (Mai 1) unter a arietis
- 9. 3 Ellengrade \* Airu 30 \* Simannu 1 \* Duzu 1 . 19 (August 6) [gegen Osten Ort des Stillstandes]
- 10.... von [a] arietis entfernt stand er still; keine Verbindung \* Abu 30 \* Ululu ...
- 11. 16 (Okt. 1) Opposition \* Tišritu 30 . nachts 27 (Nov. 10) am Abend bei
- 12. rückläufiger Bewegung unter β arietis <sup>5</sup> 3 Ellengrade \* Arah-samna . . .
- 13. gegen 14 (Nov. 26) gen Westen der Ort des Stillstandes: (als Jupiter) 3 Ellengrade 8 Zoll
- 14. unterhalb p arietis (stand) hatte er noch nicht den zweiten Kehrpunkt erreicht.
- 15. Kislimu 1 \* Tebitu 30 \* Šabātu 1 \* Adaru 30 . vom 28. auf 7 29. (April 7 auf 8)
- 16. Jupiter 12 , Ellengrade westlich von Merkur im heliakischen Untergang \*
- 17. Jahr 20 (= -384,83) \* *Nisannu* 1 \* *Airu* 30.6 (Mai 13) im Anfang vom Stier heliakischer Aufgang;
- 18. rechtläufige Bewegung \* Simannu 1 , nachts 25 (Juli 1) gegen Morgen über  $\alpha$  tami 2 Ellengrade 6 Zoll (u) 5 \*
- 19. Duzu 1 \* Abu 30 \* Ululu 1 . gegen 6 östlicher
- 20. Stillstand:  $1^2/_3$  Ellengrad westlich von  $\beta$  tauri er stand still;
- 21. (hierauf (?)) rückläufige Bewegung . Tisritu 30 \* Arah samua 1 . 3 (Nov. 4) Opposition \*
- 22. nachts 13 (Nov. 14) am Abend bei rückläufiger Bewegung über a tauri
- 23. 4 Ellengrad 20 Zoll \* \* Kislimu 30 \* Tebitu 1 . gegen 1 westlicher Stillstand
- 24. 1 Ellengrad 8 Zoll westlich von a tauri Stillstand \* am 10, im Anfang der rechtläufigen 10 Bewegung \*
- 25. Šabatu 30. nachts 12 (Febr. 9) am Abend  $^{11}$  bei rechtläufiger  $^{12}$  Bewegung über  $\alpha$  tauri
- 26. 12 3 Ellengrade \* Adaru 1 \* Adaru II 30 . nachts 17 (April 14) am Abend
- 27. unter β tauri 2 Ellengrade 8 Zoll \*

arkat narkabti ērub * Airu 1
itti 15 immir *
imanu 5 ubanu * Duzu 30 *
Col. VI.
[šattu 13 (U-ma-su šarru)]
1 8 ubanu * Simannu 1 . mušu 25
<ol> <li>[šimētan TE, UT] eliš mār ša arkat šarri <sup>1</sup>/<sub>2</sub> ammat</li> <li>[Dūzu] šimētan Dilbat eliš Mulu-babar <sup>13</sup> 8 u</li> </ol>
5.   Duzu   simeiun Duoui etis Mutu-odour 8 u
4 šimetan An(u) eliš Mulu-babar <sup>13</sup> 1 ubanu TE(?)
<ol> <li> u ana NUM LU * mušu 19 šimētan GUD . UD</li> <li>[šapliš] Mulu-babar <sup>13</sup> 8 ubānu *</li></ol>

## Erklärungen zur Jupitertafel Sp. II 901.

(Kel. I.)

Z.2. 1 IN ist sicher = inu (st. constr.); in 13 = zur Zeit des 13. Monatstages.

Z.3. - Aus dieser (wenn auch nicht ganz genau) zutreffenden Zeit der Opposition läßt sich auch sotort auf die Richtigkeit der andern Angaben schließen.

Z.4. Enim ader zur Zeit gegen ... bin; der Ausdruck kommt in unserer Tafel stets und nur beim Stillstand des Jupiter vor; letzterer erscheint dann dem Auge ein paar

heliakischer Untergang 2	vom 14. auf 15. heliakischer Aufgang *
Col. V. [Jahr 8 des Ochus (Artaxer-	('ol. VI. [Jahr 13 des Ochus (Artaxerxes' III.) (=
xes' III.) (= -350/49)]	-345/4)]
2. Ulūlu II 1 * Tišritu 30	<ol> <li>1 8 Zoll * Simannu 1 . nachts 25 (Juni 21)</li> <li>2. [am Abend Jupiter] über ρ leonis ½ Ellengrad</li> <li>3. (anfangs) /Dūzu/ am Abend Venus über Jupiter 18 8 Zoll</li> <li>4. (antangs) /Dūzu/ am Abend Mars über Jupiter 1 Zoll</li> <li>5 nach Osten gerückt * nachts 19 (Juli 14) am Abend Merkur</li> <li>6. [unterhalb] Jupiter 8 Zoll * Titel:</li> <li>1. Erscheinungen des Jupiter 14</li> <li>2. welche vom Jahre 18 des Arses,</li> <li>3. dessen Artaxerxes König sein Name</li> <li>4. wird genannt, bis zum Jahr 13</li> <li>5 des Ochus, dessen Artaxerxes</li> <li>6. König sein Name wird genannt; getreue Abschrift</li> <li>7. der Tontafeln 15 und Holz(Hand?)tafeln 16</li> <li>8. der Beobachtungen für die Festzeiten, welche X</li> <li>9. der Sohn des Gi-im-el</li> <li>10. geschrieben; die Tontafel 17 (gehört?) dem Y</li> <li>11. dem Sohn des Marduk-paķid-zēru</li> <li>12</li> </ol>

Tage ruhend; der Kehrpunkt ließ sich mit den damaligen Mitteln nicht genau fixieren; mehr hierüber im III. Teile dieses Buches.

**Z.7.** <sup>4</sup> Die betreffenden Keilzeichen sind verwischt, aber die Annahme "nune" ist sieher. **Z.12.** <sup>5</sup> Es steht dort kablu "mittlerer" statt mahru "erster" (womit gewöhnlich  $\beta$  arietis bezeichnet wird); es braucht indes kein Schreibfehler angenommen zu werden, da  $\beta$  arietis als Mittelstern zwischen  $\gamma$  und  $\alpha$  arietis angesehen werden konnte.

**Z.14.** 6 Die Schreibweise Ku(...) statt KU. MAL wurde gewählt, weil nur die astronomische Identität beider noch nicht bewiesen scheint (vgl. S. 32).

Z.15. 7 So ist doch wohl KI zu lesen.

Z.18.  $^\circ$  u ist nicht Zehner , sondern Abkürzung für ubanu, die in den älteren Texten (Mitte des sechsten bis Mitte des vierten Jahrhunderts) statt des Ideogramms SI zuweilen vorkommt. Genaueres hierüber im IV. Buch dieses Werkes.

Z.23. Aus der Angabe "I ammat 20 ubanu" erkennt man auch ohne Rechnung, daß I ammat mehr als 20 ubanu umfaßt; die astronomische Prüfung ergibt I ammat — 24 ubanu.

Z.24. 10 Die Tafel bietet irrtumlich ŠU (Westen) statt NUM (Osten).

Z.25. <sup>11</sup> So ist das verwischte Zeichen sicher zu lesen.

Z.25. 12 Auch hier steht fälschlich ŠU statt NUM (vgl. Anm. 10).

#### (Kol. VI und Titel.)

als auch SAG, ME, GAR genannt. Vgl. Anm. 13 S. 78.

## Sp. II 51

## Planetarische Hilfstafel für 140 SA (= -171 0 ChÄ).

Vorderseite.	Umschrift:
	69 KAN Sie-lu-kurf šarru * Airu 3 Mulu-babar ina Kut.) immir; TUR
	(— sahru) 12 40 NA[-su] *
2	Tehitu EN (= ade) 1 Mulu-babar
	56 KAN Adaru arku * šatti 57 KAN Anti-'-uk-su) šarru * Simannu
3. /sattu	mūšu 15 ina namāri Mulu babar [šapliš mulmulli ]
4	and ŠU ina LAL ŠU šapliš mulmulli 22 3 ammat ša šú-ut KA *
	Šabāţu mūšu 2[7]
5. Įšattu	1/32 KAN Si-du-ku) šarru × Nisannu 15 ereb ša Dilbat ina NUM ina
	Ku() * TA (= ultu) 14 ašar pahāri lā innamir * IN 1 immir * Ululu mūšu i šimetan Dilbat eliš nabi ša ser'i 1 ammat * mušu 25
	šimētan [Dilbat šapliš zibānīti ša šūti]
7. / Malu	219 šimetan Dilbat šaptiš zibanīti ša iltani 31 2 ammat * Undu H KAN
	mūšu 10 šimētan Dilbat eliš mul kablū ša rīš aķrabi; Dilbat
S. F. uhun	ou ama NUM LU * mušu 16 šimėtan Dilbat eliš huvri 2 ammat * mūšu 25 šimētan Dilbat eliš mul MAT [ša KA . TAR . PA]
9 1 ruh	amena musu 1 simetan Dilbat saplis karan enzi 21 , ammat * musu 15 simetan
	Dilbat eliš mul mahrū ša suḥur-enzu
10. musu	18 Simetan Dilhat eliš mul arku ša suhur-enzu 1 ubanu; Dilbat 6 ubānu ana NUM LU * Šabatu 23
11 Dillat	int SI in ket name crub * 30 Dilbut ina NUM ina nane immir; MAT
	(= ippul) NUM . A 8 NA-su in 29 innamir *
12. Buttu	94 KAN Am-ti-ah-sur sarru * Nisamu 16 GUD UD ina NUM ina Kut.)

craw: DIR NU KUR : Siru 19 GUD , UD ina [SU ina tuame immir]

Sp. II 51.

85

- Z.7. <sup>15</sup> IM. ŠIT ist sicher eine Tontafel wie die, von der uns in Sp. II 749 ein Fragment erhalten ist; für diese Gattung von Tafeln ist ja der Titel "massarlu ša ginc" charakteristisch. Da sich dieselben stets über ein halbes Jahr erstrecken, so könnte ihr Name meslanu sein (vgl. V R 42, 36 g: IM. ŠIT = mes-la-nu). Unsere Tafel enthält Auszüge aus solchen Tafeln.
- Z.7. <sup>16</sup> IȘ. DA ist wohl eine hölzerne Handtafel, die für die unmittelbare Aufzeichnung von Beobachtungen diente.
- **Z.10.** <sup>17</sup> Ob unter diesem IM.  $\check{S}IT$  die vorliegende Tafel zu verstehen ist und nicht etwa die erste der (Zeile 7) genannten Quellen? Dann wäre IS (Zeile 12) zu IS. DA zu ergänzen und würde die zweite Quelle bezeichnen. Dagegen spricht das Fehlen des Pluralzeichens, das **Z.** 7 sowohl hinter IM.  $\check{S}IT$  als hinter IS. DA steht.

## Sp. 11 51

#### Planetarische Hilfstafel für 140 SA ( = -171,0 ChÄ).

### Übersetzung: Vorderseite. 1. [Jahr 69 SA (= -242 1); Seleukus, König \* Airu 3 (Mai 1) Jupiter war im Widder im heliakischen Aufgang; der junge (Planet) war 120 30' (= 50 m) sichtbar \* 2 . . . . . . . . im (I.) Stillstand Arah-samma 3 (Okt. 26) Jupiter in Opposition mit $\odot * Tebitu$ , bis zum 1. war Jupiter im [II. Stillstand] \*\* 3. [Jahr 56 SA (= -255/4)] $Ad\bar{a}ru\ H$ \*\* Jahr 57 (= -254/3); Antiochus, König \* Simunuu nachts 15 (Juni 25) am Morgen Jupiter [unter i, in den Plejaden] 4. [Tisritu] . . . . Jupiter] während der Rückläufigkeit unterhalb $\eta$ in den Plejaden $2^{2}$ '<sub>3</sub> ammat; nach Bericht (?) \* Sabatu nachts 2[7] . . . . . . . . . . . 5. (Jahr 1|32 SA (=--179 8); Seleukus, König \* Nisannu 15 (April 8) heliakischer Untergang der Venus am Morgen im Widder; seit 14. keine Konjunktion beobachtet \* 6. Abu 1 (Juli 20) heliakischer Aufgang \* Ululu nachts 7 (Aug. 25) am Abend Venus über a virginis 1 Ellengrad \* nachts 25 (Sept. 12) [Venus unterhalb a librae] [Ululu 2]9 abends Venus unter β librae 3<sup>1</sup>, Ellengrade > Ululu II nachts 10 (Sept. 26) am Abend Venus über δ scorpii; Venus 8 4 Zoll nach Osten weggerückt \* nachts 16 (Okt. 2) am Abend Venus über a scorpii 2 Ellengrade \* nachts 25 (Okt. 11) am Abend Venus über θ [Ophiuchi] . . 9. Arah-sanna nachts 1 (Nov. 16) am Abend Venus unter $\beta$ capri $2^{4}$ , annat \* nachts 15 10. nachts 18 (Dez. 3) am Abend Venus o capri 1 Zoll; Venus 6 Zoll nach Osten abge-11. Venus im Westen (am Abend) im Ende der Fische im heliakischen Untergang \* 30 (März 13) Venus im Osten (am Morgen) im heliakischen Aufgang; sie glänzte

bis Sonnenaufgang; 8° (= 32 m) lang sichtbar; schon am 29. gesehen \*

Morgen im Widder im heliakischen Untergang; neblig, keine Konjunktion \* Airu 19 (Mai 11) Merkur [am Abend in den Zwillingen im heliakischen

12. Jahr 94 SA (= -217/6); Antiochus, König \* Nisannu 16 (April 8) Merkur am

Aufgang |

- 13. 16 NA-su in 17 innamir \* Simannu mušu 1 šimetan GUD . UD šapliš tuāmu maļrū  $3^{4}$  2 ammat \* mušu 4 [simetan GUD . UD]
- 14 šapliš tuamu arku 2½ ammat \* mušu 17 šimetan GUD. UD eliš mul arku ša pulukki ša šūti 2 ubānu \* Dūzu 2 [GUD. UD ina ŠU ina pulukki ērub] \*
- 15. 26 GUD. UD ina NUM ina pulukki immir; 15 NA-su; in 25 innamir \* Ābu 12 16 NA GUD. UD ina NUM . . . . . \*

- 21.  $^2$  3 ammat and NUM LU immir; 14 30 NA-su \* Adaru 7 14 NA GUD , UD \* in 10 GUD , UD ina NUM ina nūnē ērub \*
- 22. šattu 80 KAN \* Adaru arkū adi 25 Kaimānu ana ŠU KI. UŠ . A  $1^{4}/_{2}$  ammat ina pāni zibbat  $A(r\bar{\imath})$  ēmid \* šattu 81 KAN \*
- 23. Simannu mušu 22 šimetan Kaimānu ana NUM ina LAL ŠU šapliš zibbat A(rī) 4 ammat \*
  Dūzu 14 16 NA Kaimānu \* in 18 [Kaimānu . . . ērub] \*
- 24. Ābu 25 Kaimānu ina kīt A(rī) immir; 16 30 NA-su; in 23 innamir \* Ulūlu mūšu 20 ina namāri Kaimānu eliš šēpi arkī ša A(rī) . . . . \*
- 25. kislimu adi 19 Kaimanu ana NUM KI. UŠ. U; 2 ammat 8 ubānu arkat šēpi arkī šā A(rī) ēmed \* Šabāṭu 16 Kaimānu ana ME. E. A
- 26. mušu 29 šimetan Kaimanu ana ŠU ina LAL ŠU eliš šepi arkī ša A(rī) 14 ubānu \*
- 27. šattu 6.1 KAN An(ti-'-uk-su) šarru \* Tišritu in adi 13 An(u) ana NUM KI. [UŠ]. U  $^2$ /3 ammat eliš mul mahrū ša še-pi tuāmē \*

Sp. 11-51.

13	16° (= 64°) lang sichtbar; am 17. schon gesehen * Simunnu nachts 1 (Mai 23) am
1.4	Abend Merkur unter a geminorum 31, animal * nachts 4 [am Abend Merkur]
14.	unter $\beta$ geminorum 2½ Ellengrade * nachts 17 (Juni 8) am Abend Merkur über $\delta$
	cancri 2 Zoll * Dūzu 2 (Juni 22) [Merkur war am Abend im Krebs im
	heliakischen Untergang] *
15	26 Merkur am Morgen im Krebs im heliakischen Aufgang; 15° (= 1 h) lang sichtbar;
	schon 25. gesehen * $\bar{A}bu$ 12 (Aug. 1) 16° (= 64°) lang sichtbar * Merkur
4.0	am Morgen * [Merkur] (gegen Ende Ābu)
16.	am Morgen bei s leonis im heliakischen Untergang * Ulūlu II 9 (Sept. 26) am
	Abend im Stier heliakischer Aufgang; (Konjunktion mit a tauri schon) vor-
	über * 23 (Okt. 10) Merkur im Abend (Westen)
17.	Tišritu 12 (Okt. 29) Merkur am Morgen in der Wage, 11 2 Ellen östlich von a librae
	nach oben im heliakischen Aufgang; 17º lang sichtbar; am 11. bereits ge-
10	sehen * 13 (?)
18.	Merkur unter $\beta$ librae $2^2/_3$ Ellengrade * Arah-samna nachts 1 (Nov. 16) am Morgen
10	Merkur über $a$ scorpii $3^4$ , Ellengrade * 21 (Dez. 6) Merkur üm Morgen im Schützen
19,	im heliakischen Untergang; keine Verbindung (mit $\theta$ Ophiuchi) Kislimu 27
	(Jan. 11) Merkur am Abend im Wassermann im heliakischen Aufgang
90	Tebru 15 (Jan. 28) Merkur 18° lang sichtbar * 18 Merkur am Abend im Wassermann
20.	im heliakischen Untergang * Šabatu 7 (Febr. 19) Merkur am Morgen 2 Ellen
91	<sup>2</sup> Ellengrade nach Osten; heliakischer Aufgang; 14° 30′ (— 58°°) lang sichtbar *
41.	Adaru 7 (März 19) 14° dauernde Sichtbarkeit des Merkur * am 10. Merkur
	am Morgen in den Fischen im heliakischen Untergang *
22.	Jahr 80 (= 231/30) * Adāru II, Saturn bis zum 25. (April 12) im 2. Kehr-
	punkt; 1½ Ellengrade westlich von β leonis stationär * Jahr 81 *
23.	Simannu nachts 22 (Juli 6) am Abend Saturn auf dem Wege vom 2. zum 1. Kehr-
	punkt unterhalb β leonis 4 Ellen * Duzu 14 (Juli 27) 16" Sichtbarkeit des
21	Saturn * am 18. [Saturn im heliakischen Untergang] *  Abu 25 Saturn am Ende des Löwen im heliakischen Aufgang; 16° 30° lang sicht-
24.	bar; am 23. schon gesehen * Ululu nachts 20 (Sept. 30) am Morgen Saturn
	über $\beta$ virginis *
or.	Kislimu, bis zum 19. (Dez. 24) Saturn im 1. Kehrpunkt; 2 Ellengrade 8 Zoll östlich
٠٠٠).	von $\beta$ virginis stationär * Šabāţu 16 (Febr. 22) Saturn in Opposition *
26	nachts 29 am Abend Saturn während der Rückläufigkeit über $\beta$ virginis 14 Zoll *
27.	Jahr 61 (= -250 49); Antiochus, König * <i>Tišrītu</i> bis 13 (Okt. 4) Mars im 1. Kehr-
	punkt; <sup>2</sup> / <sub>3</sub> Ellengrade über η geminorum *
28.	anfangs der Rückläufigkeit * Arah-samna 26 (Nov. 16) Mars in Opposition 5

Wetters nicht sichtbar war, wie auch bei Finsternissen, die nicht eintrafen, wurden die Lücken der Beobachtungen durch Rechnungsergebnisse ausgefüllt; letztere sind ausdrücklich als solche kenntlich gemacht. Die Erklarung aller hierher gehörenden Einzelheiten wird im IV Buche dieses Werkes geboten.

29. [Jahr] 9[3] (= -218.7) Airu nachts 17 (Mai 20) am Morgen Mars unter  $\tau_i$  pis-

Kislimu 27 (Dez. 17) Mars im Stier im (2.) Kehrpunkt (Stillstand) . . . .

# Sp. 1 178.

#### Fragment einer Ephemeridentafel für 104 SA (= 207 6).

Vorbemerkungen. Die Namen der Monate und alle Angaben über die gegenseitige Stellung von Mond und Sonne sind abgebrochen; dagegen ist der Randtitel mit dem Jahre 104 SA erhalten. Merkwürdigerweise befindet sich aber dieser Titel nicht am Ende von der Rückseite, sondern am Ende der Vorderseite, Möglicherweise hatte der Verfasser den Titel zweimal geschrieben (am Rande beider Tafel-

## Umschrift 1: Vorderseite. . . . Dilbat šapliš rīš A(rī) 4 ammaţ \* mūšu 17 šimētan An(u) šapliš /Ululu] Mul mahru ša [suhur-enzu] \* [Dilbat] . . . . Mul maru ša ribu šarri 8 ubānu \* 27 ina namāri Dilbat šapliš zibbat kalab A(rī) 4 ammat \* 28 Kai[manu . . . immed] . . . . [1 (2?) GUD . UD] ina elāti ina šer'i errub \* mūšu 6 ina [Tišrītu] namāri Dilbat eliš šēpu arkū ša A(rī) \* mūšu 17 ina namāri Dilbat šapliš šur-ši šer'i <sup>2</sup>/<sub>3</sub> ammati \* mūšu [... ana namāri Dilbat eliš] nābū ša šer'i $1^{1/2}$ ammat \* Rand: meš-hi ša šatti 104 KAN An-ti-'- [uk-su šarru] 2 Rückseite. [Arah-samna] [mušu] 6 ina namari Dilbat eliš zibanīti ša šuti 2] 3 ammati \* mūšu 10 šimetan Mulu-babar . . . . \* mušu 20 ina namari Dilbat šapliš zibanīti ša iltani 3 ammat \* mūšu 29 ina namāri Dilbat šapliš (?) Mul elu ša rīš aķrabi 2 ubānu \* [Kislimu] [1 (2?) GUD] . UD ina erēbi ina PA inamar \* 3 Kaimānu ana ME . E.A\*7 Mulu-babar ina KU(...) emmed \*12 GUD. UD ina kīt PAerrub 3 \* mūšu 18 ina namāri Dilbat eliš Mul MAT ša KAT, AR, PA 1 ammat 4 ubanu \* 22 GUD, UD ina elāti ina PA inamar \* /Tebitu/[mušu] 4 šimetan Mulu-babar šapliš Mul arku ša riš Ku(..) 4 ammat ... \* mūšu 19 šimētan An(u) šapliš Mul MAT ša rikis nu-nu . . . \* [28] 48 mūšu

# Erklärungen zu Sp. I 178.

- <sup>4</sup> Umschrift und Übersetzung beschränken sich auf die astronomisch brauchbaren Stellen.
- $^{2}$  Gemeint ist Antiochus III., Sohn des Seleukus II. Kallinikos; er regierte von 224—187 v. Chr.
  - $^3$  Im Text steht irrtümlich  $\check{S}I=inamar,$  geht (heliakisch) auf.

Sp. I 178

29

# Sp. 1 178.

#### Fragment einer Ephemeridentafel für 104 SA (= 207 6).

seiten oder er hat die Seiten irrtümlich vertauscht. Unter der zweifellos richtigen Voraussetzung, daß das Jahr 104 SA einen Adärn II hatte, läßt sich aus den Positionen mit Bestimmtheit ersehen, daß die erhaltenen Reste den Monaten Ululu, Tisritu, Arah-samma, Kislima und Tiluta angehören. Die Positionen der Planeten stimmen mit den Ergebnissen der rechnerischen Prüfung überein; letztere befindet sich auf S. 110.

#### Vorderseite.

# Übersetzung 1:

[Tisritu] [Am 1. (oder 2.) Merkur] am Morgen in der Jungfrau im heliakischen (1 Tisr. - 27. Sept.) Untergang \* nachts 6 (Okt. 2) am Morgen Venus über  $\beta$  virginis \* nachts 17 am Morgen Venus unterhalb  $\gamma$  virginis  $\beta$  ... am Morgen Venus über]  $\alpha$  virginis  $\beta$  ammat \*

Rand: Berechnungen für das Jahr 104 (unter der Regierung) des Königs Anti[ochus]?

#### Rückseite.

[nachts] 6 (Nov. 1) am Morgen Venus über a librae  $^2$ ; Ellen \* nachts 10 (1 Arah-s. - 27.0kt.) am Abend Jupiter . . . . . \* nachts 20 (Nov. 15) am Morgen Venus unter  $\beta$  librae 3 Ellengrade \* nachts 29 am Morgen Venus unterhalb (?)  $\beta$  scorpii 2 Zoll \*

[Am 1. (oder 2.) Mer]kur im Westen im Schützen heliakisch aufgehend \* (1 Kisl. 25. Nov.) am 3. (Nov. 27) Saturn in Opposition \* am 7. (Dez. 1) Jupiter im Widder stationär \* am 12. Merkur im Ende des Schützen heliakisch untergehend 3 \* nachts 18 (Dez. 12) am Morgen Venus über θ ophiuchi 1 Ellengrad 4 Zoll am 22. Merkur am Morgenhimmel im Schützen heliakisch aufgehend \*

| Tebitu| [nachts] 4 (Dez. 28) am Abend Jupiter unter a arietis 4 Ellengrade \* .1 Teb. 25 Dez | nachts 19 (Jan. 12) am Abend Mars unterhalb  $\eta$  piscium ... \* 28 (Jan. 21) 48° = (192°) vor Sonnenaufgang Sonnenfinsternis 4 . .

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Das Datum (28) ist teilweise zerstört; aber der erhaltene Rest zeigt klar, daß die Zahl nicht 29 sein kann; also ist 28 sicher. Die Sonnenfinsternis (bezw. Konjunktion) war am 21. Januar 8<sup>h</sup> 12<sup>m</sup> nach babylonischer Mitternacht, also etwa eine Stunde nach Sonnenaufgang, während der babylonische Text 18<sup>n</sup> ( 3<sup>h</sup> 12<sup>m</sup>) vor Sonnenaufgang angibt; vgl. hierzu die Ann. 3 zum Text R<sup>m</sup> IV 435 S. 94.

# SH. 214 (81-6-25).

#### Fragment einer Ephemeridentafel für das Jahr 120 SA (= -- 191 90).

Vorbemerkungen. Es handelt sich hier um das rechte obere Eck einer großen Tafel. Sowohl am Fuße des Textes als auch am Rande steht deutlich die Jahreszahl 120; die Monatsnamen jedoch sind in allen Abschnitten zerstört. Gleichwohl gehören letztere fraglos den drei ersten Monaten und dem letzten an; darauf weist schon die Form der Tafel hin, und die astronomische Prüfung der Finsternisse

I Importanift 1.

Vorde Zeile	erseite.	Umschrift 1:
	Nisannu/	mušu 15 2 MI DU atalu Sin² 5 ubanu iššakan *
4. 5.		mūšu 16 šimētan An(u) eliš šur narkabti ša šūti * mūšu šimētan An(u) eliš Mul mahru-u ša še-pi tuāmo <sup>2</sup> / <sub>3</sub> ammat *
1.	[Airu]	mūšu 7 šimētan An(u) eliš tuāmē ša ri'ū 4 āmmat *
2.		17 Dilbat ina ŠU ina tuāmē errub *
3.		mušu 23 šimėtan GUD , UD šapliš tuamu arku 21 $_2$ ammat $\ast$
4.		28 Dilbat ina elāti ina tuāmē inamar *
1. [	Simannu]	
Rücks	seite.	
		2 mūšu ina namāri atalū Si $n$ 5 ar $h$ ē šu $LU$ 4 *
2.		, mušu 24 ina namāri $An(u)$ šapliš ķaran enzi $2^{1}_{2}$ ammat $^{*}$
3.		[29] atalū Šamaš <sup>5</sup> * 30 GUD. UD ina elāti ina nūnē errub *
FERTA .	1 / 77	V 1 V 11° 100 IV 1 X 1 /1° 1 \ 6 °

Titel: [meš-hi ša] šatti 120 KAN An(ti'uksu) 6 šarru. Rand: [meš-hi ša] šatti 120 KAN An(ti'uksu) [šarru].

# Erklärungen zu SH. 214 (81-6-25).

- <sup>1</sup> Die Umschrift und Übersetzung des Textes beschränken sich auf die astronomisch brauchbaren Stellen.
- <sup>2</sup> Die Finsternis fand statt am 19. April 192 v. Chr. und erreichte die Größe von 6 Zoll (Oppolzer). Die Mitte der Finsternis war 19<sup>h</sup> 2<sup>m</sup> nach babylonischer Mitternacht und somit nach babylonischer Rechenweise (vgl. m. Babyl. Mondrechnung S. 76 f.) 20 <sup>m</sup> nach babylonischem Sonnenuntergang (dem Anfangstermin des Tages). Die babylonische Ephemeridenangabe (Größe: 5 Zoll und 2<sup>n</sup> (= 8<sup>m</sup>) nach Sonnenuntergang) stimmt damit nahe überein.
- <sup>3</sup> Die Länge der Sonne war damals 91°,3. Zu den Jahrespunkten der babylonischen Ephemeriden vgl. Bemerk. 1 zu R<sup>m</sup> IV 435 S. 94.

# SH. 214 (81-6-25).

#### Fragment einer Ephemeridentafel für das Jahr 120 SA (=-191/90).

und Planetenerscheinungen schließt vollends jeden Zweifel daran aus; sie lehrt auch, daß der letzte Monat der 12., also ein gewöhnlicher Adar ist; 120 SA ist also Gemeinjahr. Die Kontrollrechnungen finden sich S. 111.

Vorderseite.				Übersetzung ¹:
Zerle 3. [Nisannu] (1 Nis. = 5. April) 4. 5.			. n	achts 15 (April 19) $2^{n}$ ( $=8^{m}$ ) nach Sonnenuntergang eine Mondfinsternis $^{2}$ von 5 Zoll findet statt * achts 16 am Abend Mars über $^{7}$ tauri * achts am Abend Mars über $\eta$ geminorum $^{2}/_{3}$ Ellengrad *
1. $/Airu/$ (1 $Airu = 5$ , Mai)				achts 7 (Mai 11) am Abend Mars über ; geminorum 4 Ellengrade *
2.		•		m 17. Venus im Westen in den Zwillingen im helia- kischen Untergang *
3.			. n	eachts 23 am Abend Merkur unterhalb $\beta$ geminorum $2^{1}/_{2}$ Ellengrade *
4.			. 2	8 Venus am Morgenhimmel in den Zwillingen im helia- kischen Aufgang *
1.   Simannu				am 24. (Juni 27) Solstitium <sup>3</sup>
Rückseite.				
1. / Adāru] (1 Adar = 24. Febr.)		6	. 2	<sup>0</sup> (= 8 <sup>m</sup> ) vor Sonnenaufgang Mondfinsternis; (schon nach) 5 Monaten; dieselbe fällt wohl aus <sup>4</sup>
2.			. n	achts 24 am Morgen Mars unterhalb $a$ capri $2^{1}/_{2}$ Ellengrade *
3.	[am	29.]	(Mäi	rz 24) Sonnenfinsternis 5 * am 30. Merkur am Morgenhimmel in den Fischen im heliakischen Untergang *
Titel: Berechnungen	für	das	Jahr	120, Antiochus' 6 des Königs.
Rand: "	**	.99	29	60 64 50 57 6

- Der Sinn ist: Seit der letzten Mondfinsternis (sie war 191 Oktober 12) waren nur fünf Monate verflossen; nach einem solchen Intervall kann an sich noch gerade eine schwache Verfinsterung eintreten, in der Regel fällt sie jedoch aus; das letztere trifft denn auch in unserem Falle zu. Der babylonische Text selbst drückt das Zweifelhafte des Eintritts durch den Zusatz aus:  $\check{su}$   $LU=\check{suatu}$  (?) etetik "dieselbe geht (wohl) vorüber, fällt aus" (vgl. dazu m. Abhandl. in Zeitschr. f. Assyr. XV 186 ff.).
- $^5$  Die Sonnenfinsternis fand statt 190 März 24 um 10 h 48 m nach dem babylonischen Mittag, also etwa 5 h nach Sonnenuntergang.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Antiochus III., reg. 224 187 v. Chr.

# Rm IV 435.

#### Stand der Planeten vorausberechnet für 129 SA (= 182 81).

Vorbemerkungen. Die verwischte Jahreszahl im Titel könnte man für 60 + 29 (= 89) halten; aber die Finsternisse und Planetenpositionen stimmen nur für 100 + 29 + 129) SA. Es ist ein Schaltjahr mit einem Adar II. Da außerdem für neun Monate die Namen nebst der Anzahl der Tage des jeweiligen

Vord	erseite. Umschrift:
1	Nisannu 30 * 1 šuķalul šatti <sup>1</sup> * 12 GUD . UD ina ŠU ina mulmulli nāmir * mūšu 15 [atalū (ša) Sin] <sup>2</sup>
2	ina ME . E . A * 22 Dilbat in ŠU ina riš mulmulli nāmir *
3,	24 Mulu-babar ina mulmulli érib * 27 MAT * 29 2 KAS . BU ana erab Šamši fatalu (ša) Šamši ana TAB] <sup>3</sup> *
4.	Airu 1 * 2 GUD. UD tuame kašid * 10 Ancu) mulmullu <sup>1</sup> kašid * 13 Kaimanu Ku() kāšid * 14 NA *
ř),	19 kakkab kašti * erib * 21 GUD , UD ina ŠU ina tuame erib * 27 * MAT * 27 Mulu-babar ina mulmulli nāmir *
6. ,	Simannu 1 * 6 Dilbat pulukku kāšid * 13 NA * 24 GUD. UD ina NUM ina tuāme nāmir * 26 MAT
7.	Duzu 30 * Dilbat A(vu) kašid * 33 manzaz Šamše * 7 Au(u) tuāme kašid * 9 GUD . UD ina NUM ina kīt tuāmē ērib *
8. 2	27 MAT * 27 Dilbat šer'u kāšid * 28 Mulu-babar tuāmē kašid *
9	Ābu 1 * 11 GUD. UD ina ŠU ina kit $A(ri)$ nāmir * 12 GUD. UD šer'u kāšid * 13 $NA$ * 15 Kaimānu ina Ku $()$ ēmid * 23 $$ *
	27 MAT * 28 An(u) pulukku kāšid *
	Ulnlu 1 × 4 GUD. UD
Rück	seite (der erste Teil, Kislimu und Tehtu betreffend, ist abgebrochen.
1. /	Šabāṭu] * [Mulu- babar ina mulmulli êmid * 13 An(u) A(rū) kāšid * 14 8
2. /	An(u) ana ME.E.A *
3	

Rm IV 435,

# Rm IV 435.

#### Stand der Planeten vorausberechnet für 129 SA (= 182-81).

vorausgehenden Monats deutlich erhalten sind, so lassen sich die Datengleichungen zwischen SA und ChÄ für die meisten Jahrestage mit Hilfe der Finsternisangaben sicher bestimmen (vgl. die Rechnungsbelege S. 111).

bele	ege S. 111	).
Vor	rderseite.	Übersetzung:
1.		ou 30 * am 1. (März 27) Äquinoktium <sup>1</sup> * am 12. (April 7) Merkur am Abend im Stier im heliakischen Aufgang * nachts 15 (April 10) [eine Mondfinsternis] <sup>2</sup>
2.		mit Sonne im Horizont) in Opposition * am 22. Venus am Abend im Anfanç vom Stier im heliakischen Aufgang *
3.	am 24.	Jupiter im Stier im heliakischen Untergang * am 27. letzte Mondsichel * an 29. (April 24) 2 $KAS$ . $BU$ (Doppelstunden) vor Sonnenuntergang [eine Sonnen-finsternis; $\odot$ oben befindlich] 3 *
4.	Airu 1	* am 2. (April 27) Merkur erreicht die Zwillinge * am 10. (Mai 5) Mars erreich den Stier 4 * am 13. Saturn erreicht den Widder * am 14. Vollmondmorgen
5.		(Mai 14) Sirius im heliakischen Untergang * am 21. Merkur am Abend in den Zwillingen im heliakischen Untergang * am 27.6 letzte Sichel * am 27 (Mai 22) Jupiter im Stier im heliakischen Untergang *
6		au 1 * am 6. (Mai 31) Venus erreicht den Krebs * am 13. Vollmondmorgen 'am 24. (Juni 18) Merkur am Morgen in den Zwillingen * am 26. letzte Sichel '
7.	Duzu:	30 * Venus erreicht den Löwen * am 3. · Solstitium * am 7. (Juni 30 Mars erreicht die Zwillinge * am 9. Merkur am Morgen im Ende der Zwillinge im heliakischen Untergang *
8.	am 27.	letzte Sichel * am 27. (Juli 20) Venus erreicht die Jungfrau * am 28. Jupiter erreicht die Zwillinge *
9.		* am 11. (Aug. 3) Merkur am Abend im Ende des Löwen im heliakischer Aufgang * am 12. Merkur erreicht die Jungfrau * am 13. Vollmondmorgen 'am 15. Saturn erreicht den Widder * am 23 *
10.		letzte Sichel * am 28. (Aug. 20) Mars erreicht den Krebs *
11.	U/u/u	1 * am 4. (Aug. 26) Merkur
12.	Tišriti	$\iota$ 30 * am 1. (Sept. 21) Jupiter in den Zwillingen stationär (1. Kehrpunkt) :
Rüc	ekseite.	
		u/ * Jupiter im Stier stationär (2. Kehrpunkt) > am 13. (= 181 Jan. 29) Mars erreicht den Löwen (rückläufig) * am 14. * Mars in Opposition * u/ * Merkur am Morgen im Wassermann im heliakischen Untergang *
	-	am 15. (März 1) Vollmondmorgen * am 22. Jupiter
3.		Mars im Löwen stationär * nachts 29 (März 15) Sonnenfinsternis 2 Monate (hintereinander); zweifelhaft <sup>9</sup> *

- 4. Adaru arku 30 \* 6 Kaimanu ina Ku(, .) erib \* 7 GUD . UD ina ŠU ina Ku(, .) nāmir \* 12 šuķalul šatti \* 15 atalū (ša) Sin šu LU<sup>10</sup> \*
- 5. 15 NA \* 16 GUD, UD mulmullu kašid \* 25 Dilbat nune kašid \* 28 MAT \* 11
- 6. Nisannu 1 \* meš-ķi ša MAT <sup>plur</sup> ša LU . BAT <sup>plur</sup> ša šatti [1]29 Si-lu-ku šarru \*

## Erklärungen zu Rm IV 435.

- Z.1. <sup>1</sup> Die Länge der Sonne war damals 2° 40′; in jüngeren Tafeln ist der Fehler durch gänzliche Vernachlässigung der Präzession und obendrein durch die Annahme eines zu großen (siderischen) Jahres viel bedeutender; in den Ephemeriden aus dem Ende des 2. Jahrh. v. Chr. beträgt er 4 bis 5° (vgl. Epping, Astron. aus Babyl. S. 151). Die Frage, ob die Babylonier die "Präzession" (der Äquinoktien) gekannt haben, wird im II. Buche dieses Werkes erörtert. Dort wird auch die Entstehung der Jahreseinteilung in den babylonischen Ephemeriden erklärt.
- Z.1. <sup>2</sup> Die Mondfinsternis war 182 April 10 und hatte eien Größe von 10,8 Zoll; die Mitte der Finsternis war 7<sup>h</sup> 16<sup>m</sup> p. m., ihr Anfang 5<sup>h</sup> 41 p. m.; der Mond ging also in Babylon verfinstert auf und war mit der Sonne im Horizont in Opposition ganz übereinstimmend mit dem babylonischen Text; die Angabe über die Größe ist in letzterem leider nicht deutlich leserlich.
- Z.3. Bier ist sicher von einer Sonnenfinsternis die Rede, wie schon aus dem Datum und der folgenden Zeitangabe  $? KAS \cdot BU (= 4^{\text{h}})$  ersichtlich ist. Die Mitte der Finsternis war 182 April 24 17<sup>h</sup> 43<sup>m</sup> p. m. (gemäß Oppolzers Kanon), also - - unter Anwendung der babylonischen Berechnung des Sonnenuntergangs (vgl. m. Babyl. Mondr. S. 76 f.) etwa 1h 30m vor Sonnenuntergang, somit über zwei Stunden später als nach der Angabe des babylonischen Textes. Hierbei ist jedoch wohl zu beachten, daß fast die gleiche Dissonanz sich auch bei den übrigen babylonischen Vorausberechnungen von Sonnenfinsternissen herausstellt, die zu einer Zeit eintreten, wo die Sonne über dem Horizont von Babel steht (vgl. m. Abh. Zur Erklärung der Babyl. Mondtafeln, Zeitschr. f. Assyr. XV, 104 ff.); dieser gewiß nicht zufällige Umstand deutet darauf hin, daß die babylonische Zeitangabe nicht die Mitte, sondern den Anfang der Sonnenfinsternis betrifft. Die Babylonier waren nämlich außer Stande, anzugeben, ob die Verfinsterung der über ihrem Horizont befindlichen Sonne auch wirklich in Babel gesehen werden könnte; deshalb begnügt sich der astronomische Rechner, den Beobachter durch die Bemerkung and TAB (wohl "nach oben", von der Sonne gesagt) aufzufordern, um die angegebene Zeit nach der Sonne zu schauen. Dieses "ana T.4B" steht darum weder bei der unter dem Horizont verfinsterten Sonne, noch bei Mondfinsternissen (vgl. die Beweise hierfür a. a. O.).

- 4. Adāru arkā 30 \* am 6. (März 22) Saturn im Widder im heliakischen Untergang \* am 7. Merkur am Abend im Widder im heliakischen Aufgang \* am 12. Äquinoktium \* am 15. (März 30) Mondfinsternis; zweifelhaft 10 \*
- 5. am 15. Vollmondmorgen \* am 16. Merkur erreicht den Stier \* am 25. (April 9) Venus erreicht die Fische \* am 28. letzte Sichel \* 11
- 6. Nisannu 1 \* Berechnungen der "Eintritte" der Planeten für das Jahr [1]29 Seleukus' des Königs.
- Z.4. 4 Im Text steht irrtümlich tuámé; die Verwechslung ist leicht begreiflich.
- **Z.5.** 5 kakkab kašti, der "Bogenstern", nach Eppings Berechnungen (Astron. aus Babyl. S. 150) bekanntlich der Sirius. Derselbe spielt in den jüngeren Tafeln eine ganz ähnliche Rolle, wie der kakkab mišrē (Mul KAK, SI, DI) in der älteren Zeit. Beiden Fixsternen wird eine Berücksichtigung geschenkt, wie sonst nur den Planeten. Sind sie nicht am Ende doch identisch? Mehr hierüber später.
- Z.5. 6 Wohl besser als die (übrigens verwischte) 26.
- Z.7. Im Text irrtümlich 23; die Länge der Sonne am Düzu 3 ( = Juni 26) war 91°24.

#### Rückseite.

- Z.1. Die Zeitangabe ist verschrieben; es soll wohl 24 heißen. Die Opposition war Šabatu 27 (Februar 12); um drei Tage konnten sich die Babylonier in der Vorausbestimmung der planetarischen Haupterscheinungen, besonders bei Mars und Merkur, irren, nicht aber um zehn Tage.
- Z.3. Die Sonnenfinsternis war 181 März 15; Mitte der Finsternis 8h 8m p. m.; die Verfinsterung war nur eine partielle, 2 arhe "2 Monate" bedeutet, daß zwei Monate hintereinander eine Finsternis eintreten kann; in der Tat war 181 April 14 eine zweite partielle Finsternis. In beiden Fällen hatte der Mond eine bedeutendere Breite, die jedoch infolge günstiger Parallaxenverhältnisse gerade noch eine geringe Verfinsterung zuließ. Die Berechnung der Babylonier war nun nicht scharf genug, um eine sichere Entscheidung zu treffen; durch 2 arhe šu LU ( etetik) konnten sie daher nur andeuten, daß die Finsternis für zwei aufeinander folgende Monate zweifelhaft sei (vgl. Anmerk. 4 zu SH. 214 S. 91).
- **Z.4.** <sup>10</sup> Die Mondfinsternis war 181 März 30; Mitte 21 h 37 m p. m.; Anfang 19 h 47 m p. m., also etwa <sup>1</sup>, Stunde vor Sonnenaufgang; die Finsternis konnte daher gerade noch gesehen werden. Die Babylonier konnten dieselbe nur als eine zweifelhafte Finsternis *išu LU*) angeben (vgl. m. Abh. Zeitschr. f. Assyr. XV, 200 ff.).
- **Z.5.** <sup>11</sup> Die Finsternis vom April 14 (Adaru arku 30) ist nicht explicite verzeichnet: dies war ja implicite schon durch die Angabe vom Adāru I 15 geschehen.

# Sp. 1 147.

## Stand der Planeten, berechnet für 178 SA (= 133 2).

Vorbemerkungen. Der Titel der Tafel und somit auch die Jahreszahl ist zerstört; letztere konnte jedoch mit voller Sicherheit berechnet werden. Der Umstand, daß bei acht Monaten die Anzahl

## Umschrift:

1. [Airu]	
2. [Simannu] Mulu-babar ina tuāmē . Dilbat ina mulmulli . Kaimānu ina PA 1 Kaimānu ana ME . E . A 4 Mulu-babar	*
3 GUD , UD ina ŠU ina kut tuame nāmir * 13 GUD , UD pulukku MAT . G  (= kasid) * 15 NA * 16 An(u)	IR
4 Mulu-babar ina rīš pulukki ērib * 25 Dilbat tuāmē kāšid * 27 MAT *	
5. [Dūzu 370 Dilbat u An(u) ina tuāmē , GUD , UD ina pulukki , Kaimānu ina Pz 4 GUD , UD A(ru) kašid * 5 manzaz Šamši †	4 *
6 Dilbat pulukku kašid * 22 Mulu-babar ina pulukki namir * 26 kakkab ķašti ² nami 27 MAT *	,· *
7. $/\bar{A}/bu$ 1 Mulu-babar u Dilbat ina pulukki , Kaimānu ina PA , An(u) ina tuām 3 An(u) pulukku kašid * 5	
8. 15 Dilbat $A(r\bar{u})$ kāšid * 15 NA * 20 GUD . UD ina NUM ina $A(r\bar{\iota})$ nāmi 27 MAT * 28	j. 4
9. ME. NUM. A atalū (ša) Šamši ana TAB³ *	
10. Ululu 30 Mulu-babar u An(u) ina pulukki . Dilbat u GUD . UD ina A(re) * Kaime	inu
ina PA * 9 Dilbat šer'u kāšid *	
11. Dilbat ina NUM ina šer'i ērib * 12 GUD , UD ina NUM ina A(rī) ērib * mušu 1 KAS , BU MI , DU	15
12. atalū (ša) Sin ŠAL-šu SI . MAR (= iltānu-amurrū) iššakan <sup>4</sup> * 15 NA * 24 An A(rū) kāšid * 27 MAT *	(u)
13. Tišrītu 1 Mulu-babar ina pulukki . Kaimānu ina PA . An(u) ina A(rī) * 8 šuķe šatti <sup>5</sup> * 15 NA * 27 MAT *	elul
Rückseite.	
14. Avah-samna 30 Mulu-babav ina pulukki , Kaimānu ina PA , An(u) ina A(v) 6 GUD , UD ina ŠU ina aķvabi nāmiv * 12 [GUD , UD]	, *
15. PA kašid * 17 (18?) An(u) šer'u kašid * 20 Mulu-babar ina kit pulukki čmic 23 GUD . UD	/ *
16. ina rīš PA ērib * 25 Dilbat ina ŠU [ina PA] nāmir * 26 Kaimānu ina PA ēril 27 MAT	*
17. Kislimu 1 Mulu-babar ina pulukki * Dilbat ina [PA] *	
19. Tebritu 30 Mulu-babar ina pulukki * Dilbat	

# Sp. 1 147.

# Stand der Planeten, berechnet für 178 SA (=-133 2).

der Tage angegeben ist und außerdem drei Finsternisse vorkommen, ermöglichte auch eine sichere Datierung (vgl. S. 112). Chronologisch wichtig ist der Nachweis eines H. Adar für das J. 178–8A ( $\pm$ 114– $\pm$ 114 AA

# Übersetzung:

	orderseite.
1.	. / Airu/
	heliakischen Untergang
2.	/Simannu/Jupiter in den Zwillingen. Venus im Stier. Saturn im Schützen *
	1 (Mai 24) Saturn in Opposition * 4 Jupiter
3.	Merkur am Abend (im Westen) am Ende der Zwillinge heliakisch aufgehend *
	13 (Juni 5) Merkur erreicht den Krebs * 15 Vollmondmorgen * 16 Mars
4	Jupiter im Anfang des Krebses heliakisch untergehend * 25 Venus erreicht die
	Zwillinge * 27 Altlicht des Mondes (= letzte Sichel) *
5.	[Düzu 3]0 Venus und Mars in den Zwillingen; Merkur im Krebs. Saturn im Schützen
	4 (Juni 25) Merkur erreicht den Löwen * 5 Solstitium 1 *
6.	Venus erreicht den Krebs * 22 (Juli 13) Jupiter im Krebs heliakisch aufgehend
	26 Sirius <sup>2</sup> heliakisch aufgehend * 27 Altlicht des Mondes
7.	/A/bu 1 Jupiter und Venus im Krebs; Saturn im Schützen; Mars in den Zwillingen
	3 (Juli 24) Mars erreicht den Krebs * 5
8.	15 (Aug. 5) Venus erreicht den Löwen * 15 Vollmondmorgen * 20 Merkur am Morgen
	im Löwen im heliakischen Aufgang * 27 Altlicht * 28 (Aug. 18)
9.	nach Sonnenaufgang Verfinsterung der Sonne, möglicherweise sichtbar *
10.	Ululu 30 Jupiter und Mars im Krebs . Venus und Merkur im Löwen . Saturn im
	Schützen * 9 (Aug. 28) Venus erreicht die Jungfrau *
11.	Venus am Morgen in der Jungfrau im heliakischen Untergang * 12 Merkur am Morgen
	im Löwen im heliakischen Untergang * nachts 15 (Sept. 3) 2 Stunden nach
	Sonnenuntergang hatches 15 (Sept. 5) 2 Stunden nach
12.	eine Mondfinsternis; ihre Ausdehnung (?) nord-westlich; (in Bab.) sichtbar 1 * 15 Voll-
	mondmorgen * 24 Mars erreicht den Löwen * 27 Altlicht *
13.	Tišritu 1 Jupiter im Krebs . Saturn im Schützen . Mars im Löwen * 8 (Sept. 26)
	Äquinoktium * * 15 Vollmondmorgen * 27 Altlicht *
Riie	kseite
	Arah-samna 30 Jupiter im Krebs , Saturn im Schützen , Mars im Löwen * 6 (Okt. 23) Merkur am Abend im Skorpion heliakisch aufgehend * 12 [Merkur]
15	erreicht den Schützen * 17 (182) Men anzille til Lauf Merkur
	erreicht den Schützen * 17 (18?) Mars erreicht die Jungfrau * 20 (Nov. 6) Jupiter am Ende vom Krebs stationär * 23 Merkur
16.	im Anfang your Schützen im beliebischen List warne & 27 V
	im Anfang vom Schützen im heliakischen Untergang * 25 Venus am Abend [im Schützen] im heliakischen Anfangus * 26 S. Angeliakischen Anfangus * 25 Venus am Abend [im Schützen]
	Schützen] im heliakischen Aufgang * 26 Saturn im Schützen im heliakischen Untergang * 27 Altlicht *
17.	Kislimu 1 Jupiter im Krebs . Venus im [Schützen] *
18.	17 (Dez. 3) Venus erreicht den Wassermann *
19.	Tebītu 30 Jupiter im Krebs . Venus
	Kugler, Sternkunde und Sterndienst in Babel I.
	- Land Control of the

20. 12 manzaz Šamši <sup>6</sup> * 14 NA *
21. 20 GUD. UD ina NUM
22.  Šabāṭu] 1 Mulu-babar ina pulukki * Dilbat *
ēmid * 5 An(u) šer'u [kāšid] *
23
24 [29] 28 (?) ana erêb Šamši atalū (ša) Šamši ana TAB * * 29 Dilbat Ku() kāšid *
25. [Adāru (maḥrū)] Mulu-babar ina pulukki . Dilbat ina Ku() . GUD . UD ina
nunc . Kaimanu ina PA . An(u) ina šer i * 14 NA * 18 GUD . UD ina ŠU
*
26, 19 Mulu-babar ina pulukki emid * 22 An(u) ana ME . E . A * 26 Dilbat mulmullu
kašid * 27 MAT *
27, [Adaru arku]   Mulu-babar ina puluk]ki . Dilbat ina mulmulli . Kaimanu ina P.1 .
An(u) vna šer'i * 14 NA * 17 šuķalul šatti * *
28 * 21 Dilbat tuāmē kāšid * 22 GUD . UD Ku() kāšid *

Der Rest (mit Titel und Jahreszahl) ist zerstört.

## Erklärungen zu Sp. I 147.

- Z.5. <sup>1</sup> Die Länge der Sonne betrug 91°,8; bezüglich der babylonischen Jahrespunkte vgl. S. 94 Bemerk. 1.
- Z.6. <sup>2</sup> kakkab ķašti = Sirius, vgl. S. 95 Bemerk. 4.
- Z.9. Beis Sonnenfinsternis war -133 August 18; die Konjunktion  $20^{\rm h}$   $30^{\rm m}$  p. m., die Sonne war also zur Zeit der Verfinsterung über dem babylonischen Horizont. Unsere Tafel bezeugt das nämliche auf zweifache Weise: 1. durch  $(\ldots)$  ME. NUM. A =(so und so viel Zeit) nach Sonnenaufgang und 2. durch ana TAB; vgl. S. 94 Bemerk. 3. Die F. war in Babel unsichtbar.
- Z.12. <sup>4</sup> Die Mondfinsternis fand statt 133 September 3; Mitte der F. 9<sup>h</sup> 21 <sup>m</sup> p. m.; Anfang 8<sup>h</sup> 52 <sup>m</sup> p. m.; Größe 3,2 Zoll; in Babel vollständig sichtbar. Unser Text gibt an: 2 Stunden nach Sonnenuntergang d. i. (nach babylonischer Rechenweise) etwa 9<sup>h</sup> p. m. (Anfang oder Mitte?); SAL-šu sicher nicht = šal-šu "der dritte" (sc. ubanu, Zoll bezw. Teil), sondern wohl = tarpašu (Ausdehnung sc. des Schattens). Bemerkens-

20.	12 (Dez. 27) Solstitium <sup>6</sup> * 14 Vollmondmorgen *
21.	20 (Jan. 4) Merkur am Morgen
22.	/Šabāṭu/ 1 Jupiter im Krebs . Venus *
	stationär * 5 (Jan. 19) Mars [erreicht] die Jungfrau *
23.	
	Fische [im heliakischen Aufgang]
24.	[29] 28° (= 112 m) vor Sonnenuntergang Sonnenfinsternis;
	möglicherweise sichtbar 7 * 29 (Febr. 12) Venus erreicht den Widder *
25.	/Adaru I/ Jupiter im Krebs . Venus im Widder . Merkur in den Fischen . Saturn
	im Schützen. Mars in der Jungfrau * 14 Vollmondmorgen * 18 (März 2)
	Merkur am Abend *
26.	19 Jupiter im Krebs stationär * 22 (März 6) Mars in Opposition * 26 Venus erreicht
	den Stier * 27 Altlicht *
27.	/Adaru II/ [Jupiter im Kre]bs . Venus im Stier . Saturn im Schützen . Mars in
	der Jungfrau * 14 (März 27) Vollmondmorgen * 17 Äquinoktium 8 *
28.	* 21 (April 3) Venus erreicht die Zwillinge * 22 Merkur
	erreicht den Widder *

wert ist übrigens der Umstand, daß  $SAL-\hat{s}u$  — wie es scheint — nur bei totalen Mond- und Sonnenfinsternissen vorkommt und daher vielleicht gerade die Totalität bezeichnet. Ein entscheidendes Urteil hierüber werden die Untersuchungen des IV. Buches ermöglichen.

- Z.13. <sup>5</sup> Die Länge der Sonne war 179°,3.
- Z.20. 6 Die Länge der Sonne war 2710,7.
- **Z.24.** <sup>7</sup> Die Sonnenfinsternis fand statt —132 Februar 13; Mitte der F. 1<sup>h</sup> 49 <sup>m</sup> p. m.; ringförmig; in Babel sichtbar (9,8 Zoll); die Zahl der Tageszeitangabe des Keiltextes ist teilweise verwischt; sicher ist nur "vor Sonnenuntergang"; der Wert 28<sup>n</sup> 1 <sup>h</sup> 52 <sup>m</sup> (vor Sonnenuntergang) ist gewiß zu niedrig, zumal die babylonischen Zeitangaben bei allen derartigen Sonnenfinsternissen sich auf den Beginn der F. bezieht (vgl. S. 94 Bemerk. 3). Man beachte die Datengleichung: 178 SA Šabatu 30 (nicht 29!) 132 Febr. 13 (mit Rücksicht auf den Sonnenuntergang als babylonischer Tagesanfang).
- Z.27. 8 Die Länge der Sonne betrug 40,5.

# Sp. II 250 + 353.

#### Ephemeridentafel für das Jahr 194 8A = 130 AA (= -117 16).

Vorbemerkungen. Die Zusammengehörigkeit der beiden Fragmente ist außer Zweifel. In Sp. 11 250 sind der Fußrand mit dem Jahr d. SA und AA und einige Monatsnamen, in Sp. II 353 die gleichen Jahreszahlen im Seitenrandtitel erhalten; die Monatsnamen dagegen sind in diesem Fragment völlig zerstört. Der erste Teil desselben schließt an die Abteilung Airu von Sp. II 250 an; damit ist auch die Zugehörigkeit der folgenden zwei Abteilungen von Sp. II 353 zum Simannu und Duzu (wovon in Sp. II 250 nichts mehr

Voi	derseite.						Umschrift:
Zeil	. In	u u	-11100	† <u>L</u>	Bel u	Beli	t-ia purussu.
1.	Nisanna	30	20	1	T.11	B1 *	1 šuķalulu šatti 2 * mušu 12 šimētan Kaimanu elat
2.		13	6	10	$\dot{S}U$	÷	/tuāmē ša ri'ū/ . * mūšu 14 atalū Sin ša LU³ * 16 Mulu-babar ana ME . E . A *
3.		14	12	20	LAI	L *	28 51 LAL ana erīb Šamši atalū Šamaš <sup>4</sup> *
4.		14		43	N.1	÷	15 1 40 MI * 27 11 /MAT/ *
5.	Airu	30	16			*	mūšu 1 šimētan GUD . UD šapliš šur narkabti ša iltāni * mušu 2 ina namari Dilbat šapliš /Mul MAT/
6.		14	6	40	$\tilde{S}U$	*	ša rikis nu-nu 4 ammat * mašu 3 [šimētan GUD] . UD
							eliš šur narkabti ša šūti 1½ ammat *
7.		15	8		LAI	*	mūšu 8 ina namāri Dilbat šapliš Mul maḥrū ša rīš Ku/]
				<b>.</b>	37.4		* mūšu 9 šimētan GUD . UD eliš Mul maḥrū
8.		15	1	20	N.1		ša še-pi tuame 1 ammat * /mūšu 10 šimetan/ GUD , UD eliš Mul arkū ša še-pi tuame 1 ammatu 4 ubānu *
9.		16	6		MI	*	mūšu 12 ina namāri Dil/bat/ šapliš / Mul arku ša rīš Ku//
0.		4 , ,	.,		A78 8		* mūšu 13 šimētan Mulu-babar
10.		27	5	10	M.1	T *	šapliš zibānīti ša /iltāni/ *
11.							17
12.	[Simann	и.	0	٠		٠	$GUD$ . $UD$ ina $\check{S}U$ ina/ $tu\bar{a}m\bar{e}$ $errub$ * 5 $Kaim\bar{a}nu$
13.				٠		٠	ina namari Dilbat šapliš pidni 2 ammat * mušu 19
14.							20 Mulu-babar ina namāri immed * mūšu 22
15.							6 ammat * mūšu 30 ina namāri Dilbat eliš Mul maḥrū
16.							ša še-pi tuame * 8 ubanu
17.	/Duzu/"						ša šir'u 1 ammat , ina namari Dilbat eliš , , , , , ,
18.							* mušu 5 ina namari Dilbat etiš tuame ša vi'u 3 ammat *
19.							* 13 Kaimanu ina tuame inamar *

# Sp. II 250 + 353.

## Ephemeridentafel für das Jahr 194 SA == 130 AA (= 117 116).

erhalten ist gesichert. Die Rückseite von Sp. II 353 bietet die rechts liegenden Teile der Monate Tehnta, Sabätu und Adaru I und noch einen kleinen Rest von Adäru II. Die Rückseite von Sp. II 250 enthalt noch den Anfang der Abteilung von Adäru I und einen beträchtlichen Teil von Adäru II. Obwohl der Name des letzteren abgebrochen ist, so ist er doch nach Ausweis der Planetenpositionen (8, 112) außer Frage.

# Übersetzung (der Planetenangaben):

Zeile	Im Au	ftrage	des Bel	and der Beltis, meiner (Herrin), eine Entscheidung.
1.	Nisannu 30	20 1	$TAB^{\pm *}$	1 Åquinoktium 2 * nachts 12 (April 9) am Abend
				Saturn über [7 geminorum . nachts] 14 (April 11)
2.	13	6 10	$\check{S}U$ *	Mondfinsternis, die nicht sichtbar * 16 Jupiter in
				Opposition *
3.	14	12 20	L.1L *	28 (April 26) $51^{\rm o}$ (= $204^{\rm m}$ ) vor Sonnenuntergang
				Sonnenfinsternis* *
4	14	43	NA = *	15 1 40 MI * 27 11 [MAT] *
	( : 00	4.0	de .	
5.	Airu 30	16	*	nachts 1 (April 27) am Abend Merkur unter $\beta$ tauri *
		6 40	ăa *	nachts 2 am Morgen Venus unter
6.	14	0 40	DE T	η piscium 4 Ellengrade * nachts 3 [am Abend Mer]kur über ζ tauri 1½ Ellengrad *
-	15	8	LAL *	nachts 8 (Mai 4) am Morgen Venus unter $\beta$ arietis *
7.	10	0	LAL	nachts 9 (Mai 5) am Abend Merkur über
8.	15	1 20	\* L '/	η geminorum 1 Ellengrad * [nachts 10 am Abend] Merkur
0.	1.7	1 20	11/11	über $\mu$ geminorum 1 Ellengrad 4 Zoll *
9.	16	1:	<i>MI</i> *	nachts 12 (Mai 8) am Morgen Venus unter [ $\alpha$ arietis]
σ.	117	*,	ATL 1	* nachts 13 am Abend Jupiter
10.	97	8 10	MAT *	unterhalb $\beta$ librae *
11.		0 10	1/1/1	17
12.	/Simannu .		a 0 0	Merkur geht im Westen in] den Zwillingen unter *
				5 Saturn
13.				[gegen den 12.] am Morgen Venus unterhalb $\alpha$ tauri
				2 Ellengrade * nachts 19
14.				20 (Juni 15) Jupiter im Kehrpunkt * nachts 22
15.				6 Ellengrade * nachts 30 (Juni 25) am Morgen Venus über
16.	٠			$\eta^{5}$ geminorum 8 Zoll
17.	$[D\bar{u}zu]^6$ .			der Jungfrau 1 Ellengrad * am Morgen Venus über .
18.				* nachts 5 (Juni 30) am Morgen Venus unter γ gemi-
				norum 3 Ellengrade *
19.				* 13 (Juli 8) Saturn in den Zwillingen im heliakischen
				Aufgang *

102	Zweiter Teil F	Beobachtungs-Tafeln und Ephemeriden.
20.		17 ina namāri Dilbat šapliš tuāmu arkū 3 ammat * .
21. /Ābu/	*	/1/3 GUD . UD ina NAMi na A(ri) inamar *
Der Rest de	r Vorderseite (Alm und	d Ululu) ist zerstört.)
Rückseite (Tisrntu,	Araḥ-samna, Kislimu	und der größte Teil vom Tehntu zerstört).
1. /Tebitu/		$I^2$ 3 animal $^*$ 20 GUD , UD ina $\check{\mathbf{S}}U$ ina GU errub $^*$
2.		* 26 17 50 MAT *
3. /Šabāţu/		tan Kaimānu šapliš tuamu maḥru 4 ammat * mušu 24
4.		. enzu $^{1}$ $_{2}$ ammat $^{*}$ miešu 26 ina namari GUD . UD
5. 6.		* mušu 28 šimėtan Dilbat šapliš Mul MAT MAT $\parallel$ $^7$ ša rikis nu-nu $2^4/_2$ ammat *
7. [Adāru] -		* [Dilbat šapliš Mul maḥrū ša] rīš Ku[] 3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> ammat * 8 An(u) ina kit nunc errub *
8.		* [Dilbat šapliš Mul arkū ša] rīš Ku[] 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> ammat * 10 Kaimānu ina tuāmē emmed *
9.		. 25 šimetan Dilbat šapliš Mulmullu 1½ ammat *
10. 11.		* . 29 54 MI . DU atalū (ša) Šamši * * 27 MAT * 5 arhē šu LU *
12. [A d ā r u II] 13.		* ina 30 ŠU 8 šimētan Kaimānu * šapliš tuāmu mahru * [14
14.	13 11 20 LAL	* mušu 15 šimētan Dilbat šapliš šur narkabti ša iltāni * * [Dilbat]
15.	13 13 NA	* eliš šur narkabti ša šūti $1^1/2$ ammat *
16.	14 1 40 MI	* šimētan Dilbat eliš Mul mahru ša še-pi [tuāmē] *
17.	27 11 MAT	* eliš Mul arku ša še-pi tuāme 1½ [ammat] *
		* meš-hi ša šatti 130 KAN
Fußrandtitel Seitenrandtitel	: meš-hi ša šatti 13 : [meš-hi ša] šatti .	30 KAN ša ši-i šattu 19/4] KAN 130 KAN ša ši-i šattu 194 KAN Ar- ša-ka-a šarrul.

20. * 17 (Juli 12) am Morgen Venus unter $\beta$ geminorum 3 Ellengrade *
21. $/\tilde{A}bu/$ * [1]3 Merkur am Morgen im Löwen im heliakischen Aufgang *
(Rest zerstört.)
Rückseite (etwa die erste Hälfte zerstört).
1. [Tebitu]
2 * 26 (Jan. 14) 17° 50° lang das Altlicht sichtbar *
3. $/\dot{S}ab\bar{a}tu/$ * (gegen 20. = Febr. 7) am Abend Saturn unterhalb $a$ geminorum 4 Ellengrade * nachts 24
4 Steinbock <sup>1</sup> , Ellengrad <sup>8</sup> nachts 26 (Febr. 13) am Morgen Merkur (bei δ capri)
5 * nachts 28 am Abend Venus unterhalb $\eta$ pis-
6 Altlicht *    7 cium 2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Ellengrade *
7. $[Ad\bar{a}ru]$ [Venus unterhalb $\beta$ ] arietis $3^{1}/_{2}$ Ellengrade * 8 (Febr. 24)  Mars in den Fischen im heliakischen Untergang *
8 [Venus unterhalb $a$ ] arietis $4^{1}/_{2}$ Ellengrade * 10 Saturn in den Zwillingen im Kehrpunkt *
9
10. 14 8 40 NA . 29 54° nach Sonnenuntergang Sonnenfinsternis.
11 10 UŠ MI * 27 MAT * (seit der letzten Finsternis) 5 Monate verflossen; zweifelhaft *
12. [Adaru II] 1 24 50 TAB = am Abend Saturn
13 6 50 $\dot{S}U$ * unterhalb $\alpha$ geminorum * [14
Verfinsterung] des Mondes; unsichtbar <sup>9</sup>
14. 13 11 20 LAL * nachts 15 (März 31) am Abend Venus unterhalb / tauri
15.
(gegen 25. (April 10) Venus)
17. $27/11$ MAT * über $\mu$ geminorum $1^{+}$ [Ellengrade] *
18. Nisannu 30 21 50 TAB* Berechnungen für das Jahr 130 (AA).
Fußrandtitel: Berechnungen für das Jahr 130, das gleich ist dem Jahre 19[4].
Seitenrandtitel: [Berechnungen] für das Jahr 130, das gleich ist dem Jahre 194, Ar[saces' des Königs].
C 3

## Erklärungen zu Sp. II 250 + 353.

Z.1. <sup>4</sup> Die erste Zahlengruppe, die bei *Nisamu*, *Airu* und *Adaru arku* noch erhalten ist, betrifft ausschließlich Mondangaben z. Z. des Neulichts, des Vollmonds und des Altlichts.

Die Bedeutung von Nisannu 30, Adäru arkū 1 etc. ist schon früher (S. 80) erklärt. Auch bei allen folgenden ersten Zahlen handelt es sich um das Datum. Die zweiten Zahlen (bei Nisan: 20, 6, 12, 43, 1, 11) bedeuten Zeitgrade (UŠ); † UŠ – 4 unserer Minuten. In allen Tafeln der vorliegenden Art wird dies merkwürdigerweise gerade bei der Zahl 10 auch ausdrücklich angegeben (vgl. Adaru Z. 5: "... 10 UŠ"). Die dritten Zahlen (bei Nisan: 1, 10, 20 etc.) stellen Sexagesimalteile eines UŠ vor.

Nisannu 30 20 1 TAB = am 1. Nisan, der zugleich der 30. Tag des vorausgehenden Adar ist — Adar hat also in diesem Fall 29 Tage — verstreichen vom Untergang des obersten Sonnenrandes bis zum Untergang der Mondsichel (des Neulichts)  $20^{\circ}$  1' (=  $1^{\circ}$   $24^{\circ}$ ).

TAB zeigt an, daß der Mond bereits "hoch" stehen (d. h. eine große Elongation haben) wird. Beweis dafür ist die Tatsache, daß TAB bei Werten unter  $20^{\circ}$  fast niemals vorkommt; so bei Airu in unserer Tafel; in Hunderten von Fällen fand ich TAB nur einmal bei  $16^{\circ}$ .

13 6 10  $\dot{S}U$  -- am 13. (morgens) verstreichen vom Untertauchen des obersten Mondrandes bis zum Auftauchen des obersten Sonnenrandes 6° 10′ ( $-24^{\rm m}$  40°).

8~LAL= am 14. (abends) verstreichen vom Erscheinen des obersten Mondrandes bis zum Verschwinden des obersten Sonnenrandes  $8^{\rm o} (= 32^{\rm m})$ .

14 43 NA = am 14. (morgens) verstreichen vom Aufgang des obersten Sonnenrandes bis zum Untergang des obersten Mondrandes  $43^{\prime}$  (=  $2^{\text{m}}$  52s).

15 1 40 MI am 15. (abends) verstreichen vom Untertauchen des obersten Sonnenrandes bis zum Auftauchen des obersten Mondrandes  $1^{\circ}$  40' (=  $6^{\circ}$  40').

27 11 /M.4T/ — am 27. (morgens) verstreichen vom Erscheinen der Mondsichel (des Altlichts) bis zum Aufgang des obersten Sonnenrandes 11°..' (= 44 ° ..). (Vergleiche hierzu die Kambysestafel S. 65.)

# Rm IV 356.

Stand der Planeten, vorausberechnet für 301 SA (= -10 9 ChA).

Vorbemerkungen. Die Jahreszahl ist mit dem Titel vollständig zerstört, läßt sich aber aus den Positionen mit absoluter Sicherheit feststellen. Glücklicherweise sind alle Monatsnamen nehst der folgenden Zahl 30 oder 1 erhalten; hieraus ersieht man nämlich (wie bereits erklärt), wie viele Tage der vorausgehende Monat zählt; so bedeutet Nisannu 30, daß der 1. Nisan der 30. Tag des vorausgegangenen

#### **Umschrift:**

Rand: ina a-mat Bel u Belit-ia purussii Vorderseite

- 1. Nisannu 30 Mulu-babar ina akrabi . Dilbat ina nune . GUD . UD u TE . . . . \*
  Antu) ina pulukki \* 15 NA \*
- 2. 20 GUD , UD ina ŠU ina mulmultu cribu \* (Rest unklar) . . . 27 [Mulu-babar] PA kašid \*

- Z.1. <sup>2</sup> Am Nisan 1 (März 29) betrug die Länge der Sonne 5° 15; das Äquinoktium war also schon fünf Tage zuvor.
- Z.2. <sup>3</sup> Die Mitte der Mondtinsternis vom *Nisun 14* fand statt 117 April 11 22 h 17 m p. m., also in Babel unsichtbar.
- Z.3. <sup>4</sup> Die Mitte der Sonnenfinsternis vom Nisan 28 fand statt 117 April 26 4<sup>h</sup> 44 p. m., oder da die Sonne nach babylonischem Rechenschema um 6<sup>h</sup> 40<sup>m</sup> unterging 1<sup>h</sup> 56<sup>m</sup> vor Sonnenuntergang. Der babylonische Text bietet 51<sup>n</sup> ( 3<sup>h</sup> 24) vor Sonnenuntergang; dieser Zeitpunkt liegt also 1<sup>4</sup> 2 Stunden früher und bezieht sich wie bei den vorausberechneten Sonnenfinsternissen immer auf den Anfang der Finsternis (vgl. Bemerk, 3 S. 94).
- **Z.16.** Statt mul mahru ša še-pi tuame ( $\eta$  geminorum) stünde besser mul arku ša še-pi tuāmē ( $\mu$  geminorum).
- **Z.17.** <sup>6</sup> Vielleicht läßt sich das julianische Datum, welches dem 1. Siman oder 1 Duzu entspricht, noch um 1 <sup>d</sup> verschieben.

#### Rückseite.

- Z.6. Beachte, daß die Fortsetzung der dritten Zeile der Abteilung Šabatu bei dem (im Keiltext fehlenden) Trenner | beginnt.
- Z.10. \* Die Sonnenfinsternis (bezw. Konjunktion) vom 29. "Adar fand statt 116 März 16 13 h 39 m p. m., also da der Sonnenuntergang nach babylonischem Schema 5 h 25 m p. m. war 8 h 14 m nach babylonischem Sonnenuntergang. Der babylonische Text bietet 54 m (= 3 h 36 m) nach Sonnenuntergang; dieser Zeitpunkt liegt also um 4 h 38 m zurück. Das stimmt ganz zu den übrigen von mir (Zeitschr. f. Assyr. XV, 200 ff.) untersuchten Finsternissen derselben Klasse (die durch den Zusatz 5 arh šu LU ( seit der letzten gleichnamigen Finsternis sind "5 Monate" verflossen; Eintritt zweifelhaft) charakterisiert ist). In der Tat war auch in unserem Falle fünf Monate zuvor ( 117 Okt. 20) eine Sonnenfinsternis (vgl. Bemerk. 4 S. 91); diese war ringförmig, die vom 16. März aber nur ganz unbedeutend.
- **Z.13.** Die Mondfinsternis vom [14.] Adar II fand statt 116 März 30 22 h 37 m p. m., war also in Babel übereinstimmend mit dem babylonischen Bericht unsichtbar.

## Rm IV 356.

#### Stand der Planeten, vorausberechnet für 301 SA (= -10 9 ChA).

Adaru arku ist, dieser somit 29 Tage hat: Airu 1 dagegen zeigt an. daß Nisan 30 Tage umfaßt. Bringt man diese Angaben mit denen der Sonnen- und Mondfinsternis von Simanna 29 und Duzu 14 in Verbindung, so ergeben sich alle Datengleichungen zwischen 301 SA und 10 9 ChÄ für alle Tage mit voller Sicherheit (vgl. die Rechnungsbelege S. 113).

# Übersetzung:

Rand: im Auftrag des Bel und der Beltis meiner (Herrin) eine Entscheidung. Vorderseite.

- 1. Nisannu 30 Jupiter im Skorpion . Venus in den Fischen . Merkur und Mul . . . . \* Mars im Krebs \* am 15. (14?) Vollmondmorgen \*
- 2. am 20. Merkur im Westen (am Abend) im Stier heliakisch untergehend \* . . . . am 27. [Jupiter] erreicht den Schützen \*

11. Nisannu 30 . . . . .

3. Airu 1 Mulu-babar ina akrabi . Dilbat ina Ku . . . Kaimanu ina GU . An(u) ina A(rū) \* 14 Kaimānu ina GU ēmidu \* 4. 20 GUD, UD ina elati (NUM) ina ket mulmulli namiru \* 28 GUD, UD tuame 1 kāšid \* 5. Simannu 30 Dilbat ina mulmulli , GUD , UD ina tuame , Kaimanu ina GU , Ancu) ina A(rū) \* 2 GUD . UD ina elāti ina tuāmē ēribu \* 6. 14 Dilbat tuame kašidu \* 15 manzaz Šamši \* 15 NA \* 16 Antu) šer'u kašidu \* (unklare Stelle) . . . . mūšu 29 7. atalū Šamaš ša etetiķ 2 \* 30 Mulu-babar ina PA ēribu \* Duzu 1 Mulu-babar ina akrabi Dilbat ina tuamé GUD UD ina A(ri) (? pulukki ?) . Kaimānu ina GU. An(u) ina šer'i Mul  $NUN^3$ ...(?) ēribu \* 8 Dilbat pulukku kāšid \* 9. 12 Kaimānu ana ME.E \* 14 atalū Sin ša etetik \* 15 NA \* 16 GUD.UD... kusidu \* 28 MAT \* Ābu 30 Mulu-babar ina akrabi , Dilbat ina pulukki , An(u) ina šer'i , Kaimānu ina GU \* 4 Dilbat A(rū) kāšid \* 5 An(u) zibānītu kāšid \* 11. 8 Kaimanu enzu kašidu \* 15 NA \* 27 MAT \* 28 Dilbat šer'u kāšid \* 20 (— Šamaš) Mul NUN KI(?) DU (= izzaz) 5 \* 12. Ulūlu 1 Mulu-babar ina akrābi . Dilbat ina šer'i . Kaimānu ina enzi . An(u) ina zibānīti \* 2 GUD, UD ina elāti ina šer'i ēribu \* 13. 15 NA \* 17 šuķalul šatti \* 17 An(u) ina zibānīti [ēribu] \* 15. Arah-samna 1 Kaimānu isaniķ (GA') GU \* 2 Mulu-babar. . . . . . . . . . Rückseite. 4. Tehetu 1 Mulu-babar . . . . . . . 6. Sabatu 30 Mulu-babar . . . . . 9. 16 NA . . . . . . . . .  Rm IV 356. 107

- 3. Airu 1 Jupiter im Skorpion . Venus im Widder . Saturn im Wassermann . Mars im Löwen \* am 14. (Mai 27) Saturn im Wassermann stationär \*
- 4 am 20. (Juni 2) Merkur im Osten (am Morgen) am Ende vom Stier im heliakischen Aufgang \* am 28. (Juni 10) erreicht Merkur die Zwillinge <sup>1</sup> \*
- 5. Simannu 30 Venus im Stier . Merkur in den Zwillingen . Saturn im Wassermann . Mars im Löwen \* am 2. (Juni 13) Merkur am Morgen in den Zwillingen heliakisch untergehend \*
- 6. am 14. (Juni 25) erreicht Venus die Zwillinge \* am 15. (14?) Solstitium \* am 16. Vollmondmorgen \* am 16. (Juni 27) Mars erreicht die Jungfrau \* am 29. (Juli 10)
- 7. eine Sonnenfinsternis, die (in Babel) unsichtbar ist 2 \* am 30. Jupiter im Schützen heliakisch untergehend \*
- 8. Duzu 1 Jupiter im Skorpion. Venus in den Zwillingen. Merkur im Löwen (? Krebs?). Saturn im Wassermann. Mars in der Jungfrau, dem Mul NUN gegenüber (?) 3 \* am 8. (Juli 19) erreicht Venus den Krebs
- 9. am 12. Saturn in Opposition \* am 14. (Juli 25) Mondfinsternis (in Babylon) unsichtbar 4 \* am 15. Vollmondmorgen \* am 16. Merkur erreicht . . . \* am 28. letzte Sichel des Mondes \*
- 10. Abu 30 Jupiter im Skorpion . Venus im Krebs . Mars in der Jungfrau . Saturn im Wassermann \* am 4. (Aug. 13) Venus erreicht den Löwen \* am 5. Mars erreicht die Wage \*
- 11. am 8. (Aug. 17) Saturn erreicht den Steinbock \* am 15. Vollmondmorgen \* am 27. letzte Mondsichel \* am 28. (Sept. 6) Venus erreicht die Jungfrau \* die Sonne ist dem *Mul NUN KI(?)* gegenüberstehend <sup>5</sup>
- 12. Ulūlu 1 Jupiter im Skorpion . Venus in der Jungfrau . Saturn im Steinbock . Mars in der Wage \* am 2. (Sept. 10) Merkur am Morgen in der Jungfrau heliakisch untergehend \*
- 13. am 15. Vollmondmorgen \* am 17. Äquinoktium \* am 17. (Sept. 25) Mars in der Wage [im heliakischen Untergang] \*
- 15. Arah-samna 1 Saturn nähert sich dem Wassermann 6 \* am 2. Jupiter . . . .

Rückseite

1.	Kislimu	1	Jup	oite	r i	im	Sk	orp	ion	. 8	Satu	ırn	im	V	Vass	seri	mai	n	·T5				
2.	An(u).																						
3.	28 letzte	Mo	ond	sich	ıel																		
	Ţebītu 1																						
5.	12										٠	٠					٠	a					
	Šabāţu :																						
	Adaru 1																						
	16 Vollm																						
	Nisanna																						

# Erklärungen zu Rm IV 356.

- Z.4. 1 Das verwischte Zeichen war sicher MAŠ. MAŠ = tuāmē.
- Z.7. Die Mitte der Sonnenfinsternis war 10 Juli 10 gegen 3 h (babylonischer Sonnenuntergang 0 h); also 301 SA Simannu 29 10 Juli 10 und Simannu 1 Juni 12.
- Z.8. <sup>3</sup> Das Zeichen *NUN* ist etwas verwischt; aber ein Vergleich mit Zeile 11 (Ende), wo ganz klar *NUN* steht, rechtfertigt auch hier diese Annahme. Die folgenden Zeichen sind nicht recht erkennbar; trotzdem ist der Sinn sicher dieser: der in der Jungfrau befindliche Mars steht dem *Mul NUN* (*KI?*) am Himmel gegenüber (d. h. sie waren um etwa 180° voneinander entfernt; eine Bestätigung hierfür liefert Anm. 5).
- Z.9. <sup>4</sup> Die Mitte der Finsternis war 10 Juli 25 vormittags, sie war also in Babylon unsichtbar (wie auch der Text angibt). Chronologisch wertvoll ist das Resultat: 301 SA Duzu 14 = 10 Juli 25 und somit Duzu 1 = Juli 12.

  Z.11. <sup>5</sup> 20 kann hier kein Datum sein (voraus geht ja der 28.); vielmehr 20 Šamaš, "Sonne". Sie hatte damals (am 28. Ābu) beiläufig die gleiche Länge wie der Mars am 1. Duzu (nämlich etwa 190° bez. auf die Ekliptik 1800); auch hier wird Mul NUN damit in Verbindung gebracht; hier kann aber nur von einer Opposition die Rede sein; der Mul NUN ist daher in einer Länge von etwa 0° (Ekliptik 1800) zu suchen, liegt also in den Fischen (näne; der Mul NUN ist also wohl Mul nunu, "der Fischstern", speziell  $\beta$  piscium. Damit müssen wir uns begnügen; genauere Berechnungen hätten nur dann einen Zweck, wenn genauere Angaben vorlägen. Wahrscheinlich ist dieser Stern identisch mit dem Mul NUN. KI, dem "Stern von Eridu" bezw. dem "Stern des E-a".
- **Z.15.** 6 Das Zeichen ist GA' = sanāķu "nahe herankommen" (übereinstimmend mit der wirklichen Position).

# Astronomische Rechnungsbelege.

# Geozentrische Örter der Planeten

bezogen auf die Ekliptik 1800: Positionszeit babylonische Mitternacht.

(Zur Vergleichung mit der Position der Normalfixsterne, in deren Nähe die Planeten stehen, dient das Verzeichnis S. 29.)

Sp. II 749 (26 Artaxerxes II. = -3787).

Planet	Babylonisches Datum	Julianisches Datum	Länge	Breite	Elon- gation 1:
Mars	Arah-samna 1	- 378 Oktober 27	30° 34′	- 0°48′	+ 150°,8
Mond	10	. November 5	23 3	0 40	1, 100,0
	" 10 " 11	6	35 0	-1 31	
77	, 12	7	46 49	. 01	
Mars	31 11		30 24	- 0 20	+139,5
Mond	, 11	9	70 32	+ 1 49	1 200 (0
Jupiter	, 16	11	245 50	- 0 35	- 9.0
Mond	, 17	. 12	106 54	+ 4 28	
79	., 20	15	144 52	5 30	
7	" 21	16	157 56		
Saturn	11 29	79 VI 99	170 9	+ 1 44	90 ,1
Merkur	" 22	. 17	279 6		+ 18,1
Mars	11 21		30 14	- 0 5	+ 129 ,1
Mond	11 11	и и и	171 28	4 39	
Jupiter	" 23	18	247 42	+ 0 33	14 ,5
Mond	" 21		199 32	. 3 31	
יק	, 26	21	299 21	+ 0 25	
Venus	, m	+	242 0	+ 0 54	
9	" 28	. , 23	244 7	+0.50	- 23 ,2
Mond	11		259 11	-234	

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Bei negativer Elongation steht der Planet westlich von der Sonne (Merkur und Venus sind dann Morgensterne).

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Bei positiver Elongation steht der Planet östlich von der Sonne (Merkur und Venus sind dann Abendsterne).

II. Sp. II 901 (18, 19, 20 und 21 Artaxerxes' II. und 5 und 13 Artaxerxes' III.).

Planet	Babylonis	ch	es Datum		Juliani	sches Da	tum	Länge	Breite	Elon- gation
Jupiter	Artaxer.ves II.	15	Abu	24	386	August	25	358° 55′		— 178°,0
	11	19	Nisanna	11	-385	Mai	1	28 45	$-0^{\circ}49'$	- 36,6
75	99	19	Duzu	19	70	August	6	39 52	- 1 10	-118,5
	25	77	Ululu	16	**	Oktober	1	35 52	-1.17	177,5
	10	-	Tisritu	27	**	Nov.	10	31 25	1 8	+ 137 ,6
	19	**	Arah-sana	a 14		Nov.	26	31 7	1 8	+ 121,0
19	97	27	Adāru	29	-384	April	-	50 0	- 0 30	+ 8,0
Merkur	+1	11	19	11	**	79	29	52 21	- 1 4	+ 10,3
Jupiter	49	20	Airu	$\epsilon i$	n	Mai	13	58 56	- 0 33	<b>—</b> 18 ,6
	21	11	Simunnu	26	-	Juli	2	66 27	0 33	- 58,4
41	**	11	Arah-samn	n 3	77	Nov.	4	69 45	- 0 34	-179,0
96	99	11	Arah-samn	a 13	77	Nov.	14	68 38	- 0 34	+170,0
	33	17	Tehitu	2	- 383	Januar	1	65 10	- 0 29	+ 119,5
n	31	"	Tehitu	10	2	Januar	9	66 3	- 0 25	+ 110 ,3
	**	17	Subātu	12	77	Februar	9	68 0	- 0 17	+ 81,1
77	**	17	Adāru II	17	7	April	14	79 12	-0 5	+ 29,6
7		21	Nisannu	16	27	Mai	12	85 8	0 3	+ 8,8
		*1	Simanne	20	7	Juli	15	99 22	0 0	<b>—</b> 37, 7
Saturn	22	11	11	27	79	71	77	96 47	- 0 48	- 40,6
Jupiter	Artaxerxes III.	13	Airu	14	- 345	Mai	12	147 13	+ 1 14	+ 71,7
	93		Simunnu	24		Juni	20	153 41	+1 6	+ 41,0
Mars	**	11	*1	11	79	4		152 43	+ 1 16	+ 40,0
Venus	81	11	,,	91	7	79	77	144 3	+ 1 55	+ 31,3
Merkur	"		Duzu	19		Juli	14	160 0	0 30	+ 23,5

III. Sp. I 178 (104 SA (= -207 6)).

Planet	Sel	eucidise	ches Dati	um	Julianisc	ches Da	ıtum	Länge	Elon- gation
Merkur	101	S.A. Tis		2	- 207			173°,4	10°,3
V6	**	Ki	slimu	5	79	Nov.		292 ,1	+ 22,6
39	**	**	Ti	12	27	Dez.	6	294 ,3	+ 14,2
m	**	**	11	22	79	77)	16	275 ,6	- 14,2
Venus	*1	U7	ūlu	27	29	Sept.	13	164 ,1	- 40,6
	**	" Ti.	<i>šrītu</i>	G		Okt.	2	174 ,4	- 39,3
**	**	" Ar	aḥ-samne	a 6	29	Nov.	1	218 ,0	26 ,0
**	77	Ki	slimu	18	21	Dez.	12	262,0	24,0
Mars	**	,. 17	ulu	17		Sept.	13	318 ,0	+121,2
**	**	" Ki	slimu	7	- 207	Dez.	1	34,0	. 119 ,3
**	**	" Te	hitu	4	79	**	28	35 ,0	+ 92,9
Pi.	*1	" Te	bitu	19	- 206	Jan.	12	22 ,8	+ 65,4
Saturn	**	Ki	slimn	3	- 207	Nov.	27	98 ,5	+ 177,0

IV.
SH. 214 (81-6-25)
(120 SA (= -191/90)).

Planet	Seleuci	disches Da	ıtum	Julianisches Datum	Länge	Breite	Elon- gation
Mars	120 S.	A Nisannu	16	— 191 April 20	83°,5	+ 1°,0	← 29°,4
71	29 21	Airu	7	, Mai 11	97,0	+1,2	+22,8
7	19 11	Adáru	23	- 190 März 18	229,5	0 ,5	— 82 ,3
Venus	+> 71	Airu	17	— 191 Mai 21	87,7		r 4,0
יד	27 81	Adaru	28	" Juni 1	85 .1		9,0
Merkur	27 11	Airu	23	" Mai 27	110,8	+2,0	+21,4
71	91 11	Adaru	$3\theta$	- 190 März 25	7,3		-21,5

 $R^{m}$  435 (129 SA (= -182 1)).

Planet	Seleucidis	ches Datum	Julianise	ches Datum	Länge	Elon- gation
Jupiter	129 SA	Airu 27	182	Mai 22	70°,5	· 14°,2
7		Dūzu 28		Juli 21	81 ,5	- 90 ,6
77	" "	Tisritu .	77	Sept. 21	88 ,5	- 113 ,3
Venus	,, ,,	Nisannu 1:	71	April 7	47,3	: 6,3
		Simanna 6	,	Mai 31	114 ,0	+ 20.,7
TI	, , ,	Duzu 2)	7	Juli 20	173 ,4	+ 33 .3
m	" "	Adarie I 13	77		317,5	46,5
71	" "	Adāru II 28		April 9	358 ,8	- 44 .0
Merkur	. "	Nisannu 11 23 Nisannu 1:			54 ,9	+ 13,8
Merkur						
n	,, ,,	Airu :		, 27	82,0	+ 21 ,4
n		Åbu 1.	,	C,	170 ,6	+ 16,2
77	17 17	Adāru II—ī		März 22	38 ,4	+ 13,4
n	12 31	" 10		, 31	55 ,1	+ 21 ,3
Saturn	93 21	Airu 1	<b>— 182</b>	Mai 9	24,5	- 47,6
п	15 97	Adaru II (	- 181	März 21	29,5	0, 8
Mars	11 27	Airu 10	182	Mai 5	53 ,6	14,7
ית	11 31	Dūzu 7	7	Juni 30	85 ,7	- 36,3
n	21 21	Ābu 28	77	Aug. 20	112 ,5	- 58,3
77	15 57	Šabātu 1	181	Jan. 30	175,0	$-156~,8^{-1}$
29	31 31	Adaru I 27		März 13	159 .0	+ 144,0

t (also keine Opposition)

VI. Sp. I 147 (178 SA (=-133/2)).

Planet	Seleuci	idisches Datui	11	Julianise	Linge	Elon- gation		
Jupiter	178 8.1	Duzu	22	<b>– 133</b>	Juli 13	127"	96	
-	** **	Adâru 1	19	132	Marz 3	134	- 127	
Venus	41 10	Simannn	27	- 133	Juni 17	81	_ 29	
-	16 22	Ābu	15	77	Aug. 5	142	- 14	
-	11 11	Plula	9		. 28	171	. 7	
-	** **	Kišlimu	17	10.	Dez. 3	291	17	
-	45 99	Adāru 1	26	- 132	März 10	52	+ 38	
-	49 97	Adaru II	22	77	April 4	82	+ 44	
Merkur	** #	Airu	21	133	Mai 15	65	13	
-	41 41	Simunnu	13	-	Juni 5	111	- 13	
-	** **	Ābu	20	79	Aug. 10	144	- 17	
	*1 *1	Sellatu	27	132	Febr 4	351	13	
-	12 22	Adāru II	\$3	-	April 5	18	21	
Saturn	21 **	Simanni	1	133	Mai 24	264	- 178	
40.	23 21	Pulu	23	_	Sept. 12	273	- 79	
Mars	21 21	Åbu	;		Juli 24	112	33	
	33 10	Ulüln	21	99	Sept. 12	143	50	
	13 17	Arah-samua	15	**	Nov. 4	173	72	
		Adaru 1	22	132	Marz 6	202	168	

Sp. II 250 + Sp. II 353 (194 8A (= -117 6)).

Planet	Seleucidisches Datum	Julianisches Datum	Länge Breite	Elon- gation
Jupiter	194 S.A. Nisanna 11	117 April 13	248°51: 1°18°	- 177°.5
- apreci	. Airu 13	, Mai 9	226 39 - 1 10	+ 155,2
-	Simanna 20	Juni 15	225 23 + 1 8	. 118.8
Venus	. Airu	Mai 4	$30\ 20\ -1\ 4$	- 36.2
_	Simunau 30	Juni 25	$93 \ 0 \ -0 \ 27$	24 .1
	Duzu 6	Juli 1	99 38 - 0 10	- 22.2
	17	12	113 15 · 0 17	— 19.1
	Adara I 25	- 116 März 12	55 37 + 0 55	+ 39.5
	Adaru II 161	, April 1	79 17 · 2 18	43.7
-	261	, 11	90 7 + 211	+ 45.0
Merkur	- Airu 1	117 . 27	78 22 - 2 15	+ 18.6
	3	29	82 8 + 2 27	20.3
•		, Mai 5	90 38 + 2 16	- 24 ,1
~	in the 3	Juli 27	150 3 + 1 14	+ 3.3
*	Telatu 20	- 116 Jan. 8	325 17 2 37	13.0
•	Sabātu 26	Febr. 13	$321 \ 2 \ -0 \ 14$	27 .4
Saturn	- Duza 13	- 117 Juli 8	106 38 - 0 26	- 22.0
Datuill	Subatu 20	116 Febr. 7	106 57 - 0 13	125 ,1
	. Adāru 10	26	106 37 - 0 8	. 105.8
Mars		24	16 23 - 0 32	19,2
mais	יו פי פי	n - 41	10 20 - 0 02	10,2

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die Berechnung hätte eigentlich für Adar 11 15 Marz 31 und Adar 11 25 (April 10) angestellt werden müssen; die Notwendigkeit einer Verschiebung des julianischen

Datums um 1<sup>d</sup> wurde nämlich erst nachträglich bemerkt. Da jedoch die babylonische Ortsangabe für die Venus nur approximativ ist, so hätte eine Neuberechnung keinen Zweck

 $\begin{array}{c} \text{VIII.} \\ \text{R}^{\text{m}} \text{ IV 356} \\ \text{(301 SA } (=-10/9)). \end{array}$ 

Planet	Se	leuc	idisches Datu	m	Julianis	sches I	Länge	Elon- gation	
Jupiter	301	SA	$Ad\bar{a}ru$	1	. 9	März	6	273°32	95°,3
Venus	"	19	Nisannu	1	- 10	April	14	1 18	- 45,8
**	29	**	Simannu	14	**	Juni	25	82 48	= 33,1
-	11	17	$\hat{A}bn$	28	79	Sept.	6	171 31	14.7
79	11	1)	Ululu	4	**	-	13	180 4	- 13 ,2
77	11	,,	Ululu	7	*	79	16	183 53	= 12,4
Merkur	**1	**	Airu	20	-	Juni	2	71 9	22 ,6
79	,,	**	Simannu	1	-	79	12	86 38	- 16,5
141	19	>1	79	10	-	79	21	105 58	5,8
76	**	99	21	$3\theta$	**	Juli	11	146 9	+ 15,0
9	"	*1	<i>V7m1n</i>	1	79	Sept.	10	171 6	- 19,2
Saturn	,,	11	Airu	14	*	Mai	27	3 <b>2</b> 6 39	- 120 ,2
n	,,	,,,	$\bar{A}bu$	1	**	Aug.	10	321 49	+163,8
-	**	,,	Arah-samna	1	n	Nov.	7	320 43	+ 72,0
п	19	,,	Airu	1	**	Mai	14	144 54	+ 69,2
Mars	19	",	Simannu	16	**	Juni	27	171 19	+ 53,6
-	**	**	Abu	.)	77	Aug.	14	202 56	+ 39 ,1
79	**	12	$\bar{A}bu$	17	70		26	211 28	+ 35,0



#### Dritter Teil.

# Systematische Vorausberechnungen

planetarischen Haupterscheinungen

(aus dem 2. Jahrh. v. Chr.).



# Vorbemerkungen.

Die einfachste Form der Vorausberechnung von Planetenerscheinungen bezw. Planetenpositionen begegnete uns in zwei verschiedenen Arten von Planetenkalendern; zu ihrer Anfertigung genügte die Kenntnis der großen Planetenperioden und einer fortlaufenden Reihe von Planetenbeobachtungen aus wenigstens fünt verschiedenen Jahren, die, um die entsprechende Periodenzahl vermehrt, die Positionen der fünf Planeten für ein und dasselbe Jahr ergaben.

Mit dieser Errungenschaft begnügten sich indes die priesterlichen Astronomen des 2. Jahrh. v. Chr. nicht mehr. In ähnlicher Weise wie sie um diese Zeit mit Energie und Geschick darauf ausgingen, an Stelle der mechanischen Übertragung der wechselseitigen Stellung von Sonne und Mond mit Hilfe der 18 jährigen Periode eine planmäßige Berechnung zu setzen und durch sinnvolle Verwertung einer Reihe von zum Teil sehr gut bestimmten Ungleichheiten der Mond- und Sonnenbewegung die ersten Syzygientafeln 1 zu schaffen, um dann aus deren Ergebnissen weiterhin den Eintritt und die Größe der Finsternisse sowie die Zeit des erst- und letztmaligen Erscheinens der Mondsichel abzuleiten, so waren sie auch sichtlich bemüht, die geozentrische Bewegung der fünf Planeten durch einen eigenen Rechenmechanismus zu verfolgen und Tafeln anzulegen, die auf viele Jahre hinaus das Datum und die Länge der einzelnen Planeten zur Zeit ihrer Haupterscheinungen enthalten. Davon gibt eine ganze Reihe von kleineren und größeren Tafelfragmenten Zeugnis, und deren genaueres Studium läßt zugleich erkennen, daß sie sich nicht mit den ersten rohen Versuchen begnügten, sondern wiederholt Verbesserungen vornahmen, um schließlich zu wirklich achtunggebietenden Leistungen zu gelangen. Sie bezeichnen die höchste Stufe der babylonischen Astronomie. Die betreffenden Fragmente sind aber anch für die Chronologie der Arsacidenzeit von ausschlaggebender Bedeutung. Während man nämlich aus andern Tafeln nur bezüglich des einen oder andern Jahres und oft genug erst nach mühsamen Rechnungen ersehen kann, ob es ein Gemeinjahr ist, oder einen zweiten Elul oder einen zweiten Adar hat, läßt sich aus den Tafeln der hier vorliegenden Art, sobald nur einmal ihre Bildungsgesetze klar erkannt sind, durch verhältnismäßig einfache Schlüsse eine ganze Reihe von Schaltjahren und damit zugleich der Schaltzyklus der Arsacidenzeit mit Sicherheit feststellen.

Es sind mir nun freilich noch nicht alle Gattungen und Arten der in Rede stehenden Tafeln bekannt, und vom Mars liegt mir nicht einmal ein einziges Fragment vor. Gleichwohl genügt das vorliegende Material, um einen klaren Einblick in die Entwicklung der babylonischen Planetenkunde des

<sup>1</sup> Vgl m. Babyl. Mondrechnung.

2. Jahrh. v. Chr. zu gewinnen. Von den oberen Planeten ist Jupiter mit drei Gattungen von Tafeln vertreten, an denen man die stufenmäßigen Fortschritte der astronomischen Erkenntnis aufs klarste verfolgen kann, und ein kleines Fragment einer Saturntafel zeigt, daß man hier in gleicher Weise verfuhr. Von den untern Planeten sind sowohl Venus als auch Merkur, erstere durch mehrere Fragmente, letzterer durch zwei große Bruchstücke vertreten. Ganz besonders günstig ist hier der Umstand, daß das Merkur-Material gerade noch ausreicht, um die Genauigkeit zu verfolgen, mit der die Babylonier die Bewegung dieses unstätesten aller Planeten zu bestimmen wußten. Die Bedeutung dieser Tatsache tritt in ein um so helleres Licht, wenn wir uns erinnern, daß selbst die Periode von 46 Jahren von den Babyloniern erst relativ spät erkannt wurde. Wenn nun aber Merkurtafeln existieren, so ist nicht daran zu zweifeln, daß man auch für Mars, der doch viel leichter zu beobachten war, ähnliche Tafeln entworfen hat, und ist es den Babyloniern gelungen, die mittlere Merkurbewegung ziemlich genau und seinen anomalistischen Lauf erträglich darzustellen, so dürfen wir unbedenklich ein Gleiches bezüglich ihrer Mars-Tafeln voraussetzen.

# Jupiter · Tafeln.

# I. Tafeln erster (primitivster) Gattung.

Hierher gehören drei Fragmente, die nachweisbar verschiedenen Tafeln entstammen, nämlich:

Jahre SÄ Jahre ChÄ (astronom.)

Sp. II 101 134—161 177—140 II. Kehrpunkt und heliakischer Untergang Sp. II 43 147—165 164—146 Opposition und II. Kehrpunkt Sp. II 263 212 218 99—93 | I. Kehrpunkt und . . .

Wie aus dem Inhalt und der Form der Bruchstücke sowie aus der Einrichtung der besser erhaltenen Tafeln der anderen Gattungen ersichtlich ist, umfaßten die ursprünglichen Tafeln fünf Hauptkolumnen, die für einen Zeitraum von 71 Jahren A. den heliakischen Aufgang, B. den ersten Kehrpunkt (Stillstand), G. die Opposition, D. den zweiten Kehrpunkt, E. den heliakischen Untergang angaben. Jede dieser Kolumnen zerfällt wieder in drei Spalten: I. enthält die Jahreszahl der Seleucidenära (SÄ), II. Monat und Tag, III. die Länge des Jupiter (ausgedrückt in Graden und Minuten eines der zwölf Tierkreiszeichen). Die Bildungsgesetze dieser Gattung von Tafeln offenbaren sich am klarsten in Sp. II 101; dagegen bietet Sp. II 43 den Vorteil, daß man daraus die zeitliche Ausdehnung (von 71 Jahren) derartiger Tafeln, sowie den Verfasser und den Ort der Abfassung erfährt; Sp. II 63 endlich belehrt uns über die zeitliche Koinzidenz der Positionsangaben mit solchen der Tafeln der zweiten und dritten Gattung. So leistet uns jedes der Fragmente einen besonderen Dienst.

# Sp. II 101.

Vorbemerkung. Das Fragment ist der rechtsseitige Rest einer großen Tafel: etwa elf Zeilen führen bis zum Rand, dagegen ist die größere linke Seite, sowie die obere und untere Partie abgebrochen. Die erste Zeile der folgenden Umschrift ist die dritte des Fragments.

#### Umschrift 1:

	D:	Zweiter Still	stand (Kehrpunkt)		E: Heliakischer Untergang								
Zeile	Jahr SÄ	Datum	Länge des Jupiter		Jahr SÄ	Datun	1	]	Länge des Jupiter				
1.	134*	Airu 22	0 25 zibānītu	US	134*	Tisritu	I	14	40 zibānītu	$\dot{S}U$			
2.	135	Simannu 4	0 25 akrabu	$U\check{S}$	135	Tisritu	13	14	40 akrabu	$\check{S}U$			
3.	136	Dūzu 16	1 42 PA	$U\check{S}$	136	Arah-samna	28	17	36 P.A	$\tilde{S}U$			
4.	137*	Ulūlu 4	7 42 enzu (?)	US	137*	Tebītu -	16	23	36 епги	$\check{S}U$			
5.	138	Ululu 22	13 42 GU	$U\dot{S}$	138	Šabāţu	4	29 ;	36 GU	ŠU			
6.	139	Arah-samna 10	19 42 nûnê (ZIB)	UŠ	139	Adāru	22	5 .	36 Ku[]	$\dot{S}U$			
7.	140*	Kislimu 28	25 42 Ku[]	UŠ	141	Nisannu	10	11	36 Mulmullu	$\tilde{S}U$			
8.	141	Tebitu 16	1 42 tuāmē (MAS)	$U\check{S}$	142*	Airu	25	17	36 tuāmē	$\check{S}U$			
9.	142*	Adāru 3	5 35 pulukku	US	143	Simannu	12	18	50 pulukku	$\check{S}U$			
10.	143	Adāru 15	5 35 A(rū)	UŠ	144	Düzu	24	18	50 A(rū)	$\dot{S}U$			
11.	145*	Nisannu 27	5 35 šer'u	$U\dot{S}$	145*	Ululu	6	15.	50 šer'u	SU			
12.	146	Airu 9	5 35 zibānītu	ĽŠ	146	Ulülu	18	18	50 zibānītu	$\check{S}U$			
13.	147	Simannu 21	5 35 akrabu	US	147	Tišrītu	30	18	50 aķrabu	SU			
14.	148*	Ābu 4	6 42 PA	$U\dot{S}$	145	Kislimu	16	22	36 PA	$\check{S}U$			
15.	149	Åbu 22	12 42 enzu(?)	US	149	Tebītu .	ź	28	36 enzu	$\check{S}U$			
16.	150	Tišrītu 10	14 42 GU	$U\dot{S}$	150	Šabāțu	22	_	36 nune	$\check{S}U$			
17.	1.517	Tišrītu 28	24 42 nūnē	US	151+	Adāru	10	10	36 Ku[]	$\dot{S}U$			
18.	152	Kislimu 16	o 42 Mulmullu	$U\dot{S}$	1535	Nisannu	24		36 Mulmullu	ŠU			
19.	153*	Šabātu 4	6 42 tuāme	$T\dot{S}$	154	Airu	16	22	36 tuāmē	ŠĽ			
20.	154	Šabātu 20	9 45 pulukku	$U\dot{S}$	155	Simannu	29	23	pulukku	$\dot{S}U$			
21.	156%	Nisannu ?	9 45 A(ru)	$U\dot{S}$	156*	Abu	11	23	$A r \bar{u}$	$\dot{S}T$			
22.	157	Nisannu 14	9 45 šer'u	TS	157	$\bar{A}bu$	3.1	20	šer n	ŠI			
23.	158	Airu 26	9 45 zibânıtu	US	155	Duzu	5	2.3	zibanitu	$\dot{S}I^*$			
24.	159*	Duzu 8	9 45 akrabu	UŠ	15.1	Araḥ-samna	17	23	akrahu	ŠU			
25.	160	Dūzu 22	11 42 P.1	$U\dot{S}$	160	Kislimu	3	27	36 P.1	ŠĽ			
26.	161*	Ulālu 10	17 42 enzu(?)	$U\dot{S}$	161	Ţebītu	21 22	3	36 $GU$	ŠU			

Zur Erleichterung der Untersuchung fügen wir nun den vorstehenden Daten und Positionen die Differenzen der aufeinanderfolgenden Längen des Jupiter sowie die den babylonischen Daten <sup>2</sup> entsprechenden julianischen bei und berechnen für eine Anzahl der letzteren die zugehörigen Längen des Jupiter und dessen jeweilige Elongation (von der Sonne). So ergeben sich folgende Vergleichungstabelien <sup>3</sup>.

Asteriskus <sup>4</sup>), jedes Schaltjahr mit einem *Ululu II* KAN (II. Elul) durch ein Kreuz (†) hervorgehoben.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die Ergänzungen sind durch Kleindruck gekennzeichnet.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Jedes Jahr der seleucidischen Ära (SÄ), das nach dem Ergebnis der folgenden Untersuchungen einen Adäru arku (II. Adar hat, wird von jetzt ab (auch schon in der Transskription des Textes) durch einen

Hier (wie in der Folge immer) ersetzen wir zugleich die babylonischen Namen der Tierkreiszeichen durch die kurzen Symbole der spateren Astronomie (vgl. die Liste S. 30).

# 1. Datengleichungen und Längendifferenzen.

		D: Zw	eiter l	Kehrpun	kt / U	Š)		E: Heliakischer Untergang (ŠU)									
Zeile	Bah	yl Datum	Chä	Jul.	Baby	l. Pe	ositi	on	Baby	d Datum	ChÄ	Jul.	Baby	l. P	ositio	)n	
./		Monatstag		Datum	Grade d.	Ekl.	111	fer.	SÄ	Monatstag	(astron.)	Datum	terado d	Ekl.	Diff	er.	
																_	
	134*	22. Airu	177	22. Mai	0" 25												
2.	135	4. Sim.	176	21. Juni	0 25				135	13. Tisr.	176	25. Okt.					
3.	136	16. Duzu	175	22. Juli	1 42		31	17	136	28. Arah-s.		28. Nov.	17° 36	7			
4.	137	4. Ululu	174	27. Aug.	7 12	7	36	()	1375	16. Tehitu	173	4. Jan.	23 36	X	36°	0′	
5.	138	22. Ululu	173	3. Okt.	13 42	"	36	0	138	1. Sabatu	172	9. Febr.	29 36	2.5	36	U	
6.	139	10. Arah-s.	172	7. Nov	19 12	)(	36	()	139	22 Adaru	171	16. März	5 36	1	36	U	
7.	1100	28. Kist.	171	14.Dez.	25 12	^_	36	0	1#1	10. Nis.	170	23. April	11 36	-	36	()	
Κ.	111	16. Tehitu	169	20. Jan.	1 42	11	36	()	142"	28. Airu	169	30. Mai	17 36	11	36	()	
9,	112	3. Adaru	168	24. Febr.	5 35	ζ.,	33	53	143	12.Sim,	168	30. Juni	18 50	60	31	14	
10.	143	15. Adarn	167	26 Marz	5 35		30	0	111	21. Düzu	167	31.Juli	18 50	31	30	()	
11.	145	27. Nis.	166	26. April	5 35	111	30	0	145*	6. Ululu	166	31. Aug.	18 50	my	30	0	
12.	116	9. Airu	165	27 Mai	5 35			0	146	18. Ulülu	165	30 Sept.	18 50	-1		U	
13.	117	21.Sim.	164	25. Juni	5 35	111	30	()	117	30, Tisr.	164	30. Okt.	18 50	m	30	0	
14.	148	1. Ābu	163	27. Juli	6 12		31	7	115	16. Kisl.	163	4. Dez.	22 36	7		46	
15.	149	22. Abu	162	1. Sept.	12 12	7	36	0	149	4. Tehitu	161	10. Jan.	28 36	7	36	0	
16.	150	10. Tisr.	161	8. Okt.	18 12	55	36	0	150	22. Sabatu	160	15. Febr.	4 36	)-(	36	0	
17.	151+	28. Tišr.	160	12. Nov.	21 42	)(	36	0	151†	10. Adāru	159	23, März	10 36	7	36	0	
18.	152	16. Kisl.	159	19. Dez	0 42	_	36	0	153*	28. Nis.	158	29. April	16 36	8	36	0	
19.	153	4. Sabātu	157	24. Jan.	6 12	П	36	0	154	16. Airu	157	4. Juni	22 36	)(	36	U	
	154	20. Sabātu	156	28. Febr	9 45		33	3	155	29. Sim.	156	5. Juli	23 36	cia	31	0	
	156*	2. Nis.	155	30. März			30	0	156	11. Ābu	155	4. Aug.					
	157	14. Nis.	154	29. April	9 45			0	157	23. Ābu	154						
	158	26. Airu	153	30 Mai	9 45			0									
	159*	S. Duzu	152	29. Juni	9 45			0									
	160	22. Imau	151	1. Aug.			31										
	161	10. Ululu	150	6. Sept.				0									

# 2. Kontrolle einiger Angaben unserer Tafel.

Kolumne und Zeile	Julianisches Datum	Anomalie	Berechnete L (Frühlingspunkt -= 0° Arietis)	änge des Jupiter Babyl, Angabe (Anfang d. Ekl. fest)	Östliche Elongation
D, 3	175 Juli 22	273,4	28° 41′ M	1° 42′ < 17 36	123°,5
E, 3	, November 2	284,1	14 28		10 ,8
D, 9	168 Februar 24	113,4	28 5 H	5 35 C	113 ,4
F, 9	- Juni 30	124,0	14 41 H	18 50 C	11 ,5
D, 14	163 Juli 27	277.0	2 16 7	6 42 -	12 <b>3</b> , <b>4</b>
E, 14	Dezember 4	288,7	18 15 7		11 ,5
D, 20	156 Februar 28	118,0	$\frac{1}{19} = \frac{24}{6} = 0$	9 45	116 ,5
E, 20	" Juli 5	128.6		23 36	11 ,2
1), 25	- 151 August 1	282,5	6 52	11 42 .	123 .2

Obgleich TE. UT (Jupiter) in dem Fragment nicht genannt wird, so sieht man doch aus den Daten und Positionen (der ersten Tabelle) sofort, daß es sich hier nur um Jupiter handeln kann und zwar — wie die astronomische Kontrolle (zweite Tabelle) beweist — um den II. Kehrpunkt und den heliakischen Untergang.

Das Zeitintervall zwischen zwei aufeinander folgenden Stillständen oder Untergängen beträgt nämlich im Minimum ein Mondjahr ( – 12 synodische Monate) + 41 (42) Tage, also 395 (396) Tage, im Maximum ein Mondjahr – 47 (48) Tage, also 401 (402) Tage, während die entsprechenden synodischen Bogen (= Längendifferenz zweier aufeinander folgender gleichnamiger Positionen) 30° und 36° betragen (vgl. S. 120).

Dazu kommt nun noch die rechnerische Kontrolle. Sie zeigt 1., daß die berechneten Jupiterlängen um etwa  $4^{\circ}50^{\circ}$  durchschnittlich kleiner sind als die babylonischen; 2., daß überall die Elongation des Jupiter eine östliche ist und zwar für Kol. D etwa  $120^{\circ}$ , für Kol. E etwa  $11^{\circ}$  beträgt. Somit (vgl. S. 17 f.) kann Kol. D nur den H. Stillstand, Kol. E nur den heliakischen Untergang des Jupiter darstellen. Dadurch wird zugleich die Bedeutung  $U\dot{S} - enedu$ , hier — "stillstehen" und  $\dot{S}U - erebu$ , hier — "heliakisch untergehen", bestätigt.

Der Unterschied der berechneten und der babylonischen Längenangaben beweist nicht die Fehlerhaftigkeit der letzteren, sondern nur, daß der feste babylonische Nullpunkt der Ekliptik (0° arietis) um 160 v. Chr. gegen 5° westlich vom wahren Frühlingspunkt lag. Die Lage jenes Nullpunktes läßt sich natürlich aus den hier vorliegenden rohen Angaben nicht feststellen. Dagegen mag schon jetzt bemerkt werden, daß aus den genaueren Tafeln der III. Gattung mit Sicherheit auf einen westlichen Abstand des babylonischen Nullpunktes von 5°9′ für das Jahr —160 geschlossen werden kann.

# Bildungsgesetz der babylonischen Jupiterlänge. Mittlerer synodischer Bogen. Ort der langsamsten und der schnellsten Bewegung.

Die Regel, welche der Verfasser unserer Tafel bei der Berechnung der Daten befolgte, läßt sich nicht klar erkennen; dagegen ist es nicht schwer, das Bildungsgesetz der Längen festzustellen.

In der letzten Spalte jeder der beiden Hauptkolumnen D und E der S. 120 entworfenen ersten Hilfstabelle tritt mehrere Male hintereinander die Längendifferenz 30 und ebenso 36 auf; es finden sich aber auch solche Differenzen, die zwischen beiden Werten liegen (Übergangswerte); so ist in Z. 2 3, 13/14, 24/25 ein Übergang von 30 auf 36, in Z. 8 9, 19/20 ein solcher von 36 auf 30. Wie kommen diese Werte zustande, mit andern Worten: innerhalb welcher Grenzpunkte (der Ekliptik) schrieb man dem Planeten eine synodische Bahn von 30° bezw. 36° zu?

Antwort: Von 30° scorpii (M) bis 25° geminorum (II), also für 205° der Ekliptik nahm man einen synodischen Bogen von 36° an, im übrigen Teil der Ekliptik, also für 155°, einen solchen von 30°.

Beweis: 1. Den Übergang von  $30^{\circ}$  auf  $36^{\circ}$  betreffend. Als Beispiel diene Kol. D. 13-14. Zwischen  $5^{\circ}35$  M und  $6^{\circ}42^{\circ}$  liegen  $31^{\circ}7^{\circ}$ . Von diesen mögen  $x^{\circ}$  in den Bereich der langsameren Bewegung fallen. Bliebe die Geschwindigkeit dieselbe, so wäre der Rest des synodischen Bogens 30-x: da sie sich aber nach Ablauf von  $x^{\circ}$  im Verhältnis 36:30 oder 6:5 verringert, so beträgt der Rest nur (30-x). Demnach besteht die Gleichung:

$$x + (30-x)^{-6} = 31^{\circ}7'$$
, woraus  $x = 24^{\circ}25'$ .

Somit ist die Länge des ersten Übergangspunktes =  $5^{\circ}35'$  M +  $24^{\circ}25'$  =  $30^{\circ}$  M.

2. Den Übergang von 36° auf 30° betreffend. Als Beispiel diene Kol. D, 8/9. Der Längenunterschied der beiden Positionen 1° 42′ H und 5° 35′. beträgt 33° 53′. Der fragliche Übergangspunkt liege x° östlich von 1° 42′ H. Nun ergibt sich durch eine der vorigen ganz analoge Schlußweise die Gleichung

$$x + (36-x) \cdot \frac{5}{6} = 33^{\circ}53'$$
, woraus  $x = 23^{\circ}18'$ .

Somit ist die Länge des zweiten Übergangspunktes =  $1^{\circ}42'$  II +  $23^{\circ}18'$  =  $25^{\circ}$  II. Zu den gleichen Resultaten führt die Untersuchung aller andern Übergangsstellen.

Folgerungen. 1. Da der synodische Bogen während  $205^\circ$  der Ekliptik stets  $36^\circ$  und während  $155^\circ$  stets  $30^\circ$  beträgt, so ergibt sich als mittlerer synodischer Lauf

$$n = \frac{205 \cdot 36^{\circ} + 155 \cdot 30^{\circ}}{360} = 33^{\circ} 25'.$$

Der moderne Wert (Le Verrier) ist 33°8′43″; die babylonische Angabe ist demnach noch recht ungenau.

2. Da ferner der Ort der geringsten Jupitergeschwindigkeit zweifellos von den Babyloniern in der Mitte des Bogens 25° II — 30° III angenommen wurde, so ergibt sich hierfür die Länge 12°30′ Virginis, für den Ort der schnellsten Bewegung somit 12°30′ Piscium. Durch Reduktion auf den Frühlingspunkt von – 180¹ ergibt sich hieraus (vgl. oben S. 28) eine Länge von 7°4′ Virginis bezw. Piscium. Beiden Werten kommen die entsprechenden Längen des Apogäums und Perigäums des Jupiter bei Ptolemäus (Almagest XI, 2 ed. Halma II, S. 261) ziemlich nahe. Der Alexandriner gibt nämlich für das erste Jahr Antonin (885 Nabanassar — 138 n. Chr.) die Länge des Apogäums beiläufig 11° Virginis. Nimmt man nun (wie dies Ptolemäus tat) die Präzession für 100 Jahre — 1° an, so betrug die Länge des Apogäums um –180, also 318 Jahre früher etwa 7°49′ Virginis und die des Perigäums 7°49′ Piscium².

<sup>1</sup> Die Tafel ist jedenfalls nicht jünger.

Das Aphel hatte nach den Tafeln von Le Verrier um 180 eine Länge von 357°6
 27°6 Virginis, das Perihel eine solche von 27°6 Piscium.

### Chronologische Folgerungen.

Aus den Daten der Tafel Sp. II 101 ergeben sich unzweifelhaft folgende Jahre der SÄ als Schaltjahre: 134, 137\*, 140, 142\*, 145, 148\*, 153\*, 156, 159. Davon sind die mit \* bezeichneten sicher Schaltjahre mit einem II. Adar. Ferner hat entweder 150 einen II. Adar oder 151 einen II. Elul. Bei Feststellung des Schaltmonats sind natürlich sowohl die Daten der Kol. Dals auch die der Kol. E zu berücksichtigen; eine der beiden allein genügt nicht. So folgt aus D, 4 und 5: 137 SÄ 4. Ulūlu —138 SÄ 22. Ulūlu nur, daß 137 SÄ ein Schaltjahr (entweder mit II. Elul oder mit II. Adar) ist; aber E, 4 und 5: 137 SÄ 16. Tebītu —138 SÄ 4. Šabāţu belehrt uns, daß nur ein II. Adar eingeschoben sein kann.

Auch zur Feststellung eines Schaltjahres ist diese doppelte Prüfung manchmal unerläßlich. So läßt sich aus D. 19 und 20: 153 SÅ 4. Šabāṭu -- 154 SÄ 20. Šabāṭu schließen, daß entweder 153 einen II. Adar oder 154 einen II. Elul hat. E, 19 und 20: 153 SÄ 28. Nisannu -- 154 SÄ 16 Airu bezeugt dagegen, daß entweder 153 ein II. Adar oder ein II. Elul zukommt. Beide Angaben vereint stellen den II. Adar 153 SÄ außer Zweifel.

Sp. || 43. Umschrift:

Vorderseite.

		C: Oppos	ition (E)		D:	Zweiter Keh	rpunkt (	UŠ)	_
Zeile	Jahr SÄ	Monat und Tag	Länge des Jupiter		Jahr SÄ	Monat und Tag	Länge Jupit		
1.	147	Nisannu 19	11º 20' ]]]	E	147	Simannu 19	51 257	m	ĽŚ
2.			13 40 🛪	$\overline{E}$	148*	Abu 2	6 36	X	$U\dot{S}$
3,			19 40	E	149	Ābu 20	12 30	-	$U\tilde{S}$
4.			25 40 55	E	150	Tisritu 8	18 30	19	$U\dot{S}$
5.			1 10 1	E	151†	Tisritu 26	24 30	)(	$U\tilde{S}$
6.			7 40 ~	E	152	Kislimu 14	0 30	~	$U\dot{S}$
7.			13 40 JI	E	153*	Sabațu 2	6 30	11	$U\check{S}$
8.			15 30 C	-E	1.54	Sabātu 18	9 35	C	$U\dot{S}$
9.			15 30 -	-E	155	Adāru 30	9 35	<u>.</u>	$U\check{S}$
10.			15 30 m	-E	157	Nisannu 12	9 35	m	US
11.			15 30 .	-E	158	Airu 21	9 35		US
12.			15 30 III	-E	159*	Intzu 6	9 35	111	$U\dot{S}$
13.			18 40 ₹	E	160	Duzu 20	11 30	47	$U\dot{S}$
14.			24 40 7	E	161*	Ululu 8	17 30	7	$U\dot{S}$
15.			0 40 )(	-E	162	Ululu 26	23 30	*5	$U\tilde{S}$
16.			6 40 7	E	163	.1vah-samna 14	20 30	)(	$U\dot{S}$
17.			12 10 ~	E	164	Tebitu 2	5 30	~	$U\dot{S}$
18.			18 40 II	E	165	Tebītu 20	11 30	П	$U\dot{S}$

Der Rest der Vorderseite ist abgebrochen.

Rückseite (ganz unleserlich bis auf die letzten 6 Zeilen).

### Prüfung der Tafel.

- 1. Z. 2—7 und Z. 13 ff. der Kol. C sollte es eigentlich 36' statt 40' heißen; es liegt hier indes kein Rechenfehler, sondern nur eine Abrundung vor. Das Bildungsgesetz ist sonst ganz dasselbe wie in Sp. II 101. Dies wird auch noch durch die erhaltenen Reste des Titels bestätigt: ultu 30 akrabu adi 25 tuame 36 TAB iššakan = "von 30° scorpii bis 25° geminorum werden (jeweils) 36° hinzugefügt;" und ... DU itti 30 akrabu TAB-ma iššakan ume bi-rit = "der (Betrag) wird zu 30 scorpii hinzugefügt und so werden die Tage des Übergangs (sc. die der nächsten gleichartigen Position) gewonnen".
- 2. Der Nachweis, daß Kol. D= II. Kehrpunkt, kann leicht durch Vergleichung mit den entsprechenden Positionen von Sp. II 101 gescheher.

```
Sp. II 101. Kol. D, 19: 153 Šabāţu 4 6º 42º II UŠ
Sp. II 43. Kol. D, 7: 153 Šabāţu 6 6º 30º II UŠ
```

Die Positionen sind also nahezu dieselben, und nur die Daten unterscheiden sich um 2<sup>-d</sup>. Dies kann in keiner Weise befremden, da der Zeitpunkt des Stillstandes des Planeten ohne optische Hilfsmittel sich gar nicht genau fixieren läßt.

Mit der vorausgehenden Kolumne (C) kann nur die Opposition gemeint sein. Doch läßt sich auch dies ohne besondere Rechnung durch Vergleich mit späteren Tafeln nachweisen. Gemäß der großen Tafel der zweiten Gattung (vgl. S. 1281.) haben wir die Opposition 231 SÅ Airu 25 12°39°22°30°° × E und für 71 Jahre früher am gleichen Datum eine um 5° größere Länge, also: 160 SÄ Airu 25 17°39°22°30°° × E. In Sp. II 43, Zeile 13, die die Position für 160 SÄ angibt, lesen wir nun 18°40° × E, ein Betrag, der sich vom vorigen nur um 1° unterscheidet.

Vorstehende Untersuchung läßt Sp. II 43 als eine besondere Art der ersten Gattung erscheinen.

3. Die abgebrochenen Kolumnen A und B begannen mit 146 SÅ und endeten mit 217 SÄ. Dies ergibt sich zweifellos sowohl aus den Jahreszahlen der Kol. D. Obv. Z. 1 und Rev. Z. 8: 147 SÅ — 218 SÅ, als auch unmittelbar aus dem Titel der Tafel: [Berechnungen des Jupiter von] 146 bis 217 (ultu 146 adi 217). Die Tafel umfaßte somit einen Zeitraum von 71 Jahren, d. i. die bekannte Periode des Jupiter, nach welcher am gleichen Datum nahezu dieselben geozentrischen Positionen des Planeten wiederkehren. In der Tat unterscheiden sich die Oppositionsörter des Jupiter in Obv. Z. 1 und Rev. Z. 8 (11°20′ ) und 6°20′ ) nur um 5°, eine Differenz, der wir auch später in den Tafeln zweiter Gattung begegnen.

- 4. Als Verfasser der Tafel wird Bel-abu-[uşur], Sohn des ... za, der "belfürchtige", aus Borsippa (Bar-sip) genannt. Dies darf wohl aus dem Rest der dritten Zeile des Tafeltitels geschlossen werden.
- 5. Chronologische Folgerungen. Als Schaltjahre SÄ ergeben sich mit Sicherheit 148, 159, 161. Ferner hat entweder 150 einen II. Adar oder 151 einen II. Elul. Endlich hat entweder 155 einen II. Adar oder 156 ist ein Schaltjahr, und es hat entweder 153 einen II. Adar oder 154 einen II. Elul.

Alle diese Ergebnisse stehen teils in positivem Einklang, teils in keinem Widerspruch mit den früheren (S. 123 und m. Babyl. Mondr. S. 61 ff.).

	B: Erster	Kehrpunkt	(UŠ)	C: O	pposition
Zeile	Datum	Länge des Jupiter		Jahr SÄ	Monat und Tag
1.		$18^0$ $6^t$ $\approx$	UŠ	209	
2.		24 6 )(	$U\hat{S}$	210	
3.		0 6 =	$U\hat{S}$	211	
4.		$6 - 6 - \Pi$	UŠ	212	Kislimu 4
5.		9 15 00	$U\dot{S}$	213	Tebītu 20

 $U\check{S}$ 

 $U\check{S}$ 

 $U\dot{S}$ 

 $U\check{S}$ 

Subātu

Adaru 14

Nisanna 6

215

217

218

9 15 8

9 15

9 15 111

9 15 m

Sp. 11 263.

- 1. Das kleine Fragment ist insofern von Bedeutung, als dadurch der Gebrauch erster Gattung der Jupitertafeln wenigstens bis 218 SÄ (= -93 ChÄ) belegt wird. Die Jupiterlängen der Kol. B beziehen sich sicher auf den ersten Kehrpunkt; dagegen stimmen die Daten der Kol. C nicht wie man erwarten sollte mit denen der Opposition, wie sie uns in der folgenden großen Tafel begegnen werden, überein; sie fallen nämlich alle 17 Tage später (was zweifellos auf einem Rechenfehler beruht).
- 2. In chronologischer Beziehung läßt sich aus dem Täfelchen nur folgern, daß entweder 213 SÄ einen II. Adar oder 214 einen II. Elul hat, und daß entweder 215 einen II. Adar hat oder 216 ein Schaltjahr ist.

### II. Jupitertafeln zweiter Gattung.

Hierher gehören die Tafelfragmente

	Jahre SA	ChA	Initalt
I. Sp. II 574 + 42 - 107 + 68 + 876			Heliakischer Aufgang; I. Kehrpunkt und Opposition
			Opposition und II. Kehrpunkt
III. SH 138 (81-7-6)	151 185	160 126	II. Kehrpunkt und heliakischer
			Untergang
IV. R m IV 431			Anweisung zur Berechnung des
			Jupiterlaufs
V. SH 279 (81-7-6)			Anweisung zur Berechnung des
			Laufes des Jupiter und anderer
			Planeten

## I. Sp. II 574 - 42 - 107 - 68 - 876 $(\Sigma)^{-1}$ .

Wir haben es hier mit einer Reihe zusammengehöriger Fragmente zu tun, die besonders in chronologischer Beziehung alle anderen Jupitertafeln an Wichtigkeit übertreffen. Ihre Zusammengehörigkeit hat bereits Pater Straßmaier aus den Bruchlinien der Tonstücke erkannt und letztere daraufhin zusammengefügt. Leider war mir dieser Umstand nicht bekannt und war ich somit erst nach Erkenntnis der Bildungsgesetze der einzelnen Bruchstücke am gleichen Ziele. Mit Hilfe der erkannten Gesetzmäßigkeiten war es dann auch nicht schwer, die Tafel, die sich wie die der ersten Gattung über 71 Jahre erstreckt, mit Sicherheit zu ergänzen. Schade nur, daß keines der Bruchstücke etwas vom II. Kehrpunkt und heliakischen Untergang enthält, da es dann möglich gewesen wäre, die ganze große Tafel zu restaurieren. Aber auch schon die drei andern genügend erhaltenen Positionen: A. Heliakischer Aufgang, B. I. Kehrpunkt, C. Opposition liefern eine dankenswerte astronomische und chronologische Ausbeute.

### A. Astronomische Würdigung der Tafel.

Bildungsgesetz der babylonischen Jupiterlängen. Mittlerer synodischer Bogen.
Ort der langsamsten und der schnellsten Bewegung.
Dauer des synodischen Umlaufs.

In der äußeren Anlage unterscheidet sich die Tafel in nichts von denen der ersten Gattung: aber das Bildungsgesetz der Jupiterlängen ist ein wesentlich anderes.

Die Transkription findet sich S. 128 f.

Dies lehrt schon eine oberflächliche Musterung der Längendifferenzen gleichnamiger Positionen, z. B. des heliakischen Aufgangs (ŠI). Vergleiche dazu folgende Tabelle.

Zeile der Tafel:		Länge des Jupiter :			feren der änge		Zeile der Tafel:		4	änge des piter :			ffere der ång	
1.	10°	1 11	111)	0	/	//	25.	19 <sup>n</sup>	30′	//	m	31°	10′	//
2.	10			30			26.	23	15		*	33	45	
3,	10	7 30	m	30	7	30	27.	28	40		-	34	25	
4.	13	52 30	7		45		28.	4	40		)(	36		
5.	18	40	,7		47	30	29.	10	40		1	36		
6.	24	40	44	36			30.	16	40		~	36		
7.	0	40	7	36			31.	20	55	15	П	33	45	15
8.	6	40	~	36			32.	22	30		1.	32	4	45
9.	11	3 45	11	34	23	45	<b>3</b> 3.	22	30			30		
10.	14	10	C €	33	6	15								
11.	14	10	٠٠ ر	30										
12.	14	10	11)	30			50.	14	40		)(			
							51.	20	40		7	36		
							52.	26	3	45	~	35	23	45
							53.	29	48	45	П	33	45	
							54.	0	50		85	31	11	15
							55.	0	50		11),	30		
18.	5	40	$\gamma$	٠.,										
19.	11	40	$\sim$	36										
20.	15	45	П	34	5		61.	19	40		)-(			
21	18	20	t,	32	35		62.	25	40		7	36		
22.	18	20		30			63.	()	45		П	35	5	
23.	18	20	m)	30			64.	4	30		t	33	45	
24.	18	20	u <u>L</u>	30			65.	5			-	30	30	
							66.	5			11)	30		

Auch hier treten freilich (wie in den Tafeln erster Gattung) hintereinander einmal Differenzen von 30°, ein andermal solche von 36° auf. Aber sie werden nicht durch nur einen einzigen Übergangswert, sondern durch zwei oder drei solcher Werte vermittelt. Dabei muß es auffallen, daß überall dort, wo es drei sind, der mittlere derselben konstant ist, nämlich - 33°45'; so Z. 3/4, 25/26, 52/53, 63/64. Auch bemerkt man, daß diese Längendifferenz nur beim Übergang vom Skorpion zum Schützen oder von den Zwillingen zum Krebs vorhanden ist. Damit es ist schon außer Zweifel, daß zwischen den beiden Bereichen, wo der synodische Bogen 30° und 36° beträgt, zwei andere eingeschaltet sind, wo dieser Bogen = 33° 45'. Aber welches sind die Grenzpunkte dieser vier Ekliptikbereiche? Antwort:

Der synodische Lauf des Planeten beträgt

```
zwischen 9° und 9° m, also während 120° stets 30°
        90 111 " 30 ", "
                                   53^{\circ} ,
        20 7 , 170 -. ,
                                    135^{\circ}
                                            -36^{\circ}
       17° % , 9° % , ,
                                   520 , 330 45
```

Die einzelnen Übergangspunkte der Ekliptik 90 , 90 m, 200, 170 lassen sich ebenso nachweisen, wie dies früher (S. 122) geschah.

**医阿朗西班牙阿朗西班西西西西西西西西西西西西西西西西西**西西

			Ē		$\equiv$	4	;	) (	£	}_	=	-		=	:	$\equiv$	1.	:	)(	-	3.	=	3	=	: 3	= '	+	:	7	5	=	-	1	=	- 1	=	
- 1		_	•		95	3				£	0					0					30	30									30	30				3	2
	_	Position	:		71	21					TT .					7 30	125	II	$d\varsigma$		52	5.0				:	1 1				(-	r~				ţ	-
	ion	Pos	15.	.0		5.	33	23	23		0	٠.			· .	10	21	21	37	21	9	=	£	13	:0	12 :	£ :	1 3	1 2	1 21	× 2	==	455	45	4.5	<u>دې</u> :	2
	Opposition		 	21	4.T	[	22	21	40	_		3	57	6 98	3	30 20	2)	2)	مذر در	25	13	£1	5	D .	=	=	· ·	- 2			=	alp.	-	-	world		S
	d d			21	21	21			_	31	21	25	23	25	⊅5	27			1	31	21	31						•			-	~ )	, .	Free Free	_	^1 <i>(</i>	-
	0 :0	36	<u>6</u>	-	2	<u></u>	Z.	÷	51	57	21 X	_	5.		-	25	<u>~</u>	_	51	21	51	=	Ši.	-	ėi '		-	3	2 -	~		,.	-	21		21 (	
	)	Monat und Tag	22.	111111			-	-	-	5.	200	31	=	11.	Visamma		HHH			Tisritu	Tisritu	311.11	121	1611	7.11	\ isannn	_	2 :	2 7	711	8-17	111	In	4/11	Idaru I	Nisamun	_
		N a	.1daru	Nisannu	liru.	Hirm.	Duzne	l'haln	I lulu	drah.s.	lrah-s	Tehilu	Subatu	Надаги.	N 1811	livn.	Smann	Abre .	чды	Tist	Tisi	Kislimu	Tebita	Sabafu	Adarn	8/ .	11111	Duzne	17/11/11	Ululu	. hrah.s	Toblin	Tebitu	Sabafu	.140	N'se	Jira.
(2)		4.,	*		*			*		~	-ja-		*		F			*	ne.	*		-	+	200	-			-	*		21	*	wg	+2	216*	* * * :	o o
		Jahr SÄ	* 52	33	****	$\frac{x}{x}$	1XC	3,00	<u>x</u>	X	40%	130	*161	192	101	195	961	197	198	199*	200	501	2024	203	507	506	102	2000	*016	2112	2101	213#	21 44	21 12	21	53	21.02
876		=	i (pi									**			-					~ ~	25		· p :	· r ·	-			1 -			~	e c	150	es c	er i	or e	T
			1'S	5.	· S.	2.	5.1			2.	- X	2	Z.	Z.	Z.	Z.	Z.	7.	Z.	Z.		Z.	7.		Z.	<u></u>	1.	にこ	2.		1.5	1.5	115	5.1	. S.	S	S.
89		_	- ~	,	_				_	\		~.	ê		_	K		**		_	_	7	~	<u>=</u>	-	=	~	ĸĪ :		<b>:</b> ):	=	: '}	~	<u></u>	- ,	=	7
9	بد		di.	3	E	1	\$	) (		X	=	3	=		$\equiv$	K	7	11	~	-	=	F 11 2			=		*			~ <i>)</i> .	<i>-</i>	, 5	~	_	,	_	``
	Kehrpunk	ion	:		=					98	023					37 30		7117	II	de	30	52 30					30				30	7 30	89	II 'e	15		30
107	hrp	Position			31					2	12					22	,		11	, ,	55	35					25				*	~					-
+	Ke		75	22	51	Ξ	Ξ	Ξ	=	33	21	22	29.5		33	5	10	10	10	10	16	1	35	25	34	4	**	10	07	10	3.5	7	45	1.5	45	13	50
45	ter		96.	97	2,1 X	23	C	17	<u>Ş</u> 1	ŝŝ	ŝi	0	=	0	0	90	1	13	19	53	0	7	nin	North	nin.		č ~	12	5 3	7.7		30		30	X	30	21
	Erster	**	12	51	13	62	13	7.	55	11	98	c.	18	ort	91	-	- 2	17	55	11	25.55	-	96	30	i ~	300	13	0	3 5	77	3	1	13	35	1	08	9
+	23	Monat und Tag				11					11		×			11	12	1111	1111			-	ż	111								30	20	211	7	,	11 )
574		Mo	Pehine	"chitu	darn	ldarn	lira	nzm	Duzu	Julu.	Tulu II	truh-s.	Vislimu	Pehitu	Subätu	Idaru II	Visamme	Simannin	Simennin	1911	Apri	l'isruu	trah-s.	Kislimu	Pelitie	ldarn	Idar.	diru	27.77	ואומון	l'Inlu	Proh-8	Arah-s.	Kislim	Subain	Sabatu	ldara
=			Tel	7.0	Ma	340	7	10	10	1.1	-	7,	N.	1	· Š.	1.	2	7.	5.	7	T	1	-,	Ä	7	<u>_</u>	-	7			-	7	7	×	·J.	· Š.	Τ,
Sp.		Jahr	*08	18	30	***	10%	198	18	X.	168	06.	116	26	193	+161	196	:261	86.	*661	000	107	*606	503	100	205*	907	2087	2000 C	012	210	213*	214	215	\$912	112	*×12
		-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			1		2.5	24	77	2)	20	28	277	<i></i> ) .		~ ~	e -1.	18			*4	+7	• 16
Jupiter-Tafel			S.I.	7	-	15.	75	7.	15	15	7	15	75.	-7.	7.	7	7.	17.	7.	75.	15.	18	75.	15.	1.	7.	7	7.	-		: -7	-	-7.	1.	7	7	7
			1.5.	1	·S.	·. J.	·J.	1.	.N.	.J.	· J.	.7.	5.	T.	.J.	1	.T.	. 1	· J.			· J.	· J.	-3_	- 5-	J.	,	J	-	, ,		, ,	34	9-	34	-	
E	E E	-	2	- ,	_	· F			(		_	~	~	2	111	=		h. ~	23	_	Y .	_	,	- >	-		=	- -		~ c	- Y	_ =	. g		7		$\equiv$
2	Aufgang	110	=		=	-	1 .	**	~	3	=	2	,	-	n	-	,-	10	",	(	h.c.	_	~	J0		ţ		J .	7	~ (	^	15		_1		-	[ ; ]
	Au	Position			08	30	-	72.5	II	ds	***	-	~			45	3 45	_	_	_	-			-	6	- 6\$	II	08				- 10		0	0	0	1 1
	her	A.	0	~	,	333	196	176	16	1 1/4 .		11	11	11	1 //	÷	**	) }	1	5 40	1 11	5	X 25	8 8	25	18 2	19 3	~	× ×	4 4	16 4	2	5 5.5	55	22 3	22 3	1 1
	isc	_	100	10	10	13	7	3.	0	9	-	-	1	-	1.1	14	~	51	ŝi		11	15	-	-	-				× × ×			-	_	33			35
	A: Heliakischer	5£	22	25	1	20	C.	27.	1.5	99	08	5.	11	25	21	53	=	57	15	5.0	12	1	55	-	17	6.7	13	27	[.]		2 3	3/		23	5.2	15	30
	Не	Monat und Tag	-	,	7	mil	22	111	11 11		nnn	,			11	37,	31 16	,	9.	11111	nnn	MIN	_		×	1116	N-18	imi	111	7.7		121222	74		uli	1111	h-8.
	1	M	l'Inlu	l'Intu	Trah-s.	Kislimu	Tobata	Subatu	Adarn H	liru.	Simonna	Duzu	Abu.	.fbn	Tisrilu	Arah-s.	Kislimit	Trbite	. Idarn	Nisamma	Nisanna	Simonnic	Duen	Abu	Undn	Tisritie	Irah-s.	Kislimu	Total it	Adara 3	dien.	Zimenning.	Duzu	Abn	Tisritu	Tisritu	Arah-s.
به				-	,		, -	1		,				,	-		1							_		-			-						*		4
Vorderseite		Jahr	<u>×</u>	1/1	77	1×0	1 - 1	2	1864	5	1.0-6	001	4161	7	19.3	181*	195	196	+101	199*	002	102	2024	203	107	20.5	500	202	2087	203	010	2134	214	10.15	216*	217	2184
orde		əliəX	1 -	?i	00	4.		6.	. [=	X	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	×	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.	26.		X C	50.	31	32.	33.	34.	35.	36.
-	1	1: 7,	1									-			1	_	_	_	-	-	-	CA	21	00	CA	.0	12.1	CA.	, v (	*A C	4 3,	61	0.0	4,5	4.6		-

1		E	E	E	E	E	E	E	E	E	E	E	F.	F.	E	E.	E.	E	3	$\mathcal{Z}$	E	$\Xi$	E	B	20	3	E	E	E	3	E
		15	;	7	( )	=		>	î E	- ,	=======================================	- 1	,	55	_	ì			Ì	?		=	· ~	,	,,	(	,	_			<u></u>
	-	1			. /-	_	2	1						,		,.	_	٠					· F	,		(	1.	_	J	,	~
	Position	:				66	0.0					000					30					30	30					=			
ion	Pos	àı	0.1		C1	- -	31	, -				31		0.1			37					37	37					7.7			
osit		- 61 - 61	20	21	81	, .	ii.	13	16	10	14	## **	ŝi.	22	22	22	05.	13	17		10	35	30	5,	33	5,	33	31	-5	5:	===
C: Opposition				รัก	_		^	^	^	_	1.	1:	17		66		٠.	1.5	-	1.5	1.5	2	17	3		1-94	10	-	1.7	1 -	
5	8 66 8 66	31	21	30	13	7.2	01	0.1	14	\$1	5.	25	13	31	18	6	33	30	02	31	114	36	13	3.0	1.5	9	5.5	10	21	1=	Ê
	Monat und Tag	Simennu			11	ma	11111	if it	114	11.1	Nisamm	7	11	=	7	- N.		111	tii	11.11	Adaru II	Visannu	min	nnn		11 "	1111	mi	11.11	111	11
	un	Sime	Abu	Abn	Tisrun	Kislimu	Kislimu	Sabatu	Šubatu	Adarn	Nisa	Airu	Düzn	Düzn	Ululu	Arah-s.	Arah-s.	Tebitu	Tehitu	Adarn	Ada	Nisa	Simanna	Simannu	Abu	I min II	Tisritu	Kislimu	Kislimm	Sahatu	Idarıı
	ğ.		* 101	- 21	272	*	10	22	+1	'n	_	1	*	~	504.	*	• •	*			*	3.	10	_		+		*			*
	Jahr SÄ	- 0 - 0 - 0	31	0000	993	*******	500	977	1266	22.2	230	231	23.2*	233	234	23.5*	586	237*	238	539	*11£2	243	243	175	245	2167	217	*5.4.5	645	000	*107
		17.5	S	7. Š. 1	5.1	8.1	· S.	8.1	·S.	Z.	.7.	Z.	7.	CS.	.Y.	Z.	·S.	7.	·	·Z.	·Y.	· Y.	T.	·T.	7	.7	.7	7	r.c	r.c	20
		1	_	~	7	1	1	1	5.1	-	-	7	-	n	-	-	-	7.	Z.	Z	7.	Z.	Z.		-	7	3.	7.	5. 1	1	8.1
		n	41	) (	) .	=	Ç	> 1	î E	- ;	Ξ	F	,	3	<u>_</u>	); 1	=	v -		<u></u>	- ;	$\equiv$	,	1	) (	<u></u>	ì	_			11,
nkt	-	:				_					_	_			(			-	,							(	,	_		,	_
and.	Position	:				30					30	30					20					30	30		201	11	115	30			
ehr	Pos	10.	0)	(1)	0	66 6	0	40	10	10	4 22	55					1 37	,-	10			37	37		-	_	-	5.0			
r K		170 1	23 1	1 66	5 1	6 6	33	3 55	5 55	5	55	-	2 11	3 10	1 10	11	02 1	7					00 1	11	3 11	11	110	1	- 13	-	2
rste			3.	23	r	-	7	1	~	74	7	1 1	21	57	4.	11	1		1 1	1	-		2)	25	**		1.	61	51	71	21
B: Erster Kehrpunkt	2 80 ac	500	1	3/5	1	89	ii.	ids	7	05	-	3	1	53	1		≎र	-	1	30	13	23		21	1:	1.	33	5.	33	10	13
B	Monat und Tag	нин	nnn	ини.					ши	11	11.	11.				-	-	2.	2	11111	11	11	ma	11111	nnn			11,	×,	nn	
	un	Nisannu	Simanni	Simannu	Abu	Fisreta	Tisritu	Arah-s.	Kislimu	Pehitu	Adarn	Adiiru	Airn.	Air.	Dusn	Tulu	Thelin	Irah-s.	Arah-s.	Kislimu	Sabatu	Sabatu	Nisamun	Nisamm	Simonnia	Alm	Abu	Tisortu	Tisritu	Kislimn	Pebitu
	H		_	-	· ·	*			-		*	,		,				,								,					
	Jahr SÄ	220	221*	222	223	*\$25	355	225	2274	228	\$550*	230	232*	233	£82	235*	236	237*	238	239	:3101*	176	243*	777	345	2467	247	* 4.7 0	546	250	251*
		1.50	T.	IS	SI	SI	N.	15.	SI	SI	7.	18	.V.	Z.	.Y.	17.	15.	7.	18.	7.	7.	17.	iš.	17.	1.	7.	7.	7.	1.	1.	7.
gang								-		2	-		,							0											_
fga	uc	1	\$1	X	(-	) .	=	3		=	;	=	}	27	) (	7	Y.	=	,	Ē	:	Ξ	+	1	\$.	)(	5	=	5		Ê
A u	Position	7 15"				30	30						7.5		dS		15	1.5					15				720	II	ds		
her	P	270 56'	07 !	0f 1	0 + 10	25.55	17	0F :	0+ !	0f !	07	52	07	0# :	10	10	70	- A-	50	00	50	50	£5	10		10	10	4	30		
cisc		25	4.0	O:	13	27	35	92	92	98	98	25	2.1	X.	1.5	02	98	66	0	0	0	0	10	1.0	1.3	13	25	0	ode	17	13
A: Heliakischer Auf	200	15	5.0	12	6:	13	13	98	Y,	30	3.0	11	3.0	13	ð.	27	15	30	13	50	( >	03	Ψ	21	6.	22	I.5	31	91	I	13
He	Monat und Tag	mi	117	22.1	Visannu	_	Simonnu	-	16	11	×-2	1-8	tu.	in	11.11	ини		Simenning	-		111	11,	22.11	3.6	21,	11.	111111	пин	ини		2
4:	Mu un	Kislimu	Sabatu	Adarn	Nisa	Air.	Simo	Duzи	Philne	Thuln	Arah-s	Arah-8	Tehitu	Sabātu	Adaru	Visannu	Jirn.	Simil	Duzu	Apr	Tisritu	Tisrific	Kislimu	Troutn	Sabatu	Adarn	Visamm	Simannu	Simannu	Abn	Undu
	ä.,										*					*											. ,	*			
	Jahr SÄ	516	025	.16.C	223	*\$66	225	226	2277	25.50	\$666	230	231	289*	233	235*	536	337*	238	239	*010	145	21 21	*8#5	14.	27	247	×577	617	250	66. 25I*
	əliəZ	37.	900	39.	40.	41.	42.	<del>1</del> 3.	44.	4ò.	46.	47.	48.	49.	50.	51.	52.	53.	54.	55.	56.	57.	58.	59.	.09	61.	62.	63.	64.	65.	.99
Ku	gler, S		un	de	un	1 80		ndie	nst	tin			1 1									-	-							-	

Kuckseite.

l'bliche Weiheformel (am Kopf der Tafel): /ina a-mat/ Bel u Bilit-ia parussa

Titel mit Inhaltsangabe (am Ende der Rückseite):

<sup>[</sup>atta] 2 eazu adi 15 malmulla 36 TAB ' sa AL, LA U [matmathr DIR a-da I 1 DU] 1. [atta] 9 putukku adi 9 akraba 30 TAB \* sa AL, LA 9 akraba DIR [a-da 1 7 30 DV] 9

 <sup>[</sup>alta] 2 orza adi 17 malmulla 36 TAB \*\* sa AL, LA 47 |
 [Am]c bi-rif SI, GAB \*\*A AN acma SI, GAB \*\*A AN \*\*
 [AN] \*\* GAB \*\*A sa TE \*\* IT SA-ma PA \*\*A \*\*TP \*\*

Be we is. 1. den Übergang von  $30^\circ$  auf  $33^\circ$  45' betreffend. Als Beispiel diene Kol. A, 24 25. Z. 24 steht  $18^\circ$  20'  $_{\odot}$ ; Z. 25 aber  $19^\circ$  30'  $_{\odot}$ . Die Differenz beträgt also nicht wie bei den vorausgehenden Positionen —  $30^\circ$ , sondern  $31^\circ$  10'. Von diesen mögen  $x^\circ$  in den Bereich der langsameren synodischen Bewegung (von  $30^\circ$ ) entfallen. Da sich nun die Geschwindigkeit nach Ablauf von  $x^\circ$  im Verhältnis von  $30:33^\circ$  45', d. i. 8:9, ändert, so beträgt der Rest des synodischen Bogens nicht 30-x, sondern  $(30-x)^{-9}$ . Demnach besteht die Gleichung:

$$x = (30-x) \cdot \frac{9}{8} = 31^{\circ} 10'$$
, woraus  $x = 20^{\circ} 40'$ .

Folglich ist die Länge des ersten Übergangspunktes  $18^{\circ}\,20' \qquad = 20^{\circ}\,40' = 9^{\circ}\,\mathrm{M}$ .

2. den Übergang von 33° 45′ auf 36° betreffend. Als Beispiel diene Kol. A, 26 27. Z. 26 steht 23° 15′  $\nearrow$ ; Z. 27 28° 40′  $\nearrow$ . Die Differenz beträgt 35° 25′, während sie Z. 25 26 33° 45′ und Z. 27 28 36° ausmacht. Da also nach der Wechselstelle die Geschwindigkeit im Verhältnis von 33° 45′ : 36°, d. i. 15 : 16, zunimmt, so besteht diesmal die Gleichung:

$$x + (33^{\circ} 45' - x) \cdot \frac{16}{15} = 35^{\circ} 25'$$
, woraus  $x = 8^{\circ} 45'$ .

Also ist die Länge des zweiten Übergangspunktes  $23^{\circ}15' < \pm 8^{\circ}45' = 2^{\circ} >$ .

Durch ganz analoge Schlußfolgerungen lassen sich bespielsweise an Kol. A, 35–36 und A, 37–38 die beiden andern Übergangspunkte 17°  $\simeq$  und 9°  $\Leftrightarrow$  nachweisen.

Folgerungen.

1. Da nun für 120° der Ekliptik die synod. Bewegung = 30°

" 
$$105^{\circ}$$
 " " "  $= 33^{\circ}45' \ (= 33^{\circ},75)$  "  $= 36^{\circ}$ 

so beträgt der synodische Bogen im Durchschnitt:

$$\mu = \frac{30 \cdot 120 + 33,75 \cdot 105 + 36 \cdot 135}{360} = 33^{\circ} \, 20^{\circ} \, 37^{\circ\prime} \, 30^{\circ\prime\prime} \, (=33^{\circ},34\,375)$$

Dieser Wert ist bereits um 5' dem wirklichen Betrag näher als der aus den Tafeln erster Gattung gewonnene (S. 122); aber er ist immerhin noch um 12' zu groß.

- 2. Der Ort des Perihels (bezw. Perigāums), d. h. die Stelle der raschesten Bewegung wäre genau in der Mitte des Bereiches der größten Geschwindigkeit (zwischen 2  $\times$  und 17  $\mathrm{II}$ ), also in  $9^{1/2}{}^{0}$  Fische, wenn die beiden mittleren Bereiche der Ekliptik mit der synodischen Bewegung 33° 45′ genau gleich wären; da aber dem einen und zwar dem zwischen 9  $\mathrm{III}$  und 2  $\times$  1° mehr zukommt, so liegt das Perihel etwas weiter rückwärts, nämlich um  $\frac{33,75}{36\cdot 2} = 28$ ′. Die Länge des Perihels ist also  $= 9^{0}$  2′  $\times$ 0. Die erste Gattung bot den Wert 12° 30  $\times$ 1. Ein Vergleich mit S. 122 (Folg. 2) lehrt, daß nach Cl. Ptolemäus für -150 die Länge des Perihels 8° 7′  $\times$ 1 betrug.
- 3. Der Länge des synodischen Bogens in den verschiedenen Geschwindigkeitsbereichen der Ekliptik entspricht natürlich die Bewegungszeit, die syno-

dische Umlaufszeit des Jupiter (J<sub>s</sub>). Nehmen wir das siderische Sonnenjahr = 365<sup>d</sup>,26 und bezeichnen den synodischen Bogen mit B, so ergibt sich nach der

Formel 
$$J_s = \frac{360 + B}{360} \cdot 365,26$$
  
a) dem syn. Bogen  $30^\circ$  entsprechend,  $J_s = 395,698$  Tage.  
b) , , ,  $J_s = 399,503$  , . .  $J_s = 399,503$  , . . . . . . . ,  $J_s = 401,786$  , . . .

d) " mittleren syn. Bogen  $\mu$  " , J, = 399,091 "

4. Weitere Folgerungen werden sich erst in Verbindung mit den Ergebnissen aus Lehrtafel R<sup>m</sup> IV 431 (siehe unten) ziehen lassen.

### B. Chronologische Ergebnisse.

Die erhaltenen Reste der Tafel  $\Sigma$  bezeugen teils direkt, teils indirekt eine ganze Reihe von Schaltjahren in dem Zeitraum 180—251 SÅ. Ausdrücklich bieten sie einen II. Adar für die Jahre 183, 186, 210, 218 und 240 und einen II. Elul für 189 und 246.

Die meisten übrigen Schaltjahre lassen sich durch vollgültige Schlußfolgerungen aus den Daten der Tafel gewinnen.

Der Umstand, daß wir hier in den meisten Fällen zwei, in mehreren Fällen sogar drei gleichnamige Hauptpositionen für zwei aufeinander folgende Jahre besitzen, erweist sich besonders günstig. Erstens liegt darin ein Prüfstein für die Richtigkeit der Daten selbst: einerseits muß zwischen gleichnamigen Positionen (also in vertikaler Richtung der Tafel) stets ein Zeitraum von 396—204 Tagen liegen; andererseits beträgt das Intervall zwischen heliakischem Aufgang und I. Kehrpunkt beiläufig vier Monate und das zwischen letzterem und der Opposition (also in horizontaler Richtung der Tafel) rund zwei Monate. Zweitens genügen in manchen Fällen selbst die Datenpaare von zwei Kolumnen nicht, um zu entscheiden, ob ein Jahr einen II. Elul oder einen II. Adar hat, ob das eine Jahr einen II. Adar oder das nächste einen II. Elul besitzt; erst die entsprechenden Daten der dritten Kolumne führen eine Entscheidung herbei.

So wissen wir in folgendem Fall:

aus Kol. A und B nur, daß 235 SÅ entweder einen II. Adar oder einen II. Elul hat; erst durch die Daten der Kol. C wird der II. Elul ausgeschlossen.

In ähnlicher Weise folgt aus den Daten Z. 46 und 47 der Kol. A und B nur, daß entweder 229 einen H. Adar oder 230 einen H. Elul besitzt; die Entscheidung, und zwar für H. Adar 229, geben auch hier die Daten der Kol. C.

Zur Feststellung des II. Adar 180 SÄ bedarf es zunächst einer zuverlässigen Wiederherstellung der Textpartie:

Aus Kol. A folgt nur, daß 180 SÅ entweder einen II. Elul oder einen II. Adar hat. Wären uns auch die Daten der Kol. B bekannt, so gäben sie die Entscheidung; aber nur der zweite Monatsname (Tebītu) ist erhalten. Der Tag (29.) läßt sich nun auf Grund der Wahrnehmung ergänzen, daß in dem betreffenden Bereich der Ekliptik (synod. Bogen = 30°) die Datendifferenz zwischen heliakischem Aufgang und I. Kehrpunkt 4 Monate + 5 Tage beträgt. Aber wie findet man das Datum des vorausgehenden I. Kehrpunkts?

Wie man aus dem Vergleich von Z. 1 und 66 erkennt, kehren nach Ablauf von 71 Jahren dieselben Daten wieder. Nun steht Kol. B, 66 *Tebītu 17*; das ist also auch das gesuchte Datum. Aus A und B folgt jetzt ohne weiteres: 180 SÄ hat einen II. Adar.

Da nach 71 Jahren die gleichen Daten wiederkehren, muß natürlich auch 251 SÄ einen II. Adar haben. Letzteres folgt übrigens auch daraus, daß weder 249 noch 250 Schaltjahr ist und 251 keinen II. Elul hat.

Auf die angegebenen Weisen lassen sich nun außer den direkt bezeugten noch folgende Schaltjahre nachweisen und zwar:

- 1. mit H. Adar: 180, 199, 202, 205, 213, 221, 224, 229, 232, 235, 237, 248, 251;
- 2. mit II. Elul: 208, 227. Ferner ergibt sich:

entweder hat 191 einen II. Adar oder 192 einen II. Elul;

Im ganzen haben wir also folgende Reihe von Schaltjahren der Seleuciden-Ära: 180, 183, 186, 189†, 199, 202, 205, 208†, 210, 213, 218, 221, 224, 227†, 229, 232, 235, 237, 240, 246†, 248, 251, wo (†) auf einen II. Elul hinweist, während alle andern einen II. Adar haben.

Alle diese Zahlen fügen sich der folgenden Regel: Dividiert man durch 19, so bleibt einer der nachstehenden Reste:

Es kommen also auf 19 Jahre sieben Schaltjahre (bezw. Schaltmonate) in einer ganz bestimmten Ordnung.

Hiernach muß auch für die Jahre 191, 216 und 243 ein II. Adar angenommen werden, was auch mit den obigen Ergebnissen in Betreff dieser Jahre in Einklang bezw. nicht in Widerspruch steht. Ebenso muß den Jahren 194, 197 (die wegen des zerstörten Textes nicht bestimmbar waren) ein II. Adar zugeteilt werden.

Der Vergleich mit den vorausgegangenen und den folgenden Ergebnissen wird die erkannte Schaltregel mehr als genügend bestätigen (vgl. die Zusammenfassung gegen Schluß des Buches).

Mit diesen Ergebnissen müssen wir uns vorerst begnügen, da die Kol. D und E der Tafel zerstört sind. Dieser Verlust fällt indes nicht allzusehr ins Gewicht, da uns eine besondere Lehrtafel alle nur wünschenswerten Aufschlüsse über die Herstellung sämtlicher fünf Kolumnen geben wird.

Bevor wir jedoch die Entzifferung jenes äußerst interessanten Dokuments in Angriff nehmen, sind noch zwei andere Fragmente von Positionstafeln der zweiten Gattung zu untersuchen:

### II. und III. Sp. II 889 und SH. 138 81-7-6 1.

Ersteres bietet Opposition und II. Kehrpunkt; letzteres II. Kehrpunkt und heliakischen Untergang des Jupiter. Beide zusammen bilden somit inhaltlich eine willkommene Ergänzung der bereits besprochenen Fragmente.

Die Daten- und Längen-Kolumnen zeigen genau die gleichen Gesetzmäßigkeiten, die wir in jenen der Tafel  $\Sigma$  S. 130 nachgewiesen haben. Auf Grund dieser Erkenntnis wurden beide Fragmente nach Möglichkeit ergänzt. Verschieden sind dieselben sowohl unter sich als von Tafel  $\Sigma$  in dem Ansatz der Kolumnen, was sich zum Teil schon jetzt durch Gegenüberstellung der Angaben von gleichnamigen Positionen für das nämliche Jahr zeigen läßt:

### (a) Jupiter in Opposition

Tafel  $\Sigma$  | Sp. II 889 | Differenz (in der Nähe des Apogäums) 192 SÄ  $26^{\circ}\,25^{\circ}$  |  $27^{\circ}\,35^{\circ}\,33^{\circ}\,20^{\circ}$  |  $27^{\circ}\,35^{\circ}\,33^{\circ$ 

### (b) Jupiter im II. Kehrpunkt

SH. 138 Sp. II 889 Differenz (rückw. entwickelt)

(in der Nähe des Apogäums) 180 SÄ  $16^{\circ}55'$  =  $18^{\circ}55'33''20''$  =  $2^{\circ}0'33''20'''$  (., .. ., Perigäums) 185 ,,  $26^{\circ}58'$  =  $29^{\circ}22'40$  =  $2^{\circ}24'40''$ 

Woher aber diese großen Differenzen zwischen Tafeln der gleichen Gattung?

Zweifellos haben sich alle drei Verlasser im Ansatz der ersten Werte der Kolumnen nach Beobachtungen gerichtet. Es wäre aber unsinnig, in den Mängeln der letzteren den Grund dieser auffallenden Erscheinung suchen zu wollen. Ebenso ware die Annahme verkehrt, die verschiedenen Verfasser hätten sich nicht genau derselben Einteilung der Ekliptik bedient. Die einzig stichhaltige Erklärung ergibt sich vielmehr einerseits aus der Tatsache, daß alle drei Tafeln eine gleiche aber zu große Geschwindigkeit des Jupiter voraussetzen und anderseits in ihrem Anfangstermin (der an unmittelbar vorausgegangene Beobachtungen anknüpfte) um mehrere Jahre voneinander abweichen. Wir sahen (S. 130), daß die Länge des synodischen Bogens (also die Bewegung in rund 398,6 Tagen) 12',36 zu groß ist; somit beträgt der Fehler in 1 Jahr 11',326 und in etwa 51'3 Jahren einen vollen Grad. Wenden wir diese Tatsachen auf die obigen Positionen (a) und (b) an, so ergibt sich, daß der wahre Anfangstermin der Tafel Sp. II 889 7 Jahre weiter zurückliegt, als derjenige der Tafel  $\Sigma$  und etwa 12 Jahre weiter zurück, als jener der Tafel SH. 138.

Schon hieraus folgt auch zur Genüge, daß wir nicht ohne weiteres die Positionen einer der genannten Jupitertafeln zur Feststellung des Anfangspunktes der babylonischen Ekliptik benützen dürfen.

Die Transskription der beiden Texte findet sich S. 134 f.

И. Sp. И 889.

		- 10					
V	01	rd	0	140	A1	ıψı	ρ

7 1		(°;	O p	posi	tion	3			D: Zw	eiter	r Ke	hrp	unk	t			
Zane des Fragments		Läi	nge	des	Jupit	er		Jahr SÄ	Monat und Ta	g	Lä	nge	des	Jupi	ter .		
(Der	obere	Teil	ist														
ab	gebroc	hen.)															
1.		22	25'			_	E	188	Tebitu .	8	17	21	15'		3	ĽŠ	
2.		26	10			11	E	189†	Tehitu	25	21	б	15		Ж	$U\check{S}$	
3.		27	35	33	20	< 1	$\boldsymbol{E}$	190	Adarn	54	2.3	5	:);}	20	3	$U\dot{S}$	
4.		27	35	33	20		E	191*	Adāru II	55	23	õ	33	20	Ĉ.	UŠ	
5.		27	35	33	20	11),	E	193	Airu	£	23	5	33	20	m	UŠ	
6.		27	35	33	50		E	194*	Simannu	15	23	.5	33	20		UŠ	
7.		29	55	***		iii	E	195	Simannu	30	24	51	15		m	UŠ	. Œ
8.		3	46	10			E	196	Abu	15	28	36	15		7	UŠ UŠ	(abgebrochen)
9.		9	46	40		55	$\frac{E}{E}$	197*	Tisrītu Tišrītu	3 21	10	22	40		33	UŠ	bro
10. 11.		15	46	40		)( )(	$\frac{E}{E}$	195 199*	Kislimu	9	16	22	40		)( )(	UŠ	. Be
12.		27	46 6	15		Û	E	200	Kislimu	27	22	9	30			UŠ	(a)
13.		()	51	15		3.5	E	201	Šabātu	13	25	47	30		č H	UŠ	•
14.		1	45	33	20		E	202*	Adaru	27	27	15	33	20		UŠ	•
15.		1	45	33	20	m)	E	204	Nisannu	9	27	15	33	20	20	ĽŚ	·
16.		1	45	33	20	114	E	205*	Airu	21	27	15	33	20	m	UŠ	
17.		1	45	33	20	m	E	206	Simanna	3	27	15	33	20	14	UŠ	·
18,		4	36	15	•	111	E	207	Dūzu	1c	29	32	,30)		m	ĽŠ	
	seite.																_
19.		8	411	40		_	E	208†	Ululu	3	3	22	40		20	UŠ	
20.		14	40	40		55	E	209	Ululu	21	9	22	10		25	UŠ	209
21.		20	46	40		)(	$E_{v}$	210*	Arah s.	9	15	33	10		H	UŠ	210
22. 23.		26	46	40		^^	E	211	Araḥ-s. Tebītu	27 14	21 26	22 23	40		Ju	UŠ UŠ	211
24.		1	47	30		11	$\frac{E}{E}$	212 213*	Adāru	1 ±	21)	28	45		000	UŠ	214
25.			32 55	30 33	20	٠.	E	214	Adāru	14	1	25	33	20		UŠ	215
26.		5	55	33	20	ni)	E	216*	Nisannu	26	1	25	33	30	njy	UŠ	216
27.		-,	55	33	20	111	E	217	Airu	8	1	25	33	20	14	UŠ	~ • • •
28.		.5	5.7	33	20	$\mathbf{m}$	E	218*	Simannu	20	1	25	33	20	m	UŠ	
29.		4	17	30		111	E	219	Důzu	53	1	13	45		7.	UŠ	
30.		1 \$	46	21)		-	E	220	Åbu	213	5	22	40		7.	UŠ	û
31.		19	46	40		**	$\overline{E}$	221*	Tisritu	9	13	55	111		***	UŠ	che
32.		25	46	10		)-(	E	232	Tisritu	27 4	20	22	40		)-(	ĽŠ	oro
33.		1	16	10		_	E	223	Kislimu	15	26	22	10		7	US	(abgebrochen)
34.		ts	25	45		11	E	224*	Sabāții	3	1	25			11	UŠ	(ap
35		10	`,	:1.1	20		E	225	Sabāțu	19	5	10			175	$U\tilde{S}$	
36.		10	'n	.1.;	20		E	227†	Nisannu	1	ĩ,	35	33	20	:	$U\dot{S}$	
		10		1.1	20	11)	F	228	Nisannu	13	ĵ.	35	33	20	11)	UŠ	
37.		1				111									111		

sicher nicht 11

- 15

- 28

- 25

wie das Original zu bieten scheint.

HI. SH. 138 (81-7-6).

Vorderseite.

13.

14.

15

16

17.

164\*

165

167\*

169

Tebītu

Tebītu

Adaru

Adaru II

Nisannu

Zerle des Fragments		D: Zwe		Keh	rpu	nkt	t (U	Š)			eliak. Untergang (SU)
H H	Jahr	Mona	t	Lä	12.000	doo	Jupi	ton		Jahr	Monat
Fra	SÄ	und Ta	ag	Lia	uge	ues	Jupi	ter		SÄ	und Tag
	(Hier ab	gebrochen.	)								
1.	151†	Tišrītu	27	23"	581	11	11	<sup>/</sup> )-(	$U\check{S}$		
2.	153	Kislimu	15	29	58			7	$U\check{S}$		
3.	153*	Šabāţu	2	4	46	52	30	П	$U\dot{S}$		
4.	1.54	Šabāṭu	17	8	31	52	30	¢ĉ.	$U\check{S}$		
5.	155	$Ad\bar{a}ru$	30	8	35			: .	$U\dot{S}$	156*	
6.	⊋ 157	Nisannu	12	8	35			m	$U\check{S}$	etc.	
7.	u 158	Airu	24	8	35			, = (	$U\check{S}$		en
8.	2 159*	Duzu	-6	5	35			m	$U\check{S}$		och
9.	5 160	Dūzu	22	12	16	52	30	7	$U\check{S}$		br
10.	158 159* 160 161*	Ululu	8	16	58			ž	$U\check{S}$		(abgebrochen)
11.		$Ul\bar{u}lu$	27	22	٦'n			22	US		8
12.	± 163 163	Arah-s.	15	28	58			)-(	$U\check{S}$		

7 30

4 58

9 28

12 - 45

12 45

12 45

20

4

16

28

 $T\dot{S}$ 

US

UŠ

UŠ

 $U\check{S}$ 

Ш

111

Rücl	kseite.											
18.	170†	Simannu	10	12	4.5				ΓŠ	170		
19.	171	Simannu	23	13	13	7	30	111	UŠ	171		
20.	1725	Abu	5.9	16	55	7	30	7	US	172		
21.	173	Abu	26	21	58			7	$U\dot{S}$	173		
22.	i 174	Tišrītu	14	27	58			55	I'Š	174		
23.	g 175*	[Kis]limi	1 3	3	58			7	$U\tilde{S}$	175	Adaru II 17	
24.	apage 175* 176 177 177 177	Kislimu	21	9	58			<u> </u>	$U\dot{S}$	177	Airu 5	
25.	177	Šabātu	7	14	9	22	30	11	$U\tilde{S}$	178	Simannu 21	
26.	1/17	Adaru	22	16	55			· ^,	$T\dot{S}$	179	Dūzu 3	
27.	(Hier	Nisannu	4	16	55			82	$U\dot{S}$	180	Ābu 15	
28.	E 181	Nisanna	16	16	5.5			M	$I'\dot{S}$	181	Abu 27	
29.	182	Airu	28	16	55				$U\dot{S}$	182	Tisritu 9	
30.	183*	$D\tilde{u}zu$	11	17	54	22	30	$\mathbf{m}$	$U\tilde{S}$	183	Arah-s. 21	
31.	184	Duzu	27	21	39	22	30	~	$U\tilde{S}$	154	Kislimu 10	
32.	185	Ululu	14	26	ñ,			>	$I'\check{S}$	185	Tebitu 28	
	(Hior o	hoehrochen	1									

- A. In astronomischer Hinsicht bietet nur Sp. II 889 etwas Neues, insofern man daraus die Längenunterschiede von Opposition und II. Kehrpunkt ersieht. Doch hierüber und zwar in Verbindung mit andern Resultaten erst S. 145.
- B. Chronologie der beiden Fragmente. 1. SH. 138. a) Rechtfertigung der chronologischen Textverbesserung und Ergänzungen. Sowohl D, 8 als D, 30 ist für Simannu Düzu einzusetzen. In beiden Fällen ergäbe sich sonst ein Widerspruch mit der gesamten übrigen Chronologie jener

Zeit. Daß D, 30 fälschlich 183 Simannu 11 geschrieben ist, lehrt übrigens das korrespondierende Datum E, 30 = 183 Arah-samna 24. Zwischen II. Kehrpunkt und dem heliakischen Untergang bestände hernach ein Intervall von 5 Monaten + 13 Tagen, d. h. um einen vollen Monat zu viel; also muß Düzu statt Simannu stehen 1. — D, 23 ist zweifellos richtig restauriert. Aus D, 23 und D, 24 folgt aber, daß entweder 175 einen II. Adar oder 176 einen II. Elul hat. Die Jahreszahl 175 (nicht 176) in E, 23 in Verbindung mit dem Umstand, daß zwischen D, 23 und E, 23 etwa 4 Monate - 14 Tage liegen müssen, entscheidet für II. Adar. Denn wäre 175 ein Gemeinjahr, so müßte E, 23 = 176 Nisannu 17 sein. Jetzt ist auch E, 24 sicher = 177 Airu 5. — Die D, 1 und 13—22 eingefügten Daten (mit event. Fehler von  $\mp$  1 d) sind auf Grund der S. 132 formulierten Schaltregel berechnet und kommen daher für die Untersuchung nicht in Betracht.

b) Sichere chronologische Ergebnisse. Schaltjahre mit II. Adar sind: 175, 178, 180, 183.

Ferner hat 153 einen II. Adar oder 154 einen II. Elul;

155 ,, II. ,, ,, 156 ist ein Schaltjahr (mit II. Adar oder Elul); 161 ,, II. ,, ,, einen II. Elul.

Das Jahr 159 (bezw. 160) lassen wir wegen der noch bestehenden Unsicherheit am besten beiseite.

- 2. Sp. II 889. Da uns hier nur eine einzige Daten-Kolumne vorliegt, so lassen sich außer dem direkt bezeugten II. Adar 191 SÅ auch nur unbestimmte Resultate in Form einer zweifachen Möglichkeit gewinnen, nämlich:
  - a) 194, 205, 216, 218, 227 haben einen II. Adar oder einen II. Elul.
  - β) 188 hat einen II. Adar oder 189 einen II. Elul
    - 202 .. .. II. .. .. 203 .. II. .. bezw. II. Adar
    - 207 .. .. II. .. .. 208 .. II. ..
    - 210 .. ., II. ., .. 211 ., II. .,
    - 213 ., ,, II. ., .. 214 ,, II. .,
    - 221 ., ,, II. ,. .. 222 ., II. .,
    - 224 , , , II. ., , 225 ,, II. ,,

Kein einziges der vorstehenden chronologischen Ergebnisse widerspricht der Schaltregel (S. 132), und in den fünf sicheren eindeutigen Fällen haben wir vollste Übereinstimmung.

### Rm IV 431.

Ein Lehrtext über den geozentrischen Lauf des Jupiter (provisorische Transskription des restaurierten Textes).

- 1. . . . . . . o) ultu 9 Pulukku adi 9 Akrabu 30 TAB \* ŠA AL . LA 9 Akrabu TIR A . DU [1 7 30 DU] \*
- 2. ultu 9 Akrabu adi 2 Enzu 33 45 TAB \* ŠA AL, LA 2 Enzu TIR A, DU 1 4 DU \*

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die Keilzeichen für *Duzu* und Simannu können übrigens in der Kursivschrift der vorliegenden Tafeln leicht miteinander verwechselt werden.

- 3. ultu 2 Enzu adi 17 Mulmullu 36 TAB \* ŠA AL.LA 17 Mulmullu TIR A.DU 56 15 DU \*
- 4. ultu 17 Mulmullu adi 9 Pulukku 33 4[5] TAB \* ŠA AL, LA 9 Pulukku TIR A , DU 53  $[20]^{\beta}$ DU \*

### II.

- 5. ultu 9 Pulukku adi 9 Aķrābu TUR-ti \* ultu 9 Aķrābu adi 2 Enzu MURUtum \* ultu 2 Enzu adi 17 Mulmullu GAL-tum \*
- 6. ultu 17 Mulmullu adi 9 Pulukku MURU-tum \*

### III.

- 7. Ina TUR-ti KI 20 ultu 9 Pulukku adi 9 Akrâbu ŠA : ME 12 30 ZI AR ŠI \* 30 ME
- 8. ŠA. ME 12 30 ZI \* 3 ITU. MEŠ ŠA. ME 6 40 ZI \* ma UŠ. MEŠ ŠA. ME [4 10 ZI-ma GUR-ma UŠ] \*
- 9. 3 ITU. MEŠ ŠA. ME 6 23 20 ZI \* 30 ME ina ŠI. AD ŠU. ŠU |ŠA. ME 12 30 ZI \* ŠU

### IV

- 10. ina MURU-tum KI 20 ultu 9 Akrabu adi 2 Enzu ŠA . ME 1/4 3 45 ZI AR ŠI/ \*
- 12. 4 41 15 ZI-ma GUR-ma UŠ \* 3 ITU MEŠ ŠA ME | 7 11 15 ZI \* 30 ME ina ŠI AD ŠU ŠU |
- 13. ŠA.ME 14 3 45 ZI \* ŠU

### V.

- 14. ina GAL-tum KI 20 ultu 2 Enzu adi 17 Mulmullu ŠA. ME 16 5[2 30 AR ŠI 16 52 30 ZI 30 ME]
- 15. ŠA. ME \* 9 ZI 3 ITU. MEŠ ŠA. ME \* 5 37 30 ZI—ma UŠ [. MEŠ]
- 16. ZI-ma GUR-ma UŠ \* [[8 37 30 ZI]] 3 ITU. MEŠ ŠA. ME \* 16 52 30 ZI [30 ME ina ŠI. AD ŠU. ŠU]
- 17. ŠA . ME 16 52 30 ZI \* ŠU

### VI.

- 18. ina MURU-tum KI 20 ultu 17 Mulmullu adi 9 Pulukku ŠA , ME 14 3 45 AR ŠI \* 30 ME
- 19. ŠA. ME 14 [3] 45 ZI \* 3 ITU. MEŠ ŠA. ME 7 30 ZI \* 4 ÜŠ. MEŠ ŠA. ME
- 20. 4 41 15 ZI-ma GUR-ma UŠ \* 3 ITU. MEŠ ŠA. ME 7 11 15 ZI \*
- 21. ŠA 10 [4]6 [5]2 30 ZI \* 30 ME ina ŠI. AD ŠU. ŠU ŠA. ME 14 3 45 ZI \* ŠU
- Bemerkungen: a Das erste Zeichen ist fast unleserlich; wahrscheinlich stand dort KAK-ns (= epns, "mache"!).
  - β //// über der Zeile zeigt an, daß die Stelle nicht ganz deutlich ist.
  - $\gamma$  -maUSwird sich als sinnstörender Schreibfehler herausstellen; es muß  $4\ ITU$ heißen
  - δ [—] bedeutet Ergänzung des zerstörten Textes; [[—]] (Z. 16) enthält eine vom babylonischen Abschreiber ausgelassene Partie

## IV. Eine keilinschriftliche Anweisung zur Berechnung der fünf Hauptpositionen des Jupiter

(Transskription des Textes S. 136f.).

Wenn wir auch die Struktur der Jupiter-Positionstafeln zweiter Gattung im allgemeinen und das Bildungsgesetz der Planetenlängen der einzelnen Kolumnen erkannt haben, so sind wir doch über die Regel, nach der man die Werte einer Kolumne aus jenen der vorhergehenden entwickelte, und ebenso über den genauen arithmetischen Zusammenhang zwischen den Positionen und Kalenderdaten noch im unklaren. In dieses Dunkel bringen aber zwei keilinschriftliche Lehrtexte ein so helles Licht, daß wir den ganzen Rechenmechanismus bis ins einzelne zu erkennen vermögen. Das erste dieser wichtigen Dokomente (Rm IV 431) gibt uns alle nur wünschenswerten Aufschlüsse über die Positionen und die wechselnde Geschwindigkeit des Planeten, wie sie dem irdischen Beobachter teils infolge des ungleichförmigen Jupiterlaufes in seiner Bahn um die Sonne, teils infolge der stets sich ändernden Lage des Planeten zur Erde erscheint.

Freilich ist der Text nur teilweise erhalten; aber er läßt sich gleichwohl mit vollster Sicherheit in seiner ursprünglichen Gestalt wiederherstellen. Zunächst wollen wir denselben provisorisch transskribieren, indem wir an Stelle der ideographischen Schreibung nur da die phonetische einführen, wo die richtige Lesung schon auf Grund der bisherigen Untersuchung sich sofort ergibt; auch das eine oder andere Ideogramm, das der Assyriologe selbst ohne jedes Verständnis des Textes richtig zu lesen vermag, soll im Interesse einer übersichtlichen und allseitigen Erklärung einstweilen stehen bleiben. nach völlig abgeschlossener Entzifferung und Erklärung ist die Zeit für die phonetische Wiedergabe (insoweit sie überhaupt möglich ist) und Übersetzung des ganzen Textes gekommen. Um jedoch die Tafel nicht zweimal drucken zu müssen, werden die sich als notwendig ergebenden Ergänzungen von zerstörten oder vom Schreiber ausgelassenen Partien der Umschrift des Originals sofort in [ ] beigefügt und die einzelnen Sätze durch \* \* getrennt (während im keilinschriftlichen Text kein Satztrenner — sei es ein leerer Raum oder das zuweilen gebrauchte Trennungszeichen — zu bemerken ist).

### Entzifferung und Erklärung des Textes.

Abschnitt I. Der Name des Jupiter ist nicht erhalten. Dafür weisen die Positionen 90 Pulukku (Krebs), 90 akrabu (Skorpion), 20 Enzu (Steinbock), 17º Mulmullu (Stier) unzweideutig auf diesen Planeten hin. Das sind ja genau die Wechselstellen der Jupitergeschwindigkeit, wie sie (S. 130) für die zweite Gattung der Jupitertafeln als charakteristisch nachgewiesen sind. Hier wie dort treten auch dieselben Größen 30° TAB, 33° 45′ TAB, 36° TAB in der gleichen Verbindung auf. Es kann sich also hier nur um die Berechnung der synodischen Bögen in den verschiedenen Ekliptikstellen des Planeten handeln. Der jedesmal mit ŠA AL. LA eingeleitete Passus bietet indes Zahlen, deren Sinn nicht sofort einleuchtet. Seine Feststellung hängt mit der

Beantwortung der Frage zusammen: Wie haben die Babylonier die synodischen Bögen berechnet, innerhalb welcher die Geschwindigkeit des Jupiter wechselte? Vergleichen wir zunächst die Werte a) 14 (DU), b) 56 15 (DU), c) 53 20 (DU), die zweifellos die gleiche Rolle spielen, so ist soviel klar, dat die erste Zahl in a) nicht denselben Stellenwert haben kann wie in b) und c), sondern den nächst höheren Rang einnimmt. Wir schreiben also jetzt a) 11 411, b) 5611 15<sup>III</sup>, c) 53<sup>II</sup> 20<sup>III</sup>. Aber was bedeuten die Maße I, II und III? Gemäß Z. 2 werden von 9° Skorpion bis 2° Steinbock 33° 45' hinzugefügt (TAB = egepu, "hinzufügen"); ša AL. LA 2 Enzu TIR A. DU enthält darum jedenfalls den Gedanken: wenn es über 2º Steinbock hinausgeht . . . Die Geschwindigkeit wird dann größer (wie wir wissen und auch aus Zeile 3 erhellt); sie wächst im Verhältnis 33° 45′: 36 = 15:16. Nun ist das gerade das Verhältnis von 1º: 1º 4'. Das Umgekehrte findet statt, wenn der synodische Bogen 17º Mulmullu (Zwillinge) überschreitet; die Geschwindigkeit andert sich im Verhältnis 16:15; das ist aber das Verhältnis von 1º: 56/ 15/1, und analog ist die Sache beim Überschreiten von 9 Pulukku (Krebs), wobei die Geschwindigkeit im Verhältnis von  $33^{\circ}45':30=6:5$  sich ändert; denn wir haben hier  $1^{\circ}:53'\cdot20''$ = 6:5. Damit sind die Zahlenwerte a), b) und c) völlig aufgeklärt und ša AL. LA 2 Enzu TIR a-du 1 4 DU bedeutet: für den Überschuß über 2º Steinbock werden pro Grad 1" 4' weitergezählt. Auf eine wörtliche Übersetzung muß ich verzichten; nur soviel als Vermutung; SA wohl ša, relat. pron.,  $AL \cdot LA =$  über hinaus, TIR = Überschuß, überschießend,  $A \cdot DU$ (alaktu) = Lauf (hier speziell wohl von einem Bogengrad), DU = alāku, gehen, sich bewegen, also hier illak, er geht (Jupiter nämlich).

Abschnitt II. Er bietet sachlich nichts Neues; es werden hier bloß die synodischen Bögen oder Wege als TUR- $ti = sihr\bar{u}$ -ti, "kleine" (von 30°), MUBU- $tum = kabl\bar{u}$ -tum "mittlere" (von 33° 45′) und GAL- $tum = rab\bar{u}$ -tum "große" (von 36°) unterschieden. Zu ergänzen ist bei dieser Lesung ein Substantiv gen. masc. plur., etwa plur. von  $t\bar{u}$ luku, "Bahn" (III R 57, 25 b vom Venusstern gebraucht). Ist alaktu, plur. alkate (auch von Sternen gebraucht) zu ergänzen, so müßle es natürlich  $sihr\bar{u}$ -ti,  $habl\bar{u}$ -tum,  $rab\bar{u}$ -tum heißen.

Abschnitte III—VI. Wie schon eine oberslächliche Vergleichung lehrt, sind sie alle gleichartig. Aus den einleitenden Worten jedes Abschnittes darf man auch schließen, der Gegenstand derselben müsse sich direkt oder indirekt auf Zeit oder Ort des Jupiter in seinen Haupterscheinungen beziehen. In dieser Annahme bestärkt das Austreten einer Reihe astronomischer termini technici:  $AR \cdot \dot{S}I = ark\ddot{u}$  namäru = im Osten erscheinen (wohl vom heliakischen Aufgang);  $GUR = t\ddot{u}ru = \text{sich}$  wenden, umkehren;  $U\dot{S} = emedu$  = stehen, stillstehen;  $ZI = tib\ddot{u} = r\ddot{u}$ cken, sich bewegen, auch von der täglichen Bewegung (Geschwindigkeit) der Sonne gebraucht;  $\dot{S}U = erebu$ , eintreten (in das Sonnenlicht) = heliakisch untergehen. — Außerdem finden wir wiederholt die Zeitangabe  $3ITU \cdot ME\dot{S} = 3$  arhe = 3 Monate.

Aber trotz dieser Anhaltspunkte bleiben mehrere Ausdrücke und vor allem die Zahlenangaben und damit der Sinn des Ganzen noch in Dunkel gehüllt, das um so schwerer zu lichten ist, als diese Angaben mehrfach zerstört sind und nur durch keineswegs naheliegende Kombinationen rekonstruiert werden können; dazu kommen — wie wir bald sehen — noch mehrere Verwechselungen, Inversionen in der Schreibweise und Verstümmelung des Textes von seiten des babylonischen Abschreibers.

Unsere erste Aufgabe wird nun sein, zu untersuchen, ob in den Zahlen der vier Abschnitte nicht ein Gesetz waltet. Haben wir ein solches entdeckt, so besitzen wir zugleich das sicherste Kriterium für die Richtigkeit dieser Zahlen.

Welcher Art die Ordnung der in jedem Abschnitt sich folgenden Zahlenwerte ist, erhellt noch am deutlichsten aus VI (Berechnung für die mittleren synodischen Bogen). Die ersten Stellenwerte der Zahlen sind 14<sup>I</sup>, 7<sup>I</sup>, 4<sup>I</sup>, 7<sup>I</sup> (10)<sup>I</sup>, 14<sup>I</sup>. Die Reihe wäre nahezu gleichmäßig fallend und steigend, wäre (10) nicht an vorletzter Stelle eingeschoben. Es ist daher wahrscheinlich, daß (10) den übrigen Größen nicht koordiniert ist; schalten wir daher (10) einstweilen aus.

Gehen wir nun zu Abschnitt III (Berechnung für die kleineren synodyschen Bogen). Hier ist die Ordnung folgende:  $12^I$ ,  $6^I$ ,  $[?]^I$ ,  $6^I$ ,  $[?]^I$ . Daß an dritter Stelle in dem lädierten Text eine etwas kleinere Zahl stand als 6, ist aus dem Vergleich mit der analogen Ordnung in Abschnitt VI ersichtlich. Ebenso muß die zerstörte Schlußzahl  $12^I$  gewesen sein, weil auch in V und VI die letzte der fünf Zahlen der ersten gleich ist. Zugleich werden wir gewahr, daß Zeile 9 auf  $6^I$   $23^{II}$   $20^{III}$  ZI unmittelbar 30 ME folgt, während an der entsprechenden Stelle in VI, nämlich Z. 20, hinter  $7^I$   $11^{II}$   $15^{III}$  ZI gerade jener Wert  $(10^I$   $4[.]^{II}$   $5[.]^{III}$   $30^{IV}$  ZI) eingeschaltet ist, von dem wir oben vermuteten, daß er den übrigen nicht koordiniert sei; wir haben also einen neuen Grund, ihn vorerst nicht zu berücksichtigen.

Die Prüfung des V. Abschnittes (Berechnung für die größeren synodischen Bogen) liefert als Reihe der ersten Stellenwerte:  $16^{I}$ ,  $9^{I}$ ,  $5^{I}$ ,  $[\ ]^{I}$ ,  $16^{I}$ ; hier fehlt offenbar die vorletzte Zahl (etwa  $9^{I}$ ); aber dann müßte sie Zeile 16 hinter GUR-ma US bdzw. 3 arhe SA. ME gestanden haben (wie durch Vergleich mit Z. 9 ersichtlich ist); da aber dort keinerlei Läsion vorliegt, so ist unabweislich, daß der betreffende Passus dem babylonischen Schreiber im Keilstift stecken blieb.

Untersuchen wir nun, ob nicht zwischen den fünf Zahlengrößen der drei Gruppen ein bestimmtes Verhältnis besteht.

	a) (Abschn. III)	b) (Abschn, IV u. VI)	c) (Abschn. V)
	kleine synod. Bogen	mittlere synod, Bogen	große synod. Bogen
1.	$12_{\rm I} \ 30_{\rm II}$	14 <sup>1</sup> 3 <sup>11</sup> 45 <sup>111</sup>	161 52H 30H
2.	6 40	7 30	9
3.	[4 10]	4 41 15	5 37 30
4.	$6 - 23 - 30^{111}$	7 11 15	[8 37 30]
5.	12 30	14 3 45	16 52 30

Lassen wir die Werte in [], die ja erst gefunden werden müssen, zunächst beiseite. Schon eine oberflächliche Betrachtung der drei Kolumnen zeigt, daß ihre Zahlen wenigstens annähernd gleichmäßig fallen und wieder steigen; die Rechnung zeigt mehr: eine völlige Proportionalität. Die Werte unter a) verhalten sich zu denen unter b) wie 8:9; die unter b) zu

denen unter c) wie 5:6. Man hat sich, um dies einzusehen, nur daran zu erinnern, daß hier wie in allen babylonischen Rechnungen nicht ein Dezimal, sondern ein Sexagesimalsystem vorliegt. Demuach ist das Verhältnis

$$\frac{12^{1} \ 30^{11}}{14^{1} \ 3^{11} \ 45^{111}} = \frac{12 \cdot 60^{2} - 3 \cdot 60}{14 \cdot 60^{2} - 3 \cdot 60} + \frac{45000}{50625} = \frac{8}{9}$$
Desgleichen ist 
$$\frac{6^{1} \ 40^{11}}{7 \ 30^{11}} = \frac{6 \cdot 60}{7 \cdot 60} + \frac{40}{30} = \frac{8}{450} = \frac{8}{9} \text{ u. s. f.}$$

Auf Grund dieser Erkenntnis lassen sich  $a_3$  und  $c_4$  mit aller Sicherheit ergänzen und zwar mit Hilfe der einfachen Proportionen

$$x: 4^{I} 41^{II} 15 = 8:9$$
, woraus  $x = 4^{I} 10^{II}$  und  $7^{I} 11^{II} 15^{III}: x = 5:6$ , woraus  $x = 8^{I} 37^{II} 30^{III}$ .

Bedeutung der Zahlenwerte. Hinter allen Zahlen steht das Ideogramm ZI. Von diesem habe ich bereits früher i nachgewiesen, daß es in babylonischen Lehrtexten (die zur Herstellung von Syzygien- (Neu- und Vollmond-) sowie Finsternis-Tafeln dienten), wiederholt für die tägliche Bewegung der Sonne gebraucht wird. Prüfen wir, ob es hier nicht im gleichen Sinne vom Jupiter gilt 2. Seine mittlere tägliche Bewegung beträgt 4/59" 16". Zur Zeit des heliakischen Auf- und Untergangs, d. h. in der Nähe der Konjunktion, ist sie jedoch erheblich größer, nämlich etwa 13/; damit stimmen der erste Stellenwert der ersten und fünsten Größe hinreichend überein. Die retrograde Bewegung vom I. bis II. Kehrpunkt vollzieht sich relativ am langsamsten und beträgt im Mittel pro Tag etwa 4-5'; das scheint dem ersten Stellenwert der dritten Größe zu entsprechen. Einige Zeit nach dem heliakischen Aufgang nimmt die Geschwindigkeit immer mehr ab bis zum I. Kehrpunkt; nach dem II. Kehrpunkt nimmt sie in gleichem Maße immer mehr zu. Die mittlere Geschwindigkeit wird zu beiden Zeiten nahezu gleich und zwar einerseits kleiner als in der Nähe des heliakischen Auf- oder Untergangs und andererseits größer als zur Zeit der rückläufigen Bewegung sein müssen. In der Tat entsprechen die zweite und vierte Größe obiger drei Kolumnen dieser Erwartung.

Doch dringen wir noch etwas tiefer ein! Für welche Zeitabschnitte sind die beiden ersten und die beiden letzten Geschwindigkeitswerte (ZI) gültig? Zwischen heliakischem Aufgang und dem I. Kehrpunkt liegen vier Monate und ebenso zwischen dem II. Kehrpunkt und dem heliakischen Untergang. Nun lesen wir (Z. 8, 11, 15 und 19) nur von 3 arhē = "3 Monaten", zu denen offenbar das zweite ZI gehört, und ebenso Z. 9, 12, 16, 20, wo nur das vierte ZI in Betracht kommen kann. Bestätigt wird diese Annahme durch die Tatsache, daß die mittlere tägliche Bewegung während dreier Monate unmittelbar vor dem I. und ebenso unmittelbar nach dem II. Kehrpunkt beiläufig 7 beträgt. Weiter folgt daraus, daß für den ersten Monat nach dem heliakischen Aufgang und den letzten vor dem heliakischen Untergang das erste bezw. das fünfte ZI angesetzt ist. Damit ist auch klar, was Z. 7, 9, 11 etc. der Ausdruck 30 ME sagen will, nämlich 30 ume =

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Babyl, Mondrechn. S. 72 u. 160.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Vgl, oben S 17.

"30 Tage". Und das dabeistehende ŠA. ME? Gewiß = ša ME = ša ūm, "für 1 Tag". Völlig klar ist demnach der Real- und Wortsinn der Stelle Zeile 7 (Ende) u. f.: 30 ME ša ME 12 30 ZI \* 3 arhē ša ME 6 40 ZI = 30 ume ša um 12 30° itabbi \* 3 arhe ša um 6 40° itabbi = 30 Tage lang pro Tag 12′ 30″ bewegt er sich \* "3 Monate lang pro Tag 6′ 40″ bewegt er sich".

Der Text fährt Z. 8 fort: -ma US . MES (MES = plur.) ša ME 4 10 ZI-ma GUR-ma US. Sehen wir von den ersten drei Zeichen ab, so haben wir hier den klaren, ganz passenden Sinn: .... pro Tag 4' 10" bewegt er sich: er kehrt um und steht still." Es handelt sich eben hier um die retrograde Bewegung. Nun zum Anfang des Satzes. -ma US. MES könnte nur bedeuten: "und die Stillstände" oder "und sie stehen still". Wollen wir indes nicht auf jede Satzkonstruktion verzichten, so müssen wir sagen; hier liegt ein Fehler vor. In der Tat erwartet man an Stelle des -ma UŠ. MEŠ eine Zeitangabe und zwar "4 Monate", 4 arhē, was ideographisch 4 ITU. MES geschrieben werden müßte. Die Tafel selbst bestätigt nun an einer Stelle (Z. 19) teils direkt, teils indirekt die Richtigkeit unserer Annahme: es steht nämlich dort nicht ma US. MES, sondern 4 US. MES. Wir haben hier einerseits die erwartete 4, aber andererseits die ganz sinnlose Verbindung 4 US; US ist also irrig. Als neues Ergebnis haben wir also die Gleichung: (Z. 8) 4 ITU. MES ša ME 4 10 ZI-ma GUR-ma UŠ = 4 arhē ša um 4 10 itabbi-ma itār-ma immed = "4 Monate pro Tag 4 10" bewegt er sich: er kehrt um und steht still".

In dem folgenden (Z. 9 f.) bedarf jetzt nur noch die Stelle 30 ME ina  $\S I$ . AD  $\S U$ .  $\S U$   $\S U$  einer Erklärung. Es handelt sich hier nach obigem Befund um die Geschwindigkeit während der 30 Tage vor dem heliakischen Untergang. Letzteres muß durch  $\S I$ . AD  $\S U$ .  $\S U$  angedeutet werden. Dementsprechend ist hier ina mahra-at erèbi-su zu lesen, was auch assyriologisch begründet ist. Mithin ist zu transskribieren und zu übersetzen: 30 üme ina mahra-at erèbi-su  $\S u$  im 12 30 itabbi; errub = "30 Tage vor seinem heliakischen Untergang pro Tag 12 30 itabbi; errub = sihrüti KI 20 ultu 9 Pulukku adi 9 Akrūbu  $\S u$  ME 12 30 arkū inamar ist bis auf KI 20 völlig aufgeklärt. Aber auch dessen Sinn läßt sich feststellen: KI = ašru. Ort bezw. kakkarn = "Grund, Boden": 20 ist Ideogramm für  $\S u$  samas, Sonne; also KI 20 = ašar  $\S u$  ams dem ganzen Zusammenhang nach nur "Ekliptik" bedeuten kann". Folglich lautet die wortgetreuc Übersetzung:

"In den kleinen (synodischen Wegen) der Ekliptik von 9° Krebs bis 9° Skorpion pro Tag 12′ 30° bewegt er sich; im Osten geht er (dann) (heliakisch) auf."

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ein Paralleltext zu R<sup>10</sup> IV 431 findet sich in SH, 107 (81.7-6), der verschiedene Regeln namentlich für Jupiter und Venus enthält. Bezüglich Jupiter bieten sie sachlich nichts Neues Bemerkenswert ist nur, daß

hier die Ekliptik ideographisch KI, AN, UT = asar Samsi statt KI 20 geschrieben wird, wodurch unsere obige Deutung des letzteren vollauf bestätigt wird, da AN, UT bekanntlich Joeogramm für Samas "Sonne".

Fast ganz analog sind die Verhältnisse in den Abschnitten IV, V und VI. V weicht nur in der Wortfolge der einzelnen Sätze ab, wie man aus dem Vergleich mit entsprechenden Stellen des I. Abschnittes erkennt:

I. Absehn. Z. 7 f. 30 ME ša ME 12 30 ZI \* 3 arhē ša ME 6 40 ZI

V. " Z. 14 f. [16 52 30 ZI] 30 ME ša ME \* 9 ZI 3 arhē ša ME Das ist an sich eine Kleinigkeit; aber sie war anfangs ein großes Hemmnis für das Verständnis des Sinnes.

In Abschnitt VI ist nur noch die Z. 21:  $\check{sa}$  10 [/6 |/2 30 ZI unaufgeklärt. Die Lösung dieser letzten Schwierigkeit bietet neben anderem die folgende Untersuchung.

# Vergleichung des vorstehenden Lehrtextes mit der großen Jupitertafel $\Sigma$ S. 128 f.

Aus der eben genannten Tafel lassen sich leicht die Längenunterschiede des Planeten von heliakischem Aufgang und I. Kehrpunkt ablesen, wobei wir natürlich den Bereich der langsameren, mittleren und schnelleren Bewegung zu unterscheiden haben.

Bewegung	Zeile der Tafel	Länge de im heliak.	*	Länge de im 1. Ke	•	III. Differenz beider Längen
a) langsamere syn.Beweg. = 30°	3 <b>2</b>	22° 30′	Krebs	8º <b>4</b> 5′	Löwe	16° 15′
b) mittlere synod. Beweg. = 33°45'	14	14° 48′ 45″	Skorpion	3° 5′ 37″ 30‴	Schütze	18° 16′ 52″ 30‴
c) schnellere syn.Beweg. = 36°	5	18" 40′	Steinbock	8° 10′	Wassermann	19" 30

Sind nun vorstehende Positionen wirklich nach der Vorschrift des Lehrtextes R<sup>m</sup> IV 431 berechnet? Die Probe ist nicht schwer. Nach Abschnitt III (ina sihrūti ašar Šamši ...) haben wir

1. 30 Tage pro Tag 
$$12' \ 30'' - 6' \ 15'$$
  
2. 90 , , ,  $\frac{6' \ 40'' = 10''}{\text{Summa} = 16' \ 15'}$ 

d. h. genau dem obigen Wert III, a. Gemäß Abschnitt VI (ina ķablūtum ašar Šamši . . .) haben wir

1. 30 Tage pro Tag 
$$14'$$
  $3''$   $45''' = 7^{\circ}$   $1'$   $52''$   $30'''$   
2. 90 " "  $7'$   $30''$  --  $11^{\circ}$   $15'$  Summa =  $18^{\circ}$   $16'$   $52''$   $30'''$ ,

d. h. genau den Wert III, b. Gemäß Abschnitt V (ina rabūtum ašar Šamši . . .) haben wir

1. 30 Tage pro Tag 
$$16' 52' 30'' = 8^{\circ} 26' 15''$$
  
2. 90 " "  $9' = 13^{\circ} 30'$   
Summa =  $21^{\circ} 56' 15''$ ,

d. h. einen erheblichen größeren Wert als III, c. Diese Dissonanz kann übrigens nicht überraschen. In unserer Lehrtafel verhalten sich ja wie

wir bereits S. 141 festgestellt — die Geschwindigkeitswerte b: c = 5:6, während man doch  $33^{\circ}$  45': 36 d. h. 15:16 erwarten müßte, ein Verhältnis, das in den Positionstafeln auch wirklich eingehalten ist. Berechnet man hiernach die fünf Werte von c aus b und führt dieselben an Stelle derjenigen des Abschnitts V ein, so hat man das für die Positionstafeln (z. B. die Tafel  $\Sigma$ ) gültige Schema. Wir können dasselbe kurz und übersichtlich folgendermaßen darstellen:

### Tägliche Bewegung des Jupiter (in den Positionstafeln).

a) im Bereich der langsamer, Bewegung mittl. Bewegung schneller. Bewegung

1. 30 Tage lang nach dem helia-	40.00	4.4. 5. 48.4	100
kischen Aufgang	12 30"	14' 3' 45"'	15'
2 90 weitere Tage bis zum 1. Kehr-			
punkt	6. 40.4	7' 30''	8′
3. 120 Tage vom I.—II. Kehrpunkt	4' 10"	4' 41'' 15'''	5′
4, 90 Tage vom II. Kehrpunkt an	6' 23" 30"	7′ 11′′ 15′′′	7' 40"
5. 30 weitere Tage bis zum belia-			
kischen Untergang	12, 30,	14' 3'' 45'''	15′

Probe. Nach dem neuen Ansatz c) ist die Jupiterbewegung

vom heliakischen Aufgang | 
$$30 \cdot 15' = 7^{\circ} 30'$$
bis I. Kehrpunkt |  $90 \cdot 8' = 12^{\circ}$ 
Summa =  $19^{\circ} 30'$ ,

d. i. der Wert der Positionstafeln (vgl. oben). Warum der Verfasser der Lehrtafel  ${\rm R}^{\rm m}$  IV 431 von diesem einzig konsequenten Ansatz abgewichen, ist nicht verständlich.

Wir können jetzt leicht auch noch den Sinn der einzig unklar gebliebenen Stelle Z. 21 der Lehrtafel erkennen. Sie bietet den Gesamtbetrag der Jupiterbewegung für 90 Tage nach dem II. Kehrpunkt. Voraus geht nämlich "3 Monate pro Tag 7/11" 15" bewegt er sich", und dem Schreiber kam es in den Sinn, dies sofort auszurechnen; er fand richtig einen Weg von 10° 46′ 52″ 30″, wie die erhaltenen Zahlenreste lehren.

Von der Opposition ist zwar in allen Positionstafeln, nicht aber in dem Lehrtext die Rede. Hielt man ihre Erwähnung vielleicht deshalb für überflüssig, weil man die Oppositionsstellung gerade in der Mitte des retrograden Bogens annahm? Möglich, daß der Verfasser des Lehrtextes dieser irrigen Meinung war – die Verfasser der Positionstafeln teilten dieselbe jedenfalls nicht, indem sie ganz richtig den Oppositionspunkt mehr gegen den I. Kehrpunkt hin annahmen. Dies erkennt man leicht, wenn man die Längendifferenz I. Kehrpunkt bis Opposition in Tafel  $\Sigma$  (S. 128 f.) und die Längendifferenz Opposition bis II. Kehrpunkt in Tafel Sp. II 889 mit den nach dem obigen Schema berechneten retrograden Bogen (I.—II. Kehrpunkt) vergleicht. Diesem Zwecke dienen nachstehende Tabellen. In A. sind die Werte III  $^{-1}_{\,2}$  IV; in B. dagegen III  $> 1/_{\,2}$  IV, q. e. d.

			Α.		
		I. Länge des Juniter	II. Länge des Jupiter	III. Differenz der	IV. I. Kehrp. –
Bewegungs- bereich	Zeile von Tafel Σ	im  1. Kehrpunkt	in	Längen I. Kehrp.—Oppos.	II. Kehrp. nach dem Schema
a)	32	80 45/	4° 45′ c.	40	8° 20′
b)	14		28°35′37″30‴ ]]]	40 30'	9° 22′ 30″
<b>c</b> )	5	8° 10′ ≈	30 22/	4º 48'	$10^{\circ}$
			В.		
		I.	II.	III.	IV.
Bewegungs- bereich	Zeile von Sp. II 889	in	Länge des Jupiter im II. Kehrpunkt	Längen Oppos.	I. Kehrp. — II. Kehrp. nach dem Schema
a)	5	27° 35′ 33″ 20‴	230 5/33//20///	4" 30'	8° 20′
b)	20	40 36/ 15//	111		90 224 307
<b>c</b> )	11	9° 46′ 40″ 🚃	4° 22′ 40″	5° 24′	10"

Indem wir nun die Ergebnisse aus der Positionstafel  $\Sigma$  und der Lehrtafel  $\mathbb{R}^m$  IV 431 miteinander verknüpfen, alle in letzterer angedeuteten Operationen mit der entsprechenden Modifikation (sub c) des Schemas S. 144) ausführen und endlich noch für jede Größenklasse den Mittelwert berechnen, gelangen wir zu folgenden

### Bogenabständen der fünf Hauptpositionen des Jupiter.

	Synodischer Bogen	Vom heliakischen Aufgang bis I. Kehrpunkt	(2.) Vom I. Kehr- punkt his zur Opposition	bis zum	(4.) Vom II. Kehrpunkt bis zum helia- kischen Untergang
a)	300	16° 15′	40	4° 20′	15° 50′
b)	33° 45′	18° 16′ 52′′ 30′′′	40 307	40 524 304	17° 48′ 45″
c)	36°	19° 36′	4" 48'	5° 12′	19°
Mittel	33" 20/ 37// 30///	18° 5′ 55″	4° 26′ 45″	4° 48′ 59′′	17° 35′ 53″

mittlerer retrograder Bogen = 9° 15′ 44″.

Da nach dem Schema die Werte a) für 120°, b) für 53° + 52°, also für 105°, c) für 135° gelten (vgl. S. 127), so ergeben sich alle obigen Mittelwerte nach der Formel

$$\mu = \frac{a \cdot 120 + b \cdot 105 + c \cdot 135}{360}$$

Wie die synodischen Bögen, so sind auch die übrigen Werte nur näherungsweise richtig. Namentlich ist zu bemerken, daß der Mittelwert des retrograden Bogens (9° 15′ 44″) erheblich zu niedrig angesetzt ist; das Maximum stimmt mit der Wirklichkeit am besten überein. Zum Vergleiche

seien die entsprechenden Angaben der späteren Alexandriner (Ptolemäus) und die der neueren Astronomie den babylonischen gegenübergestellt:

	Babylonier	Ptolemäus	Lalande (Astr. 1 p. 370)
Minimum	80 204	96 49/ 14//	9° 51′ 30″ (Jupiter im Perihel Erde im Aphel)
Mittel	90 15/ 44//	90 52/ 16//	
Maximum	$10^{0}$	9° 54′ 40″	9° 59′ 30″ (Jupiter im Aphel Erde im Perihel)

Eine vollkommenere Einrichtung der Tafeln hätte auch erheischt, daß man nicht nur die Apsiden der Jupiterbahn, sondern auch die der scheinbaren Sonnenbahn berücksichtigt hätte. Das Prinzip, nach dem dies zu geschehen hatte, war übrigens den Babyloniern wohl geläufig; dies bezeugt die Anlage ihrer Tafeln zur Berechnung des Neu- und Vollmondes (vgl. m. Babyl. Mondr., bes. S. 25 ff. u. S. 179 ff.). In der Tat war hier eine derartige Rücksichtnahme auch viel mehr geboten als bei Jupiter, von dem man zur Zeit der Ausfertigung der Tafeln nicht einmal die mittlere Geschwindigkeit hinreichend genau kannte.

Daß man es nicht auf eine besondere Genauigkeit in der Bestimmung der Positionen absah, zeigt auch schon die Berechnung derselben unter der Voraussetzung gleich großer Zeiträume (von 4 Monaten = 120<sup>d</sup>) zwischen heliakischem Aufgang und I. Kehrpunkt, zwischen diesem und dem II. Kehrpunkt und endlich von da bis zum heliakischen Untergang. Die beiden ersten Intervalle sind wirklich nahezu = 120<sup>d</sup>; aber das letzte ist doch erheblich größer.

Man darf indes nicht glauben, daß die Verfertiger der Tafeln bei Festsetzung der Daten selbst auf diese Unterschiede gar keine Rücksicht genommen. Das Gegenteil beweist die

### Lehrtafel SH. 279 (81-7-6).

Wenn der fragmentarische Charakter dieses Schriftstücks auch noch keine völlige Aufklärung gestattet, so läßt sich doch nicht nur sein Inhalt im allgemeinen, sondern auch der Sinn der wichtigsten Textpartien feststellen.

Zunächst begegnen uns hier die vier charakteristischen Grenzpunkte der Ekliptik: 9 Pulukku, 9 Akrabu, 2 Enzu, 17 Mulmullu. Schon dies weist auf eine Darstellung der Jupiterbewegung hin. Außerdem wird letzterer an zwei Stellen (als TE. UT) erwähnt. Hauptgegenstand der Tafel ist sowohl die Berechnung der Längenunterschiede der fünf aufeinander folgenden Positionen eines synodischen Umlaufs und je zweier aufeinander folgenden gleichnamigen Positionen, als auch die Berechnung der entsprechenden Zeitintervalle.

Dies ist aus zwei größeren Abschnitten des zweispaltig geschriebenen Textes ersichtlich.

# Umschrift des restaurierten vorletzten Abschnitts der linken Spalte:

- (1.) | TE. UT ina TUR-ut ultu ŠU ana ŠI 16 | 15 KI DU \* ŠI \* ultu ŠI ana UŠ 16 15 KI DU \*

- (4.) [ultu ŠI ana 1 UŠ] ¼ ITU ¼ UT (Trennungszeichen) \* ultu 1 UŠ ana E.ME
- (5.) [2 ITU 2 UT TAB \* ultu E. ME ana UŠ ĀR-tú] 2 ITU 4 LAL (Trennungszeichen) \* ultu UŠ ĀR-tú ana ŠU 4 ITU
- (6.) 10 ME TAB

### Erklärung des Textes.

- ad (1). 16 15 KI DU =  $16^{\circ}$  15' illak (rückt er voran); dies stimmt zu der auf S. 143 berechneten Längendifferenz von ŠI ana UŠ (heliak. Aufgang bis I. Kehrpunkt). KI wohl = "Grad"; die phonetische Lesung (ob ašru, emu?) bleibt indes unsicher.
- ad (2). UT  $1=\check{s}a$   $\check{u}m$ , d. h. für 1 Tag. E. ME Opposition, statt E. ME. A (in den Ephemeriden) bezw. des ganz einfachen E der Positionstafeln und der Lehrtafel  $R^m$  IV 431.  $U\check{S}$  AR- $t\acute{u}=U\check{S}$   $ark\bar{a}$ - $t\acute{u}$ , der spätere, d. i. zweite Stillstand.
- ad (3). ... KI DU-ma  $\check{S}U$  TE . UT = (so und soviel) Grad bewegt sich und geht unter der Jupiter. GAL-ut = rabu-ut (statt  $rab\bar{u}ti$  ,,die großen" sc. synodischen Bögen).
- ad (4). 4 ITU 4-ut = 4 arhe rebu- $ut = 4^1/_4$  Monat; dies stimmt zu dem Intervall der Daten des heliakischen Aufgangs und des I. Kehrpunktes. 1  $U\check{S} = U\check{S}$   $mahr\bar{u}$ , der frühere, d. i. erste Stillstand.
- ad (5) und (6). 2 ITU 4 LAL (Trennungszeichen). Die letzten Zeichen sind unsicher; der Sinn kann aber nur sein "2 Monate weniger 4 Tage". Da  $LAL = mat\bar{u}$ , vermindert sein, werden, bezw.  $mutt\bar{u}$ , vermindern, so scheint die Lesung zutreffend. Die für ultu  $U\dot{S}$   $ark\bar{a}$ - $t\dot{u}$  ana  $\dot{S}U$  ("vom II. Stillstand bis zum Untergang") verfließende Zeit von "4 Monaten 10 Tagen" beträgt etwa 2 Tage weniger als die entsprechende mittlere Datendifferenz in SH. 138.  $TAB = mes\bar{e}pu$ ", "hinzufügen", also hier wohl lesip = mesfüge hinzu"!

# Umschrift des dritt- und vorletzten Abschnitts der rechten Spalte:

- (1.) mim-mu UT , MEŠ ša ŠU ŠI u UŠ , MEŠ gab-ri MU , AN , NA ana ŠI-ka TE , UT , , , , ut , , , ,
- (2.) 30 KAS, BU ù MU, AN, NA ana MU, AN, NA 11 3 20 UT, MEŠ LAL ù 30 KAS, BU
- (3.) ki ša TE, UT TE, GIR, TAB AN, UT ina 30 45 UT, MEŠ DU-ma 30 45 UT, MEŠ . . . . . .

- (4.) UT. MEŠ ana MUH a-ha-meš GAR. GAR-ma 41 48 20 UT. MEŠ gab-ri MU. AN. NA ŠA
- (5.) ultu 9 Aķrabu adi 2 Enzu MU ana MU 33 45 TAB . . . . MU ana MU UT MEŠ LAL 33 4/5/ . . . . . . .
- (6.) A. DU 1 50 DU-ma 1 1 52 30 DU 33 45 (Trennungszeichen) ma KUR 34 46 52 30
- (7.) u 11 3 20 UT MEŠ ša AN UT ana MUH a-ha-meš TAB-ma 45 50 12 30 gab-ri . . . . . .

### Erklärung des Textes.

- ad (1). Mim-mu UT. MEŠ  $(=\bar{u}m\bar{e})=$  irgendwelche, beliebige Tage (Zeiten).  $\check{s}a$   $\check{S}U$   $\check{S}I$  u  $U\check{S}$ .  $ME\check{S}$  "des Untergangs, des Aufgangs und der Stillstände".  $gabr\bar{u}$   $(=m\bar{a}hiru)$  "der entsprechende".  $MU=\check{s}attu$ , ebenso MU. AN.  $NA=\check{s}attu$ , "Jahr". ana  $\check{S}I$ -ka= ana  $p\bar{a}ni$ -ka "das vor dir befindliche, d. h. vergangene". gab-ri MU. AN. NA (das in (4) und (7) wiederkehrt) ist sicher = der einem Mondjahr (vgl. (2)) entsprechende Zuschuß an Zeit, die seit der letzten gleichnamigen Position des Jupiter verflossen ist.
- ad (2). KAS.BU, sonst ein Zeitraum von zwei unserer Stunden, bedeutet hier sicher einen Bogen von 30°, d. h. den Weg, den die Sonne bezw. die Fixsterne im scheinbaren täglichen Lauf in zwei Stunden zurücklegen. 30 KAS.BU ist aber nicht =  $30 \cdot 30^{\circ}$ , sondern bedeutet ,30°, d. i. ein  $KAS.BU^{\alpha}$  (vgl. hierzu m. Bab. Mondr. S. 146). MU.AN.NA and MU.AN.NA = šattu ana šatti = "Jahr für Jahr, von einem Jahr zum andern". Ganz analog ist ITU ana ITU = arhu ana arhi, "Monat für Monat", so in St. 2418 Kol. II, 28 (noch nicht publiziert)). 11 3 20 (so zu lesen statt 11 2 30) ist die (allerdings etwas zu große) Differenz der Dauer des Sonnenjahres und des Mondjahres. Der Tag ist hier durchaus sexagesimal geteilt und untergeteilt; genau bezeichnet haben wir also  $11^{d}$   $3^{l}$   $20^{ll}$  =  $11^{l}$   $10^{l}$   $10^{l}$  10
- ad (3).  $\dot{u}$  30 KAŚ. BU ki ša TE. UT TE. GIR. TAB AN. UT ina 30 45 UT. MEŚ DU = "und die 30°, wo Jupiter zum Stern des Skorpion wird, legt die Sonne in 30° 45¹ zurück". TE. UT (Mulu-babbar, Jupiter) wird wirklich zur Zeit einer langsamsten Bewegung (nach dem babyl. Schema S. 127) zum TE. GIR. TAB = kakkabu ša Aķrabi, "Stern des Skorpion". AN. UT = "Tagesgestirn" wechselt mit dem Zeichen 20 als Ideogramm für Šamaš, "Sonne" (vgl. S. 142).
- ad (4). MUH ist Abkürzung <sup>1</sup> für muḥ-ḥi (synon. von eli), genit. von muḥ-hu das Obere; ana muḥ-ḥi (= ana eli), ..darauf, hinzu" in Rechnungstafeln (so hier) die Aufhäufung durch Hinzufügung andeutend; ana muḥ-ḥi

Denoting Abkürzungen sind in den astronomischen Texten nicht selten; so ist c=clis, spitze", astron. "Zoll", "öben", ar=arkn, "östlich", na=namarn,

(eli) a-ha-meš GAR. GAR(-ma) ist der gewöhnliche Ausdruck in den genannten Tafeln für "zueinander addieren".  $GAR = \check{s}ak\bar{a}nu$ , "machen, legen"; die Zeitform ist hier wohl  $i\check{s}\check{s}akan\bar{u}$  (d. h.  $\bar{u}m\bar{e}$  (die Tage) werden (zusammen-) gelegt, d. i. addiert).

ad (6). [33 45] A.DU 1 50  $DU = 33^{45}/_{60}$  mal ( $^{1}/_{60} + ^{50}/_{60.60}$ ) Tage = 1<sup>d</sup> 1<sup>I</sup> 52<sup>II</sup> 30<sup>III</sup>, d. h. genau der Betrag der im Text unmittelbar darauf folgt. -KUR = naphar, "Summe".

ad (7). ana muh(-hi) a-ha-meš TAB (= esepu, addieren); TAB vertritt hier GAR. GAR in der sonst gleichen Redeweise in (4).

Die ganze Rechnungsvorschrift läßt an Klarheit nichts zu wünschen übrig. Während eines synodischen Jupiterjahres legt die Sonne einen vollen Rundlauf und noch dazu den vom Jupiter inzwischen durchlaufenen Bogen zurück. Dies gilt zunächst von dem eigentlichen synodischen Umlauf (Zeit zwischen zwei Konjunktionen), aber im großen und ganzen auch von irgend zwei gleichartigen geozentrischen Positionen des Planeten. Bei den beliakischen Auf- und Untergängen kommt namentlich noch die jeweilige Neigung der Ekliptik zum Horizont in Betracht, weil dadurch eine Verfrühung oder Verspätung eintreten kann. Ob man diesem Umstande in irgend einem (zerstörten) Teile der Tafel gerecht geworden, läßt sich aus den Resten bis jetzt nicht ermitteln. Hier liegt eine für den "Untergang, Aufgang und die Kehrpunkte" in gleicher Weise geltende Rechenweise vor. Sie läßt sich am besten aus der zweiten Rechnung (5) bis (7) überschauen. Während Jupiter den synodischen Bogen von 33° 45′ zurücklegt, beträgt der Sonnenweg 360° + 33° 45′. Auf 360° kommen ein Mondjahr (von zwölf synodischen Monaten) - 11° 31 2011; auf 33° 45' kommen einmal 33° 451 und noch dazu für jeden Grad  $1^{1}50^{11}$ , also für 33° 45° ein Zuschuß von 33°  $_{60}$  ·  $1^{1}50^{11} = 1^{4}1^{4}52^{11}30^{111}$ ; also in Summa  $34^4 \, 46^4 \, 52^{11} \, 30^{11}$ . Rechnet man dazu noch die  $11^4 \, 3^1 \, 20^{11}$ "der Sonne" (d. h. die Differenz des Sonnenjahres und Mondjahres), so ergibt sich als Gesamtbetrag 45d 50<sup>I</sup> 12<sup>II</sup> 30<sup>III</sup>, um welchen der synodische Umlauf des Jupiter länger ist als ein Mondjahr. Bei dem vorausgehenden Rechenexempel (2) bis (4), we ein synodischer Bogen von 30° vorausgetetzt wird, sind zwei Zwischenrechnungen auf einmal ausgeführt, indem einfach gesagt wird, daß diesen 30° ein Sonnenlauf von 30d 45<sup>I</sup> entspreche. Ausführlich müßte es heißen: auf 30° kommen zunächst 30° und dazu noch pro Grad 1<sup>1</sup> 30<sup>11</sup>, im ganzen also 45<sup>1</sup> mehr. Die Abkürzung der Regel erklärt sich hier durch die Einfachheit der Zahlenverhältnisse. Fügt man zu dem erhaltenen Wert 30d 45<sup>T</sup> wie vorhin 11d 3<sup>T</sup> 20<sup>H</sup> hinzu, so erhält man als Überschuß des synodischen Jupiterumlaufs über das Mondjahr 41d 48H 20HI. Das ist der Sinn der obigen sieben keilinschriftlichen Zeilen.

Zugleich lehren die Zahlen, daß man auch der wechselnden Sonnengeschwindigkeit — wenn auch nur näherungsweise — Rechnung trug. Während Jupiter sich im langsamsten Lauf (zwischen 9° Krebs und 9° Skorpion) befindet, legt die Sonne in 30° 45° (= 30°,75) 30°, also in einem Tag 30:30,75 = 0°,9756 = 59° 32° zurück: zur Zeit des mittleren Laufes des Jupiter (und zwar zwischen 9° Skorpion und 2° Steinbock) vollendet sie in 34° 46° 52° 30° (= 34°,78125) einen Weg von 33° 45°, also in einem

Tag  $33^{\circ},75:34.78125=0^{\circ},9703=58^{\circ}13^{\prime\prime}$ . Die Geschwindigkeit der Sonne ist also im zweiten Fall um 1' 19'' geringer.

Man hat also zweifellos die wechselnde Sonnengeschwindigkeit berücksichtigt, die ja im 2. Jahrhundert v. Chr. den Babyloniern bekannt war; es ist nämlich nach den babylonischen Mondtafeln des 2. Jahrhunderts v. Chr. (vgl. m. Babyl. Mondrechnung S. 90–94 und 194) das Perigäum der Sonne (Ort der schnellsten Bewegung (= 1° 2′ 44″)) in 20° Schütze und ihr Apogäum (Ort der langsamsten Bewegung (= 55′ 32″)) in 20° Zwillinge. Bei 20° Fische war sonach eine mittlere Geschwindigkeit von 59′ 8″.

Die Frage aber, wie man hieraus die obigen Ansätze der Sonnengeschwindigkeiten ableitete. läßt sich wohl kaum beantworten. Sicherlich durften sie nicht für alle in Frage stehenden (im Text erwähnten) Erscheinungen des Jupiter (heliakischer Untergang, Aufgang und Stillstände) als gemeinsames Endergebnis gelten.

Genauer hierauf einzugehen, wäre müßig. Es konnte sich ja hier nur darum handeln, die leitenden Gesichtspunkte der babylonischen Rechenweise, insoweit die dürftigen keilinschriftlichen Reste es gestatten, klarzulegen.

Hiermit ist unsere Untersuchung der zweiten Gattung von Jupitertafeln zu einem befriedigenden Abschluß gelangt.

Die babylonische Astronomie blieb indes bei diesen Leistungen, so achtunggebietend sie als erster systematischer Versuch auch gelten mögen, keineswegs stehen. Durch fortgesetzte Beobachtung erkannte man bald die bedeutenden Mängel, die namentlich in einer zu hoch angesetzten mittleren Bewegung des Jupiter und der allzu sprungweisen Änderung seiner Geschwindigkeit bestehen, und schuf eine neue ungleich vollkommenere Einrichtung, deren Würdigung wir uns jetzt zuwenden.

### III. Jupitertafeln dritter Gattung.

Nummer	Jahre	e der	Inhalt
der Sammlung	SÄ	$\mathrm{Ch} \ddot{\mathrm{A}}$	tunan
I. Sp. II 46	190-231	121 80	II. Kehrpunkt und heliakischer Untergang
II. Sp. II 67	185 - 203	126 - 108	Heliakischer Aufgang
III. Sp. II $81 \pm 60$	232-267	79 44	Heliakischer Untergang

### I. Sp. II 46.

(Vergleiche die Transskription des soweit als möglich restaurierten Textes S. 152 f.)

Das Fragment verrät sich sofort als letzten Teil der Positionstafel eines der oberen Planeten durch die charakteristischen Zeichen E (= Opposition) am Ende der abgebrochenen Kolumne und  $U\tilde{S}$  (= Stillstand) und  $\tilde{S}U$  (= heliakischer Untergang) am Ende der teilweise erhaltenen Kolumnen D und E, während die Intervalle der Daten und Positionen sowohl in vertikaler als in

horizontaler Aufeinanderfolge ganz bestimmt auf Jupiter hinweisen. Dies bedarf nach den früheren Erörterungen keiner weiteren Ausführung. Der Vollbeweis wird übrigens später durch rechnerische Prüfung erbracht.

### Struktur der Tafel.

Jede der beiden Hauptkolumnen D (= II. Kehrpunkt) und E (= heliakischer Untergang) zerfällt in zwei Teile: I bezieht sich auf das Datum, II auf die Position. Jeder dieser Teile umfaßt wieder drei Reihen a, b und c.

Reihe I, a enthält die Zeit (ausgedrückt in Tagen und in sexagesimalen Bruchteilen des Tages), die einem Mondjahr (- zwölf synodischen Monaten) hinzugefügt werden, um das Intervall zwischen je zwei gleichnamigen Positionen ( $U\check{S}$  oder  $\check{S}U$ ) zu bilden. Reihe I, b bietet das Jahr der SÄ; I, c Monat und Tag. I, a dient demnach zur Bildung von I, b. c und zwar so, daß je ein Wert von I, a zum Datum der vorausgehenden Zeile addiert wird.

Ähnliches haben wir in II: II, a ist die Differenzreihe für die folgende Spalte II, b, welche die Längen des Jupiter, gezählt nach Graden der zwölf Zeichen der festen babylonischen Ekliptik, enthält: II, c gibt durch  $U\mathring{S}$  oder  $\mathring{S}U$  an, welche der fünf Hauptpositionen gemeint sei.

Damit kennen wir die Anlage der Tafel; nun gilt es, die Gesetzmäßigkeiten der einzelnen Reihen zu studieren.

### a) Konstruktion der Differenzreihe I. a.

Ohne weiteres erkennt man bei Berücksichtigung der erwähnten Sexagesimalteilung des Tages, daß zwischen je zwei aufeinander folgenden Gliedern die konstante Differenz von 1d 481 (== 145 au Tag) besteht und daß die Reihenwerte periodisch steigen und fallen. Nur an jenen Stellen, wo die fallende in eine steigende Reihe übergeht und umgekehrt, ist die Differenz nicht 1d 481, sondern kleiner. Hier ist offenbar — ganz wie in den Differenzreihen der Neu- und Vollmondtafeln (vgl. m. Babyl. Mondr. S. 14 ff.) — ein Durchgang durch das ideale Minimum (m) und das ideale Maximum (M). Die Stelle des ersteren ist durch einen einfachen, die des letzteren durch einen Doppelstrich in der Transskriptionstafel eigens markiert.

Wie geschah nun der rechnerische Übergang Col. D. Zeile 484 431 3011 I, a 9 durch ein ideales Maximum oder Minimum zum 10 46 55 30 folgenden wirklichen Werte? Wurde hierbei die 11 45 7 30 sonst geltende konstante Differenz d = 1d 481 12 43 19 30 aufgegeben? Keineswegs. Der Durchgang durch 13 41 31 30 m das Minimum erfolgte nämlich so: man reduzierte 14 40 58 den vorausgehenden Wert (vgl. Z. 13 der neben-15 42 46 stehenden Reihe) um einen Teil von d bis aufs 16 44 34 Minimum (m) und erhöhte letzteres wieder um 17 46 22 18 48 10 den Rest von d; so hatte man den gesuchten 58 19 49 Wert (Z. 14). Beim Maximum dagegen erhöhte man den vorausgehenden Wert (Z. 19) um einen 20 48 28 30 21 46 40 Teil von d bis zum Maximum und subtrahierte von diesem den übrigen Teil von d; so entstand der folgende Wert (Z. 20).

# Jupiter-Tafel dritter Gattung. Sp. 11 46.

		ی	Heliak. Unterg.	.75	175	17	as	17.	15.	2.5	115	:15:	.75	.15	:15	S.U	:15:	115	ST.	:15:	SI	.15	21.	.75	:15	.is.	ns	SU
	_						_												,								_	
	II. Position		Länge des Jupiter		=	•	=	-	)	**	) (	):				=	;	=======================================	7	16	27	7	00	=	60	28	=	
	Posi	_	Jup.	5 17	4 SS	***	51	51	<u>_</u>	19 58	E	31	81	18 6	X. E.	E .	7	4 -	13	2	55.	8	7		13 45	13 54	15 17	13
ang								*		=	71								_	-	93		-	_	-	-	-	-
terg		æ	ferenzei Reihe	39	10	3.1 X	2	-	17	10	36	X.	=	21	21	36	77	::	=	1-	123	22	**	45	12	±.	21	20
E: Heliakischer Untergang			Differenzen- Reihe	30	23	66		77	33.5	36	37	3.5	3.5	85	30	21	ŝi	31	36	35	383	120	335	£	35	38	21	be
kisch			0.5	22	No.	11	27	11	23	11	~0	01 01	10	25	6.	91	51	7	51 00	1.1	0.1	31	Ξ	31	13	32	ж	19
lelia		÷	Monat und Tag	_		11	1111	×	min	n,	11	11 11		иии.	,		31,	12	y,	1111	tre.	11	11111		mm			
E: I	m		Mu	Duzn	Abu	Ululu	Tisritu	Arah-8.	Kislimu	Sabatu	" Adarn	. Idami II	Airu	Simunnu	Duzu	Abu	Tisrthu	. Tisritu	.hodes	Kislimu	Sabatu	Jagrin	Nisamma	wil.	Simannu	Dazn	Ulalu	Thalu
	Datum	q	Jahr SÄ	191*	192	193	19.1*	195	961	197*	198	*661	102	8003	203	1.304	202	206*	205	2087	303	\$015	53 53	213	\$15°	215	216*	917
	<u> </u>		zen-	30	30							20	30	30	30	30							:303	30	30	30	30	
		ಪ	Differenzen- Reihe		.57	33.5	08	1.	56.	****	22		9	18	30	4	11	35	ñ.	11	250	min ( -o	389	51	33	1.5	51	0
			Diff	13	11	10	25	100		170	10	12	17	15	13	11	10	33	all any	40	17	45	<u>4</u>	46	45	200	41	1
		ن	II. Kehr- punkt	2.	5	Z	2.2	 	Z.	7.5	Z.	Z.	1.5	17.5	1.5	7.5	27.	1.5	17.5	1.8	1.8	1.8	17.5	17.5	UŠ	178	118	17.5
	n o		les r	1 2		Ē		$\equiv$		**	<u>`</u>	ر	)_	=	tu)	~:	È	100	$\equiv$	'nĘ	13	).(	۲	00	=	73	79	1
	H. Position	_=	Länge des Jupiter	64	30	r	3.5	2	20	0.5	1.5	99	94	SC.	21	XXX	12	25	3.1	)() ()()	E	46	s.	44	33	38	41	4th
	Ьо		Lill	17	16	02	06	35	96	21	10	91	16	2	38	57	25	17.5	27	-	(~	-3	21 21	93	X 23	=	<b>3</b> i	26
نب	=		Ė	_	_	Y	* 44	~	31	_	,	7		31	~	: 5	1.50	_	-		17	~^	**	10	2	59	_	2
punk		≈	Differenzen- Reihe	82 18	0.00	28 38	30 26	35 11	andri a	35 50	37 38	36 38	00 1	33	31 11	96 68	28 53	30 11	32 29	34 17	36	7 38	36 38	34 35	32 47	30 5	65	ne
II. Kehrpunkt			Diffe			23		2.0	S.C.				3.5					70	:0	3.5		37	:::					
Ξ.			वस्य वस्य	11	66 1	-	116	1	13	13	55	13	30	1.5	35	01 /	15	11	1.7		55	13	1	18	2.0	9	18 1	9
.: .:	~	٤	Monat	Adimu.	Adarnell	diru.	Simonnu	Duzul	Abu	Tisritu	Tisritu	Kislimu	Kislimu	Sabatu	Adarn	Nisannu	Airu.	Simonnu	Duzn	V'lulu	Unlu	Arah-s.	Kistimu	Tebutu	Adarn	Adarn	Nisanna	Airn
	I. Datum		Jahr	. 061	1915	193	191, 5	195 I	7 961	1974 7	198 7	1 *66I	300	S 102	2024		20.5*	200	207 1	20187 1	200 1	2101	211 1	212 7	2134 . 4	7 117	316 1	217
				20	30							30	30 \$	30 2	30 3	30	14	-	-(	-4	- 2	**	30 3	30 2	30 %	30 2	30 1	
		=	feronze Reihe		145	-0	11	=			512	100	5.5		19 3	31 3	20	94	25	22	10	X.	28 3	10 3	52 3	100	( 91	13
			Differenzen- Reihe	1	=	of	27	1	91	1.	63	N. N.	10	1.5	23	11	10		-	16	X	10	**************************************	94	11	13	11	11
	:	non)		1.	15	1.	54	14	13	24	3	13	14	3	14	3	3	22	1.	20	2	-	25	3	20	5	30	E
		Opposition																		:	:							
	0.50	Opposition	r.																						:	:	:	
		fie?										œ.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	55.	34.	

₫	2
ĕ	
	×
a	3
ď	9
٥,	Ä
C	3
, in	
-	

							D:	D: II. Kehrpunkt	shrpu	nkt									E: Heliakischer Untergang	ischer	· Unt	ergang	50			
tì	Opposition				_:	. Datum	n			=	Po	II. Position	ue				ij	I. Datum	n			II.	Pos	II. Position	n	
fi <sub>9</sub> Z	(abgehrochen)	nuon schen)		ಜ		-	v		ಸ			q		ç		ಷ		-=	Э		ದ			q		ن
2	0000		Diffe	renz	Differenzen. Jahn	Jahr	Monat		Differenzen-	-uazı	Län	Länge des		II. Kehr. Differenzen-	Diffe	renz		Jahr	Monat		Differenzen-	nzen-	Län	Länge des		Heliak.
			<b>=</b>	Reihe		Y.Y.	und Tag	40	Reihe	e l	J.	Jupiter		punkt	Œ	Reihe		Z.	und Tag		Reihe	16	Ju	Jupiter		Unterg.
										-																
26.		. E	200	-		215*	Simunnu 21	12	30	. 90	66	£5		1.5	£	000		* 21	.lruh-s.	_	20	9#	==	28	=	31.
101		E	with with	133	-	210	Duen	,~	27.50	t page	25	68	7	7.5	traft traft	S.		219	.brah-s.	91	88	75	17	33	¥	.15
2,1 X,	:	E	111	17		000	Abu	103	20	35		1	)	7.5	94	37		000	Tebitu	21	55	21	\$1 \$1	18	).	ST
99.		. E	4	25.1		*165	Tisritu	11	3.6	02	13 2	12	\$1	7.5	48	11		*122	Subatu	0.7	20 F=	9	0	5.	)	.15
30.		E	90	-	Ē.	865	.trah-s.	21	37	99	16	17	~	Z.	00	55		5112	.Idaru	10	7.50	9	[=		<u></u>	.18
31.		. E	4	==	Ē	553	-	15	36	r	10	2.5	ر	7.8	X.	3)	30	##T01	Nisanna	X 01	13	2	27	51	· 10	ST
32		$E_{\parallel}$	2	50	25	****	Sabātu		2.0	0.6	-	£.5	=	7.5	91	98	30	555	.lim	15	33	30	IS	28	=	:15
33.		E	++	170	Q.	225 1	Subatu	50.50	33	35	244	17		2.5	**	X.	08	556	Dien	1	77	7	<u>†</u>	41 C	- , -	S.L.
34.		E	23	3;	250	2274	Nisanna	13	30	tops total	17	1		2.2	22	0	30	7552	Abu	1 1	ē:	Z.	1-	55		.15
35.		E	-	-	5	800	Nisanna	91	5.	56	77	27	Ê		11	13	30	X 22 X	.4bu	25	\$) X	55	10	=	ê	.78
36.		E	11	X1		*666	. Tirm	10	200	55	50	02	- ,	Z.	11	17		*666	Tisrutu	9	30	13	Ξ	22		.75.
55		E	-2	ŝ		230 5	Simunnu 10	10	150	[]	1994	3.1	$\equiv$	3.7	50	17		230	Tisritu	61	35	I	5	14	=	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ž,		F.	12			185	Duen		20	90	7	30	,	1.5	++	100		186	Kislimn	***	500	63	66	75	1	.7.

Daraus erhellt zugleich, daß die Summe zweier ein ideales Minimum (m) einschließenden Werte vermehrt um 1d 48<sup>11</sup> gleich 2 m und die Summe zweier ein ideales Maximum (M) einschließenden Werte vermindert um 1d 48<sup>11</sup> gleich 2 M sein muß, ein Umstand, der in einfacher Weise m und M und deren Mittelwert (µ) zu bestimmen gestattet:

Der Mittelwert der Reihe ist demnach

$$\mu = \frac{\text{m}}{2} \cdot \frac{\text{M}}{2} = \frac{90^{\text{d}} 28^{\text{I}}}{2} = 45^{\text{d}} 14^{\text{I}}.$$

Die astronomische Würdigung dieser Ergebnisse wird weiter unten erfolgen. Hier sei nur noch bemerkt, daß man zur Feststellung der Tatsache, ob überall dasselbe m und M eingehalten wurde, nicht nötig hat, diese jedesmal zu berechnen, sondern daß es genügt, nachzusehen, ob die Summe der Nachbarwerte eines Minimums konstant =  $82^{\rm d}$   $29^{\rm l}$   $30^{\rm ll}$  und die Summe der Nachbarwerte eines Maximums konstant =  $98^{\rm d}$   $26^{\rm l}$   $30^{\rm ll}$  ist. In unserer Tafel trifft dies überall zu und zwar sowohl in Col. D als auch in Col. E. Die schon erwähnte Rolle von I, a bei der Bildung der aufeinanderfolgenden Daten in I, b. c wird am besten durch Beispiele erläutert:

I, b. c Z. 8 = 198 SÅ 
$$Tišrītu$$
 25  
T I, a Z. 9 =  $+$  48d 43l 30ll  
+ 1 Mondjahr =  $+$  12 Monate  
I, b. c  $\overline{Z}$ . 9 = 199\* SÅ  $Kislimu$  13d [43l 30ll]

Die Bruchteile des Tages (43<sup>1</sup> 30<sup>11</sup>) werden natürlich bei der Bildung des nächsten Datums in Rechnung gezogen, wie folgt:

Im Original reihen sich an die Datumszahl vier andere ohne jeden Zwischenraum an, so daß alle drei Reihen der Spalte II zu einer einzigen verschmolzen erscheinen. Nach der in der Transskriptionstafel vorgenommenen Scheidung erkennt man aber leicht, daß die Reihe II, a dazu diente, die sukzessiven Positionen (Längen) des Jupiter in der babylonischen Ekliptik zu ermitteln. Dies geschah in der Weise, daß man den jeweiligen Wert von II, a zu der Jupiterlänge auf der vorhergehenden Zeile addierte, z. B.

II. a Z. 11 
$$\div$$
 II. b Z. 10 = II. b Z. 11  
33° 2′  $\div$  21° 46′  $\simeq$  = 24° 48′ II.

Das Bildungsgesetz von II, a ist dem von I, a ganz ähnlich. Die konstante Differenz der periodisch zu- und abnehmenden Reihe ist 1°48′, und die idealen Extremwerte ergeben sich auf dieselbe Weise wie die der Reihe I, a.

Wir wissen jetzt auch die beiden Extremwerte und den Mittelwert des synodischen Jupiterbogens.

Bevor wir die Resultate, die wir aus den beiden Reihen I, a und II, a gefunden, miteinander verknüpfen und daraus das Verhältnis des synodischen Jupiterjahres zum siderischen Sonnenjahr erschließen, müssen wir noch auf die Reihen I, b. c und II, b eingehen.

### b) Prüfung der Daten und Längen des Jupiter (1, b.c und 11, b).

Wir haben hier nicht nötig, die ganze Tafel einer rechnerischen Kontrolle zu unterziehen; es genügt vielmehr die Untersuchung der ersten 19 Angaben bezüglich des II. Kehrpunktes, da innerhalb dieses Zeitraums zwei Maxima und zwei Minima der Bewegung auftreten und somit die Harmonie oder Disharmonie zwischen babylonischem Ansatz und unserem Befund als ein endgültiges Resultat betrachtet werden darf.

Wir nehmen hier eine doppelte Prüfung vor. Die erste besteht darin, daß wir die Positionen des Jupiter für die einzelnen Daten des babylonischen Kalenders berechnen und die erlangten Werte mit dem keilinschriftlichen Befund eingehend vergleichen; die Ergebnisse dieser Untersuchung sind in knapper Form in Tabelle A (S. 156) niedergelegt. Die zweite Prüfung besteht darin, daß wir gestützt auf die Angaben des "Nautical Almanac" für einen Zeitraum, in dem der Jupiter ganz ähnlichen Bewegungsbedingungen unterworfen war wie in den Jahren — 120 bis — 101 ChÄ, eine moderne Jupitertafel für den II. Kehrpunkt berechnen und sie mit der babylonischen Tafel vergleichen. Diese neue Tafel trägt die Aufschrift B (S. 158).

### Erklärung der Tafel A.

Den babylonischen Daten in (I) entsprechen die julianischen ChÅ in (III). Die Gleichsetzung dieser Daten beruht im wesentlichen auf den Ergebnissen aus anderen Tafeln (keilinschriftlichen Ephemeriden und Beobachtungsberichten), deren Untersuchung teils von Epping, teils von mir selbst herrührt. Nicht alle diese Datengleichungen sind absolut sicher; bei einigen könnte ein Fehler von 1<sup>d</sup> vorliegen. Allein das beeinträchtigt die Sicherheit unserer Ergebnisse nicht; die geozentrische Jupiterbewegung ist ja zur Zeit des Stationärwerdens — wie schon diese Bezeichnung verrät — äußerst gering.

Die nach babylonischer Manier vorausgestellte Differenzreihe (II) bezeichnet den Zeitraum zwischen den einzelnen Daten in (III); die Zahlenwerte sind aber nicht (wie in der keilinschriftlichen Tafel) die jeweiligen Überschüsse

A. Prüfung der habylonischen Längenpositionen des Jupiter im II. Kehrpunkt.

	XI	Ano- malie L	132°,0	164,8	197,7	230,6	263,7	6, 962	330,2	ည ထွ	37,4	7, 07	103 ,8	137,0	7, 691	7, 202	235 ,5	268,5	301,7	335,0	8, 8
	<b>:</b> /	Elon- gation	1170,0	118,8	120 ,8	122,8	122,2	122,0	121,9	119,3	118.2	6, 911	117,3	116,6	118,3	120,3	121 ,4	122,0	122,0	0,021	118,4
	IX	Diffe- renzen in V-VIII		0 - 0	-1 35	-147	28	- 0 33	+ 0 3	+1 19	+136	+121	+ 1 ∞	+045	0 16	- 1 33	-134	-12	-0 25	+014	+ 1 39
	VIII	Berechnete Längen redu- ziert auf die feste Ekliptik der Babylon.		21 35	21 44 My	22 21	. lll 92 82	27 23 -	2 37 %	8 59 )(	15 20 T	20 25 ~	23 40 II	25 17	25 44	25 54 III	26 36	28 33 III	2 13 ,7	7 38 %	14 7 )(
	VII	Diffe- renzen in V VI		+4 81	+3 0	+ 2 49	+ 3 28	+4 3	+4 39	+ 5 55	+6 12	+5 57	+ 5 44	+521	+ 4 20	+ 3 3	十3 2 5	+3 34	+ 4 11	+4 51	+ 6 15
The same	VI	Berechnete Längen 0" f = Äquinok- tium = 120	16°22′ · · .	16 59 .	17 8 m	17 45	19 20 M	22 47 +:	28 1 -	4 23 )(	10 44 T	15 49 🛫	19 4 11	20 41	21 8	21 18 III <sup>2</sup>	22 0	28 57 111	27 37 +	3 2 %	9 31 )(
Control of the contro	>	Babylonische Längen des Jupiter in der festen Ekliptik		21 30 .	ym 8 02	20 34	22 48 M	> 09 98	2 40 ~	10 18 )(	16 56 7	21 46 ~	24 48 11	26 2	25 28 6	24 21 111	25 2	27 31 JJ	1 48 7	7 58 %	15 46 )(
	IV	Diffe- renzen in V	31°29′	29 41	28 38	30.26	32 14	34 2	35 50	37 38	36 38	34 50	33 2	31 14	29 26	28 53	30 41	32 29	34 17	36 5	37 53
	III	Julianisches Datum (astron.)		119. IV. 11	118. V. 11	117. VI. 11	116. VII. 13	115 VIII. 17	114. IX. 22	113. X. 31	112. XII. 6	110. 1. 11	109. 11. 13	108, 111, 17	107. IV. 16	106 V. 16	105. VI. 16	104. VII. 18	103. VIII. 22	102. IX. 29	101. XI. 7
	=	Diffie. renzen in 111 365d		30 d	30	31.	32.5	35	36	68	200	38	25.00	333	30	30	200	33	- 35	- 00 se	39
	-	Babylonisches Datum ahr Monat SÄ und Tag	Adaru 11	.4dáru II 22	Airn 4	Simannu 16	Duzn 1	Abn 17	Tisrutu 5	Tisrdu 25	Kislimu 13	Kislimu 30	Šabātu 15	Adāru 28	Nisanna 10	Airn 21	Simonnu 4	Düzn 18	Ululu 4	Thilu 23	Arah-s. 13
		Bahylo Jahr SÄ	190	191	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	204	205	206	207	808	500	210
		əfiəX	1.	ρi	કર્વ	4.	.0.	6.	1-	ń	9.	10.	11.	12.	13.	14.	E.	16.	17.	18.	19.

über ein Mondjahr, sondern jene über ein Sonnenjahr von 365d (diese Einrichtung gestattet eine leichte Vergleichung mit Tafel B). (V) bietet die Längen des Jupiter in der festen, in zwölf Zeichen eingeteilten babylonischen Ekliptik und (IV) die zugehörigen Differenzen. (VI) stellt die nach Le Verriers Tafeln berechneten Längen dar und zwar reduziert auf den Frühlingspunkt 120 Ch V (also ehenfalls bezogen auf eine feste Ekliptik). Die Positionen

120 ChÄ (also ebenfalls bezogen auf eine feste Ekliptik). Die Positionen sind auf sechs Bogenminuten genau berechnet. Eine größere Genauigkeit wäre zwecklos gewesen <sup>1</sup>.

(VII) enthält die Differenzen der Kolumnen (V) und (VI). Sie lehrt, daß die babylonischen Werte um etwa  $3-6^{1/4^0}$  größer sind als die von uns berechneten. Um den wahren Mittelwert dieser Differenz mit einer für die weiteren Untersuchungen hinreichenden Genauigkeit zu erfahren, ist es notwendig, einen anomalistischen Zyklus zu untersuchen, d. h. wir müssen, von einem Ort mit einer bestimmten Anomalie (L $-\pi$  = Länge des Jupiter — Länge seiner Sonnennähe (Perihel)) ausgehend, die elf weiteren Positionen bis zur beiläufigen Wiederkehr der nämlichen Anomalie auf ihren Unterschied prüfen. Über den jeweiligen Betrag der Anomalie gibt hierbei (XI) Aufschluß. Um sicher zu gehen, wählen wir drei Zyklen mit verschiedenem Anfangspunkt und nehmen aus den drei erhaltenen Werten der mittleren Differenz V-VI wiederum das Mittel.

				Anomali	e mittl	lere Differenz
(4)	Von	Zeile	2	-164.8	l	4" 40'
(1).	bis	**	13	$\frac{164.8}{169,7}$	1	F. FO.
(0)	Von	Zeile	3	197,7	1	40 32/
(2).	bis	Ħ	11	197,7 202,7	1	F 02
(2)	Von	Zeile	5	263.4 268,5	1	40 367
(3).	bis	**	16	268,5	1	4. 90.
					Mittel	40 367

Natürlich folgt daraus durchaus nicht, daß die babylonische Angabe um diesen Wert von der Wahrheit abirrt. Die Wahl der Einteilung bezw. des Anfangspunktes der Zählung in der Ekliptik ließ den Babyloniern einen gewissen Spielraum. Freilich sollten sich die zwölf Tierkreiszeichen (von je 30") mit den zwölf Tierkreissternbildern decken; aber diese Deckung war ja keine mathematische, und es genügte zur Rechtfertigung der Benennung der Zeichen nach dem Widder, Stier etc., wenn diese Sternbilder zum größten Teil in die mathematischen Kreisabschnitte, die nach jenen benannt wurden, hineinfielen.

Beobachtungstafeln feinerer Ait eine größere Genauigkeit geboten, ein Umstand, der für Historiker und Archäologen natürlich gar nicht in Betracht kommt. Auch für die dem gleichen Zweck dienenden "Abgekürzten Tafeln des Mondes nebst Tafeln zur Berechnung der täglichen Auf- und Untergänge der Gestirne" in. 27 der gedachten Publikationen muß man dem nämlichen Verfasser dankbar sein.

Eine wesentliche Erleichterung namentlich zur Berechnung der Jupiter- und Saturnpositionen bieten die "Abgekürzte Tafeln der Sonne und der großen Planeten" von Dr. P. V. Neugebauer (Veröffentlichungen des Kgl. Astron. Recheninstituts zu Berlin Nr. 25). Für die Kontrolle babylonischer Ephemeriden und anderer Rechnungstafeln genügen diese Tafeln vollständig; dagegen ist für die Prüfung von astronomischen

Wollen wir nun einen endgültigen Vergleich zwischen unsern auf die modernen Tafeln sich stützenden Rechenergebnissen und den babylonischen Angaben in (V) erzielen, so haben wir alle Werte in (VI) um den Betrag von 4º 36' zu erhöhen. Dies ist in (VIII) geschehen, und das Resultat der Vergleichung von (V) und (VIII) bietet (IX). Diese Reihe ist sehr charakteristisch: sie ist oszillierend, bald nach der negativen, bald nach der positiven Seite wellenförmig voranschreitend. Die negativen Werte erreichen bald nach dem Minimum (vgl. (IV)) und die positiven Werte bald nach dem Maximum der Geschwindigkeit des Jupiter ihren größten Betrag. Dies hängt vorzüglich damit zusammen, daß die beiden Extremwerte der Geschwindigkeit des Planeten von den Babyloniern erheblich höher angenommen sind als in den auf moderne Beobachtung sich gründenden Tafeln Le Verriers. Vielleicht stellt sich übrigens auch noch heraus, daß der Fehler der babylonischen Tafeln etwas geringer ist. Die Berechnungen der Exzentrizität und des Radius Vector der Jupiterbahn hat Le Verrier auf Beobachtungen aus den Jahren 1750-1867 gestützt. Es wäre jedoch wohl möglich, daß seine Formeln für längst verflossene

B. Moderne Jupitertafel für den II. Kehrpunkt von 1861—80.

	11′	111'	IV'	V′	X'	X1′	J IV
Zeile	Difference in III'	Datum	Diffe- renzen in V'	Länge des Jupiter, be- zogen auf das Äquin. 1860	Elon- gation λ-⊙	Ano- malie L-7	Differenzen der (flieder derReihe
1.	33 d 3 h	1861. IV. 10d 12h	31°55′	137° 9′	114,0	130,4	1000/
2.	31 23	1862. V. 14 14	30 19	167 28	113,5	163,4	1°36′
3.	30 5	1863. VI. 14 19	30 8	197 36	114,0	196,3	0 4
4.	30 23	1864. VII. 14 18	30 12	2 <b>27 4</b> 8	115,0	229,2	1 8
5.	31 21	1865, VIII. 15 15	31 20	259 8	117,0	262,1	2 6
6.	33 14	1866, IX. 18 5	33 <b>2</b> 6	292 34	117,1	295,3	1 33
7.	35 21	1867. X. 24 2	35 9	327 43	117,1	328,6	1 30
8.	37 4	1868. XI. 29 6	36 39	4 22	116,7	2,0	1 00
9.	36 22	1870. I. 5 4	36 38	41 0	116,0	35,4	1 35
10.	35 18	1871. II. 9 22	35 3	76 3	114,9	68,7	1 21
11.	34 6	1872. III. 15 4	33 42	109 45	114,5	101,9	2 2
12.	33 1	1873. IV. 17 5	31 40	141 25	113,9	135,0	1 28
13.	31 20	1874. V. 19 1	30 12	171 37	113,5	167,9	
14.	31 1	1875. VI. 19 2	30 0	201 37	114,0	200,8	0 26
15.	31 2	1876. VII. 19 4	30 26	232 3	115,1	233,7	1 4
16.	31 23	1877. VIII. 20 3	31 30	263 33	116,2	266,7	2 8
17.	33 23	1878. IX. 23 2	33 38	297 11	117,1	299,9	1 51
18.	35 10	1879. X. 28 12	35 29	332 40	116,7	333,1	1 11
19.	37 30	1880, XII. 4 11	36 40	9 20	116,4	6,5	
	36 20		36 43				

Zeiten einen zu geringen Betrag der Exzentrizität ergeben, womit naturgemäß die Beschleunigung im Perihel zu klein, die Verzögerung im Aphel zu groß ausfallen würde. Hierüber können jedoch nur die babylonischen Iupiter-Beobachtungstafeln Aufschluß geben (vgl. das IV. Buch dieses Werkes).

Kolumne (X) enthält die Elongationen des Jupiter von der Sonne (= Differenz ihrer geozentrischen Längen). Sie zeigen, daß es sich in Wahrheit um den II. Kehrpunkt handelt (vgl. die Einleitung S. 17 f. und das folgende).

Eine Bestätigung und Erweiterung unseres Urteils über die in Tafel Sp. II 46 sich kundgebende Kenntnis des Jupiterlaufs liefert ein Vergleich zwischen der Tafel A und der auf modernen Beobachtungen basierenden Tafel B (die einander entsprechenden Kolumnen sind mit der gleichen römischen Ziffer bezeichnet, nur ist letztere in B jedesmal mit Akzent / versehen). Das Ergebnis der Vergleichung ist folgendes:

Die Differenzreihe II' (der Daten in III') und die Differenzreihe IV' (der Längen in V') wächst und fällt in ähnlicher Weise wie II und IV in A und ist wie hier an die mittlere Anomalie gebunden. Dagegen treten zwei Unterschiede klar hervor. Die modernen Differenzenreihen II' und IV' sind durchaus nicht so einfach konstruiert wie II und IV, wo wir eine von der ersten Ordnung (mit der konstanten Differenz 1d 481 bezw. 1048) haben. Ein Blick auf AIV' lehrt dies zur Genüge. (Der Grund hiervon liegt vor allem darin, daß die Ungleichheiten der Jupiterbewegung und noch viel weniger die Störungen derselben durch den Einfluß der andern Planeten sich durch ein Zahlenschema überhaupt darstellen lassen. Gilt dies schon für den heliozentrischen Lauf des Planeten, so ist das noch mehr für den geozentrischen der Fall, wo ja auch die Ungleichheiten der Erdbahn in Betracht kommen.) Außerdem liegen die Minima in II' und IV', über denen in II und IV, dagegen die Maxima in II' und IV' unter jenen in II und IV.

Was die Beträge der Elongation betrifft, so zeigen sich in X' Werte, die durchschnittlich um 4° kleiner sind als die in X. Daraus ergibt sich, daß der II. Kehrpunkt (bezw. Stillstand) von den Babyloniern um etwa vier Tage zu früh angesetzt wurde. Diesen Fehler darf man übrigens nicht hoch anschlagen, da es schon dem babylonischen Beobachter sehr schwer sein mußte, den wahren Stillstand auf zwei bis drei Tage genau zu bestimmen.

Die Bewegung des Planeten in der Nähe des Stillstandes ist ja äußerst gering. Der Nicht-Astronom mag sich hiervon an einem Beispiel überzeugen. Im Jahre 1883 fiel der II. Kehrpunkt auf den 15. Februar. Nun unterscheiden sich in einer solchen Position des Jupiter die täglichen Differenzen der Längen von denen der Rektaszensionen auch für das schärfste bloße Auge in keiner Weise. Wir können also die Längenunterschiede unmittelbar aus den Differenzen der Rektaszensionen erkennen. Letztere entnehmen wir dem Nautical Almanac von Greenwich und drücken sie (statt — wie es dort geschieht — in Zeitmaß) in Winkelmaß aus:

```
Differenzen
    1883 Febr. 11 80° 37′ 42″,6
                                 - 0/37/1.2
              12 80 37 5 .4
                                 -0.30.0
              13 80 36 35 ,4
                                 -0.16.8
              14 80 36 18 ,6
                                 -03,6
(Stillstand)
              15
                 80 36 15 ,0
                                 -09,45
              16
                 80 36 24 ,45
                                 + 0 22 ,65
              17
                  80 36 47 .10
                                 +035,55
              18
                 80 37 22 ,65
```

Die scheinbare Bewegung des Jupiter beträgt demnach vom 11.—15., d. h. während der vier Tage vor dem Stillstand insgesamt, nur 1' 27", vom 12.—15. nicht einmal eine Bogenminute.

Der Fehler des babylonischen Ansatzes in der Tafel Sp. II 46 ist also unbedeutend. War er überhaupt angesichts der den Alten zu Gebote stehenden Hilfsmittel zu vermeiden? Die Antwort auf diese Frage richtet sich — da wir in derartigen Dingen nicht mit absoluten Möglichkeiten rechnen können — am sichersten nach den Erfahrungen der späteren Astronomie vor Erfindung des Fernrohrs. Was lehren sie uns?

Die Winkelmessungen des Claudius Ptolemäus und seiner alexandrinischen Vorgänger waren noch recht mangelhaft. Die Koordinaten (Länge und Breite) der Fixsterne im Katalog des Almagest (VII, 4 und VIII, 1) sind nur bis auf  $^{1}/_{6}$  (= 10′) genau angegeben. Das Astrolab, dessen sich Ptolemäus sowohl zur Messung von Längen und Breiten der Sterne als auch der Entfernung von Mond und Sonne bediente (Almagest V, 1: VII, 4: VIII, 2), war auch kaum einer größeren Leistung fähig ¹. Kopernikus, der gleichfalls nur die Ptolemäischen Instrumente (Astrolab und Parallaktisches Lineal) benutzte (vgl. De Revolutionibus II, 14 und 15), gibt selbst die Möglichkeit eines Fehlers von 10′ zu.

Nach R. Wolf<sup>2</sup> läßt das parallaktische Lineal jedenfalls keine Genauigkeit von 5' erwarten. Selbst Tycho, der die alten Apparate bedeutend verbesserte, erzielte damit höchstens eine Genauigkeit von 1--2', ja es kommen selbst in den von ihm am gleichen Tage angestellten Beobachtungen Unterschiede von 3' vor 3.

Was indes ein scharfes Auge und große Beobachtungsgabe auch ohne Fernrohr (mit Fadenkreuz bezw. Mikrometer) zu leisten vermögen, hat Hevel in den 60 er Jahren des 17. Jahrh. an seiner nur mit Dioptern versehenen "machina coelestis" gezeigt, indem er nach Halleys Zeugnis mit bloßem Auge ebensogut beobachtete als sein Gegner Hooke mit Fernrohr (vgl. Philos. Transakt. vom Jahre 1685). Als wahrscheinlichen

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Lalande, Astronomie II n. 2279.

<sup>2</sup> Rud, Wolf, Handb d. Astron. II 333.

Lalande, l. c. II n. 2284. Dem Umstande, daß Tycho genauer beobachtete als Ptolemäus, verdankte Kepler nächst seinem eigenen Scharfsinn seine großen Entdeckungen. Nobis cum divina benignitas Tychonem Brahe

observatorem diligentissimum concesserit, cuius ex observatis error huius calculi Ptolemaici 8' in Marte arguitur; aequum est, ut grata mente hoc Dei beneficium et agnoscamus et excolamus" (Kepler, De Motibus Stellae Martis, opera omnia (ed. Frisch) vol. III, 258).

Fehler seiner Messungen glaubt Lalande (Astron. II n. 2283) 30<sup>tt</sup> annehmen zu sollen.

Dieser Fall ist auch zur Beurteilung mancher babylonischer Beobachtungen von hohem Wert.

Ohne eine ähnliche ausgezeichnete Gabe wäre beispielsweise die babylonische Astronomie nicht zu jener auffallend guten Bestimmung des wechselnden Monddurchmessers gekommen, welche ich in meiner Mondrechnung S. 125 f. dargelegt habe.

Auch in dem vorliegenden Falle der Bestimmung des Jupiterstillstandes verdienen die alten Himmelsforscher nicht nur keinen Tadel, sondern alle Anerkennung, zumal es leichter ist, die Winkeldistanz zweier fixen Punkte zu bestimmen, als auf die außerordentlich geringe Bewegung des Jupiter ein paar Tage vor dem eigentlichen Kehrpunkt aufmerksam zu werden.

# Dauer der mittleren synodischen Umlaufszeit des Jupiter gemäß Tafel Sp. II 46.

Die Untersuchung der Differenzreihe I, a (S. 151 ff.) führte zu dem Ergebnis, daß der mittlere synodische Bogen des Jupiter  $33^{\circ}$  8′ 45″ (=  $33^{\circ}$   $_{15}^{\circ}$ ) beträgt, d. h., daß unter Voraussetzung einer mittleren Bewegung von Jupiter und Sonne der Planet von einer Konjunktion zur nächsten um  $33^{\circ}$  8′ 45″ voranschreitet. Die Sonne legt demnach in der gleichen Zeit  $360^{\circ}$   $\div$   $33^{\circ}$  8′ 45″ zurück. Diese Zeit stellt die Dauer eines mittleren synodischen Jupiterumlaufs dar.

Es bedarf nun keines besonderen Beweises, daß in dem Moment, wo Jupiter nach x synodischen Läufen einen Rundlauf von 360° vollendet, die Sonne einen solchen x + 1 mal zurückgelegt hat, d. h. x = 1 siderische Jahre verstrichen sind. Hieraus läßt sich aber leicht das Verhältnis zwischen dem synodischen Jupiterlauf und dem siderischen Sonnenjahr ableiten, d. h. die Frage beantworten: wie viele des letzteren treffen auf eine bestimmte Anzahl des ersteren.

Da 
$$x \cdot 33^{\circ} 8' 45'' = 360$$
, so ist  
 $x = \frac{360}{33^{\circ} 8' 45''} = \frac{360}{33^{\circ}_{-18}} + \frac{17280}{1591} + 10^{1376}_{-1591} = 10,861094.$ 

Somit kommen auf  $10^{1370}/_{1591}$  synodische Jupiterumläufe  $11^{1370}/_{1591}$  siderische Sonnenjahre.

Ist uns nun noch die Dauer des siderischen Sonnenjahres (J) bekannt, so läßt sich aus dem gefundenen Verhältnis auch die Dauer des synodischen Jupiterumlaufs (Z) finden; denn es besteht die Proportion:

$$J: Z = 10^{1370}_{-1594}: 11^{1370}_{-1591} = 17.280: 18.871,$$

d. h. die Dauer der beiden Perioden ist umgekehrt proportional ihrer auf den gleichen Zeitraum kommenden Anzahl.

Wollten wir übrigens nur die absolute Dauer von Z bestimmen, so konnten wir es mittelst der Proportion

$$J: Z = 360: (360 + 337),$$

d. h. die beiden Perioden verhalten sich wie die während derselben von der Sonne zurückgelegten Wege.

Nun ergab sich bei meinen früheren Untersuchungen (Babyl, Mondr. S. 91), daß

das babylonische siderische Jahr  $= 365^{d}, 25953$ .

Führt man diesen Wert in eine der obigen Proportionen ein, so ergibt sieh der

babylonische synodische Umlauf des Jupiter = 3984,88962.

Bevor wir dieses Ergebnis mit dem der griechischen und der modernen Astronomie vergleichen, ist noch eine andere Frage ins Reine zu bringen.

Wir sahen oben, daß der mittleren synodischen Bewegung von 33% so entsprechend auf 17 280 synodische Jupiterumläufe 18 871 siderische Jahre kommen. Es ist nun aber doch von vornherein unwahrscheinlich, daß die Verfasser der Tafel Sp. II 46 genau dieses Verhältnis eingehalten haben, und schon eine einfache Erwägung zeigt, daß hierdurch die Difterenzreihe der Daten (I. a) erheblich komplizierter ausgefallen wäre. Es liegt also nahe, daß man sich mit einem brauchbaren Näherungswerte begnügte. Nun ergab sich oben, daß 10<sup>1370</sup> 1591 synodische Jupiterjahre = 11<sup>1370</sup> 1591 sind. Lösen wir den gemeinen Bruch in einen Kettenbruch auf:

so erhalten wir als Näherungswerte: 1, 5, 51 56.

Nach einem bekannten Gesetz unterscheidet sich der letztgenannte Bruch vom wahren Werte des Stammbruches um weniger als ( $^{1}$   $_{36}$ )  $^{2}$ , hier sogar nur um  $^{1}/_{57\,276}$ . Da es nun keinen andern Bruch gibt, der bei gleicher Einfachheit dem Stammbruch so nahe kommt, so dürfen wir erwarten, daß der Verfasser von Sp. II 46 jenen Näherungswert benuzt, also die Gleichung:  $10^{31}$   $_{36}$  synodische Jupiterumläufe =  $11^{31}$   $_{36}$  siderische Sonnenjahre festgehalten habe. Dem ist wirklich so, wie folgende Erwägungen beweisen.

Kehren wir zu den S. 151 und S. 154 untersuchten Differenzreihen I, a und II, a zurück. Beide schreiten von einem idealen Minimum zu einem idealen Maximum und von da zu einem zweiten idealen Minimum fort. Dieser Vorgang entspricht aber einem vollen anomalistischen Umlauf, den wir — ganz gewiß taten dies auch die Babylonier — dem siderischen Rundlauf des Jupiter gleichsetzen können. Wir haben also zu untersuchen, wie viele synodische Jupiterläufe vollziehen sich während der Zeit, die in den Reihen I, a und II, a von zwei Minima begrenzt wird, und wir erfahren so, wie viele der gedachten synodischen Perioden auf einen Rundlauf von 360° kommen.

Da die beiden Differenzreihen regelmäßig zu- und abnehmen, so ist die Auzahl der synodischen Jupiterumläufe offenbar gleich dem Gesamtbetrag der zwischen zwei Minima liegenden Änderungen dividiert durch die einem synodischen Jupiterumlauf entsprechende Änderung. Diese ist 1<sup>d</sup> 48<sup>l</sup> (in I. a) bezw.

1° 48′ (in II. a); jener Gesamtbetrag aber ist nichts anderes als die doppelle Differenz: Maximum – Minimum, wie folgt:

	Differenzreihe I, a	Differenzreihe II, a
Maximum	$50^{\rm d} - 7^{\rm I} \ 15^{\rm H}$	380 27
Minimum	$40^{\rm d}\ 20^{\rm f}\ 45^{\rm H}$	280 157 3077
Differenz	$64.40_{\mathrm{II}}30_{\mathrm{II}}$	9° 46′ 30″
Doppelte Differe	enz 19 <sup>d</sup> 33 <sup>I</sup>	190 337

Demnach ist die Anzahl der synodischen Perioden, die auf einen siderischen Umlauf des Planeten treffen,

$$= \frac{19^{d}}{1^{d}} \frac{33^{I}}{48^{I}} = \frac{391}{36} - 10^{31} \text{ so}.$$

Somit:  $10^{31}/_{36}$  synodische Umlaufszeiten des Jupiter =  $11^{31}/_{36}$  siderische Sonnenjahre oder, um das Verhältnis in ganzen Zahlen auszudrücken,

391 synod. Jupiterumlaufszeiten = 427 sider. Sonnenjahre.

Berechnet man hieraus und aus der Dauer des babylonischen siderischen Jahres die Dauer des synodischen Jupiterumlaufs, so erhält man ein von dem früheren nur wenig verschiedenes Ergebnis, nämlich

$$\begin{array}{c|c} 398^{\rm d}, 88.951 & 398^{\rm d}, 88.962 \\ 398^{\rm d}.21^{\rm h}.20^{\rm m}, 9 & 998^{\rm d}.21^{\rm h}.21^{\rm m}, 05 \end{array}$$

ein Beweis, wie brauchbar das vereinfachte Verhältnis zwischen den beiden Perioden ist.

## Genauigkeit des mittleren Jupiterlaufs der Tafeln dritter Gattung.

Vorhin ergab sich der mittlere synodische Bogen (B) des Jupiter =  $33^{\rm o}~8^{\rm c}~45^{\rm H}$ , woraus sich mit Hilfe des babylonischen siderischen Jahres  $365^{\rm d},25~953$  die Dauer des synodischen Jupiterumlaufs zu  $398^{\rm d},88~962$  =  $398^{\rm d}~21^{\rm m},05$  berechnete.

Andererseits fanden wir S. 54, gestützt auf die Grundlagen der Tafeln von Le Verrier, den synodischen Bogen des Jupiter 33°,14.376 33° 8′ 37″,54 (also 7″,5 weniger) und unter Benutzung des siderischen Jahres = 365⁴,256.374 die Dauer des synodischen Umlaufs 398⁴,884.068 398⁴ 21ʰ 13™,06 (also 8ⁿ weniger).

Schon daraus ergibt sich, daß die Babylonier der Wahrheit ziemlich nahe gekommen sind. In Wirklichkeit sind sie ihr aber noch weit näher gekommen. Um dies zu verstehen, müssen wir auf eine Eigentümlichkeit der Jupiterbewegung eingehen und zugleich die Zeit berücksichtigen, in welche jene große Periode fällt, aus der die Babylonier den obigen Fundamentalwert B = 33° 8′ 45″ abgeleitet haben.

Bis gegen Ende des 18. Jahrhunderts war man bezüglich der Bewegung des Jupiter und Saturn durchaus nicht im reinen: je nachdem man den Anfangstermin der 59 jährigen Saturn- oder der 83 jährigen Jupiterperiode ein paar Jahrhunderte früher oder später annahm, gelangte man zu verschiedenen Resultaten. In seinem "methodus investigandi excentricitates planetarum" (Ph. Tr. 1676) wies Halley zuerst nach, daß die mittlere Bewegung

des Saturn sich fortwährend verzögere, die des Jupiter dagegen sich beschleunige, gerade als ob Saturn sich von der Sonne entferne, Jupiter aber sich ihr nähere.

Diese Resultate stützten sich auf Vergleichung der neueren Bestimmungen mit denen aus der Zeit Hipparchs. Halley hatte indes die Sachlage nur zur Hältte erkannt. Anscheinend ganz widersprechende Ergebnisse erhielt nämlich bald darauf Lambert, indem er seine eigenen Beobachtungen mit denen Tychos verglich: er fand, daß die des Saturn beschleunigt, die des Jupiter verzögert werde. Da brachte Laplace die Lösung des Rätsels. Er zeigte, daß hier keine sogenannten säkularen, d. h. mit der Zeit fortschreitenden Veränderungen der Umlaufszeit der beiden Planeten vorliegen, sondern daß nur die Annahme einer periodischen Veränderung sowohl den Messungen Lamberts als denen Hallevs gerecht werde. Er wies nach, daß in zirka 930 Jahren Saturn durch die Einwirkung Jupiters um + 2950" und umgekehrt Jupiter durch den Einfluß Saturns um + 1200" in seiner der mittleren Bewegung entsprechenden Länge verschoben werden kann. So war um 1560 die Bewegung des Saturn am langsamsten, die des Jupiter am schnellsten; 930', = 465 Jahre später, also um 2025, läuft umgekehrt Saturn am schnellsten, Jupiter am langsamsten.

Kehren wir nun zu dem babylonischen Werte B der mittleren synodischen Bewegung zurück. Hier erhebt sich im Anschluß an die von Laplace festgestellte Tatsache die Frage: Welcher Zeit entstammt die Periode, aus der man B bestimmt hat?

Zunächst ist es kaum zweifelhaft, daß die dritte Gattung der Jupitertafeln frühestens um die Mitte des zweiten Jahrhunderts aufgekommen ist. Sp. II 46, das älteste uns bekannte Fragment dieser Gattung, beginnt mit dem Jahre — 120; das beweist allerdings noch wenig; mehr dagegen fällt der Umstand ins Gewicht, daß dieselbe trotz ihrer Vorzüge gegen Ende des zweiten Jahrhunderts noch keineswegs bei den babylonischen Astronomen eingebürgert war (vgl. die Tafeln zweiter Gattung S. 170 f.).

Was ferner den Anfangstermin betrifft, so existieren Tafeln aus der Mitte des vierten Jahrhunderts, die nach dem Befund der astronomischen Prüfung im großen und ganzen recht exakt ausgeführt sind und sich demgemäß zur Feststellung der mittleren Bewegung des Jupiter recht gut eigneten.

Dies würde einen Zwischenraum der Anfangs- und Endbeobachtung von etwa 200 Jahren ergeben. Eines solchen größeren Zeitraums bedurften die Babylonier auch, damit die Beobachtungsfehler möglichst wenig zur Geltung kämen, und diese Notwendigkeit haben die alten Astronomen bei den Planeten zewiß ebensowenig außer Acht gelassen wie bei Bestimmung der Mondkonstanten (vgl. Babyl. Mondr. S. 8). Andererseits durften sie in der Wahl des Anfangstermins nicht allzu weit zurückgehen, weil dadurch die Zuverlätzigkeit des terminus a quo gefährdet war. Konjunktionen mit Fixsternen, wie sie beispielsweise in der Kambysestafel (oben S. 70 ff.) verzeichnet sind, waren jedenfalls für den vorliegenden Zweck ganz unbrauchbar. Die Annahme, daß man bei der Bestimmung von B etwa die Jupiterbewegung von zirka 350 – 150 v. Chr. benutzt habe, wird dadurch sehr nahe gelegt.

Unter dieser Voraussetzung wird aber die mittlere synodische Umlaufszeit des Jupiter, bei der auch die sogenannten Säkular-Änderungen berücksichtigt werden, um etwa 6" größer ausfallen als der Wert, den wir aus den Le Verrierschen Grundlagen ableiteten; dadurch aber wird der babylonische Fehler von 7",5 auf 1",5 herabgedrückt.

Selbst wenn wir den Anfangstermin der Perioden noch um 100 Jahre zurück verlegten, so würde der babylonische Fehler kaum den Betrag von 2" merklich übersteigen, ein Ergebnis, das den alten Himmelsforschern entschieden zur Ehre gereicht.

Wie bei der Untersuchung der babylonischen Mondtafeln (Babyl. Mondr. SS. 24, 40, 46, 50), so wollen wir es auch hier nicht unterlassen, die Leistungen der gleichzeitigen griechischen Astronomie zum Vergleiche heranzuziehen.

Hipparch, der — so viel wir wissen — ebensowenig eine Theorie der Planeten geboten hat wie die Babylonier, hat gleichfalls bestimmte Angaben über die Umlaufszeiten der fünf Planeten hinterlassen, die dann Claud. Ptolemäus in seiner  $Main_{\mu}aanzi_{\mu}$  overasis (Almagest, lib. IX, cap. III) aufgenommen hat. Hiernach vollführt Jupiter in 71 Sonnenjahren weniger  $4\frac{1}{2}$   $\frac{1}{1.5}$  (— 4.9) Tagen nach 65 Anomalien (d. h. 65. Wiederholung der Retrogradition oder Opposition), also nach 65 synodischen Umläufen 6 Umläufe (von einem Jahrespunkt zum nächsten gleichnamigen gerechnet) weniger  $4\frac{1}{2}\frac{1}{3}$  (—  $4^{\circ}$  50°).

Da nach Hipparch die Präzession in 100 Jahren (mindestens) 1° beträgt (in einem Jahr also (mindestens) 36"), so haben wir in 71 Sonnenjahren einen Rückgang der Jahrespunkte von 42',6. Der siderische Lauf des Jupiter während 65 synodischen Umläufen umfaßt somit 6 · 360° — 42',6 — 4° 50′ = 2154°,4566 . . .; folglich ist nach Hipparch der mittlere synodische Bogen des Jupiter = 2154°,4566 . . . : 65 = 33°,14549 = 33°8′43″,7. Dies Resultat kommt dem babylonischen Wert 33°8′45″ auffallend nahe, und wenn wir letzteren der obigen Untersuchung gemäß um 1″,5 vermindern, so kommen wir geradezu auf den Ansatz Hipparchs (die noch bleibende Differenz von 0″,2 kommt ja nicht in Betracht).

Die Sache ist um so merkwürdiger, als wir bereits früher (Babyl. Mondr. a. a. O.) feststellten, daß die von Ptolemäus seinem großen Vorgänger zugeschriebenen Werte für den siderischen, synodischen, anomalistischen und drakonitischen Monat haarscharf mit jenen übereinstimmen, die den babylonischen Mondtafeln spätestens 134 v. Chr. bereits zu Grunde gelegt sind.

Sehr leicht wäre es daher möglich, daß auch die Werte für den synodischen Bogen des Jupiter ein und derselben Quelle entstammen, und daß der babylonische Ansatz 33°8′45″ nur ein abgerundeter Wert ist. Mehr hierüber läßt sich erst dann sagen, wenn auch die Tafeln der übrigen Planeten genauer untersucht sind.

# Weitere Verwertung der Differenzreihe I, a. Beziehung zwischen dem synodischen Monat und dem synodischen Jupiterlauf und die sich hierauf gründende Datenbestimmung in Sp. II 46.

Wie bereits S. 154 gezeigt, dient die Reihe I, a zur Bildung der Daten sub II, indem die sukzessiven Werte der ersteren — wie es scheint — mit stillschweigender Hinzunahme eines mittleren Mondjahres von zwölf Monaten zum Datum der vorausgehenden Zeile addiert werden. Die Sache verhält sich indes wesentlich anders.

Wenn nämlich jene stillschweigend hinzugefügte Konstante wirklich die Dauer eines mittleren Mondjahres wäre, so müßte letztere gleich der Differenz: Mittleres synodisches Jupiterjahr — Mittelwert der Reihe I, a, d. h. (gemäß S. 163 und S. 154) —  $398^d.88954$  —  $45^d.23333...$  —  $353^d.65618$  sein. Nun ist aber die mittlere Dauer eines reinen Mondjahres von zwölf synodischen Monaten —  $12 \cdot 29.530594$  —  $354^d.367128$ , also um  $0^d.71095$  größer als jene Differenz.

Doch gesetzt auch, die beiden Werte würden sich decken, so wäre doch die Anwendung viel schwieriger als in der von uns konstruierten modernen Jupitertafel B (S. 158), wo die Konstante 365<sup>d</sup>, also eine ganze Zahl ist (vgl. Reihe II') und die julianischen Monate eine feste Anzahl von Tagen haben, was bei den babylonischen Mondmonaten nicht zutrifft. Nehmen wir noch hinzu, daß die babylonische Datenreihe gar keine Tagteile, sondern nur das einfache Datum enthält, so liegt darin ein Hinweis, daß die Ermittlung der Daten mit Hilfe von I, a doch weit einfacher gewesen sein muß, mag auch immerhin eine kleine Nebenrechnung notwendig gewesen sein. Zur Enthüllung dieser einfacheren Methode dürften nun folgende Erwägungen führen. Statt am Mondjahr mit zwölf mittleren synodischen Monaten festzuhalten, richten wir einmal unsere Aufmerksamkeit auf einen Komplex von dreizehn derselben. Es zeigt sich, daß

13 babylon, synod, Monate =  $383^{d}$ ,89 772 1 synod, Jupiterumlauf =  $398^{d}$ ,88 962 also die Differenz =  $14^{d}$ ,99 19 =  $15^{d}$  04,0081.

Ein sehr bemerkenswertes Resultat! Es besagt: Die Dauer des synodischen Jupiterlaufs nahezu = 13 Lunationen + 15 ganzen Tagen. Den Bruchteil kann man, da er erst in 123 Jahren auf einen Tag anwächst, einstweilen vernachläßigen oder noch besser in Rechnung bringen.

Bevor wir dieses auffallende Ergebnis verwerten, eine theoretische Frage: Wie findet man bei einem reinen Mondkalender das Datum einer mittleren Hauptposition des Jupiter, z. B. eines mittleren II. Kehrpunktes, vorausgesetzt, daß man als Datum einer früheren Position gleicher Art den Tag einer bestimmten Lunation kennt?

Unter einem reinen Mondkalender verstehen wir einen solchen, der keine Schaltmonate enthält, bei denen also die Lunationen nicht zu einer höheren

Einheit wie das Sonnenjahr zusammengefaßt werden oder doch, falls Gruppen gebildet werden, diese sich leicht in die entsprechende Anzahl von Lunationen auflösen lassen. Weiter erfordert ein solcher Kalender, daß die Verteilung von 30 und 29 Tagen auf die einzelnen Lunationen der mittleren Lunation (babylonisch = 29<sup>d</sup>,530594) sich möglichst innig anschließt. Letzteres wird erreicht, wenn die erste, dritte, fünfte, kurz jede ungerade Lunation 30 Tage, dagegen die geraden größtenteils 29 Tage haben mit Ausnahme derjenigen, die wegen des Überschusses 0d,03594 über 29d,5 noch einen Zuschuß von je einem Tag erfordern. Dem geschieht Genüge, wenn alle 33 Lunationen eine gerade Lunation 30 Tage (statt 29) zählt; denn der Überschuß von 0d,03594 beträgt nach 33 Lunationen 1<sup>d</sup>,0096, also nahezu einen Tag. Die gedachte Korrektion wird am besten dadurch bewerkstelligt, daß man abwechselnd nach 32 und 34 Lunationen einer geraden Lunation (etwa der 18., 50, 84., 116., 150. etc. Lunation) volle 30 Tage gibt. Eine solche Einrichtung würde wegen der Geringfügigkeit des zweiten Restes, nämlich 0\dagge,0096, erst nach 3432 Lunationen oder 278 Jahren einen Fehler von 1<sup>d</sup> aufweisen, der dann aber dadurch beseitigt werden könnte, daß man beim 104. Zyklus von 33 Lunationen (es ist nämlich 3432 = 104 · 33) nochmals einen Tag einschaltete. Das wäre ein immerwährender Mondkalender, da der dritte Rest erst nach Tausenden von Jahren eine Korrektion von 1<sup>d</sup> erheischte.

Die Beantwortung der Frage nach der Aufeinanderfolge der synodischen Umläufe des Jupiter liegt nun auf der Hand.

Wir sahen oben, daß 13 Lunationen + 15 Tage nahezu = Dauer eines synodischen Jupiterlaufs. Fällt nun das Ende eines synodischen Jupiterlaufs auf den ersten Tag des ersten Monats, dann wird das Ende des nächsten synodischen Jupiterlaufs auf den 16. Tag des 14. Monats, das Ende des dritten synodischen Jupiterlaufs wieder auf den 1. Tag des 28. Monats fallen. Das Datum erhöht sich, wenn bei einer Steigerung in den folgenden Monat hinein der vorausgehende nur 29<sup>d</sup> zählt. Das Datum ist also hier von der Anzahl der Tage des letzteren abhängig. Gerade dieser Umstand macht eine Anwendung des oben konstruierten Mondkalenders auf unsere Tafel Sp. II 46 unmöglich. Die Frage nämlich, ob ein babylonischer Monat 30 oder 29 Tage hat, hängt einerseits mit dem wirklichen Laufe des Mondes (d. h. seiner jeweiligen Länge und Breite), aber auch mit der Stellung der Ekliptik am Abend des Neulichts zusammen. So kommt es, daß zwei Monate hintereinander 29 oder 30 Tage haben können (wie zahlreiche Tafeln beweisen).

Wir sehen uns daher genötigt, nach einer zweiten Methode zu suchen, mittelst welcher wir die Jupiterdaten ohne jede Rücksicht darauf, ob der vorhergehende Monat 29 oder 30 Tage zählte, bestimmen können. Hierzu bedarf es folgender Erwägungen: Wir fanden oben die Differenz 1 synodisches Jupiterlauf — 13 Lunationen = 14<sup>d</sup>,9919, d. h. = ½ Lunation ; 0<sup>d</sup>,2266. Nun sind in babylonischer (sexagesimaler) Schreibweise 0<sup>d</sup>,2266 = 13<sup>T</sup> 36<sup>TI</sup>, d. h. nahezu jener Bruchteil des Tages (14<sup>T</sup>), der im Mittelwert der Differenzreihe I, a, nämlich 45<sup>d</sup> 14<sup>T</sup> auftritt. Wir gehen daher kaum fehl mit der Annahme, daß die Babylonier diese 14<sup>T</sup> als Bestandteil der Differenz: Dauer eines synodischen Jupiterumlaufs — 13 Lunationen aufgefaßt haben (sei es, daß

Daten-Schema für den synodischen Umlauf des Juniter (in Tagen der mittleren Lunation).

Syn. Jupiter jahr	Lunation	Tag	Tageszei
1	1	1	ijΙ
1 2	14	16	14
2	25	1	57
1	41	16	42
i .)	-1.5)	1	56
6	68	17	10
7	82	2	24
8	95	17	38
13	109	2	52
10	122	18	6
11	136	:3	20
12	149	18	:; ±
13	163	3	4×
14	176	19	2
15	190	4	16
16	203	19	30
17	217	4	44
15	230	19	58
19	244	5	12
20	257	20	26
21	271	-)	40
22	284	20	56
23	295	6	<b>\</b>
24	311	21	22
25	323	6	38
26	338	21	;)+1
27	352	7	4
28	365	22	18
29	379	7	32
30	392	22	.146
31	106	_	Ð
			,
61	~11	15	()
			,
111	1216	.).)	()

sie erstere infolge eines etwas größeren siderischen Sonneniahres zu hoch angesetzt oder was noch näher liegt - statt 131 3611 den abgerundeten Wert 14<sup>1</sup> angenommen haben).

Daraufhin entwerfen wir nebenstehendes Daten-Schema, das sich wesentlich auf eine konstante Differenz der Daten von 131, Lunationen - 11 gründet. Nur da, wo bei der Summierung keine ganze Zahl von Lunationen erscheint, also wo die Ordnungszahl der Jupiterjahre gerade ist, wird die überschüssige halbe Lunation = 15<sup>d</sup> gesetzt. Es entsteht dann dort jedesmal ein Fehler von 0d,2347 = 14 5 th (babylonisch). Eine Ungenauigkeit im Datum wird dagegen durch diese Vereinfachung nicht erzeugt. Man erkennt auch leicht, daß hier die Erhöhung des Datums ausschließlich von der sukzessiven Summation der 14 Sexagesimalteile des Tages (letzte Spalte) herrührt.

Zwei Beispiele zur Erläuterung des Schemas. 1. Gesucht sei das Datum, an dem der 29. synodische Jupiterlauf endet. Der betreffende Zeitpunkt fällt 28 × (131 , Lunationen + 141) = 378 Lunationen 6<sup>4</sup> 32<sup>1</sup> nach dem 1. Jupiterjahr oder anders ausgedrückt in die 379. Lunation auf den 7. Tag 32<sup>I</sup> (Tageszeit). Das ist genau die Angabe des Schemas. 2. Gesucht das Datum vom Ende des nächsten (30.) synodischen Jupiterlaufs. Es fällt um 131/2 Lunationen - 14 später, also 391 , Lunationen  $\cdot$  46<sup>T</sup> oder (da  $^{+}$ , Lunation = 15<sup>d</sup> -- 0<sup>d</sup>,2847  $= 15^{4} - 14^{4} 5^{11}$ ) 391 Lunationen 21<sup>4</sup> 31<sup>4</sup> 55<sup>11</sup> nach Ablauf des 1. synodischen Jupiterjahres. Demgemäß trifft das Datum auf die 392. Lunation, den 22. Tag 31<sup>1</sup> 55<sup>II</sup> (Tageszeit). Unser Schema bietet die gleiche Lunation und den gleichen Tag, dagegen die Tageszeit 461.

Wir haben somit eine Methode der Datenbestimmung gewonnen, die unabhängig davon ist, ob der Übergangsmonat (d. h. der dem Monat des Datums vorausgehende) 29 oder 30 Tage zählt. Sie bietet außerdem den Vorteil großer Einfachheit, zumal die Daten mit einem konstanten Zuwachs von sieben Tagen sich periodisch wiederholen.

Die nämliche Methode wurde nun auch zweifellos vom Verfasser der Tafel Sp. II 46 befolgt, nur drückt er sich etwas anders aus als wir. Es sei Jupiter am 1. Nisan des Jahres I im heliakischen Aufgang, und zugleich betinde sich der Planet im mittleren Lauf. Wann findet der nächste heliakische Aufgang statt? Der Babylonier rückt das erste Datum um ein Gemeinjahr von zwölf mittleren Monaten weiter, addiert zum 1. Nisan des zweiten Jahres den Betrag von 45d 14l, wobei er zugleich dem Nisan 30 Tage zuteilt und erhält so Jahr II Airu 16 (14l). Das gleiche würde er erhalten haben, wenn er 44d 14l addiert, dabei aber dem Nisan nur 29d gegeben hätte. Doch wäre letzteres weniger bequem gewesen. Tatsächlich fügt er also 13 Monate 15d 14l zum ersten Datum hinzu — ganz wie wir; er sieht von der wirklichen Dauer dieser Monate und insbesondere von der des Übergangsmonats völlig ab und rechnet nur mit ihrem Mittelwert.

Endlich hätten wir noch zu prüfen, inwieweit die so erhaltenen Daten mit jenen des geordneten babylonischen Kalenders sich decken. Eine solche Untersuchung setzt jedoch eine klare Kenntnis der babylonischen Berechnung des Neulichts (des babylonischen Monatsanfangs) voraus, eine Vorbedingung, die erst durch eine spätere größere Untersuchung erfüllt werden kann. Nur soviel ist jetzt schon sicher: der Datumfsehler beträgt höchstens 1<sup>d</sup>, und so kann man sagen, daß die in Sp. II 46 eingeschlagene Methode der Datenbestimmung ebenso wie die Anordnung der Längenkolumne dem Hauptzweck solcher Tafeln hinreichend entsprach. Dieser Hauptzweck war — wie schon eingangs bemerkt — zweifellos kein anderer als der einer Orientierung über die künftige Stellung des Planeten innerhalb der Sternbilder der Ekliptik und zu den übrigen Planeten, sowie Mond und Sonne. Hierbei kam es auf ein paar Bogenminuten — d. h. die Ortsveränderung des Jupiter während eines Tages — gewiß nicht an.

#### Chronologische Ergebnisse.

Das Fragment Sp. II 46 bezeugt einen II. Adar explicite für 191 SÅ, implicite für 194, 202, 209.

Ferner haben entweder einen H. Elul oder einen H. Adar die Jahre: 205, 208, 216, 218, 227, 229.

Endlich haben entweder die Jahre 197, 199, 213, 221, 224 einen H. Adar oder das jedesmal darauf folgende einen H. Elul.

Diese Ergebnisse stehen im Einklang oder doch wenigstens nicht im Widerspruch mit der S. 132 aufgestellten Schaltregel.

#### Drei andere Fragmente der dritten Gattung.

Sp. 41-67, Sp. 11-81 und Sp. 41-60

(vgl. den transskribierten und restaurierten Text S. 170 und 171).

Alle drei zeigen die gleichen Gesetzmäßigkeiten wie die oben beschriebene Tafel Sp. II 46, bieten also insofern nichts Neues. Gleichwohl sind sie aus verschiedenen Gründen wohl der Beachtung wert.

Sp. 11 67 enthält die Positionen des Jupiter im heliakischen Aufgang für die Jahre 185--203 SÄ. Darüber haben wir volle Sicherheit durch die Daten, wenn auch von dem üblichen Ideogramm SI (= namir), das den Aufgang bezeichnet, nichts mehr zu erkennen ist. Langer Rechnungen bedarf es dazu nicht; es genügt, die Daten des vorliegenden Fragments mit den zeitlich unmittelbar vorausgehenden des heliakischen Untergangs in Sp. II 46 zu vergleichen. Das Intervall beträgt beiläutig 26 294, und in der Tat bleibt der Jupiter so lange in den Sonnenstrahlen verborgen; also bezieht sich Sp. II 67 auf einen heliakischen Aufgang. Während nun dieses Fragment (das oben abgebrochen ist) beweist, dati die Tafeln der dritten Gattung jedenfalls schon vor 185 SÅ ( 125 ChÅ) entstanden sind, lehren die beiden andern Fragmente, daß die gleiche Einrichtung auch noch für eine Zeit galt, die über den Zeitraum der Tafel Sp. H 46 hinabreicht. Bei der Durchführung der Restauration der Fragmente Sp. II 81 und Sp. II 60 nach dem bereits

Sp. 11 67.

(Fragment einer großen Tatel.) A: Heliakischer Aufgang des

I	) j		re:		·11·		ah S.Ä				nat Ta	_
,	0	٠				0		٠				

Jupiter

\$11 111 150 1 Adarn 14 7 30 .) 186 Adura II 47 19 30 1--Airn 15 31 111 4 1494 Semanna 25 1: 1111 190 misu 12 111 191 Alm j1) 1; 10 11111 17/11/11 19 12 193 Tisrili 9. 44 194\* Arah-s. 10. 45 48 195 Kislimu 12 11. 17 11. 1:24. Tehntin 12. 1 1 21 1:17 \* Adarn 110 9 111 13 199 1 1 47 // 70 2000 Nisunna 26 15 4 . 26 /11 201 Simonno 11 1. 15 .111 16 2012" Duzn 17. 17 ne 711 201.1 Alm

erkannten Gesetze der Jupiterlängen offenbarte sich nämlich nicht bloß die Zusammengehörigkeit der beiden Bruchstücke, sondern auch ihr unmittelbarer zeitlicher Anschluß an die Tafel Sp. II 46. Diese endet mit 23. Kislimu 9, Sp. II 81 begann also ursprünglich mit 232 Tebitu 30. Damit war der Weg geebnet für die Wiederherstellung der Datenkolumne mit ihrer entsprechenden Differenzenreihe. Letztere wurde natürlich zuerst und zwar anknüpfend an Sp. II 46 gebildet und daraus die Datenreihe entwickelt. Von letzterer waren nur einige 10 Namen (und diese nur teilweise) und einige Zahlen der Monatstage erhalten; diese Reste stimmen nun bis auf zwei Zahlen am Ende der Tafel völlig mit den Ergebnissen der Restau-13 ration. Dagegen zeigen sich in den letzten 27 fünf gut erhaltenen Zeilen der Längen des Jupiter offenbare Irrtümer. Sie beweisen klar, daß die Tafel, deren Fragmente Sp. II 81 - 60 sind, eine Kopie ist. Der Verfasser der Tatel konnte derartige Fehler nicht begehen, da er die Längen mittelst einfacher Addition der Werte 25 der vorausgehenden Differenzenreihe zu bilden hatte, und letztere überall in Ordnung ist.

#### Chronologische Folgerungen.

Sp. II 67 bezeugt implicite einen II. Adar für 186 SÅ.

Ferner haben entweder einen II. Elul oder einen II. Adar die Jahre SÅ 189, 191, 199, 202, 258, 262.

Endlich kommt entweder den Jahren: 194, 197, 254, 256 ein II. Adar oder dem jeweiligen folgenden Jahre ein II. Elul zu. Bei 198 wäre außerdem noch ein II. Adar möglich.

Sp. II 81 + 60.

Rückseite.

(Fragmente einer großen Tafel.)

E: Heliakischer Untergang des Jupiter

Zeile	diff	Date: feren Mona	zen	Jahr SÄ	Mona und T		Läng differe		Jup helia	gen iter akisc terga	im hen		
1.	46°	1 411		232*	Tebītu	20	$35^{0}$	37'	270	10'	-	ŠU	
2.	48	20		233	Sabātu	9	37	25	.5	.5	)(	$\dot{S}U$	
3.	49	56	30	234	Adarn	29	36	51	11	56	1	SU	
4.	48	~	.30	236	Nisannu	17	30	3	16	59	_	SU	
5.	16	20	30	2375	Simanna	3	33	15	20	14	П	SU	
6.	4.1	32	30	238	Simannin	15	31	27	21	11		$\dot{S}U$	
7.	42	4.4	.30	239	Ahn	1	29	39	21	20		SU	
8.	10	56	.30	240	Palu	12	28	40	20		11)	-SU	
9.	41	33		241	174111	23	30	28	20	28		SU	
10.	4.1	21		242	Arahs	-	32	16	22	11	111	SU	
11.	4.1			240%	Kislimu	11.1	34	į	26	487	-	$\dot{S}U$	
12.	16	57		244	<i>Tebitu</i>	- 11	.;;	52	2	111=	*5	SU	
13	18	45		245	Sabatu	27	37	<i>(</i> 10	10	207	)(	$\dot{S}U$	
14.	49	41	,30	246]	Adarn	17	16,	36	16	56	-	$\dot{S}U$	
15.	47	53	(0	2485	Airu	1	14	15	21	11	$\succ$	ŠU	
16.	46	5	, }ε1	240	Airn	21	33	0	24	£ £	11	$\dot{S}U$	
17.	11	17	.30	250	Duzu	5	31	12	25	56		SU	
18.	42	25	314	251*	Abn	17	29	24	25	20		$\dot{S}U$	
19.	411	37	\$63	252	Alm	28	25	.).)	24	15	11)'	SU	
20.	41	52		25.3	Tišritii	10	30	43	21	38	'	SU	
21.	4.1	<b>(</b> ()		254	Aruh-s.	24	32	31	27	29	]]]	SU	
22.	45	25		2 1 3 m 1 3	Kislimu	9	34	19	1	18	-	SU	
23.	47	16		27,16	Tehrtn	26	36	7	7	55	**	SU	
24.	1.1	4		257	Sabatu	15	37	5.5	153	50	) (	SU	
25.	19	21	130	25%	Nisamuu	Í	36	21	555	11	-	$\dot{S}U$	
26.	47	.13	30	260	Nisumin	22	34	3.3	26 3	44	$\subset$	SU	
27.	45	- Já	.;()	261	Simannu	8	32	15	29	29	H	SU	
28.	4.;	57	.30	2627	Duzu	22	30	57	0	26		SU	
29.	11	.,	.30)	26.3	Abu	.;	29	9	20			SU	
30.	41	20		264	Plāln	1 [	29	10	25	45	11)	sr	
31.	4:3	_		265,	Ulülu II	27	30	38	20	4.;	1	SU	
32.	15	56		266	Arah	1.31	32	16	2	29	1	ŠU	
33.	17	1.1		267	Kislimu	$.30^{2}$	34	34	6	3	-	81	
Rest	doc	Т:4.	lar			1 3	E , $UT$		* (	De	o Ori	ginal biete	4.
nest	ues	111(	15		nicht							Smar mete	0.
					2	25			2)	- 35	my.	was offer	ıba
					77	20			214	21		oin Wana	. 1

# Drei wichtige Folgerungen aus den Jupiterlängen der Tafel Sp. II 46.

#### I. Der Nullpunkt der babylonischen Ekliptik.

Zur Prüfung der babylonischen Jupiterlängen (S. 156) haben wir dieselben mit den von uns berechneten und auf die Ekliptik von 120 bezogenen Längen verglichen. Dabei ergab sich, daß die babylonischen Werte um durchschnittlich 4° 36′ höher sind als die unsrigen. Da wir nun allen Grund haben, anzunehmen, daß die Babylonier den ersten Ansatz ihrer Tafel der Beobachtung unmittelbar entlehnten, und da ferner die mittlere Geschwindigkeit, die sie ihrer Tafel zu Grunde legten, eine recht gute ist, so kann jener Längenunterschied nur daher rühren, daß der Nullpunkt ihrer Ekliptik (also 0° Arietis) im Jahre — 120 um 4° 36′ westlich vom wahren Frühlingspunkt des gleichen Jahres lag.

Dieses Ergebnis wurde bereits S. 29 zur Bestimmung der babylonischen Ekhptikeinteilung und der Beziehung der zwölf Tierkreiszeichen zu den gleichnamigen Sternbildern verwertet.

#### II. Vergleich der babylonischen Jupiter- und Mondtafeln. Korrektion der Neumondlängen unserer Mondtafeln mittelst keilinschriftlicher Angaben.

Bei meinen früheren Untersuchungen der Mondtafel SH. 272 (81-7-6) von — 103 bis — 100 ChÅ (Babyl. Mondr. S. 32 und 102) stellte sich heraus, daß sowohl die babylonischen Neumonddaten, als auch die babylonischen Neumondlängen nicht nur einzeln, sondern auch durchschnittlich von den nach Oppolzer berechneten Werten erheblich abweichen.

Zunächst tritt die Konjunktion nach moderner Rechnung um 24<sup>m</sup> bis 2<sup>m</sup> 44<sup>m</sup> und im Durchschnitt 1<sup>h</sup> 28<sup>m</sup> früher ein. Wenn man nun berücksichtigt, daß die astronomischen Konstanten der Tafel SH. 272 vorzüglich sind und ihr Verfasser doch gewiß seine Ansätze an unmittelbar vorausgegangene sorgfältige Beobachtungen anlehnte, so muß man annehmen, daß der Fehler wenigstens zum größten Teil nicht in der babylonischen, sondern in unserer Syzygienberechnung zu suchen ist.

Noch auffallender aber ist die Dissonanz in den Mondlängen; sie ergeben sich mit Hilfe unserer Tafeln durchschnittlich um 3° 18′,5 ¹ kleiner

<sup>1</sup> S 103 meiner Mondrechnung ist der Mittelwert 5 14 angegeben: Dieser ergibt sich in der Tat als mittlere Differenz sämtlicher 39 Neumondlangen. Obiger Wert dagegen berücksichtigt sowohl den anomalistischen Lauf der Sonne, als den des Mondes vgl. S. 13 der Bab Mondr.; er ist das Mittel mehrerer Mittelwerte. Ein selches war deshalb nötig.

weil die Mondlangenkolumne B nur den ungleichmäßigen Sonnenlauf berücksichtigt, während die wahre Neumondlänge sowohl von dem anomalistischen Laufe des Mondes als der Sonne abhängt. Als Mittelwert von Z. 4–28 inkl. ergab sich 3° 18′,6; als solcher von Z. 2–30 inkl. 3° 23′; als solcher von Z. 9–37 inkl. 3° 14′.

als die babylonischen. Das Auffallende dieses Unterschiedes liegt aber nicht in diesem an sich, sondern darin, daß der Betrag 3° 18′.5 noch erheblich zu klein ist. Um dies einzusehen, brauchen wir nur auf das Ergebnis der Jupitertafeln dritter Gattung zurückzugreifen. Wir fanden, daß der Frühlingspunkt im Jahre 120 etwa 4° 36′ östlich von 0° arietis der babylonischen Ekliptik lag. Da nun ersterer bis zur Mitte des Jahres 102 (dieser Zeitpunkt entspricht der Mitte der Neumondtafel SH. 272) in seinem westlichen Rückgang um den Betrag 15′.5 sich dem festen Nullpunkt der babylonischen Ekliptik nähert, so sollte der mittlere Unterschied der babylonischen und der von uns berechneten Neumondlängen nicht 3° 18′.5, sondern 4° 36′ 15′.5 also etwa 4° 20′.5 betragen. Hieraus folgt weiter, daß die von uns berechneten Neumondlängen um 1° 2′ (beiläufig!) zu lang sind.

So erklärt sich auch, warum nach unserer Rechnung die Konjunktionen von Mond und Sonne erheblich zu früh eintraten; eine zu große Länge setzt eben eine zu große Schnelligkeit des Laufes voraus, und diese muß ein zu frühes Zusammentreffen mit der Sonne bewirken.

### III. Lage des Frühlingspunktes in den babylonischen Tafeln des 2. Jahrh. v. Chr.

In meiner Babyl. Mondrechn. findet sich der Nachweis, daß die Babylonier in zwei wesentlich verschiedenen Gattungen von Neu- und Vollmondtafeln zwei verschiedene Lagen des Frühlingspunktes angenommen haben: in den zum Teil älteren und zugleich primitiveren bei 10°, in den jüngeren und zugleich vollkommeneren bei 8° arietis. Da wir nun (d. h. nach dem Studium der Jupitertafeln) den Ort von 0° arietis der babylonischen Ekliptik kennen, so läßt sich jetzt auch ein Urteil über die Fehlerhaftigkeit des babylonischen Frühlingspunktes abgeben.

Die primitivere Gattung von Mondtafeln, in welchen 10° arietis als Frühlingspunkt (d. h. der Ort der Some zur Zeit des Frühlingsäquinoktiums) erscheint, wird vornehmlich durch die Vollmond- oder richtiger Mondtinsternis-Tafel SH. 93 (81-7-6) repräsentiert. Sie erstreckt sich von 137 bis 160 SÄ – -174 bis – 151). Da nun im Jahre – 120 der wahre Frühlingspunkt um 4° 36′ östlich von 0° arietis der babylonischen Ekliptik lag und der Präzessionsbetrag während 174 – 120, also während 52 Jahren etwa 43′ ausmacht, so sollte man erwarten, daß die Babylonier 4° 36′ – 43′ – 5° 19′ arietis als Frühlingspunkt annahmen. Der babylonische Fehler beträgt also 4° 41′. Noch bedeutender aber ist der Fehler im letzten Jahre der Tafel, nämlich 4° 41′ + 19′ (— Präzessionsbetrag für 174 – 151 Jahre) – 5°.

Günstiger steht die Sache in den Tafeln zweiter Gattung, wo der Frühlingspunkt bei 8° arietis liegt. Diese Gattung wird besonders durch die vorerwähnte Neumond-Tafel SH. 272 (81-7-6), die sich von — 103 bis — 100 erstreckt, repräsentiert. Die auf den babylonischen Nullpunkt bezogene Länge des Frühlingspunktes betrug damals (vgl. oben sub II) 4° 20′,5. Folglich ist hier der babylonische Fehler — 3° 40′.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> A. a. O. S. 74 ff. <sup>2</sup> A. a. O. S. 95 ff.

Nach den Tafeln erster Gattung tritt also das Äquinoktium 5<sup>d</sup>, nach denen zweiter Gattung 3<sup>d</sup> später ein, als es wirklich der Fall ist. In Übereinstimmung damit ist auch in den babylonischen Ephemeriden das Frühlingsäquinoktium um 4 bis 5 Tage zu spät angesetzt. Hieraus ergibt sich zugleich, daß die Babylonier das Äquinoktium in ganz anderer Weise bestimmten als ihren längsten Tag. Um dies zu verstehen und zugleich die noch rätselhaft erscheinende Angabe der Babylonier über das Maximum der Dauer des natürlichen Tages aufzuklären, ist eine genauere Untersuchung der

#### Daner des längsten Tages in Babel

notwendig. Die oben erwähnten zwei Gattungen von Mondtafeln bieten übereinstimmend  $3^{\rm Z}$   $36^{\rm o}=14^{\rm h}$   $24^{\rm m}$ , ein Maximum der Tageslänge, das auch - merkwürdig genug — sich sowohl bei den Indern als Chinesen wiederfindet (vgl. m. Babyl. Mondrechn. S. 75—83 und 99 f.). Dieser Wert scheint num für die Breite von Babel (32°,5) gar nicht zu passen, sondern auf einen Ort von etwa 35° hinzuweisen; als Dauer des längsten Tages stellt sich nämlich für -- 700 (Ekliptikschiefe  $\epsilon=23.7876$ )  $14^{\rm h}$   $10.5^{\rm m}$  und für 200 ( $\epsilon=23.7235$ )  $14^{\rm h}$   $9^{\rm m}$  heraus.

Und dennoch bezieht sich die keilinschriftliche Angabe wirklich auf Babel. Dafür geben unsere Tafeln selbst Zeugnis, und Claudius Ptolemäus bestätigt dasselbe (Babyl. Mondrechn. S. 81). Doch wie erklärt sich ungezwungen der anscheinend zu große Wert 14<sup>h</sup> 24<sup>m</sup>?

Es muß zunächst hervorgehoben werden, daß diese Größe nicht ein Ergebnis der Rechnung, sondern der Beobachtung ist.

Es kommen hier verschiedene Momente in Betracht, die wir bei obiger Berechnung außer acht gelassen haben: 1. Die Sonne ist nicht ein Lichtpunkt, sondern eine Scheibe von 32' Durchmesser; der Weg der Sonne während ihrer Sichtbarkeit über dem Horizont ist also etwa um über ½ Grad länger als der Tagebogen eines Sternes von gleicher Deklination. 2. Durch die am Horizont sehr starke atmosphärische Refraktion wird die noch gerade unter dem Horizont befindliche oder eben untergegangene Sonne optisch um 35' gehoben, wodurch abermals eine Verlängerung des Lichttages eintritt. 3. Für alle nicht auf dem Äquator liegenden Orte ist der Tagebogen der Sonne gegen den Horizont schief gerichtet; die Folge hiervon ist, daß der Auf- und Untergang sich langsamer vollzieht und zwar um so langsamer, je höher die geographische Breite des Beobachtungsortes ist. 4. Die Babylonier haben ihre Horizontbeobachtungen von hohen Türmen aus angestellt; dadurch tritt aber eine Depression des Horizonts und folglich auch eine Verlängerung des Lichttages ein.

Nun bewirkt der erstgenannte Umstand (unter Berücksichtigung des dritten) eine Verlängerung des Lichttages um 3<sup>m</sup>, die Refraktion (gleichfalls unter Mitwirkung von 3.) eine solche von durchschnittlich 6<sup>m</sup>,5 und die Depression bei einer Höhe des Beobachters von 100<sup>m+</sup> eine Verlängerung um 2<sup>m</sup>,6.

Diodor H. 9 gedenkt des babylonischen Marduk-(Bel-)tempels von Babylon mit folgenden Worten Die Schriftsteller weichen in

ihren Berichten über dieses Gebäude voneinander ab, und da es schon verfallen ist, so läfät sich nichts Zuverlässiges darüber sagen.

Die Summe aller dieser Verlängerungsbeträge, nämlich 12<sup>m</sup>,1, zum Lichttag von - 700 addiert ergibt einen Lichttag von 14<sup>h</sup> 22<sup>m</sup>,6; dieser Wert kommt aber der babylonischen Angabe (14<sup>h</sup> 24<sup>m</sup>), die offenbar einen abgerundeten Wert darstellt, sehr nahe. Übrigens war auch unsere Rechnung - der Natur der Sache gemäß — nur eine approximative. Sowohl die geographische Breite des Beobachtungsortes, wie auch der Betrag der Refraktion (die ja vom Barometerstand und der Temperatur beeinflußt wird) lassen sich nicht genau angeben; außerdem können sich die Babylonier bei ihrer Messung des längsten Tages mit Hilfe ihrer primitiven (Wasser-) Uhren um ein bis zwei Minuten recht wohl geirrt haben. Unser Zweck, zu zeigen, daß die keilinschriftliche Angabe mit der Lage von Babel nicht im Widerspruch steht, ist jedenfalls vollständig erreicht.

Gegen diese Erklärung könnte jemand vielleicht noch einwenden: wie kommt es aber, daß der kürzeste Lichtag von den Babyloniern 2<sup>Z</sup> 24<sup>n</sup> 9<sup>h</sup> 36<sup>m</sup> (also 24<sup>h</sup>—14<sup>h</sup> 24<sup>m</sup>) angegeben wird, obwohl ein gleiches Verfahren auch hier zu einem entsprechend höheren Werte hätte führen müssen? Hierauf ist zu antworten: In Babylon war zur Zeit des Wintersolstitiums infolge des schlechten Wetters an eine irgendwie zuverlässige Bestimmung des Aufund Untergangs des obersten Sonnenrandes nicht zu denken, und so war man schon dadurch auf ein indirektes Verfahren hingewiesen, d. h. man sah sich genötigt, den Mittelwert und das Maximum zu messen und das Minimum aus beiden durch einfache Rechnung abzuleiten. In andern Fällen (so bei Bestimmung der größten und kleinsten täglichen Mondbewegung) war ein anderes Verfahren angezeigt; vgl. hierzu m. Babyl. Mondrechn. S. 18 f.

#### Babylonische Bestimmung des Äquinoktiums.

Hätte man bei dieser eine ähnliche Methode eingeschlagen, so würde man schon sechs Tage vor dem wirklichen Eintritt der Sonne in den Äquator (d. h. dem wirklichen Frühlingsanfang) eine Gleichheit von Lichttag und Nacht gefunden haben. Da nämlich der Tag durch die oben erwähnten Umstände um 12<sup>m</sup> verlängert wird und andererseits aus rein astronomischen Gründen die Tage zur Zeit des Äquinoktiums in Babel um 2<sup>m</sup> zunehmen, so waren dort tatsächlich 6<sup>d</sup> vor dem astronomischen Äquinoktium Tag und Nacht einander gleich. Nun haben aber die Babylonier — wie oben dargetan — das Äquinoktium um vier bis fünf Tage zu spät angesetzt; also müssen sie einen ganz andern Weg eingeschlagen haben.

Über die Art und Weise der babylonischen Bestimmung des Äquinoktiums ist nun freilich keilinschriftlich nichts bekannt. Da aber nach dem Zeugnis von Herodot der Gnomon eine babylonische Erfindung ist, so haben sie höchstwahrscheinlich dieses Instrument zu dem gedachten Zwecke angewandt. Hierbei konnten sie auf zweierlei Weise verfahren: entweder be-

Darin stimmen aber alle überein, daß es von ungeheurer Höhe war, und daß die Chaldaer auf demselben ihre Beobachtungen, besonders über die Auf- und Untergänge der Gestirne, die sie von oben genau wahrnehmen konnten,

angestellt haben. Und in der Tat bedurften die Astronomen zu dem gedachten Zweck eines sehr hohen Gebäudes, um über die Hauser und Gärten der Riesenstadt einen freien Blick auf den Horizont zu gewinnen.

stimmten sie am Gnomon vor und nach dem Eintritt die Mittagshöhe der Sonne und leiteten daraus durch approximative Interpolation den Zeitpunkt ab, wo jene mit der Äquatorhöhe übereinstimmte oder sie suchten, um die Zeit des Äquinoktiums durch wiederholte Beobachtung des Schattens der aufund untergehenden Sonne zu ermitteln, wann derselbe mit der Ost-Westlinie zusammenfiel. Mit der Bestimmung des Äquinoktiums hängt auch die Frage zusammen: Haben die Babylonier die Erscheinung der Präzession gekannt. Eine bestimmte Antwort hierauf wird nach eingehender Untersuchung im II. Buche gegeben werden.

#### Saturn-Tafeln.

So zahlreich und verschiedenartig die uns erhaltenen Fragmente von Jupiter-Tafeln, so spärlich sind die uns gegenwärtig zu Gebote stehenden Reste der entsprechenden Tafeln des Saturn. Von solchen sind mir nämlich bis jetzt nur zwei Fragmente bekannt geworden: Sp. II 62 und R<sup>m</sup> IV 316; ersteres bietet Angaben über die Opposition von 155 bis 168 SÅ (= 156 bis — 142 ChÅ), letzteres über den Stillstand des Planeten (die Daten sind abgebrochen). Beide Fragmente sind jenen der dritten Gattung von Jupitertafeln (S. 150 ff.) ganz ähnlich.

Vorderseite.

**Sp. II 62.**Opposition des Saturn

Zeile	I. Differenzen der Daten	H. Jahr SÄ	III. Monat und Tag			IV. feren Läi		(	Lär	7. igen Saturi	1	VI
1.		155	.ibn	ă	120	15'	20"	17°	<i>‡0</i> ′	11	*5	E
2.		$156^{\circ}$	Abu	29	13	0	20	0	10	20	)(	E
3.		157	Abm	24	13	12	20	13	52	10	)(	E
4.		158	Pluln	19	13	24	20	27	17		) (	E
5,	20	159	Tisritu	11	13	36	20	10	53	20	1	E
6.	20	160	Tisritu	9	13	48	20	24	11	40		E'
7.	20	161	Arah-samna	- 1	14	0	20	5	12	0	_	E
Χ.	50	162	Tisritu	30	13	.57	.5	22	39	.5		E
9.		163	Arah-samna	25	13	1.5	ĵ.	$_{6}$	24	10	11	E
10.	50	164	Kislimu	20	13	33	.5	19	57	15	11	-E
11.	50	165	Kislimu	15	13	21	.5	3	15	20	4	-E
12.		166	Tebitii	9	13	$\mathcal{D}$	5	16	27	25		-E
13.		167	Sabatu	1	12	57	5	29	21	30		E
14.					12	45	5	12	9	35		E

Die I. Kolumne enthält nur Reste von Differenzen der aufeinanderfolgenden Daten, die II. und III. das Jahr und den Monatstag, die IV. die Differenzen der darauf folgenden Saturnlängen (V). Die Intervalle der Daten betragen 12 Monate etwa 25 Tage, die der Längen etwa 13°; da nun

der synodische Lauf des Saturn — 378 Tage == 12 Monate + 24 Tage und sein synodischer Bogen == 12°,65, so ist Sp. II 62 zweifellos das Stück einer Saturntafel. Das stets wiederkehrende Zeichen E beweist außerdem, daß die Angaben sich auf die Opposition beziehen.

Von Gesetzmäßigkeiten läßt sich nur die der Längendifferenzen erkennen. Ihre Werte wachsen zuerst von Glied zu Glied um 0° 12′ (Z. 1--7) und nehmen dann ebenso gleichmäßig wieder ab (Z. 8--14). Das ideale Maximum (M) liegt zwischen Z. 7 und 8 und läßt sich wie in den Jupitertafeln bestimmen. Man findet

$$\mathbf{M} = \frac{14^{\circ} \, 0' \, 20'' + 13^{\circ} \, 57' \, 5'' + 0^{\circ} \, 12'}{2} = 14^{\circ} \, 4' \, 42'' \, 30'''$$

Leider ist keine Partie erhalten, aus der sich auch das ideale Minimum berechnen ließe (dasselbe wäre beispielsweise aus den Werten Z. 19/20 zu berechnen und dürfte wohl = 11° 13′ 23″ 30‴ sein, da der mittlere synodische Bogen nach Le Verriers Tafeln = 12° 39′ 3″ ist).

Zur genaueren Prüfung mögen noch die Ergebnisse von zwei Kontrollrechnungen folgen:

	D 1 1 D 1	7 3: 15 1	Babylonische	Länge des Saturn	Berech	mete
	Babyl, Datum	Julian, Datum	unmittelb. Ang.	bez, a. d. Frühlingsp.	Länge	Elong.
Z.1	155 Abu=5	-156 Aug. 9	179 400	3120 344	311°21⁄2	178°,3
Z.7	161 Arah-s. 1	150 Okt. 29	8 42 -	33 41	31 32	178 ,3

Hieraus läßt sich erkennen, 1., daß es sich hier wirklich um die Opposition handelt (da die Elongation nahezu = 180°), 2. daß die Längen des Saturn um 1—2° zu groß sind; der kleinere Fehler (Z. 1) rührt wohl daher, daß man die Opposition überhaupt nicht genau bestimmen konnte, der größere (Z. 7) zum Teil daher, daß man das Maximum der synodischen Bewegung zu groß annahm (wie man auch das Minimum zu niedrig angesetzt haben wird). Der nämliche Fehler ist uns schon beim Jupiter (S. 158) begegnet und wird sich bei der Venus wiederholen.

Stillstand des Saturn

Diff	erena	zen		Lär	ngen		
der	Län	gen		des 8	Satur	n	
			,				
12	36	<i>10</i>	15	.30	20	)(	13
12	18	10	1	24		1	US
13	10	10	14	34	\$11	10	13
13	22	411	27	37	20	7,7	12
L3	34	10	11	32		_	17
1.3	46	40	2.5	18	10	_	17
1.3	35	40	9	17	20	11	17
13	58	45	23	16	.5	Н	12
						·	

#### Rm IV 316.

Da hier alle Zeitangaben abgebrochen sind, so müssen wir uns darauf beschränken, zu zeigen, daß Angaben über den (östlichen oder westlichen?) Stillstand des Saturn vorliegen. Ersteres erhellt aus dem Zeichen UŠ unmittelbar hinter den Tierkreiszeichen; letzteres aus dem Aufbau der Längenkolumne mit Hilfe einer Differenzreihe, die der in Sp. II 62 vorkommenden ganz gleichartig ist.

Beide Fragmente gehören einer Tafel an, die in uuversehrtem Zustande die bekannten fünf Haupterscheinungen der oberen Planeten umfaßte, nämlich: 1. den helia-

<sup>1</sup> Siehe oben S. 54.

kischen Aufgang, 2. den I. Stillstand, 3. die Opposition, 4. den II. Stillstand, 5. den heliakischen Untergang. Sp. II 62 liefert außerdem den Beweis, daß die dritte (vollkommenste) Gattung der oberen Planetentafeln schon um 157 v. Chr. entstanden ist.

#### Chronologische Folgerungen.

Zur eindeutigen Bestimmung von Schaltjahren läßt sich Sp. II 62 nicht verwerten; doch können wir daraus in vier Fällen ein "Entweder-oder" folgern. Es hat nämlich

entweder 156 SÅ einen Elul II oder einen Adar II;

**	159	44	64	Adar II	44	160	SA	einen	Elul	11;
44	161	**	94	19	**	162	**	44	99	;
	164					165				

Diese Tatsachen erlangen erst in Verbindung mit andern ergänzenden Resultaten positiven Wert; für jetzt genüge es, zu bemerken, daß keine derselben der Schaltregel S. 132 widerspricht.

#### Merkur-Tafeln.

Hierher gehören die Fragmente

Jahre SÄ — ChÄ Inhalt

SH. 423 (81-7-6)
 145-153 166 158
 Heliakische Auf- und Untergänge abends und morgens
 Sp. II 57 + 59
 167 176 149- 135 Heliakische Auf- und Untergänge am Morgen
 am Morgen

"Nulle planète" — sagt Le Verrier eingangs seiner klassischen Untersuchung über die Merkurbewegung 1 — "n'a demandé aux astronomes plus de soins et de peines que Mercure, et ne leur a donné en récompense tant d'inquiétudes, tant de contrariétés. En les comparant à celles dont le mercure terrestre 2 était la source pour les alchimistes, Riccioli n'a fait qu'émettre l'opinion de tous les astronomes de son temps, celles de ses prédécesseurs, et de Moestlinus en particulier. Les astronomes qui, depuis Moestlinus et Riccioli, ont eu le malheur de s'attacher à la theorie de Mercure, Lalande entre autres, ont dû plus d'une fois se ranger à leurs avis."

Diese außerordentliche Schwierigkeit hatte vor allem darin ihren Grund, daß vor der Erfindung und Verbesserung des Fernrohrs von einer Beobachtung der Konjunktionen des Planeten (mit der Sonne) keine Rede sein konnte. Auch das schärfste Auge wird ihn erst als Abend- oder Morgenstern aus der Dämmerung nahe dem Horizont aufblitzen sehen. Im Orient ist diese

Annales de l'observatoire impérial de Paris (1859) t. XV, 1. Namhich dus Quecksiller

Erscheinung eine ganz gewöhnliche; in unseren Breiten jedoch hält es oft schwer, ihn mit freiem Auge zu sehen.

So kam es, daß bis zur Mitte des 17. Jahrhunderts mehrere sich widersprechende Tafeln des Merkur nebeneinander im Gebrauche waren, ohne daß man in der Lage gewesen wäre, den Grad ihrer Zuverlässigkeit zu bestimmen. Erst der von Gassendi u. a. am 7. November 1631 beobachtete und bereits von Kepler auf Grund seiner Tabulae Rudolphinae 1627 angesagte Vorübergang des Merkur vor der Sonne war das Anfangsglied einer Reihe von brauchbaren Beobachtungen, welche die Grundlage der heutigen Mondtheorie bilden und zugleich ein sicheres Urteil über die Leistungen der früheren Zeit gestatten. Letzteres faßt Le Verrier in die Worte zusammen: "les tables et les observations, avant cet époque, étant également mauvaises, le tout pouvait marcher ensemble, dans les mêmes limites d'erreur." In der Tat kann der Fehler der Tafeln Longomontans (1562--1647), ebenso wie der des Almagest, die Höhe von sieben vollen Graden übersteigen.

Diese Tatsachen sind wohl zu beachten, will man den allerältesten Versuchen auf einem so schwierigen Forschungsgebiet volle Gerechtigkeit widerfahren lassen, jenen nämlich, welche die Babylonier schon mehr als drei Jahrhunderte vor Ptolemäus angestellt und deren Ergebnisse sie in den folgenden teilweise noch erhaltenen Tafeln niedergelegt haben.

Es handelt sich um die Fragmente SH. 423 (81-7-6) und Sp. II 57 + 59. Leider sind dieselben außerordentlich schwer zu lesen und bei keinem andern astronomischen Schriftstück war die Erkenntnis der Reihengesetze auf Grund der ersten Kopie mit solch außerordentlicher Mühe verknüpft, wie gerade hier.

Von SH. 423 ist nur die Rückseite einigermaßen leserlich. Diese bietet in vier Hauptkolumnen das Datum und die Position des Merkur: A. im heliakischen Aufgang am Abend, B. im heliakischen Untergang am Abend, C. im heliakischen Aufgang am Morgen. D. im heliakischen Untergang am Morgen. In jeder einzelnen Kolumne ist die Reihe der Jahreszahlen (der seleucidischen Ära) hinreichend deutlich erhalten; sie beginnt mit dem Jahre II. XXV = 145 SÄ (= -166) und reicht in C und D bis II. XXXIII = 153 SÄ (= -158) inkl., während die unversehrte Tafel noch drei weitere Jahre umfaßte. Die Transskription (S. 200) ist teilweise nur eine provisorische, da manche Zahlen (sowohl Daten- als Längen-Angaben) unleserlich oder ganz offenkundig irrig sind; alles was unzweifelhaft sicher ist, d. h. den der Tafel zu Grunde liegenden Gesetzmäßigkeiten entspricht, ist am Fuße der Tafeln angegeben. Die fast ganz mit Silikat überzogene und abgebröckelte Vorderseite begann beiläufig mit dem Jahre II. XIII = 133 SÄ (= -178).

Das Fragment Sp. II 57 + 59 bildet die rechte Seite (Vorder- und Rückseite) einer großen Tafel, die sich allem Anschein nach über 46 Jahre (Merkurperiode) ersreckte<sup>4</sup>. Anlage und Zweck derselben sind jenen der vor-

ist erst jetzt, d. h. nach Erkenntnis der astronomischen Bildungsregel der Kolumnen, möglich und wird gelegentlich besorgt werden. Der hauptsächliche Zweck unserer Untersuchungen wird auch ohnedies erreicht

<sup>1</sup> Im Brit. Mus. ist Sp. II 57 + 59 (rechts) mit Sp. II 97 (links) schon vor Jahren vereinigt worden (Nr. 34585). Leider war es mir indes nicht möglich, von Sp. II 97 eine zuverlässige Abschrift zu nehmen. Eine solche

erwähnten Tatel gleich, und dementsprechend bietet unser Fragment den heliakischen Auf- und Untergang des Merkur als Morgenstern, doch fehlt hier die fortlaufende Reihe der Jahreszahlen. Letztere stehen nur in drei Fällen, nämlich dort, wo der heliakische Aufgang am Morgen in den Nisan fiel (II. LII = 172; III. IV = 184; III. V = 185). Schon hieraus und aus der Folge der Monate läßt sich ersehen, daß die Vorderseite des Fragments von 167-176 SÄ (= -149 bis -135) und seine Rückseite von 180-186 SÄ (= -131 bis -125) reichte (vgl. die Transskription S. 201).

Daß es sich in beiden Tafelfragmenten wirklich um heliakische Aufund Untergänge des Merkur handelt, läßt sich unschwer zeigen. Zunächst findet sich in Sp. II 57 + 59 der Position stets  $\dot{S}I$  (= namir, aufgehend) bezw.  $\dot{S}U$  (= crib, untergehend) beigefügt. Dies ist zwar in SH. 423 nicht der Fall: dafür steht hier aber in der ersten Zeile von Kol. A:  $\dot{S}I$  and  $\dot{S}U$  = "(heliakisch) aufgehend im Westen (am Abend)" und in Kol. B:  $\dot{S}U$  and  $\dot{S}U$  = "(heliakisch) untergehend im Westen". (Die entsprechenden Zeichen in der ersten Zeile von Kol. C und D:  $\dot{S}I$  and  $\dot{M}AI$  (oder NUM) = "(heliakisch) aufgehend im Osten (oder am Morgenhimmel)" und  $\dot{S}U$  and  $\dot{M}AI$  (NUM) = "(heliakisch) untergehend im Osten (oder am Morgenhimmel) sind zerstört.)

Da nun nach beiden Tafeln für jedes Jahr mindestens zwölf solcher Auf- und Untergänge vorkommen, so weist dies klar auf Merkur, da dessen synodische Umlaufszeit beiläutig 116 Tage beträgt und somit auf ein Jahr gegen  $3^4/_7$  derartige Umläufe kommen, mithin innerhalb eines Jahres mindestens sechs heliakische Aufgänge und sechs heliakische Untergänge stattfinden; andere Planeten dagegen sind völlig ausgeschlossen. Die volle Entscheidung gibt natürlich die astronomische Nachprüfung der Merkurpositionen für jene Tage des julianischen Kalenders, welche den einzelnen babylonischen Daten entsprechen.

Bei den nun folgenden eingehenden Untersuchungen haben wir uns mehrere Fragen zu beantworten:

- 1. Bestätigt die astronomische Nachprüfung die soeben gezogenen Schlüsse?
- 2. Welchen Grad der Genauigkeit bezw. Fehlerhaftigkeit erreichen die babylonischen Tafeln?
- 3. Welches arithmetische Gesetz liegt den einzelnen Kolumnen zu Grunde? Hat jede ihr selbständiges Bildungsgesetz oder leitet sich eine aus der andern ab?
- 4. Welches ist der ihnen zu Grunde liegende mittlere synodische Umlauf und die sich daraus ergebende mittlere Geschwindigkeit des Merkur?

Die erste Frage nun läßt sich schon durch rohe Positionsberechnung mit voller Sicherheit beantworten. Dabei wird sich aber herausstellen, daß mehrere keilinschriftliche Angaben Rechen- bezw. Kopierfehler enthalten, da sowohl aufeinander folgende Monate als auch Tierkreiszeichen miteinander verwechselt sind. Die letztgenannten Fehler lassen sich übrigens leicht erkennen; aber wie soll man die minder in die Augen springenden numerischen Fehler ausfindig machen? Ist dies aber nicht möglich, so scheint auch eine Beantwortung der übrigen Fragen völlig ausgeschlossen.

So rasch indes darf man die Flinte nicht ins Korn werfen. Vielleicht ist es doch noch möglich, trotz mancher Fehler in den Positionen oder Daten ihre Bildungsgesetze festzustellen. Ist das aber, wenn auch nur teilweise, erreicht, dann kann auch eine genauere Berechnung zur Lösung der obigen zweiten Frage einsetzen und gelingt es uns, auch nur das Bildungsgesetz einer einzigen Längen-Kolumne vollständig klar zu legen, so ist auch der Weg zur Erkenntnis der mittleren Geschwindigkeit des Merkur geebnet. In der Tat führt der angedeutete Weg zu dem erhofften Ziel und noch darüber hinaus.

#### I. Rohe Kontrolle der Positionen der beiden Tafeln.

Sowohl die babylonischen Angaben als unsere Ergebnisse werden hierbei zweckmäßig auf eine und dieselbe Ekliptik (und zwar auf die von 1800) reduziert und auf volle Grade abgerundet. Unsere Berechnung bietet außer der Länge des Merkur noch den Betrag der Elongation mit dem entsprechenden Vorzeichen. Ist der Planet Abendstern, so ist seine Länge größer als die der Sonne und folglich seine Elongation positiv; ist er dagegen Morgenstern, so muß letztere negativ ausfallen. Das Resultat der Untersuchung bieten nachstehende Tabellen. Der schwarze Punkt (•) hinter dem babylonischen Datum zeigt an, daß die dem letzteren entsprechende Elongation gemäß unserer Kontrollrechnung ein verkehrtes Vorzeichen hat oder daß ihr Wert nahezu = 0 ist. In allen diesen Fällen haben wir einen (beim Abschreiben 1 entstandenen) Datumsfehler. Ist zwar das Vorzeichen der Elongation richtig, ist aber die Differenz zwischen der babylonischen und unserer Merkurlänge sehr erheblich (über 9°), so wird dies durch ein X-Zeichen hervorgehoben. Dissonanzen der zweiten Art können natürlich entweder in fehlerhafter Datierung oder in falschen Längenangaben ihren Grund haben. Die Entscheidung geben erst weitere Untersuchungen.

#### Ergebnisse aus nachstehenden Tabellen.

Die linke Seite der Tafel SH. 423 bezieht sich in der Tat auf den heliakischen Auf- und Untergang des Merkur als Abendstern, wie aus der Größe und dem Vorzeichen der Elongation erhellt. Die babylonischen und die von uns berechneten Längenpositionen stimmen bald mehr, bald weniger miteinander überein; das Maximum der Differenz ist etwa 10° (Z. 8, A und B). Die durch (×) gekennzeichneten Fehler Z. 17 und 18, A geben sich als solche dadurch kund, daß die Längen nicht zum Datum passen; die Länge 134° (Z. 17) ist an sich schon viel zu groß, und der von uns berechneten Länge 258° (Z. 18) dürfte nicht eine um 12° größere, sondern eine Fortsetzung der Ergebnisse S. 186.

<sup>&#</sup>x27; Eigentlichen Rechenfehlern begegnet man in den astronomische Tafeln der Babylonier nur äußerst selten.

Rechnerische Kontrolle von SH. 423.

Rückseite (linke Hälfte.,

÷r.	er Aufgang am Abend. Kontrollrechnung	er Aufgang am Abend. Kontrollrechnung	er Aufgang am Abend. Kontrollrechnung	chnung	chnung	chnung	chnung			Вя	Babylonische Angaben Pabylonische Angaben	iakis	Heliakischer Untergang am Abend ehe Angaben Position Jahr	ergan	g am A Kontrol	g am Abend. Kontrollrechnung	
Jahr Monat S.Y	Monat	Monat und Tag	Pa e	reduz. auf Ekl. 1800	ChÄ	Monat und Tag		Position Ekl. 1800	Elon- gation	Jahr	Monat und Tag		reduz, auf Ekl. 1800	CbĂ	Monat und Tag	Position Ekl. 1800	Elon- gation
					_												
145 . 1rul	. Aral	Arah-samua 1		2480	166	×	23	256"	+ 21°	145	Arah-samua	16	262(2)	166	X1. 7	267"	+ 180
Sabatu	Sabe		21	355	165	II.	20				Adarn	15	J.	165	III. 5	15	+
146 .1irm	Air.	,	_	91		<u>`</u>	19	95	- 11	146	Simonnu	19	136		VII. 5	140	+ 15
Umln	1.5	111	25	232		X.	2	241	+ 23		Tisvita	10	246		N. 22	255	. 91
Tebriti	Treb	ıtıı.	15	338	164	-	23	342	+ 14		Sabitu	6	360	164	II. 16	355	+
147 Nisa	Nist	Visammu	27	- 1		V.	ಣ	22	+ 11	147	Simannn	6	121		VI. 13	119	+ 13
Ululu	1.11	111	13	508		IX.	14	218	+ 22		Undn	28	223		IX. 29	232	+ 22
Tehntu	Treb	ıtıı.	o.	322	163		9	327	+ 16		Sabatu	-	342	163	1. 27	340	t - +
148 Nisa	Nist	Nisanna	21	62		IV.	16	61	11	148	Simonnu	4	104		1. 28	104	. 14
Abu	Alm		28	184		VIII.	20	189	+ 18		I'lulu	28	207		IX. 19	216	+16
Tehnin	Tob	itii	67	306		XII.	19	308	+15		Tehn	24	326	162	I. 10	355	+
Ade	Ade	Adaru II	15	45	162	III.	30	40	9 +	149	Nisannu	21	<u>8</u>		V. 5	38	. 15
149 Duzn	Die	11.	16	155		VII.	22	159	+ 17		Abu	X	202		VIII. 28	203	. 25
Are	Are	drah-samma	24	287		XIII.	_	222	+ 14		Kislimu	10	303		XII. 17	308	· ×
Adärn	Ado	11.10	11	33	191	Ξ	16	53	6 +	150	Nisannu	17	99	161	IV. 20	64	. 11
150 Sim	Sim	Simannu	22(?)	∴ 134		VI.	23	117	+ 33		Abu	10	175		VIII. 9	181	+ 25
An	4	Arah-samua	L	× 270		IX.	೧೦	258	+ 13		Arah-sanna	22	287		XI. 18	277	4.17
									=				-				

Rechnerische Kontrolle von SH. 423.

Rückseite (rechte Hälfte).

		C: H	eliaki	C: Heliakischer Aufgang am Morgen.	fgang	am 1	Morg	en.			D: He	liakis	D: Heliakischer Untergang am Morgen.	ergan	g am Mo	rgen.	
Э	~	Babylonische Angaben	Angs	then		Kon	trolli	Kontrollrechnung	20	B	Babylonische Angaben	1.09	aben		Kontroll	Kontrollrechnung	
lj <sub>9</sub> Z	Jahr SÄ	Monat und Tag	<u> </u>	Position reduz. auf Ekl. 1800	Jahr Ch.ř	Monat und Tag		Position Ekl. 1800	Elon- gation	Jahr SÄ	Monat und Tag		Position reduz, auf Ekl. 1800	Jahr ChÄ	Monat and Tag	Position Ekl. 1800	Elon- gation
ρí	145	.1rah-sanna 26	26	2530	166	NI.	17	2580	20	145							
35.		H want	01	1.	165	II.	21	13	12		Marin II	30					
→i	146	Dusn	31	132		VIII.	$\frac{1}{\infty}$	132	٠- ١	146	Duen	27		165	VIII. 12	140"	2::0
		Testitu	50.	1001		NI.		243	0								
6,		Subatu	21	354	164		X33	54.5	17								
ι -	147	Namanan.	27	1118		VIII.	21	11:3	11								
y'		Testitu	1.4 0	055		7	7	530									
ъ.		Subufu	5:		163	Ξ.	4	3331	10	147	. Idura	::		163	II. 25	333	27 X
10.	<u>y</u>	Sommon.	55	103		V.I.	16	9.5	133	14×	Iman	15				106	7
11.		Testini	• 9	206		IX.	56	21	10		Arah-samua					930	
21		Petettin	27		162		13	316	2)		Adara.	21			H. 26	340	21
13.	149	11.11	17			-	55 — 55	1-	<u>x</u>	149	Nisamua	[ -			IV. 21		
-5											Subutu	-	336°	161	<u> </u>	324	-20
16.	150	. Tira		[ =	161	Λ,	551	33	5.51	150	Jim.	26	É X			69	22
		. Thu	95.	173		VIII.	24	283	6.		1 Tuela	\$1 \$1	861 X			185	16
<u>~</u>		Kishma	14 •	111		XII.	10	5×2	-7"		Telutin	3.0	× 325	160	I. 25	312	1 13
19.	151	Nisamma	67	49	160	17.	21	36	19	151	Live	=======================================	× 61			7	25.2
0,1		.16.1	19.	156		VIII.	y	164	es.		1716/16	13	× 185		VIII. 30	163	J.
151		Ardi-summa	<b>0</b> %	262		X.	55	272	( ~		Kislimin	57	× 30.6	159	].	296	16
?i		Adam.	17	Şı	159	$\equiv$	30	16	$\frac{1}{\infty}$	152	Nismonn	_	\$ \array{2}		17. 12	61	400
?î	152	Dusn	13.	140		VIII.	21	14%	9		.thu	œ	× 162			145	×
24.		Arah-sanna	31 •	246		N.	5	250	10		Kislimn	7	× 260			280	C.E.
2.7.		Adara.	9	9	158	III.	V.	25.7	15		Adarm.	20	ê X	158	17. 1	10	25
26.	153	Imen	2.	150			30	134	+ 12	153	Imen	51				126	13
27.		Tisontu	•	3331		IX.	25	252×	. 22								
51		Sabatu	15.	335	157	H.	7	351	- 11				-				

# 59 Rechnerische Kontrolle von Sp. 11 57

Vorderseite.

C:	1		#C											1												
Harby lonische Augaben   Signatur Harby Reiner   Harby lonische Augaben   Signatur Harby Reiner   Harby Reine	rgen.	rechnung	Position Ekl. 1800	199"	321	20	178	306	40	165	290	20	150	263	4	134		517	119			٠				
Harby lonische Augaben   Signatur Harby Reiner   Harby lonische Augaben   Signatur Harby Reiner   Harby Reine	Mon	:011	a a a	57	30	σ.	9	27	22	22	97	x	~ ]	2	22	21		<b>c</b> .	7							
Harby lonische Augaben   Signatur Harby Reiner   Harby lonische Augaben   Signatur Harby Reiner   Harby Reine	m m	uti	Honz nd T	×	_:		-	_:	>	III.	H		Ξ.	H.	=	Ξ			=							
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fon	pr.	K	( B	_			-		_	>	×	-	>	×	_			_								
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fon	tergai			141	140			139				138			137			136								
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fon	ier Un	6.11	osition duz. auf kl. 1800	1980	317	0%	177	307	40	159	263	24	147	262	l =	158	241									
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fon	isch	gab														2.										
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fon	Link	e Aı	Tag	10	1	% X	-	11	31	56	EÇ.	19		=		16	. ;	12	10						٠	
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fon	He	sch	рша	11		111			111			11		HIII.			ann									
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fontrol	= ::	oni	onat	uln	hilu	Sann	nln	bitir	RHIB	11	bitu	āru	1121	s-ips	lar.u	1121	s-ip.	hitn	1121							
Babylonische Angaben   Fontrollrechnung   Fontrol		thy ]	Me	1.1	7.0	1/2	[.]	7.	N.	di	Te	Ť,	Die	-	+	De	÷	·š.	Di							
Babylonische Angaben   Fosition   Signatura   Position   Signatura   Position   Signatura   Position   Signatura   Signatura		Bg	Jahr SÄ	170		171			172				173			174			175							
Babylonische Angaben   Fosition   Signatura   Position   Signatura   Position   Signatura   Position   Signatura   Signatura				0					4		_					_		_		•						
Babylonische Angaben   Losition Jahr		bl.		10			- 12	=======================================	- 23				17		23	_ 18	1.5	- 16	16	-19	. 2	- 16				
Babylonische Angaben   Losition Jahr		nnuı	tion 1800	- 6g	55	21	25	2.5	65	35	01	52	<u>x</u>	25	33	9	60	5		14	66	300	35			
Babylonische Angaben   Losition Jahr	rgen.	Hrech		1	22																					
Babylonische Angaben   Losition Jahr	Moi	tro	rat Tag	53					00	33 00	14					29	1	29	14	24	19	[~	56	٠	٠	٠
Babylonische Angaben   Losition Jahr	am	K o n	Mon	VIII.	XII.	$\stackrel{\cdot}{\geq}$	VIII.	Χ.	Σ.	V.	$\times$	$\equiv \bar{z}$	VII.	×	$\equiv$	Ζ.	×	<u>.</u> ;	VI.	IX.	_:	VI.	IX.	٠	٠	
Jahr Monat S.X. Monat S.X. Monat S.X. Monat Niscina Abu Arah-s Adara 172 Niscina Abu Arah-s Adara 174 Siman Tiserta Sabaju 175 Siman Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta	ng								+																	
Jahr Monat S.X. Monat S.X. Monat S.X. Monat Niscina Abu Arah-s Adara 172 Niscina Abu Arah-s Adara 174 Siman Tiserta Sabaju 175 Siman Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta	fga		Jahr Ch.	141		14(			138			138			13			136			133					
Jahr Monat S.X. Monat S.X. Monat S.X. Monat Niscina Abu Arah-s Adara 172 Niscina Abu Arah-s Adara 174 Siman Tiserta Sabaju 175 Siman Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta	Au		auf 300	0,1								_			_		_	25			_		_			
Jahr Monat S.X. Monat S.X. Monat S.X. Monat Niscina Abu Arah-s Adara 172 Niscina Abu Arah-s Adara 174 Siman Tiserta Sabaju 175 Siman Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta	her	(-11	duz.	167	273	4	151	256	22	136	241	360	122	225	333	105	208	318	933	193	299	107	177	٠	٠	٠
Jahr Monat S.X. Monat S.X. Monat S.X. Monat Niscina Abu Arah-s Adara 172 Niscina Abu Arah-s Adara 174 Siman Tiserta Sabaju 175 Siman Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta	cisc	2 2 2	그 일 조																			×	×			
Jahr Monat S.X. Monat S.X. Monat S.X. Monat Niscina Abu Arah-s Adara 172 Niscina Abu Arah-s Adara 174 Siman Tiserta Sabaju 175 Siman Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta	liak	Ange	og or	=		14	9	25	ಣ	_	21	23	58	15	12	24	6	-	20	02	33	24	16			
Jahr Monat S.X. Monat S.X. Monat S.X. Monat Niscina Abu Arah-s Adara 172 Niscina Abu Arah-s Adara 174 Siman Tiserta Sabaju 175 Siman Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta Sabaju 176 Aira Tiserta	He	- р е																								
Jahr 171 172 173 176 176	5	13.	rt 13		11111	mu		Mus.	11111		-Same	11	111111	111	11	HHH	111	11	HHH	11)	11		,			
Jahr 171 172 173 176 176		y 10	Mons	Tute	Visti.	Vism	ibir	make	ism	In	l'inh	dar	ima	"isr"	dibut	ime	"ist"	debat	ima	"ist"	Subat	lim	Tull			
Jahr 171 172 173 176 176		Bab			-	-	4	,	-	T,	4	4	<i>J</i> .	7	1	5.	-	5.	2.	, ,	1,	- '	-			
မြော်မြေသ			Jahr	170		171			172				173			174			175			176				
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				-							~.			_:	oi	00	-4	, -		1-	oc	=:				
		+3	Ii <sub>9</sub> Z	-	2/1	5.5	2	6. 4	9	La	OC.	03		=	3.4	_			=	_		-	(5)			

<sup>1</sup> Z. 1 = Z. 10 der vereinigten Fragmente.

Rechnerische Kontrolle von Sp. 11 57 - 59.

		C: He	eliaki	C: Heliakischer Aufgang am Morgen.	fgang	am M	orge	n.			D; He.	liakise	D; Heliakischer Untergang am Morgen.	ərgan	s am Mo	rgen.	
Э	B	Babylonische Angaben	Anga	ben		Kont	rollre	Kontrollrechnung		Ba	Bahylonische Angahen	e Anga	hen		Kontrol	Kontrollrechnung	
lioZ	Jahr SÄ	Mouat und Tag		Position reduz, auf Ekl. 1800	Jahr ChÄ	Monat und Tag		Position Ekl. 1800	Elon- gation	Jahr SÄ	Monat and Tag		Position reduz. auf Ekl. 1800	Jahr ChÄ	Monat und Tag	Position Ekl. 1800	Elon- gation
												_					
												٠					
									_							٠	
	181	Simonna	4	102	130	VI.	55	93	- 25							٠	
3.		Waln.	19	202			4	205	- 12								
33		Tehn	6.	308	129		15	312	[-								
4	182	Simannin	31	£.* ∞		VI.	10	80	22								
		While	14	186		IX.	19	186	14	182	Tisritu	11	220	129	X. 16	216	- 11
6.		Tehitie	20	292	128		4	292	- 16		Sabatu	17	336	128	II. 16	336	- 16
[ ~	183	Nisannu	23	29			12	52	01 	183	Simanna	У.	97		VI. 4	7.	11
x		Abu	-1	200		VIII.	_	178	23		Tisritii	-	201		IX. 24	194	- 11
6		Kislimur	27	276		XIII.	$\frac{x}{x}$	274	81 -		Sabatu	4	320	127		311	- 1-
10.	184	Nesamm	30	× 46	127		17	60	- 20	184	Simannu	• 97	9		VIII, 111	158	56
Ξ.		Abu	23	154		VIII.	15	152	- 14		.4bir	29	621			192	=
12.		Arah-samua	57	259		XII.	31	258	. 17		Tebrin	2	304	136	l. 16	808	Π
13.	185	Nisannu	-	25.5	126	17.	X	50	- 21	185	.liru	6	49		V. 15	50	4
14.		Duzu	28	138		VIII.		139	- 13		.1bu	20	149		VIII. 7	138	- 13
15.		Arab-samua 17	(-	244		NI.	91	243	- 15		٠	,					
									=								

um mehrere Grade geringere Länge entsprechen (wie man aus den andern Positionen von nahezu gleichem Betrag erkennt (Z. 2, 15)); ob jedoch das Datum oder die Position irrig ist, läßt sich jetzt noch nicht angeben. Die rechte Seite der nämlichen Tafel enthält zweifellos die Daten und Positionen des heliakischen Auf- und Untergangs des Merkur als Morgenstern. Dies beweisen die durchweg negativen Vorzeichen und Beträge der Elongationen in Kol. D und die weitaus meisten entsprechenden Werte der Kol. C.

Von Z. 15 an begegnen wir freilich zahlreichen Dissonanzen; hier sind (in Kol. C) nicht weniger als neun positive Elongationen, und sämtliche Längen der Kol. D (von Z. 15—24) weichen erheblich von unseren Ergebnissen ab; erstere sind (mit einer einzigen Ausnahme (Z. 24)) alle zu groß, was unzweideutig auf einen fehlerhaften Ansatz in der Rechnung hinweist. Überhaupt wird sich zeigen, daß fast sämtliche Dissonanzen, die durch "•" oder "ד hervorgehoben sind, auf einer ungenügenden Übereinstimmung der ursprünglichen Daten und Positionen, also auf fehlerhaftem Ansatz beruhen.

In Sp. II 57 + 59 stoßen wir auf weit weniger auffallende Widersprüche, und selbst diese wenigen haften nicht der babylonischen Methode an, sondern beruhen — wie sich zeigen wird — auf Kopierfehlern. Es finden sich nur drei positive Elongationen; wir haben es also hier sicher mit den genannten Merkurerscheinungen am Morgen zu tun. Glücklicherweise hat nun dieses Fragment denselben Gegenstand wie die recht unzuverlässige rechte Seite der älteren Tafel SH. 423. Somit wird eine klare Erkenntnis des ersteren — und diese läßt sich jetzt erhoffen — auch eine bessere Würdigung der dunklen Partieen des letzteren ermöglichen. Damit ist der weitere Gang unserer Untersuchung vorgezeichnet.

#### H. Bildungsgesetze des Fragments Sp. II 57 + 59, Kol. C.

Wir beschränken unsere Untersuchung zunächst auf die Kol. C; denn haben wir die sich hier in großer Zahl entgegenstellenden Hindernisse überwunden, so wird es leicht sein, auch die Entstehung der darauffolgenden Kol. D zu verfolgen.

Der erste Schritt unserer Untersuchung besteht natürlich in der Bildung der Differenzen der aufeinanderfolgenden Merkur-Längen und der zugehörigen Daten. Das Ergebnis hiervon bietet die folgende Tafel I; diese enthält auferdem nicht weniger als zwölf Verbesserungen des Textes, die jedoch selbstverständlich vorerst nicht berücksichtigt werden, da sie nicht Voraussetzung, sondern Ergebnis unserer Untersuchung sind. Sie bezwecken auch durchaus nicht — um jede falsche Auffassung von vornherein auszuschließen — eine Richtigstellung des babylonischen Rechenschemas, sondern vielmehr eine Wiederherstellung der ursprünglichen Tafel.

Prüfen wir zunächst die Längen (C, II), dann die zugehörigen Daten (C, I).

My (lädiert) Nisanna 30 26 40

7 1 ~

Korrektionen der Strafmaierschen Kopie

Sp. || 57 + 59. Analyse des Bildungsgesetzes der Kol. C (Tafel I).

Vore	Vorderseite.	i				Rückseite				
əliəZ	Jahr SÄ	Babylonischer Monatstag	Zeit- differenzen	Babyl. Längen des Merkur	Längen- differenzen	Jahr SÄ	Babylonischer Monatstag	Zeit- differenzen	Babyl, Längen des Merkur	Längen- differenzen
生 3 多 中 4 6 6 7 3 5 1 1 2 1 2 2 2 4 4 9 1 1 2 4 5 3	170† 171 172* 175* 175*	Cluba	20 4 20 20 4 4 20 20 4 4 20 20 4 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	25° 22′ 30″	106" """ 129 47 30 108 5 106 124 25 114 20 105 7 30 119 2 30 119 2 30 113 40 113 40 113 40 113 40 113 40 113 40 113 40 113 40 113 100 128 40 113 100 135 50 135 50 138 15 199 37 30	2.2 2.3 2.4 3.5 4.182 5.6 6.6 6.7 10.183 11.1	Sincanua   4	20	20° 13′ 20″ 11 16 4 53 20 11 13 52 30 11 15 50 ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~	99° 46′ 40″ 106 138× 53 20 98× 50 10 106 57 30 101 55 30 107 17 30 108 35 125 12 30 113 16 40 105 23 20
				nicht 24 (lädiert)	ert)		inicht Nisannu			

 $$\mathrm{Sp.\ II}$  57 + 59. Analyse des Bildungsgesetzes der Kol. C (Tafel II).

Änderung in B auf 1º in A	20' - 20' - 20' - 20' - 20' - 15' - 15' - 15' - 15' - 15' - 15' - 15' - 15' - 15' - 15' - 17'30''	+ 7,30" + 7,30" 0
Bogen	±	105 20 105 7 30 105 28 20 106
A. Terminus a quo des synodischen Bogens	c	24 9 40 90 26 6 40 90 1
Stelle der Tafel	222222232222222	V. Z. 10 V. Z. 7 R. Z. 14 (e)
Bereich	(III.)	(V.)
Änderung in B auf 1° in A	2 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	- + 20' 20'
scher	30 80 80	
B. Synodischer Bogen	106° (	
A. Terminus a quo des synodischen Bogens		2
A. Terminus a des synodis Bogens	9° 157 111 37 113 52 22 22 22 30 45 30 0 0 0 0 0 0 25 15 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	
Stelle der Tafel	K. Z. Z. K. Z.	Z. 1 (e)
Bereich	(11.)	Ī

#### A. Bildungsgesetz der Merkurlängen (Kol. C, II).

Die Längendifferenzen (synodische Bogen) schwanken zwischen etwa 99° und 139°; besonders aber fällt die öftere Wiederkehr der Differenz von 106° auf, und man bemerkt zugleich, daß dann jedesmal der terminus a quo (A) der Zählung stets im Löwen (E) oder in der Jungfrau (M) liegt, nämlich

		Α.	B.
		Terminus a quo	Längendifferenz
		des synod. Bogens	(synod, Bogen
Vorders.	-1	25" 22" 30" -	106"
Rücks.	5	13 52 30	106
Vorders.	17	20 45 m	106
Rücks.	2)	30 m²	106

Hierdurch steht zunächst fest, daß  $B=106^\circ$ , wenn A in dem Bereiche:  $25^\circ\,22'\,30'$  bis  $30^\circ\,$  m liegt. Wie ändert sich aber B, wenn A in die folgenden Tierkreiszeichen hineinrückt? Wir entnehmen der unveränderten Kopie Straßmaiers die Tafelwerte A und die entsprechenden synodischen Bogen B, bilden die Differenzen der aufeinanderfolgenden Werte (Kol. I und II) und berechnen, welche Änderung B erfährt, wenn A um B0 zunimmt (Kol III). Das Resultat bietet nachstehende Tabelle.

Zeile	Zeile der Tafel Sp. H 57 – 59	A Länge des terminus a quo	B. Differenz der Längen(Taf.I) (die von A an gezählten synod. Bogen)	I. Änderung in A	II. Änderung in B	IH. Änderung in B pro 1° Zunahme in A
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	Vorders. 14 Vorders. 11 Vorders. 8 Vorders 5 Rücks. 12 Vorders. 2 Rücks. 9 Rücks. 6 Vorders, 18	6° 52 30° 23	111° 17′ 30″ 113 40 119 2 30 123 25 126 2 30 129 47 30 130 35 135 57 30 168 15	16" 7' 30" 16 7 30 17 7 30 0 22 30 14 45 2 22 30 15 7 30 7 52 30	2° 22' 30'' 5 22 30 4 22 30 3 37 30 3 45 0 47 30 5 2 30 32 17 30	0° 9′ • 0 20 0 15 • 9 18 • 0 21 • 0 20 0 20 4 6 •

Kol. III enthält dreimal den Wert  $\div$  0° 20′; alle anderen Werte weichen nicht nur davon ab, sondern entbehren auch jeder Gesetzmäßigkeit; der vierte und achte sind ganz unerträglich. Gleichwohl lassen sich alle diese Werte bezw. die Merkurlängen, auf die sie sich gründen, und zwar ganz im Sinne des babylonischen Erfinders des in Frage stehenden Rechenmechanismus richtig stellen.

Wir fanden oben, daß die synodischen Bogen in einem größeren Bereich der Ekliptik sich gar nicht ändern, und so ist zu erwarten, daß sie sich im folgenden Bereich wenigstens nicht willkürlich ändern, und darauf deuten auch die übereinstimmenden Ergebnisse Kol. III Z. 2, 7 und 8 der obigen Tabelle.

Beginnen wir mit dem Fehler III, Z. 9. Da die Werte A und B Z. 8 offenbar richtig sind, so kann der Fehler nur in A, 9 oder B, 9 liegen. Unsere frühere Kontrollberechnung (S. 184) deutet auf das letztere hin. Die Länge des Merkur in Vorders, 19 ergab sich nämlich dort als um etwa 30° zu groß, der Kopist hatte also 🛽 statt 🕆 geschrieben. Die Längendifferenz Vorders, 18/19, also B, 9 der obigen Tabelle, ist folglich nicht 168° 15', sondern 138° 15' und somit II,  $9 = 2^{\circ}$  17' 30"; daher III,  $9 = 0^{\circ}$  20'. Um den gleichen Wert in allen übrigen Fällen zu erhalten, brauchen in der Straßmaierschen Kopie nur vier Ziffern geändert zu werden, nämlich Vorders. 5: 25° statt 24°; Vorders, 15; 25° statt 28°; Rücks, 12; 27° statt 26° und Rücks, 13: 50' statt 40'. Diese Korrektionen könnten bei oberflächlicher Beurteilung als Willkür erscheinen; in Wirklichkeit sind sie aber durchaus berechtigt. Der Fehler III, 4 rührt daher, daß B, 4 = 123° 25' und nicht = 124° 25', und dieser Irrtum seinerseits daher, daß entweder in Vorders. 5 24° statt 25° oder in Vorders. 6 29° statt 28° steht; nun läßt aber die neubabylonische Schreibweise eine Verwechslung der beiden letztgenannten Zahlen nicht zu, wohl aber die der ersteren; folglich ist unsere Korrektion berechtigt. Doch das ist ein rein äußerliches Hilfsmittel, das außerdem in andern Fällen versagt. So läßt sich der Fehler III, 5 nicht auf die vorige Weise untrüglich verbessern. B. HI müßte 125° 15′ 30″ statt 126° 2′ 30″ sein, folglich

Rücks. 12 | entweder 
$$\frac{27^{\circ} \, 37' \, 30'' \, \mathbb{M}}{2^{\circ} \, 50'}$$
 oder  $\frac{26^{\circ} \, 37' \, 30'' \, \mathbb{M}}{1^{\circ} \, 50'}$  oder  $\frac{27^{\circ} \, 27' \, 30'' \, \mathbb{M}}{2^{\circ} \, 40'}$  oder  $\frac{26^{\circ} \, 27' \, 30'' \, \mathbb{M}}{1^{\circ} \, 40'}$ 

sein. Hier und in allen ähnlichen Fällen ist jene Annahme allein berechtigt, welche sich dem übrigen Teile des Rechenmechanismus zwanglos fügt. So stellt sich erst unter gleichzeitiger Berücksichtigung einer weiteren Gruppe von Merkurlängen heraus, daß in Rücks. 13 2° 50° ° stehen muß, indem jede andere Annahme eine Störung des Rechenmechanismus bewirken würde.

Damit ist das eingeschlagene Verfahren genügend erklärt. Indem dasselbe auch auf die übrigen Merkurlängen ausgedehnt wurde, ergaben sich für den terminus a quo (A) der einzelnen synodischen Bogen (B) fünf Bereiche: im ersten bleibt B konstant 106°; im zweiten nimmt B pro 1° in A um 20′ zu, im dritten um 20′ ab, im vierten um 15′ ab, im fünften um 7′ 30″ wieder zu. Vergleiche die Ergebnisse in Tafel II (S. 188).

Es gilt nun noch, die fünf Grenzpunkte dieser Bereiche festzustellen. Als Grenzpunkt (a) des ersten und zweiten Bereiches ergibt sich in einfacher Weise  $30^{\circ}$  M) oder  $0^{\circ}$  wie man direkt aus Tafel II erkennt.

Bei Bestimmung des Grenzpunktes (b) zwischen dem zweiten und dritten Bereiche kommen in Betracht

Während des Übergangs von A, 1 auf A, 2 nimmt B zunächst um  $20^{\circ}$   $^{-1}$   $_{\circ}^{\circ}$  pro  $1^{\circ}$  Verschiebung in A zu und hieraut im gleichen Verhältnis ab. Nun sei die Länge des Grenzpunktes (b)  $= 6^{\circ}$   $45^{\circ}$   $^{-1}$   $^{$ 

$$x = 5^{\circ} 35'$$
 and (b) =  $6^{\circ} 45'$   $= 5^{\circ} 35' = 12^{\circ} 20'$ .

Zur Bestimmung des Grenzpunktes (c) zwischen dem dritten und vierten Bereiche dienen:

Hier nimmt B zunächst um  $^{+}$   $_{3}^{0}$  pro 1° Verschiebung in A ab und hierauf um  $^{+}$   $_{4}^{0}$ . Der Grenzpunkt (c) habe die Länge  $2^{0}$   $50^{c}$   $_{-}$   $_{-}$   $_{+}$ 

$$x = 7^{\circ} 20^{\circ}$$
; also (c) =  $2^{\circ} 50^{\circ} ? ? ? 7^{\circ} 20^{\circ} = 10^{\circ} 10^{\circ} ?$ .

Ähnlich gestaltet sich die Bestimmung der übrigen Grenzpunkte, nämlich (d) = 0° II und (e) = 1° (vgl. Tafel II S. 188).

Der Aufbau der Längen-Kolumne in C liegt jetzt völlig klar. Kein einigermaßen mathematisch geschulter Leser, der die bisherigen zahlentechnischen Entwicklungen aufmerksam verfolgt, wird an der vollständigen Richtigkeit unserer Textverbesserungen (es sind im ganzen sieben, fünf bei Ziffern und zwei bei Tierkreiszeichen) zweifeln. Um aber auch andere hiervon zu überzeugen, wird weiter unten gezeigt, dats alle Merkurlängen der Kol. C in SH. 423 genau nach demselben Schema berechnet sind, eine Bestätigung unserer Ergebnisse, wie sie besser nicht gedacht werden kann.

Wir haben bis jetzt erkannt, in welcher Weise die synodischen Bogen (B) des Merkur sich ändern, wenn ihr terminus a quo (A) nacheinander die ganze Ekliptik durchläuft. Aus der erkannten Gesetzmäßigkeit läßt sich aber noch eine andere erschließen, die es uns zugleich ermöglicht, den babylonischen Wert der mittleren Geschwindigkeit des Merkur genau festzustellen. Wir fanden bei der Untersuchung der ersten und zweiten Gattung der Jupiter-Tafeln, daß die Babylonier die Ekliptik in zwei bezw. vier Abschnitte teilten, innerhalb welcher dem synodischen Bogen eine kleinere, mittlere und größere Anzahl von Bogengraden zukam. Liegt nicht am Ende auch unserer Merkurtafel eine ähnliche Einrichtung zu Grunder. Sehen wir zu!

Aus der Tafel II (S. 188) läßt sich zunächst nur soviel erkennen, daß von 1° & an der synodische Bogen (B) 106° beträgt und 0° w der letzte terminus a quo eines solchen Bogens ist. Hieraus folgt aber, daß der erste Ekliptikabschnitt, innerhalb dessen B = 106°, bis 0° = 106°, d. h. bis 16° % reicht. Wird dieser terminus ad quem überschritten, so wird für den Überschuß pro 1° 13° mehr gerechnet. Dies legt den Gedanken nahe, daß

mit 16° - ein zweiter Ekliptikabschnitt beginnt, innerhalb dessen B 11. mal 106" - 141' 20' ist. Nun ist aber schon das erste (mit 16 - beginnende) B kleiner (nämlich = 138° 53′ 20″); daraus folgt, daß der zweite Ekliptikabschnitt kleiner ist als der ihm zugedachte synodische Bogen. Letzterer greift daher offenbar in einen dritten Ekliptikabschnitt über, innerhalb dessen die Merkurgeschwindigkeit kleiner ist. Wo ist die Grenze zwischen den Abschnitten II und III? Die Lösung der Frage ergibt sich durch folgende Erwägung. Wäre der Ekliptikbogen II = 141 20°, so würde der mit 16° beginnende synodische Bogen B mit 16° - 141° 20' = 7° 20' II enden. Tatsächlich endet er mit  $16^{\circ}$  -  $138^{\circ}$  53' 20'' =  $4^{\circ}$  53' 20'' H. B ist also um  $2^{\circ}$  26'' 40''geringer. Dieser Minderbetrag kann aber gemäß Tafel II nur daher rühren, daß B pro 1º Länge um 1 go abgenommen hat. Folglich ist der Grenzpunkt von II und III nicht 7°20 H, sondern liegt um  $3 \cdot (2^{\circ}26^{\circ}40^{\circ}) = 7^{\circ}20^{\circ}$ weiter zurück, d. h. bei 0° II. Von 16° 8 bis 0° II hat demnach Merkur eine Geschwindigkeit, der zufolge der Planet außer vollen 360° noch den synodischen Bogen von 141° 20' zurücklegen würde, bis er mit der Sonne wieder zusammentrifft. Wie groß ist aber der synodische Bogen des dritten Ekliptikabschnitts? Nach Tatel II. Bereich V wächst B um 1, " pro 1" Verschiebung in A, um schließlich den Betrag von 106° zu erreichen; folglich ergibt sich das gesuchte B aus der Gleichung:

$$B = {}^{-1}, B = 106; B = 94^{2}, {}^{0}.$$

Der zweite Ekliptikabschnitt, für welchen dieser Betrag des synodischen Bogens gilt, liegt zwischen 0° µ und 1° δ; wir sind also bei dem Punkte angelangt, von dem wir ausgingen. Das Gesamtergebnis der letzten Untersuchung ist demnach folgendes:

I. von  $1^{\circ}$  bis  $16^{\circ}$ , d. h. für  $165^{\circ}$ , beträgt der synod. Bogen  $106^{\circ}$  II.  $16^{\circ}$   $100^{\circ}$  III.  $10^{\circ}$  III.

$$106:141^{1}/_{3}:94^{2}/_{9}=9:12:8.$$

Mit Hilfe des neuen Schemas, das implicite dasselbe sagt wie die fünf Bereiche der Tafel II, läßt sich natürlich gleichfalls die ganze Längenkolumne C konstruieren. Nur ein Beispiel! Vorders. 9 bietet die Länge des heliakisch aufgehenden Merkur  $8^{\circ}$   $10^{\circ}$   $\circ$   $\circ$  welche Länge hat der Planet beim nächsten heliakischen Aufgang? Lösung:  $8^{\circ}$   $10^{\circ}$   $\circ$   $\circ$  liegt im zweiten Ekliptikabschnitt, wo der synodische Bogen =  $141^{\circ}$   $20^{\circ}$ . Von  $8^{\circ}$   $10^{\circ}$   $\circ$   $\circ$  bis zum Grenzpunkt von II, nämlich  $0^{\circ}$  II, sind es  $81^{\circ}$   $50^{\circ}$ . Der Rest  $141^{\circ}$   $20^{\circ}$  —  $81^{\circ}$   $50^{\circ}$  =  $59^{\circ}$   $30^{\circ}$  ist daher im Verhältnis  $141^{\circ}$   $20^{\circ}$  :  $94^{\circ}$   $_{9}$  oder 3:2 zu reduzieren. Der wahre synodische Bogen beträgt somit  $81^{\circ}$   $50^{\circ}$  +  $(59^{\circ}$   $30^{\circ}$ ).  $^{2}$ / $_{3}$  =  $81^{\circ}$   $50^{\circ}$  +  $39^{\circ}$   $40^{\circ}$  =  $121^{\circ}$   $30^{\circ}$  und die Länge des Merkur =  $8^{\circ}$   $10^{\circ}$   $\circ$   $\circ$   $\circ$  +  $121^{\circ}$   $30^{\circ}$  =  $9^{\circ}$   $40^{\circ}$   $\circ$  (genau wie in Sp. II 57 + 59 Vorders. 10).

Die Babylonier haben sich sicher des obigen Schemas bedient, wenn sie ihm auch wohl eine etwas andere Form gegeben haben (analog dem Jupiterschema S. 138 ff.).

Bevor wir die erhaltenen Resultate verwerten, erheischen auch noch

#### B. Die Daten der heliakischen Aufgänge (Kol. C 1)

eine besondere Prüfung. Das Intervall je zweier aufeinander folgenden Daten ist nichts anderes als die Zeit, welche die Sonne braucht, um den entsprechenden synodischen Bogen zurückzulegen. Dieselbe hängt aber nicht nur von der Größe des letzteren, sondern auch von der Geschwindigkeit der Sonne in dem betreffenden Ekliptikbereich ab. In den babylonischen Jupiterund namentlich in den Mondtafeln wurde dieser Umstand wohl berücksichtigt: bei Merkur jedoch lohnte es sich nicht der Mühe, Fehler zu vermeiden, die gegen die der unvollkommenen Kenntnis des Merkurlaufs entspringende Unsicherheit nur wenig in Betracht kamen. Von dieser Unsicherheit konnten sich die babylonischen Astronomen leicht überzeugen. Wüßte man nun, wie viele Tage (29 oder 30) jedem einzelnen Monat zukamen oder wären wenigstens alle Daten unserer Tafel absolut sicher, so ließe sich auch die babylonische Art der Berechnung genau feststellen. Da dies aber nicht der Fall ist, so müssen wir uns begnügen, die Intervalle je zweier aufeinander folgenden Daten aus dem entsprechenden synodischen Bogen (B) unter Voraussetzung einer mittleren Sonnenbewegung zu berechnen und sie mit den babylonischen Werten zu vergleichen. Die Berechnung des Intervalls x ergibt sich jedesmal aus der einfachen Proportion:

$$x^d: 365^d, 26 = B^o: 360^o.$$

Einige wenige Ausnahmen abgerechnet, ist die Übereinstimmung hinreichend, um Datumsfehler von über 1d auszuschließen. Hier nur eine Probe:

Vorders.	Intervall	Intervall
Zeile	der babylon, Daten	aus B berechnet
1 2	$3^{\rm m}  20^{\rm d} = -108^{\rm d}$	1074,6
2 :3	4 13 131	131.7
3/4	$3 \ 22 = 110$	109 ,7
1.5	$3\cdot 19 \rightarrow \pm 108$	107.6

Der Regel nach sollte das Intervall Vorders. 16/17 (vgl. Tafel I S. 187) 3<sup>m</sup> 19<sup>d</sup> sein; statt dessen ist es um 10<sup>d</sup> größer. Ein Kopierfehler liegt hier nicht vor, da das nächste Intervall (4<sup>m</sup> 22<sup>d</sup>) ganz richtig ist und außerdem Tebītu 22 nicht für Šabāţu 2 gehalten werden kann. Wie es scheint, liegt hier eine beabsichtigte Korrektion vor (vgl. unten die genauere Prüfung der Positionen). — Sicher fehlerhaft sind dagegen folgende Daten: Vorders. 20: Ulūlu 16 statt Ulūlu 6; Rücks. 7: Nisannu 23 statt Airu 23; Rücks. 8: Ābu 7 statt Ulūlu 7; Rücks. 10: Nisannu 30 statt Nisannu 10. In all diesen Fällen handelt es sich um Schreib- bezw. Kopierfehler; sie haften also durchaus nicht der babylonischen Rechenweise an.

#### C. Fehlergrenze der babylonischen Merkurlängen.

Durch die bisherigen Untersuchungen ist der ursprüngliche Text der Kolumne C genügend wieder hergestellt, um eine genauere Prüfung der Merkurpositionen zu gestatten. Das Ergebnis derselben läßt sich nachstehender Tabelle entnehmen, wo die nach Le Verrier berechneten Längen den babylonischen gegenübergestellt sind. Letztere wurden, um einen Vergleich zu ermöglichen, umgerechnet, d. h. gleichfalls auf das Äquinoktium des betreffenden Jahres bezogen. Dies geschah auf Grund der S. 157 festgestellten Tatsache, daß der feste Anfangspunkt der babylonischen Ekliptik im Jahre 120 Ch.Ä etwa 4°36° westlich vom Frühlingspunkt lag.

Die den babylonischen gleichgesetzten julianischen Daten lassen allerdings einen Fehler von — 1° zu; doch dieser Umstand tällt nicht sehr ins Gewicht, da die geozentrische Bewegung des Merkur zu den angegebenen Zeiten relativ langsam ist. Der Verfasser unserer Tafel hat nämlich den heliakischen Aufgang durchweg um ein paar Tage zu spät und somit auf eine Zeit angesetzt, wo der Planet bereits dem zweiten Stillstand nahe war. Der Grund dieses Fehlers liegt offenbar darin, daß er — wie dies auch in den Mondtafeln der Fall ist — die Länge der Sonne um ein paar Grade zu klein annahm; um die für die Sichtbarkeit des Merkur notwendige Elongation zu erreichen, mußte auch das Datum um ein paar Tage verschoben werden.

Die Berechnungen der Positionen sind mit Hilfe der auf Le Verriers Untersuchungen sich gründenden "Abgekürzten Tafeln der Sonne und der großen Planeten" von Dr. V. Neugebauer ausgeführt, die eine Genauigkeit von 0°,1 im geozentrischen Ort ermöglichen.

Vorderseite.

Rückseite

21 181 Simonna 4 130 Juni 23 20 13 20 H

		D	atı	ım			Länge des Merkur					
٤	1. babylonisch		II. julianisch				I. ba	bylo	onisch	II. nach Le Verrier	Elon-	
Zeile	Jahr SÄ	Monat und Ta		Jahr ChÄ —	Monat und Tag	u		telha gaben		umgerechnete Werte	berechnet	gation
1.	170	Ulŭlu	11	141	Aug. 29	25°	22'	30"		140"28'	142° 8′	10°,1
2.		Kislimii	1		Dez. 15	11	22	311	4"	246 29	245 59	15 ,2
3.	171	Nisanna	14	140	April 25	21	10		-,-	16 16	7 28	24 ,5
4.		.11	6		Aug. 13	9	15			124 22	124 52	-12,4
5.		Aruhas	25		Nov. 28	25	15		111	230 22	229 44	- 14 ,8
6.	172	Nisammi	-)	139	April 3	29	40		)(	354 57	345 43	25 ,0
7.		Ahn	1		Juli 28	24				109 -	108 13	13 .3
8.		Aroh-s.	21		Nov. 14	9	7	30	111	214 16	218 15	-16.9
9		Adara	23	138	Marz 13	8	10		)(	333 19	** 324 56	-25.1
10.	173	Simannu	28		Juli 15	9	40		٠.	94 49	91 35	— 17 ,3
11.		Tisritu	15		Okt. 28	23				198 9	197 41	- 14 ,9
12.		Subutu	12	137	Febr. 20	16	40			311 50	305 34	23 .4
13.	174	Simonni	24		Juni 29	25	20		-11	<0.30	74 34	18 ,7
14		Perrita	9		Okt. 11	6	52	30		182 2	182 30	- 12,7
15.		Sahatn	1	136	Jan. 29	25	10			290 21	288 30	18,5
16.	175	Simannu	20		Juni 14	11			11	66 11	63 21	— 16 ,3
17.		Tisritii	3		Sept. 24	20	45		11]'	165 57	166 40	12 .1
18.		Salatta	2	135	Jan. 19	6	45		- 1	271 57	272 36	- 25 ,1
19.	176	Airn	24		Juni 7	25			-	50 12		
20.		17440	6		Sept. 16	4	37	30	יוווי	149 49		

75 29

69 1

- 19.7

Vergleicht man die Längen in den beiden vorletzten Kolumnen, so wird man gewahr, daß vielfach eine ganz gute Übereinstimmung herrscht. Das Maximum des Unterschieds liegt — wie man aus den durch einen Doppelstern (\*\*) hervorgehobenen Stellen erkennt — gegen das Ende der Fische (>c) ¹ und beträgt etwas über 9°. Westlich und östlich von dieser Stelle der Ekliptik, d. h. im Wassermann (∞) und in den Zwillingen (II), ist der Unterschied bereits um 3° kleiner (vgl. die Stellen mit \*) und nimmt rasch ab. Aus dem Ganzen erhellt, daß der babylonische Versuch, den anomalistischen Lauf des Merkur darzustellen, noch verfrüht war. Immerhin verdient diese wohl älteste Leistung auf einem so schwierigen Gebiet unsere Anerkennung. Was sich mit primitiven Mitteln überhaupt anstreben ließ, haben die alten "Chaldäer" vollkommen erreicht. Beweis hierfür sind die folgenden Ergebnisse.

#### D. Die babylonischen Werte

1. des mittleren synodischen Bogens  $(B_m)$ , 2. des mittleren synodischen Umlaufs  $(U_m)$ . 3. des siderischen Umlaufs (S). 4. der mittleren täglichen Bewegung  $(V_m)$  des Merkur.

1. Nach obigem Schema (S. 192) kommen auf 165° der Ekliptik  $\frac{165}{106}$ , auf 134°  $\frac{134}{143^4}$ , und auf 61°  $\frac{61}{94^2}$ , synodische Bogen. Auf die gesamte Ekliptik entfallen somit  $\frac{165}{106} = \frac{134}{143^4}$ ,  $\frac{61}{94^2} = \frac{2673}{848}$  synodische Bogen. Die Größe eines mittleren synodischen Bogens ist daher

$$B_{\rm m} = 360 : \frac{2673}{848} - 114^{\circ}, 208754 - 114^{\circ} 12^{\circ} 31^{\circ}, 5.$$

Unter Voraussetzung einer mittleren Merkur- und einer mittleren Sonnenbewegung legt somit die Sonne von einem heliakischen Aufgang zum andern (gleichnamigen) bezw. von einer oberen Konjunktion zur andern 114° 12′ 31″.5 zurück.

2. Ist ferner die Dauer des siderischen Sonnenjahres = J, so besteht nach dem vorigen die Proportion:

$$J: U_m = 2673: 848$$
, woraus sich  $U_m = J \cdot \frac{848}{2673}$  ergibt.

Nun haben die Babylonier in jenen Mondtafeln  $^2$ , die wie die vorliegenden Merkurtafeln bereits in der ersten Hälfte des 2. Jahrh. v. Chr. im Gebrauche waren, das siderische Sonnenjahr J=365,260634 angenommen. Wir sind daher berechtigt, diesen Wert in die obige Gleichung einzusetzen und erhalten so

$$U_{\rm m} = 365,260\,634 \cdot \frac{848}{2673} = 115^{\rm d},877\,672 = 115^{\rm d}\,21^{\rm h}\,3^{\rm m}\,50^{\rm s},9.$$

<sup>1</sup> Beiläufig im Perihel, dessen Länge um 140 v. Chr. 357°,8 betrug

Babylon. Mondr. S. 72.

3. Während die Sonne einen mittleren synodischen Bogen, d. i. 2673 eines vollen Umlaufs von 360° zurücklegt, macht Merkur einen vollen Umlauf mehr, also  $1 + \frac{848}{2673} = \frac{3521}{2673}$  eines solchen. Somit kommen auf 848 siderische Sonnenjahre (J) 3521 siderische Merkurumläufe (S); also besteht die Proportion

$$S: J = 848:3521$$
, wonach

$$8: J = 848: 5521, \text{ wonach}$$
  
 $8: J = 848: 5521, \text{ wonach}$   
 $8: J = 848: 5521, \text{ wonach}$ 

4. Die mittlere tägliche Bewegung des Merkur ist demnach

$$v_m = \frac{360}{S} = \frac{360^{\circ}}{87,969616} = 4^{\circ},092322 = 4^{\circ}5'32'',36$$

Über den Grad der Genauigkeit der vier babylonischen Werte gibt nachstehender Vergleich mit den aus Le Verriers Tafeln sich ergebenden Konstanten Aufschluß:

Merkur-Konstanten	Babylonische Werte	Werte nach Le Verrier berechnet
1. Synodischer Bogen	1140 12/ 31//,5	114° 12′ 35″,6
2. Dauer des synod. Umlaufs	115d 21h 3m 50s,9	115d 21h 3m 34s,6
3. Dauer des sider. Umlaufs	87d 23h 16m 145,8	87d 23h 15m 52s,6
1. Tägliche sider. Bewegung	4° 5′ 32″,36	40 5/ 32//,40

Man wird zugestehen müssen: Die babylonischen Werte sind derart vorzüglich, wie man sie gar nicht erwartet hätte. Freilich sind die babylonischen Mond- und Jupiterkonstanten der besten Tafeln aus der zweiten Hälfte des 2. Jahrh, v. Chr. noch etwas genauer; aber erstens sind die Merkurwerte schon zu Anfang des 2. Jahrh, v. Chr. gefunden und zweitens waren hier bedeutend größere Schwierigkeiten zu überwinden.

Um die Leistungen der Babylonier in ein noch helleres Licht zu rücken, wird es nützlich sein, auch die von Hipparch bezw. Ptolemäus gebotenen Werte zum Vergleich heranzuziehen.

Nach dem Almagest lib. IX, c. 3 (Halma II, 122) ergaben die Beobachtungen Hipparchs, daß der Merkur in 46 Sonnenjahren - 11 30 Tag nach 145 "Restitution" (d. h. synodischen Umläufen) 46 Umläufe + 1° vollendet.

Nun beträgt die Dauer des Sonnenjahres nach Hipparch, Almagest lib. III. c. 3 (Halma I, 165), 365<sup>4</sup> 14 48" diei = 365<sup>35</sup> 150<sup>4</sup>.

Die Dauer des synodischen Merkurlaufs ist demnach  $U_{11} = (365\%_{1.00} \cdot 46 - 1^{1})_{30} : 145 = 115^{d},878161 - 115^{d},21^{b},4^{m},33^{s},1$ ein Wert, der entschieden ungenauer ist, als der obige babylonische (2.).

Aus der obigen Angabe des Almagest folgt weiter, daß Hipparch den synodischen Bogen

 $B_{\rm in} = (16 \cdot 360 - 1): 145 = 114^{\circ}.213.793 + 114^{\circ}.12^{\circ}.49^{\circ}.7$ augenommen hat. Auch dieser Wert ist erheblich ungenauer, als der entsprechende (1.) der Babylonier.

In seinen "Hypothesen" gibt Ptolemäus andere Zahlen; nach ihm vollführt Merkur in 993 Sonnenjahren 3130 "Restitutionen der Anomalie". Hieraus berechnet sich die Dauer des synodischen Umlaufs

 $U_{\rm m} = 365^{37}_{-150} \cdot 993:3130$   $-115^{4}.87.538$   $-115^{4}.21^{h}.0^{m}.32^{s}.8.$  ein Wert, der um volle drei Minuten zu klein ist.

Den Babyloniern, die um 300 Jahre früher weit bessere Resultate erzielt haben, gebührt sonach unstreitig die Palme. Diese Errungenschaft war ihnen natürlich nur auf Grund einer langen Reihe von Beobachtungen möglich, die sie zum guten Teil selbst wieder ihren Vorfahren verdankten.

# III. Entwicklungsgesetz der übrigen Kolumnen der Tafeln SH. 423 (81-7-6) und Sp. II 57 – 59.

Es liegt nun nahe, zu untersuchen, ob auch die übrigen Kolumnen der beiden Tafeln sich in ähnlicher Weise aufbauen lassen, wie die bereits erkannte Kol. C. Naturgemäß wenden wir uns zunächst zu der Nachbarkolumne D, indem wir auch hier zunächst die Längen des Merkur ins Auge fassen. Schon einige wenige Versuche können uns indes überzeugen, dala hier kein selbständiges Bildungsgesetz vorliegt, da keinerlei Proportionalität zwischen der Verschiebung des Terminus a quo des synodischen Bogens und der hierdurch erzeugten Änderung im Betrag des letzteren sich offenbart. Es bleibt demnach nur die Annahme übrig, D sei aus C durch Hinzufügung einer gesetzmäßigen Zahlenreihe hervorgegangen. Dem ist wirklich so. In Sp. II 57 + 59 ist dies allerdings nicht so augenfällig wie in SH, 423. Da in dieser Tafel die Anzahl der Minuten und Sekunden in D die nämliche ist wie in C, so ist von vornherein zu erwarten, daß D aus C durch Addition einer bestimmten, von der jeweiligen Position des Merkur in der Ekliptik abhängigen Anzahl von Bogengraden entstanden ist. Dies wird durch die Werte der folgenden Tabelle außer Zweifel gestellt.

Aus SH. 423.

Zeile	: Heliakischer Aufgang	D: Heliakischer Untergang	Diffe- renz	Zeile	C: Heliakischer Aufgang	D: Heliakischer Untergang	Diffe- renz
10. 5 11. 12. 13. 14. 15.	10°20′ ′′ « 21 6 40 II 2 7 30 ··· 18 50 7 6 46 40 II 16 mm² 2 z	10°20′ ° )( 9 6 40 6 7 30 M 0 50 )( 24 46 40 H 16 14 " 2 40 H	30° 18 34 42 18 30 42	17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24.	29°52′30″ 15°52′30″ 27°10	25"52 30" M)" 29 52 30 9 10 9 45 M)" 13 45 17 40 T 20 27 57 30 8 10	26" 44 12 26 44 12 22 44 22

Die Länge des Merkur im beliakischen Untergang wird demnach erhalten, indem man zu der Länge des vorausgehenden beliakischen Aufgangs im Zeichen

12 14 18 22 26 30 34 44 44 42 30 24 Bogengrade hinzufügt. Statt dieses sprungweisen Übergangs bietet das jüngere Fragment Sp. II 57 + 59 eine allmähliche Zu- bezw. Abnahme der Additionsbeträge; wie man aus folgendem Beispiel erkennt:

			C:	Heli	iakiscl	her	D:	He	liakisc	her	Additions-
				Auf	gang			Unt	ergang	5	betrag
Vorders.	Z.	1.	90	15	11	20	40	29/	11	m)	25014/ //
Rücks.	Ζ.	11	11	37	30	٥.	7	10	40	ni <sup>,</sup>	25 33 10
Vorders.	Ζ.	1	25	22	30	کر	25	55	30	m'	30 33
Rücks.											

Der Additionsbetrag nimmt hier pro  $1^{\circ}$  in Kol. C um etwa 20' zu; die Rechnung stimmt vielleicht deshalb nicht genau, weil die Werte in D nicht völlig zutreffen.

Im wesentlichen ist die Einrichtung von der des älteren Tabletts nicht verschieden; hier wie dort sind das Minimum ( $12^{0}$  im %) und das Maximum ( $14^{0}$  im ) und <) des Additionsbetrags dieselben.

# Bildungsregeln der Kolumnen A und B (heliakischer Auf- und Untergang am Abend).

In SH. 423 ist A der Kol. C., B der Kol. D analog gebildet. Ersteres erhellt aus folgendem Beispiel:

Zeile von	I. terminus a quo	l	H. Betrag
	des synod. Bogens	ļ	C.
11 8 1	12° 40′ m² 7		121° 6′ 40″ 113
D	iff. 25° 20′		Diff. 8° 6′ 40′′ = 1 3 (25° 20′ )

Also haben wir pro 1° Zunahme in I eine Abnahme von ½° in II. Aus diesem Beispiel ersicht man aber auch zugleich, daß im nämlichen Bereich der Ekliptik Kol. A einen ganz andern Wert des synodischen Bogens bietet als Kol. G: hier beträgt nämlich der mit 12° 40′ m² beginnende synodische Bogen nicht 121° 6′ 40″, sondern nur 106°. Diese Verschiedenheit ist in der Natur der Sache begründet. Inwieweit sich der Urheber unserer Tafel auch über die Gründe Rechenschaft gegeben, ist freilich nicht zu ermitteln.

Die Analogie zwischen B und D erhellt unmittelbar aus der Tafel (S. 200): ähnlich wie D aus C, so geht auch B aus A hervor, nämlich durch Hinzufügung einer nach dem Zeichen der Ekliptik sich richtenden Anzahl von

Bogengraden. Soweit die undeutliche Schrift erkennen läßt, wird zur Bildung von B der Maximalbetrag 44" (45"?) im 11. der Minimalbetrag 12" im 11] beigefügt, während die dazwischenliegenden Werte auf die übrigen Zeichen des Tierkreises kommen. Eine genauere Untersuchung dieser Verhältnisse wird sich natürlich erst verlohnen, wenn einmal besser erhaltene Tafeln der vorliegenden Art oder dazugehörige Lehrtafeln aufgefunden worden sind. Einen genügenden Einblick in die babylonische Merkurkunde gewähren aber auch schon die vorhandenen Fragmente, und was die Chronologie betrifft, so liefern sie uns für die Feststellung bezw. Bestätigung der Schaltordnung ein durchaus sicheres Material.

#### IV. Chronologische Folgerungen.

Direkt und indirekt bezeugt sind als Schaltjahre mit einem II. Adar: 145, 148, 172 SÄ, " II. Elul: 170

Indirekt, aber mit nicht geringerer Sicherheit ergeben sich als Schaltjahre mit einem II. Adar: 175, 183 SÄ,

. . II. Elul: 151 ...

Der II. Elul des Jahres 151 SÄ ist bezeugt durch SH. 423, D, 20 21 (vgl. S. 200). Dies ergibt sich mit Evidenz aus dem Intervall der Daten und zugehörigen Längen. Der II. Adar des Jahres 175 SÄ erhellt in gleicher Weise aus Sp. II 57 + 59, Vorders. Kol. C, 17/18, der des Jahres 183 aus Rücks. C, 7/8 und D, 7/8 des nämlichen Fragments (vgl. S. 201).

Sämtliche Schaltungen stehen mit der S. 132 formulierten Schaltregel in Einklang.

三年 计算机

ntergang

Ê

# SH. 423 (81-7-6).

Fragment einer großen Tafel über berechnete heliakische Auf- und Untergänge des Merkur

(ans der ersten Hälfte des 2, Jahrh, v. Chr.).

1,	=======================================	Rückseite.									Umschrift:	rrift:											
145   Salagia   1   15   145   145   145   145   140			A: Helia	ak iso	her Aufga bend	= ਹ	3	: Helia	kisch am A	ier Unt	ergang	br.	Ü	Helial an	cisch 1 Mon	er Au	fgan	pr	D: 1	D; Heliakischer Unterg am Morgen	kischer Ur am Morgen	- E	nte.
Scholing   21   2   5   40   11   146   145   145   145   146	-	145			1	m II SI		Duza	523				=	bu	[-	4":30"		:	145 /	t'Intu		£	_
14   15   15   15   15   15   15   15	21		Arah-s.	_		=		.trah-s.		9" 45, 40"	_		-				_	_		Tehnto		E -	_
146   170   1   2   12   13   146	3.0			21	2 26 40	<u>``</u>		. Idaria		26			-	Harrill	23		^		•	Moura II	23	17 20	_
Tribita   25   29   33   20   Tribita   10   13   32   20   11   15   15   15   15   15   15   1	T)			_	21 6	=	146	Simonni	5:					изи	0.1		40			Dusn	17	11 16	
147 Nissanna 25	. 7			25	29 33 20			Tisritu		35		_	T	isrifu	08	4 22	30			Kislimn	9	11 /	2
147 Niconana 27 24 46   147 Sanaman 9 8 26   147 Niconana 28 24 46   148 Niconana 29 30   149 Niconana 21 9   140   14	5			15	16 13 20	ï.		Subata		133		,	7.	mingi	21	1 50	^	_		Adarm	. 21	25 10	_
148   13	(-			22	24 46	),	147	Simummi	50			-					40			Im. m	. 21	27 %	=======================================
148 Nisamon 21 9   30   7   500aqu 4   40   1   1   1   1   1   1   1   1   1	ſ.		l'Inlu	23	[%			l'Indu		1		_	T	ispitu	14				,	Irah-s.	202	22 15	
148 Nisannu 21 9	9.			5.	30	1.		Subatu	7.7	0,	*	_	7.	ming	6.	10 20	`	,		. Idarn	22	10 20	_
Triangle   13   14   14   14   15   15   15   15   15	10.			21	6	1,	14x	Simonni	4	31	=	-		пиныш				_		Duen	12	9 6	3
Trinta   2   13 46 40   7   Trinta   24   346 40   7   Trinta   12 84 46   10   12 57 46 40   7   149   Nisamma   21 28 46 40   7   149   Nisamma   21 28 46 40   7   150   Nisamma   21 28 46 40   7   150   Nisamma   22 24 25 46 40   7   150   Nisamma   22 24 25 46 40   7   150   Nisamma   22 24 25 46 40   7   151   Nisamma   23   24 20   151   Nisamma   24 20   151   Nisamma   25 23 34 40   10   10   10   10   10   10   10	=			87	12 40	) III		VInlu.					T	isritu		31 (-	021		,	Pah-s.	13	÷	7 30 1
149   Duza   1   12   57   46   40   7   149   Nisanum   21   28   46   40   10   149   Nisanum   21   28   46   40   10   149   Nisanum   21   28   46   40   10   149   Nisanum   22   24   24   48   36   40   7   150   Nisanum   17   14   10   40   7   150   Nisanum   18   18   40   7   150   Nisanum   18   18   40   7   150   Nisanum   18   18   40   7   150   Nisanum   19   15   24   40   7   150   Nisanum   19   15   24   40   7   150   Nisanum   19   15   15   15   15   15   15   15	2			20	13 46 40	- 1-		Tehnto		46		_	1	chitie	177					. Idarin	11	000	
149   Duzu   10   12 57 46 40   Abril   18 29 57 46 40   Minuten 20   2   Mishimu   10   10 48 36 40   Minuten zuverlässig. Die Jahreszahlen sind Grade und Minuten zuverlässig. Die Jahreszahlen sind Greeker, dagegen die Monatsnamen nur in A, B und D (doch Können hier Kierinere Fehler im Monatstag vorkommen). In C sind (wie die Kontrolle S, 183 lehrt) mehrere Daten unsicher.	33		Harmbl.	15	22 46 40	<u>`</u> _	149	Nisannn	21	46	),	1		iru	17	46	40	_		Nismunn	<u>~</u>	24 46	46 40
150   Simmon 20   2   150   Simmon 10   10   48   36   40   7   150   Simmon 20   2	14.		Duzn	10				Mos.		F.	-10	-	1	lulu		16	_	=		Fiscalu		91	
150   Singenous 22(2)   37 46 40   7   150   Nisanoni 17 14 10 40   7   150   Singenous 22(2)   37 46 40   7   150   Abn   10   137 46 40   10   137 46 40   10   137 46 40   10   137 46 40   10   137 46 40   10   151   Station 25   23 34 40   10   151   Station 25   23 34 40   10   151   Duzin 23   23 4 40   10   151   Nisanoni 29   27 10   151   Station 25   23 34 40   10   151   Duzin 23   23 4 40   10   151   Nisanoni 29   27 10   151   151   Nisanoni 29   27 10   151   151   Nisanoni 29   27 10   171   151   Nisanoni 20   17   17   17   17   17   17   17   1	7.2			24		_		Kislimn	10	20	40		1	islimit	50	21			-	Subutu	4 1	14	
150 Sinumur 22(2)   37 46 40     Abn   10   137 46 40	6.		. Idiren	11	7 10 40	<u>_</u>	150	Nisannn	13	10				ira	=		,			. Tiru	97	5 40	
151 Nisanna 29 27 10   152 Nisanna 29 29 45   111 Nisanna 29 27 10   152 Nisanna 29 27 10   152 Nisanna 29 27 10   152 Nisanna 29 27 10   153 Nisanna 29 27 10   154 Nisanna 29 27 10   155 Nisanna 29 27 10   155 Nisanna 29 27 10   155 Nisanna 29 29 45   155 Nisanna 29 29 45	7			22(?)	46	_		Abu	10		40	2		hu	25			_		While	22 2	25 52	08: 2
### Schotter 25 23 34 40 )(  ### Schotter 25 29 34 40 )(  ### Bit	30		Arab-8.	[-	25	_		Arch-s.		25	40		Y	islimu	1.1		30			T'chata	30.5	29 52	2 30
(Hier abgebrochen.)  NB. Die Merkurläugen sind in C und D völlig, in A und C in Bezug auf Grade und Minuten zuverlässig. Die Jahreszahlen sind überall sicher, dagegen die Monatsnamen nur in A, B und D (doch können hier kleinere Fehler im Monatstag vorkommen). In C sind twie die Kontrolle Sichert) mehrere Daten unsicher.  S. 183 Jehrt) mehrere Daten unsicher.	19.			25	28 34 40	)(		Addra		34		_		isannu	53		(			live.		9 10	
(Hier abgebrochen.)  NB. Die Merkurläugen sind in C und D völlig, in A und C in  Bezug auf Grade und Minuten zuverlässig. Die Jahreszahlen sind überall  sicher, dagegen die Monatsnamen nur in A, B und D (doch können hier kleinere Fehler im Monatstag vorkommen). In C sind twie die Kontrolle  S. 183 Jehrt) mehrere Daten unsicher.  Lies abreiben in Augebrachen.	20.		Simonnic	5		=	151	Dusn	\$51 \$52			-	-,	hu	13			-		m/m/. I	13	9 45	. ^
NB. Die Merkurlängen sind in C und D völlig, in A und C in Bezug auf Grade und Minuten zuverlässig. Die Jahreszahlen sind überall sieher, dagegen die Monatsnamen nur in A, B und D (doch können hier kleinere Fehler im Monatstag vorkommen). In C sind (wie die Kontrolle Schutt) mehrere Daten unsicher.	21.		(Hinn oh	on low	ohon 1								1,	ruly-s.	ж		_	=		Kislimit	24 1	13 45	
NB. Die Merkurlängen sind in C und D völlig, in A und C in Bezug auf Grade und Minuten zuverlässig. Die Jahreszahlen sind überall Adduru 6 14 10 )( sieher, dagegen die Monatsnamen nur in A, B und D (doch können hier kleinere Fehler im Monatstag vorkommen). In C sind (wie die Kontrolle Siehert) mehrere Daten unsicher.	77		(HIEL MA)	Simaki Makani	chell.)								7.	daru	17		(	(		Nisamun		17 40	_
Bezug auf Grade und Minuten zuverlässig. Die Jahreszahlen sind überall Aduru 6 14 10 )( sicher, dagegen die Monatsnamen nur im A, B und D (doch können hier kleinere Fehler im Monatstag vorkommen). In C sind (wie die Kontrolle Tisyrtu 27(?) 37 30 S. 183 Jehrt) mehrere Daten unsicher.	55.		NB.	Die	Merkurlänge	on sind	in C	und D	öllig,	in A un	nd C ii			nen.			-			Abu Kislimu	x x	20 27 37	30
sicher, dagegen die Monatsnamen nur in A, 15 und 17 (doch können nier kleinere Fehler im Monatstag vorkommen). In C sind (wie die Kontrolle 77sprtu 27(?) 27 30 S. 183 lehrt) mehrere Daten unsicher.	50		Sezug auf (	Grade	und Minute	en zuverl	языв.	Die Jul	ILESZH	nlen sind	l überal			daru	<u>پ</u>					Idara	_		
S. 183 lehrt) mehrere Daten unsicher.  S. 183 lehrt) mehrere Daten unsicher.	26.		acher, dage	egen	die Monatsn	amen nu	E I	A, Is und		loch Kon	nen men			изи	(3)		-	_		Dusn	-	5 40	
Subarty mentore paren unsigner.	27		Kleinere Fel	li ler	m Monatsta	g vorkon	nmen).	=	) pur	vie ale r	Vollerolly	1.	T	urritu	27(?)					fruh-s.			٠
High alambandana)	X		. 165 Jenri	T) IIIE	nrere Daten		٠						T.	ujugi	15		`	_					
												_	-	Hier al	gehro	chen)							

#### Sp. II 57 + 59.

Rechte Seite einer großen Tafel über berechnete heliakische Auf- und Untergänge des Merkur

(aus der Mitte des 2. Jahrh. v. Chr.).

#### Umschrift

der für die astronomische Untersuchung brauchbaren Stellen (Sp. II 57).

Vorderseite (Z. 1 = Z. 7 der vereinigten Fragmente).

Zeile	(he	elia	ak.	on Uni Abe	ter-	C: Heliakis	cher	Auf	gang	g at	n M	orge	en	D: He		riscl m M			erga	ing
1.					$\dot{S}U$	Ulülu	11 N	UM	250	22	30//	D	$\check{S}I$	Ulūlu II	10	$25^{0}$	55'	334	m	$\check{S}U$
2					SU	Kislimu	1 N	UM	11	22	30	**		Tebîtu -	17				7.4	$\check{S}U$
3,				1	SU	171 Nisanna	14 N	I'M	21	10		1	SI	Nisannu	25	3	<i>{()</i>		_	SU
4.					SU	Ähn	6 N	UM	.9	15			$\dot{S}I$	$Ul\bar{u}lu$	-1	Í	29		m)	SU
5				111	$\dot{S}U$	Arah-s.	25 N	UM	25	15		111	SI	Tebitu	11	9	15		~ 1	SU
6.					$\dot{S}U$	$172\ Nisanna$	13 N	UM	29	<i>{()</i>		)(	$\dot{S}I$	Nisannu	23	17	15		^ ^	$\dot{S}U$
7.				t	$\dot{S}U$	Abu	1 N	UM	24				$\dot{S}I$	Abic	26	17	12		(2	SU
8.1				M	$\hat{S}U$	Arah-s.	21 N	UM		7	30	$\mathbb{I}$	$\hat{S}I$	Tebitu	.5	1	10		~	SU
9.				)-(	SU	Adāru	23 N	UM	5	10		) (		AdaruII	19	1	33		1	SU
10.	4			00	$\dot{S}U$	Simannu	28 N	UM	9	<i>{()</i>				Duzu	21	4	57	30	(۲	SU
11.					SU	Tišritie	15 N		23					Arah-s.	21		įI)		]]]	SU
12.				15	SU	Sabāṭu	12 N		16			44		Adaru		15			)-(	SU
13.				11	SU	Simannu			25	20		[]		Duzu			12			SU
14.			٠	٠	SU	Tišritu	9 N		6	52	30			Arah-s.	14	9	17		III	SU
15.			٠		SU	Sabāṭu	1 N		25	10				Sabatu	12	.;	.)		)-(	SU
16.			•		SU	Simanna			11	, -		11		Duzu	10	٠	•			٠
17.				٠	$\dot{S}U$	Tišrītu	3 N		20			III'		Tisritu	3	٠		•		
18.		•		٠	•	Sabatu	2 N		25	4.5		_		Sabatu	٠	٠	•			
19. 20.			٠	٠	•	Aira Ulūla	24 N 6 N			37	*/1	m		Simunnu	,		٠			٠
20.	٠	٠	•	•	•	Cinen	0 14	CM	£	.)/	.)(/	m,	101	٠	•		,	,		•
Rüc	kseit	:е	(Z.	1 =	= Z.	4 von Sp I	1.57%													_
1.						Simanno	iN	UM	200	13	200	П	SI	Simannu	17			4		
2.			,			Ululu	19 N	UM	30			1117		Duzu	22					
3.						Tebītu	9 N	UM	16			7/1	~	Šabāţu	22					
4.					$\dot{S}U$	Simanna	2N	UM	į	53	20	11	$\dot{S}I$	Simannu	26					
5.				יווו	$\dot{S}U$	Ululu	14N	UM	13	52	30	11)	$\dot{S}I$	Tišritu	11	170	52	30'	ហ៊ា	SU
6.				Ξ,	SU	Tebitic	$\beta N$	UM	29	52	30	d'	SI	Sabața	17	13	52	30	*1	SU
7.				-	$\dot{S}U$	Airu	23 N	UM	15	50		_	$\dot{S}I$	Simannu	4	29	46	40	X	SU
8,				m	$\dot{S}U$	Ulūlu	7 N	UM	27	15			SI	Tisritu	1	29	21		111,	SU
9.				. '	$\dot{S}U$	Kislimu	32 N	UM	13	45		K	ŠI	Šabāțu	ź	27	15		-1	SU
10.				7	SU	184 Nisannu	10 N	UM	24	20		î	SI	Airu	26	7(	?).		~	SU
11.				82	$\check{S}U$	$\hat{A}bu$	2N	UM	11	37	30	-		Abie	59	7	10	40	my	$\dot{S}U$
12.				2	$\dot{S}U$	Arah-s.	55 N	I'M		37	30	$\mathbf{III}$		Tehntu	8	11	37	30	X	ŠU
	٠			7	$\dot{S}U$	Nisannu	1 N			50		7		Nisanna	19		12		Js	SU
14.					SU	Dùzu	28 N		26		10			Abu		22	43	30		SU
15.				$\parallel$	SU	Arah-s.	18 N	UM	11	30		M	SI						*	SU
	( I	)e	r R	lest	ist a	abgebrochen.														

## Venus-Tafeln.

Im Gegensatz zur Bewegung des Merkur ist die der Venus von allen Planeten die regelmäßigste, da ihre Bahn nur eine geringe Exzentrizität besitzt, also nahezu kreisförmig ist. Dieser Umstand, sowie die häufige Wiederkehr der gleichen Haupterscheinungen und die Leichtigkeit ihrer Wahrnehmung haben zusammengewirkt, daß wenigstens die (achtjährige) Periode des prächtigen Planeten, innerhalb welcher ein und dieselbe Haupterscheinung fünfmal wiederkehrt, am frühesten erkannt worden ist. Es versteht sich deshalb auch von selbst, daß die babylonischen Astronomen, die — wie wir sahen — selbst vor der weit schwierigeren Aufgabe, den Lauf des Merkur durch einen besonderen Rechenmechanismus vorauszubestimmen, nicht zurückschreckten, dem Venusgestirn mindestens ebenso früh das gleiche Interesse schenkten.

Inschriftlich bestätigt wird diese Erwartung durch mehrere Fragmente, aus denen zugleich hervorgeht, daß man sich hier nicht wie beim Merkur auf den heliakischen Auf- und Untergang am Abend und am Morgen beschränkte, sondern auch Datum und Position der Venus im östlichen und westlichen Kehrpunkt vorausberechnete. Die betreffenden Bruchstücke sind:

Jahre ChÄ

Inhalt

Jahre SÄ

1. Sp. II 663	188 - 203 = 123 - 108	Heliak. Aufgänge und Still- stände am Abend
2. SH. 193 (81-7-6)	187 217 — 124 94	Stillstände, heliak. Untergänge am Abend und heliak. Aufgänge am Mougen
3, SH, 637 (81-7-6)	181 189 130 122	gänge am Morgen Stillstände und heliak. Untergänge am Morgen
4. Sp. 1 548	236 251 - 75 60	Stillstände am Abend
5. Sp. 1 230	236 - 254 = 75 - 57	Heliak. Aufgänge und Stillstände am Morgen
A 1 17 .	TT 1 0 1	7 77 7 7 7 7 7 7 7 7

Als Fragmente von Venustafeln verraten sich alle ohne weiteres durch die Intervalle der aufeinander folgenden Daten und Positionen. Bekanntlich ist die Dauer eines synodischen Umlauts beiläufig —  $584^d$  — 20 synodischen Monaten —  $6^4/_2$  Tagen und die Länge des synodischen Bogens =  $575^\circ$ ,5 =  $360 + 215^\circ$ ,5, Beträge, wie sie auch nur annähernd bei keinem anderen Planeten vorkommen.

Nun ergeben sich z. B. in SH. 193 Z. 2—7 folgende Zeit- und Bogendifferenzen  $D_1$  und  $D_2$ .

Zeile		$D_1$		$\mathrm{D}_2$
<u>.</u> ).	188 Šabatu - 27		20 10/ →	
1),	190 Unhu 10	20 Monate 17 Tage	14	2210 507
1.	192 Nisamme 11	· 1	16	212
5.	193 Kislimu 9	<u>.</u> <u>9</u>	20	216
6.	195 Simannu 19	<u> </u>	21 30	209 30
7.	196 Sahata 23	. + 4	29 30 ~	218
	Also im Wittel	· 20 Monate 6 Tage	und	9150 98

Somit haben wir es hier sicher mit Venuserscheinungen zu tun.

Bei den größeren Fragmenten erkennt man die Venus auch daran, daß nach acht Jahren nahezu die gleichen Positionen wiederkehren.

 $\check{S}I,\ U\check{S}$  und  $\check{S}U$  haben hier dieselbe Bedeutung wie in den früheren Tafeln.

Sp. II 663 und SH. 193 sind sicher Bestandteile des nämlichen Originals; wahrscheinlich gehört auch SH. 637 dazu. Etwas verschieden von diesen Fragmenten sind in ihrer Anlage die Fragmente Sp. I 548 und Sp. I 230, die wohl gleichfalls Bruchstücke einer und derselben Tafel sind. Jede der beiden Originaltafeln umfaßte sechs Hauptkolumnen und zwar in folgender Ordnung:

A: Heliak. Aufgang am Abend;
C: Heliak. Untergang am Abend;
E: (Westl.) Stillstand am Morgen;
E: Heliak. Untergang am Morgen;
F: Heliak. Untergang am Morgen.

## Sp. II 663 + SH. 193.

Beide zusammen bilden das Mittelstück einer großen Tafel (vgl. S. 204). Die vorgenommene Restauration des Textes ist zweifellos richtig, da sie sich auf die klar hervortretenden Gesetzmäßigkeiten der Daten und Positionen stützt. Diese Gesetzmäßigkeiten sind folgende:

- 1. Die Daten werden aus den um acht Jahre vorausgehenden durch Verminderung um vier Tage gebildet. Hätte man eine 8 jährige Schaltperiode angewandt, so würde auch stets der gleiche Monat wiederkehren; es ist hier jedoch wie in der ganzen Arsacidenzeit die S. 132 formulierte 19 jährige Schaltperiode zu Grunde gelegt. Die um vier Tage verminderte 8 jährige Venusperiode ist dieselbe, die wir schon in SH. 135, Z. 5 6 (vgl. S. 45 ff.) gefunden haben.
- 2. Nach je acht Jahren bezw. fünf synodischen Umläufen erscheint die Länge der Venus um 2° 40′ vermindert. Hieraus läßt sich die Länge des synodischen Bogens (B) berechnen. Wir haben

$$B = \frac{8 \cdot 360^{\circ} - 2^{\circ} 40'}{5} = \frac{2877^{\circ} 20'}{5} = 575^{\circ} 28'.$$

Dieser Wert ist um etwa 3' zu klein, da sich nach Le Verrier B – 575° 31',09 berechnet¹. Es wird sich indes bald zeigen, daß man auch genauere Tafeln hatte, die — weil jünger wohl eine bewußte Verbesserung der früheren darstellen.

Inwieweit die Venuslängen den Daten entsprechen, lehrt eine Vergleichung der fünf ersten Angaben der Kol. C (= Heliakischer Untergang des Abendsterns) mit den Ergebnissen der Berechnung nach Le Verriers Tafeln. Dazu dient die folgende Tabelle.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Vgl. S. 54.

193.

Tafel.
Venus-
einer 1
Fragmente

en		7																					
am Morg	Länge	der Venus																					
Sang														5,	1.5	11	2)	06	13	15	11	50	
D: Heliak, Aufgang am Morgen	Monat	und Tag	Im.n.	. Idarn	1.1@m	Visamma	Kislimu	Simennu	Subutu	nInl.1	Visunnu	Kislima	Simanna	Sabatu	L'Infu	.tirn	Kislimn	Simanna	Sabatu	Vinlu	Airu.	Arah-samma 28	
): H	Jahr	×	187 1		1 061	192° N		-			- 4					, 480°							
-	, la	SÄ					193	19.5	961 .	561	. 500	102	203	106 .	302 .		. 209	116 .	â1â .	F16 .	916 .	112 .	
nd			7.		7.	こべつ	18	7.		7.	.T.	7	7.	75.	7.	7.		7.		7.	18.	18 [2]	
Alie	90	enus	10,	) (		)	*		22 6		,	,		50 00	_	, (	,		-		3	_	
am	Länge	der Venus	21 1	9 In		:5	21	02 1	02 6	06 1	3 50	06 6	000		101	01 (	01 9	01 5	110	**	ſ	-	
gang		T	23 2	11:	1 01	1 1	66 6	16 61	23 29	1 9	7 13	5 19	S 18	96 6	2)	2 5	1 1	1 16	15 21	SS	66	1 12	
nters	+	a a			-	-		1	21				_	-				-	-	35	÷.		
C: Heliak, Untergang am Abend	Monat	and Tag	Simonna	Subatu	Unlu	Nisamun	Kislimn	Simonnun	Sabata	Unlul	Nisannu	Kislimin	Simonnu	Subatu	l'Inlu	.liru	Kislimu	Simonnu	Subitu	Abu	Nisannu	. Irah samua	
Ö	Jahr	 	187	INN	061	19.5	19.3	195	961	861	200	10%	503	30%	90%	450%	606	116	212	116	·216*	51	
				· S	·3.	· S.	·S	Z.	Z.	·.Y.	Z.	Z.	 	7.	7.	Z.	Z.	. Y.	. Z.	8.1	Z.	3.	
		113		)		)_	,		) (		)	*		) (		)			)(		)_	, F.	
lend	Länge	der Venus	=	10	10	360	0	98		30	00	02	00	02	5.	101	10	10	fo	10	30		
n Al		der	<u>-</u>	÷	÷;	21	=	£	[	02	1:9	10	75	1000	17	11	25	200	1	1.5	-	\$1 \$1	
nd an			-:-	13	to	1:0	06	6	8	66	1.5	16	17	*****	22	11	13	-	30	~ 1	t =	1	
B: Stillstand am Abend	Monat	und Tag	Simmunn	Subufu	Unlu	Adarm II	Arah-samma	Simonnu	Sabain	Abn	Adiren II	Arah-samua	Simennin	Subațu	Albu	Nisamun	Arah-samua	Simunnu	Tobita	Abn	Nismann	. brah-samua	
	Jahr	: · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<u> </u>	X. X.	061	*161	193	195	961	861	*661	102	2002	1919	506	2087	900	=======================================	21 21	77	S 010	(- -)	
17			15.	·y.	15.	7.	7.	7.	·y.	15.	17.		15.	·5.	· 5.	·5.	·y.	·7.	·y.	18.	·y.	·x.	
110	4	SH					<u>(</u>	$\equiv$	).		=	5											
ann z	Länge	der Venus	٠									02											
feame	- 6	der										-											
A. Heliak, Aufgang am Abend	Jahr Monat	=																					
	əliə			oi	::	4.	10	6.	1,	X.	6.	10.	11.	15.	18.	14.	15.	16.	17.	X	19.	20.	

(Nach allen vier Seiten abgebrochen.)

Zeile	I. Babyl. Datum	II. Julian. Datum	Babylonis	che Länge Venus bez.a.d.	IV. Länge der Venus nach Le Verrier berechnet	V. Elon- gation	VI. III, b –IV
1.	187 Simannu 23	- 124 Juli 5	240 10/ 5	109" 31'	114° 57′	$+\ 15^{\circ},0$	— 5° 26′
2.	188 Sabāțu - 27	122 Februar 19	2 10 )(	327 32	334 33	6,3	7 21
3.	190 Ulūlu — 10	- 121 September 16	14	189 23	185 28	+ 15 ,4	- 3 55
4.	$192\ Nisannu\ 11$	-119 April 29	16	41 24	43 6	- 7 ,5	1 2
5.	$193\ Kislimu-9$	— 118 Dezember 10	22 -	257 26	255 46	- 0,4	1 40
6.	$195 \; Simannu \; 19$	- 116 Juli 2	21 30	106 56	112 43	+15,9	-547

Aus dem positiven Vorzeicheu und den Beträgen der Elongation (V.) ersieht man, daß es sich hier wirklich um den heliakischen Untergang handelt. Die babylonischen Längen leiden indes an einem doppelten Fehler (vgl. VI.): einer zu kleinen mittleren Länge der Venus und einer zu großen Schwankung (Abweichung vom mittleren Ort). Ersterer ist — wenigstens hauptsächlich — durch Summierung des oben erwähnten Fehlers in der Länge des mittleren synodischen Bogens entstanden (er beläuft sich in 32 Jahren auf 1°); letzterer dagegen ist eine Schwäche, die allen Planetentafeln der Babylonier anhaftet (vgl. die Jupitertafeln S. 156 und 158 und die Saturntafel S. 178).

Eine Verbesserung der mittleren Länge bieten die (wohl zusammengehörigen) Fragmente

Sp. 1 548.

Sp. 1 230.

Zeile Z	A: Heliak. Aufgang		B: Stills	tand	am	Abe	and		I	) Helial am I			)g	E: S	tillstand a	m Morgen
7.	am Abend	Jahr 8Ä	Monat und Ta			Läng · Ve					Läng r Ve			Jahr SÄ	Monat und Ta	
1.		236	Tebîtn	15	26"	,	"	rš		î	111	55	81	2 In	Šabāļu	
2.		2.68	Abn	9	9	30		$T\dot{S}$		27	()	11),	SI	2.75	Muln	20
3.		2.3%	Adāru	25	9		~	$T\dot{S}$		26	40	- 1	$\dot{S}I$	240	Airn	`
4.		241	Tisritu	26	16	.;()	٠.	TS		1	30	1	SI	241	Kislimu	.,
5.		243	Simannu	15	15			TS		1	()		SI	243	Abn	21
6.		244	Tehntu	11	23	30	"	US		.î.	10	44	SI	211	Sabāțu	21
7.		246	Philu	5	7			US		2 £	30	11)	SI	246	17ulu 11	16
8.		247	Adam	21	G	30	_	US		24	10	~ -t	SI	215	Airu	3
9.		249	Tišrītu	) 1 	14		*	US		20	1.1	111	$\dot{S}I$	249	Kislimn	2
10.		251	Similaria	11	12	30		US		25	10	11	SI	251	Alm	16
11.													SI	323	Suhatu	17
12.													$\dot{S}I$	271	Tisritu	13

Die Daten sind hier in der nämlichen Weise geordnet wie in Sp. II 663 - SH. 193. Dagegen beträgt hier der Längenunterschied nach je acht Jahren nicht  $-2^{\circ}$  40' sondern  $=2^{\circ}$  30'. Dadurch wird der synodische Bogen um

 $2^{\circ}$  verbessert und der Fehler beträgt somit nur noch  $1^{\circ}$ . (Hätte man den obigen Längenunterschied —  $-2^{\circ}$   $25^{\circ}$  angesetzt, so wäre der Fehler ganz ausgemerzt worden.) Auch der erste Ansatz der Längen erscheint verbessert. Würde man nämlich z. B. von Sp. II 663 + SH. 193, Kol. B, Z. 13 um 32 Jahre weiter rechnen, indem man einerseits die babylonische Datenregel festhält, aber andererseits die richtige Änderung in der Länge pro acht Jahre, also —  $2^{\circ}$   $25^{\circ}$ , vornimmt, so würde man erhalten:

In Sp. 1548 Z. 2 steht aber 238 Åhu 9 9° 30′ UŠ, d. h. zwar das nämliche Datum, aber eine um 1° 20′ größere Länge. Auch ohne genauere Prüfung kann man hieraus ersehen, daß auch der erste Längenansatz der Wirklichkeit nahezu entspricht.

Die von Hipparch (Almagest lib. IX, c. 3) gefundenen Werte weichen von den babylonischen ab. Nach ihm vollführt Venus in 7 Jahren 362 Tagen 16<sup>h</sup>,8 nach 5 "Restitutionen der Anomalie" (d. h. nach 5 synodischen Umläuten) 8 Umläufe — 2<sup>h</sup> 15<sup>l</sup>. Er fand demnach den synodischen Bogen

$$B = 575^{\circ} 33'$$
, also etwa 2' zu groß.

Obschon uns von Venustafeln nur eine Gattung vorliegt, so darf man doch wohl aus der Existenz der genaueren Jupitertafeln (dritter Gattung) schließen, daß aus der nämlichen Astronomenschule, welche den mittleren Jupiterlauf so genau zu ermitteln wußte, auch eine bessere Darstellung der Venuserscheinungen hervorgegangen sei.

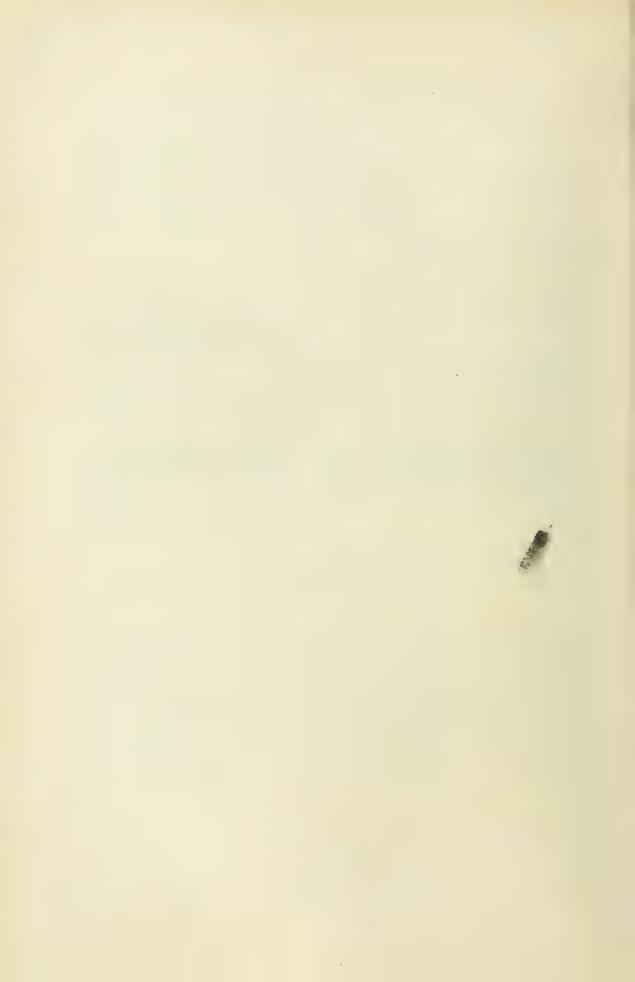
#### Chronologische Ergebnisse.

Die soeben besprochenen Fragmente bezeugen direkt einen Adar II für d. J. 191 u. 199 und einen Elul II " " 246

ganz im Einklang mit der Schaltregel (S. 132).

Dagegen läßt sich indirekt kein Schaltmonat nachweisen, da bei einem Zeitraum von etwa 20 Monaten (Zeit zwischen je zwei gleichnamigen Positionen) zwei oder drei verschiedene Schaltungsstellen möglich sind. Für uns genügt es aber auch vollkommen, zu wissen, daß keine in unserer Tafel vorgenommene Schaltung der Regel widerspricht. Der synodische Lauf der Venus fordert beispielsweise, daß zwischen 188 Šabaţu 12 und 190 Ululu 3 ein Schaltmonat angenommen werde; es könnte nun an sich 188 einen Adar II oder 189 einen Elul II bezw. einen Adar II haben; die Regel lehrt, daß 189 einen Elul II enthält.

Nachträge und Ergänzungen.



## Ausdehnung der Schaltregel der Seleuciden-Ära (SÄ).

Schon S. 132 waren wir in der Lage, auf Grund von 22 Schaltjahren (worunter drei mit einem II. Elul) für die Zeit 180-251 SĀ (132-61 v. Chr.) einen 19 jährigen Schaltzyklus nachzuweisen. Ganz die gleiche Anordnung ergab sich auch aus anderen teils gleichalterigen, teils älteren Tafeln (SS. 84 ff., 92 ff., 96 ff., 100 ff., 123, 125, 135 f., 169, 170, 178, 199, 206).

Um nun zu erkennen, wie weit die Gültigkeit der gefundenen Schaltregel sich erstreckt, stellen wir zunächst die Ergebnisse der obigen Einzeluntersuchungen zusammen und suchen dann ihre Zahl auf Grund anderen teils bekannten, teils ganz neuen Quellenmaterials nach Möglichkeit zu erhöhen.

#### A. Die Schaltjahre der obigen Planetentafeln.

(\* zeigt einen II. Adar, † einen II. Elul an.)

- al Ausdrücklich bezeugt sind folgende Schaltjahre:
  - 56†, 80\*, 94†, 129\*, 132†, 145\*, 148\*, 170†, 172\*, 183\*, 186\*, 189†, 191\*, 199\*, 210\*, 218\*, 240°, 246†.
- b) Indirekt, aber gleichwohl sicher, ergeben sich folgende:

137\*, 142\*, 145\*, 148\*, 151†, 153\*, 175\*, 178\*, 180\*, 183\*, 194\*, 202\*, 205\*, 208†, 210\*, 213\*, 221\*, 224\*, 227†, 229\*, 232\*, 235\*, 237\*, 248\*, 251\*.

(c) Schaltjahre mit noch unbestimmtem Schaltmonat: 134, 140, 156, 159, 161, 205, 216, 218, 227, 243, 262.

Von dreien dieser Jahre läßt sich durch Kombination der Angaben je zweier Tafeln auch der Schaltmonat (= II. Adar) feststellen, nämlich von 159\*, 161\*, 216\*.

Beweis: 1. Nach Sp. II 101 (S. 123) ist 159 sicher ein Schaltjahr (mit II. Adar oder II. Elul); gemäß Sp. II 62 (S. 178) hat aber entweder 159 einen II. Adar oder 160 einen II. Elul; also hat 159 einen II. Adar.

- 2. Nach Sp. II 43 (S. 125) ist 161 sicher ein Schaltjahr (mit II. Adar oder II. Elul); nach Sp. II 62 (S. 178) aber hat entweder 161 einen II. Adar oder 162 einen II. Elul; also hat 161 einen II. Adar.
- 3. Gemäß Tafel  $\Sigma$  (S. 132) hat entweder 216 einen H. Adar oder 217 einen H. Elul; nach Sp. II 46 (S. 169) aber ist 216 ein Schaltjahr (mit H. Adar oder H. Elul); also hat 216 einen H. Adar.

#### B. Schaltjahre aus andern neuen Tafeln,

die ich in den letzten Jahren bearbeitet habe, aber erst im H. bezw. IV. Band veröffentlichen werde. Hier nur in aller Kürze die notwendigen Belege.

- 1. Die Mondtafel Sp. II 550 bietet im Titel (Ende der Rückseite) zweimal ganz klar: DIR Adaru šattu 23 Si-lu-ku u An-ti-'-uk-su šarrāni "II. Adar des Jahres 23 des Seleukus und des Antiochus, der Könige".
- 2. Die planetarische Hilfstafel Sp. H 968 bezeugt ebenfalls für 23 SÄ (Z. 4 und 7) und außerdem (Z. 1) für 34 SÄ ausdrücklich einen H. Adar ( $\sim Adaru\ DIR$  $\sim$ ).
- 3. Die planetarische Hilfstafel Sp. I 252 enthält zwei Schaltjahre: 39 SÄ mit einem H. Adar ( DIR Adaru , Z. 2) und 75 SÄ mit einem H. Elul ( Ululu DIR , Z. 13). [Zwar sind beide Jahreszahlen abgebrochen: aber sie ergeben sich mit Sicherheit aus andern erhaltenen Jahreszahlen (der Venusund Merkur-Abteilung) mit Rücksicht auf die stereotype Einrichtung der planetarischen Hilfstafeln (vgl. oben SS. 44 und 85)].
- 4. Die Beobachtungstafel SH. 172, Rücks. Z. 1, bietet einen H. Adar e Arah DIR Adaru i und zwar für 45 SÄ, wie aus den Planetenpositionen und dem ? F von 28. Tišri erhellt.
- 5. Das Fragment einer planetarischen Hilfstafel Sp. II 616 bezeugt ausdrücklich (Z. 1) für das Jahr 50 SÅ einen II. Adar (» Adaru DIR») und (Z. 9) für 113 SÅ einen II. Elul (» Ulālu DIR»). [Zwar ist von der oben genannten Stelle nur / šattu] [ [ 13 KAN Ulālu DIR» erhalten, aber es läßt sich streng beweisen, daß die zerstörte Zahl = 100, also die Jahreszahl = 113 war.]
- 6. Die planetarische Hilfstafel Sp. I 144 bietet für das Jahr [6]4 SÄ (Z. 1) einen DIR Adärus (Z. 3 und 4). [Das Jahr 64 ist aus zwei Gründen sicher: a) stimmen für dieses Jahr die angegebenen Jupiterpositionen und b) führt dieses Jahr vermehrt um die 71 jährige Jupiterperiode zu dem Bestimmungsjahr 135 SÄ der Tafel (zum Verständnis vgl. die Einrichtung der Tafel Sp. II 51 S. 85).]
- 7. Die Monatstafel S $\dagger$  2059 (76-11-17) bezeugt ausdrücklich einen II. Adar  $\ell$  DIR ) für die Jahre 72. 88 und 91 SÄ und einen II. Elul  $\ell$  Ululu II KAN ) für 75 SÄ.

Da ferner die gleiche Tafel 84, 86 und 87 SÅ als Gemeinjahre bezeugt, so folgt, daß auch 85 SÅ ein Schaltjahr (mit II. Adar oder II. Elul) ist.

8. Da 113 und 145 und 123 SÄ Schaltjahre sind, so können zwischen den beiden letzteren nur zwei Schaltjahre liegen. Sicher kommen hiebei 116 und 122 nicht in Betracht, da man sonst zweimal hintereinander eingeschaltet hätte. Dies kam wohl im 6. Jahrhundert tatsächlich vor, ist aber bei dem Stande der Astronomie des 2. Jahrh. v. Chr. nicht denkbar. In der Tat wird auch 122 SÄ in Sp. II 51, Rücks. Kol. I und Kol. III, durch das Fehlen eines II. Adar und eines II. Elul als Gemeinjahr bezeugt. So bleiben noch die Jahre 117, 118, 119, 120 und 121 übrig. Nun aber lehrt die planetarische Hilfstafel Sp. 1 111, daß 117 SÄ ein Gemeinjahr ist (es folgt dies

sicher aus den Daten der Sonnen- und Mondfinsternisse vom 28. Airu, 13 Simannu und 15. Arah-sanna und dem Umstand, daß die Tafel mit einem gewöhnlichen Adar schließt). Ferner sind 119 und 120 Gemeinjahre: ersteres ergibt sich sicher aus der Jupitertafel SH. 92 (81-7-6), Kol. II, Abschn. 2 und 3; letzteres sowohl aus der eben genannten Tafel Kol. II, Abschn. 3 und 1, als auch aus SH. 214 (vgl. oben S. 90 f.). Somit haben wir 118 und 121 SÄ als Schaltjahre anzunehmen.

- 9. Die planetarische Hilfstafel Sp. I 430 bietet vier Schaltjahre mit einem H. Adar ( DIR Adaru ): Z. 4 für 123 SÄ; Z. 32 für 148 SÅ; Z. 39 für 115 SÄ; Rücks, Z. 4 für 175 SÄ.
- 10. Die Planetenbeobachtungstafel Sp. I 132 bezeugt einen H. Adar (\*) DIR Adaru (\*): Z. 5 und Z. 6 für 126 SÄ und Rücks, Z. 15 für 142 SÄ.
- 11. Der Planetenkalender Sp. I 173 bezeugt Rücks, Z. 6 einen H. Adar (DIR Adaru) für 172 SÄ. [Zwar ist die Jahreszahl teilweise zerstört (22): aber die Planetenpositionen und eine Finsternisangabe weisen bestimmt auf das genannte Jahr.]
- 12. Der Planetenkalender SH. 123 (81-7-6) enthält Rücks. Z. 13 einen H. Adar für 133 AÄ = 197 SÄ.
- 13. Das Fragment einer Jupitertafel R<sup>m</sup> IV 212 bietet Rücks. Z. 10 für 199 SÅ einen II. Adar (>DIR Adāru<).
- 14. Der Planetenkalender SH. 497 bezeugt einen II. Adar  $\ell$  DIR Adar $\ell$  p für das Jahr 190 AÅ = 254 SÅ. [Hier ist allerdings die Jahreszahl völlig zerstört: aber die zahlreichen und klaren Angaben über die Stellung der fünf Planeten schließen jedes andere Jahr des in Betracht kommenden Zeitraumes aus.]

Im Ganzen liefern uns die eben erwähnten astronomischen Dokumente folgende 25 Schaltjahre der SÄ:

(bis) 23\*, 34\*, 39\*, 45\*, 50\*, 64\*, 72\*, (bis) 75†, [85], 88\*, 91\*, 113†, 115\*, [118], [121], 123\*, 126\*, 142\*, 148\*, 172\*, 175\*, 186\*, 197\*, 199\*, 254\*.

wovon nur 75 und 113 einen II. Ululu haben. [85], [118] und [121] sind wenigstens als Schaltjahre nachgewiesen; ob sie einen II. Adar oder einen II. Elul haben, wird sich weiter unten zeigen.

## C. Schaltjahre aus bereits publizierten und bearbeiteten Texten.

- 1. SH. 93 [Epping-Straßmaier, ZA VI, 166; meine Babyl. Mondrechnung 56, 61 ff., 210 f., Text: Tafel XIII]
  - a) explicite: 148\* und 156\*;
  - b) implicite: 137\*, 140\*, 142\*, 145\*. 151†, 153\*, 159\*.
- 2. Saros-Tafel Sp. II 71 [Epping-Straßmaier, ZA VI, 170 ff.; Text 1 von Straßmaier, ZA X, 66 f.]

explicite: 1\*, 4\*, 7\*, 9\*, 12\*, 15\*, 18†, 20\*, 23\*, 26\*, (28\*), 31\*, 34

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Auf der Liste ZA VIII, 177, ist dem Jahre – die Liste S. 170 t. gibt dagegen richtig einen 23 SÄ irrtümlich ein II. Elul zugeschrieben; – II. Adar an – Ebendaselbst hat das Jahr

3. Sp. I 129 [Epping, Astronomisches aus Babylon, 153; Straßmaierscher Text ibid.1

explicite: 189+.

- 4. St 1949 [Epping-Straßmaier ZA VI, 89 ff., Text ibid. 231 ff.] explicite: 110\*, 72\*, 58\*, 99\*.
- 5, SH, 272 (81-7-6) [meine Babyl, Mondrechnung 9 und 12; Text noch nicht publiziert]

explicite: 208† und 210\*.

Gesamtergebnis. Schaltjahre der Seleuciden-Ära.

	II. Adar						
1	4		9	12	15	15	
20	23	26	28	31	34	37	
39	42	45	47	50	53	56	
58	61	64	66	69	72	75	
;;	50	83	[85]	55	91	94	
96	99	102	104	107	110	113	
115	[118]	[121]	123	126	129	132	
134	137	140	142	145	148	151	
153	156	159	161	164	167	170	
172	175	178	180	183	186	189	
191	194	197	199	202	205	208	
210	213	216	218	221	224	227	
229	232	235	237	240	[243]	246	
248	251	254	256	259	[262]	265	

Die nachgewiesenen Schaltjahre sind durch Fettdruck hervorgehoben. Die [ ] deutet an, daß die betreffenden Jahre zwar sicher Schaltjahre sind, aber daß der Schaltmonat noch nicht bestimmt ist.

Nicht zu unterschätzen ist der Umstand, daß von den obigen Schaltjahren 21 wenigstens zweimal inschriftlich bezeugt sind, nämlich zweimal: 34, 64, 72, 75\(\dagger, 137, 145, 151\(\dagger, 158, 156, 159, 172, 175, 183, 186, 189\(\dagger, 199, 205, 208†, 210 und dreimal: 23, 142, 148.

Erwägt man überdies, daß von 98 Fällen in 75 derselben unsere Schaltregel absolut sicher gültig ist und daß insbesondere von den 14 möglichen Ululu II KAN 12 nachgewiesen sind und an keiner der Regel widersprechenden Stelle ein II. Elul gefunden wurde, so können wir getrost auch für die Jahre 85, 118, 121, 134, 243 und 262 einen II. Adar annehmen.

<sup>28</sup> SN einen H. Adar ohne ?; nach dem Text - die Vergleichung mit dem Original führte mich ZAX, 66, Vorders Kol, 7, 1 ist jedoch die zu keiner Gewißheit. Wir lassen daher dieses betreffende Stelle als ladiert angegeben und Jahr am besten bei Seite.

Von 169 242 SÄ, also für 73 Jahre, gilt unsere Regel mit mathematischer Sicherheit. Die ganz gleiche Ordnung bestand viele Jahre hindurch in vorseleucidischer Zeit (wie im zweiten Buche gezeigt wird). Es liegt aber gar kein Grund vor, warum man in der Zwischenzeit von dieser Ordnung abgewichen sein sollte.

Vom Jahre 533 v. Chr. ab hatte man in Babylon (wie im zweiten Buche nachgewiesen wird) eine zeitlang die 8 jährige Schaltperiode, die dann später durch den 19 jährigen Zyklus ersetzt wurde. Diese Umwandlung war zweckentsprechend. Nachdem aber einmal diese Errungenschaft gemacht war, konnte es den babylonischen Astronomen nie in den Sinn kommen, dieselbe zeitweise wieder aufzugeben. Sie hätten sich dadurch nur die Benutzung ihrer astronomischen Aufzeichnungen außerordentlich erschwert.

Nun gibt es freilich den Publikationen Eppings und Straßmaiers gemäß eine Reihe von Fällen, die unserer Schaltregel widersprechen. Aber schon jetzt sei es gesagt: alle diese "Widersprüche" haben sich als Irrtümer der übrigens gerade auf diesem Gebiete so überaus verdienten Forscher entpuppt. Hier darauf einzugehen, würde uns vom Zwecke des vorliegenden ersten Buches zu weit abführen; in dem bald folgenden zweiten Buch wird sich das Dunkel völlig lichten.

Gerade jene Irrtümer waren die Hauptursache, warum Epping und Straßmaier die ihnen bereits vorschwebende Regel 2 nicht aufzustellen wagten und, solange sie in jenen befangen blieben, auch nicht durften. Dies verbot ihnen übrigens auch die noch zu geringe Zahl von Koinzidenzen der von ihnen gefundenen Schaltjahre mit denen der Regel, namentlich aber der Mangel einer ununterbrochenen längeren Reihe erwiesener Schaltjahre. Alle Hindernisse sind nunmehr beseitigt. Ohne die Vorarbeiten P. Straßmajers und besonders P. Eppings wären wir aber gewiß heute noch nicht am Ziele. Die Masse des bewältigten Materials, die zahlreichen Berechnungen und Detailuntersuchungen, wie sie zur Feststellung vieler Schaltjahre notwendig waren, übersteigen eben die Arbeitskraft eines Einzelnen. Wenn man freilich derartige Fragen a priori entscheiden könnte, so hätte es aller dieser Anstrengungen nicht bedurft. Nun sind aber bei der Erforschung der technischen Chronologie eines Volkes ebensowenig wie bei der Feststellung anderer historischer Zustände aprioristische Konstruktionen am Platze. Solche könnten höchstens und zwar unter Anwendung großer Vorsicht als eine ge-

wurde, nicht einen 11 Adar sonnern einen 11. E1ul: endlich ist 153 [gegen ZAV, 353 und 355) nicht Gemeinjahr, sondern ein Schaltjahr mit einem 41 Adar.

Vgl. ZAVIII. 172 fl., insbesond. S. 175 Die sieher nicht aus astronomischer Feder geflossene: Schlufquartie über einen 18 jahrigen Zyklus bezw. einer Schaltung nach Gruppen zu je neun Jahren ist gewiß verfehlt; das Täfelchen 8p. II 48 beweist durchaus nicht die Existenz eines 18 jährigen 8ch.a. (zyklus

Die Errümer (teils paläographischer, teils astronomischer Natur) beziehen sich auf die Jahre 142, 151, 153, 154, 165, 200 8Å. Von diesen erschienen übrigens schon Epping und Strafmaier ZA VIII, 178 die drei zuletzt genannten "als Schaltjahre verdachtig". Sie sind in der Tat sicher Gemeinjahre Außerdem ist 142 nicht [wie aus ZA VI, 217 ff. gefolgert werden mäßte, ein Gemeinjahr, sondern ein Schaltjahr mit einem H. Adar; ferner hat 151 [gegen ZA 167], wie bereits oben auf zwei Weisen gezeigt

wisse Direktive dienen, haben aber selbstverständlich noch keinerlei Beweiskraft. Hätte man diese einfache Wahrheit beachtet, so wären mehrere Aufsätze über "babylonische Chronologie" und insbesondere über den "babylonischen Schaltzyklus" ungedruckt geblieben.

Soviel über den 19 jährigen babylonischen Zyklus der Seleuciden-Ära. Da mit dem 65. Jahre derselben die Arsaciden-Ära (AÄ) beginnt und beide Ären den gleichen Jahresanfang (1. Nisan) zeigen  $^1$ , da ferner der Anfang der Seleucidenära auf den 1. Nisan des Jahres 311 v. Chr. =-310 (astronomisch) fiel, so läßt sich die Regel für die drei Ären also fassen: Dividiert man die Jahreszahlen durch 19, so lassen die Schaltjahre folgende Reste:

wobei das † auf einen H. Elul hinweist. Bezüglich der Jahre - ChÄ (astronomisch) ist nur zu bemerken, daß der Schaltadar des Jahres 1 SÄ nicht wie der Nisan in das Jahr - 310, sondern in das folgende Jahr - 309 fällt u. s. f., während der Schaltelul in das gleiche Jahr der ChÄ fällt wie der Nisan. Zieht man die historische Zählweise der Jahre v. Chr. vor, so hat man die Reste der obigen dritten Reihe nur um 1 zu erhöhen.

Diese These habe ich bereits in m. Babyl. Mondt. S. 10. Ann., aufgestellt und sie hat sich im Laufe der weiteren Untersuchungen immer bestätigt. Trotz der wiederholten Aufforderung, die Beweise hiefür zu veröffentlichen, konnte ich mich dazu nicht

entschließen. Der einzige bestimmende Grund war der gewiß berechtigte Wunsch, alle meine chronologischen Ergebnisse in einer Gesamtdarstellung zu vereinigen. Diese liegt nun druckfertig vor und bildet das zweite Buch des vorliegenden Werkes.

#### II.

# Zur vermeintlichen Vertauschung der babylonischen Planetennamen.

S. 10 bot sich eine Veranlassung, meine Ansicht hierüber auszusprechen. Es könnte jedoch den Anschein erwecken, als ob ich in vorgefaßter Meinung die von anderer Seite vorgebrachten Gründe gar nicht oder nur unzureichend berücksichtigt hätte. Dieser Umstand und das wohlverdiente Ansehen des Gelehrten, der die Vertauschungshypothese meines Wissens zuerst aufgestellt und durch zahlreiche Gründe zu stützen gesucht hat, verpflichten mich zu einer eingehenden Diskussion. Die von Hommel verteidigten Thesen lassen sich kurz also fassen:

(I.) UMUN. PA. UD. DU war früher Merkur, später Jupiter;

(II.) GUD. UD ... " Jupiter. " Merkur;

(III.) SAG, UŠ (Kaimanu) " Mars. " Saturn:

(IV.) ZAL, BAT-a-nu " Saturn, " Mars.

Prüfen wir zunächst die für die einzelnen Thesen und dann die für alle Thesen insgesamt vorgebrachten Gründe.

Absichtlich soll von der eigentlichen Veranlassung bezw. dem Grundirrtum der ganzen Hypothese zunächst abgesehen werden, damit unser Urteil über die Beweiskraft der einzelnen inschriftlichen Zeugnisse in keiner Weise beeinflußt werde.

#### A. Prüfung der Beweise der Einzelthesen.

#### (L) UMUN. PA. UD. DU früher Merkur?

1. Hommel (Aufs. u. Abh. 379) übersetzt die Stelle III R 54, 36 b ff.: mul ilu Marduk ina ŠI. LAL-šu (\* tamarti-šu) ilu UMUN. P.1. UD. DU KAS. BU i-šaķ-ķa-ma ilu SAG. ME. GAR

ina kabal same izzaz-ma ilu Ni-bi-ru

"Der Stern des Gottes Merodach (also Jupiter) heißt, wann bei seinem Sichtbarwerden UMUN, PA, UD, DU [x] Grade hochsteht (d. h. also wann er zugleich mit dem bezw. an der Stelle oder in der Höhe des ja nie sehr weit sich über den Horizont erhebenden Merkur erscheint), Sag-me-gar; wenn er in der Mitte des Himmels (also viel höher) steht, heißt er Nahru (d. h. der Durchschreiter)".

Diese Übersetzung ist indes nicht zulässig.

Gründe: a) Es handelt sich im ersten Teil des Satzes um den bekanntlich am östlichen Horizont stattfindenden heliakischen Aufgang des Mardukplaneten Jupiter. Das ist schon durch den technischen Ausdruck  $\dot{S}I$ . LAL klar und unzweideutig ausgesprochen (vgl. oben S. 8 Anm. 1 und die Erklärung des Textes SH. 135 (81-7-6) S. 45 ff.). Wozu also noch ein Hinweis auf den horizontuahen Merkur? Und nun soll noch obendrein irgendwelche örtliche oder zeitliche Koinzidenz des heliakischen Aufgangs des Jupiter mit einer ganz bestimmten Stellung (so und soviel KAS. BU (I KAS. BU = 30°) hoch) des angeblichen Merkur notwendig sein, damit Jupiter den — wohlgemerkt – ganz gewöhnlichen Namen SAG. ME. GAR erhalte? Das ist undenkbar. Und wie erst sollte vom Merkur, der auch im günstigsten Falle sich nur 29° von der Sonne entfernt, gesagt werden können: "wenn er in der Mitte des Himmels steht"? Das müßte aber aus dem Vorausgegangenen folgen, da das Verbum nazazu auf das nämliche Subjekt (UMUN. PA. UD. DU) bezogen werden müßte wie  $\dot{s}aku$ .

Unsere Stelle kann also gar nicht anders übersetzt werden als:

Der Stern des Marduk (sc. Jupiter) in seinem beliakischen Aufgang heißt UMUN, PA, UD, DU; wenn er  $\mathbf{x}^{\pm}$  Doppelstunden-Bogen hochsteht, heißt er SAG, ME, GAR; wenn er in der Mitte des Himmels (im Meridian) steht, heißt er ni-bi-ru.

- b) Dem entspricht auch der klare Sinn der übrigen Textpartien des Täfelchens. Sein Zweck ist durch die beiden ersten Zeilen ausgedrückt: (1.) Mušu an-ni-u Sin tarbaşu ilmi, (2.) ilu SAG, ME, GAR Mul GIR, TAB<sup>2</sup> ina libbi [-su] "diese Nacht war der Mond mit einem Hofe umgeben; der Jupiter war (als) "Skorpionstern" 2 darin". Diese Stellung des Jupiter wird dann astrologisch ausgedeutet und zwar je nachdem der Jupiter SAG. ME. GAR (Z. 3f.) oder ni-bi-ru (Z. 5f.) ist. Naturgemäß folgt dann die Erklärung dieser Namen und zugleich eines dritten Namens des gleichen Planeten. nämlich des UMUN.P.1.UD.DU. Warum das letztere, erhellt aus den folgenden Zeilen (13 ff.): an-mu-fi ša KU, GAR ana Sin tarbaşu ilmi-ma UMUN, PA, UD, DU ina libbi-šu izziz = "diese (Omina) sind von der Series (?), wenn der Mond von einem Hofe umgeben war und der UMUN. PA. UD. DU darin stand (entlehnt) "3. UMUN. PA. UD. DU ist also ein älterer bezw. früher gangbarster Name für Jupiter, den man für die erste Erscheinungsform (seinen heliakischen Aufgang) beibehielt, der aber später (6.-4. Jahrh. v. Chr.) durch den Namen SAG. ME. GAR ganz verdrängt wurde, wie auch dieser der Bezeichnung TE. UT (Mulu-babbar) in der Folgezeit weichen mußte.
- 2. Als weiteres Argument macht Hommel (a. a. O. 380) die Tatsache geltend, daß in einem mythologischen Text (IV R 23 Nr. 1) nacheinander die Götter Ea. Merodach, Ramman und Samas (Sonne), NIN IB+ und

<sup>1</sup> x wahrscheinlich 11 g. was 45° entspricht,

Vgl. hiezu oben 8, 148 ad (3) die Benennung des Jupiter als *Mul. GTR*, *TAB*, Skorpronstern<sup>\*</sup> in der Lehrtafel SH, 279,

Dies hat Thompson, a. a. O. H. 26, ganz richtig erkannt.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Hommel liest *NIN* , *IB* "*Nin-dar*" (?). Hrozný (Mitteil d. Vorderas Ges 1903, S. 239 ft.) glaubt dafür die Lesung "*Nin-rag*"

UMUN. PA. UD. DU aufgezählt werden, was wiederum eine Gleichsetzung des letzteren mit Merodach (Jupiter) ausschließe.

Das scheint wirklich ein zugkräftiger Beweis. Trotzdem regen sich auch hiergegen ernste Bedenken. M. E. beweist die Stelle doch zunächst nur, daß man zur Zeit ihrer Abfassung den Gott UMUM. P.1. UD. DU mit dem Gott Marduk nicht schlechthin identifizierte. Mehr beweist sie nur dann, wenn feststeht: 1. daß von jeher oder wenigstens zur Zeit der Abfassung unseres Täfelchens Jupiter der "Stern des Marduk" war, und 2. daß der Kontext nicht nur keine zweimalige Erwähnung der nämlichen Gottheit unter verschiedenen Namen, sondern auch keine Unterordnung der an letzter Stelle genannten Götter zuläßt. Nun ist aber weder die eine noch die andere Bedingung erfüllt; die angezogene Stelle entbehrt somit der notwendigen Beweiskraft.

- ad I. Erst im Laufe der Zeit ward Jupiter zum Mardukstern. Im Schöpfungsepos Enuma eliš¹ und in den Hymnen² erscheint Marduk nicht als spezifisch astraler, sondern als kosmischer Lichtgott, als Personifikation des Lichtes einfachbin und zwar auch im übertragenen (ethischen) Sinne. Noch weniger erinnert an einen eigentlichen Sterngott der vom Vater gesandte Marduk, wie er in dem uralten Wasserritus von Eridu auftritt³. Wer sagt uns aber, wann Jupiter die Rolle des nächtlichen Repräsentanten Marduks übernahm? Und wer beantwortet die weitere Fraze: Fiel diese Zeit x nach oder vor die Zeit y unseres Täfelchens?
- ad 2. Doch gesetzt den Fall. Jupiter sei damals wirklich bereits Mardukstern gewesen, folgt dann aus der Nennung des Gottes UMUN. PA. UD. DU neben Marduk (bezw. von letzterem durch andere Gottesnamen getrennt), daß U. mit Marduk in gar keinem Zusammenhang stehe? Keineswegs.

Sehen wir uns doch den Text etwas näher an. Kol. III Z. 3 – 18 sind folgendermaßen zu transskribieren und zu übersetzen:

```
Z. 3. EN . KI Jugal ZU /AB/
                                           . Herr E-a, König der Wassertiele
  4. he-lum E-a sar /apsi/
  5. Dingir SILIG . GAL . SAR
                                             Herr Gott Mardak
  6. be-lum ilu Marduk
  7 A. A dingir IM Ra-[ma-na]
                                            (Herr Vater Gott Ramman . Wetter
  8. be-lum abn ilu dito
  9. DUN dingir UT
                                            Held Samus Sonnengott
  10. be-lum al-lu Samus
  11. dingir IB . A . KID
                                            (Herr Gotte Niach
  12. he-lum ilu NIN . IB
                                          Erhabener Herr, Gott Umun-pa-ud-
  13. MAH dingir UMUN . PA . UD DU . A 1
  14 be-lum si-ru ilu dito
                                            1/11-11
```

substituieren zu sollen. Von den zwei hierfür gehotenen Beweisen ist der zweite (8-241) sicher nicht stichhaltig, da er auf der irrigen Voraussetzung beruht, NIN, IB sei im Babylonischen der Gott des Mars gewesen. L. W. King, The seven tablets of creation, vol. II. London 1902.

Joh. Hehm. Hymnen und Gebete an Marduk, Beitr. z. Assyr. V. 279 - 400.

Vgl. z. B. Zimmern, Beiti z. Kenntn. d. babyl, Relig . V., VI. u VII Taf. Surpu.

Wir haben es also mit einem Gebete, einer Art Litanei zu tun. Von einer solchen darf man aber nicht unbedingt eine systematische Aufzählung selbständiger Gottheiten erwarten. Eine gewisse Rang-ordnung der Götter wird freilich auch bei kultischen Verrichtungen eingehalten; aber häufig genug sind die den Hauptgottheiten folgenden Sondergötter nur Personifikationen irgend einer physischen oder ethischen Seite der ersteren. So werden in Surpu II (Zimmern, Beiträge z. Kenntn. d. babyl. Religion p. 10) eigens noch die Sterngötter aufgezählt, die wenigstens zum Teil in dem Wesen der vorhergenannten großen Götter schon eingeschlossen sind, und in dem Ritus des bārū-Priesters (Zimmerrn a. a. O. p. 104 etc.) treten ganz getrennt vom Richtergott Samaš sein Bote Bu-ne-ne sowie Kettu "Recht" und Mešaru "Gerechtigkeit" auf. Es steht also nichts im Wege, auch in der sechsten Gottheit unseres Fragments eine ähnliche Repräsentation des Lichtgottes Marduk durch Jupiter zu erblicken<sup>1</sup>.

Ergebnisse: a) in HI R 54, 34 b ff. ist UMUN, PA, UD, DU sicher nicht Merkur, sondern Jupiter: b) IV R 23, Nr. 1–3 ff. beweist nicht die These: U, — Merkur, sondern läßt die Möglichkeit: U, — Jupiter offen.

#### (11.) GUD. UD früher - Jupiter?

Vorbemerkung. Oben 8. 10 wurde vorgeschlagen, GUD, UD mit "Kämpe des (Sonnen-)Lichtes" zu übersetzen. An sich müßte es heißen "Stier des (Sonnen-Lichtes" bezw. "Stier der Sonne", da GUD—alpu, "Rind, Stier". Wenn man indes berücksichtigt, daß der Stier ein Symbol der physischen Kraft ist und GUD, UD durch kardu, "kraftvoll, tapfer", GUD, GUD durch karradu, "machtvoll, tapfer", wiedergegeben wird, so scheint auch die freiere Übersetzung zulässig, wie sie oben zugleich mit Rücksicht auf die Rolle des Merkur als des der Sonne am nächsten stehenden Planeten gegeben wurde.

Hommel übersetzt (a. a. O. 381) "Stier des Lichtes" und später (a. a. O. 451) gleichfalls "Stier der Sonne", betrachtet jedoch *gud-bir* als einzig zulässige Lesung des Namens, der in älterer und ältester Zeit nur dem *Marduk* bezw. Jupiter eigentümlich gewesen sei.

Zum Beweise beruft sich Hommel 1. auf eine Reihe von Textstellen, aus denen hervorgehe, daß unser Planet GUD. UD der kakkab Marduk (der Mardukstern) sei, und 2. auf die Gleichsetzung der sumerischen Lesung Gu-di-bi-ir mit Marduk in H R 48, 36. Da letzteres zweifelles richtig

Vielleicht beruht die ganze Anordnung auf der Beziehung der sechs Gottheiten zur vegetativen und animalischen Fruchtbarkeit.

h Marduk, sein Sohn, kosmischer Lichtgott

a) Ramman, der "Vater", als Wettergott,
Spender des Regens

b) Samas, Spender des Sonnenlichts

a) Ninib, Gott des Pflanzenwuchses

III. b) Umun-pa-ud-du, Jupiter, Verkündiger der Fruchtbarkeit und Geburtsstein. Über die Beziehung des Jupiter zur pflanzlichen Fruchtbarkeit vgl. Thompson a. O. Nr. 184 ff.; über die Rolle Jupiters als Geburtsstern vgl. das Doppelhoroskop bei Epping ZAIV. 168. (Wir werden im zweiten Buch hieraut zurückkommen.

ist, so hängt jetzt alles davon ab, ob auch die erste Aufstellung die Probe besteht.

1. II R 57, 45 a b soll die Gleichung bieten:

kakkab Marduk = kakkab LU. BAT GUD. UD.

In der Tat stehen auch beide Ausdrücke dort einander gegenüber; der Kontext zeigt aber klar, daß der Planet GUD. UD mit dem Mardukstern nicht identisch ist, sondern zu diesem nur in einer gewissen zeitlichen bezw. örtlichen Beziehung steht. ZZ. 44-49 lauten nämlich:

44.	kakkab	GAN $HAR$	kakkab LU.BAT GUD.UD
45.	kakkab	Marduk	dito
46	kakkab	DIL , $GAN$	dito
47.	kakkab	KAK , $SI$ , $DI$	dito
48.	kakkab	EN , $TE$ , $NA$ , $MAS$ , $SIG$	dito
49.	kakkab	MI Zi-ba-ni-tu	dito

Es ist also hier der Planet GUD. UD einer Reihe von Fixsternen (darunter der vielgenannte KAK. SI. DI und Zi-ba-ni-tu, die "Wage") gegenübergestellt.

Folgerichtig muß auch kakkab Marduk ein von GUD. UD verschiedener Stern sein, sei es nun ein Planet (Jupiter) oder — was viel wahrscheinlicher ist — gleichfalls ein Fixstern.

2. III R 53 Nr. 1. 66 lautet: kakkab Marduk ana GUD. UD i-kab-bi, was nach Hommel, der Stern des Marduk "entspricht" dem GUD. UD. So scheint es auch wirklich. Glücklicherweise gibt uns aber eine andere Stelle der gleichen Tafel darüber Aufschluß, daß ikabbi nicht mit "entspricht" (im Sinne Hommels) übersetzt werden darf. In Z. 75 heißt es nämlich:

kakkab tu-a-mu GAL pl. a-na kakkab maš-tab-ba TUR . TUR i-kab-bi

"die großen Zwillinge (Kastor und Pollux) sprechen zu den kleinen Zwillingen" (d. h. sind einander so nahe oder stehen einander gegenüber wie zwei miteinander verkehrende Personen).

Somit kann auch in Z. 66 von einer Identität zwischen kakkab Marduk und GUD. UD nicht die Rede sein; die Stelle beweist vielmehr im Hinblick auf Z. 75 geradezu ihre Verschiedenheit. Zum Überfluß wird außerdem in der nämlichen Tafel (Vorders. 34 und Rücks. 33) Jupiter als SAG.ME.GAR genannt, und wir haben nicht die geringste Veranlassung zur Annahme, daß in unserer Tafel der gleiche Planet unter verschiedenen Namen erscheint.

3. II R 47. 21 stehen nebeneinander: ilu muis-ta-ri-lu ilu LU. B.IT GUD. UD, und hier handelt es sich in der Tat um eine Gleichung. Auch scheint mir die Lesung Opperts und Hommels "muš-ta-ri-lu" zutreffend, wenn auch nicht unumstößlich sicher. Doch jetzt gehen unsere Wege auseinander. Hommel erinnert [381 und 455] daran, daß im Arabischen der Jupiter al-Muštarī genannt wird, und kommt durch Verbindung dieser Tatsache mit unserer Textstelle zu dem Ergebnis: GUD. UD = Jupiter.

Lassen wir zunächst einmal die arabische Auffassung des Jupiter als al-Mustari bei Seite, sondern berücksichtigen zunächst nur die eigentliche Bedeutung von mustari. Dieses besagt (ganz wie das einfache sarin) vor-

züglich "Käufer", aber auch "Verkäufer", kurz "Händler". Eine ähnliche Bedeutung dürfte auch unserem babylonischen mustardu zukommen, nur daß hier der Gottesname "ilu" damit zu einem einzigen Begriff: "Händlergott" oder "Handelsgott" verschmolzen ist. Ein solcher war auch der Hernies der Griechen, dessen Stern bekanntlich der Merkur war. Da nun die griechischen Astralmythen sich im wesentlichen an die babylonischen anschließen, so ist unsere Annahme, der Gott des Merkursterns sei auch bei den Babyloniern "Handelsgott" gewesen, zunächst jedenfalls ebenso berechtigt, wie die aus der arabischen Auffassung gefolgerte Gleichung Hommels. Freilich kennen wir Nahn, dessen Planet Merkur war, inschriftlich nur als "Schreibergott". der die Schicksalstafeln führt, und als Patron der Schreibkunst. Allein gerade diese war es, welche in dem babylonischen Handel und Verkehr eine in der Geschichte der antiken Kultur einzigartige Rolle spielte. Die schon jetzt vorliegende ausgedehnte Handelsliteratur des alt-, mittel- und neubabylonischen Reiches läßt fast nicht den Gedanken aufkommen, daß man Handelsgeschäfte ohne schriftliche Aufzeichnungen betrieben habe. So liegt es aber nahe, daß der ursprüngliche "Schreibergott" im Laufe der Zeit auch zum Patron des Handels wurde. Seine vielgepriesene "Weisheit" wird von seinen handelsgewandten Verehrern auch wohl kaum in ausschließlich ethischem Sinne verstanden worden sein. So besaß Nabu alles, was man von einem göttlichen Schützer und Lehrer der Kaufmannschaft erwarten kann. Dagegen dürfte es kaum gelingen, die mythologische Gestalt des Marduk als solchen darzustellen. Wie man aber im Arabischen dazu kam, den Jupiter als muštarī zu bezeichnen, bleibt ungewiß. Jedenfalls beweist dieser Name nicht, daß im Altbabylonischen GUD, UD, weil  $= mu\dot{s}$ -tu-ri-lu, auch = Jupiter.

#### (III.) Kaimanu früher = Mars? (IV.) ZAL.BAT-a-nu .. Saturn?

Es ist freilich unleugbar, daß die Gottheiten NIN . 1B und Nergal in den religiösen Texten oft kaum voneinander zu unterscheiden sind. Ersterer ist eben wesentlich Kriegsgott, letzterer Kriegs- und Pestgott; Krieg und Pest verhalten sich aber wie Ursache und Wirkung. So ist es nicht ausgeschlossen, daß beide Gottesgestalten ineinander aufgingen oder auch eventuell ihre Rollen wechselten. Allein daraus folgt durchaus nicht, daß auch die Namen der Planeten, denen jene Gottheiten zugeteilt waren, diesen Austausch mitmachten, ja dies erscheint sogar unmöglich in dem Falle, wo der Name des Planeten dessen Wesen ausdrückte. Eine solche Wesensbezeichnung ist der Name Kuimana, "der Beständige", der in den Tafeln der letzten sechs Jahrhunderte v. Chr. dem Saturn zukam und für den er ganz und gar patte. Von allen Planeten hätte man höchstens noch Jupiter doch mit viel weniger Recht — so nennen können, niemals aber den Mars, gibt es doch keinen unter den oberen Planeten, der in seiner Geschwindigkeit, seiner Größe und Helligkeit einem solchen Wechsel unterworfen, also so unbeständig ist wie der rote Planet. Hieran muß jeder entgegengesetzte Interpretationsversu h von vormberein scheitern und selbst auch dann, wenn sich

beweisen ließe, daß Kaimann früher der Planet des Gottes NIN, IB war und später der des Gottes Nergal wurde. Daraus würde sich nur ergeben, daß die ohnehin sehr verwandten Gottheiten sich in ihrer astralen Rolle ablösten, nicht aber, daß die Planeten Saturn und Mars selbst ihre Namen vertauschten. Doch gehen wir auf die Sache näher ein. Zunächst läßt sich zeigen, daß der Planet Kaimānu mit dem Gott NIN, IB tatsächlich verknüpft wurde.

In II R 57 b wird neben anderen Namen des NIN IB auch (Z. 40) der Sak-kut genannt. Nun hat Schrader (Theol. Stud. u. Krit. 1874 S. 324 ff.) den Sikkoth der bekannten Prophetenstelle Amos 5, 26 zu identifizieren und den ebendort genannten Kewan (Saturn) als den Stern des NIN IB Sak-kut nachzuweisen gesucht. Von allen a. a. O. S. 328 ff. angeführten sechs Gründen für die These: Saturn = NIN IB-Planet hat indes höchstens der fünfte, nämlich der Hinweis auf die mandäische Tradition, wonach Mars = Nerig(al) eine gewisse, aber durchaus nicht durchschlagende Beweiskraft.

Dieses Zeugnis läßt sich aber keilinschriftlich stützen und zwar durch den Text Nr. 232 bei Thompson (Reports I. pl. 66). Der ganze Text handelt, wenn wir zunächst von Z. 8f. absehen, ausschließlich von den Erscheinungen des Mars (ZAL, BAT-a-nu) und seinem Zusammentreffen mit andern Planeten, und so ist von vornherein zu erwarten, daß auch Z. 8 und 9 sich nur auf den Mars beziehen können. Die Stelle lautet:

Ana <sup>ilu</sup> Nirgal ina ŠI, GAB, A-šu zu-har-u-tú ittaškin (ŠA-in) ki-ma kakkabani šame ma-i-diš um-mul

= "wenn Nergal bei seinem Erscheinen verkleinert ist wie die (Fix-)Sterne des Himmels (und) sehr trübe". Diese Erscheinung paßt aber gewiß nicht auf den stets fast gleich hellen Saturn, wohl aber auf den Mars, dessen Helligkeit bis auf jene der Fixsterne dritter Größe herabsinken kann. Also war Mars auch bei den Babyloniern mit dem Nergal verknüpft, und folglich gehörte der Kaiman — Saturn — einer andern Gottheit an. Aber welcher? Zunächst muß es eine Sonnengottheit sein, da der Saturn als "Stern der Sonne" galt (vgl. oben S. 8). Diese Bedingung erfüllt NIN. IB. Ist er aber auch Planetengott? Zweifellos; denn dies bezeugt u. a. K. 2246 etc. Vorders. 19 und K. 3547, 19 (bei Graig, Astrological-Astronomical Texts S. 40 f.): kakkab LU. BAT sa ihn NIN. IB MU. NI — "der Planet, dessen Name NIN. IB ist"? Leider läßt sich aus den genannten Texten nicht

n. 2814). So bleibt also für *um-mul* nur die Bedeutung \_trube<sup>+</sup>.

Hommel a a. O. 454) nummt tkakkabi LU, BAT als Eigenname bezw, als den LU, BAT (Planet); das ist nicht zulässig, da bereits der Merkur als LU, BAT zoi (zōzij) nachgewiesen ist vgl oben 8 10) und die Babyloner doch nicht zwei LU, BAT zoi (zōzij) hatten. Deshalb saun man die Stelle K 2246 etc. Z. 41 MUL, LU, BAT

¹ Man könnte versucht sein, um-mul mit "funkelnd" zu übersetzen und auf das vorausgehende "wie die Sterne des Himmels" zu beziehen. Allem von einem Funkeln der Fixsterne merkt man in der Gegend von Babylon höchstens zur Regenzeit etwas und die großen Planeten zeigen selbst in unseren Breiten jene Erscheinung so gut wie gar nicht vgl. die Mitteilung des apost. Vikars M. de Beauchamp an Lalande in des letzteren Astronomie III

direkt erkennen, welcher Planet gemeint sei; da aber der *GUD . UD* (Merkur), *ZAL . BAT-a-nu* (Mars), *SAG . ME . GAR* (Jupiter) und *Dil-bat* (Venus) genannt werden, so darf man schließen, daß der als *NIN . IB* bezeichnete nur Saturn sein könne.

Zur gleichen Auffassung führt die Wahrnehmung, daß der in HR 57, 40 b mit NIN IB identifizierte Gott Sak-kut wiederholt mit dem Kaimanu vereint auftritt. Dies ist - wie Schrader a. a. O. gefunden hat - zunächst in der oben erwähnten Prophetenstelle Amos 5, 26 der Fall, die nach Schraders Übersetzung folgendermaßen lautet: So werdet ihr denn den Sakkuth, euren König, und den Kewan, euren Sternengott, eure Bilder, die ihr euch gemacht habt, nehmen . . . Zimmern (KAT 3 410, Anm. 7) hält es nun für äußerst fraglich, ob der eben erwähnte Sakkuth mit dem Sak-kut in II R 57, 40 b identisch sei. Dem könnte man beipflichten, wenn nicht auch in der (von Zimmern selbst bearbeiteten) Surpu-Tafel II, 179 der il Sak-kut und der il SAG, US (il Kaimanu) unmittelbar nebeneinander erscheinen und gemeinschaftlich angerufen würden. Dabei ist auch noch zu beachten, daß H, 178 der Gott der Sonnenscheibe (Šamaš) vorausgeht und eine Reihe von bedeutenden Gestirngottheiten (darunter der il ZAL BAT-a-nu) folgt. Es ist daher doch nicht zu bezweifeln, daß es sich hier um die gleiche Astralgottheit handelt wie in Amos 5, 26. Somit haben wir einen weiteren Grund, die Zusammengehörigkeit von dem Gott NIN . IB und dem Planet Kaimanu zu behaupten 1.

Wir haben im Laufe unseres Beweises zugleich gezeigt, daß Mars  $(ZAL, BAT\text{-}a\text{-}nu)^2$  der Planet des Nergal ist.

Es entsteht nun die weitere Frage: liegt irgend eine Textstelle vor, aus der mit Sicherheit oder auch nur mit Wahrscheinlichkeit hervorgeht, daß der ZAL. BAT-a-nu auch einmal als Planet des NIN. IB und der Kaimānu als Planet des Nergal galt? Ersteres wäre nur dann der Fall, wenn der in IHR 53 Nr. 1, 33 dem <sup>n</sup> ZAL. BAT-a-nu gleichgesetzte <sup>n</sup> NIN. DAR mit unserem NIN. IB identisch wäre: aber das läßt sich nicht beweisen und Hommel selbst nimmt hier (a. a. O. 454) NIN. DAR = Nergal an. Im übrigen ist mir aber trotz eifrigen Suchens keine Stelle begegnet, die in dem angedeuteten Sinne irgend etwas bewiese.

# B. Der Grundirrtum der Vertauschungshypothese und das verfehlte Hauptargument H. Wincklers.

Bevor wir auf ein weiteres Argument eingehen, das nach der Ansicht Hommels (a. a. O. 447) die endgültige Bestätigung der Richtigkeit seiner vier

ana MUL LU, BAT., nicht mit "Saturn nähert sich dem Merkur" oder – wie Hommel auf Grund irriger Auffassung der Planetennamen Kaimana und GUD, UD meint "Mars nähert sich dem Jupiter" übersetzen, sondern der Sinn ist "ein Planet nähert sich dem andern".

- ' Wie übrigens auch Hommel a. a. O. S. 381 annimmt; nur hält er irrtümlich jenen Kaimänn für Mars.
- Der Name ZAL. BAT-a-nu wird bekanntlich V R 46, 42 a b als mus-ta-bar-ru-û mu-ta-nu - "der sich von Tod Toten sättigende" oder "der des Todes über volle" (als Kriegs- oder Pestgott) erklärt.

Thesen bringen solf, müssen wir auf die eigentliche Veranlassung seiner Vertauschungshypothese eingehen. Dieselbe war gemäß seinen Ausführungen a. a. O. S. 373 ff. folgende. Die arabische Astrologie biete folgende Reihenfolge der Planetensphären:

- 1. Mond 2. Merkur 3. Venus 4. Sonne 5. Mars 6. Jupiter 7. Saturn und fast die gleiche Ordnung liege dem thema mundi zu Grunde, das auf die griechische Astrologie übergegangen sei, nämlich:
  - 1. Mond 2. Sonne 3. Merkur 4. Venus 5. Mars 6. Jupiter 7. Saturn.

Nun sei es aber klar, daß dem "eine uralte, feste Anordnung, welche selbstverständlich wiederum auf keinen andern Ursprung als babylonischen zurückzuführen ist, zu Grunde liegen muß". In der Tat lasse sich auch zeigen, daß die Anordnung der Planeten der babylonischen Listen, die uns durch assyrische Kopien aus Assurbanipals Bibliothek bekannt geworden, in fünf Punkten mit der vorgenannten griechischen übereinstimme, nämlich in 1., 2. und 4. sicher und in 3. und 6. wenigstens höchswahrscheinlich, ja (wie noch gezeigt werde) ebenfalls sicher. So sei auch wohl in den zwei andern Pankten (5. und 7.) Übereinstimmung zu erwarten. Wie es aber mit der angenommenen Identität in 3., 5., 6. und 7. in Wirklichkeit bestellt ist, haben unsere obigen Untersuchungen dargetan. Übrigens war der Rückschluß von der griechischen bezw. arabischen Planetenordnung auf die altbabylonische von vornherein sehr gewagt. Wir haben nämlich nicht nur keinen Grund zur Annahme, daß die griechisch-arabische Anordnung der fünf eigentlichen Planeten älter sei als die der neubabylonischen astronomischen Tafeln, sondern sogar positive Veranlassung, darin eine spätere Schöpfung griechischer Systematik zu sehen. Eine derartige Anordnung konnte -- wenn wir den reinen Zufall ausschließen -- nur der treffen, dem die Umlaufszeiten der Planeten beiläufig bekannt waren. Diese Kenntnis besaßen die Babylonier der letzten fünf vorchristlichen Jahrhunderte allerdings; aber mit jedem Säkularschritt nach rückwärts wächst die Unsicherheit unseres historischen Urteils. Man erinnere sich doch nur, wie lange es dauerte bis man selbst in der babylonischen Spätzeit die Periode des Merkur zu bestimmen wagte bezw. wußte! Doch sehen wir hievon einmal ganz ab und nehmen an, man hätte schon um 1000 v. Chr. und früher jene systematische Ordnung der Planeten gekannt. Wäre es dann denkbar, daß man in den wissenschaftlichen Tafeln der letzten sechs Jahrhunderte v. Chr. eine ganz andere, den klar erkannten Bewegungsverhältnissen der Planeten durchaus widersprechende Ordnung angewandt hätte? Gewiß nicht. Sehr wohl begreiflich ist dagegen, daß man aus Pietät oder konservativer Schwerfälligkeit die althergebrachte Ordnung bis in die allerletzten Zeiten beibehielt. Anders die Griechen. Obwohl in manchen Stücken Schüler der babylonischen Weisheit, waren sie doch viel zu beweglichen Geistes, um sich durch starre Formen beengen zu lassen. Die Araber aber waren, wenn auch nicht die Erben des hellenischen Genies, so doch die treuen Vermittler seiner Errungenschaften an das Abendland. So ist auch ihre oben erwähnte arabische Planetenordnung gar keine andere als die allbekannte der Griechen und dürfte von letzteren - wie so vieles andere (man denke nur an den "Almagest"!) -- entlehnt sein.

Der eben dargelegte Grundirrtum der Vertauschungshypothese wird auch durch die von Hugo Winckler (Altor, Forschungen II, 367 ff.) gegebene Deutung der göttlichen Monatspatrone in IV-R 33 a nicht zur Wahrheit umgestempelt.

Die vollständige Transskription nebst der Übersetzung der Göttertitel ist wie folgt:

1.	arah	Nisannu sa Ana u Bel	Ann und Bel	(geweiht)
2.	arah	Aira sa Ea bel teniseti	Ea, dem Herrn der Menschheit	
8.	arah	Simanna sa Sin mar vesti sa Bel	Sin, dem erstgeborenen Sohn Bels	
4.	arah	Duzu sa kurada NIN . IB	- dem (Kriegs-Helden Ninib	-
.).	uruh	Abu sa NIN . GIS . ZI . D.A hel	dem Herrn (von) Giscida, dem Herrn	1
6.	arah	Ulūlu ša Ištar bēlit	= Ištar, der Herrin	
7.	arah	Tasritu sa Samas kurada	Samus, dem Helden	
3.	arch	Samua sa abkat ilani Mardak	Mordok, dem Bevollmächtigten	
			(Weisen) der Götter	
9.	arah	Kishimu sa UR. SAG. GAL Nergal	dem Kämpen Nergul	
10.	arah	Tebitu sa Papsukal sukkal Ana a Istar	= Papsakal, dem Aufseher Anns	
			und Istars	
11.	arah	Sabato sa Ramman ququl same a irsiti	Ramman, dem Gebieter von	
		·	Himmel und Erde	
12.	arah	Addaru sa Sibitti-suna ilam rabuti	der großen Siebengottheit	
		Addarn arku sa Assar ahi ilam	Assur, dem Vater der Götter	

Lassen wir hier die Behauptung Wincklers (a. a. O. 368), die oben getroffene Verteilung der Monate auf die einzelnen Götter setze eine Zeit voraus, wo das Jahr im Simannu begann, auf sich beruhen. (Daß diese Ansicht irrig ist, wird im zweiten Buche dieses Werkes — wohin die Sache gehört auf assyriologschem und astronomischem Wege dargetan werden.)

Legen wir uns hier nur Fragen vor, die für die Ordnung der Planeten entscheidend sind. Da ist die allererste Frage: wo sind denn die sieben Planetengottheiten? Darauf gibt uns Winckler die Antwort durch folgende Gleichungen:

- 1. Sin = Mond 2. Held Ninib = Sonne
- 3. Nin-giš-zi-da Nebo-Merkur
- 4. *Ištar* Venus
- 5. Šamaš, der Held = Mars [Ninib-Mars 1]
- 6. Marduk = Jupiter 7. Nergal = Saturn

Die Antwort ist bündig. Aber wo sind die Beweise? Von allen Gleichungen ist nur die erste evident. Die zweite und fünfte Gleichung ist aus zwei Grinden unzulässig; denn sie enthält eine willkürliche Vertauschung, indem dem Mars-Gott die Sonne und dem Sonnengott (Šamaš) der Mars zugeteilt wird, und außerdem wäre doch vorher zu beweisen, daß hier überhaupt abgesehen von Mond und Sonne nur Planetengottheiten vorliegen. Die vierte Gleichung Ištar = Venus ist ja in dieser Beziehung sehr verführerisch; aber sie beweist — bei Licht besehen — durchaus nicht, daß es sich hier um die Göttin unseres Venus-Planeten handelt. Es hat im babylo-

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> [1] ist von Hommel, a. a. O. S. 447, offenbar ganz im Smne Wincklers beigefügt.

nischen Pantheon schon sehr frühe verschiedene Ištārāte gegeben. So ist die *Ištar*, welche als Geliebte des *Tammuz* (Vegetationsgottes) auftritt und mit dem Siriusgestirn verknüpft war, ihrem ganzen Wesen nach verschieden von der *Ištar* des Venus-Planeten 1. Was aber speziell die *Ištar* des Monats Elul betrifft, so wird im zweiten Buche der Beweis erbracht werden, daß dieselbe mit dem Sternbilde der "Jungfrau" verknüpft war und daß das alte Monatsideogramm für *Ulūlu* mit dem heliakischen Aufgang der "Ähre der Jungfrau" innigst zusammenbängt.

Äußerst gewagt ist auch die Gleichung Nin-giš-zi-da = Nebo-Merkur. Zuerst müßte man doch sicher wissen, daß Nin-giš-zi-da = Nebo. Von ersterem wissen wir, daß er zurzeit vor Hammurabi mit Nin-gir-su (dem späteren Nin-ib) innig verwandt, wenn nicht seinem Wesen nach identisch ist 2. Wie in den Gudea-Texten Nin-giš-zidda "ans deutlich als Nabu — Nusku entgegentreten" soll 3, sehe ich beim besten Willen ebensowenig ein wie die Identifikation von Nin-giš-zidda mit dem Planeten Umun-pa-ud-du (den Hommel, a. a. O. 376, Dun-hadda-uddu zu transskribieren, mit "Held, der den Schreibgriffel ausgehen läßt" zu übersetzen und demgemäß als Nebo-Merkur zu deuten versucht hat).

Daß die sechste Gleichung Marduk — Jupiter richtig sein kann, wird niemand bestreiten. Allein wir müssen auch hier den Beweis fordern, daß in unserer Liste der Marduk-Planet gemeint ist oder doch wenigstens, daß bereits in altbabylonischer Zeit Jupiter der Planet des Marduk war. Auch die letzte Gleichung: Nergal — Saturn ist weder direkt noch indirekt von irgend jemand bewiesen worden. Mit aprioristischen Konstruktionen kann man aber — so geistreich sie auch sein mögen — in einer Erfahrungswissenschaft nicht rechnen. Wir müssen also die von Winckler gegebene Deutung des Textes IV R 33 a ablehnen.

Das Hauptergebnis unserer Untersuchung lautet demnach:

I. UMUN. PA. UD. DU war stets Jupiter; II. GUD. UD , Merkur; III. Kaimanu (SAG.  $U\mathring{S}$ ) , Saturn: IV. ZAL-BAT-a-nu , Mars.

Die Konsequenzen, die sich hieraus für die Beurteilung der von Winckler aufgestellten Hypothesen über die Rollenvertauschung der babylonischen Planetengottheiten ergeben, liegen auf der Hand. Eine andere Gelegenheit, zu den religions-geschichtlichen Ansichten des verdienten Assyriologen Stellung zu nehmen, wird die Erörterung der wichtigen Frage bilden, ob die Babylonier die sogenannte "Präcession" gekannt haben. Hierüber im zweiten Buche dieses Werkes.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> vgl, unten IV.: Die Monatsfixsterne der Babylonier.

Vgl. hiezu auch das wohldurchdachte Werk von Morris Jastrow jr.: "Die Religion Babyloniens und Assyriens". 1. Bd., 86, 88 und 92.

Soll etwa die Stelle Gudea, Cyl, A Col. IV, 22 und Col. V, 19 vgl Thureau-Dangin, ZA XVI 347 f., 355 f.) einen Beweis hiefür liefern? Schwerlich, Aber wo findet sich sonst ein Anhaltspunkt?

#### III.

## Himmelsrichtungen und Himmelsgegenden.

(Zu S. 23 f., Anm. 2.)

Da die babylonischen Himmelsgegenden II R 29, Z. 1-4gh, in der Reihenfolge 1. Süden, 2. Norden, 3. Osten, 4. Westen aufgeführt werden 1, so könnte es scheinen, als ob unsere Erklärung des Ideogramms für Norden, nämlich SI. DI = "Normal- oder Grundrichtung" und der phonetischen Lesung iltanu = ištanu = "erste" nicht zutreffe. Dem ist aber nicht so. Wir haben nämlich zu unterscheiden zwischen Himmelsrichtungen und Himmelsgegenden. Die Ordnung der Himmelsrichtungen war 1. Norden, 2. Süden, 3. Westen, 4. Osten und zwar sowohl a) mit Rücksicht auf die babylonische Bestimmung der Himmelsrichtungen, als auch b) im Hinblick auf die Bezeichnung der vier Winde in der babylonischen Meteorologie.

Was die Bestimmung der Grund- oder Normalrichtung betrifft, so stand den Babyloniern außer der S. 23 angegebenen Methode noch eine andere zu Gebote, nämlich die Fixierung der Richtung des Schattens, den ein aufrechter Stab (Gnomon) zur Zeit der Mittagshöhe der Sonne wirft. Dieser Moment verrät sich durch den kürzesten Schatten, der sich durch Vergleich mit den vorausgehenden und nachfolgenden Schattenlängen feststellen läßt. Am sichersten verfuhr man dabei so, daß man vor und nach dem Mittag die Richtungen zweier gleich großen Schattenlängen bestimmte und den von beiden Richtungen gebildeten Winkel halbierte; so erfuhr man die Lage der Mittagslinie, welche in der Breite von Babel und selbst des äußersten mesopotamischen Südens wie die Linie nach dem Polarstern (bezw. Pol)

von Süden nach Norden gerichtet ist. Diese zweite Methode ist überdies so einfach und naheliegend, daß wir ihr unbedenklich ein hohes Alter zuschreiben dürfen.

Übrigens wissen wir schon aus Herodot II, 109, daß die Griechen von den Babyloniern den Gebrauch des Gnomon entlehnt haben?.

<sup>4</sup> Daß diese Reihenfolge nicht zufällig ist, sondern daß Siden wicklich als erste Himmelsgegend galt, folgt u. a. aus III R 66 Rücks Z. 27 c.: IM URU LU Siden, IM III, IM III, IM IV worauf schon Delitzsch, Beite z. Ass. II, 272, hinwies).

Auch bezeitgen die Berichte des astro-

nomisch gebildeten Missionars P. Gaubil S. J., daß bereits um 1100 v. Chr. der Gnomon bei den Chinesen im Gebrauche war. Dies allein beweist freilich noch nicht, daß von den gleichzeitigen Babyloniern dasselbe gilt. Nimmt man aber die Tatsache hinzu, daß die Chinesen (gleich den Indern) den für die verschie-

Weit schwieriger und angesichts der beschränkten Mittel und Kenntnisse der älteren babylonischen Zeit ganz undenkbar ist dagegen die unmittelbare Bestimmung der Ost-Westlinie. Darum konnte die Normal- oder Hauptrichtung bezw. die erste Richtung keine andere sein als S.-N.

Welche war nun die Nebenrichtung? O.-W. oder W.-O.? Ganz gewiß die erstere, da sie der auffälligen täglichen Bewegung der Gestirne und der Sonne entspricht. Freilich vollzieht sich der Jahreslauf der Sonne und die rechtläufige Bewegung der Planeten in umgekehrter Richtung. Allein das war eine sekundäre, weit weniger auffallende Erscheinung und eine diesbezügliche Orientierung würde sich nicht wie die Beachtung des täglichen Laufes an die obige Bestimmung der Hauptrichtung S.-N. naturgemäß anschließen.

Aus den so festgestellten zwei Himmelsrichtungen S.-N. und O.-W. ergab sich von selbst folgende Ordnung der Winde: 1. S., 2. N., 3. O., 4. W. Der Südwind ist nach Norden gerichtet und mußte daher an erster Stelle kommen, während dem in umgekehrter Richtung wehenden Nordwind naturgemäß die zweite Stelle zukam u. s. f.

Der Ordnung der Winde entspricht aber die der Himmelsgegenden, was klar durch das diesen vorgesetzte Ideogramm *IM* (šāru = "Wind") angedeutet wird. Aber auch ohne Rücksicht hierauf lag es schon auf Grund der oben erwähnten Bestimmung der Grundrichtung S.-N. nahe, als erste Himmelsgegend S., als zweite N. anzusehen, und ebenso ergab sich aus der Nebenrichtung O.-W., daß die dritte Himmelsgegend O., die vierte W. sein muß.

denen geogr. Breiten ihrer Observatorien gar nicht passenden "längsten Tag" von 14h 24m von den Babyloniern entlehnt haben (vgl. m. Babyl. Mondr. S. 82 f.), so verrät sich darin eine Superiorität der Babylonier, die uns wohl gestattet, auch bei ihnen schon sehr früh den Gebrauch des Gnomon vorauszusetzen. — Ohne eine der oben angegebenen zwei Methoden wären auch die Erbauer der ägyptischen Pyramiden nicht in der Lage gewesen, diese königlichen Grabdenkmäler

genau nach den Himmelsrichtungen zu orientieren. Da aber allem Anschein nach Altägypten kulturell von Babylon abhängig war (vgl. die interessante Schrift Hommels "Der babylonische Ursprung der ägyptischen Kultur"), und den Briefen von Tell el Amarna zufolge zwischen Ägypten und Mesopotamien wenigstens schon im 15. Jahrh. v. Chr. ein reger Verkehr bestand, so wäre es sonderbar, wenn die alten Babylonier von der gedachten Methode keine Kenntnis gehabt hätten.

#### IV.

## Die Monatsfixsterne der Babylonier.

Von allen Fixsternerscheinungen waren für die Babylonier die heliakischen Aufgänge von größter Bedeutung. Sie waren ihnen nicht nur ein willkommener Gegenstand astrologischer Deutung, sondern auch ein Mittel zur Regelung der Zeit. Letztere wird eben durch die alljährlich wiederkehrenden heliakischen Aufgänge in bestimmte Abschnitte zerlegt und jeder Monat ist durch den Aufgang eines oder mehrerer leicht erkennbarer Sterne charakterisiert. Wir können dieselben kurz als Monatsfixsterne bezeichnen. Darin liegt -- wie sich zeigen wird -- die einzig zulässige Erklärung mehrerer keilinschriftlichen Listen, in denen jedem der zwölf Monate bald ein, bald zwei oder sogar drei Fixsterne zugeteilt sind. Vor allem gehört dahin das von Pinches nach mit Gradangaben versehenen Sternlisten vervollständigte sogen. Astrolab aus Asurbanipals Bibliothek, von dem Hommel (Aufs. u. Abh. 458-466) die Umschrift bietet. Von Wichtigkeit sind ferner das sogen. TE-Tablet (85-4-30) 15 1, [das nach der Schrift zu schließen etwa um 500 v. Chr. abgefaßt ist], das sogen. Dil-bat-Tablet (81-7-6) 102<sup>2</sup>, [vermutlich aus derselben Zeit] und endlich das Fragment Rassam 105 3. Die Umschrift dieser drei Schriftstücke findet sich gleichfalls bei Hommel (a. a. O. 467 f.).

Eine willkommene Ergänzung dieses Materials bildet das Verzeichnis heliakisch aufgehender Fixsterne R<sup>m</sup> IV 437 (vgl. Taf. XXIII, Nr. 26). Außer diesen Hauptquellen gibt es noch einige andere, die aber für die Erschließung der Realbedeutung der uns hier beschättigenden Sternnamen von untergeordneter Bedeutung sind.

Die folgende Untersuchung ist indes nicht eine erschöpfende. Eine solche erforderte noch eine längere Reihe zeitraubender Berechnungen und assyriologischer Erörterungen; auch wäre — wie sich zeigen wird — eine Vergleichung der keilinschriftlichen Originale notwendig. Wir beschränken uns daher an dieser Stelle darauf, mehrere durch Vergleichung und Berechnung gewonnene Ergebnisse darzulegen und so zugleich den Weg anzugeben, auf dem sich die babylonischen Namen fast aller heliakisch unter- und aufgehenden Fixsterne feststellen lassen.

Pinches, Academy 4, Nov. 1893. Brown, Researches II, p. 46, [deidermirgegenwärtig

Brown, Researches II, p. 150 ft.

Craig, Astrolog Astronom, Texts, p. 38.

## A. Transskription und Ordnung unserer Quellen.

				0	,		
	(I.) =	= Monatsstern	bilder der Ar	sacidenzeit	(II.) = TE	-Tablet	
	(III.) -	= Rassam 10.	5)		(IV.) = Dil	-but-Table	t
		"Astrolab"			$(VI.) = R^n$		
		(I.)		(II.)		(,III)	
-	371	` '	1.1. 31.4		7).7.7	. ,	
		KU./MAL/	KU, MA			. GAN	
2.	AITH	MUL , $MUL$		UL und GUD.		$M \in L$	
3,	Simannu	$MAS$ , $MA\mathring{S}$ ( $-$	tuame)	ZI , $AN$ , $NATAB$ , $GAL$ , $G$	· ZIB	ZI , $AN$ , $N$	'A
4.	Duzu	mlukku	AL , $LUI$	8	KAK	. SI . DI	
	Abu		UR , $GU$	LA	BIR	(ilu ni-ru	
						ml-ai. Bote d	er Belit
6,	Ululu	ser'u (AB , SIM	AB.SIM	( seru)		und S	
						ABAT	F
7.	Tisritii	PIR (zihanitu)	şi-ha-/ni-	tu]	GIR	TAB	
8.	Arah-s.	GIR. TAB (= a	krābu) GIR .T.1	$B^{'}$	-		
		PA./BIL7					
		Enzu (bezw. SI					
		GU			7)		
	,	zib pl = zibbati		N und rikis n	nne (Kest	ist abgebr	ochen.)
			(1	$(V_{\cdot})$			
NIN	DAR.	AN . NA Dilbat	im Nisanan	GIR . A	N. NA Dilbat	im Kislim	26
A- $ri$	-tum	11	. Airu	UZ	79	" Tebitu	
BA2	N.	**	" Abu	DIL , $G$	AN	Sabāta	
NU	N:KI	*1	" Tlulu	ĦА	29	" Adarn	
EN.	TE.NA	. MAŠ. ŠIG "	" Tišritu	SAG		" Simani	
		,,			-,	" Duzu	
		kah MAR GID					

kakkab MAR. GID. DA Dilbat des Westens (bezw. bei Sonnenuntergang).

		(V.)				
		<b>a</b> )				
Simannu		Důzu	Abu			
1	SIB . ZI . AN . NA	KAK.SI.DI	BAN			
2.	UR . $A$	MAS . TAB . BA	MAS. TAB. BA			
			GAL . $GAL$ . $A$			
3.	Nangaru	AL , $KUD$	MAR , $GID$ , $DA$			
		h				
	Ululu	Tisritu	Arah-samna			
			•			
1.	BIR	NIN . MAH	LIG , $BAD$			
2.	UG , $GA$	Zi-hu-ni-tu	GIR , $TAB$			
3.	$\dot{S}U$ , $PA$	EN . TENA . MAŠ , ŠIGGA	Rab			
		c)				
	Kislimu	Telntu	Sabātu			
		-				
1.	ZAL . BAT-a-nu	Gn-la	$NU$ . $MU\dot{S}$ . $DA$			
2.	UD, KA, GAB, A	$AL \cdot LUB(L)$	NAM . $MAH$			
3.	$M\hat{A}$ , $HUR$	ID . ḤU	DA , $MU$			

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die Monatsnamen, zu denen die drei Sterne gehören, lassen sich nicht erkennen.

			d)							
	Adāru		Nisanna			Airu				
1.	HA		DIL . $GAN$			MI'I	. MU	7.		
2.	LUL . $A$		DIL BAT			SU.		17		
3,	Marduk		APIN			A-nu-ni-tu				
		(	VI.)							
Vorderseite.		R <sup>m</sup> I	V 337 <sup>1</sup> .							
1 ana ina	arah Duzu um	и 13(2)							,	
2 ana 4					4					
3 and ind	arah Abu uma	15 K.1N								
4 and ind	arah Plulu um	m 1 KAN	hakkab							
5 and ind										
6	avah Ululu um	m 15 KAN	kakkab SU	. P.A (2)						
7 and ind										
S , ana ina										٠
9	kakkab UR. K	U(n)MAS .	MAS-m(b)a	3 v-mi	musso	rtii				
10	arah-Samua un	nu 15 KAL	Y kakkab							
11	arah									
Rückseite.										
1 kakkah 1	OIL GAN kakk	each Gin-in i	, kakkak Ll							
2 na il Sir	· kakkab EN . T	E. EN. N.	A MAS . SIG	G						
	HA kakkab SU.				Elam.					
4 TA (ul	tu) MAT-ha s	a kakkah	KAK . SI . I	H 55 in	)))/					
5 T.1	MAT-ha s		KAK.SI.I							
$6, \ldots, TA$	MAT-ha		$\check{S}U$ . $PA$	10 üi						
$7. \dots /TA$			$AB \cdot SIN$							
8 [TA	MAT-ha] 8		Zi-m(b)a-ni-							
$9. \dots /TA$	v 3		GIR . TAB							
		,								

#### B. Vergleichung der obigen sechs Sternlisten.

Eine große Übereinstimmung besteht zwischen (I.) und (II.), da in beiden zu denselben Monaten fast die gleichen Sternbilder gehören. In drei Fällen sind die Namen der Arsacidenzeit (I.) nur Abkürzungen der älteren (II.), nämlich KU = KU .MAL (unser Widdersternbild), PA / BIL / PA .BIL .SAG (unser Schütze), Gu = Gu - la (unser Wassermann). In andern Fällen sind zwar die Namen verschieden, aber deren Bedeutung ist die gleiche; so MAŠ .MAŠ = MAŠ .TAB .GAL .GALLA "die großen Zwinge" (unser Kastor und Pollux), pulukku wohl = AL .LUB (unser Krebs),  $A(r\bar{u}) = UR .GU .LA$  (unser Löwe),  $KI + HAL = AB .SIN = \check{ser'u}$  (unsere Jungfrau mit der "Ähre"), PIR = zibānītu "Wage". Allerdings fehlen in (I.): GUD .AN .NA "der Himmelsstier". SIB .ZI .AN .NA "der treue Hirte des Himmels" und DIL .GAN. Doch ist ersterer identisch mit dem Stier, dessen Name sich wohl in  $\check{sur}$  uurkabti noch später erhalten hat (siehe S. 29) und die Verknüptung des himmlischen "Hirten" mit ; geminorum hat bereits Epping für die Arsacidenzeit nachgewiesen. DIL .GAN allein kommt allem Anschein

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Die Tafel ist an allen vier Seiten abgebrochen. Die Zeilennummern beziehen sich lediglich auf die deutlich erhaltenen Reste.

nach später nicht mehr vor. *Rikis nūnē* "Band der Fische" fehlt zwar in (I.) gleichfalls; allein unter den Normalsternen der Arsacidenzeit (vgl. S. 29) wird der *MUL māt ša rikis nunu* (η piscium) ausdrücklich aufgeführt.

Die (III.) Liste stimmt zwar in dem zweiten und dritten Stern mit (II.) überein; auch findet sich in (III.) der Skorpion als GIR. TAB, jedoch nicht wie in (II.) an achter, sondern an siebenter Stelle. Diese Dissonanz würde beseitigt, wenn bei dem vorausgehenden Stern Dilbat statt (wie Craig bietet) ina arhi BI "in demselben Monat" ina arah DUL "im Monat Tišrītu" gelesen werden müßte. Diese Vermutung Hommels (a. a. O. 468, Anm. 2) bestätigt sich. Aber damit ist ein anderer ebenso bedeutender Fehler noch nicht beseitigt. Auf KAK. SI. DI im Monat Dūzu folgt der Stern BIR (doch ohne ausdrückliche Monatsangabe). Hommel bemerkt dazu richtig "eigentlich erwartet man kakkab BIR beim Elul". Gemäß (V, b) und unseren Berechnungen (siehe unten) kann nämlich BIR (=  $\beta$  Virginis) gar nicht zum Abu gehören, da sein heliakischer Aufgang in den Anfang des Ululu fällt. Zum gleichen Monat gehört auch der Stern Hegalai; dies ergibt sich aus dem Umstand, daß im Text (Vorders, 15) keine Monatsangabe steht, besonders aber aus späteren Berechnungen und Erwägungen. Dil-bat gehört dem Tišri an. Die obige Lücke zwischen KAK. SI. DI und BIR wird entweder wie in (V, a) durch BAN oder durch das Krebs-Gestirn ausgefüllt. Wir haben somit folgende Ordnung:

> (III.) DIL . GAN 1. Nisannu 2. Airu MUL.MUL3. Simannu SIB. ZI. AN. NA 4. Duzu KAK , SI , DI5. Abu /BAN76. Ulūlu BIR und Hegalai 7. Tišrītu Dilbat 8. Arah-samna GIR . TAB

Sehr auffallend ist es, daß KU.MAL ganz fehlt und an seiner Stelle DIL.GAN steht, ein Sternbild, das in (II.) mit dem Anfang des  $Ad\bar{a}ru$  ist. Hierin liegen wichtige Beweismomente für die Tatsache, daß wir es mit einer Inschrift aus einer Zeit zu tun haben, wo man 1. KU.MAL noch nicht kannte und 2. das Sternbild DIL.GAN eine größere Ausdehnung hatte wie z. Z. der Ausfertigung der Liste (II.).

Die Liste (IV.) hat mehrere Eigentümlichkeiten. 1. Interessant ist vor allem der Umstand, daß die einzelnen Sterne ausdrücklich als  $Dilbat = {}_{n}Verkünder*$  der zugehörigen Monate bezeichnet werden. Sie spielen diese Rolle, indem sie — wie schon erwähnt — heliakisch aufgehen. 2. Merkwürdig sind ferner mehrere Sternideogramme, die sich in den übrigen Listen nicht finden, nämlich  $NIN \cdot DAR \cdot AN \cdot NA$ , A-ri-tum (=  ${}_{n}Schild*$ ), SAG,  $NUN \cdot KI$  (= Stadt  ${}_{n}Eridu*$ ),  $GIR \cdot AN \cdot NA$ , UZ (= enzu,  ${}_{n}Ziege*$ ). 3. Höchst befremdlich ist es, daß  $DIL \cdot GAN$  vor dem  ${}_{n}Fisch*$  (HA) in Verbindung mit Sabātu aufgeführt wird. Wir sind hier genötigt, entweder diesen  $DIL \cdot GAN$  von dem in Liste (III.) und (V.) zu unterscheiden oder einen Irrtum im Text bezw. dessen Umschrift anzunehmen. 4. Von keinem Belang ist dagegen

der Umstand, daß die Monate Simannu und Duzu, die an dritter bezw. vierter Stelle sein sollten, erst am Schluß der Liste aufgeführt werden. Der Schreiber sah sich eben mit Rücksicht auf den engen Raum des Täfelchens genötigt, das Versäummis ohne Streichung der einen oder andern verfrühten Zeile nachzuholen.

Die Liste (V.) ist die wichtigste von allen, da sie für jeden Monat drei Sterne (bezw. Sternbilder) bietet. Hier muß daher unsere Untersuchung zuerst einsetzen. Glücklicherweise finden sich mehrere der Sternnamen SIB. ZI.AN.NA, Nangaru, KAK.SI.DI, BAN, MAŠ.TAB.BA GAL.GAL.A, BIR, Zi-ba-ni-tu, GIR. TAB. Rab(bu), Gu-la, HA, DIL.GAN und MUL.MUL auch in den andern Sternlisten und zwar fast durchweg bei den gleichen Monaten. So sind wir in der Lage, sowohl (V.) als auch die andern Listen besser zu verstehen.

Höchst befremdlich ist es, daß UR. A (der Löwe) statt im Åbu im Simannu und MAŠ. TAB. BA GAL. GAL. A (die "großen Zwillinge" Kastor und Pollux) statt im Simannu im Åbu auftreten. Hier liegt ein offenbarer Vertauschungsschler vor. Ob sich derselbe auch im Original findet, weiß ich nicht. Daß aber UR. A an die Stelle von MAŠ. TAB. BA GAL. GAL. A zu treten hat und umgekehrt, ergibt sich nicht nur aus dem Vergleich mit Liste (I.) und (II.), sondern auch — und zwar mit absoluter Sicherheit — daraus, daß die Sterne der Liste (V.) in den betreffenden Monaten heliakisch aufgehen. Die richtige Ordnung ist aber auch in (V, c) gestört. Hier steht Gu-la im Tebītu, gehört aber in den folgenden Monat. Entweder hat Pinches das betreffende Bruchstück nicht richtig verbunden oder (V, c) gehört gar nicht zu (V, a, b und d), sondern zu einer Tafel, die ein um nahezu einen Monat früher beginnendes Jahr voraussetzt.

Die Liste (VI.) ist mehr als eine bloße Aufzählung von Monaten und Sternen. Die Vorderseite bietet Beobachtungen (EN,NUN=massartu"Beobachtung") von heliakischen Aufgängen von Fixsternen mit genauem Datum; leider sind die betreffenden Sternnamen bis auf drei zerstört. Wichtiger noch ist die Rückseite, welche ausdrücklich von heliakischen Aufgängen (MAT-ha=ippuha von napahu) und entsprechenden Zeitintervallen (55, 60, 10, 20, 30 Tagen) redet. Besonders fällt es auf, daß hier KAK.SI.DI zweimal und zwar mit verschiedenen Zeitangaben genannt wird.

## C. Bestimmung mehrerer assyro-babylonischer Monatsfixsterne.

#### (1.) Leitende Grundsätze der weiteren Untersuchung.

Irgend ein Fixstern kann selbstverständlich nur dann mit einem bestimmten Monat verknüpft werden, wenn irgend ein Auf- oder Untergang in diesen Monat hineinfällt. In Betracht können daher nur kommen: 1. der heliakische Aufgang (die erstmalige Erscheinung des Sternes in der Morgendämmerung nach der Konjunktion mit der Sonne). 2. der heliakische Untergang (das letztmalige Erscheinen des Sternes in der Abenddämmerung vor der Konjunktion mit der Sonne). 3. der scheinbare akronychische Aufgang (der letzte sichtbare Aufgang des Sternes in der Abenddämmerung). 1. der

scheinbare kosmische Untergang (der erste sichtbare Untergang des Sternes in der Morgendämmerung).

Von diesen vier Phänomenen verdienen naturgemäß die Aufgänge zunächst unsere Beachtung, zumal im Dilbat-Tablet die Monatssterne geradezu die "Verkündiger" der betreffenden Monate genannt werden. Unter den beiden Arten von Aufgängen aber ist der heliakische nicht nur an sich der bedeutsamste, sondern auch derjenige, der von den Babyloniern - wenigstens in den astronomischen Tafeln der Spätzeit ausschließlich aufmerksam beobachtet wurde. In der Tat kann es sich - wie die Berechnungen klar beweisen werden — bei den in Frage stehenden eigentlichen Monatsfixsternen nur um ihren heliakischen Aufgang handeln. Hieraus ergibt sich, daß alle Fixsterne, die wegen ihrer Lage in Bezug auf Himmelsäquator und Ekliptik nicht heliakisch untergehen und somit auch nicht heliakisch aufgehen können, also Sterne wie Capella, Arctur oder gar der große Bär, hier nicht in Betracht kommen können. Diese strenge Regel gilt jedoch nur für die Listen (I.) - (IV.), wo nur je ein Stern oder Gestirn einen Monat charakterisiert. Wo dagegen - wie in (V.) - jedem Monat drei Gestirne angehören, da haben Verlegenheit und Schablonengeist ein paar Ausnahmen geschaffen, die den Gang unserer Untersuchung sehr erschweren.

Wir haben nun zuzusehen, ob die bereits sicher bestimmten Sterne um 700 v. Chr. oder früher in einem Jahre, das mit dem Frühlingsäquinoktium begann, wirklich in den beigegebenen Monaten heliakisch aufgingen. Dabei kann sich herausstellen, daß dies nur teilweise zutrifft, indem der eine oder andere Stern statt am Ende des betreffenden Monats erst zu Anfang des nächsten heliakisch aufging. Dann aber muß es — falls unsere Annahme sich bewähren soll — gelingen, durch eine gleich mäßige Verschiebung aller Monatsanfänge ein und derselben Liste eine vollständige Übereinstimmung unserer Berechnungen mit den keilinschriftlichen Angaben herzustellen.

Zweifelhaft bleibt es freilich, ob die Verfasser unserer Listen die Monate zu durchschnittlich 29,53 oder zu rund 30 Tagen rechneten. Letzteres ist mit Rücksicht darauf, daß stets nur ein Jahr von zwölf Monaten vorkommt und der Monat bei schematischen Darstellungen der Babylonier auch sonst zu 30 Tagen gerechnet wird, wahrscheinlicher. Wie dem aber auch sei – die Sicherheit der folgenden Ergebnisse wird dadurch nicht in Frage gestellt.

### (2.) Berechnung der heliakischen Aufgänge von Fixsternen (für Ninive — 700 ChÄ).

Nachstehende Liste bietet das Ergebnis der Berechnung von 38 Sternaufgängen. Für 20 Fixsterne bot bereits Danckwortt (Vierteljahrsch. d. Astr. Ges. XVI, 8—80) die Koordinaten (Rektaszension  $\alpha$  und Deklination  $\delta$ ) — 700. Für die 18 übrigen mußten sie erst (mit Hilfe der bekannten Formel von Encke) berechnet werden. Aus  $\alpha$  und  $\delta$  (3.), der geographischen Breite von Ninive 36°,35, der Schiefe der Ekliptik für — 700 (nach Le Verrier = 23°,7876) und der abgerundeten Sterngrößen (2.), wurde auf trigonometrischem Wege mit Hilfe der neun Formeln bei Wislicenus (Tafeln z. Bestimmung d. jährl. Auf- und Untergänge d. Gestirne, Publ. d. Astr. Ges. XX S. 16) die Länge

der Sonne (4.) z. Z. der einzelnen heliakischen Aufgänge abgeleitet. (Die diesbezüglichen Ergebnisse wurden von einem meiner Mitbrüder durch unabhängige Rechnung geprüft.)

Aus den Sonnenlängen ergab sich weiterhin die jeweilige Anzahl der seit dem Frühlingsäquinoktium (dem mittleren babylonischen Jahresanfang) verflossenen Tage (5.) und hieraus und dem julianischen Datum des Äquinoktiums 700 (März 28. 4) die entsprechenden Daten (6.). Letztere endlich gestatteten unter Berücksichtigung der wahren Sterngrößen die Daten der Aufgänge (7.) zu bestimmen.

1.)	, S	2.	(3.)				(4.) Sonnen-	5 Tage	(6.)	
Name	Gr	öße	Koo	Koordmaten ( - 700)				verflossen	Julia	n.
des Sternes						der heliak, seit dem		Datum		
	wahre	abger.	et.		δ		Aufgänge	Äquinokt.		
a Arietis	2,0	2	356"	6′	+ 9"	6′	11" 24/	11,81	April	9
ι Ceti	3,3	3	329	26	- 23	18	23 24	24,33	99	21
η Ceti	3,1	3	342	29	-24	59	37 39	39,26	Mai	6
4 Tauri	3,0	3	19	21	r 12	21	48 22	50,50	77	18
a Ceti	2,3	2	11	23	8	58	56 32	59,08	-	26
a Tauri	1,0	1	32	1	+ 7	5	60 31	63,26	**	30
β Tauri	2,0	2	40	54	+21	30	64 29	67,43	Juni	3
a Geminorum	1,8	2	69	54	32	22	83 1	86,88	P	23
β Geminorum	1.4	1	74	10	- 29	27	85 47	89,78	79	26
s Geminorum	3,3	3	59	59	+ 22	37	86 40	90,70	n	27
a Orionis	1,2	1	53	3	. 2	27	87 8	91,18	T	-
: Geminorum	2.3	2	60	56	- 13	49	90 25	94,63	Juli	1
β Orionis	0,4	1	46	52	<b>—</b> 15	6	93 36	97,95	-	4
C Geminorum	4.0	4	66	6	~ 19	30	96 20	100,80	79	7
à Geminorum	3,8	4	70	38	+ 16	32	102 13	106,92	77	13
a Canis minor.	0,6	1	79	3	← 7	49	106 18	111,16	٦	17
δ Cancri	4,0	4	91	21	. 23	43	113 22	118,49	Tr	25
a Canis maior.	1.1	— 1	71	34	- 16	45	114 0	119,14	27	=
a Leonis	1,3	1	114	26	- 22	10	125 7	130,60	Aug.	6
" Hydrae	2,0	2	108	22	_ 0	8	134 28	140,20	*	15
β Leonis	2,0	2	141	2	+28	34	143 56	149,85	**	25
β Virginis	3,3	3	141	48	+ 15	55	155 I	161,05	Sept.	5
δ Corri	2,3	3	153	21	- 1	44	173 35	179,67	77	24
a Virginis	1,1	1	166	46	. 3	43	178 8	184,22	-	28
2a Librae	2,3	2	187	18	- 2	28	201 54	207,75	Okt.	22
β Librae	2,0	2	194	26	3	19	204 16	210,08	79	24
; Scorpii	3,4	3	189	17	11	56	211 39	217,36	39	31
δ Ophiuchi	3,0	3	209	27	+ 6	43	216 47	222,40	Nov.	5
β Scorpii	2,0	2	204	20	8	38	219 47	225,34	=	8
a Scorpii	1,3	1	208	31	16	22	<b>22</b> 5 8	230,57	99	14
4 Ophiuchi	2,3	2	220	24	- 8	4	232 45	238,04	n	21
# Ophiuchi	3,4	3	220	57	- 17	37	241 37	246,72	Dez.	1
o Sagittarii	2,3	2	242	19	- 24	23	262 48	267,48	21	21
2a Capricornu	3,3	3	266	14	- 16	28	280 59	285,40	Jan.	7
β Aquarii	3,0	3	286	16	- 14	()	299 48	304.28	100	26
a Aquarii	3,1	3	295	54	- 10	35	307 ()	311,28	Febr.	2
r Pegasi	2,6	3	329	19	+ 0	44	336 2	340,63	März	4
" Piscis austrim	1,3	1	303	17	41	31	358 11	363,37	71	26

### (3.) Die Sterne der Gruppe (V. a).

a) Nähere Prüfung der Anordnung der Sterne.

(III. Monat) (IV. Monat) (V. Monat) Simunnu Duzu Abu

- 1. SIB. ZI. AN. NA KAK. SI. DI BAN
- 2. MAŠ, TAB, BA MAŠ, TAB, BA UR, A GAL, GAL, A
- 3. Nangaru AL. KUD MAR. GID. DA

Die Gründe für die vorgenommene Vertauschung von MAS. TAB. BA GAL. GAL. A ("die großen Zwillinge" — Kastor und Pollux) und UR. A (— "Löwe" bezw. "Regulus") sind schon oben angedeutet. Hommel meint zwar (a. a. O. 461), diese "großen Zwillinge" hätten mit jenen des Monats Simannu im TE-Tablet und V R 46 Nr. 1 Z. 4 nichts zu tun, sie seien vielmehr zwei Sterne im Löwen. Das ist aber ein Irrtum. Die Babylonier bezw. Assyrer haben gewiß nicht zwei Hauptsterne mit ganz dem gleichen Namen bezeichnet. UR. A aber bedeutet, wie aus den astronomischen Texten der Arsacidenzeit hervorgeht, sicher den "Löwen". Dieser hat jedoch mit dem Simannu ebensowenig etwas zu tun wie die großen Zwillinge mit dem Abu. Wohl aber fügen sich beide Gestirne der obigen durch einfache Vertauschung hergestellten Ordnung. (Übrigens hat auch Jensen die Verwechslung nicht erkannt, worüber unten.)

Die Zuteilung der Sterne SIB. ZI. AN. NA und MAŠ. TAB. BA GAL. GA. A zum Simannu und ihre Aufeinanderfolge wird durch die Ordnung der Liste (II.) S. 229 bestätigt. Die drei Sterne des Dūzu finden sich in derselben Ordnung und beim gleichen Monat in III R 53, 62: inu arah Dūzi MUL KAK. SI. DI MUL MAŠ. TAB. BA MUL UD. AL. KUD KŪR (bezw. MAT) pho An der Richtigkeit der Anordnung der drei Sterne in (V, a) kann also nicht mehr gezweifelt werden. Was BAN betrifft, so zeigt Liste (IV.) — die wie (V.) und III R 53, 66 den HA(Fisch)-Stern dem Adūru, den EN. TE. NA. MAŠ. ŠIG dem Tišrītu, den Rab-(bu) dem Arah-samna zuteilt —, daß auch der erste Stern des Ābu in (V, a) an richtiger Stelle steht.

Nangaru erwartet man gemäß (IV.) allerdings statt im Simannu erst im Dūzu; aber der Unterschied zwischen (IV.) und (V.) ist deshalb gering, weil hier Nangaru erst an dritter Stelle genannt wird, sein Aufgang also — je nach der Verschiebung des Jahresanfangs — noch in den Simannu oder erst im Anfang des Dūzu fallen konnte. An eine irrtümliche Vertauschung von Nangaru und MAR. GID. DA ist daher gar nicht zu denken. Für die Einordnung des letztgenannten Sterns als eines Ähu-Sterns fehlt uns eine direkte inschriftliche Bestätigung.

Bevor wir uns mit der Id<sup>e</sup>ntifikation der obengenannten Gestirne befassen, ist es ratsam, uns die bisherigen Ergebnisse anderer Forscher zu vergegenwärtigen und insbesondere die diesbezüglichen Darlegungen Jensens einer genaueren Prüfung zu unterziehen.

#### b) Der Streit um den KAK. SI. DI.

Der KAK, S1. D1 (kakkab misre) war bekanntlich schon in den Jahren 1886 und 87 der Gegenstand lebhafter Erörterungen. Wir würden dieselben hier ganz mit Stillschweigen übergehen, wären sie nicht für die Geschichte assyriologischer Forschung und die Beurteilung so mancher anderen "gesicherten Ergebnisse" von außerordentlicher Wichtigkeit. Im ersten Band der Zeitschrift für Assyriologie (ZA) legten Jules Oppert und P. Jensen fast gleichzeitig ihre Ansicht dar. Nach Oppert ist KAK, SI. DI = l'étoile de la direction, notre étoile polaire. "Le fait que l'étoile de la direction est bien α Ursae minoris, est sûr. Plut au ciel que toutes les étymologies, toutes les arguties grammaticales sur l'origine des verbes sémitiques fussent aussi incontestables que ce fait!" (ZA I, 421). Diese Erklärung stützte sich einerseits auf die angeblich sichere Gleichung  $nap\bar{a}hu=$ "kulminieren" und anderseits auf die bekannte Stelle I R 28 Kol. I, 13 - 15: ina umāt ku-us-si hal-pi-e sú-ri-pi ina amat ni-pi-ih MUL KAK SI. DI sa ki-ma ere i-sa-da . . . . . , wovon Oppert schon ein Jahr zuvor (Wien, Akad, 1885 IV, 16) folgende Übersetzung bot: Seine Unterhändler fischten in den Meeren der Passatwinde Perlen und in den Meeren, in denen der Nordstern hochsteht, was wie Kupfer aussieht. Trotz der treffenden Kritik Schraders hielt Oppert an dieser Deutung fest. Im Anschluß an Schrader lieferte dann Jensen (ZA I, 244) nach z. T. scharfsinnigen Erwägungen folgende annähernd korrekte Übersetzung der berührten Stelle: In den Tagen der Kälte, des Hagels (?) und des Schnees, in den Tagen, wo der KAK, S1, DI-Stern wieder (am Morgenhimmel) sichtbar wird, welcher (rötlich-weiß) wie Kupfer glüht(e) . . . J. deutete also napāhu im Gegensatz zu Oppert als "heliakisch aufgehen" und verwarf fast jedes Wort der Oppertschen Übersetzung. (Und mit Recht!) Indem dann J. noch einige andere Stellen zu Rate zog, gelangte er mit Unterstützung seines astronomischen Freundes Tetens zu dem Schluß, daß nunmehr der erste Fixstern (KAK.S1.D1) durch Rechnung und auf logisch-mathematischem Wege als der Antares (der Hauptstern des Skorpions) bestimmt sei. Dieser Stern glühe in der Tat "rot, wie Kupfer", er gehe ferner zwar um 900 v. Chr. schon im ersten Drittel des November auf, aber das Rotglühen des Sternes werde erst in dem assyrischen Winter recht deutlich, endlich sei Antares in der Nähe der Ekliptik, wo sich gemäß III R 53, 62 a und III R 57, 55 Nr. 8 auch der KAK, SI, DI befinden müsse. (Auf diese damals ganz irrig gedeuteten Stellen kommen wir unten zurück.)

Jetzt fühlte sich Oppert (ZA I, 435) bewogen, seine famose Übersetzung von I R 28 I, 13 f. wenigstens teilweise abzuändern; er adoptiert die Bedeutung kuṣṣu = "Kälte" und opfert seine "Perle"; dagegen hält er am "Polarstern" fest. Seine Übersetzung lautet jetzt: Dans les mers de froids, des glaces et des ouragans dans les mers où l'étoile de la direction est haute, ils pêchaient (on il faisait pêcher) ce qui a l'air du cuivre. Gegen Antares führt er zwei beachtenswerte Gründe ins Feld: a) die uralte und angemessene Bezeichnung des Antares sei Gir-tab bezw. zuqaqibbu (Skorpion), b) "Mul Kaksidi ne signifie que l'étoile de la direction" (das beweise das Ideogramm SI. DI - leiten und die assyrische Übersetzung mišrė). "Or, Antarès ne dirige rien du tout."

Wieder eine neue Übersetzung der Stelle I R 28 ersann Sayce (ZA II, 95 ff.). Dort sei gar nicht vom Wetter die Rede, sondern von Krankheitserscheinungen. Er übersetzt: At a time of fever, dysentery (?) and consumption, at a time when the pole-star glowed like bronze.

Inzwischen war M. J. Halévy (Journ. asiat. VIII Sér. tom. VIII 369 suiv.)  $^1$  mit der neuen Deutung von KAK.SI.DI= Sirius erschienen, der auch E. Mahler auf Grund von Berechnungen beipflichtete. Aus diesen ergebe sich zugleich, daß weder der Polarstern gemeint sein könne, da es in der Zeit 2000 - 700 v. Chr. keinen gegeben habe, noch auch der Antares, da dieser um 800 in Ninive am 22. Oktober  $^2$  heliakisch aufgehe, eine Zeit, die man wohl kaum als "Tage der Kälte" bezeichnen könne.

heliakische Aufgang des Antares fand 800 ChÄ in Ninive frühestens am 13. November statt. Nehmen wir nämlich für Antares statt seiner wahren Größe (heute 1,3) die Größe

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die Publikation steht mir leider gegenwärtig nicht zu Gebot.

<sup>&#</sup>x27;Mahler hat sich bei dieser Berechnung leider um volle drei Wochen geirrt. Der

In einem dernier mote kam dann Halévy (ZA II, 431 ff.) nochmals auf die erwähnte Stelle I R 28 zurück und verwarf nach geeigneter Begründung sowohl die Übersetzung von Oppert als die von Sayce. Im Gegensatz zu Jensen deutet er kussu – "chaleur" und halpu und suripu als "différents dégrés de chaleur". (Indes hat sich diese Ansicht nicht bestätigt; vielmehr ist kussu wirklich Kälte und halpu und suripu können folglich auch nur Erscheinungen des assyrischen Winters sein.)

An der Diskussion beteiligte sich zuletzt auch noch der Astronom S. Archenhold. Unter Beibehaltung der Oppertschen Deutung des Namens als "Leitstern" identifiziert er damit y Crucis, da derselbe in seiner derzeitigen Position in Babylonien während der ganzen Dauer seiner Sichtbarkeit die Südrichtung markierte, also — wie heute der Polarstern geradezu als Orientierungspunkt benutzt werden konnte.

Damit hatte der Streit einstweilen ein Ende und der Stern KAK. SI. DI war nach wie vor eine unbekannte Größe. Da erschien im Jahre 1889 P. Eppings "Astronomisches aus Babylon", die erste durchgreifende und strengwissenschaftliche Untersuchung astronomischer Keilinschriften. In Eppings von P. Straßmaier gelieferten Dokumenten fand sich nun freilich keine Spur vom Stern KAK. SI. DI, dafür aber eine ganze Reihe von Ekliptiksternen, die Epping durch mühevolle Berechnungen aus den Mond- und Planetenangaben bestimmte und außerdem noch der KAK, BAN, den Epping aus den Daten der heliakischen Auf- und Untergänge mit voller Sicherheit als den "Sirius" erkannte. Damit waren zugleich für weitere Sternidentifikationen sichere Ausgangspunkte gewonnen. In der Tat hat man auch, auf einige Ergebnisse Eppings sich stützend, versucht, in das Verständnis der babylonischen Monatsfixsterne tiefer einzudringen. Jensen, der schon unabhängig von Epping in seiner Kosmologie der Babylonier über Tierkreissterne begründete Vermutungen aufgestellt, auch einige lokale Beziehungen zwischen Widder, Zwillinge und Stier aufgedeckt und den Ziegenfisch (das Prototyp des geschwänzten Caper unserer Sternkarten) keilinschriftlich nachgewiesen hatte, war nach dem Erscheinen des Eppingschen Buches in der Lage, das Verständnis der fast durchweg in abgekürzter Form geschriebenen Sternnamen der Arsacidenzeit durch Vergleichung mit denen der älteren Inschriften wesentlich zu fördern. Was insbesondere die Monatsfixsterne angelat, so hat besonders F. Hommel manche schätzenswerte Beiträge geliefert. Wenn sich seine geistreichen Darlegungen nur zum Teil bestätigen, so kommt dies allein daher, daß eine Reihe der obschwebenden Fragen eben nur durch eingehende astronomische Untersuchungen gelöst werden können. Hommel war es nun, der in seiner Deutung des KAK.SI.DI ein paar Jahre nach dem großen Streit der Wahrheit am nächsten kam, während Jensen - unterstützt durch die richtigere Auffassung von der Farbe des fraglichen Sterns 1902 einen Schritt weiter ging und glücklich das Richtige trat - freilich, ohne seine These: K.4K.SI.DI = Beteigeuze einwandfrei zu begründen. Eine diesbezügliche Kritik kann das wirkliche Verdienst Jensens in keiner Weise schmälern. Er hat nicht nur die erste richtige Idee über KAK. SI. DI ausgesprochen und sie - so gut es von seinem assyriologischen Standpunkte aus geschehen konnte begründet, sondern auch der von ihm erbetenen astronomischen Hilfeleistung eine gewisse, wenn auch freilich völlig unzureichende Direktive gegeben. Der eben angedeutete Mangel kam lediglich daher, daß J. als Nichtastronom kaum die ganze Schwierigkeit der Beweisführung zu übersehen vermochte und wohl unter dem Eindruck der vermeintlich beweiskräftigen Indizien auch gewissen berechtigten assyriologischen Bedenken nicht Raum gab.

1 und demgemäß den Arcus visionis 11' an, so ergibt sich die Länge der Sonne zur Zeit des heliakischen Aufgangs = 223°,689. Daraus folgt weiter, daß seit dem Frühlings-Äquinoktium 228. 972 Tage verflossen waren. Nun war das Äquinoktium 500 März 29. 111. Berlin und März 29. 194, Ninive (Mittag = 0h). Somit erhalten wir das Datum März 258. 17 = November 13. 17. Antares konnte also (unter Berücksichtigung seiner wahren heutigen Größe) wohl noch am folgenden

Morgen des gleichen Tages aufgehen. Da indes unser Stern nach älteren Zeugnissen eine geringere Helligkeit besaß — Ptolemäus zählt ihn den Sternen zweiter Größe bei – so ist es wahrscheinlich, daß der Aufgang ein bis zwei Tage später eintrat. Diese Berichtigung der fehlerhaften Angabe Mahlers scheint mir notwendig, damit nicht durch etwaige Benutzung der letzteren noch andere Irrtümer entstehen.

### c) Kritik der Beweisführung Jensens.

Bereits im April 1902 richtete Herr Prof. Jensen an mich die Bitte, ihm "auszurechnen bezw. zu bestätigen, ob im Monat Tammūz eines mit dem 21. März beginnenden Jahres Beteigeuze, Zwillinge und Procyon alle drei nacheinander um 700 in Ninive heliakisch aufgingen". Ich war sofort bereit, stellte aber die Berechnung nur für Beteigeuze und Procyon an, diejenige für die Zwillinge einem andern überlassend, zumal mich ein Blick auf die Sternkarte zu belehren schien, daß letztere bald nach Beteigeuze aufgehen würden. Unglücklicherweise bestätigte ein Irrtum des Rechners meine Vermutung und so kamen zwei richtige und ein irriges Ergebnis in die Hände Jensens, der mir alsbald meldete: "Aus Ihren Berechnungen folgt, daß der rote Kak-si-di wirklich = Beteigeuze, nur die (nicht auch die großen) Zwillinge == Gemini und Dapinu (der Jupiter-Fixstern) = Procyon und daß der Orion auch bei den Assyrern ein Jäger war."

Die zweite Gleichung ist — wie eine Nachprüfung 1 mich belehrte — irrig, da (vgl. die Sterntafel S. 234) die Zwillinge Kastor und Pollux nicht bald nach. sondern kurz vor Beteigeuze aufgehen. Dagegen sind die erste (K.4K. SI. DI = a Orionis) und die zweite (Dāpinu (AL. KUD) = Prokyon) absolut richtig, wenn die von Jensen in seiner Anfrage gemachten Voraussetzungen sich dokumentarisch beweisen lassen. Dieser Voraussetzungen sind vier: 1. Es liegen wirklich heliakische Aufgänge der betreffenden Sterne vor; 2. dieselben fanden in der angegebenen zeitlichen Auseinanderfolge statt; 3. das betreffende Jahr begann wenigstens beiläufig mit dem Frühlingsäquinoktium; 4. das Dokument entstammt wirklich der Zeit um 700 v. Chr., d. h. nicht einer viel früheren Zeit. Unter der Annahme, daß alle diese Bedingungen erfüllt sind, stimmte ich Jensen s. Z. entschieden zu. Welchem Dokument J. seine Angaben entnahm, hat er mir nicht mitgeteilt; das sollte erst durch sein vor wenigen Monaten erschienenes Werk: "Das Gilgamesch-Epos in der Weltliteratur" offenbar werden. Hier (S. 82) nimmt Jensen zunächst seine frühere These  $KAK \cdot SI \cdot DI = Antares$  zurück. Er habe sich — sagt er — zu dieser Annahme durch die rote Farbe des Sternes, seine anscheinende Lage in oder bei der Ekliptik und seinen vermeintlich in den Tagen der Kälte stattfindenden heliakischen Aufgang verleiten lassen. Neue Texte, so der oben (V, a) bezeichnete, hätten gezeigt, daß er in den Text III R 53, 62 a etwas hineingelesen habe, "was nicht gut darin stehen konnte". "Dieser Text zeigte dem Unvoreingenommenen schon, daß im siebenten vorchristlichen Jahrhundert, oder vorher, im Monat Tammūz, d. i. im Juni—Juli, der ("Lanzen-

nachgeprüft worden ist. Herr Prof. Jensen hat nun seine Untersuchungen samt meinen zustimmenden Äußerungen veröffentlicht, ohne dem erwähnten Wunsche Rechnung zu tragen. Das beruhte aber auf einem offenbaren Mißverständnis. Prof. J. teilt mir nämlich mit, er habe sich weder einer früher beabsichtigten Nachprüfung erinnert, noch sei er sich der Notwendigkeit einer solchen bewußt geworden.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Zu einer solchen lag vorerst keine Veranlassung vor, da Prof. Jensen erst ein paar Jahre später das Ergebnis zu publizieren gedachte und die Berechnungen zur nochmaligen Prüfung mir vorzulegen beabsichtigte (laut Mitteil, vom 28 April 1902). Dies hielt ich für ganz selbstverständlich, zumal ich stets daran festhielt, kein Rechnungsergebnis zu veröffentlichen, das nicht wenigstens einmal

stern", sage) "Pfeilstern", die Zwillinge und der Dapinu-Stern heliakisch autgingen." Halten wir hier inne. Wie lautet der Text III R 53, 62 a? So: MUL KAK. SI. DI MAŠ. TAB. BA MUL UD. AL. KUD (= Dāpinu) MAT MEŠ. Dies hat Jensen früher (ZA I, 258) also übersetzt: "Im Monat Tammus der Kaksidi-Stern (und) das Zwillingsgestirn den Jupiter einholen." Er hat dies damit begründet, daß MAT = "einholen, erreichen", nicht etwa = "aufgehen" bedeuten könne, da kurz vorher (Z. 61), wo von zwei Sternen die Rede ist, nur einfach MAT stehe, während hier und Z. 66 MAT MEŠ (der Plural) angewendet sei.

Das war jedenfalls logisch gedacht und die irrigen Prämissen waren teilweise durch die inkonsequente Schreibweise der Babylonier veranlaßt. Wie aber begründet nun J. das Gegenteil seiner früheren Deutung? Er beruft sich vor allem auf seine jetzige Unvoreingenommenheit. Diese bedeutet allerdings eine unerläßliche Bedingung jeder gründlichen Beweisführung. Wenn aber letztere ausbleibt, so hilft auch erstere nicht viel. J. weist nun freilich auch auf "neue Texte" und insbesondere auf die oben sub (V.) transskribierte Sternliste hin. Eine ernstliche Prüfung derselben hat er jedoch unterlassen, weshalb ihm auch die Unordnung derselben ganz entging. Er entnimmt derselben nur einen anscheinend sichern Anhaltspunkt: den Umstand nämlich, daß der BAN-Stern an erster Stelle im Monat Abu steht. J. glaubt, diesen Stern ohne weiteres mit "Sirius" identifizieren zu dürfen, da nach Epping der KAK.BAN = Sirius ist. Nun ist aber die Gleichung BAN = KAK.BANkeineswegs a priori evident, sondern bedarf noch des Beweises. Gegen die Identität sprechen nämlich zwei Gründe. a) Der Sirius heißt in den jüngeren Texten niemals BAN, sondern stets KAK, BAN, während doch die Astronomen damals die Gepflogenheit hatten, die alten Namen in abgekürzter Form zu schreiben und sich durchweg einer sehr prägnanten Terminologie bedienten. (So kürzte man die Monatsideogramme von Nisan und Siman und — wo es nur anging — die Ideogramme der Ekliptikgestirne, ferner eine Reihe von Orts- und Zeit-Zeichen.) In unserem Falle ware das gerade Entgegengesetzte geschehen. Das ist doch höchst unwahrscheinlich: es macht vielmehr den Eindruck, als ob man durch Vorsetzung des KAK einer Verwechslung mit dem BAN der älteren Zeit vorbeugen wollte. b) In den Texten der älteren Zeit ist mir ein MUL KAK. BAN nur in K. 263 Vorders. 47 begegnet, wo das Ideogramm durch tar-ta-ha erklärt wird, eine Interpretation. die auch dem (MUL) KAK. SI. DI (dem ersten Stern des Monats Düzu in obiger Inschrift) zukommt. tartahu (syn. šukudu, gleichfalls dem (MUL)  $KAK \cdot SI \cdot DI$  gleichgesetzt) kann aber, da BAN = Kaštu "Bogen", in unserem Fall nur "Pfeil" bedeuten 1. Pfeil und Bogen gehören nun zwar zusammen; allein man konnte sich den Pfeil auch fliegend denken und somit ein Gestirn, das vielleicht nicht allzuweit vom BAN entfernt ist, als KAK. BAN bezeichnen. Kurz: die Gleichung MUL BAN = MUL KAK.BAN ("Sirius") ist erst noch zu beweisen.

¹ Daß turtahu - Pfeil² und nicht etwa "Lanze" oder "leichter Wurfspeer" (so zuletzt Delitzsch, Lesest. ¹ 191) bedeutet, wird sich unten Abh V auch noch daraus eizeben, daß die Waffe des Sagittarius der tartahu ist.

Außer dem Hinweis auf den heliakischen Aufgang des KAK. BAN entbehrt die Beweisführung Jensens aller sicheren Anhaltspunkte. Hätte er über solche verfügt, so würde er es in Anbetracht der für ihn so überaus wichtigen Frage nicht versäumt haben, dieselben irgendwo darzulegen. Seit seiner Aufstellung der Gleichung Kaksidi = Beteigeuze sind ja fünf volle Jahre verstrichen.

Schon eine genauere Würdigung des Textes III R 53 Rücks. (K. 4292, von Craig nochmals kopiert) konnte sich als einigermaßen fruchtbringend erweisen. Aus Z. 66; ina arah Adaru MUL HA (= nānu, Fisch) MUL LUB, A (= šēlibu, Fuchs) MUL Man-ma MAT MES, wo also von einem MAT des Fisch'-Sterns im Adar die Rede ist, war klar zu ersehen, daß MAT entweder den heliakischen Untergang oder den heliakischen Aufgang oder die zwischen beiden liegende Unsichtbarkeit des Sternes ausdrückt. Spätaufgang und Spätuntergang sind hiermit ausgeschlossen. Welche von den drei ersten Möglichkeiten gemeint ist, läßt sich aber vom astronomischen Standpunkte aus noch nicht entscheiden. Nun sagt uns freilich die Assyriologie (vgl. Jensen ZA I, 450ff.), daß MAT - napuhu - "aufgehen, aufleuchten" sein kann. Aber auch MAT = kašādu = "anlangen" (sc. bei der Sonne), also "heliakisch untergehen", hätte hier einen Sinn. Und tatsächlich wird ja auch das letztmalige Aufleuchten der Mondsichel vor der Konjunktion (also der heliakische Untergang) in den späteren astronomischen Tafeln stets durch MAT ausgedrückt. Eine endgültige Entscheidung können erst die Berechnungen der heliakischen Aufgänge der bereits bekannten Fixsterne anderer Sternlisten bringen und es wird sich weiter unten herausstellen, daß in unserem Falle wirklich MAT = napāhu und zwar im Sinne von "heliakisch aufgehen" ist.

Man würde indes sehr irren, wenn man napühu in Verbindung mit einem Fixstern, stets ohne weiteres so deutete. In diesen Irrtum fiel auch Jensen, wodurch er zugleich in einen Widerspruch mit sich selbst geriet, den er vergeblich durch eine äußerst gezwungene Texterklärung zu lösen sucht. Hierüber sogleich.

Wenn der KAK. SI. DI im Tammūz (Juni—Juli) heliakisch aufgeht, wie ist dann noch die früher erwähnte Stelle I R 28, 1, 13 – 15 zu verstehen, wo es nach Jensens Übersetzung heißt: "In den Tagen der Kālte, des Hagels (?) und des Schnees, in den Tagen, wo der KAK. SI. DI-Stern wieder (am Morgenhimmel) sichtbar wird (d. h. heliakisch aufgeht), welcher (rötlich-weiß) wie Kupfer glüht..."? Nimmt nun Jensen den ersten Teil "in den Tagen der Kälte..." zurück? Nein. Dann aber ist doch die Übersetzung ina umät nipih MUL KAK. SI. DI — "in den Tagen des heliakischen Aufgangs des Kaksidi" fallen zu lassen! Auch nicht. Und wie löst uns J. das Rätsel? Es zeige sich — sagt er — daß "die Tage der Kälte, die in dem oben genannten Texte mit denen des Wiedererscheinens des "Pfeilsterns" koordiniert werden, mit diesen nicht identisch sind und diese nicht etwa näher bestimmen, sondern von ihnen verschieden, ja ein Korrelat zu ihnen sind".

Nichtassyriologen, welche die oben wiedergegebene Übersetzung Jensens nicht vor Augen haben (J. selbst hat es unterlassen, dieselbe seiner neuesten Interpretation vorauszuschicken), werden vielleicht denken, es handle sich hier wirklich um eine sachgemäße philologische Deutung. Ein Blick aber auf J.s löbersetzung zeigt schon sonnenklar, daß die "Tage der Kälte" und die Tage des napahu des Kaksidi dieselbe Zeit betreffen und zwar so, daß die astronomische Angabe die vorausgehende meteorologische Jahreszeit näher bestimmt.

Wenn nun letzere wirklich die Winterzeit ist, so kann (da Kaksidi wie unten bewiesen wird - 700 v. Chr. in Ninive 27, 28, Juni heliakisch aufgeht) napāhu hier nicht heliakisch aufgehene bedeuten. Aber was anders? Es bleibt nur eine einzige Möglichkeit: der "scheinbare akronychische Aufgang" (bei Ideler "Spätaufgang": vgl. oben S. 232). Nun ergibt die Berechnung, daß der Beteigeuze 700 v. Chr. in Ninive zur Zeit aufging, wo die Länge der Sonne 240°,0 betrug, also 245°,13 nach dem Äquinoktium. Letzteres war April 28. 4, der Aufgang somit November 28, 53, also zu einer Zeit, wo in den assyrischen Bergen der Winter bereits begonnen hatte. Der Spätaufgang des Beteigeuze und folglich seine Sichtbarkeit während der ganzen Nacht waren somit für den Assyrerkönig das Signal zur Jagd auf Hirsche, Steinbocke etc. Diese hatte zunächst den Zweck, befruchtete Weibchen einzufangen (Rudel von ihnen brachte er zusammen, ließ sie ihre Jungen gebären.). Ende November war aber hierzu gerade die richtige Zeit, während die Zeit Juni-Juli mit Rücksicht auf die Paarungs- (P.) und Werfzeit (W.) des etwa in Betracht zu ziehenden Wildes gar nicht in Frage kommen kann. (So ist bei der westasiatischen Bezoarziege (Steinbockart) P. November, W. April oder Mai; bei der Gazelle P. November, W. Juni; beim Damhirsch (Prox, Aristot.) P. Mitte-Ende Oktober, W. im Juni; beim Reh P. August, W. Mai-Juni 1.) Mit dieser Aufklärung der Textstelle I R 28, 12 22 ist zugleich festgestellt, daß nopular in Verbindung mit einem Fixstern durchaus nicht notwendig den in der Morgendämmerung stattfindenden heliakischen Aufgang bezeichnet, sondern auch den in der Abenddämmerung eintretenden scheinbaren akronychischen Aufgang bedeuten kann.

Letzterer diente bekanntlich neben dem heliakischen Aufgang und heliakischen Untergang den alten Griechen als Mittel zur Zeitbestimmung für die einzelnen Abschnitte ihres ökonomischen Jahres (vgl. Ideler, HB. d. mathem. u. techn. Chronol. I 244—247); wir haben es also hier mit einer Erscheinung zu tun, die im Altertum wohl bekannt war.

Aus dem Bisherigen ergibt sich 1., daß Jensen keinen stichhaltigen Grund für den Charakter der Sterne in V. a (S. 229) und HIR 53, 62 als heliakisch aufgehende Sterne beigebracht und 2. die Zeitbestimmungen in der Stelle IR 28, um deren richtiges Verständnis er im übrigen sich ein besonderes Verdienst erworben, keineswegs richtig aufgefaßt hat.

Doch gehen wir einen Schritt weiter. Haben wir einmal an einer Reihe von bekannten Fixsternen unserer Liste (V.) nachgewiesen, daß es sich nur

¹ Die Zeiten andern sich freilich je nach dem Klima; aber sehr erhot ich ist die Änderung nicht.

um ihre heliakischen Aufgänge handeln kann, so können wir auch der Ansicht Jensens beipflichten, daß die Anordnung der Sterne ganz der zeitlichen Aufeinanderfolge ihrer Aufgänge entspricht. Und warum? Weil eben diese letzteren dem offenbaren Zweck der Listen gemäß Zeitsignale nicht nur für die einzelnen Monate, sondern auch — wo sich deren drei finden (wie in (V.)) — für den Beginn der Monatsabschnitte sind.

Nehmen wir nun an, es bestehe über den heliakischen Aufgang der betr. Monatssterne (KAK. SI. DI, MAŠ. TAB. BA und Dapinu) kein Zweifel, dann erheben sich doch noch die weiteren Fragen: Welcher Zeit (ungefähr) entstammt die Anordnung der Liste (V.) bezw. des Textes III R 53 und welchen Jahresanfang setzt sie voraus 1? Darauf hat J. keine Antwort gegeben, bezw. sich darauf beschränkt, zu sagen, der Text III R 53 sei "etwa um 650 geschrieben, d. h. von einem älteren abgeschrieben". Aber wann entstand das Original? 500, 1000, 1500, 2000 Jahre vor 650 v. Chr.? J. setzt ferner voraus, daß der Jahresanfang auf das Frühlingsäquinoktium fiel.

Allein das müßte erst bewiesen werden, da der Anfangstermin des babylonisch-assyrischen Jahres großen Schwankungen unterworfen war. Noch im sechsten Jahrhundert kam es in Babylon vor, daß das Jahr durch ungeschickte Schaltung nahezu einen vollen Monat früher begann (näheres im II. Buche d. W.). Durch die Unsicherheit des Alters unserer Dokumente und des Jahresanfangs könnten somit Fehler bis zu 11. Monaten entstehen.

Jensen hat indes noch einen besonderen Grund für die Sicherheit seiner Deutung Kaksidi = Beteigeuze: der Kaksidi ist rot, denn er "glüht wie Kupfer". Ich stimme ihm hierin völlig bei. Hommel beruft sich zwar gegen Jensen auf das "bekannte Weißglühen dieses Metalls" (Aufs. u. Abh. III, 1 S. 418). Allein hierin irrt er. Das Kupfer glüht wie das Eisen rot oder weiß, je nach der Temperatur, denen das Metall ausgesetzt ist. Die Rotglut beginnt etwa bei 500°, die Weißglut bei etwa 1200° C. Der Stoff selbst kommt dabei gar nicht in Betracht. Wäre auf diese einfache Tatsache hingewiesen worden, so hätte man sich schwerlich so lange nutzlos gestritten. Schon der natürliche Sinn der Stelle weist uns also darauf hin, daß der Vergleich sich nicht auf die Farbe des Kupfers im glühenden, sondern im gewöhnlichen Zustand bezieht. Übrigens haben Jensen und Küchler (siehe des letzteren Beiträge z. Kenntn. d. Assyr.-Babyl. Medizin S. 133) dargetan, daß das Verbum sädu nicht (wie nach Delitzsch HW. 564 übersetzt) = "leuchten, glänzen", sondern = "rot sein" und folglich die betreffende Stelle in I R 28 von Kaksidi bezeugt, daß er "wie Kupfer rot ist".

Demnach scheint die Identifizierung des Kaksidi mit dem weißen Prokyon völlig ausgeschlossen. Denn — sagt J. — "daß ein Stern, der um 1000 v. Chr. rot war, heute weißlich sein könnte, müßte erst von Physikern und Astronomen nachgewiesen werden". J. macht sich indes selbst den

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die Beantwortung dieser Fragen konnte nur auf die S. 233 angedeutete Weise umgangen werden.

Einwand, daß verschiedene antike Zeugnisse bekanntlich auch dem heute weißen Sirius rote Farbe zuschreiben (Seneca, Horaz, Ptolemäus).

Allein, so meint er, wenn dem so wäre, so stünde die Astrophysik ratlos da. Und wenn auch - was folgt daraus? Die Unrichtigkeit der historischen Zeugnisse? Keineswegs. Die exakte Naturwissenschaft stand schon oft genug vor anscheinend unlösbaren Rätseln. Zuweilen hat sie auch wohlbezeugte Erscheinungen (so z. B. die Meteorfälle) als absurd erklärt; aber die Erfahrung hat sie viel vorsichtiger gemacht. In unserem Fall hat sie auch allen Grund dazu. Wir haben nämlich unzweifelhafte Belege dafür, daß die rote Farbe von Fixsternen im Laufe der Zeit entweder ganz verschwunden ist oder doch abgenommen hat. Der vorzügliche arabische Beobachter Abd-al-Rahman al-Süfi hat im zehnten Jahrhundert den Algol (\$\beta\$ Persei), der heute rein weiß ist, den roten Sternen zugezählt und der heute nur mattrote Arktur galt früher als einer der rotesten Sterne. Auch im Laufe ein und desselben Jahrhunderts hat sich ein Farbenwechsel vollzogen. So fand Smyth, daß der Doppelstern 95 Herkulis aus einem roten und einem grünen Stern bestand, während zu andern Zeiten Struve und Sestini beide als gleich- bezw, unfarbig erkannten. Auch hat schon Doppler (1842) eine Erklärung dieser Erscheinungen angebahnt, indem er den Farbenwechsel auf Änderungen in den Bewegungsverhältnissen zurückführte. Was nun insbesondere den Sirius betrifft, so ist es doch höchst unwahrscheinlich, daß sowohl die Angabe Senecas als auch die des Almagest auf einer irrigen Unterschiebung späterer Bearbeiter beruhen. Die Almageststelle mag ja (wie Schijellerup annimmt) vielleicht verdorben sein; aber bei Seneca ist dies kaum möglich, sagt er doch ausdrücklich, daß der Sirius roter sei als der Mars (Quaest. nat. I, 1). Oder hat Seneca — nach Art mancher Stubengelehrten unserer Zeit — sich nie den Himmel angeschaut? Das dürfen wir bei einem so kenntnisreichen Manne, der so vernünftige Ansichten über die Kometen hinterlassen hat, nicht voraussetzen.

Übrigens scheint mir auch eine keilinschriftliche Textstelle auf die rote Farbe des Smins hinzuweisen. In Surpu II 181 (vgl. Zimmern, Beitt. z. Kenntn. d. Babyl. Rel. 10) werden vier Sterne zusammengestellt, die alle Kriegs- bezw. Waffensterne sind:

kakkab kāšti kakkab mulmul kakkab KAK.SI.DI il ZAL.BAT-a-nu.

Zunächst ist sicher, daß der dritte und vierte (Mars) rot sind. Der zweite ist hier gewiß nichts anderes als der Stier mit dem roten Aldebaran. In der spätbabylonischen Zeit war allerdings Mulmul der besondere Name von  $\eta$  Tauri (Alcyone). Auch in der (II.) Liste der Monatsfixsterne (S. 229), die vermutlich aus der Zeit 500 v. Chr. stammt, sind Mulmul und GUD. AN.NA (der "Himmelsstier") noch deutlich voneinander unterschieden. In (III.) und (V.) dagegen fehlt der letztere ganz und Mulmul erscheint allein. Das ist namentlich in (V.) sehr auffallend, da hier jedem Monat drei Sterne zukommen und der helle Aldebaran gegen einen Stern dritter Größe (Alcyone) doch zu sehr abstach, als daß er vernachlässigt werden durfte. Ferner erweckt ein vereinzelter kleiner Stern noch nicht die Vorstellung von "Speer" oder "Lanze" (so ist Mulmul zu verstehen) und ebensowenig verstünde man

die obige Zusammenstellung mit zwei großen Fixsternen und dem Mars. So wird es uns nahegelegt, die babylonische Lanze uns als Verbindung des 1, und a Tauri vorzustellen. Merkwürdigerweise wird nun das Sternbild des zweiten Monats in Liste (IV.) A-vi-tu "Schild" genannt. Schild und Lanze passen zusammen, sei es, daß letztere vom Schildträger geführt wird oder auf dem Schild des Gegners anprallt".

Es erübrigt nun nur noch der kakkab kašti, der sich in der Tat als Sirius erweisen läßt (vgl. unten). Ist es nun nicht wahrscheinlich, daß auch dieser rot ist? Verdankt er nicht etwa gerade seiner roten Farbe (der Farbe des Blutes) die Rolle eines Waffensternes? Das ist ja freilich nicht zwingend, aber doch in hohem Grade wahrscheinlich.

Gegen die rote Farbe des Sirius bringt Jensen auch noch ein mythologisches Argument. Es lautet: Nach der Ansicht der Assyrobabylonier offenbart sich in dem Sirius dieselbe Gottheit, nämlich die Venus-Ischtar, welche sich auch in dem weißglänzenden Venusstern offenbart. Das läßt gerade nicht darauf schließen, daß auch sie den Sirius im roten Lichte funkeln sahen.

Nun könnte man ja die Schlutifolgerung noch passieren lassen, wenn wirklich die Gottheiten des Sirius- und des Venussterns identisch wären. Sie sind aber wenigstens ursprünglich durchaus verschieden. Die Istar des Sirius ist die große Dirne unter den Himmlischen, die abseits des Wohnsitzes der großen Götter (dem Ekliptikbereich) ein ausschweifendes Leben führt, sie ist die Buhlerin des Vegetationsgottes Tammuz, mit dem sie vom heliakischen Untergang bis zum heliakischen Aufgang in Liebe schwelgt, um dann auch ihn schnöde zu verlassen, die Patronin des freien und sogar perversen niederen Triebes im gesamten animalischen Bereich, ein Wesen, dessen Spenden dem geilen Orientalen unentbehrlich schienen, das er aber im Grunde seines Herzens verachtete. Anders die Venusgottheit. Sie repräsentiert in ihrer Doppelgestalt: dem männlich gedachten Morgenstern und dem weiblich gedachten Abendstern das Prinzip geordneter Liebe und Zeugung, die Erhalterin der menschlichen Gesellschaft, die gütige Mutter, zu der man pietätsvoll und hilfeflehend aufschaute. Freilich weiß ich recht gut, daß im Laufe der Zeit beide Gottheiten mannigfach ineinander geflossen sind — wie dies auch mit andern Göttergestalten geschehen ist — und das mag in unserem Fall z. T. mit einer außerordentlichen Entartung der sittlichen Begriffe zusammenhängen. Aber daraus erwächst für den Religionshistoriker die Aufgabe, nach den ursprünglichen mythologischen Vorstellungen zu forschen und somit nicht bloß die einschlägigen Texte, sondern auch die astralen Vorgänge zu würdigen, mit denen man ehedem die beiden Istargestalten in Verbindung brachte<sup>2</sup>.

Nach allen bisherigen Erörterungen ist es mindestens keineswegs sicher, daß der Sirius im Altertum nicht rot war. Es ergibt sich daraus zugleich

Am meisten für sich hat wohl die Vor Spitze der au stellung, daß die Plejaden als Schild gedacht Lanze darstellt, sind und der rote Aldel iran die ldutgerötete Hierüber .

Spitze der auf den Stier eingedrungenen Lanze darstellt.

Hieraber austuhrlich im III. Buche.

die Lehre, daß wir nicht vollständig berechtigt sind, irgend einen Fixstern nur wegen seiner heutigen weißen Farbe von der Konkurrenz mit dem roten Beteigeuze auszuschließen. Wir werden übrigens auch ohnedies vollständig zum Ziele gelangen — allerdings auf ganz anderem Wege als dem, welchen Jensen betreten hat.

Damit ist unsere Kritik der Darlegungen Jensens abgeschlossen. Sie hat u. a. dargetan, daß seine Argumente für die an sich richtige These "Kaksidi Beteigeuze" nicht stichfest sind und daß ganz andere Mittel aufgeboten werden müssen, um die Identität der beiden Sterne außer Zweifel zu stellen. Gehen wir nun an die ausschließlich positive Arbeit.

### d) Die Zeiten der heliakischen Aufgänge der bereits bestimmten Fixsterne als Stützen weiterer Sternidentifikationen.

Unsere Methode und die Resultate der von ihr geforderten Berechnungen haben wir bereits S. 234 dargelegt. Welche Sterne sind nun derart sicher, daß wir sie als zuverlässige Ausgangspunkte benutzen können?

Es sind deren nicht viele, aber sie genügen vollkommen für unseren nächsten Zweck. Es sind in (V.) – vgl. S. 229 und 235 –:  $Mulmul = \eta$  Tauri (wenigstens),  $MA\check{S}$ . TAB. BA GAL. GAL. A=a und  $\beta$  Geminorum, UR. A= Leo,  $Zib\bar{a}nitu=a$  und  $\beta$  Librae, GIR. TAB= Scorpio. Nun vergleichen wir die Zeiten der heliakischen Aufgänge mit den Angaben der keilinschriftlichen Liste.

										s betreffen- Monats		Tag des mit d. Äquinokt, beginnenden Jahres
	Mulmul MAŠ, TAB, BA GAL, GAL, A UR A Zibānītu GIR, TAB	=	1.	Stern	des	П.	Monats	30,	60	Jahrestag	η Tauri	50
¥7 .	$MA\dot{S}$ , $TAB$ , $BA$		٥			117		Ci	0.0		1a Geminorum	86
V, a)	GAL , $GAL$ , $A$		۷.		F	111.	4	00.	- 90.	45	Ιβ	89
	UR $A$	=	2.	~	79	V.	**	120	150	#	$\alpha$ Leoms	130
	Zibānītu	_	2.	-	-	VII.	-	180.	210.	-	2 / Librae	207
V, b)											/3 m	210
	GIR , $TAB$	-	2.	77	31	VIII	76	210.	-240.	P	a Scorpionis	230

Das Ergebnis lautet: Alle Sterne gehen wirklich in den Monaten heliakisch auf, denen sie in der babylonischen Liste zugeteilt sind. Damit ist die erste sichere Basis gewonnen. Freilich ist dadurch noch nicht unsere Voraussetzung gerechtfertigt, daß das Jahr der babylonischen Liste (V.) nahezu mit dem Frühlingsäquinoktium beginnt. Im Gegenteil liegt es bereits nahe, daß wenigstens die Sterne Zibantu und GIR. T.1B eine kleine Verschiebung des Jahresanfangs in (V,b) (dem diese Sterne angehören) notwendig nachen. Das erschüttert aber die Sicherheit der gewonnenen Operationsbasis in keiner Weise, da es gar keine andere astrale Erscheinung gibt, welche der babylonischen Angabe in (V, a) einerseits und in (V, b) andererseits irgendwie entspräche.

Wir werden uns nun zunächst mit (V, a) beschäftigen. Wir beginnen mit den "großen Zwillingen" (zund // Geminorum). Außer ihnen kommen

noch "die Zwillinge" vor, die anderwärts, so in III R 53 Nr. 1 Z. 75 (vgl. oben S. 219), im Gegensatz zu jenen "großen" die "kleinen" genaunt werden und sich — wie bereits a. a. O. dargelegt — in der Nähe jener befinden müssen. Ferner sollen dieselben im vierten Monat, also in dem Intervall vom 90.—120. Jahrestag, aufgehen.

Welches Sternenpaar erfüllt diese beiden Bedingungen? Hommel hat (Aufs. u. Abh. III 430) die Ansicht vertreten, es handle sich um ; und b im Krebs. Diese sind in der Tat wegen ihrer isolierten Stellung auffällig; allein der späte heliakische Aufgang (& Cancri geht 118,5 Tage nach dem Äquinoktium, also erst am Ende des vierten Monats auf) schließt die Deutung Hommels völlig aus, da nach den kleinen Zwillingen im gleichen Monat noch ein bedeutender Fixstern (der Däpinu, der "Gewaltige" bezw. "Schreckliche") aufgehen muß. Also haben wir die kleinen Zwillinge anderswo zu suchen. In dem ganzen bereiche zwischen den großen Zwillingen und den eben genannten Krebssternen findet sich aber -- wenn man von den winzig kleinen und daher gar nicht in Frage kommenden Sternpaaren absieht kein geeignetes Objekt. Die gesuchten Zwillinge müssen daher weiter zurück liegen und zwar erheblich südlicher als  $\alpha$  und  $\beta$  Geminorum, weil sie sonst trotz der geringeren Helligkeit nicht bedeutend später aufgehen könnten. Diese Erwägung führt uns zu den Sternen à und 5 Geminorum. Sie stehen unterhalb der Ekliptik und ihre Verbindungslinie ist der von  $\alpha$  und  $\beta$  Geminorum fast parallel. Um 2000 v. Chr. standen außerdem beide Sternpaare nahezu in der Richtung S.-N. übereinander. Wie stellt sich aber zu der neuen Deutung das Ergebnis unserer Berechnungen (S. 234)?

Der heliakische Aufgang von I Geminorum fand 100,8 Tage, der von λ Geminorum 106,9 Tage nach dem Frühlingsäquinoktium statt, also am 11. bezw. 17. Tage des vierten babylonischen Monats. Eine bessere Bestätigung unserer Deutung kann es gar nicht geben. Also haben wir das gesicherte Ergebnis:

 $MA\dot{S}$ , TAB, BA (seil. TUR, TUR) [== tuume sihrutil \_die kleinen Zwillinge" = 2 und  $\lambda$  Geminorum.

Gehen wir nun über zu den Sternen, deren heliakischer Aufgang zwischen den der "großen" und den der "kleinen" Zwillinge fällt. Nach den großen Zwillingen wird in (V, a) als letzter Stern im dritten Monat Nangaru (= faber, von andern pulukku gelesen) genannt. Dieser ist nach Epping der Krebs. Schon oben (S. 235) fanden wir es aber merkwürdig, daß dieses Sternbild hier erwähnt wird, da es doch wie auch zwei andere Listen zeigen in den vierten Monat gehört. Die Krebssterne, die sich an die Gemini anschließen, sind außerdem so klein, daß sie erst erheblich später heliakisch aufgehen. Dazu kommt, daß schon zwei Tage nach  $\beta$  Geminorum der Beteigeuze aus der Morgendämmerung auftaucht.

Hat nun Pinches richtig kopiert, so könnte der Nangaru (Pulukku) im babylonischen Schema nur die Rolle des Lückenbüßers spielen, indem dadurch nur angedeutet würde, daß nun das aller helleren Sterne entbehrende Krebsgestirn beginne. Wie dem aber auch sei – die Sicherheit der weiteren Argumentation wird dadurch nicht beeinflußt.

Vier Tage nach a Geminorum und ein bis zwei Tage nach d Geminorum erscheint am Morgenhimmel der Beteigeuze (a Orionis) und etwa sechs Tage nach diesem der hellste Stern des Orion, der Rigel (β). Damit sind fast alle Sterne des prachtvollen Sternbildes sichtbar. Unter Voraussetzung eines mit dem Äquinoktium beginnenden Jahres ist daher der heliakische Aufgang des Orion charakteristisch für die erste Woche des vierten Monats, während der heliakische Aufgang der Kleinen Zwillinge (ζ und λ Geminorum) etwa in die zweite Woche desselben Monats fällt. Daraus dürfen wir schließen, daß KAK. SI. DI, das erste Gestirn des Monats Duzu, = Orion bezw. a Orionis. Nun geht freilich auch 7 Geminorum zu Anfang des genannten Monats auf; allein es ware im Hinblick auf die ausnehmend bedeutsame Rolle, welche der KAK. SI. DI bei den Babyloniern spielte, töricht, diesen mit 7 Geminorum (ein Stern von der Größe 2,3) identifizieren zu wollen. Wir haben ja bereits den Nachweis erbracht, daß man dem KAK. SI. DI geradezu Planetenrang einräumte, obwohl er offenbar nur ein Fixstern bezw. Sternbild ist. Er allein tritt neben den Planeten als Zeuge bei Finsternissen auf (vgl. oben S. 15); ihm allein wird gleich wie den Planeten eine Periode (nämlich von 27 Jahren) zugeschrieben (vgl. oben S. 45).

Sieht man von andern Zeugnissen zunächst ab, so möchte man daher zur Überzeugung neigen, es könne sich hier nur um den hellsten Fixstern, den Sirius handeln. Darin könnte die außerordentliche Bedeutung des letzteren in der Astronomie nicht nur der Ägypter, sondern auch der Babylonier (wenigstens in den letzten drei Jahrhunderten v. Chr.) sehr bestärken. Von einer Siriusperiode bei den Babyloniern weiß man zwar bis jetzt nichts; allein die ausschließliche Betonung seines heliakischen Auf- und Untergangs in den keilinschriftlichen Tafeln deutet klar auf seine Rolle als Regulator des Jahres. Gegen die Identität: K.4K.SI.DI = Sirius spricht aber die Tatsache, daß K.4K.SI.DI bis in das 1. Jahrh. v. Chr. hinein bei Finsternissen mit den Planeten als Zeuge auftritt, niemals aber der K.4K.B.4.SI.B.

Jetzt sind wir in der Lage, mit aller Bestimmtheit die These auszusprechen:  $KAK \cdot SI \cdot DI = \text{Orion}$  (oder wenigstens  $\alpha$  Orionis).

Nach dem Orion und den kleinen Zwillingen soll nun noch im vierten Monat der (UT) AL.KUD = Dāpinu heliakisch aufgehen. Wie schon der Name Dāpinu "der Gewaltige, Furchtbare" anzeigt, kann nur ein bedeutender Stern in Frage kommen. Von den beiden Sternen  $\gamma$  und  $\delta$  im Krebs, die nur vierter Größe sind, können wir daher ruhig absehen. Wir haben dann nur noch die Wahl zwischen zwei Gestirnen: dem Prokyon und dem Sirius. Nun aber ist Sirius ein Ištar-Stern, während der Dāpinu allem Anschein nach Marduk-Stern ist, da in K. 4386 Col. IV. 50 der im UMUN. P.A. UD. DU. der Gott des Jupiterplaneten (vgl. oben S. 215 ff.), also Marduk im da-pi-nu genannt wird. Doch auch ohne diese mythologische Erwägung können wir und zwar mit mathematischer Bestimmtheit zeigen, daß der gesuchte Stern der Prokyon sein muß. Zwischen den kleinen Zwillingen und dem Regulus

(a Leonis) müssen nach (V, a) noch zwei bedeutende Fixsterne aufgehen und zwar zuerst der *Dapinu* und dann der *BAN*. Da nun Sirius acht Tage nach Prokyon und etwa elf Tage vor Regulus erscheint, so ist jetzt außer Zweifel, daß

AL, KUD Prokyon (a Canis minoris) BAN Sirius (a Canis maioris).

Hiermit fallen auch die berechtigten Bedenken, die wir S. 239 der Gleichung KAK. BAN (der Arsacidenzeit) = BAN (der älteren Zeit) entgegengestellt haben. Da aber BAN = Kaštu "Bogen", der Sirius also der "Bogenstern" ist, so kommt dieser Name auch dem KAK. BAN der späteren Zeit zu. KAK bedeutet also hier nicht die vom Bogen ausgehende Waffe ckakku) entgegen K. 263 Vorders. 47, wo KAK. BAN durch tartahu "Pfeil" erklärt wird —, sondern ist nur ein Deutzeichen, das den Bogen selbst als "Waffe" charakterisiert, während sonst vor kaštu bekanntlich das Deutzeichen LS (= isu, Holz) steht.

Von allen Sternen der Liste (V, a) sind jetzt nur noch der erste (SIB, ZI, AN, NA) und der letzte (MAR, GID, DA) zu bestimmen.

SIB.ZI.AN.NA "der treue (wahre) Hüter des Himmels" wird wiederholt in den älteren Texten genannt. Nr. 203 bei Thompson (The Reports etc.) lehrt, daß das Gestirn sich in einem Mondring (tarbaşu) befinden und der Planet Venus demselben gegenüber (ana miḥrit) und vor demselben (ina pān) stehen kann, während Nr. 86 (ibid.) Rūcks. 6 bezeugt, daß es aus mindestens zwei Sternen besteht (da dort von seinen MUL MLS kalkabani "Sternen" die Rede ist). Ferner gehört S. gemäß III R 57, Nr. 6, 53—56 wie ŠU.GI, KAK.SI.DI (Orion) und PA.BIL.SAG zu den sieben Ma-ši-Sternen, die nicht sehr weit von der Ekliptik entfernt sind. Außerdem werden a. a. O. Z. 57—61 unter den sieben Ma-a-su (Zwillingen) auch solche autgeführt, die sich ina ši-id ("im Bereiche") des MUL SIB.ZI.AN.NA befinden. Welches Gestirn ist nun damit gemeint?

Hommel (Aufs. u. Abh. III, 1 S. 417) vermutet: "entweder  $\gamma$  der Zwillinge, da nach Epping die Zwillinge des Sib-zi-anna bei  $\gamma$  Geminorum standen (also wohl a und i, Geminorum), oder aber der Beteigeuze". Diese Annahme kommt jedenfalls der Wahrheit näher als die Thompsons (a. a. O. II, S. XLIX): «it would seem, that Zibzianna is another name for libra». Allein weder  $\gamma$  Geminorum noch Beteigeuze genügen den inschriftlichen Angaben;  $\gamma$  Geminorum nicht, da dieser Stern (vgl. die Liste S. 234) nach a und  $\beta$  Geminorum, ja selbst nach Beteigeuze (Kaksidi) aufgeht und außerdem das fragliche Gestirn aus mindestens zwei Sternen besteht; Beteigeuze nicht, weil dessen Identitäl mit Kaksidi bereits festgestellt ist.

Die Entscheidung kann nur auf Grund der Liste (V, a) erfolgen und hangt vor allem von der Beantwortung der Frage ab: Welche bedeutenden Sterne gehen im dritten Monat (Simannu) vor den Gemini (a und β) heliakisch auf: Es sind: a Tauri, a Tauri, a Tauri und a Geminorum (a und β) Geminorum gehen später auf). a Tauri können wir jedoch sofort ausschalten, da er entweder noch als Bestandteil des Mulmul (vgl. oben S. 243) oder des GUD, AN, NA "des Himmelsstiers" aufgefaßt wurde; denn beide galten als Sternbilder des Aveiten Monats. Dagegen kommen a und a Tauri ganz

gewiß in Betracht. Ersterer (von der 2. Größe) geht nämlich am siebenten Tage des dritten Monats auf und  $\zeta$  folgt nur etwa sechs Tage später; acht bis zehn Tage nach letzterem erscheinen  $\eta$  und  $\eta$  Geminorum. Es kann nun nicht im mindesten bezweifelt werden, daß  $\eta$  und  $\eta$  Geminorum "die Zwillinge im Bereiche des SIB.ZI.AN.NA" sind. Anderseits könnte man aber nicht sagen, daß die zwei Sterne  $\beta$  und  $\zeta$  Tauri allein diesen Bereich bestimmen, zumal die gedachten Zwillinge den Sternen  $\tau$  und  $\gamma$  Geminorum erheblich näher liegen. Dazu kommt, daß auch  $\gamma$  Geminorum mit den Zwillingen des Hirten in Verbindung gebracht wird. Unter diesen Umständen gibt es bloß einen Ausweg, die Annahme nämlich, daß SIB.ZI.AN.NA die vier Sterne  $\beta$ ,  $\zeta$  Tauri und  $\varepsilon$ ,  $\gamma$  Geminorum umfaßt ( $\varepsilon$  Geminorum bildet seiner Lage nach mit den übrigen eine harmonische Gruppe).

Hiergegen lätt sich nicht etwa der Umstand geltend machen, dat  $\gamma$  und  $\epsilon$  Geminorum erst nach a und  $\beta$  Geminorum aufgehen, war es doch für die deutliche Erkennbarkeit des Sternbildes als eines Zeitsignals völlig genügend, dat die zwei ersten Sterne samt den eingeschlossenen Zwillingen  $\tau_{\ell}$  und u vor Kastor und Pollux aufgingen.

Erst durch die obige Identifikation wird auch der Ursprung des Namens Beständiger Hirte des Himmelse verständlich. Diesen Ehrentitel verdankt nämlich unser Sternbild gewiß nicht allein seiner Hirtenrolle in Bezug auf die Zwillinge  $\eta$  und  $\mu$ , sondern auch seiner Beziehung zu den Planeten (inkl. Mond). Mitten durch das Sternbild zieht ja die Ekliptik, von der sich die Planeten (namentlich von der Erde aus gesehen) nur um wenige Grade entfernen können. Daher kommt es, daß die meisten dieser "schweifenden Schafe" die Diagonale  $\xi$  Tauri —  $\varepsilon$  Geminorum, alle aber die Diagonale  $\beta$  Tauri —  $\gamma$  Geminorum passieren müssen, folglich ob der treuen Sorge des himmlischen Hirten sich weder nach Norden noch nach Süden verirren können. Da es außerdem längs der ganzen Ekliptik keine vier Sterne von gleicher Größe (nämlich 2.--3.) gibt, die sich ungezwungen zu einer ähnlich liegenden Gruppe vereinigen lassen, so sehen wir alle Bedingungen erfüllt, welche an eine einwandfreie Erklärung gestellt werden können. Also:

1.  $SIB.ZI.AN.NA = Viergestirn \beta, \zeta Tauri + \varepsilon, \gamma Geminorum 2. "Die Zwillinge im Bereiche des <math>SIB.ZI.AN.NA" = \eta$  und u Geminorum.

Versuchen wir nun unser Glück mit dem Gestirn MAR, GID, DA. Auch dieses muß aus mehreren Sternen bestehen, da  $MAR, GID, DA = \mathfrak{gumbu}$  Lastwagen (eigentl. "Langer Wagen") bedeutet und die Verbindung von nur zwei Sternen oder gar ein einziger unmöglich die Vorstellung eines Wagens erweckt.

Bevor wir andere inschriftliche Zeugnisse heranziehen, wollen wir untersuchen, ob sich das fragliche Gestirn als ein heliakisch aufgehendes deuten läßt. Gemäß unserer Liste (S. 234) kommen nur zwei Hauptsterne nebst

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Auf unseren Sternkarten werden freilich die beiden westlichen Sterne zum "Stier" gezählt, was jedoch in Anbetracht ihrer großen Entfernung von Aldebaran sem gezwungen erscheint

ihren etwaigen Begleitern in Frage:  $\alpha$  Hydrae und  $\beta$  Leonis. Ersterer geht etwa 10 Tage, letzterer etwa 19 Tage nach Regulus auf und beide in der zweiten Hälfte des fünften Monats, wie es die Liste (V, a) verlangt. Was num den Stern a Hydrae betrifft, so lätt seine isolierte Stellung (die nach Osten hin liegenden Hydra- und Becher-Sterne gehen viel später auf) den Gedanken an ein wagenähnliches Gestirn nicht aufkommen. Bei \( \beta \) Leonis scheinen die Verhältnisse günstiger zu sein. Die fünf Sterne  $\gamma$ ,  $\zeta$ ,  $\vartheta$ ,  $\delta$  und 3 Leonis würden recht gut einen langen, vierräderigen Wagen darstellen. Allerdings löst diese Vorstellung das Bild des "Löwen" auf. Doch wäre das kein wesentliches Hindernis. Wenn nämlich die Phantasie der Griechen (oder ihrer orientalischen Lehrmeister) in das Sternbild des Krebses "Esel" und -Krippe" versetzen konnten, so durften auch die Vorstellungen von Wagen und Löwe nebeneinander bestehen. Außerdem wissen wir nicht, ob das Bild des himmlischen Löwen um 700 v. Chr. und früher schon die nämlichen Sterne umfaßte wie in der Arsacidenzeit (wo  $\vartheta$  und  $\beta$  Leonis bereits als "Schwanz des Löwen" galten) und es ist nicht ummöglich, daß Regulus allein oder zusammen mit den westlichen Sternen als "Löwe" galt.

Welche Aufschlüsse gibt uns nun die Assyriologie über Lage und Bedeutung des fraglichen Gestirns? Schon vor längerer Zeit hat Hommel (a. a. O. 404) aus der Stelle III R 53, 65: MUL MAR. GID. DA kal šatti (MU) izzaz (DU) = "das Sumbu-Gestirn steht das ganze Jahr (am Himmel)" gefolgert, daß es sich hier um ein Sternbild in der Nähe des Nordpols (oder vielleicht um den kleinen Bären) handle. Später (a. a. O. 462) wies derselbe Forscher darauf hin, daß das Wort sumbu sich in dem südarabischen sawäb als Name für den "Wagen" (unsere ursa maior) erhalten habe. Diese und die vorgenannte Erwägung führten ihn zu der Annahme: MAR, GID, DA = ursamaior. Die obige Stelle III R 53, 65 beweist in der Tat, daß MAR. GID. DA kein heliakisch unter- und aufgehendes Gestirn ist; dagegen beweist sie nicht, daß M. Zirkumpolargestirn oder auch nur dem Nordpol näher ist als dem Äquator. (Im Falle, daß ein Stern nördlich vom Wintersolstitium steht, genügt sogar eine geringe positive Deklination, um die Möglichkeit eines heliakischen Untergangs auszuschließen.) Trotz dieser Einschränkung ist doch die Ansicht Hommels, daß ursa major bei den Babyloniern MAR. GID. DA (sumbu) hieß, gut begründet. Keineswegs sicher scheint dagegen die Identität dieses Sumbu-Gestirns (in III R 53) und des gleichnamigen Monatsfixsterns in unserem Text. Gegen die Identität, also für die Existenz wenigstens zweier Şumbu-Gestirne sprechen nämlich folgende Gründe: In III R 53, 1 und 77 hat M.A.R. GID. DA den Zusatz "a-na AN. MI", der sich nicht im Text (V, a) findgt. Außerdem wird im Dilbat-Tablet (vgl. (IV.) S. 229) M.1R. GID. DA mit dem Zusatz "Dilbat bei Sonnenuntergang bezw. des Westens" nicht wie in (V, a) mit dem Abu verbunden, sondern steht am Schlusse ohne Monatsnamen. Ferner wird in II R 48, 56 a MAR. GID. DA (ohne Zusatz) als Stern von Nippur, der Stadt des Bel, bezeichnet. Die Region des Bel ist aber gewiß nicht im hohen Norden, sondern in der Ekliptik zu suchen und zwar in unserem Falle im Löwen, der ja auch wirklich (nach Hommel, Auts. u. Abh. 168) zur "Bahn des Bel" gehört.

Endlich wäre die Benutzung des "Wagens" als Monatsfixstern eine Durchbrechung der Regel, daß die Monatsfixsterne heliakisch aufgehende Sterne sind. An sich freifich war ja der "Wagen" zur Bestimmung der Jahreszeiten und Monate nicht ungeeignet, da er um 700 und früher für Ninive und Babylon Zirkumpolargestirn war und so durch seine verschiedenen Stellungen am Abend oder Morgen einem Uhrzeiger vergleichbar die Zeit signalisieren konnte. Und in der Tat scheint die Erwähnung des MAR. GID. DA am Schluß des Dilbat-Tablets (IV.) ohne Beifügung eines bestimmten Monats auf eine derartige Verwendung des "Wagens" hinzuweisen. Schwerverständlich wäre dagegen seine spezielle Rolle als drittes Gestirn im Monat Abu. Man könnte dieselbe höchstens damit erklären, daß der Endstern n zur Zeit, wo der erste Abu Stern (Sirius) am Morgen aufgeht, sich in der unteren Konjunktion seiner tiefsten Stellung (um 700 v. Chr. in Babylon 6°,5, in Ninive 10°,2 über dem Horizont) befand und erst gegen das Ende des Monats vor Sonnenaufgang eine merklich höhere Stellung einnahm, um dann stets rascher emporzusteigen.

Trotz alledem müssen wir sagen, daß die Einführung eines dritten Gestirns im Ābu zum mindestens überflüssig war, da durch die heliakischen Aufgänge von Sirius, α und β Leonis der Monat schon völlig bestimmt war (vgl. S. 234). Wir hätten also — falls MAR. GID. DA auch in unserem Fall — ursa maioris — eine ganz ähnliche Kuriosität zu verzeichnen wie im Monat Simannu (S. 246), wo man an die schon völlig ausreichenden zwei Gestirne SIB. ZI. AN. NA und MAŠ. TAB. BA GAL. GAL. A noch ein drittes (Nangaru bezw. pulukku, den Krebs) anhängte. Möglich, daß der Geist der Schablone sich auch hier stärker erwies als Vernunftgründe. Ähnliches finden wir auch sonst bei den Assyro-Babyloniern der älteren Zeit².

### (4.) Die Sterne der Gruppe (V. b) (vgl. S. 229).

Die drei Gestirne des sechsten Monats (Elul) sind: BIR, UG.G.A, SU.PA. Beginnen wir mit dem letzteren. Schon Hommel hat (Auts. n. Abh. 430 n. 462) SU.PA, den "Glanzstern" (kakkabu namru), die "Königin der Igigi" richtig als identisch mit unserer "Spica" erkannt. In der Tat kann nämlich kein anderer Stern im Bilde der "Jungfrau" als "Glanzstern" in Frage kommen. Die Rechnung bestätigt dies Urteil. Freilich findet der heliakische Aufgang der Spica erst 184 Tage nach dem Äquinoktium statt und würde somit, wenn letzteres den Anfang des Jahres bezeichnete, in den sechsten Monat fallen. Wir haben indes bereits S. 245 erkannt, daß in (V,b) im Gegensatz zu (V,a) eine Verschiebung des Anfangstermins der Monate notwendig ist. Dies kommt

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Ein Stern ist bekanntlich Zirkumpolar stern, wenn seine Deklination (δ) größer ist als die Difterenz d 90° Polhöhe des Beobachtungsortes. Nun ist d für Babylon 57°,5, für Nimve 53°,7, wahrend δ für die Sterne

		- 700	2000
a Ur:	sac maioris	72%,8	72",4
,	7 70	67.3	70.5
η,		63.,9	71,0
betrug. Heu	te ist für Bab	ylon nur no	ch a Zirkum-
polarstern. 1	nicht aber y	und noch	weniger y.

Vgl. z. B. die Namen für Jupiter in III R 53 Nr. 2

nun entweder daher, daß in (V, b) das Jahr um einige Tage später beginnt und somit (V, b) und (V, a) nicht Teile der gleichen Sternliste sind oder daher, daß man von Elal ab eine Verschiebung vormalan, um mit zwölf Monaten das Sommenjahr auszufüllen. A priori laßt sich das nicht entscheiden und glücklicherweise hängt auch davon unsere weitere Untersuchung nicht ab.

Einige Tage vor der Spica gehen die Sterne  $\gamma$ ,  $\varepsilon$  und  $\delta$  Corvi heliakisch auf, wie sich aus der Berechnung für  $\delta$  Corvi (S. 234) ersehen läßt. Da num sonst kein bemerkenswertes Gestirn in Betracht kommen kann, so ist UG, GA sicher identisch mit unserem Raben. Auch hierin sind wir in der angenehmen Lage, die Annahme Hommels (Aufs. u. Abh. 462) auf astronomischem Wege bestätigen zu können.

Wir kommen nun zu BIR, dem "Joch"-Gestirn. Soll damit ein heliakisch aufgehendes Sternbild gemeint sein, so muß dessen Aufgang zwischen  $\beta$  Leonis und  $\gamma$  Corvi fallen. Nun geht  $\beta$  Virginis elf Tage nach  $\beta$  Leonis auf, dann folgen  $\varepsilon$ ,  $\eta$ ,  $\delta$  und  $\gamma$  Virginis und hierauf erst der Rabe. Ein einzelner Stern (β Virginis) verdient allerdings nicht den Namen eines "Joches"; aber nehmen wir  $\epsilon$ ,  $\epsilon$ ,  $\delta$  und  $\gamma$  Virginis hinzu, so haben wir em Bild, das wie kein zweites am Himmel als ein großes Joch aufgefaßt werden konnte, zumal sämtliche fünf Sterne von nahezu gleicher Größe (zweiter bis dritter) sind. Trotzdem ist aber auch möglich, daß  $\beta$  Virginis samt den vier kleineren nördlichen Sternen der Jungfrau das Joch bildeten. Darin bestärkt die Tatsache, daß in Rassam 105 (vgl. oben S. 229) auf BIR der He-gal-ai (Fruchtbarkeitsstern) "der Bote der Belit und Zarpanit" folgt, der in V R 46, 1 Vorders. 9 ff. dem BAL, UR, A und dem SU, PA ("Spica") vorausgeht. Der genannte Fruchtbarkeitsstern ist aber aller Wahrscheinlichkeit nach entweder mit y Virginis, da dieser in der Arsacidenzeit (vgl. oben S. 29) als "Wurzel des Halmengewächses" bezeichnet wird, oder mit  $\eta$  Virginis identisch 1. Auf alle Fälle scheint mir unabweisbar, daß β Virginis zum Joch-

Von den Gestirnen des siebenten Monats ( $Ti\check{s}ritu$ ): NIN.MAH,  $Zib\check{a}nutu$ ,  $EN.TENA.MA\check{S}.\check{S}IGGA$  ist bis jetzt nur der mittlere ( $Zib\check{a}nitu=\alpha,\,\beta$  Librae) bestimmt.

Der Stern der NIN. MAH (der "Erhabenen Herrin") wird freilich nach einem unedierten Text (Jensen, Kosm. 71) "Stern des Skorpions" genannt. In dem heutigen Skorpion steht er jedoch nicht, wohl aber in seiner Nähe. Von heliakisch aufgehenden Sternen kommen in Betracht γ, R, π Hydrae (d. h. der Schwanz der Hydra). Dies deutet aber auf ein himmlisches Wasserwesen<sup>2</sup>. Aber auch die Göttin NIN. MAH war ein solches. Von den Babyloniern wurde sie nämlich als Bēlit-ilē "Götterherrin" und als bānat ilāni "Muttergöttin" gefeiert, die ähnlich wie die Göttermutter Tiāmat im Schöpfungsepos Emma elis als ein gewaltiges Wasserwesen galt und als solches in

findendes Sternbild und wie sich zeigen wird gleich dem benachbarten "Raben" und der "Ähre" babylonischen Ursprungs.

Ygl dazu auch Hommel, Aufs. u. Abh. 430 und Z. D. M. G. 45, 1891 592 619.

Die Hydra ist ein altes, bereits bei Ptolemäus (Almag. lib. VIII, Halma II, 76) sich

einer Beschreibung assyro-babylonischer Göttertypen (vgl. Bezold, ZA IX 114 ff.) folgendermaßen geschildert wird: Vom Kopf bis zu den Lenden hat sie die Gestalt eines Weibes, das ihrem Kinde die Brust darbietet; von den Lenden aber geht ihr Leib in den einer Schlange (kuma şuri) über und das Pochen (?) ihres Herzens bewegt (?) die Meeresflut (agur. Astronomie und Mythologie führen demnach zu dem gleichen Ergebnis: Die Berechnungen lehren, daß am Anfang des Monats Tišrītu die Schwanzsterne der Hydra ( $\gamma$ , R,  $\pi$ ), also ihr der Ekliptik sich näherndes Ende aus den Sonnenstrahlen hervortritt und dann das ganze langgestreckte Sternbild sichtbar wird; die assyro-babylonische Astrologie bezeugt, daß die schlangengeschwänzte Götterherrin NIN. MAH ebenfalls im Anfang des Monats Tišritu aus der Flut des himmlischen Meeres auftaucht. Es ist somit nicht zu bezweifeln, daß

MUL NIN. MAH Sternbild der Hydra!.

ein Ergebnis, das für die babylonische Astralmythologie von nicht geringer Bedeutung ist.

EN. TENA. MAŠ. ŠIGGA (= habaşirānu) ist nach Hommels Vermutung (a. a. O. 463) der Arktur. Das ist jedoch nicht zulässig. Gründe: 1. Der Arktur steht viel zu weit nach Westen zurück, um mit Tišratu in Verbindung gebracht zu werden. 2. Der Arktur liegt von der Ekliptik (und ebenso von dem Äquator) viel zu weit (über 30°) ab: EN. TENA. MAŠ. ŠIGGA aber ist in seiner Eigenschaft als LU Maši-Stern (III R 57 Nr. 6, 53—56) gleich dem Šugi (Plejaden; vgl. unten), SIB. ZI. AN. NA (vgl. S. 249), KAK. SI. DI (z Orionis), P.A. BIL. S.AG (Schütze; vgl. unten) nicht sehr fern von der Ekliptik, was auch durch seine Beziehung zum GUD. UD "Merkur" (vgl. oben S. 219) sich verrät. 3. Der Arktur ist kein heliakisch aufgehender Stern, während der EN. TENA. MAŠ. ŠIGGA gemäß R<sup>m</sup> IV 337 (vgl. oben S. 230) als solcher anzusehen ist.

Nach der Berechnung der heliakischen Aufgänge können bloß zwei Sternpaare in Betracht kommen: entweder  $\mu$  Serpentis und  $\gamma$  Scorpii (beide dritter Größe) oder  $\gamma$  Librae (vierter Größe) und  $\gamma$  Scorpii. Alle drei Sterne gehen fast gleichzeitig auf. Für  $\gamma$  Scorpii ergab die Rechnung: 217 Tage nach dem Äquinoktium, also sieben Tage nach dem Aufgang von  $\beta$  Librae. (An  $\delta$  und  $\eta$  Ophiuchi ist deshalb nicht zu denken, weil  $\delta$  am 222. Tage nach dem Äquinoktium und  $\eta$  noch ein bis zwei Tage später aufgeht.) Jedenfalls ist also

y Scorpii einer der Sterne des EN. TE. NA. MAS. SIG.

Das Ideogramm (bezw. Wort)  $EN.\ TE.\ NA$ , das kussu "Kälte" bedeutet, weist auf den Anfang der kälteren Jahreszeit und in der Tat konnte der heliakische Aufgang des  $\gamma$  Scorpii (November 8) den Anfang des assyrischen Winters bezeichnen.  $MAS.\ SIG$  (bezw.  $BAR.\ LUM$ ) ist nach II R 6, 33 c, d mit dem Determinativ SAH (Schwein 2) verbunden = apparu, ein vierfüßiges Tier. Was das Ideogramm (bezw. Wort) hier bedeutet, muß einstweilen dahin gestellt bleiben.

 $<sup>^{\</sup>dagger}$  Damit soll jedoch nicht behauptet werden, daß die babylonische NLN-MAH sich mit der Ptolemäischen Hydra vollkommen deckt.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Jensen, ZA I 311 ff,

Von den drei Sternen des achten Monats (Arah-sanna): LIG. BAD, GIR. TAB, Rab-(bu) ist wiederum nur der mittlere (GIR. TAB = Skorpion) bekannt.

LIG. BAD ist sicher nicht -- wie man gemeint hat -- der Antares (a Scorpionis), da dieser wesentlich zum Skorpion (der ganzen Sternkonfiguration nach) gehört! und obendrein fünf Tage nach den vorderen Sternen ß und \delta heliakisch erscheint. Nein, LIG . BAD (der Schakal als "Leichenhund") kann nach dem rechnerischen Befund nur in der Gegend von δ und ε Ophiuchi gesucht werden, die etwa am 222. Tage nach dem Äquinoktium aufgehen. Da nämlich der noch in das Ende des vorausgehenden Monats fallende heliakische Aufgang von y Geminorum am 217. Tage nach dem Äquinoktium stattfindet, so beginnt Arah-samma frühestens mit dem 218. Tage und so passen δ und ε Ophiuchi sehr gut als erstes Gestirn des achten Monats. Das zweite Monatsgestirn besteht aus  $\beta$ ,  $\delta$ , a Scorpii ( $\beta$  geht nur fünf Tage vor α auf). Und das dritte Gestirn Rab-(bu)? Die Rechnung weist klar auf  $\eta$  und  $\vartheta$  Ophiuchi nebst den angrenzenden kleineren Sternen hin; denn  $\eta$ geht am 238., 3 am 246. (247.) Tage auf, letzterer also etwa am 28. (29.) Tage des Monats. Das paßt für den letzten Monatsstern vorzüglich. Wir kommen somit zu dem Ergebnis:

LIG. BAD ("Schakal")  $\delta$ ,  $\epsilon$  Ophiuchi GIR. TAB ("Skorpion") =  $\beta$ ,  $\delta$ , a Scorpii Rab-(bu)<sup>2</sup> =  $\eta$ ,  $\vartheta$  Ophiuchi.

### (5.) $MUL \dot{S}U.GI$ — Plejaden.

Eine Untersuchung der Sterne (V, c) und (V, d) (vgl. S. 229) kann jetzt noch nicht mit befriedigendem Erfolg durchgeführt werden, da zu wenig sichere Anhaltspunkte vorliegen. Die Sterne (V, c) sind, wie schon bemerkt, entweder in Unordnung oder die Monatsantänge sind um etwa einen Monat verschoben bezw. setzen ein Jahr voraus, das um etwa vier Wochen nach dem Äquinoktium begann. So haben die Hauptsterne der Gu-la, nämlich  $\beta$ , a,  $\gamma$ ,  $\gamma$  Aquarii mit dem Anfang des zehnten Monats (Tebru) nur dann etwas zu tun, wenn dieser etwa auf den 300. Tag des Jahres fällt, d. h. wenn Tebru die ordnungsgemäße Stelle des Šabatu einnimmt. Der heliakische Aufgang von  $\beta$  Aquarii fand nämlich 304 Tage, der von  $\alpha$  Aquarii 311 Tage nach dem Äquinoktium und derjenige von  $\gamma$  und  $\gamma$  noch ein paar Tage später statt.

Was den Stern Šu-gi (sumerisch Šugū, Šegū, semitisch šēbu "Greis"), der im zweiten Monat (Airu) an zweiter Stelle angeführt wird, betrifft, so ist mir seine Identität mit den Plejaden schon deshalb sehr wahrscheinlich, da ihm dem babylonischen Schema (V, d) gemäß Mulmul (Alcyone) vorausgeht. In der Tat erscheinen ja ein paar Tage nach diesem die übrigen um ein bis zwei Größenklassen weniger hellen Sterne der Plejaden.

Herr Prot. Hommel halt — wie er mir soehen (Febr. 20 mitteilt Rob für identisch mit hebr 27 rob "Schütze". Vgl. dazu die babylon, Auffassung der  $\vartheta$  Ophiuchi als "Spitze des Pfeiles des Schützen" vgl. unten S. 261 (7).

Vgl unten 8, 260 6. .

Num hat allerdings Hommel geglaubt, aus einem von Straßmaier publizierten astrologischen Text Sp. I 131 vom Jahre 138 v. Chr. (ZA VI 241) die Gleichung Sugi – Orion ableiten zu können, da es dort heiße, daß der Sugi am 4. Kislev unter- und am 24. Jjar aufgehe, während der KAK. BAN am 19. Marcheschwan unter- und am 12. Sivan aufgehe. In der Tat finden sich in dem erwähnten Text ZZ. 26 f. die erwähnten Daten; aber sie beziehen sich nicht auf den Auf- und Untergang der genannten Sterne, sondern auf den Tod eines Erschlagenen und die für ihn dargebrachte Wasserspende. Die Stelle lautet:

Z. 25; ša ina <sup>avah</sup> Kislimu umu 4 KAN diku (GAZ) ina <sup>avah</sup> Airu umu 24 KAN mū liššakin-šu (A. GAR, BI)

Z. 26: ša ina arah-Samna umu 19 KAN diku ina <sup>arah</sup> Simannu umu 12 KAN mu liššakin-šu

= "wer am 4. Kislev getötet ward, dem werde am 24. Jjar Wasser gespendet"; wer am 19. Marcheschwan getötet ward, dem werde am 12. Sivan Wasser gespendet".

In Z. 29 und 30 wird allerdings der Zustand des Kranken und sein Tod mit dem Aufgang des KAK,BAN und dem Untergang des Su-gi in Verbindung gebracht; aber die vorgenannten Daten stehen damit in keinem ersichtlichen Zusammenhang. Dies läßt sich am besten astronomisch nachweisen.

Vom 4. Kislev bis 24. Airu sind es 167 (168) oder — falls ein 2. Adar einzuschalten ist — 197 Tage und vom 19. Marcheschwan bis 12. Sivan 203 bezw. 232 Tage.

Nun ergibt die Berechnung der verschiedenen Auf- und Untergänge von Sirius und Beteigeuze für Babylon 700 v. Chr.<sup>2</sup>

				Spat- untergang	
Sirius	Sonnenlänge	410,4	108°,7	2374,5	270°,9
(KAK,BAN)	Sonnenlänge Tage nach dem Äquinoktium	434,2	113 <sup>d</sup> ,6	2421,7	275 <sup>d</sup> ,5
Beteigeuze	Sonnenlänge	34",5	830,8	2:;;;;;;;;;	238°,3
	Tage nach dem Ä <b>q</b> uinoktium	361,0	874,7	2384,6	243d,5

Vgl hiezu Gilgames - Epos. Taf. XII. Kol. V u VI. 1-2° "Wer den Tod durch Eisen starb das sahst du? Ja, ich sah es! Im Schlafgemach ruht er und trinkt klares Wasser" Jensen, Assyr. Bab Mythen u. Epon (KB VI. 1). 265. Vgl. auch Alfr Jeremias, Die babyl. assyr. Vorstellungen nach dem Tode S 53. Anm. 4. – Der Ausdruck für "Libieren" ist naku (BAL), während hier G 1R — "vorsetzen" steht.

Wir nahmen die Zeit 700 v. Chr., weit unser Text die Kopie eines älteren Originals ist (was man an dem öfters wiederkehrenden hi-bi = "beschädigt, abgebrochen" erkennt); aus welcher Zeit die ursprüngliche Tafelstammt, ist übrigens für unsere Frage gleich gültig, da es hier nicht auf die absoluten Daten, sondern nur auf deren Differenzen ankommt.

Eine Vergleichung der Zeiten der zwei Arten von Aut- und Untergängen lehrt, daß nicht einmal bei Sirius eine auch nur annähernde Ubereinstimmung mit der obigen Datendifferenz (von 167 bezw. 197 Tagen) besteht. Damit ist auch die Aufstellung der Gleichung Su-gi = Orion als unbegründet erwiesen. Wäre es mir übrigens nicht darum zu tun gewesen, den Assyriologen bei dieser Gelegenheit sämtliche zur Beurteilung astrologischer Dokumente nützlichen Daten der bedeutsamsten Gestirne (Sirius und Beteigeuze) an die Hand zu geben, so hätte ich mir die Mühe der Rechnung ersparen können. Denn schon aus dem Text Nr. 246, Vorders. 1, bei Thompson, a. a. O. II, 71 folgt, daß das Gestirn Su-gi nichts mit den Plejaden zu tun hat, da es jener Stelle zufolge möglich ist, daß der Su-gi ana eli Sin izziz = "über dem Mond steht". Auch Thompson (a. a. O. XLII) vertritt die Ansicht, daß "Sugi is probably the Pleiades". Er zeigte, daß Sugi 1. nahe beim Stier ist und 2. aus einer kleinen Gruppe von Sternen besteht.

Nun könnte diesen Tatsachen und dem Umstand, daß  $\S{u}$ -gi bald nach dem Mulmul (Alcyone) heliakisch aufgeht, nur noch die Deutung  $\S{u}$ gi = Hyaden gerecht werden. Dies wird jedoch durch die obige Stelle Nr. 246 Vorders. 1 ausgeschlossen, da der Mond wohl in dem Bereich der Hyaden, nicht aber unter denselben stehen kann. Somit ist erwiesen, daß

Sugi = Plejaden.

Es wäre übrigens auch ganz unbegreiflich gewesen, wenn die Babylonier dieses schöne, charakteristische und der Ekliptik so nahe Sternbild nicht unter ihre Monatsfixsterne aufgenommen hätten, zumal die von den Babyloniern so abhängigen Griechen der älteren Zeit den heliakischen Aufgang gerade der Plejaden als das Signal des Sommeranfangs und deren Spätuntergang als Zeichen des Winteranfangs betrachtet haben.

Der sumerische Name Śugi, babyl. šēbu "Greis", mag wohl von dem matten Lichtschimmer der Sterngruppe und ihrem zögernden Hervortreten aus dem Frühlicht herrühren. Vielleicht erweckte aber auch die Gruppe von Lichtpunkten die Vorstellung von dem weißen Haupt eines Greises.

### (6.) MUL SAG = kakkabu restu ...Hochgestirn" -- Kastor und Pollux.

Wie schon S. 231f. bemerkt, sind in der Liste (IV.) die Monate Simannu und  $D\bar{u}zu$  nebst den zugehörigen Fixsternen an der ihnen gebührenden Stelle ausgefallen und erst nachträglich beigefügt worden. Wir haben auch bereits gezeigt, daß sich dies auf sehr einfache Weise erklären läßt. Hommel (Aufs. n. Abh. 449) dagegen glaubte darin einen Beweis zu sehen, daß einst mit dem Siran das Jahr begonnen hatte. In dieser Ansicht bestärkte ihn das Ideogramm SAG des beigefügten Sternes, das er als  $re{su}$  = "Anfang" deutete. Auch schien ihm die S. 224 dargelegte Wincklersche Interpretation des Textes IV R 33 eine sichere Stütze zu bieten (a. a. O. 448). Wie sich aber diese letztere als hinfällig erwies, so müssen auch die weit annehmbareren Gründe Hommels den Ergebnissen astronomischer Untersuchung weichen.

Die Fixsterne, die in unserer Liste ausdrücklich als "Verkünder" der zugehörigen Monate bezeichnet werden, sind solche, welche um 700 v. Chr. in eben diesen Monaten heliakisch aufgehen. Beweis hierfür sind Nangar (pulukku) ekli (unser Krebs) im  $D\bar{u}zu$ , BAN (= Sirius) im  $A\bar{b}u$ , EN. TE. NA.  $MA\dot{S}$ .  $\dot{S}IG$  (=  $\gamma$  Scorpii +  $\gamma$  Librae (oder  $\mu$  Serpentis)) im  $Ti\dot{s}r\bar{s}tu$ , Rab-(bu) (=  $\eta$ ,  $\vartheta$  Ophiuchi) im Arab-samna, GIR. AN. NA (nicht Skorpion, sondern Sagittarius 1) im Kislimu, UZ (= enzu "Ziege", unser Caper) im  $Teb\bar{s}tu$ , HA (=  $n\bar{u}nu$  "Fisch") im  $Ad\bar{u}ru$ . Also muß auch der Verkünder des Simannu, der MUL SAG, ein im dritten Monat heliakisch aufgehendes Gestirn sein.

Wir haben somit nur die Wahl zwischen SIB.ZI.AN.NA ( $\beta$ ,  $\zeta$  Tauri +  $\gamma$ ,  $\varepsilon$  Geminorum) und den MAŠ.TAB.BA GAL.GAL.A ( $\alpha$  und  $\beta$  Geminorum). Nun muß die Assyriologie helfend eingreifen.

Sie lehrt, daß das Ideogramm SAG nicht bloß  $r\bar{e}\check{s}\check{u}$  "Haupt, Anfang", sondern auch  $r\bar{e}\check{s}tu$  "der oberste, höchste" bedeuten kann. Darin liegt für den Astronomen ein deutlicher Fingerzeig. Jetzt steht es für ihn fest, daß mit dem MUL SAG nur das Zwillingsgestirn bezw.  $\alpha$  Geminorum gemeint sein kann und zwar aus zwei Gründen: 1. Von allen bedeutenden heliakisch aufgehenden Fixsternen hatten um 700 v. Chr. (und früher) die Gemini (insbes.  $\alpha$  Geminorum) die größte positive (nördliche) Deklination  $(\delta)$ , also den höchsten Stand. Beweis hierfür sind folgende Werte:

	δ		δ		d)
a Arietis	+ 9,1	Sirius	-16,8	Regulus	+22,2
				$\beta$ Leonis	- 28,6
a Tauri	+ 7,1	Kastor (a G.)	+32,4	Spica	+ 3,7
				β Virginis	+15,9
$\beta$ Tauri	+21,5	Pollux (p. G.)	$\pm 29.5$	2a Librae	. 2,4
$\vec{\rho}$ Orionis	-15,1	Prokyon	+ 7,7	Antare-	-16,4
a Orionis	: 2,5	a Hydrae	- 0,1	etc.	

Kastor (a Geminorum) stand somit noch um nahezu  $4^{\circ}$  = (etwa 8 Vollmonddurchmesser) höher als  $\beta$  Leonis, dem von allen andern in Betracht kommenden Gestirnen die größte Deklination zukam.

2. Der heliakische Aufgang von Kastor und Pollux fiel um 700 v. Chr. in die Zeit, wo die Länge der Sonne nahezu 90° betrug, also in die Zeit des Solstitiums und des höchsten Sonnenstandes. Beide Gründe mögen zusammengewirkt haben; jedenfalls ist aber der erste der ausschlaggebende.

Damit ist der Beweis für unsere These:

MUL SAG = kakkabu rēštu = "Höchstes Gestirn" (oder "Hochgestirn") = Gemini (bezw. Kastor allein)

erbracht.

#### (7.) Noch einmal KAK.SI.DI = kakkab misre.

1. KAK. SI. DI besteht aus mindestens zwei Sternen. S. 247 wurde der Nachweis erbracht, daß a Orionis (Beteigeuze) ein Stern des

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Vgl. Thompson, Reports, Text Nr. 272, Vorders.: Zi-kit MUL Akrabi bêlu rabû MUL PA, BIL, SAG = "der Stachel (Ideogr. GIR) des Skorpion-Sterns ist der große Herr PA, BIL, SAG (Schütze)".

KAK.SI.DI ist. Da aber dieses Ideogramm durch tartahu ="Pfeil" und  $\delta ukudu$  (Syn. des vorigen) erklärt wird, so muß man erwarten, daß das fraghiche Gestirn aus wenigstens zwei Sternen besteht. Dies wird durch R<sup>m</sup> IV 337 Rücks. Z. 5 f. bestätigt. Dort (vgl. oben S. 230 sub (VI.)) wird nämlich KAK.SI.DI im Gegensatz zu den übrigen heliakisch aufgehenden Sternen zweimal genannt und zwar mit verschiedenen Zeitangaben: 55 Tage und  $\sim 60$  Tage« ultu ippuha (MAT-ha) ="nachdem er (heliakisch) aufgegangen ist".

Dies weist klar darauf hin, daß es zwei Sterne des KAK.SI.DI gibt, von denen der eine fünf Tage später heliakisch aufgeht als der andere. Welche sind dies? Der eine ist jedenfalls  $\alpha$  und der andere entweder  $\lambda$  (am Kopf) oder  $\gamma$  (an der linken Schulter des Orion). Der hellste Stern ( $\beta$  = Rigel) kommt aus drei Gründen nicht in Frage: Erstens ging er erst sieben Tage später auf als  $\alpha$ ; zweitens ist  $\beta$  zu weit von der Ekliptik entfernt, um noch dem LU Mä-ši-Charakter des KAK.SI.DI zu entsprechen; drittens haben wir uns den Pfeil (bezw. Wurfspieß) etwa in der Schulter- oder Kopfhöhe des Orion zu denken, der (wie Jensen zuerst bemerkt hat) bei den Babyloniern ebenso ein Jäger war wie bei den Griechen. Aus fast den gleichen Gründen kommen auch die Mittelsterne nicht in Betracht.

So bleiben nur  $\gamma$  und  $\lambda$  übrig. Beide Sterne gehen etwa fünf Tage vor dem Beteigeuze auf; welcher von beiden aber der zweite Stern des KAK.SI.DI ist, bleibt vor der Hand unentschieden.

2. KAK. SI. DI ist wirklich "Leit- oder Orientierungsgestirn". Dies beweist seine bevorzugte Rolle bei Finsternissen, vor allem aber die ihm zugeschriebene Periode von 27 Jahren. Innerhalb derselben findet durch Einschaltung von zehn Ergänzungsmonaten eine Ausgleichung von Sonnenund Mondjahr statt. Die Zeit der Einführung dieser Periode fällt wahrscheinlich vor 533 v. Chr., könnte aber auch den Übergang der 8 jährigen in die 19 jährige Schaltperiode darstellen, also dem 5. Jahrh. v. Chr. angehören. Darin liegt auch wohl der Schlüssel zum Verständnis der Gleichung KAK.  $SI.DI = kakkab \ misre.$ 

Daran ändert die Möglichkeit, daß die 27 jährige Periode des KAK.SI.DI erst nach 700 v. Chr. eingeführt wurde, nichts wesentliches. Als Zeitbestimmer spielte ja K.4K. SI. DI schon viel früher eine hervorragende Rolle (vgl. oben S. 240 f.). Diese verdankt er naturgemäß nicht bloß den Zeiten seiner jährlichen Auf- und Untergänge, sondern auch seiner roten Farbe und seiner Zugehörigkeit zu dem einzigartigen Gestirn des Orion.

### V.

# Zur Kenntnis der Terminologie der Ekliptikörter und -gestirne.

1. Die Ekliptik. Während die Ekliptik in den Texten aus der Bibliothek Assurbanipals — wie schon Sayce bemerkt hat — wiederholt als harran Šamši "Bahn der Sonne" bezeichnet wurde 1, heißt sie in den Texten der Arsacidenzeit stets KI 20 oder KI AN. UT = kakkar (ašar, šubat) Šamši "Bereich (Ort, Wohnung) der Sonne" (vgl. S. 142). Dagegen hat sich die Dreiteilung des Ekliptikgürtels: harran šú-ut Anu. harran šu-ut Bel, harran šú-ut Ea = Bahn in Bezug auf Anu (Bel, Ea) bis in die spätbabylonische Zeit erhalten. Beweis hierfür ist SH. 1 (81-7-6) Rücks. II, 10, wo von einer Meteorerscheinung ina harran šú-ut Bēl die Rede ist (Taf. XXIV).

Den Namen der Ekliptiksternbilder geht in einigen Texten der Spätzeit der Determinativ KI (ašru, šubtu, kakkaru, vgl. oben) voraus. So heißt es in Sp. I 192 Rücks. II, 4: |Ululu| mūšu 12 šimetan Dilbat šapal MUL elu ša rēš KI aķrabi 2 ammat = "Ulūlu nachts 12 in der Abenddämmerung Venus unterhalb dem oberen Stern vom Haupte (Anfang) des Skorpion 2 Ellengrade". Diese und andere Stellen bietet Taf. XXIV.

Zum Ideogramm LU. BAR  $^{MES}$  für "Tierkreiszeichen" (bezw. "Tierkreisbilder") vgl. m. Babyl. Mondr. S. 72 f. Übrigens ist zu beachten, daß die betreffende Stelle: ZI Šamši ina LU. BAR  $^{MES}$  ina tuāmē 55 32; ina PA 1 ? 14 auch bedeuten könnte: "die (tägliche) Bewegung der Sonne [beträgt] in den Apsiden (Perigäum und Apogäum) [und zwar] in den Zwillingen 55/32" im Schützen 1°2′44". Ja, diese Auffassung erscheint mir jetzt sogar natürlicher. Gewißheit können erst weitere Untersuchungen liefern.

- 2. Die Knie-Sterne des Caper. Die S. 29 aufgeführten 33 Normalsterne sind gewiß nicht die einzigen, deren sich die Astronomen der letzten drei Jahrhunderte v. Chr. bedient haben. Beweis hierfür sind die Kniesterne des Steinbocks in den folgenden Stellen zweier noch nicht publizierter Texte:
  - SH. 124 (81-7-6), 4: mahritu birku ša enzi = Vorderes Knie ( $\psi$ ) des Caper
  - SH. 1 (81-7-6), Rücks. II, 5: arkītu birku ša enzi = Hinteres Knie (ω) des Caper (vgl. Taf. XXIV).

<sup>1</sup> Sayce, Monthly Notices Bd. 40 Nr. 3 (Hommel, Aufs. u. Abh. 356).

3. KU. MAL (statt des gewöhnlichen KU); zu S. 31 ff. u. 229 ff. Das Ideogramm KU. MAL als Bezeichnung für unser Sternbild Aries findet sich vereinzelt auch noch in der Arsacidenzeit, nämlich in Sp. I 198 Vorders. 7: ... Sin šapal MUL maḥrū ša rēš KU. MAL ... und Rūcks. II, 6: ... ša rēš KU. MAL 1 ammat ..., sowie in Sp. I 337 Rūcks. 4: ina pāni MUL maḥrū ša rēš KU. MAL 1²/3 ammat ... (vgl. Taf. XXIII u. XXIV). Die von anderer Seite vermutete Lesung Ku-sa (jedenfalls als Abkürzung von Kusarikku gedacht) ist der klaren Schreibung des Zeichens MAL gegenüber nicht mehr zulässig.

Außer dem schon S. 231 hervorgehobenen Fehler von KU. MAL in den älteren Listen der "Monatsfixsterne" scheint mir auch die Bedeutung des Wortes KU. MAL = agarru, agru "Mietling, Mietssklave" darauf hinzuweisen, daß wir hier ein entlehntes, erst in späterer Zeit adoptiertes Sternbild vor uns haben.

- Was S. 32 ff. über das rätselhafte Sternbild des widderähnlichen, gewaltigen Kusarikku gesagt ist, beansprucht natürlich nur den Wert einer begründeten Hypothese. Alle Gründe zusammen genommen dünkt es mir am wahrscheinlichsten, daß Kusarikku sowohl Sterne des Cetus als des heutigen Aries umfaßte.
- 4. Še-pit tuāmē =  $\eta$  und  $\mu$  Geminorum. Die richtige Lesung für den achten und neunten Normalstern ist nicht, wie S. 35 (5) als wahrscheinlich angenommen wurde, Mul maḥrū (bezw. arkū) ša še-pi tuāmē, sondern Mul maḥru (bezw. arku) ša še-pit tuāme, da še-pit st. c. von šepītu "Fußsohle, Fußspitze" inschriftlich belegt ist (vgl. Boissier, Doc. 23, 13 ultu rēšēti ana še-pi-ti ultu še-pi-ti ana rēšēti). An der S. 35 gegebenen sachlichen Erklärung ändert dies aber durchaus nichts.
- 5. PIR = zibānītu "Wage". Was die richtige Lesung von PIR betrifft, so ist allerdings der gegen Jensen (oben S. 37 (9)) geltend gemachte Grund in der dargebotenen Fassung nicht stichhaltig. Derselbe beweist zunächst nur, daß das Ekliptiksternbild Zibānītu "Wage" mit unserer "Libra" identisch ist. Das ließ sich freilich auch auf Grund des (mir damals nicht bekannten) TE-Tablets vermuten, da dort zwischen AB. SIN (Ähre der Jungfrau) und GIR. TAB (Skorpion) zi-ba ///// steht. Da aber an diesen und andern Stellen (vgl. S. 229) das Tišri-Sternbild — wenn phonetisch geschrieben — stets Zi-ba-ni-tu heißt, so wird man in Anbetracht des sonstigen zähen Festhaltens der alten Namen auch das Ideogramm PIR in unserem Fall kaum anders gelesen haben. Wage und Wagebalken (der wesentlichste Teil der Wage) konnten offenbar durch das gleiche Ideogramm dargestellt werden; ja es ist höchst wahrscheinlich, daß gisrinnu (PIR) selbst nicht bloß Wagebalken, sondern auch Wage bedeutet. So nimmt auch Delitzsch, HW. 207 an. Kūku (kukku), ein Teil des qišrinnu, läfat sich m. E. dem Ideogramm IŞ.E.RIN (V R 26 c d) gemäß kaum anders deuten als "Wagschale" bezw. "-behälter" (zur Aufnahme eines zu wägenden losen Stoffes).
- 6. Hurru die (Skorpion-)Höhle. Merkwürdigerweise wird der Hauptstern des Skorpions (Antares) durch ein Ideogramm bezeichnet, das hurru "Loch, Erdhöhle" bedeutet (das Fragezeichen S. 29 (29) ist zu

streichen), ohne daß jemals akrabu "Skorpion" beigefügt wird. Galt etwa Antares nicht als Bestandteil des babylonischen Skorpions? Zweifellos!  $\delta$  und  $\beta$  Scorpii sind die Kopfsterne des Skorpions (S. 29 (27 und 28)) und wo ist der Leib? Genau an der Stelle, die durch  $\beta$  bezeichnet wird, nämlich in der Erdhöhle, dem gewöhnlichen Aufenthaltsort des Skorpions.

7. Wahre Bedeutung von KA. TAR. PA ( $\theta$  Ophiuchi). S. 37 (11) wurde nachgewiesen, daß der babylonische Name des Sternes θ Ophiuchi: KA TAR PA nicht ka-sil PA gelesen werden darf. Ein Zusammenhang zwischen unserem Stern und dem Frz (Kesīl, Job 9, 9; 38, 31. Am 5, 8) besteht also in keiner Weise. Aber wie sind die Zeichen zu lesen? Phonetisch oder ideographisch? Hierauf geben zwei von mir erst vor kurzem aufgefundene Stellen eine klare Antwort. Sp. I 192 Rücks, 2 lautet: mūšu 6 rēš mūši Sin ár(ki) MUL māt ša KA tar-táh PA 12/3 ammat ... = "nachts 6. zu Anfang der Nacht der Mond östlich vom Stern der Gegend der Spitze des Pfeiles des Schützen« 12/3 Ellengrad". Die gleiche Bezeichnung für \( \theta \) Ophiuchi findet sich in SH. 69 (81-7-6) Rücks, 5. KA (Ideogramm für pā "Mund", appu "Nase", šinnu "Zahn") bedeutet hier zweifelsohne die "Spitze" (des Pfeils) (vgl. dazu das hebr. The Schärfe des Schwertes). Allerdings kann KA auch ganz fehlen (siehe die Belegstellen in Taf. XXIV), ein Umstand, der auf ein Epitheton ornans hinzuweisen scheint, so daß hier K.1 = hamtu "leuchtend, blitzend" wäre; hiergegen läßt sich vom assyriologischen Standpunkte aus nichts einwenden, da KA auch Ideogramm für hamāţu "leuchten" ist, ein Wort, das auch von Waffenglanz gebraucht wird. Gegen diese Deutung spricht jedoch der Umstand, daß einerseits KA äußerst selten fehlt und andererseits die Verfasser Tafeln, in denen KA tar(-táh) PA auftritt, sich durchweg einer sehr prägnanten Schreibweise bedienen, mit der sich ein Epitheton ornans schlecht vertrüge.

Die Hauptsache für uns ist, nachgewiesen zu haben, daß dem babylonischen Stern PA (PA. BIL. SAG) ein tartahu "Pfeil" eigen ist. Dadurch wird zugleich klar, daß PA. BIL. SAG, der am Himmel die Stelle unseres Arcitenens inne hat, auch bei den Babyloniern bereits ein solcher war. Wie sie sich denselben vorstellten, ergibt sich aus den mythologischen Emblemen auf einem Stein aus der Zeit Nebukadnezars I. (um 1300 v. Chr.) V R 57, nämlich als einen Skorpion-Mann, der einen Pfeil abschießt. Daß dies wirklich die Darstellung des PA. BIL. SAG ist, geht daraus hervor, daß nach Thompson, l. c. Nr. 272, der Stachel des Skorpion (ziķit MUL Aķrabi) mit "dem großen Herrn, dem PA. BIL. SAG-Gestirn", identifiziert wird. Aus diesen beiden Tatsachen läßt sich umgekehrt schließen, daß der tartahu des PA wirklich "Pfeil" und nicht etwa "Lanze" oder "Wurfspeer" bedeutet.

8. MUL Gu-la (unser Wassermann) = das Gestirn der Göttin gleichen Namens. Ein Gestirn Gu-la finden wir S. 229 in der Liste (I.) und (II.) als Šabāṭu-Gestirn, also ganz unserem Aquarius entsprechend; ferner ebenda in der Liste (V.) als Tebītu-Gestirn und endlich in III R 53 Rücks. Z. 24 ff. in Beziehung zum Venusplaneten als Kislimu-Gestirn. Letzteres hat jedenfalls mit dem Gu-la-Gestirn im Sabaṭu nichts zu schaffen, sondern ist

identisch mit PA.BIL.SAG (dem Schützen) und bedeutet "das große" Sternbild. Was das Gu-la-Gestirn im Tebutu betrifft, so ist die Möglichkeit einer Identität mit jenem der jüngeren Listen (I.) und (II.) nicht ausgeschlossen; da aber die ganze Textpartie (V, c) — wie schon S. 254 hervorgehoben — noch dunkel ist und zum Vorausgehenden nicht paßt, so können wir damit einstweilen nichts anfangen. Wir müssen uns daher für jetzt auf die Bestimmung der Bedeutung von Gu-la in den jüngeren Texten beschränken. Mehrere Umstände scheinen nun darauf hinzuweisen, daß wir es hier mit dem Gestirn der Heilgöttin Gu-la, der Gemahlin Ninibs, zu tun haben.

Vor allem ist es zur Beurteilung unserer Ansicht von Wert, festzustellen, daß der Kult Gulas sich bis in die spätesten babylonischen Zeiten erhalten hat. Den Beweis hierfür liefert die (noch nicht publizierte) Mondtafel SH. 108 (81-7-6), Vorders. letzte Zeile, wonach noch unter der Regierung des Demetrius Nikator (Rücks. 20 Ni-i-ka-a[tar] geschrieben) und zwar im Jahre 170 SÄ (142 v. Chr.) in Babylon ein Bīt il Gu-la "Tempel der Göttin Gula" existierte und Kultzwecken diente.

Ferner kam der Göttin Gula gewiß auch astrale Bedeutung zu. Dies ergibt sich daraus, daß sie die Gemahlin Ninibs ist und daß ihre Doppelgängerin Bau als Tochter des Himmelsgottes (Anu) galt. Und wo ist das Sternbild der Gula zu suchen? In oder bei der Ekliptik. Ihr Gemahl Ninib ist ja ein Sonnengott und wenigstens auch mit einem Planeten, dem Saturn, verknüpft (oben S. 221 f.). Aber in welchem Teil der Ekliptik? In dem südlichen. Schon Alfr, Jeremias hat nämlich als höchstwahrscheinlich dargetan, daß Gula Unterweltscharakter besitzt 1. Nun ist aber die astrale Unterwelt der Babylonier unzweifelhaft die Wintergegend, also der südliche Ekliptikgürtel. Wenn dem aber so ist, so läßt sich weiter folgern, daß der fragliche Ort in der aufsteigenden Ekliptik zwischen Wintersolstiz und Frühlingspunkt, also etwa im heutigen Aquarius, zu suchen ist. Dafür sprechen folgende Gründe: Gula hat als weibliches Komplement Ninibs Anteil an dessen Segnungen und dies gilt vor allem in Bezug auf die Erneuerung des pflanzlichen und animalischen Lebens. Was den Babyloniern vor Hammurabi Ningir-su und seine Gemahlin Bau für den Landbau waren, das bedeuteten für die spätere Zeit Ninib und Gula. Das Wachstum und die Ernte im Adar war die Frucht ihrer vorausgegangenen Vereinigung, die sich vollzog, als die Sonne (Ninib) im Sternbild des Aquarius (Gula) stand. Das Erwachen der Natur aus dem todähnlichen Schlaf des Winters durch die vereinte Wirksamkeit Ninibs und Gulas ist m. E. der letzte und tiefste Grund, warum beiden, und ganz besonders der Göttin Gula, überhaupt lebenspendende Kraft zugeschrieben ward. Sie ist ja bekanntlich dem Babylonier die asitu gallatu, die "große Ärztin", die muballitat mīti, "welche die Toten lebendig macht". Hierin gleicht ihre Rolle ganz der des Marduk (wie insbesondere Surpu VII, 80 ff. 2 lehrt). Ob das vereinte Auftreten von Gula und Marduk bei der Anwendung des Wasserritus des Gottes Ea nicht auf einen ursprünglichen

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Roschers Lexikon III Sp. 365 f.

Zummern, Beitr. z. Kenntn. d. Babyl, Rel. 39.

Zusammenhang Gulas als einer himmlischen Wasserspenderin mit Ea, dem Gott der (ursprünglich wohl nur irdischen) Wassertiefe, beruht? Dieser an sich sehon naheliegende Gedanke gewinnt um so mehr an überzeugender Kraft, als die Göttin Bau, die nicht bloß im allgemeinen Doppelgängerin Gulas ist, sondern auch speziell gleich dieser als "Herrin, die das Leben wiederverleiht" gefeiert ward 2, in den Zaubertexten geradezu als Mutter Eas erscheint.

Es ist somit bereits äußerst wahrscheinlich, daß Bau-Gula eine himmlische Wassergottheit war. Ihr Verhältnis zu Ea lehrt uns aber noch mehr. Ea war auch eine astrale Gottheit und insbesondere war das Sternbild der Fische sein Revier (vgl. oben S. 39). Wenn nun Bau-Gula als Mutter Eas galt, so mußte ihr Sternbild in unmittelbarer Nähe der Fische liegen und zwar so, daß es vor den Fischen heliakisch aufging. Dadurch aber gelangen wir auf ganz unabhängigem Wege abermals zu der obigen Schlußfolgerung, daß das Sternbild der Gula mit dem unseres "Aquarius" identisch sein müsse und auch ihre Rolle als Wassergottheit erfährt dadurch eine neue Bestätigung. Nehmen wir endlich noch die Tatsache hinzu, daß die Babylonier das Sternbild unseres "Aquarius" wirklich auch Gula nannten, so haben wir eine Summe von Beweismomenten, die jeden vernünftigen Zweifel auszuschließen scheint. Das vereinte Wirken des Sonneugottes Ningivsu-Ninib und der Wassergöttin Bau-Gula zur Erneuerung des Lebens der Natur im Adar erklärt sich jetzt einfach als eine Personifikation des vereinten Wirkens des warmen Sonnenlichtes und des Regens. Mehr hierüber bei Besprechung des altbabylonischen Neujahrstags (des Vermählungsfestes von Ningirsu und Bau, im II. und III. Buche d. W.

9. DIL. GAN=? Eine Identifikation dieses Sternbildes, von dem oben S. 229 ff. des öfteren die Rede war, ist mir bis jetzt nicht gelungen. Nun hat freilich schon 1879 Sayce mit astronomischer Unterstützung Bosanquets (Monthly Notices of the Roy. Astron. Soc. Bd. 39 Nr. 8) den Versuch gemacht, die Gleichung DIL. GAN=a Aurigae (Capella) nachzuweisen. Diese Deutung trifft aber gewiß nicht das richtige, da Capella gar kein heliakisch unter- und aufgehender Stern ist, wie es ein Monatsfixstern sein muß (vgl. S. 233). DIL. GAN ist vielmehr ein Stern (oder Gestirn) in der Nähe der Ekliptik, wie z. B. aus Text 234, 7 bei Thompson, Reports hervorgeht, wonach sich DIL. GAN einmal am "linken Horn" des Mondes befand. Endlich läßt die Liste (II.) S. 229 mit Grund vermuten, daß damit ein Stern (Gestirn) in den Fischen oder deren Nähe gemeint ist. Dagegen mag die Lesung AŠ. KAR, die Hommel (Aufs. u. Abh. 354) vorgeschlagen, wohl zu Recht bestehen.

Auf S. 39 wurde irrtümlich ina-kar bāb ilāni statt DIL.GAN (oder  $A\check{S}.KAR$ ) Bāb ilāni = "Dilgan von Babylon" gelesen und demgemāts übersetzt. Verleitet hat mich dazu die Meinung, es handle sich — wie im vorsetzt.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Vgl. dazu auch die treffende Bemerkung Jastrows bezüglich der Göttin Ban als Wassergöttin (Relig. Babyl. u. Assyr. 1, 60).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> ibid, und Hilprecht, Old Babylonian Inscriptions I, 2 Nr. 94, 95, 111.

ausgehenden um einen Titel des Marduk(-Jupiter) und zwar um einen solchen, wie er ihm nach dem Epos Enuma eliš als dem Besieger der feindlichen Götter hätte zukommen können. Daß Bab iläni hier die Stadt Babylon bedeutet, lehrt klar der Text II R 48 a.b., 56 ff., wo neben einzelnen Hauptstädten das zugehörige Gestirn (darunter auch [DIL]. G.4N mit folgendem Bäb iläni) aufgeführt wird.

Die Schreibweise Bab-ilani statt Bab-ili kommt sehr selten auch in Kontrakten vor (so in Strm. Nbn. 687).

### Glossar, Namenverzeichnis

und

Astronomischer Index.



## Glossar.

### ۸.

- A 1. mū (pl. mē), eigentl. Wassertropfen, Wasser 255; vgl. die Komposita A. KAN, A. ZU.
  - 2. semen virile, daher aplu (st. c. apil), Sohn 45 (17), 82 (Titel, 9, 11), 124 (9).
  - 3. wohl Abkürzung von Arn, Löwe ?; das Sternbild dieses Namens zur Arsacidenzeit (im 6. Jahrh. und selbst noch im 2. Jahrh. auch UR. A geschrieben 29 (17, 20, 21) et passim.
- .4..1 abn, Vater, Attribut des Ramman (in seiner Eigenschaft als Vegetationsgott) 217 (7 f.).
- A. DU x DU, Multiplikationsformel.

  A. DU x = x mal 129 (Titel). 136 (1 ff.).

  148 (6) f.
- a-ha-mes, wech selseitig. ein ander; ana muh(-hi) (oder eli) a-ha-mes TAB, zu ein ander addieren 148 (4, 7).
- A. KAN = mu, Wasser dahda, hegalla, Uberfluß = Nebel, sehr häufig in Beobachtungstafeln 78.
- A. KU = TUR. KU raha märn "der erhabene Sohn", ein Attribut des sich stets verjüngenden Mondgottes 9.
- A.ZU = mū, Wasser + idū, wissen = āsū Arzt, āsītu Ärztin. A.ZU gal-la-tu, die große Ärztin', ein Attribut der Wassergöttin Gula 261 (8.f.
- AB. NAM (bezw. SIM), ser'u, absenu, Halmenwachstum; vgl. K1. HAL, MUL. AB. NAM = Spica (α Virginis) 229 (II. III.). 280 (7).
- AL. KUD = dapinn , der Gewaltige, Schreckliche", MUL (UT) AL, KUD Prokyon (a Canis minoris) 247 f.
- Der senkrechte Keil Y zu Anfang der Ominaformeln, der S. 8 Anm. 1 und anderwärts ana transskribiert wurde, ist bekantlich

- AL. LA, wohl auch al-la zu lesen, über hinaus. sa al-la x DIR uttar, was über (den Grenzpunkt) x hinausgeht 129 (Titel, 1), 136 (1 ff.), 148 (6).
- amātu (st. c. amāt), Rede, Befehl: ina a-mat, auf Geheiß, passim im Weihetitel der astronom. Tafeln e. g. 100 (oben) 104 unten).
- AN 1. šamū, der Wolkenhimmel (eigentl. Ideogramm IM); plur. šamē, sowie šamāmu, der Sternhimmel: kakkabē (āni) ša šamāme, die Sterne des Himmels 7 etc. E.AN clu (bezw. clutu) samames, himmelhoch, himmelwärts 70 (12); vgl. E.AN. 2. ilu, Gott: iltu st.c. ilat), Göttin 11 et passim.
  - 3. Ann, Planet Mars 13 et passim.
- ana¹ 1. nach, gegen, zu, bis (örtlich und zeitlich): ana NUM (KUR) DU = ana sadr izziz, stand (bereits gen Osten, passim, e. g. 76+7). ana MIH ( cli zu se ad dieren) 148 (4,6). ana år-ki-ka "hinter dir" (v. Zeit) d. i. künftig; vgl. unten arku. MI ana LAH musi ana nuri (namari), nachts gegen Morgen (vor Tagesanbruch 70 21. allu-ana (wie ultu-adr. von bis, passim, e. g. ultu ŠI ana UŠ, vom Aufgangspunkt bis zum Kehrpunkt (Stillstand) 147 (1, 1).
  - 2. (von) bis, von einem zum andern wenn terminus a quo und terminus ad quem gleichnamig sind: MU ana MU sattu ana satti 147 (II,2). 148 (5). SI. G.AB. A. A.N ana SI. G.AB. A. A.N nanmurtu ana nanmurti, von einem heliak. Aufgang bis zum andern 129 (Titel, 3). UT-mu ana UT-mu. Tag um Tag oder wohl richtiger

(vgl. Küchler, Ass.-Bab. Medizin 64) keinerlei Konjunktion, sondern bezeichnet nur den Anfang eines neuen Abschnitts. am gleichen Jahrestag (Datum) 45 (14, 16).

- 3. gegen, ungefähr (bei Zahlen): ana 284 MU. AN. NA Pl., gegen 284 Jahre 48 (5).
- 4. für (Zweckbedeutung): Berechnungen, sa una Mt x kun-nu-, die für das Jahr x bestimmt sind 19.
- 5. im Zustand des —: ana TAB = ana hamati, "beim Scheinen" der Sonne), falls nicht TAB elänu, das oben Befindliche, also ana TAB ana eläni; s. u. AN. MI (3).
- AN. BIL. ii išāti (?) "Feuergott" (kaum ilu eššu), Nebensonne (mit oder ohne tarbaşu, Hof) 78.
- .1N. MI, atalu, astronomische oder meteorologische Finsternis; erstere nur dann, wenn Sin (bezw. Šamaš) dabeisteht (vgl. m. Abh. in Zeitschr. d. D. M. G. LVI, 60-70).
  - AN. MI Sin (Samas) vorausberechnete Mond(Sonnen)-Finsternis, passim. Sin (Samas) AN. MI = beobachtete Mond(Sonnen)-Finsternis 24, 70 (20, 22). Ideogramme 74, Tafel I (IV.).

Besondere Unterscheidungen: 1. AN. MI Sin (Šamaš) ša LU (= ša ctetiķ), eine Finsternis, die zwar stattfindet, aber unsichtbar ist, da Mond (Sonne) unter dem Horizont 100 (2). 102 (13). 106 (6, 9).

- 2. AN, MI Sin (Šamaš) 5 (2) arhē ŠU LU (ŚU = šanītu), eine Finsternis, die schwach periodisch seit der letzten sind nur 5 (bezw. 2) statt 6 Monate verflossen also ganz unbedeutend ist und somit (wahrscheinlich) ausfällt 90 (Rücks. 1). 92 (Rücks. 3). 102 (10 f.).
- 3. AN. MI Šamaš ana TAB, die Sonnenfinsternis tritt zu einer Zeit ein, wo die Sonne über dem Horizont steht (sachliche Bedeutung von ana T.1B; s. u. ana (5)); die Finsternis ist also möglicherweise sichtbar 96 (9). 98 (24).
- 4. AN MI Sin 5 abûne GAR-an (issakan) = "eine Mondfinsternis (von der Größe) 5 Zoll findet statt" 90 (Vorders. I, 3).
- 5. AN. MI Sin ŠAL-šu SI. MAR GARan = eine Mondfinsternis; ihr Verlauf (oder Totalität?) nord-westlich findet statt 96 (12).
- apāru, aufsetzen, anlegen: der Mond MIR (agu) a-pir setzt (hat) eine (Königs) Mütze auf; zur Bedeutung vgl. u. MIR und UD. SAR und Tafel XXIV, letzte Abteil. ar-he-sam, monatlich 20.

- arītu, Schild: MUL A-ri-tum, Sternbild des 2. Monats (Airu) 229. 244; doch vgl. u. IS. DA.
- AR 1. Adj. arkū, fem. arkūtu, hinten befindlich; später und (mit Rücksicht auf den Sonnen- und Planetenlauf von West nach Ost; auch östlich: kakkabu arku ša res KU.(MAL) = a Arietis 29 (3). sepu arkutu sa A(ri) = \$\beta\$ Virginis. birku arkutu ša enzi 258. UŠ AR-tū = \$\beta\$ubtu arkūtu = der zweite (westliche) Stillstand (des Planeten Jupiter) 147 (2, 3, 5).
  - 2. Praep. arki (oder arkāt, für ina arkāt (plur. fem.), analog dem pānāt (ebenfalls auch ohne ina); s. u ŠI-at).
  - a) örtlich: hinter, nach und (vgl. 1) auch östlich von, passim 70 ff.
  - b) zeitlich: ana år-ki-ka "hinter dir" d. h. zukünftig, in Zukunft 45 (1, 5, 7).
- AVEL = arelu, Mensch, Determination vor Berufsnamen; arrêl ka-nik sa hāhi, Torsiegler, Notar (?) 45 (17).

### R.

BAD T 1. pitū, öffnen; pitū, geöffnet (vom Tor (der offenen Stelle) eines Sonnenringes) 78.

 pagra (pl. pagrāni), Leiche 8. šumuttu = töten; muš-mit (mušmītu), mordend 7. BAD, dūru, Mauer (eines tarbāṣu, Mondringes); s. u. TÜR.

BAN = KAK BAN (s. d.).

BAR, arah BAR, erster Monat (Nisannu): in den vier letzten Jahrh. v. Chr., passim. BAR, arah BAR, dass. im 6. Jahrh. v. Chr. und früher.

BIR, nīru, Joch: MUL BIR, Jochstern, β Virginis (wenigstens) 251 f.

birtu, Mitte; UT MES bi-rit, Zwischenzeit 124 (13). 129 (Titel, 3).

### D.

DAR, burrumu, bunt, wechselfarbig (von Stoffweberei). NIN. DAR = ZAL. BAT-u-nu - Marsplanet 222. Der Name kommt wohl von der Farbe des Mars, die je nach der Beschaffenheit der Atmosphäre bald rostig, bald intensiv rot.

DIL. BAT, nābū, Verkünder.

- von heliakisch aufgehenden Fixsternen als Verkündigern eines bestimmten Monats 229 (4).
- 2. speziell vom Venus (und Merkur), passim.

Dil-bat sin-ni-ša-at (weibliche Ištar) = ilāt simetān = Göttin des Abendsterns.

Dil-bat zi-ka-rat (männliche Ištar) = 1 ilāt šerēti — Göttin des Morgensterns 10 (vgl. III R 53, 30).

3. speziell von einem Monatsfixstern des Nisan 230 (V, d).

DIL. GAN (oder AS. KAR?), Monatsfixstern für verschiedene Monate 231 (II, III, IV). 232 (d); Bedeutung (?) 263 (9).

DIR 1. adāru, finster sein (von Mondfinsternis) 70 (22); von bewölktem bezw. verschleiertem Himmel s. u. DIR. AN. ZA, DIR. AN. LU, DIR. NU. KUR.

 $2. s\bar{a}mu$ , dunkelfarbig, rot: LU.BAT.DIR, der rote Planet (Mars) 12 (Anm.).

3. malü (I, 1 oder II, 2), ausgefüllt werden, verstreichen (von Zeit) 66.

DIR. AN. LU, wörtlich: irpitu samu usabbit oder irpitu samı itbi 78, wohl aber einfach imu irpu, Wolkensturm, passim in Beobachtungstafeln der letzten vier Jahrh. v. Chr.

DIR. AN. ZA, notwendige Vorbedingung für das Zustandekommen eines Mond- oder Sonnenrings. Dieselbe besteht freilich in der Bildung von einem Cirrus (Eisnadel-) schleier; aber ob die Ideogrammgruppe auch formell dies ausdrücken will, ist fraglich.

Vorausgeht immer SI (ŠAR) DV == "es weht ein Nordwind", der den mesopotamischen Himmel hinreichend klärt, so daß die Sterne wieder sichtbar werden, aber auch durch seine Kälte eine Cirrusbildung verursacht. Daher empfiehlt sich wohl die Deutung irpā samu elil (oder ehib), der bewölkte Himmel wurde hell (zumal da ZAGIN (ZA = KÜR) = ebba, ella, hell) 78.

DU 1. alāku, gehen.

a) von Planeten (Jupiter): ultu SI ana US 16 15 KI DU (illak), vom heliak. Aufgang bis zum Stillstand 16<sup>15</sup> in Grad legt er zurück 147 (1).

b) vom Eintritt der Nacht: 12 KAS. BU MI DU ( masu illiku), 1 Doppelstunden nach Einbruch der Nacht 70 (19). Ebenso vom Sonnenuntergang (konventionell bei den Astronomen der Arsacidenzeit): musu 15 2 MI DU atalu Sin ... issakan, nachts 15. 20 (- 8 Minuten) nach Sonnenuntergang wird die Finsternis

gewöhnlich zu adi verkürzt; indes kommt auch a-di-i häufig genug vor, z. B in den stattfinden (Oppos. ana ereb Samsi - vor (bis) Sonnenuntergang) 96 (11), 98 (24).

c) vom Wind: *šutu u sadū (sūre)* DU pl. (= illiku), Süd-Westwind(e) wehte n 24, 79.

2. nazāza, stehen, dastehen (gegenwārtig sein), stillstehen,

a) von der Stellung der Planeten in Bezug auf Ekliptiksterne: ana NUM SU, SI) DU (= izizi, er stand gen Osten (Westen, Norden) 79.

b) von Planeten und dem KAK, SI, DI (Beteigeuze) als Zeugen einer Finsternis. ima atah snātu Dilbat etc. DI pl. (izizu); sittūti bibbē lā izizū, während dieser Finsternis Venus etc. standen da (waren sichtbar); die übrigen Planeten standen nicht da 15.

c) vom "Stillstand der Sonne" (niemals von dem Stillstand des Planeten; hier stets US = emedar: 20 DU = Samsu izaz (oder manzaz Samši); s. u.  $MAN \cdot DU$ . Vgl. auch oben die Multiplikationsformel:  $A \cdot DU \times DU$ .

DUG. GA = ki-bi-tu (kibutu), Rede 218 (17).
DUR = riksu (st. c. rikis), Band, sc. der
Fische 29 (1) et passim.

### E.

E 1. elū, hoher, oberer; eliš, oben (Adv.); eli, über.

MUL E sa 8AG GIR. TAB = kakkah elü ša rēš aķrabi 29 (27). eli (zur Bezeichnung der Planetenpositionen in Bezug auf Normalfixsterne); so immer statt des mißbräuchlichen elis zu schreiben oppos. SIG saplu st. c. šapal): 25 et passim 76 ff.

2. Abkürzung von ana ME, E, A = in Opposition zur Sonne passim 123 ff.

E. AN, wohl (ina) elät same oder elitu šamämeš, in der Höhe des Himmels (von der Venus in ihrer größten Elongation von der Sonne) 70 (12).

E KI, Bābilu 45 (18).

e-lat, außer, neben, bei.

An(u) v-lat Mulu-babar ina SIB. ZI (AN, NA) = Mars. Mars bei Jupiter im Sternbild des Skorpions Taf. XXIII, Nr. 28, Vorders. 1 ff. Auch in der Stelle 70 (17) hat v-lat wohl nur die Bedeutung "von weg" (und nicht "über").

EN 1. enu, belu, Herr 217 (3).

2. adī 1

Kontrakten P. Straßmaiers von Nebukadnezar bis Darius und zwar in den drei Bedeutungen: a) bis (räumlich und zeitlich), passim; vgl. TA = EN = altu = aalt, von = bis.
b) gegen hin (zeitlich): in aalt, gegen den 22. hin 76 (7). 80 (4), passim; vgl. IN.
cnu, Zeit. 3 e-na EN. NUN, 3 Beobachtungszeiten 230 (VI, 9); vgl. auch ma-na EN.
NUN, ibid. (2).

EN. NUN, massartu, Beobachtung 19, 82 (Titel, 8). 230 (VI, 2, 9). EN. NUN. MURUB massartu kabhtu, mittlere Nachtwache. Taf. XXIII, Nr. 27, Rücks. 3.

EN. TE. NA, kussu (kūsu), Kälte 253.

MUL EN. TE. NA. MAS. S16, Sternbild um ; Scorpii 229 (IV, V b), 230 (VI, Rücks, 2), 252 f.

EŠ 1. salāšā, Zahl 30, passim.

2. Sin, Mond, passim.

ES. BAR, purussü, Entscheidung, passim in der ständigen Weiheformel am Kopf der astronom, Tafeln.

### Gi.

- GA, phon. Endung, e. g. in DUG. GA;
  s. d. 218 (17).
- G.4, sanaka, nahe herankommen an (opp. LU eteku, sich entfernen von) 70 (16), 106 (15).
- GAB, RI gabra (syn. mahira), das Entsprechende.
  - 1. (getreue) Abschrift 86 (Titel, 6).
  - 2. Ergänzungsbetrag, das Hinzukommende: GAB. RI MU. AN. NA, die Ergänzung eines Mondjahrs von zwölf Monaten (3544) zur Berechnung der Zeit des synodischen Jupiterumlaufs 148 (4).
- GAL, rabū (fem. rabītu), groß. GAL-tum = rabūtum (bezw. fem. rabūtum) 137 5, 14. GAL. GAL. A, dass.; s. u. MAŠ. T.1B.B.1.

MUL. GAL - kakkaba rabu.

- 1. Meteor 11:
- 2. (sehr selten) Jupiter 12.
- G.H., basa, sein, werden 8.
- GAR (von mir oben gewöhnlich SA geschrieben sakann IV, 1 = nas(a)kann, gemacht (gelegt) werden, stattfinden.
  - 1. A. G.AR-su mê issukanû-su es wird ihm (dem Erschlagenen) Wasser vor-

- gesetzt (gespendet) statt des gebräuchlicheren  $BAL = nak\bar{u}$ , libieren) 255.
- 2. GAR-an bei Finsternissen): AN. MI Sin (Samas) issakan, eine Mond(Sonnenfinsternis findet statt; vgl. oben AN. MI.
- 3. GAR. GAR = iššakanū (nämlich ana MUH a-ḥa-meš), werden addiert (zueinander) 148 (4); dafür gewöhnlich TAB = eṣēpu, addieren.
- GASAN, beltu (st. c. belit), Herrin: belit-ia, meine H. (in der ständigen Weiheformel der astronomischen Tafeln der Arsacidenzeit) 100, 104.
- GAZ, dāku, töten; sa...diku (Perm. pass.), wer getötet wird 255.
- GID. DA, arku, fem. ariktu, lang; DA = phon. Endung: UD. DA GID. DA, lange Lichtperiode 48 (1 f.).
- ginn, hestimmt, festgesetzt: massarta sa gi-ni-e, Beobachtung(en) für die Festzeiten 19. 82 (Titel, 8).
- GIN kai(a)mann, "der Beständige" Saturnplanet (GIN in der Arsacidenzeit ausschließlich gebräuchlich) 8, 12 f. et passim (80 ff.).
- GIR, Ideogramm für spitze, einschneidende Gegenstände 23. insbesondere ziktu (st. e. zikit), Stachel.
- MUL GIR. AN. N.A. Attribut des himmlischen Schützen (Sagittarius), der einen Skorpionschwanz hat 229 (4), 257 Anm. 261.
- MUL GIR, TAB (wohl Stachel + Schere 23)
  akrabu (syn. zukakīpu), Skorpion —
  β, δ, α Scorpii (wenigstens) 254. Jupiter
  als MUL GIR, TAB 147 (unten 3).
- GUD, alpu, Stier, im übertragenen Sinne Kämpe, Held (GUD, GUD = karradu, der Kraftvolle).
- MUL GUD, AN. NA Himmelsstier, an der Stelle unseres Taurus.
- GUD, UD, Stier (Vorkämpfer) des Lichtes Merkur-Planet 10, 218; niemals aber Jupiterplanet 218-220. G. ist der LU, BAT (bibba) - Planet zar' išozýr 9 f. Erscheinungen des GUD, UD, passim in den Planetentafeln 80 ff.
- MUL GU, LA = "der Große", Attribut des himmlischen Schützen 261f.
- 1. bis: Nbkn. 89 (3). 436 (1). Nbn. 399 (9). 409 (7). 442 (1). 991 (17). Cyr. 18 (3). 29 (5); 2. nebst: Nbn. 976 (21);
- 3, his daft; Nbkn, 22 (8), Nbn, 103-9f, . 934 (11 f.).

Dieses Dutzend Belegstellen ließe sich leicht verdoppeln; adī ist also weder "durchgängig zu adī abgeschliffen", noch ist es eine seltene Erscheinung.

GU. LA (in den Texten der Arsacidenzeit stets zu GU verkürzt) = MUL Gu-la = Stern des elften Monats (Sabutu), identisch mit unserem Aquarius 30. 229 (l. II). 230. Gestirn der ibut Gu-la beltu rabutu, "großen Herrin"), einer Wassergöttin 260—263

GUR, tårn, sich wenden, umkehren, wiederkehren.

 von rückläufigen Planeten 137 (8, 12, 16, 20).

 von der Wiederkehr der nämlichen Planetenerscheinung: SI. GAB. A. sa. x. ana år-ki-ka GUR-år (= itār) 45 (1, 4, 5 ff.).
 GUR. gurru, das größte Getreidemaß; s. u. KA.

### H.

HA, nunu (pl. nune), Fisch. MUL HA = Sternbild der Fische 229 (IV). 230 (V d, VI). 240, Vgl. unten KUN und ZIB.

HAB (= RIM etc.). HAB. DA, einge-schränkt, eng, klein. UD. DA HAB. DA = kleine Lichtperiode (opp. UD. DA GID. DA) 48 (1 ff.).

HI, birku, Knie. HI SI sa cazi birka mahrita sa cazi, vorderes Knie des Caper .m). HI AR sa cazi birka arkata sa cazi, hinteres Knie des Caper (4) 259 (2). Taf. XXIV.

hi-bi, beschädigt, abgebrochen (Läsionszeichen in Kopien älterer Tafeln) 255.

hurra, Loch, Erdhöhle (speziell des Skorpion); stets ideographisch geschriebener Name des Antares (a Scorpii) 29 (29), 260 (6) f.

### I.

II) - idu, Seite; idu sutu u amurru, stidwestliche Seite (der Sonnenscheibe) 24; idu su iltāni 63, 70 (14).

IM 1. šāru, pl. šārē, Wind 24; Determinativ vor den vier Himmelsgegenden 23.

2. tuppu, Tontafel; Taf. XXIII, Nr. 28, Rev. 2.

IM. ŠIT (tuppu, Tonschreibtafel, die sich über Beobachtungen von ½ Jahr erstreckt); wohl = mešlānu 82 (Titel, 7, 10). 85.

IN = in (st. c.), von inu, Zeit 80 (2).

inu, Zeit: i-nu-šu, damals 76 (I, 2; II, 11).
 IN. EN = in adī 14, gegen den 14. hin 76 (7). 80 (4) etc.

ina, in, stets > — geschrieben, passim.
inbu, Frucht, Attribut des Mondgottes 9.
i-ri-hu, Mondscheibe (?) 71 (20).

IS, isşu, işu, Holz; Determin, vor Holzgegenständen. IS. DA 1. Holztafel (Notiztafel?) zur Aufzeichnung von Beobachtungen 82 (Titel, 7, 12), 85.

Glossar.

2. Name des Sternes Aldebaran a Taurn 29 (5) et passim; vielleicht = pidnu, Zusammenhang mit dem die Schicksalstafel führenden Nebo? 34 3). Oder bedeutet 15. D.A. Schild und ist dann identisch mit dem MUL A-ri-tu, dem Monatsfixstern des Airu? In der Tat ging ja der Aldebaran um — 700 anfangs Airu heliakisch auf 229 (IV). 244 (oben).

IŞ , Ê , RIN , kuku (kuhku) Wagschale 260.

ITU, arhu (arah), Monat, passim.

ittu, Zeit; it-ti, zurzeit; (ana) it-ti-šu, zur gehörigen Zeit 45 (8, 12).

### K.

KA, eigentlich pā, Mund; übertragen Spitze, Schärfe (wie hebr. 写, 写真) s. d. f.

KA tar-táh PA = Spitze des Pfeiles des Schützen; MUL mát sa KA tar-táh PA.
 Name des Sternes θ Ophiuchi 261 (7); abgekürzte Schreibweisen; KA. TAR. PA
 29 (28) et passim 84 ff., TAR. PA 37 (11).

K.A. hāha st. c. hāh.: avēl Ka-nik sa hahi,
Torsiegler, Notar 45 (17); K.A. A.N. MEŠ
= Bābilāni, Babylon (selten) 264; K.A. TÜR = bāb tarbaşi, offene Stelle eines Mond-oder Sonnenringes 78.

Kaiamānu (Kaimānu), "der Beständige", Saturn 10 (ad 5). 13; älteres Ideogramm SAG, US, jüngeres Ideogramm GIN s. d. MUL KAK, BAN tartaha, Pfeil(stern) 239, kak BAN katkab Kasti, Bogen als Waffe: Name des Sirius (a Canis maioris) 239.

 $kak\ BAN$  (der Arsacidenzeit) =  $(BAN\ der$  assyr. Texte vor 650 v. Chr.) 239. 247 f.

243, 247, 248,

BAN als Ābu-Stern 229 (IV und V). 231. 247 f

kak BAN ŠU (erda) — Sirius heliakisch untergehend 92 (5).

kak BAN SI (nămira) Sirius heliakisch aufgehend 96 (6).

MUL KAK. SI. DI 1. = kakkab tartahu (šukūdu), Pfeilstern 239.

2. = kakkab misre Orientierungsgestirn 236, 258 f.

3. = a Orionis Beteigenze) - \(\lambda\) oder \(\gamma\)
Orionis 247. 257 f.

ing àmāt nipiḥ MUL KAK , 81 , DI (I R 28) , in den Tagen des 8 pataufgangs des 240 f. alta ippaha (KUR-ha) sa MUL KAK.81.DI 55 (bezw. 60 ama (UD-ma) 230 (VI, Rücks, 4 f.); hier ist napāha heliakisch aufgehen 232.

Farhe des K: sa kima ere i-su-du der wie Kupfer rot ist 242. K. hat als Zeuge bei Mondfinsternissen Planetenrang 15. 247. Seine Periode: 27 šanāti, 27 Jahre 45 (15. 16) (Streit um den K. 236 f. Kritik der Beweisführung Jensens 238—245.)

kalu (st. c. kal', Gesamtheit.

kal ME (= àmi), den ganzen Tag, passim "Taf. I (VIII)). kal MU (= satti), das ganze Jahr 250.

KAN 1. = duhdu, hegallu, Überfluß; s. o. A. KAN.

2. Determinativ hinter Ordnungszahlen passim bei allen Jahreszahlen, z. B. sattu 80 KAN (Taf. V, 22); UT x KAN (Datum) 230 VI, Vorders. 3 fl.). UT (umu) 1 KAN = Neulichttag 19; bei Monatstagen in den astronom. Tafeln der letzten vier Jahrh. v. Chr. weggelassen 80 ff

kanāku (ķanāķu), siegeln: ka-nik ša bābi, Siegler des Tores (Notar) 45 (17).

KAS. AN. UT = ḥarrān Šamši, Ekliptik (in der älteren Zeit, d. h. vor 650 v. Chr. 259. Taf. I; s. u. KI. AN. UT.

KAS. BU, eigentlich = ariktu ḥarrānu, langer Weg.

1. Bogenmaß: 1 KAS.  $BU = 30^{\circ} = 12 U$  (ammatē) 11. 216. "30 KAS.  $BU^{*}$  bedeutet nicht: 30 30°, sondern: 30°, d. h. 1 KAS. BU 148 (ad (2)).

2. Zeitmaß: 1 KAS. BU = 2 unserer Stunden (Zeit, in welcher die Sonne in ihrem scheinbaren täglichen Lauf 30° zurücklegt), insbesondere bei Finsternissen 70 (19, 21). 92 (3).

KI = ašru (ašar), Ort; ķaķķaru (ķaķķar), Boden. Bereich; subta (subat), Wohnung.

 Determinativ vor Tierkreisbildern, e. g. res <sup>KI</sup> Akrabi, Kopf des Skorpion Taf. XXIV.

Determinativ nach Städte- und Ländernamen e. g. E KI = Bābilu 45 (18);
 NUM. M.1 KI - Elam 230 VI, Rücks. 3).

3. Bogenmaß "Grad" (wie aus 147 (2 oben) sicher hervorgeht).

4. Praeposit. itti, zu: KI-šu, dazu (sc. fügen, addieren, passim in astronom. Lehrtafeln.

5. Adverb, oder was im Babylonischen sonst /a , bei schwankender Datierung (vielleicht im Babylonischen gleichfalls als Praepos. itti aufgefaßt): 28 KI 29, d. h. am 28. oder 29. (des Monats) 80 (15).

6. Konj. KI sa, wohl asar sa, da, wo 148 ad 3); vgl. ka sa, wie.

KI. AN. UT (Var. KI 20) kakkar (oder ašar, šubat?) Šamši, Ekliptik (in der Arsacidenzeit; vgl. die ältere Schreibweise KAS. AN. UT) 142, 259 (1).

KI. 2, Zeichen der Wiederholung 48 (8).

KI. HAL (KI. HAL, Erdboden - sprießen) = ser'n, absena - sprießender Kornhalm 35 (8), 63.

sur-si KI. HAL Wurzel des -, Name des Sternes α Virginis (Spica) 29 (23). KI. LAM = mahira, Kaufpreis ×. 75. 76 (10).

KU 1. šuššu = Zahl 60 Taf. V (27).

2. rubū, der Erhabene Attribut des Mondgottes Sin) 9.

3. Abkürzung von KU, MAL (vgl. dieses), passim.

KU. GAR = Series oder Gattung (sc. von astrolog. Tafeln) 216.

KU. MAL (gewöhnlich abgekürzt zu KU 80 ff.) = agru, agarru, Mietling, (Entlehnter?) Name des Widdersternbildes 31 f. 229 ff. 260 (3).

KUN, zibbatu, Schwanz.

(IŞ). KUN. A = zibbat A(ri) (?), Schwanz des Löwen = Stern  $\beta$  Leonis 29 (21). Was bedeutet hier IŞ (sonst Determin. für Holzgegenstände)?

KUN ME = KUN phar. - zibbāti, die (Fisch-)Schwänze, Sternbild der Fische 70(5); vgl. auch unten ZIB ME = zibbāti. KUR 1. napharu, Summe 148 (6).

2. Konjunktion (von Planeten mit Fixsternen); paḥāru, paḥru zu lesen? KI. KUR NU ŠI — ašar paḥāri (?) lā innamir — die Konjunktion wurde nicht gesehen 84 · 5). Dafür auch einfach NU. KUR 80 (10) oder DIR NU KUR; DIR — salmu (finster, sc. šamū, Himmel) 82 (V). 84 (12).

KUR (von mir oben gewöhnlich MAT geschrieben).

1. sadu, Osten. ŠI ana KÜR = namāru ana šadi, heliakisch im Osten aufgehen (von Merkur und Venus als Morgensternen) 180. Gewöhnlich steht aber hier NUM statt KÜR 86 ft. - Vgl. ŠI und UŠ.

2. napāḥu, a u f g l ä n z e n (insbesondere vom heliak. Aufgang der Sterne). KUR-ḥa 8. 230 (VI.) Rücks. 3 ff. 235. 240. Glossar. 273

3. matu, Land, Gebiet 76; bei Sternbildern 29 (1, 30).

4. kasādu, erreichen, anlangen.

a) (vom Mond) ina kasàdi, d. h. am Ende seiner Laufbahn, eine Bezeichnung des letztmaligen Erscheinens der Mondsichel (vor der Konjunktion) 23. 100 (10). 104. 240.

b) MAT (Var. MAT. GIR), Eintritt der Planeten in eines der zwölf Tierkreiszeichen. Plur.: MAT. MES, MAT. GIR MES 23. 60. 72. 94 (6).

Kusarikku (Kusarikku) – Dažátnos zgos, Seewidder (!), Name eines Sternbildes 32 34, 260 (3).

kūṣu, kuṣṣu, Kälte 286 ff. Ideogramm EN. TE.NA 253. Vgl. auch das letzte Ideogramm Taf. I.

### K.

KA, ein Maß (für Getreide); 1 PI = 36 KA. kabn [ana], sprechen [zu], von zwei benachbarten Gestirnen: x ana y i-kab-bi 219.

KI (KIN), arah KI, abgekürzte Schreibweise des Monats Ululu (sechster Monat); das volle (ältere Ideogramm KI ilul NIN NI — tamirtu sa ilul Ninna, Geschenk (Sendung) der Göttin Ninna (später einfach Istär genannt: der Name bezieht sich auf den heliak. Aufgang der "Spica" im Elul, vgl. oben S. 225, besonders aber das 11. Buch d. W.

KI II K.1N . Utalu sana II. Elul der siebente Monat als Schaltmonat), passim, insbesondere 209 ff.

ĶI. DIR, steht zuweilen statt des Vorigen 210 (3); vgl. DIR.

### I.

LA, la, nicht.

LAL 1. muṭṭū (II,1 von maṭū), vermindern, subtrahieren.

2 ITU MES 1 LAL 2 arhé 1 (ûme) tumația — "2 Monate, von denen du 4 Tage abziehen sollst" 147 (5), vgl. 45 (9), 47; hier also LAL = unser "minus".

<sup>1</sup> Schon hier sei es mir verstattet, auf folgende Gleichungen hinzuweisen:

1~GUR = 4~ma-si-ķi sa sat-tuk

1 ma-si-hu sa sat-tuk = 36 KA.

Dieselben ergeben sich unzweifelhaft sicher aus der Getreiderechnung Strm. Nbn. 476, 2. mullü (II, 1 von mulü, anfüllen, ergänzen: vom Komplement des Mondjahres von 354 Tagen zu einem vollen synodischen Jupiterumlauf 148 (5).

3. a) turruşu (H. 1 von turüşu, richten, ausstrecken, eine Richtung nehmen, aufbrechen "von Planeten nach dem Stillstand):

ana NUM LAL = ana sadi utarris gen Osten brach er auf (anfangs der Wiederrechtläufigkeit) 80 (24).

ann SU LAL ann vrebi utarris gen Westen brach er auf (anfangs der Rückläufigkeit) 80 (21).

b tarsa = Richtung, Hinhewe gung (von Planeten).

ana NUM ina LAL-šn = in seinem östlichen Lauf (vom II.—I. Kehrpunkt) 80 (25). 86 (23)

ana SV ina LAL-sa in seinem westlichen (retrograden) Lauf (vom I. – II. Kehrpunkt) 80 (22), 86 (26).

LAL, sakalala (von sakala, wägen), hängen, schweben.

LAL MU sakalul satti Tag- und Nachtgleiche 92 (1), 96 (13).

LIB - libba, Herz, Mitte.

Tib-bi pulukki Stern - Caucri 29 (14), ina LIB (libbi)-šu = darin, nämlich im Ring (Hof: (tarbasu) des Mondes 76 (3).

LIBIT (libittn, ungebrannter Ziegel); zugleich älteres Ideogramm des dritten Monats Simann; in den letzten vier Jahrh. v. Chr. steht dafür immer SIK; vgl. 63.

LIG(K), kalbu, Hund.

MUL LIK KU - kakkab Kulhu 230 (VI, 9), allem Anschein nach das Sternbild des "Löwen", dessen ldeogramm ja UR (= LIK). MAH, "gewaltiger Hund".

LIG . BAD = "Leichenhund", Schakal, wohl ahu zu lesen; Name der Sterngruppe δ, ε Ophiuchi 254.

LU 1. eteku, fortrücken (von Planeten; daher auch unsichtbar sein und ausfallen (von Finsternissen).

una NUM LU = ana šadī etetiķ, (der Planet) hat sich (bereits) gen Osten entfernt, d. h. die Konjunktion ist vorüber

wie ich bereits vor zwei Jahren gefunden habe. Da bekanntlich auch  $1\ PI=36\ KA$ , so ist zugleich das Ideogramm PI durch maschu sa suttuk = "das für die Opferspenden gebräuchliche Maß" erklärt. Näheres in einer Zeitschrift.

21. 26. 76 (2) etc. — AN, MI Sin . . . SU  $LU = atal \bar{u}$  Sin . . . etetik = eine Mondfinsternis . . , dieselbe fällt (wohl) aus; vgl. AN, MI.

2. LU MES, Var. LU-ka MES (wohl vom Stamm Prp Ortsveränderungen (der Planeten) 19 ff.

būlu, Vierfüßler 7; vgl. LU. BAT.
 LU. BAR MES - Apsiden, die beiden Örter der langsamsten und schnellsten Bewegung der Sonne in ihrem Jahreslauf 259.

LU. BAT = bibbu, Planet 7 ff. et passim; als mus-mit bu-lim erklärt 7.

LU. BAT. DIR - ZAL BAT-u-nu (Mars) 12, Anm.

LUGAL, sarra 1. König, passim, hinter Königsnamen.

2. Name von a Leonis (Regulus) 29 (18) et passim.

LU. LIM, Iulimu, Leithammel, Attribut des SAG. UŠ (Saturn) 9.

### M.

-ma 1. Verbalkopula 45 (12). 137 (8, 11 ff. . 147 oben 3, unten 3). 148 (6).

2. Adv. nämlich, "d.h.": kīma UD. SARma kīma Sin, wie der azķara, d. h. wie der Mond; s. u. MIR.

ma-'-dis, sehr: ma-'-dis um-mul, sehr trübe 221.

maķātu, fallen (vom Meteor, stella cadente) 11.
 MAN = 20). DU, manzaz Šanši, Solstitium. oder Šanaš izaz, die Sonne steht still) 90, 96. 98. Vgl. NIŠ.

mu-na (manu, Mine.

man-ma, irgend einer.

MUL Man-ma, ein bestimmter Fixstern 240

MAR (Abkürzung von IM, MAR, TU) =  $amwr\bar{u}$ , Westen 23.

MAR. GID. DA, sumbu, langer Wagen, Lastwagen 249.

MUL MAR. GID. DA, Name eines oder mehrerer Gestirne:

1. ursa maior.

2. ein Teil des Löwen (?).

3. Stern von Nippur 229 (V a), 249 f.

M.48 M.48, mase, twame, Zwillinge (Sternbild) 29 (10 f.). 230 (VI, 9).

MAS. TAB. BA, Zwillinge (Sternbild).

MAŠ TAB, BA GAL, GAL, A = triāme rabuti, die Großen Zwillinge α + β Geminorum) 239 (H. Va) 235–245. MAS, TAB, BA (TUR, TUR) = twāmē (silprati), die Kleinen Zwillinge (1 + 2) Geminorum) 229 (Va), 246.

MUL MAS, TAB, BA so in sixid MUL SIB, ZI, AN, NA,  $\gamma = u$  Geminorum 249.

MAT (s. u. KUR).

ME 1. Zahl 100, passim.

2. Pluralzeichen: KUN ME - ZIB ME zibbāti, Fisch schwänze; s. u. KUN, ZIB.

3. innu, Tag: sa ME = sa um, pro Tag: 30 ME = 30 Tage 137, 141 f.

ana ME. E. A (von Planeten gesagt) = in Opposition zur Sonne, passim 40. 80 ff., z. B. 80 (3, 16. Abkürzungen hievon: ana E. ME 147 (2). E. passim 123 ff. mehü, Wolkensturm (S.-O.).

me-hu-û URU u KUR sava(e), Rm IV 396 Rücks, 31. Taf. I (VIII),

mes-ha, Messung, Berechnung, Bestimmung

mas-hi sa MAT, GIR MEŠ (MAT MEŠ) sa LU, BAT MEŠ sa šatti x (Titel der Ephemeriden) 23, 94 (6) etc.

MI, mūšu, mušītu, Nacht; Opp. urru, Lichttag, passim.

kal MI (= mušitu), die ganze Nacht Taf. I (VIII).

MI.DU – nach Einbruch der Nacht 70 (19); in den Tafeln der Arsacidenzeit bei Finsternissen term. techn. für "nach Sonnenuntergang"; s. u. DU 96 (11). 102 (10).

MI, term. techn. bei Vollmondangaben, zur Bedeutung vgl. 65 f.

min-mu (minmu), beliebige, irgendwelche:
min-mu UT MES, beliebige Tage (Zeiten)
147 (unten (1)).

MIR, agā, Mütze, Kopfbinde als Zeichen königlicher Würde.

MIR taš-rih-ti = Vollmond 9, Taf. I (IV). (Der Mond bei seinem erstmaligen Erscheinen) MIR a-pir = trägt einen aga, d. i. wohl die matt erleuchtete Scheibe (Erdlicht, lumière cendrée), die von einem Lichtring umschlossen ist Taf. I (IV) und XXIV. Vgl. Thompson, Rep. text 269, 7: (ana) Šamsu ina nipih-sa kıma UD. SAR-ma kıma Sin MIR a-pir — wenn die Sonne bei ihrem Aufgang wie der (Neu)licht-Ring, nämlich wie der Mond eine Mütze trägt. Hier ist ganz evident auch dem Kontext zufolge von einer Sonnenfinsternis die Rede und zwar von einer ringförmigen; der zen-

275

trale Schatten - MIR. Zum vollen Verständnis dieser Stelle vgl. UD. SAR. MU 1. šumu. Name.

at 1. sumu, Name.

šum-šu 82, Titel (3, 7).

MV. T.A., ultu sumi (oder satti) (lä i-tab-bal) 45 (18), 46 unten, dazu Erklärung 48.

2. šattu (Abkürzung von MU, AN, NA), Jahr; plur, MU MEŠ — šanāti, passim (70 ff.).

MU. AN. NA, šattu, Jahr; plur. MU. AN. NA MEŠ -- šanāti 48 (5, 7). 147 (1, 2). 148 (4).

MU. SAG = šattu simāni, das berechnete Jahr zu 365°, Tagen (gebundenes Mondjahr) im Gegensatz zum schwankenden babylon. Jahr (von 12 bezw. 13 Mond-Monaten) 45 (7); erklärt 46.

MI'L, kak(k)abu, Stern, passim.

Mulu-bab(b)ar [geschrieben TE. UT] = kakkabu piṣū, "der weiße" Stern", jüngerer Name des Jupiter 12. 76 (8), 82 (VI, 4, 6), 84 ff.

MUL. GAL, kakkabu rabū, "der große Stern", Meteor Taf. I (I); vgl. GAL.

Mul-mul (geschrieben TE. TE), Speer, Name der Alcyone (η in den Plejaden) 29 ff.
229 (III und IV). 230 (V d) f. 245. — Sternbild des Stieres (?) 243 f.

MURU(B) 1. kablu (st. c. kabal), Mitte. ina kabal šamē = im Meridian 215. MURUB 30 kabal Sin - Vollmond 75, 76 (3).

2. kablū, mittlerer, fem. kablitu.

EN.NUN MURUB — massarta kablata, mittlere Nachtwache, Text Nr. 27, Rücks. 3.

MURUB-tum = kablutum = mittlere (synodische Bahnen) 137 (10, 18). 139.

MUSUB, šimētan = Anfang der Nacht, wo bereits die Fixsterne sichtbar sind (also nicht Abenddämmerung), passim (80ff.).

¹ Da Jupiter — wenigstens in unseren Breiten hellgelb (goldgelb) erscheint, so möchte man fast glauben, daß die Babylonier "weiß" und "gelb" nicht unterschieden haben. In der Tat bedeutet das Ideogramm SIG (Brünnow, list 7005 ff. und 7373 ff.) sowohl "fahl", "blaß", "trübe" als auch "gelb" hezw. "gelbgrün". Andererseits haben die alten Schriftmeister goldgelb und silberweiß sehr passend ideographisch unterschieden, nämlich so: Gold

### N.

N.1 1. namāru, leuchten, vom Vollmond gesagt, passim (e. g. 92 (4)); sachliche Bedeutung 65, 104.

2. namirtu, Helligkeit, Sichtbarkeit. N.4-su (sic!) 2 - namrat-su 1. vom Neulicht des Mondes gesagt passim; 2. von der Leuchtdauer der Planeten, passim, e. g. 76 (5). 86 (13). Zur Bildung des st. c. namrat vgl. napištu, Leben, st. c. napšat; kabittu, Gemüt, st. c. kabtat etc.

nabû, nennen; na-bu-a [82, 6); vgl. auch Ideogramm SA.

napāhu, auflenchten, aufgehen (vom Früh- und Spätaufgang der Gestirne).

niphu (st. c. nipih), der Aufgang: nipi-ih MUL KAK, SI, DI = Spätaufgang des Beteigeuze 240 f. Vgl. ohen KUR (M.1T).

napasa, sich ansdehnen, steigern (vom Preis): na-pa-aš 8 Anm. 1.

narkabtu, Wagen, Ideogramm 29 (6, 7) et passim.

nasáru, bewahren, schützen: li-is-sur (Prec.); Bel-ahu-/uşur/, nom. prop. 124 (9, 10).

NER, šēpu, Fuß: NER AR šā A= šēpu arkıtu sa A(rr,?), hinterer Fuß des Löwen\* =  $\beta$  Virginis 29 (22) et passim

NIGIN, lamn, rings umschließen: Sin tarbaşa ilmi, der Mond war von einem Ring umgeben 76 (3), 75 (3).

NIS, esra, die Zahl 20. Symbol des Sonnengottes Šamaš, passim (vgl. AN. MI, MAN. DU). Die Wahl dieses Symbols erklärt sich auf einfache Weise aus dem Umstand, daß Samas der Sohn des Mondgottes Sin (dessen naturgemäßes Symbol = 30) ist. Der Sohn empfängt nämlich nach babylonischer Anschauung 2/3 seines Wesens von dem Vater; den Beweis hierfür liefert das Gilgames-Epos. Näheres hierüber im II. Buch.

(huraşa) GUŚKIN "hell" + "Rohr" (gelb); Silber (şarpu) = KUBABBAR, "hell" + "weiß". Ersteres wäre nach unserer Farbenwahrnehmung auch für Jupiter geeigneter ge wesen; aber es scheint, daß das Jupiterlicht unter dem klaren Himmel Babylons weißer ist als bei uns.

 $^{2}$  Taf. XXIV ist irrtümlich das Keilzeichen SU statt SU gesetzt.

NU, lā, nicht. DIR NU. KUR, bewölkt; keine Konjunktion (beobachtet) 82 (V, 2, 6); NU. TUK — lā išu, sind nicht vorhanden 64 III); vgl. auch L. (1)

NUM 1. elis, oben; Opp. SIK, saplis, in Bezug auf die Ekliptik, passim in den astronom, Tafeln, z. B. m, Babyl. Mondr. S. 12 (E).

2, Morgen, Osten. ina NUM (Var. ina KUR), am Morgen oder im Osten; Opp. ina SU (erebi), so bei Merkur und Venus passim (z. B. 84 ff.). — ana NUM LU = ana šadī (elāti?) etetiķ 26. 84 (6, 10 etc.). — Weitere Beispiele unter DU, LAL 3) und UŠ.

NUN KI, Stadt Eridu. MUL -, der Stern von Eridu 106 f. 229 (IV).

nn-na (nūna), Fisch, MUL māt ša rikis nn-na = η Piscium 29 (1); vgl. ZIB, KUN und HA.

### Ρ.

P.1 (passim) = P.1. BIL. (76 (7)) = P.1. BIL. SAG, dem vollen Ideogramm für das Sternbild des Schützen 229 (II). 261.

PA, BIL, SAG = ziķit MVL Aķrabi 79, palāļu, fürchten, pa-liķ Bēl — helfürchtig 124 (10].

PIR 1. gisrinnu, Wagebalken, Wage und wohl auch

2. zibānītu, Wage 37 (9). 260 (5).

### R.

MUL RAB, MUL Rab-bu 229 (IV, Vb) = η.
∂ Ophiuchi (zum babylonischen Schützen gehörig) 254.

ri-i-bi (rību בור, Untergang (?)) Taf. XXIII Nr. 28 Rücks. 1.

RIM (oder GID etc.), deutliche Mondsichel, in der Regel nur des Neulichts 76 (1. Taf. XXIV; zuweilen auch des Altlichts; vgl. UD. SAR.

### S.

8.4. nahu (und [sicher auch] nihū), rufen, nennen, verkünden:

8.1 - nābū, Verkünder, Nābū ša šeri, Verkünder des Halmenwachstums (Name der Spica in der Arsacidenzeit) 29 (24).

ša... šum-šu SA-ú (nabū), dessen Name...genannt wird 82 (4).

SAG 1, rēšu, Kopf, Anfang:

a) resu, Kopf, passim (29 ff.), z. B. resu su KU./M.1L/. Kopf des Aries.

b) resu, Anfang, z. B. res missi (der Nacht), reš arķi (des Monats), passim (80 ft.). 2. restu, oberster, höchster:

MUL SAG = kakkab restu — Hochgestirn (Name der Gemini als des höchsten (nördlichsten) heliakisch aufgehenden Gestirns) 256 f.

3. restu, ältester, erstgeborener. Sin märn resta sa Bel 224.

S.A.G. M.E. G.A.R., älterer Name für den Marduk-Planeten Jupiter 12. 48. 70 (13). 76 (13); noch im Anfang des 4. Jahrh. v. Chr. neben dem jüngeren Namen T.E. U.T. = Mathbabbar gebräuchlich 76 (5). Bedeutungsunterschiede der drei Jupiternamen UMUN. PA. U.D. DU, SAG. M.E. GAR und Ni-bi-ru 215 f. — SIG im SIG. M.E. GAR 70 (15 f.) ist gemäß Brünnow, list Nr. 5566, wohl gleichfalls SAG zu lesen,

SAG, UŠ, älteres Ideogramm für Kaimānu (Kaiamānu) ,der Beständige", Planet Saturn 10. 12. 45.

SAR, šatāru, schreiben 82 (10). 124 (10).

SI 1. Abkürzung von SU, SI, ubānu (eigentlich Finger, Zoll:

a) Bogen(Winkel) maß 1  $SI = \frac{1}{44}$  anmatu = 6',25 passim 25. 70 ff.; bisweilen  $u = u(b\bar{a}nu)$  geschrieben 63. 70 (16). 80 (8).

b) Teil der (verfinsterten) Mondscheibe zur Angabe der Größe der Finsternis 24. 90 (I, 3).

2. karnu (st. c. karan), Horn:

karan enzi, Horn der Ziege (bezw. des Ziegenfischs) =  $\alpha$ ,  $\beta$  Capricornii 29 (31) ff.

SI  $ME\hat{S}$  sa Sin = karnāte sa Sin, Hörner des Mondes (passim in den astrolog, Tafeln).

3. Abkürzung von SI. DI (s. d.) = istānu, iltānu, Norden, passim.

SIB, rē'ū, Hirte:

SIB. ZI. AN. NA = re'n kënu ša same "der getreue Hirte des Himmels", Name der Sterngruppe β, ζ Tauri – ε, γ Geminorum 7. 229 (H. III. Z. 3). 248 f. — An(n), (Mars) über Muln-babbar (Jupiter) im SIB. ZI. AN. NA Taf. XXIII Nr. 28 Vorders. 1.

SI. DI 1. ašāru, gerade, recht sein, davon III. 2 sutešuru, lenken: DUG. G.A. BI SI. DI = ki-bi-ta šu-a-tu šu-te-šir "lenke (segne) selbige Rede!" 218 (17 f.).

2. IM SI. DI, ištānu (iltānu), Norden. SI. DI = die Richtung, die Normal- oder Grundrichtung; istānu (iltānu) erster, einziger; das vorausgehende Determinativ IM sāru, Wind 23 (Anm. 2) 226 f.

ina si-id 249.

SIK 1. saplis, unten (Adv.).

2. saplu (st. c. sapul), unter, unterhalb von (letzteres ist in den Texten statt des freilich auch im praeposit. Verhältnis vorkommenden, aber mißbräuchlichen šapliš zu setzen: Oppos. E = cli, oberhalb von; passim bei Angaben von Planetenpositionen in Bezug auf die Normalfixsterne 80 ff.

simänu, bestimmter, berechneter Zeitraum (und Zeitpunkt) 46. Bezüglich des Jahres vgl. oben MU. SAG; bezüglich des synod. Monats vgl. m. Babylon, Mondr. 180 f.; der Name des dritten Monats, der dem Zeitbestimmer Sin (Mond) geweiht, leitet sich gewiß davon ab (vgl. auch Delitzsch HW. 491).

ldeogramm für sittuti (fem sittati), die übrigen 15.

SUHUR-enzu = Ziegenfisch - Caper mit Fischschwanz unserer Sternkarten 37 (12) f. 38. Die Lesung enzu ist wohl sicher, da das Sternbild auch einfach UZ ( enzu) genannt wird 229 (IV.). 257.

sadu, rot sein, vom Kupfer (eru) bezw. Stern Beteigeuze (K.4K. SI. DI) gesagt Zur Erklärung der Stelle MUL KAK , SI , DI sa ki-ma ere i-şu-du (I R 28) 242 f.

sarāru, aufglänzen (vom Meteor) 12.

senu (pl. sene, Schaf 7. Als poetisch-naive Bezeichnung der Sterne 7.

MUL SIR, kakkab Şira, die Schlange (Gestirn) 230 (VI, Rücks. 2).

ŠA, s. u. GAR.

ša, pron. dem. et rel. passim; vgl. auch KI ša.  $\check{S}AH$ , BAR,  $LUM=apparar{u}$ , eine Art von Schweinen.

šakū, hochstehen 11, 216.

¹ Die Lesung na-mir-a-tú, welche S. 20 für wahrscheinlich gehalten wurde, ist (ganz abgesehen von der übrigens auch sonst vorkommenden irregulären syllabischen Schreibweise (statt na-mi-ratn) nicht zutreffend. Die betreffende Stelle ist vielmehr so zu transskribieren: Tišrītu 1 16 NA MIR a-pir I (nicht sa!) GUD, UD ina NUM ina LAH

sid(d n st. c. snl). Längsseite, Bereich: | SAL, tarpašū, Ausbreitung (von Mondfinsternis oder ihre Totalität?): ŠAL-šu; vgl. AN. MI (5),

> SAR, šāru, Wind 24 Taf, 1. ŠAR MEŠ sāre ibid.

SE, eigentlich Ideogramm für Kornähre, abgekürzt. Ideogramm für Adāru (zwölfter Monat), passim.

SE. DIR, DIR . ŠE -= Adaru arku, zweiter (= Schalt-) Adar.

še-im, gen. von šē-'u, Getreide.

ŠE. IS. (NI) šamašsamu, Sesam 76 (bis).

se-pit (st. c. von šēpitu), Fußende (sc. sa tuāmē) 35 ff. 260 (corr.),

ŠI 1. amāru, sehen; nāmuru, gesehen werden (besonders vom heliakischen Aufgang), passim, SI-mar  $\Rightarrow$  innammar (bezw. tammar) 46.

2. namara, aufleuchten, passim. nanmurtu, heliak. Aufgang 8. 18 ff.

3. mahrū, erster, früherer (Opp. arkū) 29 und passim.  $\check{S}I$ - $\acute{u} = mahr\bar{u}$  90 (5). SI-at = pānāt bezw. mahrāt (st. c. von mahratu, fem. pl. von mahru, das Vornbefindliche, die vorausgehende Zeit, die Vergangenheit (Opp. arkātu) 142.

4.  $p\bar{a}nu$ , Antlitz, Front. ina  $\check{S}I$ ina pāni (st. c. pān), vor (astron.) westlich von. ana SI-ka, vor dir. d. h. vergangen 148.

ŠI. GAB. A 1 1. wechselnd mit einfach. SI in der Bedeutung von nanmurtu, Erscheinung, speziell heliak. Aufgang 19. 45 f. Š. des Nergul (Mars) 221 des Jupiter 82, 129,

SI. GAB. A. AN and  $SI. GAB. A. AN^2 =$ von einem heliak. Aufgang zum nächsten (synodischer Umlauf des Planeten) 129,

2. tāmartu, das Beobachten und hāţu ša dagāli, Prüfendes Schauen 19.

SI.LAL = SI.

1. amāru, sehen 45. nāmuru = heliakisch aufgehen 8 (Anm.),

2. nanmurtu, heliak. Aufgang 215.

SU 1. erebu, eintreten, verschwinden:

a) von der Sonne: ana SU 20 - ana erch Samsi, gegen Sonnenuntergang

ŠI = Tisrītu 1 (der vorausgehende Monat hatte 30d) betrug die Sichtbarkeit NA (= namirtu) des Neumonds 16° (= 64m); er trug eine (Königs-)Mütze (MIR - agu). Am 4. ging Merkur im Osten in der Morgendämmerung heliakisch auf. Vgl. hiezu Taf. XXIV (Neulichtangaben).

<sup>2</sup> AN ist hier Endung, nicht ilu.

(passim in den astronom, Zeitangaben), daher auch Westen; so ana SU LAL (DU, LU), siehe letztere.

b) von Planeten: Verschwinden in der Lichtsphäre der Sonne = heliakisch untergehen, passim.

SU-su = ercb-su, sein heliak Untergang 137 (9, 12, 21).

SU. BI, dasselbe 62, 70.

2. katmu, bedeckt (mit Nebel) 76.

SU.SU total bedeckt, vielleicht salmu zu lesen (vom Himmel) Taf. I.

3. šanatu, Wiederholung; so bei Finsternissen, die sich schon nach fünf zwei) Monaten wiederholen und daher wahrscheinlich ausfallen 90 (Rücks. 1). 92 Rücks. 3. ŠU ist also hier nicht = su oder snatu, wie dies auch schon S. 91 mit Rücksicht auf die Grammatik bezweifelt wurde,

ŠU 1. kātu, Hand 218 (15).

2. kātu. Ende (sc. šatti, des Jahres) 82 Titel (4); vgl. kītu u. TIL.

-šu (šú) 1. pron. suff. nomin.: MU-šu (= šum-šu) Text Nr. 6 Titel (3, 6); it-ti-šu 45 (8); KA-šu (= būb-šu) 78; etc.; vgl. auch -su u. NA (3).

2. pron. dem.: *ina atalu-sa*, während jener Finsternis (15), *i-nu-šu*, damals 76 (11); vgl. auch oben postpon. *B1*.

šú-a-tu (BI), selbiger, selbige 218 (18).

SU. GI (= šngu), šebu, Greis 254.

WUL Plejaden 230 (bis), 254 ff.

SU. P.1 namru, hell glänzend:

MUL - 1. Spica 251.

 ein Stern in der Jungfrau, westlich von Spica 230.

šuru, Stier:

\*\*sur narkabti, Stier des Wagens 29
35 (4) und passim (oder bedeutet hier \*\*sur
einen Teil (Rad) des Wagens? cfr. nw).

Sur-su, Wurzel; sur-si KI + HAL (ser'i) Wurzel des Kornhalms = y Virginis 29 (23).

sú-nt, sut, anlangend, zukommend, betreffs: harrán sú-nt Bel, der dem Gott Bêl zukommende Ekliptikbereich 259 Taf. XXIV. ša šú-nt KA (př?) = laut Bericht (?) 84 (4).

Delitszch (HW. 326 und AL.\* 169) und Meißner (Suppl. 44) leiten das Wort von dem Stamm === mit der Verbalbedeutung \_zu Ende sein\* ab. Dies scheint mir aber nicht zulassig, da 1. ein derartiger Stamm nicht T.

T.1 ultu, istu.

1. T.1 — EN - ultu - adı, von bis (zeitlich und örtlich) 76 (letzte Zeile). 82 (Titel, 2 f.). 124 (9). 137 (pluries).

2. T.1 — ana = nitu — ana, dasselbe; e. g. T.4 ŠI ana US, vom heliak. Aufgang bis zum (1.) Stillstand (des Jupiter) 147 (pluries).

3. seit: TA 14 seit dem 14. (des Monats) 84 (5).

4. seitdem, nachdem: TA KUR-ha = nltu ippuha, nachdem er (heliakisch) aufgegangen 230 (VI Rücks. 3 ff.).

5. postpon. TA = von, weg: MU, TA= ultu šumi (šatti?) lā i-tab-bal 45 (18).

TAB 1. esepu (aşapu), hinzufügen, passim e. g. 136 f. (1); 147 (5, 6): itti 30 TAB (i'aşabū), werden zu 30 hinzugefügt 124 (13). ana muh-(hi) a-ha-mvs TAB (lesip) = addiere zueinander! 148 (7); vgl. auch GAR, GAR

2. hamāţu, leuchten, glänzen: vom Neulicht des Mondes (iḥammāţ) 102 (12). 104.

3. oben, über dem Horizont (?): von der Sonne (ana TAB); vgl. oben und ana (5) AN, MI 20 (atalu Šamsi).

tabālu, wegnehmen, entfernen; i-tab-bal; vgl. T.1 (5) - 45 (18).

tāluku, Bahn (der Venus) 139.

tartahn, Pfeil. K.A tar-táh P.A, vgl. oben KA, KAK, BAN und KAK, SI, DI — 261 (7).

tēnišētum, Menschheit 224.

TE.TE = Mulmullu; s. d.

TE.UT = Mulu-bab(b)ar; s. d.

tibu, sich anschicken, sich aufmachen. ta-tib-bi (?), du wirst (sollst) dich anschicken 45 (9, 12). 47.

TIL 1. gamra, vollständig, im ganzen Verlauf; bei Finsternissen 70 (20, 23).

2.  $kntn^{-1}$ , Ende (räumlich und zeitlich), passim 80 ff.

TIR, s. DIR.

tu-a-mu (tu'amu), Zwilling; vgl. MAŠ. TAB.BA.

TUK,  $i\check{s}\check{u}$ , vorhanden sein: NU,  $TUG = l\check{a}$   $i\check{s}\check{u} = \text{sind nicht vorhanden 64. 66.}$ 

nachweisbar ist und 2. ein Stamm קמה mit der Bedeutung "zu Ende sein" bekanntlich existiert (vgl. Sc 214: ti-il (TIL) — ka-tu-u) und hiervon das nomen kuu, "Ende" sich nach einer durchgreifenden Bildungsregel ableitet.

Glossar, 279

TUR, sihru (saḥru), serru, klein, jung; māru, aplu (st. c. apil), Kind, Sohn: vom "jungen" d. h. heliakisch aufgehenden Jupiter 84 (1). — MUL TUR sa i - ii. AR LUGAL — kakkab maru sa rehu-u arki Šarri = g Leonis. — TUR (aplu) 45 (17). — TUR (mār) Bar-sip KI = Sohn (Bürger) von Borsippa 124 (11). — TUR-ti = siḥrūti, die kleinen (synodischen Läufe) 137 (7). 139; desgl. TUR-tü = siḥrūtu 147 (1).

TÜR, tarbaşa, Umschlossener Raum, Ring, Hof um Mond und Sonne):

30 TÜR NIGIN = Sin tarbaşı ilmi 75 f. 78, 216, — dür tarbaşi = Mauer des Mond-Hofes 75.

### T.

U 1. u. und, passim.

2. eše irtu, Zahl 10, passim.

3. *nbann* gewöhnlich ideographisch *SI*), Bogenmaß "Zoll" 14. *anmat* 70 (16 f.). 80 (18), 82 (VI, 4), 84 (18).

U, ammatu, Bogenmaß "Ellengrad". 1 U
= 1/12 eines Tierkreiszeichens von 30°, also
= 2°,5; 1 Ü umfaßt mehr als 20 ubänë
80 (23); Tafel XXIII Nr. 27 Vorders. 3.
1 Ü = 24 ubäne 25.

 $\dot{U}=\mathrm{Kopula}$  , und \* 147 (2. unten).

UD (UT) 1. UT, UT-mn = uma, Tag von 12 KAS, BU 24 unserer Stundent, passim.
UT 1 KAN = 1. Tag des Monats (Neulichttag) 19. — UT 1 = ša ūm (ūmatan), pro 1 Tag 147 (2. oben. UT and UT (UT-ma and UT-ma) = uma uma umi, am gleichen Datum 45 (14, 16); vgl. ana.
UT MEŠ bi-rit, Zwischenzeit (sc. von

ad 1. Das einzige Beispiel, das Delitzsch dem zuerst von C. F. Lehmann veröffentlichten Täfelchen 67, 4-2, 1 Z. 13 (ZA. II 64) entnimmt, nämlich nu-bat-ti ina Nina KI i-kit bietet keine sichern Anhaltspunkte, da die Lesung i-kit nicht bewiesen ist und die Bedeutung des Stammes - zu Ende sein" Delitzsch selbst zweifelhaft erschien (nicht im HW., aber in BA. 238). Auch die Schreibweise ki-it (zahllosemal in den Kontrakten) oder ki-c-tu beweist nichts, da die Bahylonier statt des Zeichens KI fast regelmäßig KI schrieben (insbesondere bei sehr gangbaren Wörtern und wo zugleich keine Zweideutigkeit (z. B. bir-ki (des Knies) statt bir-ķi (des Blitzes zu befürchten war). So schrieb man stets e-ki-il (el), ki-bi-tu etc.

einem heliak. Aufgang zum anderen); vgl. burtu 20, 124 (13), 129 (Titel, 3).

2. du UT, du Samsu (Samas), Sonne (Sonnengott) 142 (Anm.), 147 (3, unten); in der Spätzeit steht dafür fast ausschließlich das Symbol "20", vgl. NIŠ.

3. bab(b)ar (= babylon. piṣū), weiß. Mulu-bab(b)ar, der weiße Stern = Jupiter; s. u. Mulu-babar.

 UD. D.A., urru, Lichttag (oppos. MI = musu, Nacht); Lichtperiode (der Planeten) 48.
 UD. S.A.R., uzķaru, Lichtring.

1. Erscheinung am Neumond; die nicht seltene Erscheinung besteht darin, daß über der Sichel um die dunkle, zuweilen schwach erleuchtete Mondscheibe sich ein feiner Lichtring zieht; derselbe hat merkwürdigerweise einen kleineren Radius als der äußere Sichelrand und hebt sich deshalb von diesem deutlich ab. Vgl. dazu MIR.

2. Lichtringe um die Sonne, zuweilen mit Berührungsbogen vertikal über der Sonne; z. B so:

Diese Deutung erklärt die bis jetzt nicht verstandene Stelle III R 54, 49 a (ana) Sin NU ŠI-ma 3 UD. SAR MEŠ ŠI MEŠ SAL. KUR ina KUR KAK = (ana) Sin lā innammar-ma 3 UD. SAR plur. innammarū nukurtu ina māti ibhani "(wenn) der Mond nicht erscheint und (aber) 3 UD. SAR sichtbar werden, so wird im Lande Feindschaft entstehen". Der Sinn ist: man erwartet die junge Sichel, aber statt dessen sieht man beim Untergang der Sonne oder kurz nach demselben den oberen Teilder Sonnenringe von der Form

ad 2. Die Bildungsregel erhellt aus folgenden Beispielen: ממה, sündigen, hitu (hittu), Sünde; מלא, voll sein, mīlu, die (Wasser-) Fülle; בלא, absperren, kīlu, Absperrung, Gefangnis: בא, schauen, buru, Schauung; אל, umschließen, limu, Periode; אל, zählen, minu, Zahl; באן, sich nahen, tihu, Nähe; באן, binden, umschließen, kimu, Familie, u. a. m.

Der i-Vokal erklärt sich einfach daraus, daß wohl alle entsprechenden Verba sowohl i als a zwischen den beiden ersten Radikalen haben (z. B. diku und daku, nabu und nibu). Zu kun, Ende vgl. auch oben katu (SU geschrieben).

Eine andere Erklärung halte ich vom astronomischen bezw. meteorologischen Standpunkt aus für absolut ausgeschlossen.

U.L. Sternideogramm, insbesondere des Mars und der Sterne in den Regenmonaten; dies deutet auf rötliche Farbe (ist hier U.L. asama, schmuck sein? 11, 39; vgl. auch die 7 ZIK, RU, SU III R 57, 62 a ff.

um-mul, trübe; vom Nergal – Mars 221

UMUN (DUN, SUL). PA. UD. DU, wohl beln (cdln) namra sit "Herr des strahlenden Aufgangs" (sonst auch Attribut des Mondgottes) Jupiter 9 ff. und zwar J. im heliak. Aufgang (wohl ältester Name des J.) 215 ff. — dapina "der gewaltige, schreckliche" (wegen seines Glanzes) 9. 247. — niemals — Merkur 215 ff.

US 1. Zeitgrad = vier unserer Minuten; I KAS, BU (s. dies) 30 US, also I US also eines Tagsechstel. Da nun tatsächlich der Tag (auch) zunächst in sechs Teile und jeder derselben sexagesimal untergeteilt wurde, so ist US offenbar = "ein Sechzigstel" und somit sussätn (von sussu, 60) zu lesen 6772. 104.

2. UŠ, emėdu, stillstehen (von den Planeten), passim. KI. UŠ = nīmedu, makānu, subtu, Standort, Wohnung: ana NUM KI UŠ. U = ana šadī šubtu, östlicher Stillstand (I. Kehrpunkt); ana SU KI. US. 1 = ana erebi šubtu, westlicher Stillstand (II. Kehrpunkt) 76 (7). 80 (19). 86 (25). — Einfachere Schreibweisen: 1 UŠ maķrītu šubtu, erster (östlicher) Stillstand 147 (2. oben); UŠ. IR-tū = arkītu šubtu, ibid. (2, 3, 5). — ana ŠU LAL UŠ = kurz vor dem westlichen (zweiten) Stillstand 80 (14).

### **Z**.

Z.1; vgl. DIR . AN . Z.1.

d Z.1L. B.1T-a-na Planet Mars 9 ff. 45 (10). 48 (4, 5). 70 (9). Niemals Saturn 220 f. Planet des Gottes Nergal nicht des Ninib bid). ZAL. BAT-a-na = NIN. DAR 222; vgl. DAR. Erklärt als mas-ta-bar-ra-å ma-ta-na "der des Todes übervolle" bezw. sich von Tod (Toten) sättigende 222 (Anm.). Z. als Waffenstern 243. Ideogramm UL als Determinativ (—asma (3), prächtig) 11.

ZI 1. kenu, treu, beständig, im Sternnamen SIB. ZI. AN. NA 7, 249.

2. tibu sich bewegen, sich aufmacher 22; vom Jupiter: 137 (passim). 139. 141, insbesondere von der täglichen Bewegung (Geschwindigkeit); ebenso von der Sonne: ZI Samsi 259 (1). — Vgl. auch ta-tib-bu unter tibü.

ZIB 1. = zibbatu, Schwanz, Fisch; ZIB ME zibbati, Schwänze, Fische (Sternbild) 30 (B). passim 80 ff.; vgl. KUN, HA und munu.

2. = šimtan; vgl. ZIG.

Zi-ba-ni-tu (zibānitu), Wage (Sternbild) 37.
229 (Π, Vb). 230 (VI, Vorders. 8, Rücks. 8);
vgl. auch Ideogramm PIR.

ZIG (ZIB), simtu = Venus-Planet als Abendstern 9 (ad 4).

ziķ-tu (st. c. ziķit), Stachel, ziķit MUL Aķrabi = PA, BIL, SAG 261.

ZU. AB, apsu, Wassertiefe tirdischer und himmlischer Süßwasserozean, Gebiet des Gottes E-a (A-e?)) 217.

zu-har-u-tü ( sihhirutu), Kleinheit, Anfangsstadium 221 (beim Planeten Mars (Nergal)); vgl. TUR.

## Namenverzeichnis.

### Monatsnamen 1:

- 1. Nesanna, 2. Aire (Airu), 3. Simerana (Simeanna), 4. Iniaza (Imza).
- 5. Abu. 6. Ululu. 7. Tisrita. 8. Arah-samna.
- 9. Kishm en. 10. Tebetu. 11. Sabatu. 12. Addara (Adara).
- Schaltmonate: 6b, Vlulu II KAN ( V. arku); 12b. Addara DIR ( A. ar ver (passim).

### Fixsternnamen:

Liste der Normalsterne 29. Ergänzungen hierzu 259 -262.

Listen der Monatsfixsterne 229 f. Identifikation ders. s. astronom, Index.

Namen der zwölf Tierkreisbilder (bezw. -Zeichen) 30: Erklärungsversuche 31-39; Ergänzungen 229 (I, II) und 231 f.

### Planetennamen:

9-13; 215-227 et passim.

### Götternamen:

- d Ana, Beherrscher eines Teiles der Ekliptik 259; Monatspatron 224. Vater der Gottin Ban 262 f.
- d Asur, "Göttervater" und Monatspatron 224
- dat Ban (B.4-U); Tochter Anns, verwandt bezw. identisch mit Gala; ihre Rolle als Gemahlin des NIN, GIR, SU im altbabylon. Pantheon 262 f.
- d Bibbu (LU, BAT), G. des Planeten zar' szozi, , d. h. des Merkur II.
- il Bēl (EN): lokalisiert in der Ekliptik 250, 259; Monatspatron 224.
- d BIL, sich in der Erscheinung der "Nebensonne" offenbarend 78.
- dat DIL. BAT, Göttin des Venusplaneten 9, 45, 48.
- d Ea. "König der Wassertiefe" (des Süßwassers) 217; "Herr der Menschheit" 224; seine Beziehung zu Ban-Gula 262.
- il (LU. BAT) GUD. UD, G. des Merkurplaneten 9. 70.
- dat Gala, Unterwelts-, Wasser- und Heilgöttin: Gemahlin des NIN. IB: Doppelgangerin der Ban; ihre Beziehungen zu Ea: lokalisiert im Sternbild des Aquarius: Tempel der G. in Babylon 262 f.
- cat Istar 1, G. des Venussterns; Prinzip der ordnungsmaßigen Zengung 14, 244.
  - Göttin des Siriussterns, Buhle des Vegetationsg, Temus: Bedeutung der Zeit ihrer Unsichtbarkeit); G. jeglicher Wollust 244.
  - 3 G. des Virgo-Sternbildes, Spenderin vegetativer Fruchtbarkeit 35 fl. 224 ff.
- d Kaimant, G. des Planeten Saturn miemals des Mars; Ideogramm SAG, US 9, 45 und GIN 48, 70; vgl. auch NIN, IB und Sak-vat.
- d Kusurikku 32 34
- "Marduk, G. des Planeten Jupiter 11: Lichtgott zar" verzije 215 ff; "der Weise unter den Göttern", Monatspatron 224.
- Muš-ta-ri-lu, G. des Planeten Merkur 219 f.
- " Nahn, G. des Planeten Merkur: G. der Schreibkunst 229: auch G. des Handels ? ibid : Schicksalsg. 34 (8).
- il Ni-bi-ru, G. des Jupiter im Meridian 11. 215.
- \* Die Namen in () sind die im Buche adoptierten. Bezüglich der bedeutung der Monatsnamen und ihrer Ideogramme vgl. das II. Buch.

Kugler, Sternkurde und Sterndienst in Balel I.

- d NIN. 1B. Planeteng. 221 und zwar G. des Kaimana (Saturn), niemals G. des Mars 222; identisch mit Sak-hat und dem biblischen Sakkath Amos 5, 26) 221 f.; Vegetationsg. 217 f. 262; Beziehung zu Nergal als G. des Krieges 220; "der Held". Monatspatron 224; die Lesungen des Namens: Nin-dar und Nin-rag fraglich 216.
- il NIN, DAR = il ZAL, BAT-a-nu, G. des Planeten Mars 222.
- il NIN. GIRSU, Vegetationsgott; Gemahl Baus 263.
- il NIN. GIŠ. ZI. DA, Monatspatron 224; nicht = Nabū 225.
- ilat NIN. MAH, die "Götterherrin" und "Göttermutter"; das himmlische Schlangenweib, lokalisiert im Sternbild der Hydra (wenigstens teilweise) 252 f.
- il Ni(e)rgal, G. des Planeten Mars (nicht des Saturn) 221 f.; Monatspatron 224.
- ilat Nisaba, Göttin des Getreidebaus bezw. das Getreide als Göttergabe (vgl. Ceres) 8.
- PA. BIL. SAG, "der große Herr", der himmlische Schütze mit Skorpionschweif 261.
- d Rammann, Wettergott; als Spender des befruchtenden Regens "Vater" genannt 217; Monatspatron 224.
- il SAG. ME. GAR, G. des Jupiterplaneten 11. 48. 70.
- d Sak-kut hebr. Sakkuth (Amos 5, 26); identisch mit il NIN : IB 221 f.
- il Sibitti-sunu, Siebengottheit, Monatspatronin 224.
- d Sin, Mondgott; Ideogramme; 30, A. KU, TUR, KU, KU; "die Frucht" 9, 53; "Erstgeborener Bels"; Monatspatron 224.
- 4 Siru, die göttliche Schlange 230 Rücks, 2
- d Samas, Sonneng.; Ideogramme: 20, il UT 9, 53; "der Held", Monatspatron 224.
- d SILIG . GAL . SAR d Mardak 217.
- d Tamuz (Tanuzu, Duzu), Vegetationsg., Buhle der Istar des Siriussterns 225, 244.
- <sup>d</sup> UMUN, P.A. UD, DU, A, G. des Planeten Jupiter 9; niemals aber G. des Planeten Merkur 215—218.
- d ZAL, BAT-n-nn, G. des Planeten Mars 9, 48, 70; il Neequel, nicht aber il NIN, IB 221†,

### Königsnamen:

An Anticulus II. Theos 84 3, 86 27. An s.; An-ti--/nk-su/s, Antiochus III. der Große 84 12 88 Rand, 90 (Titel). Ar-[ša-ka-a] š., Arsaces 102 (Titel).

Ar-su, Arses 80 1; Ar-su mit dem Beinamen Ar-tak-sut-su Artaxerxes 11, 76 (Seitenrand , 82 (Titel, 2f.).

Kam-bu-zi-ia, Kambyses 64 (1).

Ni-i-ka-a-/tar/, Demetrius II. Nikator 261.

SI (= Siluku) š., Seleukos II. Kallinikos 84 (1).

SI s.; Si-In-Lu s., Seleukos IV, 84 (5. 94-6)

U-ma-su mit dem Beinamen Ar-tak-sat-su s., Ochus (Artaxerxes III.) 82. Titel, 5),

### Städte- und Ländernamen:

Buhila E. Kl. 45 18).

Bab-ilàni KA,  $4NP^{l}$  263 f.

Bar-sip 124.

Elamtn. (NUM. M.1. Kl). 230

Eridu (NUN, KI) 229.

Nippuru (EN. LIL, KI) 250.

### Personennamen in Tafelunterschriften:

Bel-sar-ilmi 45 17).

Bèl-abu-[usur] 124 (9).

Gi-im-el 82 (Titel, 9)

Marduk-pakid? - zern ibid. 11)

Lu-hu-su 45 17

## Astronomischer Index.

Ären: die Seleucidische und die Arsacidische; Epochen derselben; ihr Verhältnis 214.

Antares (a Scorpii): eigentümlicher babylon. Name dess. 260 f. (6); heliak. Aufgang dess. -- >00 zu Ninive 236 Anm. 2.

Astrologie: rein astrolog. Charakter der Sternkunde vor 700 v. Chr. 1.

Aufgang: 1. heliakischer, Ideogramme dess.: s. Gloss. u. KUR, SI, SI, LAL, SI, GAB, A av von Planeten, passim (70 ff. 126 ff. ;

- b) von Fixsternen; vgl. die Monatsfixsterne, insbes. Sirius; Berechnung der Daten der heliak. Aufgänge von Fixsternen -- 700 in Ninive 234.
- 2. scheinbarer akronychischer des Beteigeuze (a Orionis) 241.

Beobachtungstafeln: Übersicht 59; Transskription, Übersetzung und Erklarung ders 61-87.

Datengleichungen für die Zeit 387-10 v. Chr. 85 ff. 109-114.

Datierung von Inschriften: 1. nach Regierungsjahren 64. 70. 76. 82;

- nach der Seleuciden-Ära, passim (S4 ff.; nach zwei Ären der Seleucidischen und der Arsacidischen) zugleich 102.
- Ekliptik: Namen ders. 142-259; Sternbilder ders. 229; Normalsterne ders. 29 ff. 259 ff. Einteilung ders. in zwölf Zeichen 30; Nullpunkt ders. 28. 172; Ekliptikkoordinaten 27. Ephemeriden 88-108.
- Farbe 1, der Planeten 14; insbes, des Mars 11 vgl. dazu (doss u. M.N. D.(R); angebliche "Planetenfarben" der Siebenstufentürme 11 Anm. 1];
  - 2. des Beteigeuze (KAK, SI, DI) und des Sirius 242 fl

Fixsterne: 1. Normalfixsterne 29 ff. 259 (2 ff.);

2. Monatsfixsterne 228-258; s. dies.

Finsternisse: Ideographische Unterscheidung der beobachteten und der berechneten; vgl. Taf I und Gloss, u. AN, MI.

- 1. Beobachtete F. s. u. AN. MI.
- 2. Berechnete F. s. u. Mond und Sonne.

Funkeln (Scintillieren) der Fixsterne in Babylon 221 Anm. 1.

Gnomon: Gebrauch dess. bei den Babyloniern 226.

Himmelsrichtungen und Himmelsgegenden 23, 226 f.

Jahr: das gebundene babylon. Mondjahr 46. 148; Jahresanfang der Seleuciden- und der Arsaciden-Ära 214; vermeintliche Argumente für einen altbabylon. Jahresanfang im Monat Siman 224. 256.

Jahrespunkte (Äquinoktien und Solstitien): 90. 92 (Vorders. 1). 96 (5, 13) etc.; Erklärung 94 (1); babylon. Bestimmung des Äquinoktiums 175 f.; Fehlerhaftigkeit dess. 94. 173 f.; babylon. Jahresanfang 214.

Jupiter: Verschiedene Namen dess, 9, 11, 12 Anm. 78-13, 148, 216; vermeintliche Namensvertauschung 215-220; Rang unter den Planeten 9-14; Planet Stern) des Gottes Marduk 11, 14, 215 ff.; astrolog, Bedeutung 218 Anm; Perioden 43 f. 48 Beobachtungen des J.

- a) im Verein mit anderen Himmelserscheinungen 71. 76 f.:
- b) gesondert 80 ff. 84 (1-4).
- J. in Planetenkalendern passim 50 ft. .

- Jupitertafeln (d. h. systematische Vorausberechnung der fünf Haupterscheinungen für viele gewöhnlich 71 Jahre ; dazu Lehrtexte.
  - A. Tafeln erster (primitivster) Gattung: Keilinschriftliches Material 118; Transskription der Texte 119, 123 f. 125; Ausdehnung über 71 Jahre 124; Verfasser einer solchen Tafel 124 f. Astronom. Ergebnisse: Struktur der "Läugen"kolumnen, mittlerer synod. Bogen, Örter der langsamsten und schnellsten Bewegung 121 f.
  - B. Tafeln zweiter Gattung:

Keilinschriftliches Material 126.

- 1. Berechnete Tafeln:
  - a die große Tafel Z, transskribiert 128 f., bearbeitet 126 132.
  - b Zwei andere Tafeln ders, Gattung 133-136.
- 2. Lehrtexte hierzu.
  - a) Rm IV 481: Provisorische Transskription des völlig restaurierten Textes 136f.; Entzifferung und Erklärung dess 138-143; Vergleich mit Tafel 2 143-146.
  - b) SH, 279 81-7-6, umschrieben und erklärt 147 -150,
- 3. Astronom. Ergebnisse:
  - a Struktur der "Längen"kolumnen; vier Ekliptikbereiche langsamster, mittlerer, schnellster und wiederum mittlerer Bewegung 127, 130, 138; kleinster, mittlerer und größter synodischer Bogen; entsprechende Umlaufszeiten 130 f. 138, 149 f.; Länge des Perihels 130.
  - h Übergang von einer Haupterscheinung zur nüchsten: wechselnde Beträge der täglichen geozentrischen Bewegung 137, 140–143; Längendifferenzen der fünf Hauptpositionen, insbes. Größe der retrograden Bewegung 143–146.
- C. Tafeln dritter Gattung:

Keilinschriftliches Material 150.

- 1. Transskription der Texte 152 f. 170 f.
- Struktur der Tafeln, Differenzreihen zweiter Ordnung Verwandtschaft mit den verbesserten Mondtafeln des 2. Jahrh. v. Chr.), Minimum, Mittel und Maximum der synod Bogen und der entsprechenden Zeitintervalle 151–155; Datenbestimmung auf Grund einer merkwürdigen Beziehung zwischen Mond- und Jupiterlauf 166-169; Dauer des mittleren synod. Umlaufs, seine Beziehung zum sider, Sonnenjahr 161-163.
- 3. Prüfung der Genauigkeit der Tafeln: Genauigkeit der mittleren sider. Bewegung des Jupiter, Vergleich mit dem Befund Hipparchs 163-165; zu große Schwankungen der sukzessiven Jupiterlängen, Unterschied der mittleren Längen von den sich nach Le Verriers Tateln ergebenden, mittlere Verfrühung des Datumsdes II. Kehrpunkts (Geringfügigkeit des Fehlers in Anbetracht der Beobachtungsmittel, Vergleich mit den Leistungen der späteren Astronomie vor Erfindung des Fernrohrs 155-161.
- 4. Wichtige Folgerungen aus den mittleren Jupiterlängen:
  - a) Lage des Nullpunkts der babylon. Ekliptik.
  - b) Fehlerhaftigkeit der Neumondlängen, die sich nach modernen Tafeln für frühere Zeiten (- 120 ChÄ) ergeben.
  - c) Verspätung des Äquinoktiums in den babylon, Tafeln, babylon, B. stimmungsmethode 172—176.

Lehrtexte: 1. über Perioden der Planeten 45, 48;

- 2. über Terminologie 40;
- 3. über den scheinbaren Lauf des Jupiter
  - a anhangsweise zu berechneten Positionstafeln 124, 129;
  - b) ausschließliche 136 f. 147 f.
- Mars: Namen dess. 9 f. 12; vermeintliche Namensvertauschung 220 ff.; Rang dess. 13 f.; mit dem Gott Nergal nicht Ninib verknüpft 221 f.; Perioden dess. 41-50; Beobacktungen dess. 70-16, 86-27-30; M. in Ephemeriden, passim 80 ff.

Marstafeln, bis jetzt nicht gefunden, aber ihre chemalige Existenz nicht zweifelhaft 118. Maße: 1. Bogen Winkel maße: KAS. BU = 30° 148 ad 2); KI = Grad 147 (ad 2); U tammatu), Ellengrad = 2°,5 25 et passim: SI oder U = nhann), Zoll = 6′,25 25 et passim

Zeitmaße: KAS, BU = 2 Stunden 70 ,19, 21 96 11; US 4 unserer Minuten 65 4 , 72, 104; vgl. auch das Gloss, und die Einteilung des Tages.

Merkur: Namen dess 9 f. 219; vermeintliche Namensvertauschung 215-220; Planet zer is zozir 8. 10 (ad 6); Rang unter den Planeten 13; M. mit dem Gott Nabu verknüpft 14; M. fehlt in den älteren Listen der Planetenperioden 12, desgleichen in den älteren Vorausberechnungen 73; Grund hievon: mangelhafte Kenntnis seiner Bewegungs verhältnisse 48. 49. 73 f.; Perioden des M. 44. 48 f.; Beobachtungen des M. 70 (12, 18). 76 (7, 11). 84 (12-21) ff.; M. in Ephemeriden, passim (80 ff.).

Merkurtafeln Vorausberechnung der heliak. Auf- und Untergänge am Morgen und am Abend; Keilinschriftliches Material 178: Transskription der Tafeln 200 f.; Schwierigkeiten ihrer Herstellung 178; Allgemeine Charakteristik der Tafeln 179; Methode der Untersuchung ders. 180 f.; näherungsweise Prüfung der Positionen 181 - 186; Analyse des Bildungsgesetzes der Merkur, längen\* 186-192 und 197 f.; Maximum des Fehlers ders. 193-195; babylon. Werte des mittleren synod. Bogens der synodischen und siderischen Umlaufszeiten sowie der täglichen Bewegung. Vergleich mit den Angaben Hipparchs und Ptolemäus\* 195-197.

Monat: Babylon. Namen der Monate s. o.: Dauer 29 oder 30 Tage, doch durchaus nicht immer abwechselnd, vielmehr nicht selten zweimal hintereinander 294 bezw. 30d; e. g. 92 (4, 6; 9, 11); Bedeutung der Zahl 30 bezw. 1 hinter dem Monatsideogramm 65 (3). Schaltmonate s. u. Schaltjahre.

Monatsfixsterne: Charakter ders. 228. 245; Transskription und Vergleichung der Quellen 228-232; Berichtigung einiger Fehler ders. 231 f. 235; störende Einschiebsel (Lückenbüßer) in den Sternlisten 235. 251. Identifikation folgender Monatsgestirne:

```
AL.KUD = Prokyon 247 f.;
BAN (KAK BAN) - Sirius 239, 248;
BIR = \beta Virginis (+ x) 251 f.;
DIL. GAN = ?; sicher nicht = Capella 263 f.;
EN.TE.NA-MAS.SIG.GA ; Scorpii + x 253;
GIR. AN. NA - Sagittarius 257;
GIR, TAB = \beta - \delta a Scorpii 254:
KAK.SI.DI = \alpha + \gamma (oder \lambda?) Orionis 236-245, 247, 257 f.;
LIG , BAD = 8 → > Ophiuchi 254;
MAR, GID, DA ursa major und auch wohl Sterngruppe um 3 Leonis 249 f.:
MAS. TAB. BA GAL, GAL, 1 a 3 Geminorum 235, 245;
MAŠ.TAB.BA (TUR.TUR) = \zeta + \lambda Geminorum 246;
MAS, TAB, BA ina šūd SIB, ZI, AN, NA = \eta + \mu Geminorum 249:
NIN. M.1H = Hydra wenigstens teilweise: 252;
SAG = \alpha (+ \beta) Geminorum 256;
SIB.ZI.AN.NA = \beta, \zeta Tauri + \varepsilon, \gamma Geminorum;
SU.GI = Plejaden 254-256;
SU, PA = \alpha Virginis 251 f.:
UG.GA = Corvus 251 f.;
UR.A = \text{Leo } 235. 245;
Rab-bu \eta \neq \theta Ophiuchi 254.
```

Mond: Bedeutung der Zahlen und Ideogramme TAB beim Neulicht, SU, LAL, NA, MI vor und nach der Opposition, MAT beim Altlicht 65, 104, 240; Existenz einer Tafel mit systematischer Berechnung jener Werte 72 Anm.; doppelte Zeitangabe beim Neulicht 66; Neumondsichel 75 (5) und Taf. XXIV; Lichtring am oberen Rand des Neumondes s. Gloss. u. UD, SAR; Erdlicht des M. s. Gloss. u. UD, SAR und MIR.

Mondperioden bezw. Finsternisperioden) 44. 45. 51 ff.

Mondfinsternisse: 1. beobachtete 24, 70 (19-22);

berechnete s, Gloss, u. AN, MI und Taf. 1; Erklärungen hierzu 90 (2), 91 (4), 94 (2), 95 (10, 11), 98 (4), 105 (3, 9).

Mondringe (sogen, Höfe) 76 (3) und Taf. I.

Nebensonnen 78.

Orion (insbes. Beteigeuze): bedeutsame Rolle bei Finsternissen 15; 27 jährige Periode 46. 247; Frühaufgang (heliak. Aufgang) — 700 in Ninive 234; Spätaufgang — 700 in Ninive, Signal zur Jagd 241; Berechnung aller jährlichen Auf- und Untergänge für — 700 Babylon 255.

Planeten: Babylon, Namen und Vorstellungen von dens. 7-9; irrige Hypothese über Vertauschung von Planetennamen 215—226; die "7 Planeten" 11; die fünf Planeten als "Dolmetscher" 8 s. aber auch "Corrigenda" zu S. 14); Rangordnung der Planeten 12—14; die griechisch-arabische Ordnung ist nicht babylonisch 223; mythologische Bedeutung 14 (vgl. auch "Corrigenda"), besonders aber 215—226; verschiedene Arten der Erscheinungen 15; Planetenkonjunktionen 70 f.; Planetenperioden 41—54.

Planetentafeln (= systematische Vorausberechnungen der Hauptphänomene) 117-206; Wichtigkeit derselben für die Chronologie, Zusammenfassung der diesbezüglichen Ergebnisse 209.

Ringe (sogen. Höfe) um Sonne und Mond; s. diese.

Saturn: Babylon, Namen dess. 10 (ad 5); angebliche Namensvertauschung dess. 220 f.; Rang dess. 10. 13 f.; Stern des Gottes Ninib (nicht des Nergal, wie noch 8. 8 und 13 f. angenommen wurde) 220 f.; Stern der Sonne 8; Saturnperioden 41-54.

Sirius: Namen dess. 229, 248; bedeutsame Rolle dess. 247; Farbe dess. im Altertum 243 f.; heliak. Aufgang und Untergang dess. 92 (5), 96 (6); Berechnung aller jährlichen Aufund Untergänge für — 700, Babylon 255; Sirius-Göttin 244

Schaltjahre (mit II. Adar oder II. Elul): 1. in vorseleucidischer Zeit 80 (7), 82 (V, 1); falsche Sch. 62, 67; mangelhafte Schaltung im 6. Jahrh. v. Chr. 242;

2. in der Seleuciden- und Arsaciden-Ära, zusammengestellt 209-214.

Schaltzyklus: 8 jähriger 47. 62; 19 jähriger 213, 214; 27 jähriger 48.

Sonne: Namen und Ideogramme 9; Sonnenbahn s. u. Ekliptik; Sonnengeschwindigkeit in den Apsiden, Lage der letzteren 150. 259; Solstitien und Äquinoktien s. u. Jahrespunkte;
S. Auf- und Untergang als terminus a quo und terminus ad quem zur Bestimmung der Zeit der Finsternisse 70 (19, 21). 90 (Vorders. 3; Rücks. 1). 92 (3). 102 (10); Sonnenuntergang als Anfangstermin des Tages 60.

Sonnenfinsternisse: s. Gloss, u. AN, MI; Erklärungen dazu 89-4), 94-(3), 95-(9), 98-(3), 99-(7), 105-(8), 108-(2); ringförmige F. s. Gloss, u. UD, SAR.

Tag: Einteilung in 12 KAS. BU, vgl. Maße der Zeit; — in sechs Teile mit folgender Sexagesimalteilung, vgl. Gloss. u. UŠ; reine Sexagesimalteilung 148. 151; längster Tag in Babylon; Übereinstimmung mit chinesischen und indischen Angaben 174 f.; kürzester Tag in Babylon, indirekte Bestimmung dess. 175; Anfang des bürgerlichen Tages mit Sonnenuntergang 60.

Terminologie: Unterschied der älteren (6. Jahrh. v. Chr.) und der späteren (4.-1. Jahrh. v. Chr.) 62 f. 67. 72.

Untergang, heliakischer: 1. der Planeten passim;

2. des Sirius s. dies.

Venus: Namen ders. 9 f.; Rang und Gottheit ders. 13 f.; der Abendstern weiblich, der Morgenstern männlich, s. Gloss, u. DIL. BAT; Darstellung des geozentrischen Laufs der V. 16 f.; Venusperioden 41 – 51.

Venustafeln (systematische Vorausberechnung der heliak. Aufgänge, der Stillstände und der heliak. Untergänge): Keilinschriftliches Material 202; Transskription dess. 204 f.; Charakteristik der sechs Hauptkolumnen 203; synodischer Bogen 203; verbesserter Wert dess, 205 f.; Prüfung der Daten und Positionen, Vergleich mit Hipparchs Angaben 205 f.

Winde 24, 78 f. 227.

Zeit s. u. Maße, Jahr, Monat, Tag.

### Corrigenda.

- Lies: S. 9 (6 v. o.) bibbuti statt libbuti.
  - 9 (10 v. o) II R 48, 48-54 statt II R 48 -54.
  - . 14 Nergal Mars | Statt | Nergal Saturn | Ninib Mars
  - 20 (11 v. u.: nanmurtu statt namiratu.
  - , 23 (Anm. 2, 6 h) narra statt varra.
  - 24 (Anm. 4b. Himmelsgegenden statt Himmelsrichtungen.
  - 29 (8, 9 se-pit statt se-pi.
  - 29 31) karan statt karran.
  - , 37 (1 v. o.) andere jährliche statt jährliche.
  - . 39 (14 v. o.) GAL statt SAL.
  - 39 (14 v. o.) DIL, GAN statt ina-kar.
  - . 40 (Rand) purussu statt purussu.
  - 75 (14 v. o ) šamassamu statt sassamu.
  - " 142 (7 v u.) kakkara statt kakkara.
  - . 169 (13 v. u.) 210 statt 209.
  - , 170 (4 v. u.) 259 statt 258.
  - , 171 (25 v. o.) 259 statt 258.
  - 217 (4 der Transskr.) apsu statt apsu.
- Streiche: , 10 (10-8 v u.) , Damit ist nicht . . . Saturn.\*
  - , 62 (5 3 v. u.); "ina LAH . . . namāri);".



Keilinschriftliche Beilagen.



# Verzeichnis der Keilschrifttexte.

Tafel	Nr.	
I.	1.	Erklärung einiger astronomischer Keilschriftzeichen.
П.	2.	Sp.   38. Ein Lehrtäfelchen über Namen und Haupterscheinungen
		der fünf Planeten in den zwölf Tierkreiszeichen. [S. 39 f.]
77	3.	SH. 135 (81-7-6). Perioden der Planeten. [SS. 45-48]
III.	4.	Sp. II 985 (letzte Abteilung einer astrologischen Tafel). Perioden
		der Planeten. [SS. 4853]
_	5.	Sp. II 749. Beobachtungen astronomischer und atmosphärischer
77	.,,	Erscheinungen aus d. J. 26 Artaxerxes' II. (= 379 v. Chr.).
		[SS. 76-79]
IV.	6.	Sp.   901. Beobachtungen des Jupiter aus d. JJ. 18, 19, 20
		und 21 Artaxerxes' II. und 13 Ochus' (= 387 383 und
		346 v. Chr.). [SS. 8085]
V.	7.	Sp.   51 (Vorderseite). Planetarische Hilfstafel für d. J. 140 SÄ
		(= 172/1 v. Chr.), enthaltend Beobachtungen aus d. JJ. 69,
		56, 132, 94, 80/81, 61 und 93 SÄ. [SS. 85—87]
VI.	8.	<b>Sp.    250</b> ± <b>353.</b> Planetenkalender I. Klasse für d. J. 194 SÄ
		(= 118/7  v. Chr.). [SS. 100–105)
VII.	9,	SH. 214 (81-6-25). Planetenkalender I. Klasse für d. J. 120 SÄ
		(= 192/1  v. Chr.). [S. 90 f.]
77	10.	R <sup>m</sup> IV 435. Planetenkalender II. Klasse für d. J. 129 SÄ
		(= 183/2  v. Chr.). [SS, 92-95]
VIII.	11.	<b>Sp.   147.</b> Planetenkalender II. Klasse für d. J. 178 SÅ
		(= 134 v. Chr.). [SS. 96—99]
IX.	12.	R <sup>m</sup> IV 356. Planetenkalender II. Klasse für d. J. 301 SÄ
		(= 11/10  v. Chr.). [SS. 104—107]
X.	13.	<b>Sp.    101.</b> Jupitertafel erster (primitivster) Gattung für d. JJ.
		134-161  SÅ (= 178-141  v. Chr.). [SS. $119-123$ ]
XI.	14.	Sp.    43. Jupitertafel erster Gattung für d. JJ. 147—165 SÄ
		(= 165-147  v. Chr.). [SS. 123-125]
XII.	15 a	. <b>Sp. 11 574</b> : <b>42</b> :: <b>167</b> : <b>68</b> : <b>876</b> (Vorderseite). Jupitertafel
		zweiter Gattung für d. Jl. 180—951 SÄ (= 139—61 v. Cbr.)

[SS. 126—132]

XIII. 15 b. Dasselbe (Rückseite).

Tafel Nr.

- XIV. 16. **Sp. || 889.** Jupitertafel zweiter Gattung für d. JJ. 185—229 SÄ (= 127 83 v. Chr.). [S. 133 ff.]
- XV. 17. **SH. 138 (81-7-6).** Jupitertafel zweiter Gattung für d. JJ. 151—185 SÄ (= 161-127 v. Chr.). [S. 133 ff.]
- XVI. 18. R<sup>m</sup> IV 431. Lehrtafel über den geozentrischen Lauf des Jupiter (Anweisung zur Herstellung der Tafeln zweiter Gattung).

  [SS. 136—146]
- XVII. 19 a. **Sp. || 46** (Vorderseite). Jupitertafel dritter Gattung für d. JJ. 190--231 SÄ (= 122-81 v. Chr.). [SS. 150-169]
- XVIII. 19 b. Dasselbe (Rückseite).
- XIX. 20. **Sp. || 67.** Jupitertafel dritter Gattung für d. JJ. 185—203 SÄ (= 127—109 v. Chr.). [SS. 169—171]
  - " 21. **Sp. || 81 · 60.** Jupitertafel dritter Gattung für d. JJ. 232—267 SÄ (= 80—45 v. Chr.). [SS. 169—171]
- XX. 22. **Sp. || 62.** Saturntafel dritter Gattung für d. JJ. 155—168 SÅ (= 157—144 v. Chr.). [S. 176 f.]
- XXI. 23. **Sp. || 663 · SH. 193 (81-7-6).** Venustafel für d. JJ. 188—217 SÄ (= 124—95 v. Chr.). [SS. 202—205]
- XXII. 24. **Sp. | 548.** Venustafel für d. JJ. 236 254 SÄ (= 76-58 25. **Sp. | 230.** V. Chr.). [S. 205 f.]
- XXIII. 26. R<sup>m</sup> IV 337. Heliakische Aufgänge von Fixsternen. [S. 230]
  - . 27. **Sp. | 337.** Beobachtungen astronomischer Erscheinungen (kleines Fragment). [SS. 260, 275 a]
  - 28. **Sp. | 383.** Konjunktionen von Mars mit anderen Planeten, insbesondere im Sternbild des Skorpions (klein, Fragm.).

    [SS. 269 b. 276 a]

XXIV. 29. Auszüge aus ungedruckten Quellen über Ekliptiksterne, Ekliptikörter und Mond-Neulicht. [SS. 37. 259 ff.]

Zu beachten: > = Original; = Ergänzung.

Meteorolog. Exscheinungen. D. Mond (d Sonne) wit nit einem Ring umgeben (K (K) MIT III Sin (Samas) W. Sonnen- u. Mondenscheinungen: Sommaufgang + 4 4 4 FT sit Samsi. Sonnenunterg. I & HETET = ereb Samsi. I. Fix sterne: Sinius (Bogon-Stern) & F Rankab kasti. Orion (spec. Betergurge) \* F F Rankab misne. Varbant d. O r. Et wo O über d. Kriz. also ol. F. möalicherweise sichtbar -/ C. K. T. at. Sam. ana TAB u. daher zweifelhaft) 中 (本) 中(用) 今 【 王 atalu Sin (Samas) 5(2) ar bic) SULU. Vorausherechnete o Saturn 中口 中了 SAS. US, 三口 SiN = Kaimanu Z. Mars 中一下子 ZAL·BAT-a-nu, of An(u). THIP SAS. ME. SAR, MY AT TE-UT = mulu-babar +. Venus - Del bat 5. Merkur HX AT SUD-UD tarbasu ilmi. Tor (offene Stelle) d. Ringes III III bab tarbasi. Ring ("Mauer") d. Hofes III duru. 1 (M (M) F IF - atala Sm (Sama's) SA. LU. Schwach period. (d. b. 5 bzw & Monate nach der letzten F. einthetend Mond (Sennen) finsternis +1 4 (11) = atali Sin (Samas). Stattfindende F., aber in Bab. un sichtbar, wil unter d. Horry. Finsternis -- atali, Beobachtete Mond (Sonner)-Finsternis (((1)) -- Sin (Samas) atali. Berechnice des Mondes (lumière cendrée) 1919 MiR=agu=Königsmütze. Vollmond Est, Flet III - In - K = agu tas-rifi-ti. II. Planeton: 1. Mond: A Sin 2. Sonne + AT, A Samas 3. Juniter 4 # 47 XIT UMUN-PA UD-DU-A A UL. D. hellen Sterne eines Bildes \* The Arta karkabani namvati. Planet HI - LU.BAT. Meteor \* Er I. Sternideogramme: Sternhimmel - Samāmu, šamā. Sixstern (auch Gestir einfackhin) H- MUI, XITE = Raekabu Noulicht-des Mondes & WI UD. SAR = ag. ka-ru, Entwickelte Siebel IT RIM, Hörnen (des Mondes) II KM Karnati, Erdlicht

u. dahon zweifelhaft) → ← ← ← (←) ¬ (¬) ← ¬ ¬ = atalū Sin (Šamaš) 5 (2) an bie) ŠU LU. Vorauskenschnete.
Vorfinst d ⊙ z Et mo ⊙ übez d Horiz, also d F. mighichenweise sichtban → 「← ← ↑ ← at. Šam. ana TAB. des Mondes (lumière cendrée) FIET MiR= agri=Königs mütze. Vollnionid FIAT, FIET III III III - agri tas-rifi-ti.

Ensternis - AF atalà, Beabachte Mond (Sommen)-Finisternis (((())) - AF = Sin (Samas) atalà. Berechnete

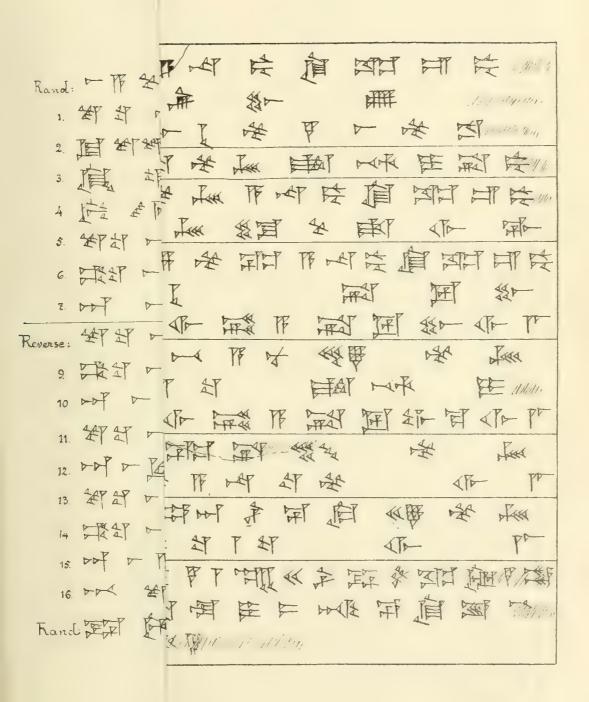
Mond (Sonnen) finisternis - A AF ((()) = atalà Sin (Samas). Statt findende F., also in Bab. un siebbbar, unil unter d'horg. N. Sonnen- u. Mondenscheinungen: Sommaufgang + 21 21 Fl sit Samsi Sommanumterg. I K HEIZT = oreb Sambi.
Neutlicht des Mondes 21 AL UDSAR = ag. ka-ru, Entwickelte Siebel I RIM, Hörner (des Mondes) H. Ka Karnāti, Endlicht HAT (K (A) P I = atala Sim (Samas) SA. L. Schwach period. ( d. b. 5 byw. 2 Monate nach der letzten F. eintretend o Salurn FIT FI SAS. US, FIT SIN = Kaimanu Z. Mans A W ZAL. BAT.a.nu, of An(u). II. Planeten: 1. Mond: A Sin 2. Sonne 11 AT, A Samas 3. Jupiter ATH IF AT IT UMUN. PA. UD. DU. A II. Tix sterne: Sirius (Bogon-Stern) MIF The Rankab Rasti. Orion (spec. Betergunze) MIF The Rankab mione. I. Stornideogramme: Stevnhimmel + Samāmu, šamū. Texstern (auch Gestim einfackhin) # MUI, \* MITE = Rakkabu

The UL. D. hellem Sterne eines Bildes \* The Ar hakkabāni namvāti. Planet Fil. LU. BAT. Meteor \* File. SAS.ME. SAR, AT & TE-UT = mulu-babar 4. Vonus - Dil-bat 5. Menkun # AT SUD. UD

sich wenden, umkehren. : nugagu, dalustehen (von a Planeten, die während einen Finsternies sichtban sind, gesagt). Retrograde Bewegung All SUR: taru = TO TO THE E. E. ME. ME. E. A. Keliak. Untergang [ SU = enebu. Eintritt (in ein Tentreisquichen) \* \* = MAT, MAT. SiR = Rasadu, enseichen . Konyun Ktion (mit einem Fixstern) A Ki. KUR. . Sichtlan sein FY

4. Westen Fr amura. S.W. AM A Fr satu a amura, N.W. Fl A Fr itanu a amura etc.

Metarrolog. Exscheinungen. D. Mond (d Sonne) est mit einem Ring umgeben ( (A) THI I Sin (Samas) byw abgyzahlte Tage). Von einem Tag rum andern \$ (4) T \$ (4) T unu ana umu (i). pro Sag F To sa um. Zeitdauer A & si-man; gehörige orwantete Zt (von period wiederkehr Erschein.) All An mināti (= Lahlan, Jag H, H & umu; sichttag & H Wowu; Nacht & mubu; Morgendammenung[ 47 1 4 mubu ana nuri] II. Bogenmosse: 30° (1/2 d. Eklipt.) # 1 → KAS. BU; Ellengrad (2,5) # ammatu; Zoll (6,25) 71, <= ubānu.



Rand: - F & MI ( M) EF WA

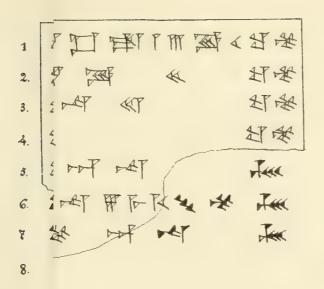
- 下 區 比如 下 比
- 2. 国细细 开开 际
- 3. 1 公子 民
- 4 10 de To
- 5 HP AP AF AF AF AF
- 6. 品红一篇 你 国 一年 你
- 2 DOP OF BAF SPO

Roverse: 47 27 - III THE PART OF THE PART OF

- 2 开了一种 黄 军 一种 新
- 10 DOF DOF PROPERTY
- 11. 對對一個門局部下 篇 一下下品下
- 12. DOP OF BEB PROPERTE
- 13. 新品工厂 2000 四部型
- 4 最好 一种 【 声】 一种 【
- 15 时下月 料料 厘米 晚
- 16. 四人 经产种 社 时春 五十十五 hand Ex prod DOF TO Se DOG

2. 1. 1. 1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/ A ST AMMUNIO 3. 17 1/2 the 1/2/1/11 the state of the total the state of the sta 如下阿阿姆的军官 在 我 医 不 是 是 是 是 我 - he drawn of Mark Front 11/1/12 1 18 1 Wester it has the little

SH. 135 (81-7-6).



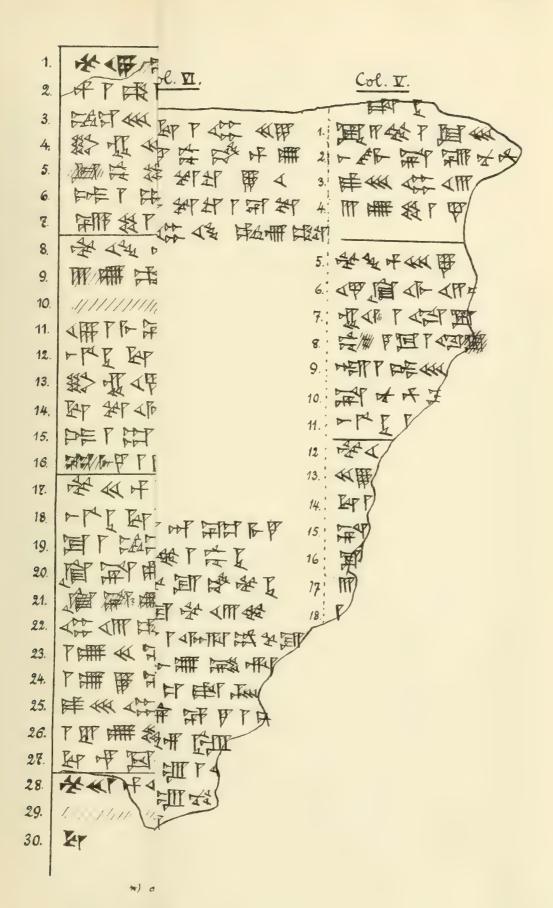
## Nr.

] 华华国外群

Nr. 5

Sp. II 749

以本色国外都是自己拉上路里谷来山林园中沙四周南江上西半年中野



年不過了了一個多数一個一樣 强口《《鬼」》以出 随《《四 粉蛋如肾肾肾肾 多分子人生人人生 图 新也的出门目 **華延賀50年分級1回1屆多班 雙**籃 風多紅想 水平區 闻三三三三 一一年記録をはいる。 随上出 國江西山中东 岛 的 一手上 阿里爾多四里 **海区区区区里型层域** 了華太祖 吊会 好了時一日都 大人不会教命 時國以 VIIIIIII W AF AF KY 多回医医院院五天 30. \*) das Original bietet vertümlich

Rückseite. Col. VI. Col. V. 川川川川 田野 日本 小風不多人面 大馬 大田 其中的 祖母祖祖太子不明 3. 罪矣存之言 明明 我們好好好好好 我們們我了 至 報 出 報 江 報 5. 举业平级图 6: 4甲眉小作 图的人工 **岩型区区区区域** 9. HETT PIEW 10. 13. 《日 EAP Titel: 全世紀 古世 上 上 上 重 15.1 13到一种新人民 了那会国不知知事人在 多里來回到華國學 下無点 到上上的现在不过 學學一個學一個 **是国国国际** 村里村 市 神 日 1 माना मार्क ब्लाम प्रचार **製工品本出面」** 10. 展1111日 12.

一天日本今一日美以門出出一日即白会不 1774年以入王 四甲会方 

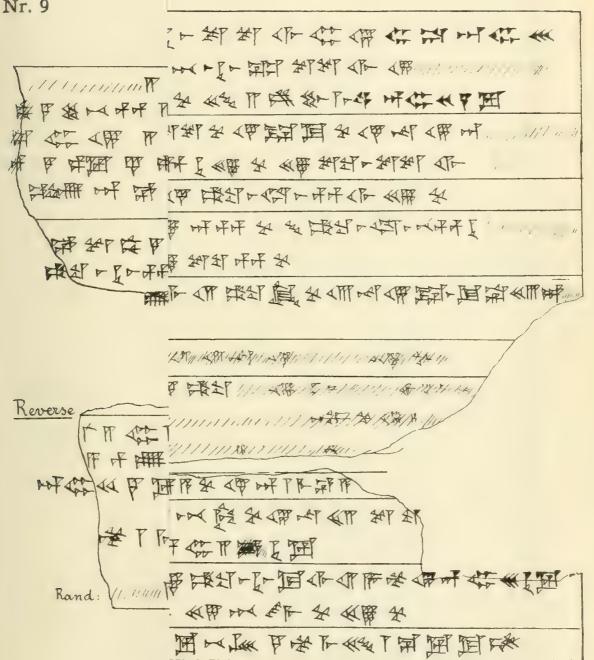
Tafel V

```
阿今司母母母四月四日日祖 那好你可
                                                             席下女母 琴 公 女羽
                                                                                                               四年了台国中的多人四人四人四人四人四人一日日日
                                                                                                                                                     下经了阿門下是國門安弘 班出了了日本中國 《 天公一是日 阿
                                                                                                                                                                                         会即 我出了好了好命每年 題 赞 全部令 了好了 白 部 五 我也了
                                                                                                                                                                                                               每日 學命命令四年四世祖 是四年四年 四年 日 中
                                                                                                                                                                                                                              東下会母な F 東京 華 はなった 一直 Z 車 平平 最会 はな アヌーネー
                                                                                                                                                                                                                                          至下四月二十四日至日的下部中中日日日日日 等会中
                                                                                                                                                                                                                                                                     展出 題 四不用 会 民出了位了开口不不可而会即 民出了了了公 令
                                                                                                                                                               面与玩的了你了并無不的可能了公的命每五国然多
                                                                                                                                                                                                      育爾時里是其等那四點四門是下部國無為不
                                                                                                                                                                                                                                                                                好無回無回我了五日的公公司五日本了四年日無以
                                                                                                                                                                                                                                                                                                       西少多一四十四四四四四四日 好一多人回火
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    丁下少 五人王 四甲金六
           五人日本祖一世 祖知出出祖祖二十五 祖 西日日本 西
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  阿丁尼阿斯下平爾了令日本國下班 第7年10
                                    第命中祭 1世
                                                                                                                                                                                                                     延伸 张兰
```

Rand: Seitenzano	188	11.	10.	9	œ	úŋ.	6	Ç <sub>1</sub>	4	ķs	£9	·	
Round: 基本中居了中全帝中帝所悉了中国母母了全国中国工作	18. 年金 会下 基色 安 第下下金属的	1	不知 本 部 每 次		图 A A A A B B A A A A A A A A A A A A A	四日日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日		5. 强会命命以后用四日四日四日日日子子	+ 人用公田 人田 下 安 舒 公明 人下	3. A用命在甲 会研绘PPPE会 子科 会 100000000000000000000000000000000000	2 年期日日五年会日国人期等中界中期到一个一个一个一个	一千多人下下下事的命事照明到一十一一一	了四年五日人子,亚田会子

on SpI 250 or halten A P MITTER

Nr. 9



Nr. 9

SH. 214 (81-6-25).

Rand: VI/11/11/1 024 P For 44 40 P 007/1/11/11

2 翻翻網網 好下下 評 作似的人下了一年 新野野人下人帮的人们的 3. 《母學出口為我以《母母 不不知以為我上上的我在人民風 4 除了日本了中国人民国国人的国际国际人民主义的工作的 8. 灰鹿子 灰鹿 是 一門 子 灰鹿 就私生生 不 不过 差 新 不 無 不 不 無 不 不 12. 图似了到日子子留留路上小小发彩游戏的小小小多戏的 在其 是 如此 要不 學 不 學 人 與 上 學 上 其 其 时下降 军 体 级 叶 你 下 鄉 []

国等华生的自己上的祖山四山路 医多次黑子

多国国际上等上面血管上国国际上的国际工作工作工作

1 金星 女子 女子 女子 女子 女 女子 女 女那 女

and the Marie	
鱼科科马	1
10 ( 1 / / / / / / / / / / / / / / / / / /	11
了多种文学》	17
<b>对胜 和</b>	
7 H / 1/1/1/	٠.
<b>秋服 (</b> 1/1//	
是是過日	
をなる	
长鹿 秋	
W Comment	

the state of the s
中国社会
AM LEAT
女 金 子
11:11.11.11 /11/1
11 1 1 1/1
11/1/11/11/11
/
ř.
まるなる
FR Armer
四年 十一年
了一体祖都和南
其本本的 《鹿子
F 12 phillining
001/11/11/11/11/11

Reverse A W MA LA MA 14/19/1/ /1/1/ MICHINA /1/////// 1/// 1/// //// 24 VIII JUNION MILLION WE WENT WOOD WITH WE NOW THE SE POR THE SE 25. 数11111111 全型中原 城中國問題中華國門中國 

	D- PF
1.	平级级
2.	<b>P</b> 给
3.	1年 7 年
4.	文 門 生
5.	图中级中
6.	TA OO
7	00 400
8.	国了发
9.	AP FR
10.	是江東
11.	協學
12	IN MY
13.	< ₹
14.	闻奏举
15.	一門了
vers	e
16.	年了到
17.	⟨₹ '''
18.	*
19	第 9 年
20.	
21.	挥矣:
22.	11/1/1/1/
23.	SEP ZAI
24.	4
25.	早 秦 三
26	P AF

	► F 老 中国 大 是 图 第 金 年
1.	R 《 如如 中的是 如 下来下 李俊生了 《 如 ? 111111111111 的 ~ 使成 如 0 2 1/2 1111111
2.	以 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是
3.	年了我也是 國一門 第一時 國一時 第一日
4.	及打印出了人的一个人 第一年一个 人用 的
5.	图了我的人工工程的成功之外不管的人的人人
6.	人母 bod 先生 不 人祖 人然人 在 bod 人生 bod
7	明 如 是 如 是 如 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是
8.	国了大学中日的中日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日
9.	
10.	安田金田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田
11.	爾 智 五年 女母 女母 女母 女母 女女子母 秦 女子母 秦 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李 李
12	題 P 新本山中山 上京 天 医性性 如 山村 山田村 上 在山山 一直 1/1/1
13.	在五十十年 一年 一十十年
	国金芝生了作河門了
15.	一种 医 一种 图 一种 图 一种 图 1 图 1 图 1 图 1 图 1 图 1 图 1 图 1 图 1 图

7111 HI. 1. min 17 47 2. 115 17 3. 111. 17 €\$ 4. /// 日日 5. 1/ 甲 4開 6.11 PP <B 7 1 8. 111 P 14 9 11111 17 44 10. 11 PP KIF 11. III. PP ₩F 12. /// 4F 13. /// 1 XP 14. 11/1 15. 1111 16. 1111 **41** 17. /11. 17 18. 1/1 XXX 19 1111 KKH 20. 111 \* 21. 111 22. /// 77 23. /// 17 24. 111 17 4 25. 111 17 44 26. /// 17 28. /m / 44 28. ///

were in the willia Will will will the WE TO MY LA M MY PACT 44.4 T MA 经 中 M 4 发图 好 44 上人出 TEI 文 会祖 4部 进入出 44 TE AMP PWFF 国《服 金を上上を 图 > 图 金 本 44 PPP 四人服 遇 人口 鱼下上的 記 上家 上 詳 \$ 444 8.1/11 日 4 時間 4 d 44 MM € 第一个人人 KIP R 9 11111 图 全部全部金田田 打了大了不 <P 4 10. III P XP XXP XXX △○田 11. m PY XIT \$ TY 医 至 医多 医多 医 學 医 △廢 12. MIN X XIT SE AFF 甲級甲甲 国面多生生 ▲嚴 图 会出 河 出人人人出 ⋖₩ 國> 置 選及上上 女器 级 女服 经 多分下 15. 三一人用 图 女刀 强 全有品打打了 女母 园 矣 16. 1111 《田田日 甲 **多服 多服 超** 18. 1/17 | | 1日 | 4 AN AR APP WE WANT & FY PY WY 33 風服器 4 小 经可知 地上 经上 经租 人姓 多祖 人 W 建 经 的 人 WITH WITH FK 本 会郎 B は人工会話 出版的 み M PP 24. /// P \*\* P AP 25. 11 17 《田田》 幽多上本世 71分页 今 泰 年 年 年 年 年 本 28. 11/11

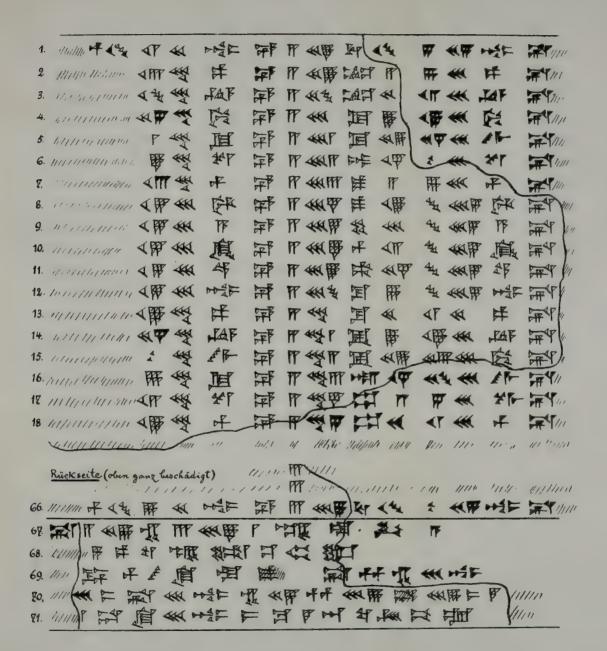
## Nr. 14

- 1. ·//////////
- 2. 1/1/1/11/11
- 3. 1. 1. 1. 1
- 4. 4.11/11
- 5. 4/1/11/11.
- 6. 11.111111111.
- 7. 11111
- 9. 11 1,1
- 10. ... ////
- 11. 1 Willy
- 12. 10/1////
- 13. 4///////
- 14. 1/1/1//
- 15. ///////
- 18 ///////
- 18 ///////

## VIIIII

## Rückseite

- 66. ///////
- 68 **FIN**
- 68. 1:21/1/1 F
- 69. 1/11 ) E
- 80. 1/11 <del>\*\*\*</del>
- 81. //////P



Tafel XII

- T 息 評 ≪ 下 ∠ 平 1. A 《下 人甲 m 2. MEF 7 ///// 国 全国 续母 全司朱 M 3. 去年 朱泽 本耳 朱 F F 11/1 M 4. 於 平11/1: # TIT KIT TT 5. ER FF 11111 # \* 41 m 6. 五五 人生 人生 F 1/1/11 川 TT 7. 447 生 項 集 集 集 Floris IT 8 111 SER) (事全母 维 会 母 名 F 9. 明净 医多 路多 M 10. PB F 评 是 全軍 文明 11. 11 倉 严用" 全军 全甲 111 12. AF 舉 玄莊 夕母 即即 m 13. 四季 异 用 全報 全租 定确全 777 14. TAF FF MY 翻 F MIT 111 15. 918. 1 A 評別 图 如門 解 TT 16. 石部 41月 那帮那 KY 11 777 12. 国 評 附/// MPP \* 111 18. 文耳 俊明 经下金 等 部 柳柳 19. FF PY 77 PPP 20. TF 评啊 \* 44 F TTP 21. 阗 评 条帮 PPP 1 22. FF | ///// AF 朱 ? lin TTP 23. **叶年** 7/1/1 \*\*\* W F M 24 金 金 本 年 年 年 年 一个 111 PPP 25. JAF F HAL # 4(17 # PPF 26. 四川平河 ·图 ◆Ⅲ ◆Ⅲ TPP 27. AF 7 1/11 14 WIT. MY .17 28, 直河/// 太平 太平 \* PPY 29. 4 F 1/// # 金 \$ 全取 PPP 30. 所。 第 第 ///// ¥ **∢**∭ 44 PPP 7 P 31. 14 伊 李军 F 1//// M P 32. 真 平/// 44 H 一色 33. TE 7 /1/// **\*\*** # 34. 时年11111 美甲 35. 2 金甲朱 环 7 /1// 36.

下下生 五四人生 原金子 順 学 美子 魚マ 八江 庹 AB- TPP **₹ ₩ # #** 自 14.11 111 48 AB- 1117 P FFT 44 AFF AFF 4 深 F 111/11 A 177 2. 女用 全甲 全日 全日 全年 打工 IP HOEP 邸 明 如 如 如 T MF 77/11/1 4 **《三线母》《三类** m 3. 女甲 女甲 线甲 朱 弄 44 TH AP- PM THE HAF 样 48 41 41 H 7 11/1 **◆鹿** 中日 m 险 111 E 於 F 11/1/1 44 4 FF 7 11111 於 AR- PIT 国 F 歷 垣 40TT/44 4 JE 耳 匯 A FFF 耳 河川川 7. 去年 李祖李 祖子 祖子 m #7 AR IT MI Filmin 8. OF OF MY 子二 文明 全母 经 发明 全 STEP V 9. m 至 会 多 安 多 五 五 解解剂 THE AP TH  $\checkmark$ 了。 10. 会 (其 (会 是 女 强 女 强 一个人的人的人的人的人的人的人 m PF AP DE 14 会胜 解單 A.F THY FF 评門 11. 田 会胜 会制 一个一个一个一个 ATT PAT 军 种 TTT APP \* 道 W TH WW. 阗 評例 12. 28 AB TH AM H m 4甲 (平 ाग ∢ना गार्थ ∢ग ∢के ४ △解 《單 全報 衣服 衣鬼 AF FF THU 13. 至 与 卷集 中 本 本 在 本 医上 上 一 中国 四季 神 那 m 强 条件 ⋖₩ 等 一种 全部 全部 全部 14. **₹ 不** · 上日 2018 111/11 MY ∢W RI **₩** IF 15. - KIPP JAF AR TIP 4種/科 m <年 其 ◆甲 ◆ m ◆ F APP 4 FF MM 16. 人甲姓 人甲 生产人会 THE AP PH 女 本 本 本 女 一种 一种 PTY **▼** #AH 《中文中 44F AR FIF MY 12. m 《 平 冊 即 受 女女 阿田 一 THE OF M **阿里里** WM 程 阻 18. THE AN AF AF AF 全 医红色 一种 经工人 一种 人 20 OF 111 19. FF PPVIII 要是你一样 等 我 如 一年 一年 一大 MY SUP BY # 4年 44年 m WY TO AT PAT . 20. 1 一种 一种 一种 一种 一种 墨拿 至 多 至 多 是 TO TF FF FF 21. ₩# 到 至 至 至 其 真 评( 22. **三人名 日本 日本 三田本 三** TF 4P TT # 奥 單写 写 金母 独 AF STENIII 加小州 題 4年4年 文本 红 文 **≪**III 4 23. H会下平//// 多種之 压( 国金金 SF JF PP PP 24. 公甲 致 m MY AR MATTER THAT THE month of TH 经 雅沙 **₹** 25. TAF 11/11 阿爾多图字語等 国 金爾 可仰 全衛 友国 女用 异小阳 姓 曲多 W APP/ A # # 26. 公司!!!! 写 女爾 \$P\$ 女母 女母 埃 三多红山子 至 李红 TH TH TH TH TH TH TH TH 27. MY 444 \$ IF 7 1/1/1 A PO OF PPP 国∢ W\$ 4 本下 FT TT W 11 44 28. THY 444 8 李 > 1 多 新世 多 生 \*\* TH W TH W 川(東)川(東) 學 国 (# 29. 国《下册 A 4 PPP WOT ETE 女群 4级 平 評 1/1/1 学 手 甲 後下 厘八番 由 森鹿 30. 胃 金甲 中田 金 金田 金 金田 人事 王 FK 77 11111 31. 學用明美 11 在11 第一位 平 開 門>>> 阿罗罗 FF 1/111 32. 44 至今產 明 學 评//// M 女用 品品 女下女下女 33. TF 05-美母 写作 安母 ₩ ₩ 自 m F 11/11 医生多巨性 THE MEET 4 34. || || || || WIF W 市 學甲 时年 111/1 文理 文明 第 是下海子 三 美田 平 《三 35. 酒 M **W**康 眭 48 OF-\* (17 全國 图 (1) ) 并 評/// 変 記書 幽溪 第二年 美女 足 印 金 温 41 P 455

```
स्तर सम्यासा
                                   JAF 77 1/1
38.
                                   院 評III
             APT ATT APT AND
38.
        秦 五年 李 五年 大二
                                   不平加
    FFF
39.
                                   好 評例
                 14
        料邢目
    PPP
40.
                                   平
                                       FF /11
                       * 417 4
        松田市
                 FF
    PPP
41.
                                    PK 汗 ////
        發那卡
                 *
                    哥
                       埃母生马朱
    MP
42.
                                       干加
                                    TF
                17
                    #
                       线平
        世  
    PPP
43.
                                    愈 评///
                ₹₩
                     *
                        教育
        松融丰
    THP
44.
                                    45
                                       7 /1/1
                     番
        WAME
                《邢
                       线甲
    M
45.
                                   HAF 年 11/1/
                44
                     #
                       \*\#
    PPP
        क्क्षे मैं
46.
                     如 金米 本門 無 年 汗
                多甲
             华
        444
    PPP
47.
                                    JAF FIM
                    ◆無
                        KIT
             =
                ATT
    PPP
48.
                                    京年F//4
        學門目
                4KYP
                    WITH WITH
    PPP
49.
                    स्त्र स्ति
        袋門到夕爾
                                    1- 7-11/1
    PPP
50.
                                    华 汗FA.O.
                     FF
                         MP
        野雪
                FF
    PPP
51.
                        经 会解 卷一十
                                        评户///
        441
    m
52.
                                     PR 异 10000000
                     ATTP
                         PP
        發母拉
                 翻
    PPP
53.
                              102
                                        PP
                                            P
                     AIII
                         FF
        袋蟹缸
                44
     PPP
54.
                              Sp.II.
                                            11111
                                        军
                         FF
                     APP
        教教
                 T
     117
55.
                                     AF
                                        評
                     四四
             阿 4甲
     T
56.
                     女司 多明 多明 麦牙田子
                全署
     4
          T
57.
                     女爾女 名爾名 平面 !!!!!!
                AM
          1
     T
58.
                                    FAF FFYIII
                     WIF WIF
                4
             37
     4
          777
59.
                                     路 深下////
             4
     4
60.
                                     国河川
             到晚期
          W
                      甲如門
     4
61.
                                     * 11/11
          A
                 《明
                      4
                         AM
     140
62.
                     W T W T W T W
                                     千 年////
     TOP
          爾
              00
                 \checkmark
63.
                                     学年1111
                 女母 女母 女母
              作
     PPP
          41
64.
                                        7 111
              丰
                          ₹
                  母
                     ◆帶
          4
     T
65.
                                     直干川
              1
                 14
                      ▲职 ▲型
     THE PERSON NAMED IN
          47
66.
67.
         如節
    ANT
68.
    种介
         甲哥
69.
         四四
```

70.

生経度で

Tafel

家屋等批选企业 叶 似肝 〈爾 ◆ 美华等 TT 48 W. KY WY (IT WIT JAF 77 1/1/1 38. 附手門 444 14xp BY AF AMM 的 評/// m ≪sr FAST ATT ASS ANT 38. 44 #R OF M 444 BUP SELECT FF FF 16 \$ ANT WP TATI W MY MI m 女母 泰 45 777 MY MY 是 TAN 经下年119 MY TIP IF まる 国 m 40. THE THE AP APP 4A 4 4 TE MM F 子 評// Ш 41. ≪軍△團 《松田 周 4億 AP SSP **後甲で** 於下下/// 线母类品类 42. 安那 星祭 至 多 至 矣 報 冬 军事門 学界 库 下 年前 F 43. 原神》而 杨融 ₩₩ ND EC Ħ 器 安報 袋 AFF **433 #** 10年11月 運 TH 44. 厘 会解 TH W TH 後藤 出答 db db/出 ₩₩ ₩ W FF/11/ 級點 4 4 4444 44 HAT IT F/1// AF OF PP 學 是 等 美国 美国 0-0 PYY 发器 य्र्यू स् 女雅 袋下袋 金色へ魚 至多 路 WF W THE WAY WITH HE FEIRE 444 THE THE THE THE 写红 那解解 倒入 国 (III JAF 17 F/11/ H PPP AND THE THE THE THE TEN 4 P 明中門 **₹ YEART 房 汗**柳 A REP OF AF OF M \$ 国 国河門 **₩**₩ 11 4 AN ANT 1 FF1111 金融 国令門 **WARP** にでき \* FF/// 洹 FY M 金融 平 m what what 阿里黎 女子 经路经出生 學 出 医 馬 幽家 FR FRUING TET AMP PF OR TH 袋幣 是四人聯 ✓融 AM 評明 評 W //// 117 的 四条 · M · M AM △殿 TH #\$ 4 評 444 # 日中甲 APP AB \$17 AM AL 垣 田 444 W 金田 全田 多田 多田 4 TE 件(河 ////// THE WITH 图 女馬 女 多 多 多 多 THE 149 PAF FF VIIII 口 **M**T MEAR OF W W 文服々 WIF WIF € 4 EY WA APP ANY W 明を記る 跨新MIII 多题 F **松雕 冬門** m < 金融 用够用 耳冠//// 田村村 MIP AP 11/1/ 140 AW 发明多 国 FACT AM LARY I ≪₩ 4 千年1111 RIP TP 经图: T **₹** P 455TP 44 **外** 字 //// △解 ELP TO 学学 国 WIT ₩//◇₩ 女母 女母 女母 F 字 F/// MALP P 4Pr TEP 下午 **≪** | **∀** | **₩** 真年加 M < M 国人的 \* 66. 67.

山地多品面下型。 上祖太皇 (唐 宋) 上世 LL

39.

45.

46.

47.

48.

49.

80.

51.

52.

53.

54.

55.

56.

57.

58.

59.

60.

61.

62.

63.

64.

65.

68.

69.

70.

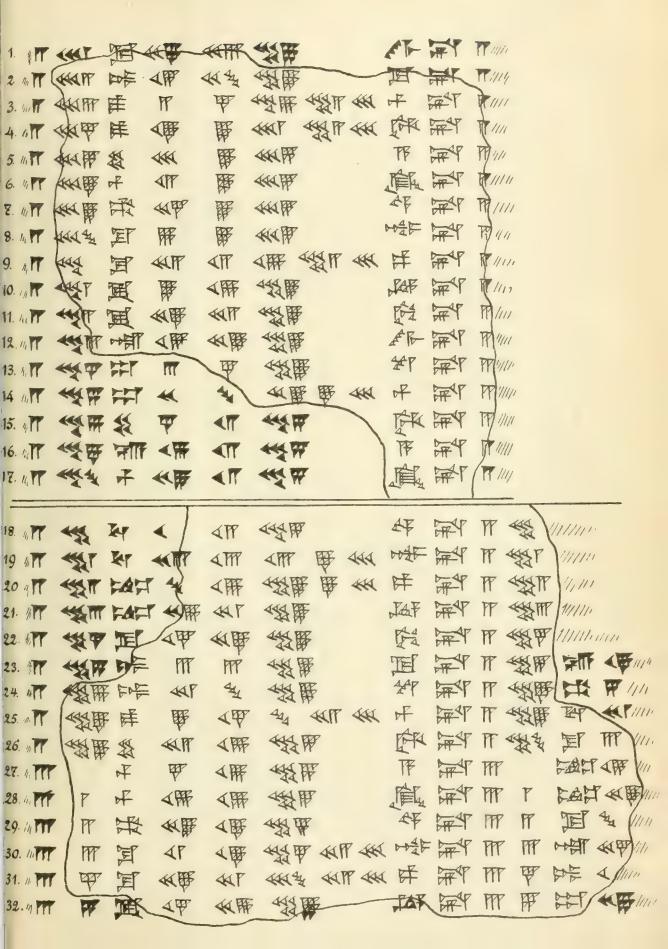
FOR ME TO THE THE STREET WHITE WHITE THE WILLIAM IN THE WAR THE STREET THE ST 

会哥 **金**爾 & 各 会哥 会哥会 会西 安国会 等 型 习 R 品为 阳超 A 西野 母 公司 会 写会 会母经 每天 多類 THE WAY WANT THE THE 太月田 大三日 金司 名二人 太 茶 愈介 \* 型型型 型》 取 小

4 4

Tafel XIV

公 不 公明。各 **企** 本 第 第 **绘**爾 公开公 经两会所会 松田 冬耳 会田 会門会 公司 秦在在在 金哥公 金宝公 会哥会 会哥会 会平公 会哥会 会哥会 会 会平公 备处经 会 **全国公司** 格》 4年70年 以外面不好下 华黨 全黨 其 744 厘 不是 學學 紫 型 拉 到 有利利 型 孤 刊 利 到 3 2 7 7 7 7 7 H 3 3 3 会会研 金母 会母 全 会羽 会下 会 公司 公棚 会羽 好好 安全级 松田 金女 西 公內 中國 翻 独 AM **A** 野會 马命 風風產 盆 品角 7 班 西台市公田 帮 祖今田今田 R TAIL AT 国 国 国 图 园园 珂 罗会 四年文本全三女 公羽 母 公田 母 AIR 会 7 # 4 1 7 太明 年 会 門 会 **《明会会》**太 安田 全田 会明 公明会 会下会下(会 部 A 今 **全署** AV **公**期 公用 公下 争 公司和公司人 4 公平 会会 会 7条条条条 公平 公明 会羽 公母 备 今 会母 常 会明 会哥女 会署会 公司公 女ヨ 会哥公 会司会 会司会 会哥 AME 型型 40 温 面 软压 湿 不知 华 一 到 松中!!! 经了 **公**用派 太三





1.	河岸 下 甲 《 云 云
2.	THE PUT OF
3.	一种 一种 一种
4.	第一个
5.	到一座 原金 新 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四
6.	THE STATE OF THE S
₹.	or the Por
8.	常用用品等
9.	M HX [
10.	~   <b>\</b>
11.	₩K ♥ ┣─
12.	A L 化国 II
13.	
14.	下一个罪 线下 朱 五数 美下
15.	
16.	明然下下河区
17.	7
18	o-, Po- KK Po-
19.	F R
20.	四次
21.	学 ( ) ( )

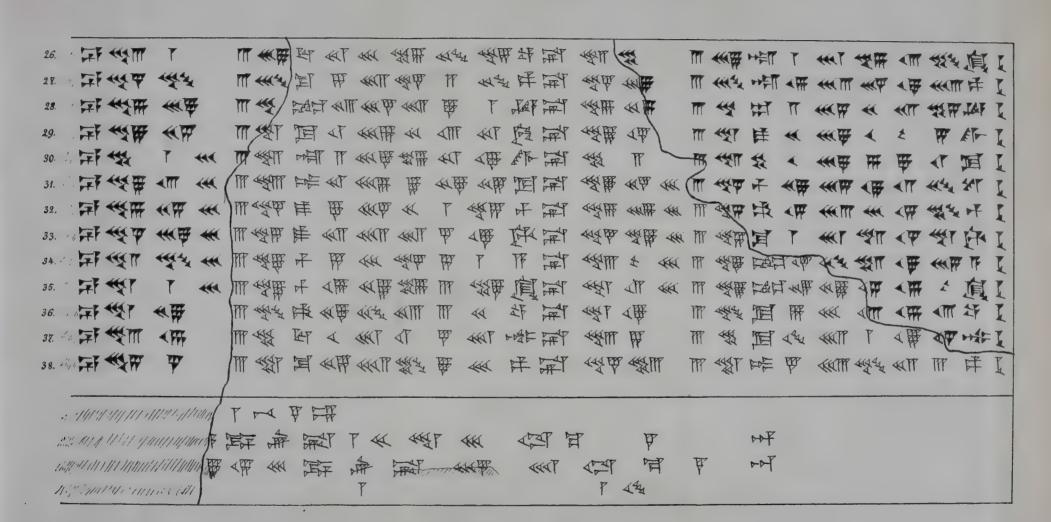
```
1 新型地区 中国 图 中国 图 古 中国 图 1
军 军 军 和 军
一日期美国安国为国为中国大学的一种
13. 伊 一 《 門 《 界 叶 是 】
15. 中下如果中下甲级甲级网络中下
16 黑祖江江江湖南美田《王陵三河图山下《王成山路《北京山河
11. 罗萨女群 袋甲 做 叶鹭 丁
```

P 4.4111 军 医甲 军 人界 平 大丁 水下 5. 4111 年 代 411 中 联 全银 计 6. 川江 大孫 中市 女母 女母 女子 人耳 人母 九年 以無於 分 答 無寒 與 與 我 经 我 1上1年 母子 医多 田子 医 林 田子 1年 1 10. III 3 40 F A 11. 1111年 年 秋阳 秋阳 秋阳 秋阳 八日 4 秋甲 下八 12. 州河洋 《中 女 做带下了 18. 4/1 河 文 平 第 4 年 年 4 年 18. 4/11 河 15.11 到失罪国人甲类人人 发明中华了 第三年 中田 医子子 中山田 第二年 18. 四日 華 田 華 田 本田 文 区 19. 海雪林 续 线 美国 美母 美国 国 20. 11/1 年 《 無甲 無 甲 Ⅲ 22. 加姆美国区 (三类甲)三线甲) 23.1/1. 字 美甲国《甲类》《 《 《 《 《 《 《 》 《 》 《 》 24. /// 课 英田田田 《明 《 【 《 】 《 】 《 】 《 】 25.44年国人从《安田一年日

增 4app **₩** 2.11111 7 447 军 4XP 拉鹿 美 星 鱼 3. 11/11 7 KK PP 4. //// 計學用 4 5. 1/11 字 《 平 AMOR A PR W B 6. 1111 7 44 7. ///// 字 學 日 幽梦 红 AN TO 8. 111: 1 444 44 △勝 \* TIP 图》(图》)图 数型 国人为了 人工 医甲虫甲虫 医甲虫甲虫 解 金型 其 金 会母 金融 生 其人 会的人 W TIT WIT BY WITH WATER 11. //// 17 44 17 12. 1/1/1 FF 44 TT 42 A H 多至多脏性 444 大学 大學 大學 大學 大學 WIT P 美 胃 炎甲 副红 14. 1/11 15. // 評別 世紀 || 17 奏等類美 16. 11/1 中 學 18. 1/1 宋 经解 **MIT** 18. //// 字 经 日 學証金层 19. inpu \$ 44 4 4 4 4 1 1 国金雪鱼家 会報(生) 三 金马 打工 人類 朱人母 朱耳 23. 1/1. 24. /// IF 48 T 班 第 美 美 美 東 軍 軍 11 美罗国会会及数甲户自由 25. 41/11 一家便便家事 4M 至 學 至 1

11. 11.1111

```
一個人不是一個一個一個一個
28. 军人表於是三年美国《母人母《四年》
28. 耳冬冬耳 三条甲头 《三线甲】
29. 耳中似 睡 《 世 《 七 甲 作 】
30. 河域类域人 美甲甲甲个国门
31. 军女女母子女母女母女子女子
32. 耳有學用我 甲毛甲虫 甲类化平了
33. 源中何性阿耳 【明明】(甲类】)
34. 年 全年四日中文文教》《中《中下
35. 对《松雅四日如明《明》中《明》
36. 耳中雙層開級如何不可好[
37. 一种 图 图 如 如 下 人 图 中年 [
11/11/1/11
13: 11: 11 11
      DOF
11/1/1/1/1/1/19
```



ALP E H FFF 他 图 Y 级 数群 经 AP 雅器 E P 一种 和 生 他 44 44 449 Nr. 20 THY 如何 女子 P E 4 PP 44 P 1器 南 公田 MP TEP MY 44 Ę F AKY OF MP TF W 祖孙 414 阗 Y 1. 44 44411 女雅 别 女 P 会融 27 2. 不多的一个 WAR वर्षरे क्र K 3. B E 金融 銀谷 胖 KIT 安阳 對甲 444 FF FA. Ţ 5. 44 4 线票 △開 E 金男 金罪 国 無在 私無 ST P वर्त्य क्ष 7. E 文學 平 ₩ 8. W TY TIES 田子 FR E 111 松用 9. 会甲 M TF Y 10. 女母女子 為即 盾 公歷 11. 哪啊 文甲 粉幣 THAP TIME 金融 12. 《卷 松本 4年 3 44 4 A B 44 T 母母 TAP 13. 門火幣 盘 局 盘 料牌 14. 多母 线羽 <\PP 444 15. 会胜 会下 UMPP 4P I 金銀 4AP 16. 如每日 क्कि क्र AN FT 44 4y E 44 F 17. 4為 盘 M 金田 TF 18. 44 # 4 M 44 明等 TF 19. 倉 414 4 文部 数聯 44 AN PP 學解 1 会母 金鱼 \*\* #4F FF 111

会社 会强

K

会館 会

品品

B

PEAST

Nr. 21

Nr. 20

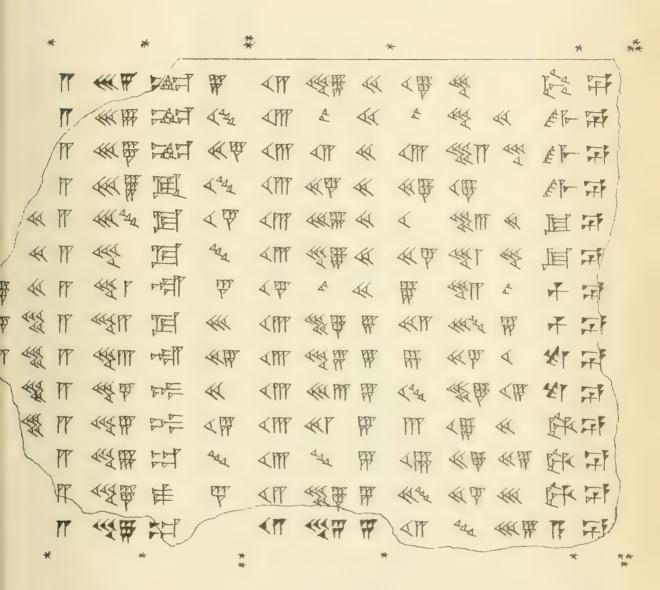
Sp. II 67

Sp. II 81 + 60.

1. AN PM 1000 44 # 14 M M 要 粉帶 《 附 》 AP WIT 5. W TH W TH W 国 6. 美国 白 阳祖 文 母 星拳 7. 44 FTT 4PT H 8. THY ATT TET AM 9. 国会是 《数数 10. TH OF THE OTH 11. 《《報》 《 《 图 》 12. \*KK 454/ XW \$\$ 44 13. **表於**愛 TY KK ITT LEG H 14. 15. TO PE TO THE APP THE 16. 17. WY W W TH WIT FAST 18. 19.

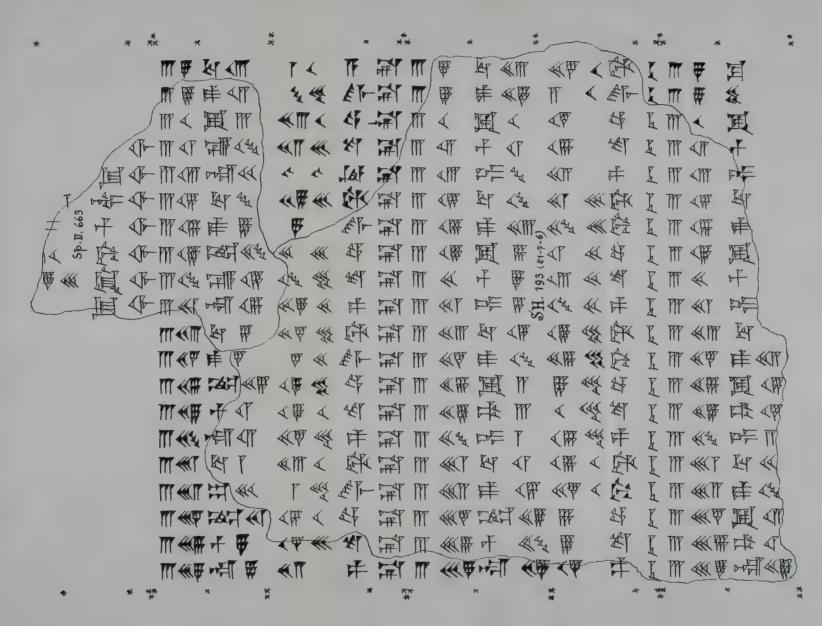
H 女 会想 女母 会館 会 PLAF 松松 林林 本田 PPP AND PP 会用 KI (4) WIT 松头 IAIT F 44 441 g 447 囲 细胶 44 THE 女服的女 ₩m ATT AN 数数 MAN AM ZWA KIT **松松** 報》 MA 13. 金宝金宝 △₩ DET ! AL P 15 文學 17 金田 四日 (图 ( 女女-女女) 女祖 女 19. 45 T 44 L 44 AND MA 20. **中新** 《图 女鹿 女弟 AMIL AMI 21. 44 T 44 ≪₩ 22. W III AFF 田等 24. **447** 44 PP 25. AN BE ANILL 26 28. WIT 耳 444 28. 4457 44 29. 441 30. \*\*\*III 国一条金田全会 31. KITT KKITP **\*\*\*** 32. JAF ! 母 ま明 写作一 **《松松 李松** 

. They will be die no military FAFT ST





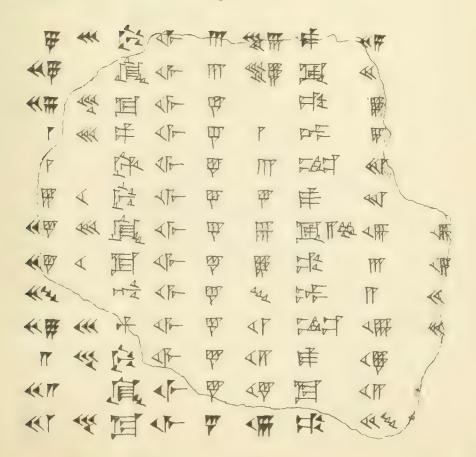
路上所供 每上川金属 M I M K H F I M KI 四州州 全 了 邢 《甲 库《》 好 正 图 報 图 人 图 對其所做時間 E I WWY # CA 好 [ Ⅲ 《甲耳(1) 料了川家等時日 注了 1 《 無 4 出 4 無



至 黎 文明 門後罪 THE 1. 441 4 44 441 44 会界 4P 1 3 T 金器 F 副 女子 我 Pa THE T 华、肝 ET 人出 工品 PTA T PP 1 ANTIT AND 6 甲 17 学 圃 帝 盘 THE # \* 坐了 W.P THE WA 4 8 N. C. F AP **恒** 《川 44 9. 解 ATT WK KI 1 1 10 八 4 王人 T > T 11. K W \*\*\* 曲 **(**\P) 12. 4 1 << <₩ **⟨₩** 13

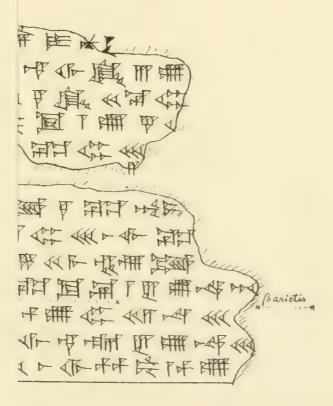
Nr. 25

Sp. I 230.





Sp. I 337.





Nr. 27

Sp. I 337.

Nr. 28

Vorderseite:

Sp. I 383.

Rückseite:

Vorderseite

Worderseite

M W W P P AR EL M M

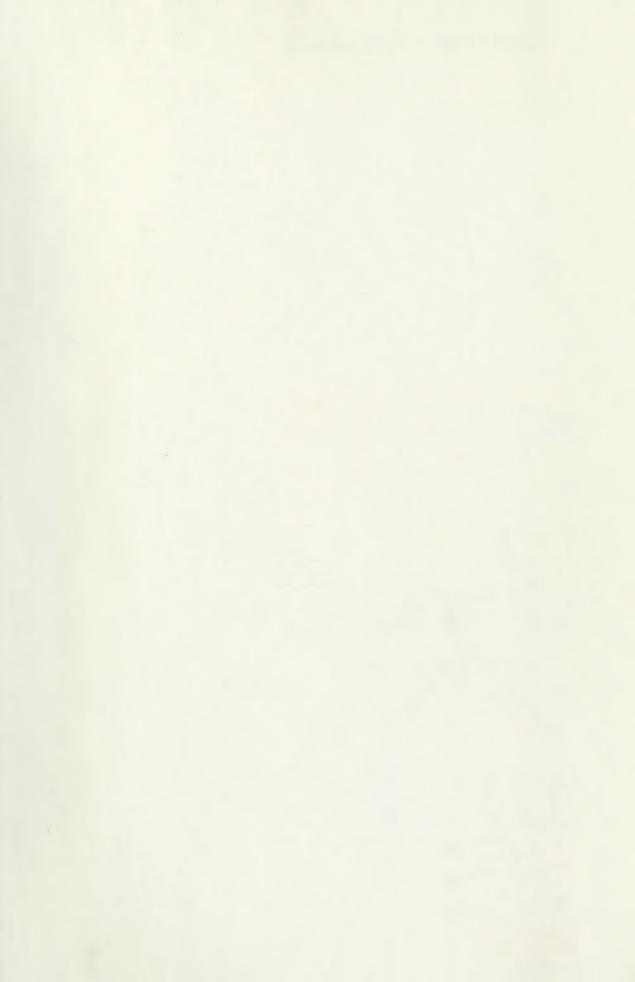
Rückseite:

Einige Ekliptik-Sterne und Ekliptik-Oerter: Pu (KA) tar-tah PA (= & Ophiwhi). Sp. 1.192 Rev. II, 2: 400 H FATT To SH.69 (81-9-6) Rev. 5: 11, 447 & F ETT P FIX F FINA WX Tar PA. Spr. 198 Rev 5: 4 FIFT 4 FIFT WE FIFTH ibid. Rev 14: [F放开...] 《 异 华 华 平 年 ... Sp I. 132 Col I.4: .... F F F F M. Tar PA wt abkürzg von KA tar-tah PA \* KU·MAL (sonst einfach KU = aries). SpI. 198. Obv 7: KK ET AT TF P FIT I FIFT , ibid. Rev I, 6 . P FIT I FIFT \*\* Šūr (statti Šūr narkabti = Bund & tauri). Sp. 1.198, Rev. II, 5: II 4 ibid. Rev. Ⅲ,2: ⋘ 岸面 P开 # \* Birku mahritu ša enzi(!) (= Vorderes Knie (y) des Steinbocks). SH.124 (81-9-6), 4: AND THE A REF.... \* Birku arkitu ša enzi ?) (= Hinteres Knie (w) des Steinbocks). SH.1 (81-7-6) Rev. II,5: ( P PAF (K) F (F) B F P # (suhur arku) ## \* KI (šubtu, Kakkaru (?) = Wohnung, Bereich (?) sc. eines Sternbildes) 自己下开解· ilid. I,5 中母母女母 料 ( Desgl. im Jolgenden. ト 首 MSF (Noteor-Ersching) Neulicht angaben aus Beobachtungs-Tafeln: x (Zeitgrade) NA - ou (= namrat - ou) RIM a-pir, ochroft 3 B. Sp II. 94 Col II. 13: 国人人人可以一种 x (Zertgrade) NA MIR a-por . SpJ. 192 Obv. 1 [Nisannu 1] 下野, SH. 2064 (76-11-17) Obv. I,1 1日 P A F 11日 F 4 \* NA RIM MIR a-pioz . SH. 172 Obo 11,1: [Kuslimu 1] 11/1 FIFT IF LT. [ Andere hierner gehörige termini siehe im IV. Buch]











55

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

LaAsy K957S Kugler, F.X.

[Babylonischen Planetenkunde] Stern Kunde und Sterndienst in Babul.

